عربي اسلامي عام اور تول سائنسزين <u>؞ڔۅڣؽڔڟٳڰڗ۪ڂٵ؈ٙڟۊڰ</u> چيز من شعبر بي و بنجاب يونيور في لا مور

جملة حقوق تجقءؤ لف محفوظ ہیں

كتاب عربي،اسلاميعلوم اورسوشل سائنسز مين تحقيق ومدوين كاطريقه كار

مصنف : پروفیسرڈاکٹرخالق دادملک

چيئر مين شعبه عربي پنجاب يو نيورش لا مور

كېيورورك : پيرزاده طار ت محمود فجي القادري

مكان نمبر 12 ، كلى نمبر 85 ، حياه پچھواڑه مزنگ لا ہور

معاون: محمدا قبال چشتی

ناشر : اور نینل بکس لا بور، ۱ _ راوال روڈ قا دری چوک احجیر ولا بور

فون نمبر: 4290748-0312/0333

ايديشناول : فروري ٢٠١٢م/ريج الاول ١٣٠٣ه

تعداد : ایک بزار

قيت : ۲۰۰۰ روپيه

ملئے کے پتے : مکتبش وقمر جامعد حنفیہ فوٹیہ بھاٹی چوک لا ہور

فون نمبر: 0345-4666768

فهرست مضامين

15	پروفیسرڈا کٹرخالق دادملک	مِينَ لفظ:
19	علمی بحث و محقیق کے منا ہج	باباوّل:
23.	الله تحقیق کے مقاصداور دائرہ کار	
24	🖈 علمی شختین کی اہمیت	
27	علمى شحقيق كى اقسام	فصل اوّل:
27	🕸 مصادر کے اعتبار ہے محقیق کی اقسام	
28	🛠 مقاصد کے اعتبار سے محقیق کی اقسام	
29	🏠 نظریاتی علوم میں شخقیق کا طریقه کار	
31	🖈 مدت کے اعتبار سے تحقیق کی اقسام	
31	🖈 اخراجات کےامتبارے شخقیق کی اقسام	
31	🖈 اثراندازی کے اعتبار سے تحقیق کی اقسام	
32	🖈 محققین کی تعداد کے اعتبار سے تحقیق کی اقسام	
33	☆ معیار کے اعتبار سے محقیق کی اقسام	
35	🖈 موضوع کے اعتبار سے تحقیق کی اقسام	
35	🌣 منج کےامتبارے شختیق کی اقسام	
39	علمی شخفیق کے بنیادی عناصر	فصل ثانی:
39	🖈 مئلة محقیق کی حدود کی شناخت	
39	🖈 جدت اور تخلیق	
40	🖈 حياتيت وواقعيت	

40	🖈 شخقیق کی اصلیت	
41	☆ امكانية تحقيق	
41	🖈 شخقیق کامستقل بالذات ہونا	
41	🛱 مصادر تحقیق کی دستیالی	
42	🛱 وسيع مطالعه	
42	🏠 دوسرول کی آراء کی تفهیم میں باریک بینی	
42	الله اسلوب کی عمد گی اور توت	
43	محقق كي خصوصيات اورنگران شحقيق	فصل ثالث:
43	(أ) محقق كي خصوصات	
43	الله تتحقیق میں میدان اور دلچیسی	
44	الله صروقيل	
44	🖈 علمی دیا نتداری	
45	🖈 تواضع اورعا جزى	
45	🤯 نظم ونسق اور تنظیم وتر تیب کی صلاحیت	
46	🖈 ذبانت اور حاضر د ماغی	
46	🛠 غيرجانبداري اورانصاف پيندي	
46	🕸 غيرمدل آراء سے اجتناب	
47	🏠 اخلاقی اصولول کی پابندی	
47	ي علم مين رسوخ	
48	(ب) ممران شخقیق	
51	كتبخاني	فصل رابع:
	(اجميت ،افاديت اوراستعال كاطريقه كار)	

52	☆ لائبرري مين موجود كتب كى اقسام
55	🖈 لائبرى سے كتاب لينے كے اصول وضوابط
56	الأبريري مين حاصل شده سهوليات
58	🛪 کتابوں کی ترتیب اوراصناف بندی کا نظام
61	۵ کتاب کابراء
64	المعلم علوم اسلاميدوعربيد كي آن لائن اجم لا تبريريز
67	فصل خامس: مقاله تگاری کے مراحل
67	پېلامرحله: امتخاب موضوع
68	🖈 انتخاب موضوع کے ذرائع ووسائل
72	🖈 ایجھے موضوع کی شرائط
75	نامناسب موضوعات 🖒
77	☆ موضوع کی تحدید
78	دوسرامرحله: خاکه حقیق کی تیاری
79	(۱) صفحة عنوان/سرورق
80	(۲) مقدمه
80	🖈 تعارف موضوع
80	﴿ فرضية حقيق
81	اسبابانتخاب موضوع المحاسبات المتخاب موضوع
81	﴿ سابقة تحقيقات كاجائزه
81	ايميت موضوع كا
81	منه تحقیق
82	الله محنت وكاوش اور وسأئل شحقيق
82	الله بنیادی مصادرومراقع

82	(۳) ابواب وفصول اوران کے عنوانات
83	(۴) مجوزه مصادروم اجع کی فهرست
83	سرامرحله: مصاورومراجع کی تحدید
83	الم مصادرومراجع كردميان فرق
87	🖈 کیامراجع نے قل کرنا درست ہے؟
87	التعدومصاور
87	اختلاف مصاور
88	الم جديد مصادر كانتوع
88	🖈 جدیدمصادر کے بارے میں احتیاط کالزوم
89	🖈 عربی واسلامی تحقیق کے جدید ذرائع
90	ـ المصحف الرقمي
91	_ مكتبة التفسير وعلوم القرآن
91	_ موسوعة الحديث الشريف
92	_ جامع الأحاديث
92	_ المكتبة الألفية للسنة النبوية
92	_ مكتبة السيرة النبوية
93	_ مكتبة الأعلام والرجال
93	_ مكتبة الفقه وأصوله
93	_ مكتبة التاريخ والحضارة الإسلامية
93	_ مكتبة الأخلاق والزهد
94	_ مكتبة النحو والصرف
94	(1)

	عر بی زبان وادب کے اہم سرج انجنز ،سائٹس اور	-
95	ساف ويتزز	
96	المكتبة الشاملة	
112	آسان قر آن وحدیث	_
113	علمی مواد کی جمع آوری	چوتھامرحلہ:
114	شده مواد کے مصا در	ا۔ تیار
114	العد	bo \$
114	ناس المساهدة	اقت
118	اد کی تدوین	or to
120	و تیار کر ده مواد کے مصادر	۲_ خو
120	to the second	当会
120	النامه	y ☆
121	بابده	5 ☆
121	ر مائش	T to
122	The second second second	₹ ☆
123	ود نیار کرده مواد کوز رغمل لا نا	÷ _r
123	ونے	
125	مقالے کی تسوید و ترحریر	يانچوال مرحله:
126	مقالے کے ارکان:	(i)
126	ى اسلوب	
127		ĭ ☆
128	ىمواد	6 14
	20.0	

(11)

131	ہ: مقالے کی حوالہ بندی	يهامر حا
131	حاشيه نگاري	(í)
131	🖒 حاشيه كي تعريف اورا بهيت	
132	🖈 شروحات ،حواثی اور ہوامش میں فرق	
133	الله عاشية ميس كن اموركا تذكره كرنا جاہيد؟	
135	الله الله الله الله الله الله الله الله	
135	🖈 حوالددين كاطريقه	
136	🚓 حواله جات کی ترقیم کا طریقه	
136	الله میں مرجع ذکر کرنے کے علمی نمونے	
137	🕁 عربی اور انگریزی کتاب کا حوالددینے کا طریقه	
138	🖈 مجلّات وجرائد کاحواله دینے کاطریقه	
138	الله مقالات (Theses) كاحوالددين كاطريقه	
139	🕸 انسائكلوپيدُيا كاحوالددين كاطريقه	
139	🖈 آن لائن ڈیٹا ہیں مجلّات کا حوالہ	
140	الله ويب سائش كاحواله	
142	مصادر ومراجع کی فہرست بنانے کا طریقنہ	(-)
143	﴿ مصادرومراجع كى فهرست مين كن اموركا ذكركيا جائے؟	
143	🖈 مصادرومراجع كى فهرست كهان آنى جائي ؟	
143	🖈 مصادرومرا جع کی ترتیب اور درجه بندی	
145	🖈 فهرست مصادر ومراجع کی ترتیب کابهترین طریقه	
145	🖈 فبرست مصادرومراجع مين مراجع لكصنه كاطريقه	
147	🛠 عملی مثالیں	

149	مقاله کی کمپوزنگ انجیج اور آخری کتابی شکل	فصل سادس:
149	مقالے کی کمپوزنگ کا فارمیٹ	:(í)
150	🕸 مقالے کے درجہ کے لحاظ سے صفحات کی تعداد	
150	🕁 پروف کی تشیخ	
151	مقالے کی آخری کتابی شکل	(ب):
152	🖈 بيروني صفحه عنوان/سرورق	
152	🖈 اندرونی صفحهٔ عنوان	
153	انتباب	
153	🖈 اظهارتشكروامتنان	
153	الله مقدم	
154	🕁 بنیادی موضوع مقاله: ابواب وفصول	
154	🏠 خلاصة ختين ،نتائج اورسفارشات وتجاويز	
155	🖈 ملحفات اورضميم	
155	🏠 فهارس فديه وتحليليه	
156	🖈 فهرست مصاوروم الجع	
156	🛠 فهرست موضوعات	
157	⇔ حواثی باباة ل	
161	مخطوطات كى تدوين كاطريقه كار	باب ثانی:
163	نارف(أ) مخطوطات كى تارخ ،تعارف اورا بميت	تمهيدونة
163	الم مخطوط ك كمتر بين؟	201
163	🖈 ندوین کیا ہے؟	
164	🖈 مخطوطات کی تاریخ	

165	🖈 عبد نبوی میں کتابت کارواج
166	🚓 عهدفاروقی میں کتابت
166	🚓 دوسری صدی ججری ارتفائے کتابت کا عظیم دور
166	🚓 تيسري صدى ججرى ميس طبقه وراقين كاظهور
167	اسلامي مخطوطات كانا قابل تلافي نقصان
167	الم مغرب كي طرف مي سلمانوں كي ملى احسانات كابدله
169	🖈 تدوین مخطوطات کی اہمیت
171	(ب) عربی خطوطات کے عالمی کتب خانے
171	اسلامی وعربی دنیا کے مشہور کتب خانے
177	العرب اورامر بكد كمشهوركتب خان
183	(ج) مخطوطات کی حفاظت کے جدید مراکز
183	🖈 معبد إحياءالمخطوطات، قاهره
184	🖈 امام محمد بن مسعوداسلامی ایو نیورشی، ریاض
185	🖈 شاه عبدالعزيز يو نيورشي
187	🖈 شاه سعود يو نيورشي ، رياض
188	(د) تدوین مخطوطات کی بعض اصطلاحات
193	فصل اول: تدوین مخطوطه کے ابتدائی مراحل
193	🖈 تدوین کے لئے مخطوطہ کا انتخاب
194	🕁 مخطوطہ کے دیگر نسخوں کی تلاش
195	﴿ مخطوط كِنْسَخُول كوجع كرنا
196	∀ نسخو ں کا مطالعداور حیجان بین
196	الله مؤلف كراسلوب كى پېچان

196	🕁 موضوع سے شناسائی	
197	🜣 عربی لغات سے استفادہ	
198	🕸 اشارات،علامات، اختصارات	
199	مخطوطه کے متن کی تدوین	نصل ثانی:
199	متن میں خل اندازی نہ کی جائے	_1
200	فلمی شخوں کا با ہمی تقابل	_r
201	شروحات وتعليقات	
202	﴿ آیاتِ قرآنی کافِری 🕁	
203	🖈 احادیث نبوی کی تخ تج	
203	🖈 اشعاری تخ یج	
204	🖈 ضرب الامثال	
204	او بی عبارات کی تخو تع	
205	🕸 اعلام وشحضيات كالغارف	
206	🖈 لغوى شروحات	
207	🕸 نحوی و صرفی مسائل	
207	🖈 اماكن وبلدان كانغارف	
207	🖈 داخلی حواله جات	
208	🕁 تاریخی واقعات کے حوالہ جات	
208	تعليقات:	_~
208	التعيف وتريف	
210	المنتفى وحذك	
211	🖈 زیادتی واضافه	

211	الم تكرار	
211	🖈 نقد يم وتا خيراورتبد يلي	
211	🖈 لغوى ونحوى اغلاط	
213	تدوين مخطوطه كے تكمیلی واختتا می مراحل	ل ثالث:
213	🖈 مقدمه شحقیق اور تنقیدی مطالعه	
216	مقدمه:	_1
216	مطالعه:	_r
217	- مؤلف مخطوط کے حالات زندگی	
217	۔ مخطوطہ کی اہمیت	
218	- مخطوطے کے موضوع کا تعارف	
218	۔ تلمی شخوں کا تعارف ووصف اوران کے نمونے	
219	۔ تحقیق ویڈ وین کامنج	
220	خاته شقین .	_٣
220	الله خلاصه، حاصلات، نتائح، سفارشات	
220	فهارس اوراشار بيرجات	-4
225	حواشى باب ثانى	
227	ف وضميمه جات	ملحقات
229	مقاله کی جانچ پڑتال کانمونہ	ملحق(۱)
229	(۱) تحقیقی مقالے کی طباعت	
230	الله الله الله الله الله الله الله الله	
230	🖈 تحرير کاعلمي انداز	
230	🖈 مقاله کی زبان	

فص

231	(۲) مقالے کا مقدمہ
231	الم مقاصة محقيق
231	🖈 شحقیق کامنج اوراساس
231	🕁 شحقیق کی مشکلات
231	(٣) مقالے کامتن
231	المنتخفيق كي منججيت
231	الله مقالے کی کاملیت
232	🖈 عناصرمقاله كالشلسل اورتر ابط
232	🖈 معلومات کی توثیق (حواله جات)
232	(٣) خاتمه محقیق
232	الله خلاصه
232	🖈 نتائج وحاصلات
233	🖈 فبرست مصادرومراجع
235	ملحق (۲) رسم الخط ،رموزاوقاف اوراختصارات
235	﴿ رَمُ الْخِطْ كَا مَتَّابِ
236	🖈 بعض حروف کو لکھنے کے مخصوص قواعد
236	🖈 رموزاوقاف وترقیم
239	☆ اختصارات
243	ملحق (۳) تحریرو کتابت کے بنیا دی تواعد
243	🖈 لفظ کے شروع میں آنے والے بعض حروف کتابت
245	☆ لفظ كے درميان آنے والے ہمزه كى كتابت
247	🖈 درمیان کلمہ کے وہ حروف جو کتابت میں حذف ہوجاتے ہیں
248	🖈 الف لين كو لكصنے كے طريقے اور قواعد

249	الفظ كَ تَرْمِين آنْ والله بعض حروف كى كتابت
251	ملحق (م) اسلامی واد بی مصادر
251	🖈 تفسيراورعلوم قرآن
273	🎋 حديث اورعلوم حديث
310	الله فقدا سلاي
326	﴿ عُرِ فِي لِغَاتِ
331	🕸 فقداللغة كي انهم كتب
336	الم منحووسرف كمصاور
340	£ عربی شاعری کے جموع
343	اد بی انسائکلو پیڈیاز
348	🖈 سیرت نبوی کی اہم کتب
351	चे चे एडें निया के क्यार
355	🕸 كتبانساب وسوائح
361	نهاری کتب 🖈
362	🖈 کتب جغرانیه
363	🖈 الفاظ قرآنيكي معاجم
365	ملحق (۵) ایم فل اور پی ان گئ ڈی کے خاکہ جات کے نمونے
431	عربی،اردواورانگریزیاصطلاحات
437	مصادرومراجع

يبش لفظ

الحمد لله رب العالمين، والصلاة والسلام على أشرف الأنبياء وخاتم المرسلين نبينا محمد وعلى آله و أصحابه أجمعين.

میرے لئے انتہائی مسرت و انبساط کی بات ہے کہ میں انسانی و معاشرتی علوم (Humanities & Social Sciences) میں بحث و تحقیق ہے و کچیس رکھنے والے اساتذہ کرام کے لئے بالعموم اور عربی واسلامی علوم کے اساتذہ و محققین کے لئے بالخصوص بحث وتحقیق کے منا بیج کے متعلق سے کتاب پیش کررہا ہوں۔ میں نے اس موضوع کا انتخاب موجودہ دور میں اس کی ضرورت واہمیت کے پیش نظر کیا ہے۔ یہ کتاب دوا بواب پرمشمنل ہے، پہلے باب میں مقالہ نگاری کے تواعد ومنا بج بیان کئے گئے ہیں اور دوسرا ہاب مخطوطات کی تحقیق ویڈ وین کے تو اعد ومنا جج کے متعلق ہے،اور بید دنوں باب عصر حاضر میں تحقیق نگاری کی اساس اور جو ہر ہیں۔جہاں تک اس کتاب کے موضوع کی اہمیت وضرورت کا تعلق ہے تو یو نیورٹی تعلیم کے مرحلے میں اس کا انکارممکن نہیں ، کیونکہ یو نیورسٹیوں میں تعلیم کی بنیاد ہی ان تحقیقات پر ہوتی ہے، جو طالب علم کے تخصصات (Specialization) ہے تعلق رکھتی ہیں۔ ہر یو نیورٹی اپنے طلبہ اور اساتذہ کی مدد سے تحقیق نگاری کی ترتی کی طرف پوری توجہ دیتی ہے، اور ہر سال پونیورسٹیوں میں مختلف شعبہ جات اور کلیات (Faculties) میں طلبہ کی بڑی تعداد داخلہ لیتی ہے۔ان طلبہ کو پہلے سے حقیق نگاری کی مشق نہیں ہوتی ،البذاانہیں یو نیورٹی میں پہنچ کرمختلف سطحوں پر مقالہ نگاری کے متعلق ہدایات اوراصول وتوالد کی شدید شرورت پڑتی ہے۔ زیر نظر کتاب کی تالیف کا مقصد ہیں ہے ہے کہ یہ انسانی علوم کے اسا تذہ و مختفین کے لئے بالعموم اور عربی و اسلامی علوم میں شختین کرنے والے اسا تذہ کرام اور ایم ۔ ایم ۔ اے ، الشہا دۃ العالمیہ ، ایم فل اور پی ایج ۔ ڈی کرنے والے طلبہ کے لئے بالخصوص بہترین را ہنما ثابت ہو۔ یہ کتاب نظری شختین کرنے والے ان تمام مختفین کے لئے جوانسانی علوم میں جسے علوم ثابت ہو۔ یہ کتاب نظری شختین کرنے والے ان تمام مختفین کے لئے جوانسانی علوم میں جسے علوم لغت ، نحو، ادب ، تاریخ ، جغرافیہ ، معاشرت ، منطق ، فلسفہ ، اور اسلامی علوم میں شختین کرنا چاہیں ایک مرشد ور ہبر کا کام دے گی۔

اس کتاب کی تالیف بیس ایک ہی ہدف پیش نظر رہااور وہ تفاتحقیق وید وین نگاری کے تمام منابع وقواعد کو ہل اور آسان طریقے ہے مکمل اور عملی انداز بیس پیش کیا جائے ۔ البذااسخاب موضوع سے کے کرمقالہ کی جلد بندی تک تمام مراحل کو تفصیل کے ساتھ بیان کیا گیا ہے ۔ اس طرح مخطوطات کی تدوین کے تمام قواعد شروع سے آخر تک پوری تفصیل کے ساتھ بیان کئے گئے ہیں ۔ اور چونکہ نظری علوم کی تحقیق میں زیادہ ترکام لائبر ری میں ہوتا ہے، للبذا لائبر ری کے استعال اور طریقہ ء کار کی تفصیل ہے بیان کردی گئی ہیں۔

آج کل بحث و خفیق صرف مطبوعه و خطی کتب کی لائبر ریی تک محدود نہیں رہی، بلکه ڈیجیٹل لائبر ریی (Digital Library)اورالیکٹرونک لائبر ریی (e.Library) آسان ترین اور تیز ترین ذریعه محقیق بن چکی ہے۔

ہزاروں کتابیں ،لاکھوں علمی و تحقیقی مقالات ومضامین اور نا درقامی نسخے انٹرنیٹ کی وجہ سے
کلک ایونٹ (Click event) پرموجود ہیں۔اس وقت قر آن وحدیث ،فقہ ،سیرت و تاریخ ،اسلامی
ثقافت ،تصوف ،عربی زبان ،شعر وادب ،تراجم وسوائح اور دیگر لا تعداد موضوعات پر بے شار سافٹ
ویئرز (Softwares) نیار ہوچکے ہیں۔

میں نے اس کتاب میں عربی واسلامی شخصیق کے جدید ذرائع کے عنوان سے چنداہم عربی واسلامی سافٹ ویئرز ،سرچ انجنز (Search Engines) اور ویب سائٹس (Web sites) کا تعارف اور طریقہ استعال ذکر کر دیا ہے ۔ نیز بلا دمشرق ومغرب میں واقع مخطوطات ونوادرات کی اہم لا بحریریوں کے ویب ایڈرلیس (www) تحریر کر دیئے ہیں ، تا کہ عربی واسلامیات کے اساتذہ ومحققین اپنی تحقیقات میں ان جدید ذرائع ووسائل سے کماحقہ استفادہ کرسکیں ۔

ال كتاب كا تايف يل ذاتى تجربات في و تدوين كے علاوه بحث و في ت موضوع پر في كا چاليس من الله على الله الله على الكرين كاوراردوكتب سے استفاده كيا گيا ہے ، جن بيس: و اكثر غازى مسين عنابيك كتاب "اعداد البحث العلمى "، و اكثر شوقى ضيف كى "البحث الادبى "، عبدالسلام الله بين عنابيك كتاب بحثا أور سالة "، الله بين منجدك تحقيق النصوص و نشرها "، و اكثر احر شلى كى "كيف تكتب بحثا أور سالة "، ملاح الدين منجدك قواعد تحقيق النصوص "اكميل يعقوب كى "كيف تكتب بحثا أو مسلاح الدين منجدك قواعد تحقيق النصوص "اكميل يعقوب كى "كيف تكتب بحثا أو مناب بحثا أور المراب المور الكر يوسف مرعشلى كى كتاب منه جية البحث "، و اكثر محمل في قول كى "كيف تكتب بحثا" اور د اكثر يوسف مرعشلى كى كتاب مناب لا كتابة البحث العلمي و تحقيق المخطوطات "زياده المي مين ـ

جہاں تک حاشیہ نگاری جوالہ بندی (citation) اور فہرست ما خذ (Bibliography) کی جہاں تک حاشیہ نگاری جوالہ بندی (citation) اور خیاری تیاری کے طریقہ کارکا تعلق ہے تو اس وقت انسانی و معاشرتی علوم میں تین فارمیٹ (Format) نے جاری ایکم ایل اے (Modern Language Association) نے جاری کیا ہے ۔ ووسرا شکا گویو نیورٹی مینوکل (The Chicago Manual of Style) ہے اور تیسرا کیا ہے ۔ ووسرا شکا گویو نیورٹی مینوکل (American Psychology Association) نے تیار کیا ہے ۔ لیکن چونکہ ایکم ایل اے (MLA) کا فارمیٹ انسانی علوم اور لسانیات میں شخصیق کے لئے خاص طور پر ڈیز ائن کیا ایم ایل اے (MLA) کا فارمیٹ انسانی علوم اور لسانیات میں شخصی کی سائل سکھایا گیا ، اس لئے کینے ویورٹی، ریاض میں تعلیم کے دور ان ریسر چ پر وجیکٹ کے لئے بھی بہی سائل سکھایا گیا ، اس لئے میں نے انسانی و معاشرتی اور عربی واسلامی علوم میں شخصی کرنے والوں کے لئے ایم ایل اے میں نے انسانی و معاشرتی اور عربی واسلامی علوم میں شخصی کرنے والوں کے لئے ایم ایل اے میں (MLA) فارمیٹ کا امتیاب کیا ہے۔

کتاب کے آخر میں اسا تذہ و محققین کی مزید رہنمائی کے لئے ضمیمہ جات کی شکل میں رسم الخط، رموز اوقاف، اختصارات، املاء وتحریر کے قواعد، مقالے کی جائج پڑتال کانمونہ، اہم اسلامی وعربی مصادر ومراجع اورا یم. فل، اور پی انچی ۔ ڈی کے خاکہ جات (Synopsis) کے نمونے درج کئے گئے بیں جو تحقیق ویڈ وین کے حوالے ہے بہترین رہنمائی کا کام دیں گے ۔ نیز آخر میں منا بھج بحث و تحقیق کے متعلق تمام اصطلاحات کی عربی، ،اردو اور انگریزی میں فہرست تیار کی گئی ہے جو تھجیت تحقیق کے متعلق تمام اصطلاحات کی عربی، ،اردو اور انگریزی میں فہرست تیار کی گئی ہے جو تھجیت تحقیق کے لئے بہت مفید ہے۔

میری دعا ہے کہ اللہ کریم بجاہ حبیب الکریم علیہ الصلاۃ والتسلیم میری اس کاوش کو تبول فرماتے ہوئے انسانی ومعاشرتی علوم اور عربی واسلامیات کے اساتذہ اور محققین کے لئے اسے قابل استفادہ بنائے اور اسے روزِ قیامت میرے میزان حسنات میں شارفر مائے ، آمین ۔

پروفیسرڈاکٹر خالق دادملک چیئر مین شعبہ عربی، پنجاب یو نیورٹی، لا ہور لاهور: 12 ربيع النور 1433ه 5 فرودي2012ء علمی بحث و تحقیق کے مناہج

فصل اوّل (1):علمی تحقیق کی اقسام

فصل ٹانی (2):علمی تحقیق کے بنیا دی عناصر

فصل ثالث (3) بمحقق اورنگرانِ تحقیق

فصل رابع (4): كتب خانے

(اہمیت،افادیت اوراستعال کاطریقہ کار)

فصل خامس (5): مقاله نگاری کے مراحل

🖈 انتخاب موضوع

🖈 خا کہ ختیق کی تیاری

🖈 مصادرومراجع کی تحدید

🖈 علمی مواد کی جمع آوری

الم مقالے کی تسویدو تحریر

🖈 مقالے کی حوالہ بندی

فصل سادس (6): مقاله کی کمپوزنگ تضیح اور آخری کتابی شکل

علمی بحث و خفیق کے مناہج

عرب محققین ایم. اے، ایم. فل اور پی ایج. ڈی تھیسز (Thesis) کے لئے بطور اصطلاح کئی الفاظ استعال کرتے ہیں ۔'' مقالہ'' کالفظ شروع ہے ہی تھیسز کے لئے استعال کیا گیا ،جس کی جمع مقالات آتى ہے۔ بھی اسے 'مقال علمیة 'اور' مقال بسامعیة ' بھی کہا گیا۔ بعدازاں (Thesis) کے لئے''رسالۃ " اور "أطرو حة'' کے دو نئے لفظ متعارف ہوئے ''رسالۃ'' کی جمع ''رسائل" اور أطروحة كى جمع''أطرو حات''يا''اطاريح''استعال كي گئ_ان دونوں اصطلاحات کے باہمی فرق کے متعلق عرب محققین میں ہمیشہ اختلاف رہا۔ بعض نے'' اط_____روحة'' کو (Ph.D.Dissertation) کے لئے مخصوص کرویا، جبکہ دیگر مخفقین نے'' رسالة الد کتبوراة'' کی اصطلاح بی ایچ. ڈی کے لئے استعمال کی۔البتہ أطروحة کی نسبت 'رسالة جامعیة ''اور''رسالل حامعية ' كى اصطلاح زياده رائج ہوئى ،اورآج بھى مستعمل ہے، كين گذشته د ہائى ميں عرب محققين نے تھیسز کےمقابل دونئ اصطلاحات''بحث علمی''اور''بحث جامعی''متعارف کروا کمیں۔اس وقت' بحث علمی'' کی اصطلاح مقالہ (Thesis) کے لئے تمام عرب جامعات میں رائج ہے ، بلکہ بحث و تحقیق پر لکھی گئی تمام کتب میں''بحث'' کا لفظ جہاں استعال ہوتا ہے اس سے مراد مقالیہ (Thesis) ہی ہوتا ہے ۔ حال ہی میں بعض عربی جامعات میں ، خاص طور پر جہاں سمیسٹر سٹم رائج ہے جھیں سرز کے مترادف کے طور پرایک نیالفظا' مشروع'' بھی مستعمل ہونے لگاہے۔''مشروع البحث" عراد تحقیقی منصوبه(Research Project) ہے۔اس کی جمع مشر وعات اور مشار لیج آتي ب_الغرض مقاله، رسالة، أطروحة، بحث، بحث علمي ،مشروع اور مشروع البحث

کی اصطلاحات (Research Project)، (Thesis) اور (Dissertation) کے مترادف کے طور پراستعال ہوتی ہیں۔

قرآن مجیدین اللہ تعالی کافر مان ہے ﴿ لکل جعلنا منکم شرعة و منها جا ﴾ (۱) ''اور جم نے تم میں سے ہرایک کے لئے راستہ اور منہاج متعین کیا'' ۔ منہاج واضح اور صاف راستے کو کہتے ہیں ۔ دور حاضر میں علائے تحقیق منج (Methodology) کی اصطلاح آئ لغوی معنی کو بنیاد بنا کر استعال کرتے ہیں۔ لہذا مناج سے مراد وہ ایسے واضح راستے لیتے ہیں چنہیں کسی موضوع پر شحقیق کرنے والے اپنی تحقیق کے دوران اپناجادہ منزل بناتے ہیں (۲) جہال تک ''بحث '' کے لغوی معنی کا تعلق ہے تو اس سے مراد طلب و تفقیق اور کسی حقیقت یا کسی معاطلی کی کھوج لگانے کے لئے جبتو کرنا ہے ، اور جہاں تک ''علم سے مراد معرفت و ہے ، اور جہاں تک ''علم سے مراد معرفت و آگائی ، درایت اور حقائق اوران کے متعلقہ تمام چیزوں کا ادراک ہے۔

''بے شامی ''لیخی علمی تحقیق کا اصطلاحی معنی ندکور دانغوی معانی ہے مختلف نہیں ہے۔ علمائے محققین نے اس کی تعریف بیر کی ہے:''دکسی معین میدان میں ایسی منظم سعی وکوشش جس کا مقصد حقائق اوراصولوں کی دریافت ہو'' علمی تحقیق کی ایک اور تعریف بیجھی کی گئی ہے:

'' دقیق اور منضبط مطالعہ جس کا ہدف کسی مسئلے کی وضاحت یاحل ہواور اس مطالعہ کے طریقے اور اصول مسئلے کے مزاج اور حالات کے اعتبار سے مختلف ہو سکتے ہیں''۔(س)

معروف محقق ڈاکٹر غازی عنایت نے علمی تحقیق کی پیتعریف کی :''منظم جبتواور کھوج جس میں علمی حقائق کے لئے متعین شدہ مختلف اسالیب اورعلمی مناجج اختیار کئے جائیں اور جس سے مقصودان علمی حقائق کی صحت کی تحقیق یاان میں ترمیم یاان میں اضافہ ہو''۔(۴)

''یو نیورٹی مقالہ'' (University Thesis) کی ایک جدیداور جامع تعریف مشہور محقق آرتھرکول(Arthor Cole)نے یوں کی ہے:

"تقرير واف يقدمه باحث عن عمل تعهده وأتمه على أن يشمل التقرير كل مراحل الدراسة ،منذ كانت فكرة حتى صارت نتائج مدوّنة مترتبة بالحجج والأسانيد"(۵)

مقالہ سے مرادایک کمل رپورٹ ہے جے محقق ایسے کام کے بارے میں پیش کرتا ہے ، جے

اس نے اپنے ذھے لیا ہواور کھمل کیا ہو۔اور وہ رپورٹ اس انداز میں ہو کہ مطالعہ کے تمام مراحل پر مشتل ہواس وقت سے کہ جب وہ کام محض ایک سوچ تھا یہاں تک کہ وہ سوچ تدوین شدہ اور دلائل و براجین سے تائید شدہ نتائج کی صورت اختیار کرگئ ۔ مذکورہ تحریفات میں غور کرنے سے معلوم ہوتا ہے کہ علمی حقیق کومندرجہ ذیل خصوصیات کا حامل ہونا چاہیے:

ا۔ اس میں منظم پیہم محنت در کار ہوتی ہے۔

۲۔ سی خاص پہلو کے متعلق تمام معلومات درج کی جاتی ہیں۔

٣- سيتحقيق علمي نتائج وملاحظات واستنباط اور حاصلات بحث پرمشمل ہوتی ہے۔

علمی تحقیق کی انہیں خصوصیات کو مد نظر رکھتے ہوئے بیتعریف کی گئی ہے:

"تجميع منظم لجميع المعلومات المتوفرة لدى كاتب البحث عن موضوع معين و ترتيبها بصورة جديدة بحيث تدعم المعلومات السابقة أو تصبح اكثر نقاء و وضوحا "(٢)

''کسی خاص موضوع ہے متعلق ان تمام دستیاب معلومات کوسلیقے ہے جمع کرنا جو محقق کی دسترس میں ہول، نیز انہیں ایسی جدید شکل میں ترتیب دینا جو سابقہ معلومات کی تائید کرے یا وضاحت اورعمد گی میں ان ہے بہتر ہو''۔

تحقیق کے مقاصداور دائرہ کار

دورحاضری اصطلاح میں علمی تحقیق کسی موضوع میں تخصص (Speciality) سے عبارت ہے۔ اس میں دقیق جزئیات کو تفصیل سے بیان کیا جاتا ہے۔ نیز ان کے اسباب وعلل، کیفیت عمل اور نتائج وحاصلات پر روشنی ڈالی جاتی ہے، اور اس میں مختلف امور کے درمیان موازنہ و نقابل کیا جاتا ہے ۔ تا کہ صحیح کو غلط سے جدا کیا جاسکے ۔ تحقیق کا مقصد کسی حقیقت کو نمایاں کرنا، یا کسی بھی قتم کے ثقافتی، اخلاقی، معاشرتی، یاسیاسی مسئلے کو حل کرنا، یا کسی نئی وریافت تک رسائی حاصل کرنا، یا کوئی آلہ ایجا و کرنا ، یا کسی خاص نظر ہے یارائے کو حاصل کرنا، یا کسی غلط نظر ہے کی تھیج کرنا ہوتا ہے ۔ معروف محقق محمد جمال الدین قاسمی خاص نظر ہے یارائے کو حاصل کرنا، یا کسی غلط نظر سے کی تھیج کرنا ہوتا ہے۔ معروف محقق محمد جمال الدین قاسمی خاص نظر ہے یارائے کو حاصل کرنا، یا کسی غلط نظر سے بیان کیا ہے:

'' وهمى اختراع معدوم أو جمع متفرق أو تكميل ناقص أو تفصيل مجمل أو تهذيب مطول أو ترتيب مخلط أو تعيين مبهم أو تبيين خطأ''ــ(2)

'' علمی تحقیق کے مقاصد کسی معدوم شکی کوایجاد کرنا ،کسی متفرق کو یکجا کرنا ، ناقص کو کلمل کرنا ، مجمل کو تفصیل سے بیان کرنا ،مطول کی کانٹ چھانٹ کرنا ،کسی بے ترتیب چیز کومرتب کرنا ،مجھم کی تعیین کرنا ،اور فلطی کو آشکارا کرنا قرار دیئے گئے ہیں۔''

جہاں تک تحقیق کے دائرہ کاراور میدان کارکا تعلق ہے تو بلاشہ بیدائرہ اور میدان غیر محدود اور غیر منتہی ہے۔ اس لئے کہ تحقیق انسانی معاشروں کے لامحدود افراد سے صادر ہوتی ہے، اور تیہم ان معاشروں کی ترقی اوران میں علم و ثقافت اور شعور کی اشاعت کے لئے کوشاں رہتی ہے۔ اور بیا ہے معاشروں کی ترقی اوران میں علم و ثقافت اور شعور کی اشاعت کے دوام کے ساتھ ساتھ تحقیق محنت کو بھی معاملات ہیں جن کی حدود متعین نہیں کی جا سکتیں۔ انسانیت کے دوام کے ساتھ ساتھ تحقیق محنت کو بھی دوام ماتنا جاتا ہے۔ اس لئے تحقیق کے میدان نمیں قدم رکھنے والوں پر لازم ہے کہ وہ اپنی تحقیق کے میدان نمیون کے میدان نمیون کی میدان نمیون کے میدان نمیون کی انتخاب میں جیران و پر بیثان نہ ہوں، بلکہ اپنا ذبین غیر محدود اور اپنے اراد ہے بلند رکھیں۔ کیونکہ ان کے سامنے موضوعاتی تحقیق کا ایک وسیع اور کشادہ میدان موجود ہے، اور تحقیق کا کم صرف ہیہ کہ دروازہ اس وقت تک کھلا ہے جب تک انسانی عقل فکر و گمل میں مصروف ہے۔ محقق کا کام صرف ہیہ کہ دروازہ اس مقام پر پہنچ کر بھی اپنا سفر تحقیق جاری رکھے، جہاں دوسرے بہنچ کر رک گئے ہوں۔ اس کے ضروری ہے کہ وہ اپنے سے پہلے ارباب تحقیق کے نتائج فکر کا مطالعہ کرے، تا کہ تکرار کا شکار نہ ہو، اور اپناوقت اور محنت ضائع کرنے کام تکب نہ ہے۔

علمى تحقيق كى اہميت

بلاشبعلمی تحقق ایک حیات بخش اور فکری سرگرمی ہے۔ اس سلسلے میں ہمارے اسلاف نے اپنی سخقیقات کے ذریعے نظری و مملی و نیائے معرفت کو اس فدر زرخیز اور مالا مال کر دیا کہ انہیں کی تحقیقات کو اساس بنا کر مغربی مفکرین اور دانشوروں نے علمی جدوجہد میں قدم رکھا تحقیق وجہتو سائنسی منعتی ، زرعی ، اساس بنا کر مغربی مفکرین اور دانشوروں نے علمی جدوجہد میں قدم رکھا تحقیق وجہتو سائنسی منعتی ، زرعی ، انظامی اور نقلیمی ترقی کا واحد ذریعہ ہے۔ بید سن عمل ، نشو ونما ، پختگی ، عمدگی ، وسائل کے حصول ، موازنہ و نقابل ، تجربہ کاری ، اسباب و علل کی دریافت ، نتائج کے حصول ، واقعات و حالات کی تہدتک پہنچنے اور

الموائل کے تجزید کے لئے بھی واحد وسیلہ و ذریعہ ہے۔ علمی تحقیق ایسی دکش اور پرکیف چیز ہے جو بہت سے اہل علم کی فطرت ثانیہ بن جاتی ہے۔ اس کے بغیر زندگی گزارناان کے لئے ممکن نہیں رہتا۔ یہ تحقق کو سوچنے کا ڈھنگ، عمدہ شعور اور بخیل کی طرف بڑھنے کا طریقہ سکھاتی ہے۔ یہ محقق کے لئے نئے نئے نظریات، قوانین اور آراء کے در یچے کھولتی ہے۔ مختصراً یہ کہا جاسکتا ہے ''البحث کا شف للحقیقة '' نظریات، قوانین اور آراء کے در یچے کھولتی ہے۔ مختصراً یہ کہا جاسکتا ہے ''البحث کا شف للحقیقة '' دختیق حقیق دوق رکھنے والے طالب علم کے لئے خھائق کی دریافت سے بڑھ کراور کیا نعت ہو مکتی ہے!

علمی تحقیق محقق کی علمی لحاظ ہے اور پیشہ دارانہ تربیت کرتی ہے۔اس ہے محقق کو مشاہدہ کی قوت ملتی ہے۔اس سے محقق کو مشاہدہ کی قوت ملتی ہے۔اس کے اندر واقعات کا تھوج لگانے ،ان کو ہاجمی ترتیب دینے ،ان کے علل واسباب تک پہنچنے ،ان کا تجزیم کرنے اوران سے استنتاج واشنباط کرنے کی صلاحیت پیدا ہوتی ہے۔ان سب پرمستزاد رہے کہ اس میں خودا حتسانی اور علمی امانت داری کا احساس فروغ پاتا ہے۔

تحقیق کے میدان میں قدم رکھنے کے بعد انسان کو بہت سے مالی منافع بھی حاصل ہوتے ہیں۔ بہت سے عہدوں اور ملازمتوں کے لئے تحقیق میں مہارت کی شرط ہوتی ہے ۔ گئی ادارے اور کمپنیاں صرف اس بات پر بھاری مالی معاوضے ادا کرتی ہیں کہ ان کی مصنوعات اور سامان کی بہتر تشہیر (Advertisement) اور خرید و فروخت (Marketing) ہو۔ ان کی پیداوار (Production) اور معیار میں اضافہ ہو، اور برآ مدات (Export) اور درآ مدات (Import) کا فظام بہتر سے بہتر ہو سکے۔ بہت سارے تعلیمی ، انتظامی اور مالی ادارے مستقل طور پر تحقیق کا کام جاری رکھتے ہیں تا کہ وہ ترتی کا مہدف حاصل کرسکیں۔

اس طرح تحقیقی ذوق اور تحقیقی صلاحیت محقق کواپنے پیشے میں علمی و مادی دونوں طرح کے فاکد ہے ہے اور ریاست کے لئے ممکن نہیں کہ وہ زندگی کے کسی شعبے میں علمی فاکد ہے ہے بغیر ترقی کرسکے۔ یہی وجہ ہے کہ تمام وزارتیں اور تمام بڑے ادارے شعبۂ تحقیق تحقیقات کے بغیر ترقی کرسکے۔ یہی وجہ ہے کہ تمام وزارتیں اور تمام بڑے ادارے شعبۂ ترقی (Studies Department) یا شعبۂ ترقی (Studies Department) یا شعبۂ ترقی کے بغیر جن کا مقصد بہتر ہے (Development Department) کے نام ہے ایسے شعبے قائم کرتے ہیں جن کا مقصد بہتر ہے بہتر اور جدید سے جدید ترکا حصول ہوتا ہے۔ تمام جامعات (Universities) میں علمی تحقیق کے مراکز تائم ہیں، بلکہ بڑی جامعات میں تو مختلف شعبہ بائے علوم سے متعلق الگ الگ کلیات

(Faculties)اورمراكز ابحاث(Research Centres) قائم كئے گئے ہيں۔

ملک وقوم اورافرادومعاشرہ کی ترقی کا واحداور مثالی راستہ خفیق وجہتو ہی ہے۔ ایجاد، اختراع اور دریافت تحقیقات کے بغیرممکن نہیں۔ان کے بغیر فر دجمود اور معاشرہ رسی تقلید کا شکار ہوجاتا ہے۔ جس کے نتیجے میں وہ دوسروں کے اعمال اور کارناموں اوران کے افکارونتائج کا سہار الیتا ہے۔اختصار کے ساتھ یہ کہا جاسکتا ہے کہ علمی تحقیق نفس انسانی ، ملک وریاست اور علم ومعرفت کی ترقی کا انتہائی فقال اور یکٹاذر بعداور سبب ہے۔

فصل اوّل (1):

علمى تحقيق كى اقسام

زیرِنظرفصل کامقصد محقق کوتحقیقات کی طبیعت ومزاج اورانواع واقسام سے روشناس کرانا ہے، تا کہ استحقیق کے ابعاد (Dimentions) واہداف(Objectives) اور طرق ومناجج

(Methodologies) سے واقفیت اور بصیرت حاصل ہو۔ مصاور (Sources) کے اعتبار سے تحقیق کی اقسام معلومات ومواد (Data) کے مصادر ومراجع کے اعتبار سے تحقیق کی مندرجہ ذیل تین بڑی

اقسام بین:

1- لا تبريري تحقيق: (Library Research)

اس سے مرادالی تحقیق ہے جس کا زیادہ ترانحصار کتابوں، مجلّات، اورانسائیکلوپیڈیاز میں موجود معلومات ومواد پر ہوتا ہے محقق لائبریری جاتا ہے، بیسیوں کتابیں اکھٹی کر کے ان کا مطالعہ کرتا ہے، اور پھراپنی تحقیق کوان مصادر کی طرف منسوب کر کے لکھتا ہے۔

2- ميداني تحقيق: (Field Research)

اس تحقیق کا انحصار موقع محل اور میدان تحقیق پر ہوتا ہے ، معلومات جمع کرنے کے لئے محقق موضوع تحقیق کے موقع ومحل کی طرف جاتا ہے ، وہ مختلف لوگوں سے ملتا ہے اور ان سے معلومات و بیانات اکھے کرتا ہے، ان کا انٹرو یوکرتا ہے، ان ہے سوال کرتا ہے، ان کے اعمال وافعال اور نظریات کا جائزہ لیتا ہے، اپنی آنھوں سے مشاہدہ کرتا ہے، بذات خود موقع وکل دیجھا ہے، اور پھر مختلف آراء و مشاہدات کا باہمی موازنہ کر کے قوت قیاس اور قوت نظیق کے ذریعے استنباط واستخر آج اور نتائج حاصل کرنے کی کوشش کرتا ہے۔ اس مقصد کے لئے اسے کھیتوں، کا رخانوں، فیکٹر یوں اور مختلف کمپنیوں میں بھی جانا بڑتا ہے۔

(Library, Field Research): لائبرري،ميداني تحقيق

اس سے مراد ایس تحقیق ہے جس میں موضوع تحقیق کی مناسبت سے لائبر بری مصادر (Library Sources) دونوں شامل ہوتے ہیں محقق پہلے کتا ہوں اور لائبر بری ذرائع سے معلومات اکھٹی کرتا ہے ، پھر عملی زندگی میں جاکران کا جائزہ لیتا ہے۔اس تحقیق میں لائبر بری تحقیق دراصل میدانی تحقیق کی تمہید کا کام دیتی ہے۔

مقاصد کے اعتبار سے حقیق کی اقسام

مقاصد کے اعتبار سے تحقیق کی دونشمیں ہیں:

نظریاتی شخقیق:(Theoretical Research)

اس تحقیق کا مقصدعلم برائے علم ہوتا ہے ۔اس کا کوئی اطلاقی (Applied) ہدف نہیں ہوتا نظریاتی تحقیق میں محقق صرف اور صرف کسی علمی حقیقت کے احاطہ اور اس تک رسائی کی کوشش کرتا ہے۔اس کے پیش نظراس کے مملی فوائد واطلاقات نہیں ہوتے۔

نظریاتی تحقیق عام طور پرعلوم انسانید (Humanities) سے تعلق رکھنے والے موضوعات و افکار جیسے: لغت ، نحو، اوب ، تاریخ ، جغرافیہ ، معاشرت ، منطق ، فلسفہ ، اور دین علوم میں کی جاتی ہے ۔ کیونکہ اس تحقیق ہے کئی نظر بیہ پر شمتل فوا کد حاصل کرنا مقصود ہوتا ہے ۔ کسی قتم کے نظیق عملی فوا کداس تحقیق کا موضوع نہیں ہوتے ۔ کسی شاعر ، اویب ، حکر ان ، قاکد ، سلغ یافلسفی کی زندگی پر اثر انداز ہونے والے عوامل کے متعلق تحقیق ومطالعہ ہمیں کوئی اولی فاکد ہ یا تاریخی نظر بیعطا کرتا ہے ۔ نظریاتی تحقیق کا ایک بڑا انتیاز بیہ ہے کہ اس کا وائر ، عمل بہت وسیع ہوتا ہے ۔ یہ تیزی سے شاخ درشاخ تقسیم ہوتی چلی جاتی ہے کیونکہ اس میں شخصی آراء و افکار وظل انداز ہوتے ہیں ، جیسے اس کی ایک واضح مثال علم نفسیات کیونکہ اس میں شخصی آراء و افکار وظل انداز ہوتے ہیں ، جیسے اس کی ایک واضح مثال علم نفسیات کیونکہ اس میں شخصی آراء و افکار وظل انداز ہوتے ہیں ، جیسے اس کی ایک واضح مثال علم نفسیات کیونکہ اس میں شخصی آراء و افکار وظل انداز ہوتے ہیں ، جیسے اس کی ایک واضح مثال علم نفسیات کیونکہ اس میں شخصی آراء و افکار وظل انداز ہوتے ہیں ، جیسے اس کی ایک واضح مثال علم نفسیات کیونکہ اس میں شخصی آراء و افکار وظل انداز ہوتے ہیں ، جیسے اس کی ایک واضح مثال علم نفسیات کیونکہ اس میں شخصی آراء و افکار وظل انداز ہوتے ہیں ، جیسے اس کی ایک واضح مثال علم نفسیات کیونکہ کیا ہے ۔

نظرياتي علوم مين شحقيق كاطريقة كار

نظریاتی تحقیق کا انحصار وضی ، استفرائی عقلی منطقی ، تخلیلی ، نقابلی ، استباطی اورانیخ اجی منبج پر موتا ہے۔ منطق ایک ایساعلم ہے جوانسانی فکر اور سوچ کو منظم کرتا ہے ، اور ایسے قوانمین وضع کرتا ہے جو انسانی ذہن کو فلطی میں پڑنے ہے ، بچاتے ہیں۔ چنانچہ جو محقق پہند کرتا ہے کہ اس کی تحقیق ہر طرح کے منافق میں میں پڑنے ہے ، بچاتے ہیں۔ چنانچہ جو محقوظ ہو ، اسے چاہیے کہ منطق کے مندرجہ ذیل قوانمین ساتھ و تعارض (Contradiction) ہے محفوظ ہو ، اسے چاہیے کہ منطق کے مندرجہ ذیل قوانمین ہے آگا ہی حاصل کرے :

1- قانون ذاتيت:

اس سے مرادیہ ہے کہ تمام اشیاءا پنی ایک ذات اور وجو در گھتی ہیں جس کا دوسری چیز وں کے ساتھ تغیر و تبدل اور حلول واتحاد ہونا ناممکن ہوتا ہے۔

2_ قانون عدم تناقض:

اس کا مطلب ہیہ ہے کہ ایک وقت میں اور ایک ہی سمت سے کسی ایک چیز میں ایک شکی اور اس کی ضد کا جمع ہونا ناممکن ہے۔

3_ قانون 'الثالث مرفوع':

اس سے مرادیہ ہے کہ ایک چیزیا تو درست ہے یا غلط ،ان دوسے خالی نہ ہوگی ،اور تیسری کوئی صورتے نہیں ہوسکتی ۔

4- قانون تغليل:

حادثات و واقعات کے اسباب بیان کر نا اور ان کی علتوں اور مختلف صورتوں کی وضاحت پر نا قانونِ تغلیل کہلاتا ہے۔

اطلا في محقيق (Applied Research)

اطلاقی تحقیق کا مقصدی چیزوں کو دریافت کرنا اور سائنسی ایجادات کو آشکار کرنا ہے۔ اس تحقیق کا دائرہ کار مادہ اور محسوں کی جانے والی اشیاء ہوتی ہیں، جیسے طبیعات (Physics) کی جانے والی اشیاء ہوتی ہیں، جیسے طبیعات (Chemistry) اور فلکیات (Astronomy) وغیرہ میں کی جانے والی تحقیقات۔ تحقیق کی اس قتم کا عام طور پر تجرباتی منج (Experiment Method) پر انحصار ہوتا ہے

۔اگر چدال تحقیق کے لئے حتی مشاہدات اور تجربہ گاہوں کی ضرورت ہوتی ہے، لیکن یہ بات فراموش نہیں کی جاسکتی کہ محض لیبارٹری کا تجربہ سائنسی علم ومعرفت کی تنہا بنیاد نہیں ہوتا، بلکہ ان سائنسی علوم کی گئی شاخوں میں محقق کو عقلی و تحلیلی اور استنباطی و حسابی (Mathematical) طریقتہ کار پر بھی انحصار کرنا پر تا ہے ۔ لہذا محقق کے لئے ضروری ہے کہ وہ کسی بھی مسئلے کے حل کے وقت محض لیبارٹری اور تجربہ گاہوں پر اکتفانہ کرے بلکہ اسے معلوم ہونا چاہیے کہ ہر حقیقت کے بارے میں تحقیق کرنے کا اس کے گاہوں پر اکتفانہ کرے بلکہ اسے معلوم ہونا چاہیے کہ ہر حقیقت کے بارے میں تحقیق کرنے کا اس کے حسب حال ایک منبی و ظریقتہ ہوتا ہے، اور تجرباتی منبی کا دائرہ کار بہت محدود ہوتا ہے کیونکہ اطلاقی تحقیق کے منابع بھی دوطرح کے ہوتے ہیں:

ا۔ منافع عامہ(General Methods):

ایسے مناجج جو مادی اورغیر مادی دونوں طرح کے حقائق کے حصول کا ذریعہ بن سکتے ہیں ، انہیں عقلی منطقی ،اوراشنباطی یااستقر ائی ، وصفی اورتحلیلی مناجج بھی کہا جا تا ہے۔

ا- منائج خاصه (Special Methods):

منائی خاصہ کی بہت کی صورتیں اور اقسام ہیں جن میں سے ایک تج باتی تحقیق کا منائی خاصہ کی بہت کی صورتیں اور اقسام ہیں جن میں سے ایک تج باتی تحقیق کا منافذ (Method of Experimental Research) ہے جو صرف مادی حقائق کے مطالعہ (Survey Method)، احوال کا کے درست ہوتا ہے، اس خاص منبج کی دوسری اقسام پیائٹی منج (Survey Method)، تاریخی تحقیق کا منبج (Historical Method) اور شاریاتی منافز (Statistical Method) وغیرہ ہیں۔ (۸)

خلاصہ کلام بیہ ہے کہ تجرباتی منج پراکتفا کر کے نظریاتی اوراستنباطی منج سے روگر دانی کرناکسی طرح بھی درست نبیس، کیونکہ انسان مادی ترقی میں خواہ کتنے ہی کمال کو کیوں نہ پہنچ جائے ، وہ روحانیت سے روگر دانی کر کے خوش نبیس رہ سکتا۔ آج اقد ارکے لحاظ سے انحطاط پذیر مغربی محاشرے اس بات کا واضح ثبوت ہیں۔

بعض تحقیقات الی ہوتی ہیں جنہیں محقق ایک مہینے ہیں ہی تکمل کر لیتا ہے ،مثلا وہ مختصر محققاتی کام (Assignments) جواسے کلاس کے دوران تکمل کرنے کو دیئے جاتے ہیں ۔ بعض محقیقات الی ہوتی ہیں جنہیں پورا کرنے میں ایک یا دوسال کاعرصہ درکار ہوتا ہے ، جیسے ایم ۔ اے ، محقیقات الی ہوتی ہیں جنہیں پورا کرنے میں محقق ایم ۔ فل ، اور پی ایک ۔ ؤی کے مقالہ جات ۔ بعض تحقیقات الی بھی ہوتی ہیں جنہیں پورا کرنے میں محقق کو بعض اوقات بیسیوں سال لگ جاتے ہیں ،مثلاً دائرہ معارف اورانسائکلو پیڈیا کی تیاری یا کسی انسائیکلو پیڈیا کے ترجے میں کئی گئی سال کاعرصہ درکار ہوتا ہے ۔ اس طرح مدت کے اعتبار سے تحقیق کی تیں اقسام ہیں :

1- مخفرمدت پرشتل محقق (Short Term Research)

2- طویل مت پر شمل تحقیق (Long Term Research)

2- انتبائي طويل مدت يرمشمل تحقيق (Extra Long Term research)

اخراجات كےلحاظ سے حقیق كى اقسام

بعض تحقیقات تو ایسی ہیں جن پر سوائے کاغذ، کمپوزنگ یا پر بننگ کے کوئی خاص خرچہ نہیں آتا، جبکہ بعض تحقیقات ایسی بھی ہیں جنہیں کلمل کرنے کے لئے لاکھوں روپے یا لاکھوں ڈالرزخرج کرنے ہیں۔ اس کی بہترین مثال خلائی تحقیقات ہیں جن کے نتائج کے حصول کے لئے کروڑوں ڈالرزخرج کئے جاتے ہیں۔ کیمسٹری، فزئس، ایکس ریز اور ایٹم سے متعلق ترتی یا فتہ تحقیقات کروڑوں ڈالرزخرج کئے جاتے ہیں۔ کیمسٹری، فزئس، ایکس ریز اور ایٹم سے متعلق ترتی یا فتہ تحقیقات کروڑوں ڈالرزخرج کئے جاتے ہیں۔ ایک ایک تحقیقات کے ایک کا میں سے ایک ایک تحقیقات کی جاتے ہیں اور بعض تحقیقات انتہائی کم سرمایہ خرج کرے مکمل کی جاستی ہیں اور بعض تحقیقات اس قدر بھاری سرمایہ کا تقاضا کرتی ہیں کہ انہیں مالی طور پر متحکم مما لک ہی برداشت کر سکتے ہیں۔ اثر اندازی کے اعتبار سے تحقیق کی اقتسام

بعض تحقیقات ایسی ہوتی ہیں جن کی اثر اندازی محقق کی اپنی ذات تک محدود رہتی ہے۔ان کے بارے میں کسی کو پچھ معلوم نہیں ہوتا ، یاان کا کوئی فائدہ نہیں ہوتا ، یاوہ لوگوں کی روز مرہ کی زندگی پراثر انداز ٹہیں ہوتیں۔ای طرح کچھ تحقیقات عملی پہلو سے خاصی اہم ہوتی ہیں،لیکن برقتمتی ہے انہیں وہ مقام نہیں ہوتی ہیں۔ای طرح کچھ تحقیقات معلی پہلو سے خفلت اس لئے برتی جاتی ہے کیونکہ یا تووہ ایسے ماحول میں جنم لیتی ہیں جوالی تحقیقات کے لئے موزوں نہیں ہوتا یا بعض اوقات ان کی تروج و اشاعت کے لئے مالی وسائل کا فقد ان ہوتا ہے۔

تاریخ عالم میں پچھالی تحقیقات بھی تھیں جنہوں نے انسانی زندگی کارخ موڑ دیا۔ جیسے وہ تحقیقات جو بھاپ اور گیس کے انجن کی ایجاد کا سبب بنیں ۔ جیٹے طیارے ، پینسلین کی ایجاد ،ایٹمی طاقت کی دریافت، میزائل ،مصنوعی سیارے ، لیزرشعا کیں ،سرطان ،انسانی اعضاء کی پیوند کاری ، دراعت ،صنعت اور ٹیکنالوجی سے متعلق کی جانے والی گراں قدر تحقیقات نے پوری دنیا کو متاثر کیا۔ان تحقیقات نے ہمیں جہاز ،ریل گاڑی اور کاروغیرہ جیسے ذرائع سفرعطا کئے اور انہیں کی وجہ سے مہلک امراض سے بچاؤ اور علاج ممکن ہوا۔

ان تحقیقات نے بجل ، ریڈیو، ٹیلی ویژن، گھڑی، عینک، ریفریج ریژ، واشنگ مشین ، صفائی

ک آلات اور مشینیں اور دیگر سینکڑوں آلات ایجاد کئے جن کے استعال سے آج ہم لطف اندوز ہو

رہ ہیں۔خلاصہ کلام ہیہ ہے کہ کچھ خاص تحقیقات ایسی ہیں جن کا کوئی اثر نہیں ہوتا، اور بعض ایسی ہیں

جن کی تا شیر ہر جگہ محسوں کی جاسمتی ہے، اور ان کے ثمرات و نتائج سے ہر جگہ کروڑوں انسان مستفید ہو

رہ ہیں، بلکہ بعض اوقات پچھ تحقیقات انسانوں کے لئے انتہائی تباہ کن ثابت ہوئیں مثلاً : میز ائل

رہ ہیں، بلکہ بعض اوقات رہ تھی ہتھیاروغیرہ ۔ چنانچ پچھ تحقیقات تو ایسی ہیں جنہوں نے ، ایسٹم بم ، کیمیائی اسلح، ہائیڈروجن بم اور جراشی ہتھیاروغیرہ ۔ چنانچ پچھ تحقیقات تو ایسی ہیں جنہوں نے انسانیوں کو موت کے گھاٹ اتار ااور بیسلسلہ اب بھی جاری ہے۔

محققین کی تعداد کے اعتبار سے خقیق کی اقسام

پکھیتحقیقات ایسی ہوتی ہیں جنہیں صرف ایک محقق مکمل کرتا ہے، ایسی تحقیق کوانفرادی تحقیق (Single Research) کہا جاتا ہے۔ پکھیتحقیقات ایسی ہوتی ہیں جن میں دویا زیادہ محقق شریک ہوتے ہیں، ایسی تحقیق کومشتر کہ تحقیق یا لیم ریسر چ (Team Research) کہا جاتا ہے۔ تحقیقات میں دوسروں کومشر یک کرنا بعض اوقات اختیاری ہوتا ہے، وہ اس طرح کہ محقق کسی

گام کوا سید بھی کمل کرسکتا ہے گین وہ کام کی تقسیم اور وقت کی بچت کی خاطر دوسروں کو بھی شریک کر لیٹا ہے ۔ لیکن بعض اوقات اپنی تحقیق میں دوسروں کوشریک کرنااضطراری ہوتا ہے، کیونکہ پچھ تحقیقات الی بھی ہوتی ہیں جنہیں کوئی ایک محقق پورانہیں کرسکتا ، کیونکہ وہ علوم سے مختلف شعبوں میں گئی اختصاصات (Specialities) کا تقاضا کرتی ہیں۔ جیسے بعض دفعہ ایک تحقیق میں ایک ماہر کیمیا دان ، فزکس کے ماہر ، ہا کیوا ہی کا تقاضا کرتی ہیں۔ جیسے بعض دفعہ ایک تحقیق میں ایک ماہر کیمیا دان ، فزکس کے ماہر ، ہا کہ انہوں ہوتی ہے عالم ، سول انجیئر ، زرعی انجیئر ، اوراریکشن انجیئر کی ضرورت ہواور بیسب لوگ ایک میں پہلے سے طرشدہ منصوبے پر کام کریں۔ اور بعض دفعہ پھی تحقیقات ایسی بھی موجی ہیں۔ کو تحقیقات ایسی بھی ہوتی ہیں ۔ کسی تحقیقات ایسی بھی ہوتی ہیں ۔ کسی تحقیقات کی کرانی ، مالی گرانی ہی کیونکہ ایسی صورت میں جہاں ایک طرف کا مقتیم ہوجا تا ہے تو دوسری جانب جھیقاتی گرانی ، مالی گرانی ۔ اور محقیقین کی باہمی مشاورت کی وجہ سے کامیا بی کے امکانات بھی ہوجے چلے جاتے ہیں ۔ مشتر کہ تحقیقات میں عام طور پر ایک صدر محقق (Chief Investigator) ہوتا ہے اور دوسرے معاون صحقیق ن کی باہمی مشاورت کی جاتے ہیں۔ مشتر کہ صحقیقین (Chief Investigator) شار کئے جاتے ہیں۔

معيار كاعتبار مستحقيق كياقسام

کاس کے دوران تحقیق: (Class Assignment)

یے تحقیق کام کالج یا یو نیورٹی میں تعلیمی سمسٹر کے دوران طلبہ کو تفویض کیا جاتا ہے،اسے عام طور پر (Term Paper) بھی کہتے ہیں۔الی تحقیق ہراستادا ہے اپنے مضمون کے بارے کروا تا ہے، اسا تذہ اپنے طلبہ کو تحقیق کاموقع اس لئے فراہم کرتے ہیں تا کہ تحقیق کے میدان میں ان کی صلاحیتوں میں نکھار پیدا ہو،وہ تحقیق کے مناج سے آشنا ہوں،اوراسا تذہ کی تگرانی میں علوم کے سرچشموں تک میں نکھار پیدا ہو،وہ تحقیق کے مناج سے آشنا ہوں،اوراسا تذہ کی تگرانی میں علوم کے سرچشموں تک رسائی حاصل کر سکیں۔ بیتحقیق (Term Paper) بعض او قات بڑھ کے مناب کے مقالہ جات سے نیادہ مختلف نہیں ہوتی۔ سے ایم اور پی ایک ۔ ڈی کے مقالہ جات سے زیادہ مختلف نہیں ہوتی۔

اس درجہ کی تحقیق کا مقصد جسیا کہ اوپر ذکر کیا گیا ہے طلبہ میں مطالعہ اور تحقیق کا ذوق پیدا کرنا، انہیں لائبریری میں موجود کتب اور مصادر ومراجع ہے متعارف کروانا، معلومات کی جمع آوری اور

ترتیب و تدوین کاطریقة سمهانا، پھران معلومات کا تجزیداوران سے نتائج کا استباط کرنے کا ملکہ اور سلیقہ پیدا کرنا ہوتا ہے۔اس سطح پر تحقیق کی قدرو قیمت (Value) کا تعین صفحات کی تعداد کے ذریعے نہیں بلکہ نہجیت ،اسلوب،طریقہ ءکاراور تحقیق کے توانین کے ذریعے کیاجا تا ہے۔

2- ايم-اكامقاله: (M.A.Thesis)

ایم اے کا مقالہ لکھنے کے لئے کی جانے والی تحقیق بہر حال ٹرم پیپرزے اعلی درجہ کی ہوتی ہے۔ اس سطح پر تحقیق کا مقصد نئے علوم ومعارف اور دبخانات کو سیکھنا اور سیجھنا اور دوسروں تک پہنچانا ہے۔ اس سطح پر تحقیق کا مقصد نئے علوم ومعارف اور دبخانات کو سیکھنا اور سیجھنا اور دوسروں تک پہنچانا ہے۔ اس کے ذریعے مقتا کے وران کے دوران اسے تحقیق منا جج کاعلم حاصل ہوتا ہے در اصل ایم اے کا مقالہ مقال میں تحقیق اور تالیف کو جاری رکھنے کی قدرت واستطاعت کا امتحان ہوتا ہے ۔ نیز وہ اس کے دریعے اسلامی میں تحقیق اور تالیف کو جاری رکھنے کی قدرت واستطاعت کا امتحان ہوتا ہے ۔ نیز وہ اس کے ذریعے اسلامی خل موجوباتا ہے۔ (M. Phil. Thesis)

اس وقت پاکستانی یو نیورسٹیوں میں ایم ۔اے اور پی ایج ۔ڈی کے درمیان تحقیق کے ایک خرص طے کا اضافہ کیا گیا ہے، جے ایم ۔فل کہتے ہیں ۔ یہ نیا مرحلہ ایم ۔اے کی تحقیق ہے کسی قد راعلی اور پی ایج ۔ڈی کے مقالے ہے کم سطح کا شار ہوتا ہے، جو کورس ورک اور ریسرچ ورک پر مشتمل ہوتا ہے۔طالب علم کو با قاعدہ چوہیں کریڈٹ آور کا ایک کورس پڑھنا پڑھتا ہے، جس میں وہ اپنے تخصص کے حوالے سے ریسرچ کے قواعد واصول سکھتا ہے۔اور اس کورس کی کامیاب پخیل کے بعد ایک سال کے دوران کسی موضوع پر تحقیق مقالہ تیار کرنا ہوتا ہے جو چھ کریڈٹ آور کے برابر ہوتا ہے۔اس طرح دو سال میں ایم ۔فل کا مقالہ کمل ہوتا ہے۔

4- كي انتج - وى كامقاله: (Ph.D. Dissertation)

پی انچکے۔ ڈی کے لئے کی جانے والی تحقیق علمی تحقیقات کا سب سے بلند مقام ہے۔ اگر ایم ۔ اسلام اس بے بلند مقام ہے۔ اگر ایم ۔ اسلام ۔ اسلا

تیار کیا جاتا ہے، بلکہ اس میں معلومات و مواد کی جہترین ترتیب و تنظیم اور تجزیہ و تخلیل پر بھی زور دیا جاتا ہے۔ اس میں سائج فکر کا بیان کرنا بھی ضروری ہے اور بیہ مقالہ اس بات کی دلیل بن جاتا ہے کہ اب مقالہ نگار کو مستقبل میں تحقیقی آزادی حاصل ہے، وہ کئی نگران ومرشد کے بغیر بھی تحقیق کا کام کرسکتا ہے۔ (۹)

پی ایج ۔ ڈی کے مقالے اور اس سے حاصل ہونے والے نتائج کے حوالے سے نیویارک یورش کے تھیں مینوکل (Thesis Manual) کا بیت ہمرہ ملاحظ فرما ہے:

(" The results of his investigation must be such that he is ,there after, considered by others a recognized authority in the field ") (1*)

موضوع کے اعتبار سے تحقیق کی اقسام

موضوع کے اعتبار سے حقیق کی بہت ہی اقسام ہیں کسی بھی دینی، انوی ،حسابی، منطقی،
نفسیاتی ، معاشرتی ، نباتاتی ، حیاتیاتی ، فلکیاتی ،ارضیاتی ، مالی واقتصادی ، انتظامی ، انجینئر نگ ، فارمیسی ،
کمپیوٹر یاان جیسے دیگر نظریاتی واطلاتی موضوعات پر حقیق ہوسکتی ہے۔ بیام بھی قابل ذکر ہے کہ موضوع کے لحاظ سے محقیقات کی اقسام دراصل علم ومعرفت کی انواع کے لحاظ سے مختلف ہوجاتی ہیں۔اور ہر موضوع اپنے اندر کئی فروعات کو سمیٹے ہوئے ہوتا ہے ، مثلاً: لغت کے میدان میں بیمیوں مختلف موضوعات پر حقیق ہوسکتی ہوئے ہوتا ہے ، مثلاً: لغت کے میدان میں بیمیوں مختلف موضوعات پر حقیق ہوسکتی ہوئے ہو گا کہ ہر موضوع کے تحت بیمیوں فروعات اور ہر معاجم ، علم لغت نویسی ،تر جمہ اور زبان کی تعلیم وغیرہ گویا کہ ہر موضوع کے تحت بیمیوں فروعات اور ہر فرع کے مزید گئی فرع کے ساتھ بیمیوں اقسام ہوتی ہیں ،اور ہر قتم کے مزید گئی شعبے بن جاتے ہیں۔اس طرح ہزاروں موضوعات ایسے ہیں جنہیں تحقیق کا میدان بنایا جاسکتا ہے۔

منهج کےاعتبار سے حقیق کی اقسام

منج کے اعتبار سے تحقیق کی بہت ی اقسام ہیں جن میں سے پچھ کا تذکرہ درج ذیل ہے۔ تقابلی تحقیق: (Comparative Research)

اس تتم کی تحقیق میں دوشخصیات یا دوریاستوں ، دوز مانوں ، دو کتابوں ، دوفلسفوں ، دوطرح کے اسالیب یا ایک نوع کے دوامور کے درمیان موازنہ کیا جاتا ہے۔اس موازنے کی دوجہتیں ہوتی ہیں ، ایک جہت مشابہت اور دوسری جہت اختلاف مرفقق صرف مشابہت کے پہلویا صرف اختلاف کے پہلوکہ موضوع تحقیق بناسکتا ہے۔

(Descriptive Research): وصفى ابيانية عقيق

اس تحقیق میں کسی چیزی حقیقت حال کو بیان کیا جاتا ہے مثلاً: کسی علاقے میں کسی سکول کی بلاڈنگ کا وصف ، معیشت کا معیار بیان کرنا ، برآ مدات اور درآ مدات کی تفصیل بیان کرنا ، آبادی کی تقسیم کی صورت حال ، لسانی معیار کے متعلق معلومات پیش کرنا ، اقتصادی صورت حال پرتیمرہ کرنا ، عسکری و دفاعی حالت کا جائزہ لینا ، ذرعی پیداوار کا تعارف کروا نا اور ضعتی پیداوار کا تجزیه کرنا وغیرہ ۔ وصفی یا بیانیه شخصیت کو مکانی اور زمانی حدود و قیود کے ذریعے مقید کر دیا جاتا ہے ۔ اسے بلاتحد بداور کھلانہیں چھوڑا جاتا ہے ۔ اسے بلاتحد بداور کھلانہیں چھوڑا جاتا ہے اسے مثلاً صرف 'لسانی ولغوی معیار'' کو موضوع تحقیق نہیں بنایا جاتا بلکہ کسی ملک کی تحد ید کے ساتھ عنوان تحقیق بنایا جاتا بلکہ کسی خاص سال یا متعین سالوں عنوان تحقیق بنایا جائے گا ، اور بید مکانی تحد بد ہوگی ۔ اور اگر کسی ملک کے کسی خاص سال یا متعین سالوں کے دوران الیانی ولغوی معیار کا جائزہ لیا جائے تو بیز مانی تحد بد ہوگی ۔

(Evaluative Research): 3

تقییمی تحقیق سے مراد کی صورت وال کے مثبت اور منفی پہلوؤں کا جائزہ لے کر اس کی بہتری کے لئے تجاویز مرتب کرنا ہوتا ہے تقییمی تحقیق انسانی زندگی کے بینکڑوں حالات اور بے شار شعبول مثلاً: انتظام ،معیشت ،تعلیم ،صنعت ،زراعت وغیرہ کے بارے میں کی جاسکتی ہے۔ عام طور پر تقییم (Evaluation) سے پہلے محقق کو وصفی و بیانیہ تحقیق کرنا پڑتی ہے ، تا کہ وہ موضوع تحقیق کے بارے میں پہلے محلق کو وصفی و بیانیہ تحقیق کرنا پڑتی ہے ، تا کہ وہ موضوع تحقیق کے بارے میں پہلے محلق کر ہے ، ہم ترجیا و پر دے۔

4- تاریخی تحقیق: (Historical Research)

اس تحقیق میں کسی حالت کا یا کسی متعین عرصے کا تاریخی جائزہ لیا جاتا ہے۔ یہ تحقیق ناریخی نقطۂ نظر سے کسی بھی موضوع کے بارے میں کی جاسکتی ہے مثلاً: زمانے کے ساتھ ساتھ لسانی ارتقاء، کسی ملک کی ایک خاص عرصے میں زراعت میں ترتی تعلیم کا ارتقاء، جامعات کا ارتقاء، صنعت وحرفت کا ارتقاء وغمرہ۔

5۔ شاریاتی شخفیق:(Statistical Research) اس شخفیق کی بنیاد معلومات کو جمع کرنے ، پھر انہیں شاریاتی (Statistical)اور حسابی (Mathemetical) طریقوں ہے تجزیہ کرنے اور ان معلومات سے نتائج اخذ کرنے پر ہوتی ہے۔ پیشتین بھی وصفی و بیامیہ تحقیق کی ایک قتم ہے۔ شاریاتی تحقیق کو تحقیق کی دیگر اقسام کے ساتھ ملا کر بھی پیش کیا جا سکتا ہے مثلاً: شاریاتی و نقابلی تحقیق ، شاریاتی و بیامیہ تحقیق ، شاریاتی و تاریخی تحقیق ۔ 6۔ تر البطی تحقیق : (Correlative Research)

اس تحقیق میں دواشیاء کے درمیان ربط و تعلق کی نوعیت اور درجہ بندی کو دریافت کیا جاتا ہے۔ مثلاً کسی زبان کی گرامر میں مہارت اوراس زبان کی تحریر میں مہارت کے درمیان کیا ربط و تعلق ہے؟ کیا ان میں سے ایک میں نمایاں حیثیت کا طالب علم دوسری میں بھی نمایاں حیثیت حاصل کرسکتا ہے؟ کیا اگر کوئی ایک میں کمزور ہے قو دوسری میں بھی کمزور ہوگا؟ اس ربط و تعلق کی نوعیت کیا ہے، مثبت یا منفی؟ اس ربط و تعلق کی دوسمیں ہیں:

i - مثبت ربط: (Positive Correlative)

مثبت ربط سے مرادیہ ہے کہ اگر پہلی مہارت میں نمایاں ہے تو دوسری میں بھی نمایاں ہوگا، اور اگر پہلی مہارت میں کمزور ہے تو دوسری میں بھی کمزور ہوگا۔

ii منفى ربط: (Negative Correlative)

منفی ربط بیہ ہے کہا تک مہارت میں نمایاں ہے تو دوسری میں کمز وراورا گرپہلی میں کمز ور ہے تو زیں

(Experimental Research): تجرباتی شخفیق

تجرباتی تحقیق ہے مرادایی تحقیق ہے جو تجربہ گاہوں (Laboratories) یا عملی میدانوں (Fields) میں تجربات کے لئے کلاس روم، چھوٹی لیے۔ بعض اوقات ان تجربات کے لئے کلاس روم، چھوٹی لیمارٹری، کارخانے، کھیت یا کسی ادارے کا استعال بھی کیا جاتا ہے۔ گویا پیتحقیق دوصوں میں تقسیم ہوجاتی ہے۔ ایک حصہ میں عملی تجربات کئے جاتے ہیں اور دوسرے میں بغیر تجربات کے روایت طریقہ اختیار کیا جاتا ہے۔ پھران دونوں کے نتائج کا باہم موازنہ کرتے تجرباتی عناصر کی اثر اندازی کے درجہو معیار کے بارے میں فیصلہ کیا جاتا ہے۔ استحقیق کے دونوں حصوں میں عناصر کی غیر جانبداری کا خیال رکھنا بہت ضروری ہے تا کہ مکنہ اثر اندازی صرف تجرباتی عنصر تک محدود رہے اور حقیقت مقصودہ تک درست سمت میں پہنچا جاسکے۔

اس تحقیق میں خاص نمونوں (Samples) کومعتین زاویوں سے پر کھا جاتا ہے۔ یہ تحقیق بھی بنیا دی طور پر وصفی تحقیق ہے۔ مثال کے طور پر کسی زبان کے خصائص پر تحقیق کرنے کے لئے لغوی نمونوں (Lexical Samples) کا مطالعہ کرنا اور ان خصائص کا تناسب معلوم کرنا۔

9- مطالعهُ احوال/ تحقيق حال: (Case Study)

اس تحقیق کا انتصار کی ایک حالت کے مطالعہ پر ہوتا ہے مثلاً کسی طالب علم کے احوال کا مطالعہ کسی یو نیورٹی کے حالات کا مطالعہ کسی کارخانے ، کسی کمپنی ، کسی کھیت ، کسی خاندان ، کسی مریض یا کسی کمپنی اور کسی ادارے کے مالک کی حالت کا مطالعہ۔ اس تحقیق میں عمیق انداز میں کسی فرد کی حالت کا مطالعہ کیا جاتا ہے ، تا کہ وصف تحقیم (Description & Evaluation) اور موازنہ و نقابل کے مطالعہ کیا جاتا ہے ، تا کہ وصف تحقیم کے جاسمیں۔

(Defination Research): تعریفی تحقیق

اس شخفیق میں کسی اصطلاح کی تعریف کے مسئلے پر توجہ مرکوز کی جاتی ہے،مثلاً'' فلسفہ'' کامعنی کیا ہے؟ جمہوریت کیا ہے؟ شخص آزاد کی سے کیا مراد ہے؟ دہشت گردی کا کیا مطلب ہے؟ بنیاد پرستی کے کہتے ہیں؟ موت کیا ہے؟ نفس،روح اورعقل کی تعریف کیا ہے؟

11- سبى تحقيق: (Causal Research)

اس تحقیق میں کمی حالت کے اسباب وعلل جانے کی کوشش کی جاتی ہے، مثلاً: کینسر کے اسباب کیا ہیں؟ سگریٹ نوشی کیوں کی جاتی ہے؟ طالب علم امتحان میں فیل کیوں ہوتے ہیں؟ مہنگائی، بے روزگاری اورٹریفک حادثات کیوں بڑھ رہے ہیں؟ عربی زبان اور اسلامی علوم کا معیار کیوں روبہ زوال ہے؟

12- نتائج پر محقیق/حاصلاتی شحقیق (Result Research)

استحقیق میں کسی عامل کے نتائج کی شناخت پرتوجہ مرکوز کی جاتی ہے۔ یہ عامل ھسی وغیر حسی اور معنوی و مادی ہوسکتا ہے۔ جیسے سگریٹ نوشی کے نتائج پر تحقیق کرنا ، ماحولیاتی آلودگی کے نتائج ، الکحل کے استعمال کے نتائج ، بسیارخوری ، کثر ت طلاق کے نتائج اور عربی زبان سے دوری کے نتائج وغیرہ۔

قصل ثانی (2):

علمی تحقیق کے بنیادی عناصر

علمی تحقیق کی اہمیت وافادیت بوی حد تک چند بنیادی عناصر کے ساتھ مربوط ہوتی ہے جو

مندرجه ذيل بين:

ابه مئلة حقيق كي حدود كي شناخت

٢ جد ت وتخليق

٣۔ حياتيت وواقعيت

ہم۔ شخفیق کی اصلیت

۵۔ امکانات(Possibility) تحقیق

٢_ شخقيق كاستقل بالذات بونا

۵ مصادر تحقیق کی دستیابی

٨_ وسيع مطالعه

۹۔ دوسرول کی آراء کی تفہیم میں باریک بنی

۱۰ اسلوب کی عمد گی اور قوت

1- مسكة تحقيق كي حدود كي شناخت:

مسئلة تحقیق سے مراد تحقیق کے علمی افکار ، موضوعات ، مسائل اور میدانات ہیں ، اور مسئلة تحقیق کی تحدید سے مراد تحقیق کی اہمیت کی وضاحت اور تحقیق کے مفروضے (Hypothesis) نیز معلومات، مواد (Data) ، وسائل ، (Sources) نمونوں ، (Samples) مثالوں (Examples) ، تجر بات اور اسالیب کی نوعیت اور علمی مناجج کی اقسام جن کے ذریعے مقالے کی تیاری میں مدولی جاتی ہے۔

2- جدّ ت اور تخليق:

تحقیق کے بنیادی عناصر میں ایک عضریہ ہے کہ وہ تحقیق جدید اور تخلیقی ہو،نئ معلومات کا اضافہ کرےاس میں نقل یا تقلیدیا ترجمہ و تکرار نہ ہو۔ در حقیقت ہر محقق اپنی تحقیق کا آغاز وہاں سے کرتا ہے جہاں اس سے پہلے والے محققین رک گئے ہوتے ہیں، تا کعلمی دنیا میں ایک اور قدم کا اضافہ ہواور محقق علمی ترتی میں اپنا حصہ ڈالے۔ لیکن تحقیقی میدان میں مطلوبہ تخلیق سے مراد صرف نئ چیزوں کو دریافت وآیکارا کرنانہیں ہوتا بلکہ لفظ تخلیق کا اطلاق انکشاف ودریافت کے علاوہ کی اور چیزوں پر بھی کیا جاتا ہے۔مثلاً: بکھرے ہوئے مواد کونئ اور قابل استفادہ ترتیب دینا،قدیم حقائق کے لئے جدید اسباب تک رسائی حاصل کرلینا، یا قلیل اورمنتشر معلومات کوایک مضمون کی شکل میں یکجااورمنظم کر دینا بھی تخلیقی کاوش کہلا تا ہے۔

حياتيت وواقعيت:

تحقیق کا کوئی موضوع اس وقت تک کامیابی ہے ہمکنارنہیں ہوسکتا جب تک کداس میں حیا تیت و واقعیت نہ ہو۔اس موضوع کامحقق کے میلان طبعی کے ساتھ بھی گہراتعلق ہو،اور وہ موضوع معاشرے کی ضرورت بھی ہو۔جس قدراس کے مفید ہونے کا دائرہ وسیع ہوگا ای قدراس کی اہمیت برمہتی چلی جائے گی۔پس ایسی تحقیق اور ایبا موضوع جولوگوں کے لئے اہم ہو، انہیں فائدہ پہنچائے، ان کی مشکلات کاحل پیش کرے، ان کے امراض کی تشخیص کرے، یااس میں ان کے معاشرے کی ترقی، بہتری،راحت،امن وسکون اورخوشحالی کے متعلق تحقیق پیش کی گئی ہو، تو بیا سے موضوع پرتحریر کرنے ہے کہیں زیادہ بہتر اوراہم ہے جو محض خیالی ہو،اورلوگوں کی زندگیوں کے واقعات ہے دور ہو، کیونکہ وہ ایی تحقیق کی طرف توجهٔ بیں دیں گے۔

''اسلام میں کلونگ کا حکم (Cloning)''، ''مسلمان اور انٹر نبیٹ کا استعال''،''اسلام میں بنیادی انسانی حقوق''،''اسلام میں بچوں کے حقوق''،''انسانی اعضاء کی پیوند کاری''،''اسلامی اور بین الاقوامی قوانین میں عورت کے حقوق''،''عالم اسلام پر جدید صلبی پلغار''،'' عالم اسلام پرفکری پلغار کے اہداف و اثرات"، ''عالمیت (Globalization) کے چیلنجز اور مسلمانوں کی ذمہ داریاں''، ''جدید عالمی نظام (New World Order) اورمملمانوں کی ذمه داریاں"،" اسلام اور دہشت گردی (Terrorism) ''اسلام اور انتهاء پیندی (Extremism)''،'' اسلام اور بنیاد پرتی (Fundamentalism) اورقر آن مجید کا جدید مطالعہ ایسے موضوعات ہیں جو حیاتیت وواقعیت سے متصف ہیں اور معاشرے میں بڑی اہمیت کے حامل ہیں۔ ہر خض کی اقوجہ کواپنی طرف میذول کراسکتے ہیں۔

تحقیق کی اصلیت:(Originality)

تحقیق کی اصلیت کا انحصاران افکار کے متعقل بالذات ،آزاد اورخود مختار ہونے پر ہوتا ہے جن سے حقیق وجود میں آتی ہے۔اصل تحقیق وہی ہے جو نئے افکار اور جدید آراء ونظریات پرمشمل ہو یحقیق محض دوسر ہے محققین کی آراء وافکار کوفقل کر دینے کا کا نام نہیں ۔اسی طرح تحقیق کی اصلیت بذات خود تحقیق کے موضوع پر بھی موقوف ہوتی ہے۔ موضوع جس قدر نیا ہوگا اس کی علمی قیمت خود تحقیق کے موضوع جس قدر معاشر تی ضرور بات سے زیادہ وابستہ ہوگا، نظریات، مسائل اور ان کے صل سے مربوط ہوگا، اس قدروہ وجنی، جسمانی اور مالی و مادی محنت کا مستحق ہوگا۔

5- امكانات تحقيق: (Possibility)

امکانات تحقیق سے مرادیہ ہے کہ طالب علم تحقیق کے لئے ایسے موضوعات کا انتخاب نہ کرے جوانتہائی پیچیدہ جہم، نا قابل حل اور محقق کی استعداد وقدرت سے ماوراء ہوں ۔ چنانچہ بہت سے موضوعات بہت دکش اور دلچسپ ہوتے ہیں لیکن ان پر تحقیق کرنا بہت مشکل ہوتا ہے۔ بلکہ ان کے متعلق معلومات اکھٹی کرنا ناممکن ہوتا ہے۔ کیونکہ یا تو ان کے لئے مادی اور معنوی اسباب و ذرائع میسر نہیں ہوتے یاوہ اس قدر جہم اور پیچیدہ یا الجھنوں پر شمتل ہوتے ہیں جنہیں سلجھانا ناممکن ہوجا تا ہے۔ متحقیق کا مستقل بالذات ہونا:

اس سے مرادیہ ہے کہ محقق اپنی تحقیق میں سبقت لے جانے والا ہواور تحقیق کی تیاری کے بعد خود محقال اور آزاد ہونے کاحق دار بن جائے۔ دراصل بیا یک اخلاقی عضر ہے جس کا تقاضا بیہ ہے کہ ہر تحقیق اپنے موضوع کا انتخاب نہ کیا جائے جس پر کوئی دوسرامحقق محنت کرچکا ہو،ایہا کرناکسی کے حق پرڈا کہ ڈالنے کے مترادف ہے۔

سی محقق کاعلمی درجہ خواہ کتنا ہی بلند ہواس کے لئے مناسب نہیں کہ وہ کسی ایسے موضوع پر مطالعہ پیش کرے یا کسی ایسے تحقیقی مسئلے کاحل پیش کرے جسے اس کا کوئی محقق ساتھی پہلے ہی بیان کر چکا ہو کسی کی محنت کوفقل کر کے اپنی طرف منسوب کرنا ایک علمی وا د بی خیانت ہے (البنۃ اگر اس موضوع ہے متعلق کوئی نئی بات پیش کی جائے تو اس میں کوئی حرج نہیں)

7_ مصادر تحقیق کی دستیابی:

تحقیق کے لئے مصادر و مراجع کا دستیاب ہونا انتہائی ضروری امر ہے ، ورنہ محقق اپنی شخیق کو کما حقہ مکمل نہیں کر پائے گا۔لہذا محقق کے لئے ضروری ہے کہ ان موضوعات کا انتخاب نہ کر ہے جن کے بارے میں مصادر و مراجع کی قلت ہویا مواد و معلومات کی کمی ہو۔مصادر سے مرادکسی موضوع کی قدیم اور بنیادی کتابیں ، مخطوطات ، مجلّات و رسائل ، اخبارات و جرائد ،کتب تراجم (سوائح عمریاں) ،کتب اساء الرجال ، دوائر معارف (انسائیکلوپیڈیاز) اورائی دستاویز ات لئے جاتے ہیں جوکسی موضوع کے متعلق قدیم اور بنیادی معلومات پر مشمّل ہوں۔مقالہ نگاری میں ان اصلی مصادر (Original Sources) کی بہت

اہمیت ہوتی ہے۔ جہاں تک مراجع (Secondary Sources) کا تعلق ہو ان میں کئی مصادر اصلیہ سے معلومات نقل کرکے نئے لباس واسلوب میں پیش کی جاتی ہیں ۔ لبذا ایک محقق کے لئے ضروری ہے کداگر اے پچھ معلومات مراجع ثانوید (Secondary Sources) میں ملیس تو مصادر اصلیہ (Sources) میں ان کے بارے میں ضرور تحقیق کرلے۔

8- وسيع مطالعه:

محقق کے لئے ضروری ہے وہ اپنے موضوع ہے متعلق مکنہ حد تک تمام تحقیقات کا وسیع ہے وسیع تر مطالعہ کر ہے۔موضوع ہے متعلق کوئی چیز اس کی نظر سے پوشیدہ ندر ہے۔ چونکہ محقق اپنے مطالعہ کی بنیاد پر تحقیق کے نتائج وحاصلات (Finding & Results) مرتب کرتا ہے ،لہذا اس پر لازم ہے کہ وسیع مطالعہ کر ہے اور اپنے موضوع ہے متعلق کمی قابل ذکر اور قابل اہمیت مصدر ومرجع ہے صرف نظر نہ کرے۔ مطالعہ کرے اور اپنے موضوع ہے متعلق کمی قابل ذکر اور قابل اہمیت مصدر ومرجع ہے صرف نظر نہ کرے۔ وسیم وسرول کی آراء کی تفہیم میں باریک بینی :

محقق کے لئے ضروری ہے کہ وہ دوسروں کی آراء کی تفہیم اوران کی عبارات واقوال کونقل کرنے میں انتہائی احتیاط سے کام لے محقق کی غلط بنی ، یانقل میں غلطی کی وجہ سے بعض دفعہ بڑے بڑے مسائل جنم لیتے ہیں۔ یہ بھی ضروری ہے کہ محقق دوسروں کی آراء کو حرف آخر، قطعی اور ثابت شدہ حقیقت سمجھ کرا نفتیار نہ کرلے ، کیونکہ بہت ساری آراء کی بنیاد بہت کمزور ہوتی ہے۔ لہذا محقق کو جا ہے کہ دوسروں کی آراء کا مطالعہ کرے۔ انہیں میزان جرح وتعدیل میں تول کراوران کی صحت وسقم کو جانچ کر دوسروں کی آراء کا مطالعہ کرے۔ انہیں میزان جرح وتعدیل میں تول کراوران کی صحت وسقم کو جانچ کر درست ومضوط آراء کو قبول کرے اور غلط آراء کورد کردے۔

10- اسلوب كى عمد كى اورقوت:

محقق کے مقالے کی اہمیت ووقعت اس بات پر موتوف ہوتی ہے کہ مقالے کی عبارت اور تحریر لفظی ہلغوی اور نجوی وصرفی اغلاط سے محفوظ ہو نیز اس کی تمام عبارات واضح ، عام فہم اور ابہام سے مبر اللہ ہوں نیوی ولغوی اغلاط کی کثر سے تحقیق کے حسن کو داغدار کر دیتی ہے۔ لہذا محقق کے لئے ضروری ہے کہ وہ اپنا مقالہ انشاء کے اسالیب کو مدنظر رکھتے ہوئے فضیح زبان میں تحریر کرے اور حتی الامکان لغوی وتر کیبی اغلاط سے اجتناب کرے۔ اگر اس کو زبان میں مہارت نہ ہوتو وہ ماہرین کے پاس جائے ، کثر مصالعہ کرے اور سے اجتناب کرے۔ اگر اس کو زبان میں مہارت نہ ہوتو وہ ماہرین کے پاس جائے ، کثر مصالعہ کرے اور اللہ زبان کی خدمت میں حاضر ہو کر اپنا میں مبارت نہ ہوتے وہ ماہرین کے پان جائے ، کثر میں محالے کی طباعت واشاعت سے پہلے اغلاط کا استدراک ہو سکے۔ (۱۱)

فسل ثالث (3):

محقق اورنگرانِ تحقیق

(أ) محقق كي خصوصيات:

بلاشبہ حقیق ایک ایساعمل ہے جس کے ذریعے نتائج ، تخلیقات ، ایجادات ، انکشافات اورنئ چیز وں کو حاصل کیا جاتا ہے۔ اس لئے عمل حقیق کے لئے ایک خدادادصلاحیت کی ضرورت ہوتی ہے ، اور بیکام ہرایک کے بس میں نہیں ہوتا۔ یہ بھی معلوم ہونا چاہیے کہ ایک طالب علم اچھا تعلیمی ریکار وُ ہونے کے باوجود حقیق کے میدان میں مایہ ناز مقام حاصل نہیں کرسکتا۔ اور ای طرح ایک طالب علم کا تعلیمی ریکار وُ اتنا اچھا نہیں ہوتا لیک تحقیق کی دنیا میں وہ گراں قدر خدمات سرانجام دیتا ہے۔ لہذا اگر کمنی طالب علم میں تحقیق وجہوکی صلاحیت پائی جائے ، تو اس کی نشو ونما کرنا چاہیے ، اور اس صلاحیت کی موجودگی کی مندرجہ ذیل علامات ہوتی ہیں :

ا۔ وہ طالب علم تحقیق کے لئے نیاموضوع منتخب کرنے کی صلاحیت رکھتا ہو۔

۲۔ امتخاب کردہ موضوع کے لئے ابتدائی خاکتحقیق تیار کرنے کی استعدادر کھتا ہو۔

س_{ا۔} مختلف افکاروآ راء پرتنقیداوراپنی رائے اورفکر پردائل قائم کرنے کا ملکہ رکھتا ہو۔

س۔ ندا کرات کے ذریعے نئے نئے افکار کی طرف توجہ مبذول کرانے اور مباحثہ ومناقشہ کے ذریعے کسی جدید رائے کو ثابت کرنے یا رد کرنے کی قدرت سب

اب ہم اختصار کیماتھ کچھالی خصوصیات اور صفات کا ذکر کرتے ہیں جن سے ہر محقق کوآ راستہ

ہونا چاہیے: 1۔ تحقیق میں میلان اور دلچیں:

میلان درغبت چختیق کے ممل کی تنجی ہے۔اس کے بغیراس میدان میں داخل ہونے کا تصور

بھی نہیں کیا جاسکتا۔ البذائفق کے لئے ضروری ہے کہ وہ اپنا بہت ساوقت اپنے موضوع کے مطالعہ اور اس سے متعلق معلومات اکٹھی کرنے پر صرف کرے ، اور اس موضوع پر لکھی گئی ہر کتاب کونظر سے گزارنے کی کوشش کرے، اور اس معلومات کو اچھی طرح ہضم (Digest) گزارنے کی کوشش کرے، اور چر مطالعہ سے حاصل شدہ معلومات کو اچھی طرح ہضم (informations) اور کرے، اپنے موضوع کے متعلق تمام معلومات و اخبار (informations) اور تصورات (Concepts) کو واضح کرے تا کہ اس کی شخیق کے نتائج تعارض اور تناقض سے محفوظ ہوگئیں۔

اسلامی تاریخ کا مطالعہ کرنے سے معلوم ہوتا ہے کہ امت مسلمہ کے بہت سے جلیل القدر علاء نے اپنی زندگی کا بیشتر حصہ صرف تعلیم و تعلم کے لئے وقف کر رکھا تھا۔ انہوں نے اسلامی لائبریری کو زر خیز اور مالا مال کرنے کے لئے انتقک کوششیں صرف کیس قر آن مجید اور احادیث مبار کہ بیس بہت ہی نصوص علم ومعرفت ، فکر ونظر پختیق وجبتو کی فضیلت پر روشنی ڈالتی ہیں۔ اس طرح ایک محقق در حقیقت مطالعہ اور تحقیق کرتے ہوئے اپنے رب کی عبادت کرنے والا ہوتا ہے۔ نیز اسے مادی اور روحانی دونوں طرح کے فوائد حاصل ہور ہوتے ہیں ، اور وہ بیک وقت دو ہدف پورے کرد ہا ہوتا ہے۔

پورے کرد ہا ہوتا ہے۔

محقق کو بار بارمصادر ومراجع کی طرف رجوع کرنے اور انہیں پڑھنے ہے اکتانا اور بیزارنہیں ہوتا ہے ہاں بیزارنہیں ہونا چاہیے بلکہ جب تک مقصود حاصل نہ ہوجائے ،اورسارا معاملہ واضح نہ ہوجائے ،اس وقت تک صبر وقت میں صرف ڈگری کا حصول وقت تک صبر وقت میں صرف ڈگری کا حصول نہ ہو بلکہ صبر وقت میں صرف ڈگری کا حصول نہ ہو بلکہ صبر وقت اور وقار واحتیاط کے ساتھ آراستہ ہو، بہتر سے بہتر مواد و معلومات جمع کرنے اور انہیں ترتیب و بینے کا امہتمام کرے۔ ہمیشہ اپنی شخصیق کے کمال (Perfection) ہمخلیق انہیں ترتیب و بینے کا امہتمام کرے۔ ہمیشہ اپنی شخصیق کے کمال (Contribution) کی طرف متوجہ (Contribution) کی طرف متوجہ

3- علمی دیانت داری:

شحقیق کو ہرطرح کے سرقہ (Plagiarism) سے پاک ہونا چاہیے، اور علمی امانت داری کا

گانسا یہ ہے کہ ہرنقل واقتباس (Quotation) کا حوالہ (Reference) ضرور دیا جائے۔ ہرعبارت کو گئنے والے کی طرف منسوب کیا جائے ، اور تمام معلومات کا ان کے موفقین کی طرف نسبت کرتے ہوئے حاشیہ میں حوالہ دیا جائے۔ نیز عبارت واقتباس فٹل کرتے ہوئے کسی قتم کا التباس ، تحریف ، زیادتی یا کمی نہ جو، جوعبارت کے مقصود ومطلوب میں خلل و بگاڑ پیدا کرے۔ اس علمی امانت داری سے محرومی ایک بری صفت ہے جسے قرآنِ مجید کی بہت ہی آیات میں بہود یوں کا شیوہ قرار دیا گیا ہے۔ ملت نواضع اور عاجزی:

محقق کے لئے ضروری ہے کہ تکبر ، خرور ، اور خود پیندی ہے اجتناب کرے ۔ کسی کی آ راء و
نظریات کو گھٹیا نہ کیے ۔ کسی کی ذات پر کیچڑ نہ اچھا لے۔ اگر چہ جو وہ کہدر ہاہے وہ ٹھیک ہی کیوں نہ
ہو، اور اس کی تنقید یا تبھرہ درست ہی کیوں نہ ہو، کیونکہ بیسب پچھاس کی تحقیق کو داغدار بنادے گا ، اس
کاعلمی مرتبہ گر جائے گا ، اور قاری اس کی تحقیق کے مطالعہ ہے تنظر ہوجائے گا۔ اگر تحقیق کے آ داب اور
علمی معروضیت کا خیال رکھا جائے تو محقق ایسی بہت سی غلطیوں ہے محفوظ رہ سکتا ہے جو تحقیق کے حسن کو
یا مال کردیتی ہیں۔

5_ نظم ونتق اور تنظيم وترتيب كى صلاحيت:

محقق کوا ہے جھیقی عمل میں منطقی ترتیب اور نظم ونسق کا دامن تھا ہے رہنا چاہیے۔ اسے چاہیے

کہ اپنی فکر کومنظم ومرتب رکھے ، اور فکری انتشار سے دور رہے ۔ جب مطالعہ کر ہے تو اپنے مطالعہ کوک

ایک مسئلے اور نکتے پر مرکوز رکھے ۔ ایک سے زائد مسائل یا نکات پر بیک وقت غور وفکر نہ کر ہے ، کیونکہ

اس طرح سے تمام مسائل کے ضیاع کا خدشہ پیدا ہو جاتا ہے ۔ اگر وہ اپنے مطالعہ کوکسی ایک مسئلہ یا

موضوع پر مرکوز رکھے گاتو مطلوبہ نتائج بہترین طریقے سے حاصل کرلے گا۔ اس طرح جب اپنی

معلومات کو ترتیب دینا چاہے اور ابواب وفصول کے مطابق ان معلومات کو تحریر کرنا چاہ تو اس مرحلے

معلومات کو ترتیب دینا چاہے اور ابواب وفصول کے مطابق ان معلومات کو تحریر کرنا شروع نہ

کرد ہے ، بلکہ ایک احتیاط تنظیم اور ترتیب کے ساتھ چلے مختلف ابواب وفصول کو بیک وقت تحریر کرنا شروع نہ

پر فارغ نہ ہو جائے دوسری فصل کی معلومات مرتب کر ہے ، اور جب تک ایک فصل تحریر کرنے سے کمل طور

پر فارغ نہ ہو جائے دوسری فصل کو ہاتھ نہ لگائے ۔ نیز مرحلہ وار اور ترتیب وارخا کہ چھیق کے مطابق

مقالے کو آخری شکل دے۔

یقینی طور پرایک ذبین اور روش د ماغ محقق بی مختلف افکار کو با ہم مربوط کرسکتا ہے، اور ان کے درمیان موازنہ کی اہلیت رکھتا ہے، اور اپنی اسی صلاحیت کی بناپر درست نتائج حاصل کرسکتا ہے۔ 7۔ غیر جانبداری اور انصاف پیندی:

محقق کے گئے ضروری ہے کہ اپنی ذاتی آراء، ذاتی ربحانات ومیلانات اور شخصی نظریات و ترجیحات کو ہالائے طاق رکھ کر شخیق کے میدان میں قدم رکھے، اور غیر جانبدار ہوکرا ہے موضوع کے بارے میں سوچے ہاں اگر کوئی بات اس کے عقیدے کے مسلمات سے متصادم ہوتوا سے دفاع کرنے کاحق حاصل ہے ۔ لہذا محقق کو قوانین بناتے وقت اور دنیا کئے نکالتے وقت عقیدے کی مسلمات سے دستبردار نہیں ہونا چاہیے، اور رید کوئی جذباتی ہائے نہیں بلکہ عقلی و منطقی فیصلہ ہے، اور اس کی وجہ یہ کہ مسلمی تحقید و کر علمی شخیق کی بنیاد ذاتی خواہشات پر نہیں ہوتی بلکہ عقل اور دلیل پر ہوا کرتی ہے اور اسلامی عقیدہ کے علمی شخیق کی بنیاد ذاتی خواہشات پر نہیں ہوتی بلکہ عقل اور دلیل پر ہوا کرتی ہے اور اسلامی عقیدہ قطعیت اور شوث کے اس در جے پر ہے کہ اس کی آراء ونظریات علم منطق اور عقل سلیم سے متصادم نہیں ہو سکتے ۔ البتہ دوسرے ندا ہب کے عقائد محض احساسات ، جذبات اور عقلی تسلیم کی بجائے قبلی تسلیم پر موقو نے ہیں۔

غیرجانبداری کا نقاضا یہ بھی ہے کہ محقق دوسروں کی آراء پر حکم لگانے میں بھی انصاف سے کام لے اور دوسروں کے ساتھ انصاف کرے کہ جس طرح وہ اپنی ذات کے ساتھ انصاف کام لے اور دوسروں کے ساتھ انصاف کرے کہ جس طرح وہ اپنی ذات کے ساتھ انصاف چاہتا ہے۔ بیضروری نہیں ہوتا کہ دوسروں کی آراء کو حقیر سمجھا جائے بیان کے مخالف نظریات کی تشہیر کی جائے۔ اگر بھی ایسا کرنا ضروری بھی ہوتو بڑے احترام ، نرمی ، عدل وانصاف اور احسن انداز کو پیش نظر رکھنا جائے۔

8- غيرمدلل آراء سے اجتناب:

محقق کے لئے ضروری ہے کہ وہ غیر مدلل آراء سے اجتناب کرے، اور ان پر علمی شک کرے، وہ کسی فکر ورائے کے قائلین کی کثرت یا ان کی شہرت سے دعو کہ نہ کھا جائے ۔ کیونکہ جق قلت و کثرت سے آزاد ہوتا ہے اور کسی چیز کی شہرت اسے غلطی سے معصوم نہیں بنا سکتی ۔ لہذا محقق کے لئے ضروری ہے کہ جو بھی پڑھے اس میں خوب غور وخوض کرے ۔ مختلف آراء کا موازنہ کرے اور انہیں ولائل و برا بین کی کسوٹی پر پر کھے ،اور دوسروں کی قائم کر دہ آ را اکو بغیر سو چے سمجھے شلیم نہ کر لے بلکہ ان پر بحث و تھیمس کر کے اپنی آ را ء کا اظہار کرے۔

واضح رہے کہ ایسے قطعی شری نصوص اس قاعدے ہے مشتنیٰ ہیں، جن کی صحت ثابت ہو پھکی ہے، اوران کی قطعیت وحتمیت ہیں کوئی شک وشیہ باقی نہیں رہا۔ پس کسی مسلمان کے لئے جائز نہیں کہ وہ اس علمی شک کے حصول کوان مسلمات پر لا گوکرے، بلکہ محقق کے لئے ضروری ہے کہ وہ صرف شری انصوص کی صحت کے شوت کا تیکے تُسن کرے، پس جب وہ ثابت ہوجا کیں تو پھر ذرہ برابر شک یا بحث و متحیص کی کوئی گنجائش نہیں بلکہ انہیں فوری طور پر تسلیم کرنا اوران پر ایمان لا نالازم ہے۔

9_ اخلاقی اصولوں کی یابندی:

اس سے مرادبیہ ہے کہ محقق اپنی شخقیق کے ذریعے انسانیت کی خدمت اور انسانیت کی اصلاح وفلاح و بہود کو مدنظر رکھے۔ ایسانہیں ہونا چاہیے کہ اس کی شخقیق کی وجہ سے معاشر ہ انتشار ، فساد اور فرقہ واریت کا شکار ہوجا ہے۔ اور نہ ہی محقق کو اپنے تجربات اور سائنسی شخقیقات کو تخریب کاری ،خون ریزی ، اور نسل انسانی کی ہلاکت اور نقصان کے لئے استعال کرنا چاہیے۔ جیسا کہ آج کی تہذیب یا فتہ اور ترقی یا فتہ دنیا کے دانشمند کررہے ہیں۔

10- علم مين رسوخ:

قرآن کریم نے علم اور علماء کی تعریف و توصیف کی ہے اور جہالت اور جہلاء کو قابل مذمت قرار دیا ہے۔ محقق کو علم میں رسوخ حاصل کرنے کے لئے وسیع مطالعہ اور گہراعلم حاصل کرنا چاہیے۔ نیز علم میں رسوخ ایک ایسی خصوصیت ہے جو محقق میں تواضع پیدا کرتی ہے ، اور وہ لاعلمی اور نامعلوم چیزوں کی حدود پر آکررک جاتا ہے۔ بہترین محقق وہ ہے جو کسی چیز کا کلمل اور اک نہ ہونے کی صورت میں بلا جھجمک کہددے (لا أدري "میں نہیں جانتا۔ (۱۲)

ایم اے کے مقالہ (Supervisor) کے لئے گرانِ تحقیق (Supervisor) عام طور پرای مضمون کے استاد کو متحقیق کرنا چاہتا ہے ۔ جبکہ ایم فل اور پی انگی ڈی کے مقالے کے لئے گران کی تقرری کے بارے میں کوئی خاص قاعدہ و قانون متعین انگی ڈی کے مقالے کے لئے گران کی تقرری کے بارے میں کوئی خاص قاعدہ و قانون متعین نہیں ۔ بعض جامعات بیا ختیار طالب علم کو دے دیتی ہیں کہ وہ جے چاہے اپنے مقالے کا گران بنا لے ۔ بعد از ان اس کی آخری منظوری کے لئے بورڈ آف سٹڈیز میں معاملہ پیش کیا جاتا ہے ۔ جبکہ پچھ جامعات نگران کی تقرری کا معاملہ صدر شعبہ کے سپر دکر دیتی ہیں ۔ بہر حال جو بھی صورت ہو بیضروری جامعات نگران کی تقرری کا معاملہ صدر شعبہ کے سپر دکر دیتی ہیں ۔ بہر حال جو بھی صورت ہو بیضروری ہو محتقیق اس فن کا ماہر ہواور تحقیق کے میدان میں گران قدر خدمات سرانجام دے چکا ہو اور محتق کے موضوع تحقیق براس کی دسترس ہو۔

طالب علم اور گران تحقیق کے درمیان ادب اور پر خلوص رہنمائی کا رشتہ ہونا چاہیے محقق طالب علم اپنے گران کادل وجان سے احترام کرے اور گران استاد پورے خلوص سے اسے رہنمائی عطا کرے ۔ گران استاد کی ایک فرمد داری ہے ہے کہ وہ طالب علم کواس کی تحقیق کے مصاور و مراجع کے بارے ہیں رہنمائی کرے ۔ اس کا تحقیق کا اب علم کی حوصلہ افزائی کرے ۔ اس کا تحقیق کا م خواہ کتنا ہی ناقص کیوں نہ ہو بھی اس کی حوصلہ شخنی نہ کرے ۔ اپنی ذاتی آراء کو محقق پر مسلط کرنے کا م خواہ کتنا ہی ناقص کیوں نہ ہو بھی اس کی حوصلہ شخنی نہ کرے ۔ اپنی ذاتی آراء کو محقق پر مسلط کرنے ہو اب کی نام محقق طالب علم ہی اول و آخر اپنے مقالہ کے بارے ہیں فرمہ دار ہوتا ہے۔ لیکن اس کا میصلہ نہیں کہ نگر ان ہو تم کی فرمہ داری سے آزاد اور بری الذمہ ہے ، کیونکہ جب اس نے سیکن اس کا میصلہ نہیں کہ نگر ان ہو تم کی فرمہ داری قبول کی ہوتو گویا خمین طور پر وہ اس کی صلاحیت کا طالب علم کی تحقیق پر نگر انی کرنے کی فرمہ داری قبول کی ہوتو گویا کیا اور اس کی منظوری دی تو گویا اس ختر اف بھی کرر ہا ہے ، اور جب اس نے مقالہ کے موضوع کو قبول کیا اور اس کی منظوری دی تو گویا اس نے بیات شام کر کا کہ یہ موضوع قابل تحقیق ہے۔

اور جب اس نے مقالہ کو کمپوز کرنے اور جائج پر کھ اور زبانی امتحان (& Evaluation کو ایک قابل قدر (Vivavoce) کے لئے پیش کرنے کی منظوری دے دی تو گویا اس نے استحقیق کو ایک قابل قدر کا رہا ہے کے طور پر قبول کر لیا ہے۔اگر ایک کامیا بے تحقیق نگران کا مقام بلند کرتی ہے اور اس کے لئے

ا مزاز وافقار کا باعث ہوتی ہے تو یاتینا اس کے زیر نگرانی ہونے والی ایک نا کا متحقیق اس کی رسوائی و بے تو قیری کا باعث بھی بن علق ہے۔البعة نگران مقاله محقق کی ذاتی آراء ،اسٹنباطات اور نتائج محقیق کا ذمہ دار نہیں کیونکہ ہر محقق کواپٹی رائے اور نظریے کے اظہار کاحق حاصل ہوتا ہے۔

ایمانگران استاد جواپنے طالب علم کے ساتھ خیرخواہی کا جذبہ رکھتا ہو،اسے چاہئے کہ محقق طالب علم کی طرف خصوصی توجہ رکھے ،اس کے ساتھ اعتدال کا برتاؤ کرے ،نہ زیادہ بختی کرے نہ فرق ۔اس کے ساتھ طلح کئے جانے والے مقررہ اوقات کا خیال رکھے، اور مناسب رہنمائی کے لئے اسے کافی وقت دے ۔یقیناً ایسا استادا پنے طالب علم کا اعتباد حاصل کر لیتا ہے اور طالب علم بھی اپنے تگران سے مطمئن ہوتا ہے، اور اس کی نگرانی میں بہتر سے بہتر تحقیق پیش کرتا ہے۔

محقق طالب علم کے فرائض میں شامل ہے کہ وہ اپنے گران استاد کا احرّ ام کرے۔اس کی افسے تعمول پڑ مگل کرے۔اس کی افسے مسکل سے اسے آگاہ کرتا رہے۔اگر چمحقق طالب علم اپنے موضوع کے بارے میں اپنے نگران استاد سے زیادہ محنت کر رہا ہوتا ہے۔لیکن اس حقیقت سے انکار ممکن نہیں کہ نگران استاد سے تعلی اسلوب اور تحقیق تج بے میں طالب علم سے کہیں زیادہ بہرہ مند ہوتا ہے،اس کاعلم انتہائی پختہ ہوتا ہے اور فنی معلومات میں اسے مہارت حاصل ہوتی ہے۔

لہذامحقق کوچاہیے کہ اس کی ہدایات کوغورہے سنے ،اوراس کی تنقیدی آراء کوخندہ بینیانی سے قبول کرے ،اگر کمی محقق کواپنے نگران کی بعض آراء سے اختلاف ہوتو الجھنے کی بجائے اپنے نکتہ نظر کو دلائل کے ساتھ بہترین انداز میں اور پورے احترام کے ساتھ اپنے نگران کے سامنے ثابت کرنے کی کوشش کرے (۱۳)

محقق طالب علم اپنا خاکہ شخیق (Synopsis) اپنے نگران کو پیش کرتا ہے۔ بیرخا کہ شخیق انتہائی اہمیت کا حامل ہوتا ہے۔ جب نگران اس خاکہ شخیق کومنظور کرلے اور پھر شعبے کا بورڈ آف سٹڈیز اور یو نیورشی کا ایڈوانسڈریسر چ بورڈ بھی اس کی منظوری دے دے تو طالب علم منظور شدہ خاکہ شخیق کے مطابق بحث وشخیق کا کام شروع کردیتا ہے۔

اس تحقیقی کام کے دوران محقق پرلازم ہے کہ وہ اپنے نگران سے مستقل رابطہ رکھے ،اور بہتریہ ہے کہ ایک ایک فصل مکمل کرنے کے بعد نگران کو پیش کرے ،اس سے ضروری ہدایات لے ،اور جب تک وہ پہلی فصل کی تحقیق کے معیار پر پوراائر نے کی منظوری نددے دے، وہ دوسری فصل پر کام شروع نہ کرے ،اور اس طرح ایک ایک کرے تمام فصلوں کو کلمل کرتا چلا جائے۔ تحقیقی کام کلمل کرنے اور مقالے کا مسودہ تیار کرنے کے بعد ضروری ہے کہ کمپیوٹر کمپوزنگ اور جلد بندی کے لئے نگران کی اجازت حاصل کی جائے۔

کتب خانے (Libraries) اہمیت،افادیت اور استعال کا طریقہ کار

لائبریری کسی بھی کالجی، یونیورٹی اور تغلیمی ادارے کا بنیادی جزوہ وتی ہے۔ اسی لئے کہا جاتا ہے کہ یہ بیاری کے کہا جاتا ہے کہ یہ یونیورٹی کا پھیپھڑا (Lungs) ہے جس کے ذریعے وہ سانس لیتی ہے ۔ جو طالب علم لائبریری ہے مستفید نہیں ہوتا وہ اتنا بڑا نقصان کررہا ہوتا ہے جس کی تلافی نہیں کی جاسکتی۔ اسی وجہ سے طالب علم کو قصیحت کی جاتی ہے کہ وہ تغلیمی دورا ہے میں پچھ کھنے مختص کرکے لازمی طور پر لا تبریری میں گرارے تا کہ اس کی معلومات اور معرفت میں اضافہ ہو۔

سی موضوع ہے متعلق کوئی نظریہ قائم کرنے کے لئے ، کسی مشکل لفظ یا اصطلاح کو بیجھنے کے لئے ، کسی اہم شخصیت کے متعلق معلومات اکھی کرنے کے لئے ، کسی تحقیق ہے متعلق معادر پر مطلع ہونے کے لئے ، اور کسی بھی شعبہ کی جدید تحقیقات کو حاصل کرنے کے لئے ، جدید خبروں سے واقف ہونے کے لئے ، اور کسی بھی موضوع ہے متعلق باخبر ہونے کے لئے اور اپنی تحقیق پر مواد کی فراہمی وجمع آور ی کے لئے ہر طالب علم کولا بھر بری کی ضرورت ہوتی ہے ۔ بعض او قات ایم اے ، ایم فل اور پی ایج ۔ ڈی کے مقالات و سی کھنے کے لئے بھی لا بھر بری کی ضرورت ہوتی ہے ، تا کہ ان کی تر تیب واسلوب کو دیکھا اور پر کھا جا سے ۔ اسی طرح آزادانہ مطالعہ اور پر سکون جگہ کے حصول کے لئے بھی لا بھر نری سے بے اور پر کھا جا سکتے ۔ اسی طرح آزادانہ مطالعہ اور پر سکون جگہ کے حصول کے لئے بھی لا بھر نری سے بے نازنہیں ہوا جا سکتا۔

طالب علم کے لئے ضروری ہے کہ لائبریری کو اپنی روزانہ آمد کی جگہ بنائے ۔اس لئے کہ کتاب سمندر کا ایک قطرہ ہے، اورعلم ومعرفت ہے مجت کرنے والا طالب علم لائبریری ہیں جائے بغیر چین سے نہیں بیٹے سکتا۔ وہ کتاب پڑھتا ہے، یا عاریٹا پڑھنے کے لئے لے جاتا ہے، اورا پی علمی تشکی کو سیرانی بخش ہے۔ جوطلبہ ایسانہیں کرتے وہ اپنا بہت زیادہ نقصان کرتے ہیں۔طالب علم کو جا ہے کہ لائبریری کے کھلنے اور بند ہونے کے اوقات یا در کھے، کتابیں حاصل کرنے کی شرائط ہے واقف ہواور لائبریری کے کھلنے اور بند ہونے کے اوقات یا در کھے، کتابیں حاصل کرنے کی شرائط ہے واقف ہواور لعظیلات کے دنوں سے بھی مطلع رہے، تا کہ اس کے مطالعہ کی ترتیب میں خلل واقع نہ ہو۔جیسا کہ ہم

نے ابھی ذکر کیا کہ طالب علم کو اپنے ہفتہ وارشیڈول میں کچھے کھنٹے لائبریری کے لئے وقف کرنے چاہیں۔البتہ اس کے علاوہ بھی کسی مرجع کی تلاش ،واخلی مطالعہ یا کسی کتاب کے حصول کے لئے۔ لائبریری کا چکراگا تارہے۔

لائبرى مين موجود كتب كى اقسام

لائبریری میں موجود مصادر ومراجع اور کتب کودرج ذیل اقسام میں تقتیم کیا جاسکتا ہے: عمومی دائر ۃ المعارف: (General Encyclopedias)

ایسے انسائیکلوپیڈیاز جن میں مختلف علمی ،معاشرتی ،اور اوبی موضوعات سے متعلق معلومات السے انسائیکلوپیڈیاز جن میں دائرۃ المعارف (General Encyclopedias) کہلاتے ہیں۔ان میں معاجم کی طرح حروف جبی کی ترتیب پر موضوعات کو مرتب کیا جاتا ہے۔جیسے انسائیکلوپیڈیارٹانیکا (Encyclopedia Britannica) امریکن انسائیکلوپیڈیارٹانیکا (Encyclopedia Britannica) عالمی انسائیکلوپیڈیا (Encyclopedia) عالمی انسائیکلوپیڈیا (International Encyclopedia) اور اردو دائرہ معارف اسلامیہ ،مطبوعہ پنوا۔ او نیورٹ کیا ہوروغیروں

2- مخصوص دائرة المعارف: (Specialized Encyclopedia)

ایے دائر ۃ المعارف جن میں مختلف شعبہ ہائے زندگی میں سے کی ایک پر تفصیلی معلومات فراہم کی جا کیں '' مخصوص دائرۃ المعارف (Specialized Encyclopedias) کہلاتے ہیں، فراہم کی جا کیں '' مخصوص دائرۃ المعارف (Encyclopedia of English Literature) تعلیم جیسے انگلش زبان وادب کا انسائیکلوپیڈیا (Encyclopedia of Education) معاشرتی علوم کا انسائیکلوپیڈیا کا انسائیکلوپیڈیا (Encyclopedia of Social Sciences) دور دین واخلاق کا انسائیکلوپیڈیا ز' کا انسائیکلوپیڈیا (of History واخلاق کا انسائیکلوپیڈیا ز' موسوعة ''اور' دائرۃ المعارف '' کے نام سے تیار کے گئے ہیں۔

(General Dictionaries): هوى معاجم

الیی لغات وقوامیس جن میں کسی ایک موضوع پراکتفانه کیا جائے ،انہیں عمومی معاجم کہاجاتا

۔ ان لغات میں بعض اوقات ایک ہی زبان استعمال کی جاتی ہے بیٹی ایک زبان کے مفروات کی مفروات کی استعمال کی جاتی ہے بیٹی ایک زبان کے مفروات کی مفروات کا استعمال کی جاتی ہیں اور دوسری زبان میں ان کی تشریح استعمال کی جاتی ہیں اور دوسری زبان میں ان کی تشریح کی جاتی ہیں۔ کی جاتی ہیں۔ کی جاتی ہیں۔ کی جاتی ہیں۔ ایک لغات میں ایک زبان میں مفروات کا ذکر ہوتا ہے اور دو زبانوں میں ان کی تشریح کی جاتی ہیں، ایک لغات میں ایک زبان میں مفروات کا ذکر ہوتا ہے اور دو زبانوں میں ان کی تشریح کی جاتی ہے، کی جاتی ہے، کی جاتی ہیں۔ کی خاری اور عربی لغت۔

4_ مخصوص معاجم: (Specialized Dictionaries)

الین لغات جن میں کسی مخصوص موضوع پر معلومات فراہم کی جا کیں ،انہیں مخصوص معاجم (Specialized Dictionaries) کہا جاتا ہے جیسے لغوی اصطلاحات کی ڈ کشنری ،اصطلاحات میافیات کی ڈ کشنری ،اصطلاحات کی ڈ کشنری اورتعلیمی ڈ کشنری وغیرہ ۔علوم وفنون کی تمام شاخوں میں ایک یا دوز بانوں پر مشتمل مخصوص کی ڈ کشنری اورتعلیمی ڈ کشنری وغیرہ ۔علوم وفنون کی تمام شاخوں میں ایک یا دوز بانوں پر مشتمل مخصوص معاجم موجود ہیں ۔ بیمعاجم کسی فن سے متعلق کسی خاص اصطلاح کو بیجھنے میں مدددیتی ہیں جبکہ عام لغوی معاجم میں بدودیتی ہیں جبکہ عام لغوی معاجم میں بیاصطلاحات اتنی آسانی سے دستیا بنہیں ہوتیں ۔

5- سالانه کار کردگی پرمبنی کتب: (Year Books)

بہت سے حکومتی اور غیر حکومتی ادارے ہر سال کے اختیام پر سالانہ رپورٹس شائع کرتے ہیں، جو بہت سے اعداد وشار اور سالانہ کارکر دگی پرمشمل ہوتی ہیں۔ان کتابوں کے ذریعے بہت می جدید معلومات اور متندا طلاعات حاصل کی جاسکتی ہیں۔

6- سوائح عمريان: (Biographies)

سوائح عمریاں کسی بھی میدان میں کارہائے نمایاں سرانجام دینے والی مایہ نازشخصیات کے متعلق معلومات فراہم کرتی ہیں۔ بیشخصیات مختلف زمانوں میں مختلف علاقوں میں زندگی گزارتی ہیں، کیکن ان سوائح عمریوں کے ذریعے ان کے حالات تک رسائی حاصل کی جاسکتی ہے۔

7- حواله جاتی کتابیں: (Bibliographies)

لائبریری میں الی کتابیں بھی پائی جاتی ہیں جن کا مقصد کسی معین موضوع پر کھی گئی کتابوں اور مصادر سے متعلق مکمل معلومات فراہم کرنا ہوتا ہے۔ یہ کتابیں مختلف زبانوں میں کھی جاتی ہیں، اور ان کی مدد مے محقق کے لئے اپ متعلقہ مصادر ومراقع تک پنچنا آسان ہوجاتا ہے۔ 8۔ تحقیقی مجلّات: (Periodicals)

لائبرىرى میں سائنس اور آرٹس كے مختلف مضامین سے متعلق اعلی تحقیق پر مشتمل مجلات بھی پائے جاتے ہیں۔ یہ مجلّات مختلف یو نیورسٹیز اور تحقیقی اداروں کی طرف سے ماہانہ یا سالانہ بنیا دوں پر اور بعض اوقات سہ ماہی اورشش ماہی بنیا دول پر شائع ہوتے ہیں۔ان مجلّات میں کسی خاص موضوع سے متعلق جدید تحقیقات کو جگہ دی جاتی ہے۔

(News papers and Magazines): -9

لائبریری میں روزانہ چھنے والے اخبارات اور ہفتہ واریا ماہانہ چھپنے والے میگزینز اور رسائل بھی دستیاب ہوتے ہیں ۔ بید رسائل اگر چیملمی مجلات کی طرح علم ومعرفت سے متعلق تحقیقات سے مزین تونہیں ہوتے لیکن پھر بھی ان کی اہمیت سے انکارنہیں کیا جاسکتا۔

(Reserved Books): نایاب تایین -10

لائبریری میں بعض انتہائی نادراور نایاب کتابیں بھی موجود ہوتی ہیں ۔الی کتابیں اپنی اہمیت کے پیش نظر عام کتابول کی طرح عاریتا سنہیں دی جاتیں بلکہان کے لئے کچھ مخصوص شرائط ہوتی ہیں۔

(Indexes): فهارس -11

فہارس ان کتابوں کو کہا جا تا ہے جن میں کسی سال کے دوران کسی خاص موضوع پر چھپنے والے مقالات ومضامین کوایک جلد کی صورت میں جمع کیا جا تا ہے۔

(Books): تاین -12

مرکتب خانہ ہزاروں کتابوں پرمشمثل ہوتا ہے۔ بعض اوقات کسی لائبر رہی میں موجود کتابوں کی تعداد لاکھوں تک پہنچ جاتی ہے۔ محقق ایک لائبر رہی سے مختلف موضوعات سے متعلق مصادر ومراجع تک رسائی حاصل کرسکتا ہے۔ بعض کتب خانے کسی خاص موضوع سے متعلق کتابوں پر بھی مشمثل ہوتے ہیں، جیسے میڈیکل لائبر رہی یا انجینئر نگ لائبر رہی وغیرہ۔

(Manuscripts): -13

لا برريول ميں مطبوعه اور غير مطبوعه كتابول كے مخطوطات بھى پائے جاتے ہيں۔ يہ

مخلوطات تاریخی ورشہونے کی حیثیت سے انتہائی فیتی اور قابل قدر سمجھے جاتے ہیں۔ورحقیقت یہی مخطوطات مخطوطات نئی کامی جانے والی کتابوں کا مرجع ہیں،اور بیہ بات مبالغدی آمیزش سے خالی ہے کہ مخطوطات انسانی ثقافت کی بنیا داور موجودہ تہذیب وتدن کی اساس ہیں۔

14_ تحقیقی مقالات: (Theses & Dissertations)

بعض لائبر ریوں میں ایم اے ، ایم فل اور پی ایکی ۔ ڈی کے مقالات کے نسخ بھی موجود ہوتے ہیں ۔ان میں درج شدہ معلومات نے محقق کے لئے بہت مفید ہوتی ہیں ۔ نیز ان کوسا منے رکھ کر وہ اپنے لائح ممل کو بھی طے کرسکتا ہے اور دوسر مے محققین کا انداز شحقیق جانچنے کے قابل ہوجا تا ہے۔

لائيرى سے كتاب لينے كاصول وضوابط

(Borrowing Regulations)

کتب خانوں ہے کتاب کا حصول مخصوص نظام کے تحت ہوتا ہے۔ لائبر ریول کے نشظمین سے نظام خود طے کرتے ہیں۔ جس کی وجہ ہے اس نظام میں اختلاف پایا جاتا ہے۔ البند اس مسلم کے مشتر کہ عناصر درج ذیل ہیں:

1۔ کتاب حاصل کرنے کی شرائط:

کتب خانوں میں طالب علم کو کتاب جاری کرنے کے لئے لائبریری کارڈ کی شرط لگائی جاتی ہے۔ بعض کتب خانے یو نیورٹی کارڈ قبول نہیں کرتے بلکہ لائبریری کارڈ پراصرار کرتے ہیں۔

2- كتاب حاصل كرنے كاوقات:

بعض کتب خانوں میں کتاب حاصل کرنے کے اوقات معین ہیں۔ان اوقات سے پہلے اور بعد میں کتاب جاری نہیں کی جاتی۔

3- لائبرى سے حاصل كرده كتابوں كى تعداد:

لائبریری ہے ایک ہی وقت میں کتابیں حاصل کرنے کے لئے کتابوں کی تعداد مختص کی جاتی ہے۔ ہے۔اس مقرر کردہ تعداد سے زیادہ کتابیں کوئی طالب علم یا استاذ حاصل نہیں کرسکتا ہے۔

4_ کتاب واپس کرنے کی مدت:

لائبرری ہے حاصل کردہ کتاب کو ایک خاص عرصہ میں واپس کرنا ضروری ہوتا ہے ۔ بیہ

مقرره مدت بھی ایک ہفتہ، بھی دو ہفتے بھی ایک مبینداور بھی ایک سال پرمحیط ہوتی ہے۔ 5۔ وہ کتابیں جو جاری نہیں کی جاتیں:

ہرلائبریری میں بعض ایسی کتابیں بھی ہوتی ہیں جو کسی کو عاریتا نہیں دی جاتیں، بلکان سے صرف لائبریری میں بی استفادہ کیا جاسکتا ہے ۔عام طور پر دائرۃ المعارف، فہارس، سوائح عمریاں، لغات، نوادرات، مقالات اور مجلّات جاری نہیں کئے جاتے یا ان کے اجراء پر سخت شرائط عائدہوتی ہیں۔

6- مختاط انداز میں دی جانے والی کتابیں:

ہرلائبریری میں پھھالی کتابیں بھی ہوتی ہیں جنہیں ہرخض ہروفت حاصل نہیں کرسکتا۔ایی

کتابوں کو جاری کرنے میں انتہائی احتیاط سے کام لیا جاتا ہے۔لائبریریاں ان کتابوں کو جاری کرنے

کے سلسلے میں سخت اصول وضع کرتی ہیں ۔بعض لائبریریوں میں ایسی کتابیں شام کولائبریری بند ہونے
پرجاری کی جاتی ہیں اور پیشر ط لگائی جاتی ہے کہ اگلے دن صبح کتاب واپس کردی جائے۔

7۔ تا خیر کا جرمانہ:

ہر لائبریری میں کتاب کو مقررہ وقت سے موخر کرنے پر جر مانہ عائد کیا جاتا ہے۔ یہ جر مانہ کتاب کی اہمیت کے حوالہ سے کم وہیش ہوسکتا ہے۔ عام طور پراس جر مانہ کا مدار گھنٹوں یا دنوں کی تاخیر پر ہوتا ہے۔ نیز زیادہ اہم کتابوں کا جر مانہ دوسری کتابوں سے زیادہ ہوتا ہے۔ اس جر مانے کا مقصد کتاب حاصل کرنے والے کو مقررہ وقت کا یا ہند بنانا ہے۔

8- كتاب ضائع بوجانے كابرجانه:

کتاب ضائع ہونے کی صورت میں کتاب کا تاوان بھرنالازم ہوتا ہے، اور بیناوان کتاب کی اہمیت کے اعتبار سے اوپر ینچے ہوتار ہتا ہے۔

لائبرری میں حاصل شدہ سہولیات (Library Facilities)

لائبریریوں میں طالب علم کے لئے بہت ی سہولیات کا خیال رکھاجا تا ہے۔ جن میں کتاب کو عاریتاً دینا، نایاب کتابیں فراہم کرنا،اوران سے استفادہ کانظم بناناشامل ہیں۔لائبریرین کتاب کے حسول میں مدد کرتا ہے اور اس کے متعلق معلومات فراہم کرتا ہے۔ نیز اس کی مدد سے مزید مصادر تک رسائی حاصل کی جاسکتی ہے۔ علاوہ ازیں بہت می لائبر بریوں میں مختلف تتم کی بہت می سہولیات فراہم کی جاتی ہیں جن میں سے پیچھورج ذیل ہیں:

ا۔ مراجع کا سیشن: (Section of Reference Books)

بعض لائبر بریوں میں مراجع ،انسائیکلو پیڈیاز ، لغات اور فہارس وغیرہ کے لئے ایک حصفح فض کر

دياجاتا ۽-

2- مجلّات كے لئے مخصوص حصد:

علمی اور تحقیقی مجلّات کے لئے بھی مخصوص جگہ مقرر کی جاتی ہے۔

3- اخبارات کے لیے مخصوص جگہ:

لائبرریوں میں اخبارات کے لئے ایک جگہ مخصوص کی جاتی ہے جہاں روزاند کے اخبارات ہے: ۔ سب

کامطالعه برخض کرسکتا ہے۔

4_ انتظارگاه:

لائبریری میں انتظار کے لئے بھی ایک جگہ مقرر کی جاتی ہے تا کہ کتاب کا متلاثی طالب کتاب کی دستیابی تک وہاں انتظار کر سکے۔

5- ناياب كتابون كاشعبه:

لائبریری میں نایاب کتابوں کے لئے الگ شعبہ بنایا جاتا ہے۔ یہاں مستقل ایک آ دمی کو مقرر کیا جاتا ہے جواس شعبہ سے متعلقہ امور کی گمرانی کرتا ہے۔

6۔ مطالعہ کی جگہ:

لا بریری میں کتابوں کے مطالعہ کے لئے الگ جگہ مقرر کی جاتی ہے تا کہ مطالعہ کرنے والے اور تحقیق میں مصروف لوگ مکمل توجہ کے ساتھ اپنا کا م کر سکیں۔

7- مخطوطات كاشعبه:

مخطوطات کی حفاظت اوران ہے متعلقہ معلومات کے لئے الگ شعبہ بنایا جا تا ہے۔

8۔ کتاب جاری کرنے والاشعبہ:

لائبرری میں ایک شعبہ کتابوں کے اجراءاور واپسی کا انتظام کرنے کے لئے بنایا جاتا ہے۔

بیشعبہ کتاب کے اجرا کی شرائط کا تعین بھی کرتا ہے اور انہیں نافذ کرنے کاعمل بھی بجالاتا ہے۔ اس کے ذہے كتاب نكالنااوراس كى مقرر وجگہواليس ركھنا بھى ہوتا ہے۔ 9- فوٹو کا یی کی سہولت:

بعض لائبر ریوں میں فوٹو کا پی کی سہولت انتہائی ارزاں نرخوں پر فراہم کی جاتی ہے۔ یہاں ایک صفحے سے لے کر پوری کتاب کی فوٹو کا بی کی گنجائش ہوتی ہے۔

10- كتابين ركفنى الماريان

لائبرری کی الماریوں میں عربی کتابیں دائیں ہے بائیں اور انگاش کتابیں بائیں ہے وائیں کتاب کے نمبراور درجہ بندی کے اعتبار ہے رکھی جاتی ہیں ۔بعض لائبر پریوں میں طلبہ کو ان کتابوں تک رسائی کی اجازت ہوتی ہے اور بعض لائبر ریاں اس کی اجازت نہیں دیتیں۔

11- لائبرري كشعبه جات:

لا بمریری میں بیک وقت کی شعبے کام کررہے ہوتے ہیں۔مثلاً کتابوں میں اضافے کا شعبہ، کتابوں کے نباد لے کا شعبہ، کتاب جاری کرنے کا شعبہ، مخطوطات کا شعبہ، فوٹو کا بی اور مائتكر فيلمنگ كاشعبه، جلد بندى كاشعبه اوراصناف بندى (Classification) كاشعبه وغيره-

12- مخصوص كىينز (Cabins) كى سہولت:

بعض بڑے کتب خانے اعلی تغلیمی درجات مثلا ایم اے،ایم فل، پی ایچ ۔ڈی کے طلبہ اور یو نیورٹی اساتذہ کوایک خاص کیبن بھی مہیا کرتے ہیں، جہاں بیٹھ کروہ اپنی تحقیق کا سلسلہ بھی جاری رکھ سكيس اوراييخ كاغذات اوركتابوں كوبھى محفوظ كرسكيں۔

كتابول كى ترتيب اوراصناف بندى كانظام

(Classification/Catalogue System)

لائبرىريوں میں كتاب كى اصناف بندى كے دوطر يقير رائج ہيں:

کانگریس لائبرریل(Library of Congress) کی ترتیب

اعشاری کتاب داری (Dewey Decimal) کی زیب -2 اس اصناف بندی کو بینام اس وجہ سے دیا گیا کہ امریکی کانگریس لائبریری میں سب سے پہلے لاکھوں کتابوں کواس تر تنیب سے الماریوں میں رکھا گیا۔ بیاصناف بندی بڑے بڑے کتب خانوں میں عمل میں لائی جاتی ہے۔ اس کی ورجہ بندی ورج ذیل ہے:

		44	
عام كتابين	-A	موسيقي	M
فلسفه اوردين	В	فنون لطيفه	N
تاريخ اورمعاون علوم	C	لغت وادب	P
غيرملكي تاريخ	D	مائنس	Q
امريكي تاريخ	E.F	میڈیکل	R
جغرا فيداورا نسانيات	G	زراعت	S
عمرانيات	Н	فني اصطلاحات	T
علم سياست	J	جنگی علوم	U
قانون	K	بحرى علوم	V
تعليم وتربيت	L	لائبرىرى كاعلم اور	ZEV

ندکورہ اصناف میں سے ہرصنف کوحروف اور نمبروں کی مزید فروعات میں تقسیم کیا جاتا ہے،

تاكه برصنف ك تحت بإئے جانے والے مضامين كا حاط كيا جاسكے۔

2- اعشاری کتاب داری: (Dewey Decimal)

اس وقت پوری دنیا میں اعشاری کتاب داری کا نظام زیادہ رائے ہے۔البتہ بہت سی لائبر ریوں میں اے پچھتر میم کے ساتھ لا گوکیا جاتا ہے۔اس نظام میں تمام علوم کودس اصناف میں تقسیم کیا جاتا ہے، اور پھر ہرصنف کی دس فروع نکالی جاتی ہیں ، اور پھر ہر فرع کی دس شاخیس ہوتی ہیں ، اور ہرشاخ کی دس انواع ہوتی ہیں۔اس نظام کا اجمالی خاکہ پچھ یوں ہے:

The state of the s		
عامراجع	99+	***
فليقه	199	100
د ين	r99	r

عمرانيات	F99	F**
لغت	m99	h.++
علم مجرد علم غير مخلوط	۵۹۹	۵۰۰
اطلاقي علم	799	4++
فنون وتفريحي علوم	∠99	L
ادب	A99	۸۰۰
تاريخ	999	9++

آپ لائبرى مىں كتاب كيسے تلاش كرسكتے ہيں؟

جب آپ کوصرف کتاب کے نام کاعلم ہولیتن آپ مولف کانام نہ جانے ہوں تو آپ فہر س العوال (Title Index) کی طرف جائیں اور عنوان کا کارڈ (Title Card) تلاش کریں۔ جب آپ کوصرف مئولف کے نام کاعلم ہواور آپ کتاب کا نام نہ جانے ہوں تو آپ فہرس المولف (Author Index) کی طرف جائیں اور مؤلف کا کارڈ (Author Card) تلاش کریں۔ اور جب آپ کوصرف موضوع کاعلم ہواور آپ مؤلف اور کتاب کا نام نہ جانے ہوں تو فہرس الموضوع کی طرف جائیں اور موضوع کا کارڈ (Subject Card) تلاش کیجئے۔

لائبريريال فهارس كى تيارى ميس مختلف اساليب اختيار كرتى بيس بعض لائبريريال متولفين كائبريريال متولفين كائبريريال متولفين كائبريال عنوانات كے لئے ایک خاص فهرست بناتی بیس جے" فهر س الموضوع" كہاجا تا ہے فهرست كى ماہيت ميں بھى لائبريريوں كئے خاص فهرست بناتی بیں جے" فهرس الموضوع" كہاجا تا ہے فهرست كى ماہيت ميں بھى لائبريريوں كالگ الگ انداز ہوتا ہے ۔ اس سلسلے میں عام طور پر درج ذیل تین طریقے رائج ہیں:

1- رجنر کی فہرست:

اس طریقہ کارمیں لائبر بری کی تمام کتابوں کے نام ایک رجٹر میں جمع کئے جاتے ہیں اور پھر اس کے ذریعے سے کتاب کو تلاش کیا جاتا ہے۔ بیطریقہ اندراج اب تقریباً متر وک ہو چکا ہے۔ 2۔ کارڈ زیسے تبار کر دہ فیرست:

اس طریقہ میں کتابوں کی فہرست تیار کرنے کے لئے ہزاروں کارڈ استعال کئے جاتے ہیں۔ ہرکتاب کے لئے ایک کارڈ وقف ہوتا ہے۔اوران کارڈ زکومئولف کے نام، یا کتاب کے نام یا

موضوع کے اعتبارے حروف بھی کی ترتیب پر جوڑا جاتا ہے۔ بیطریقت اندراج ابھی تک کئی البحریریوں میں رائج ہے۔

3- كمپيوٹرائز ۋ فهرست:

پیطریقہ فہرست سب سے زیادہ جدیداور زیادہ رائج ہے۔اس میں لائبر ری کا تمام ریکارڈ کمپیوٹر میں محفوظ کرکے بوقت ضرورت اس سے استفادہ کیا جاتا ہے۔

بعض لائبر بریوں میں مؤلف بحنوانات اور موضوع کے کارڈ زکوحروف بھی کی تر تیب سے اکٹھار کھ دیا جاتا ہے۔ جبکہ بعض لائبر بریوں میں مؤلف اورعنوانات کے کارڈ ز کے لئے ایک طرح کے کارڈ زاورموضوعات کے لئے الگ کارڈ زبنائے جاتے ہیں۔

آپ لائبرى سے كتاب كيے حاصل كرسكتے ہيں؟

جب آپ کوکسی لائبر رہی کے نظام کاعلم نہ ہوتو آپ لائبر رہے بیاں جا ٹیں ،اوراس کے سامنے اپنا مقصد واضح کریں ،اسے آپ کی مدد کر کے خوشی ہوگی۔وہ آپ کو ندکورہ فہارس میں سے کسی فہرست کے دیکھنے کا مشورہ دے گا۔جب آپ کو اپنی مطلوبہ کتاب کا نمبر مل جائے تو وہ نمبر لائبر رہین کو بتادیجئے ،وہ آپ کوکتاب فراہم کردے گا۔

لائبرى سے كتاب حاصل كرنے كے دوطريقے ہوتے ہيں:

ا۔ استعارہ خارجید۔کتاب کولا بھریری سے باہر لے جانے کے لئے حاصل کرنا۔ ۲۔ استعارہ واخلید۔کتاب کو حاصل کر کے لا بھریری کے اندر ہی اس کا مطالعہ کیا جائے۔

بعض لائبر ریوں میں محقق کو مکمل آزادی حاصل ہوتی ہے۔وہ اپنی مرضی سے کتابوں کی الماری تک جاسکتا ہے، اور جو کتاب چاہے نکال بھی سکتا ہے۔لیکن بعض لائبر ریوں میں اس کی ممانعت ہوتی ہے،اور بیکام لائبر ری کے متعلقین کے ذمہ ہوتا ہے۔

(Parts of Book) کتاب کے اجزاء

کتاب مختلف مراحل ہے گزر کر وجود پاتی ہے ،اور اس کی تیاری میں مولف ،ناشر اور مطبع وغیرہ کے لوگ حصہ لیتے ہیں۔ کتاب مندرجہ ذیل اجزاءاور معلومات پر شمتل ہوتی ہے:

-1

ٹائٹل پر ہمیشہ کتاب اور مصنف کا نام لکھا جا تا ہے ، اور عام طور پر ناشر کا نام اور سن طباعت بھی یہاں درج ہوتا ہے۔

2- داخلی ٹاکٹل: (Internal Title)

داخلی ٹائٹل پر کتاب، مصنف، ناشر کا نام، من طباعت اور ایڈیشن نمبر درج کیاجا تا ہے۔ عام طور پر نے ایڈیشن کو پرانے ایڈیشن سے مشہور مؤلف کو گمنام مؤلف سے مشہور ناشر کوغیر معروف ناشر سے اور جدید طباعت کو قدیم طباعت سے بہتر شار کیا جا تا ہے۔ بیتمام چیزیں کتاب کے امتخاب اور ترجیج ہیں آپ کی مدد کرتی ہیں۔

(Copy Right): حق طباعت

داخلی ٹائٹ کی پچھلی طرف حق طباعت، تاریخ طباعت، اورایڈیشنز کی تعداد اور کتاب کی قیمت کا ذکر ہوتا ہے۔ حق طباعت ایک قومی اور بین الاقوامی قانون ہے جس کے مطابق کسی شخص کے لئے اس کتاب کو چھا بنا، اوراس کی کا پی کرنا ، اس کا ترجمہ کرنا ، یاا سے کسی بھی طریقے سے قابل اشاعت بنانا، صاحب حق کی تحریری اجازت کے بغیر درست نہیں ہوتا۔ صاحب حق بھی ناشر ہوتا ہے اور بھی مؤلف۔ صاحب حق کی تحریری اجازت کے بغیر درست نہیں ہوتا۔ صاحب حق بھی ناشر ہوتا ہے اور بھی مؤلف۔ 4۔ نقلہ یم / پیش لفظ: (Preface)

مولف کتاب کے شروع میں ایک نقلہ یم لکھتا ہے، جس میں وہ مقصد تالیف کو واضح کرتا ہے، اور بیر بتا تا ہے کہ اس کتاب میں اس کے مخاطب عام طلبہ ہیں ، اہل علم و دانش ہیں یاعوام الناس _ کتاب کا مقدمہ پڑھ لینے سے اس کتاب کے معیار اور مقصد کو سمجھنا آسان ہوجا تا ہے۔

5- فبرست مضامین: (Contents)

نقذیم کے بعد کتاب میں ذکر کردہ مضامین کی فہرست ہوتی ہے۔ آج کل بعض عربی کتابوں کی فہرست آخر میں دی جاتی ہے۔ آج کل بعض عربی کتابوں کی فہرست آخر میں دی جاتی ہے۔ آب کی فہرست کے دفہرست کے دفہرست کے ذریعے قاری کتاب کے مضامین سے آگاہی حاصل کرتا ہے۔ فہرست کے اندر کتاب میں آنے والے تمام ابواب وفصول کے عنوانات ذکر کئے جاتے ہیں،اور بعض اوقات کتاب میں آنے والی تمام سرخیاں فہرست کا حصہ بنتی ہیں۔ نیز فہرستیں عام طور پر مضامین کے صفح نمبر پر بھی مشتمل ہوتی ہیں۔ بعض کتابوں فہرست کا حصہ بنتی ہیں۔ نیز فہرستیں عام طور پر مضامین کے صفح نمبر پر بھی مشتمل ہوتی ہیں۔ بعض کتابوں میں فہرست کو مقدمہ سے پہلے رکھا جاتا ہے۔

فہرست مضامین کے بعد ایک فہرست ہوتی ہے جس کے اندر کتاب میں فدکور رموزو افتصارات ،تصاویر، جداول اورنقثوں کی فہرست دی جاتی ہے۔توضیحات کی فہرست کی وجہ سے کتاب میں آنے والے مضامین کو بجھنے میں آسانی پیدا ہوتی ہے۔موجودہ دور میں توضیحات بہت اہمیت اختیار کر پچکی ہیں۔

(Introduction):مقدمه

عام طور پرمقدمہ اور تقتریم (Preface) کو ایک بی چیزشار کیا جاتا ہے، حالانکہ مقدمہ اور چیز ہور تقتریم ایک الگری ہے۔ مقدمہ کتاب کا بنیادی جاور تقتریم ایک الگرچیز ہے۔ مقدمہ کتاب کی خشت اول کا کام دیتا ہے۔ اس وجہ سے بید کتاب کا بنیادی جزء اور موضوع کے لئے ریڑھ کی ہڈی کی حیثیت رکھتا ہے۔ جبکہ تقتریم عام طور پر کتاب کے موضوع سے بٹ کر ایک طرح سے شخصی خیالات کی ترجمانی کرتی ہے۔ تمام کتابیں مقدمہ پر مشتمل نہیں ہوتیں اس لئے کہ بعض مؤلفین باہتم پرموضوع کو شروع کرنا چا ہے ہیں۔ مقدمہ باب اول سے پہلے ذکر کیا جاتا ہے، تا کہ کتاب کی حدود، اس کے طریقہ استعال اور اس کے اسلوب پر اس کے ذریعہ دوشنی ڈالی جاسکے۔

8- كتاب كامتن: (Text)

کتاب کے اصل مضامین باب اول یا فصل اول سے شروع ہوتے ہیں ،اور آخر کی باب یا۔
آخری فصل تک چلتے ہیں مختلف کتا ہوں میں اظہار مانی الضمیر کے مختلف اسلوب اختیار کئے جاتے
ہیں ،لیکن موجودہ دور میں زیادہ تر کتا ہیں باب در باب یا فصل در فصل کھی جاتی ہیں۔ پھر یہ فصول مختلف
بغلی عنوانات میں تقسیم ہوتی ہیں۔ بعض اوقات ریہ بغلی عنوانات مزید ذیلی شاخوں میں تقسیم کے جاتے
ہیں اور ان کی شناخت کے لئے نمبروں کا استعال ہوتا ہے۔ طالب علم کے لئے ضرور کی ہے کہ وہ تمام
ذیلی عنوانات کو بغور دیکھے اور ان کا با ہمی تعلق دھیان سے سمجھنے کی کوشش کرے۔
ذیلی عنوانات کو بغور دیکھے اور ان کا با ہمی تعلق دھیان سے سمجھنے کی کوشش کرے۔

9 ملحقات وضميمه جات: (Appendixes)

بعض اوقات کتاب کے متن کے بعد ملاحق وضیمہ جات کا اضافہ کیا جاتا ہے مثلا دستاویزات، تصاویر، خاکے، تعریفات، جداول ،اور نقشے وغیر ہملحقات میں ذکر کئے جاتے ہیں۔ مضمون کتاب کا مطالعہ کرنے سے پہلے ان ملحقات کود کھے لینا چاہیے۔اس سے مضامین کو مجھنا آسان موجا تا ہے۔ فهرست مصادر ومراجع: (Bibliography)

ضمیمہ جات کے بعد فہرست مصادر ومراجع ذکر کی جاتی ہے۔اس فہرست میں ان کتابوں کا ذ کر ہوتا ہے جن کا حوالہ اس کتاب میں آیا ، یامؤلف نے ان سے استفادہ کیا بعض کتابوں میں ہرفصل کے بعدمراجع کوذکرکردیاجا تاہے۔محقق کے لیے کتاب کا مطالعہ کرنے سے پہلے مراجع کی فہرست د میجنا بہت مفید ہے۔اس کی وجہ سے کتاب کا معیار وم تبہ معلوم ہوجا تا ہے۔ کیونکہ کسی بھی کتاب کے اعلی اورادنی ہونے کامعیار مراجع کی عمد گی ،تعداداورانواع پر مخصر ہوتا ہے۔

11- اشارىيجات/فهارى: (Indexes)

فہرست مصادر ومراجع کے بعد کتاب کا اشاریہ ذکر کیا جاتا ہے۔اس میں کتاب میں آنے والی اصطلاحات،اعلام،اماکن،آیات اوراحادیث وغیرہ کی فہرست صفحہ نمبر کے اعتبار سے حروف تہجی کے مطابق دی جاتی ہے۔مثلاً اصطلاحات کے اشاریہ میں حروف بھی کی ترتیب کے مطابق یہ بتایا جاتا ہے کہ کون کون کی اصطلاح اس کتاب میں کس مقام پراستعال ہوئی ہے۔

اعلام کے اشار سیمیں میں بتایا جاتا ہے کہ اس کتاب میں کن کن شخصیات کا ذکر آیا ہے اور کس س جگہ پرآیا ہے۔ای طرح اماکن اور جغرافیائی مقامات کے اشار سیمیں یہ بتایا جاتا ہے کہ س کس جگہ کا ذکر کس صفحہ نمبر پر آیا ہے۔موضوعات کے اشار سیمیں کتاب میں آنے والے مضامین اور موضوعات کی نشاند ہی صفحہ نمبر کے اعتبار سے کر دی جاتی ہے۔ بعض اوقات تمام اشار پہ جات کو ایک ہی اشاریہ میں ضم کرکے ایک ہی فہرست تیار کی جاتی ہے۔اشاریہ کو اگر درست طریقہ سے استعال کیا جائے تو یہ انتہائی قابل قدر چیز ہے۔اس کی ہدوات محقق پوری کتاب پڑھے بغیرا پے مطالب کو حاصل كرسكتا ہے۔اس كے ذريع بہت ساقيتی وقت بچايا جاسكتا ہے(١٨)

علوم اسلاميه وعربيه كي آن لائن انهم لا ئبرىريز كانعارف

Online Libraries of Arabic & Islamic Sciences

1-http://ahlehadith.wordpress.com/downloads/urdu-books/

2-http://books.ahlesunnat.net/

3-http://darulifta-deoband.org/showuserview.do?function=indexView

- 4-http://deen.com.pk/?tag=allah-per-tawakal
- 5-http://ghulamenabi786.blogspot.com/p/books.html
- 6-http://hasnain.wordpress.com/2010/01/23/download-shia-books-urdu/
- 7-http://islamicbookslibrary.wordpress.com/tag/ahle-hadith/
- 8-http://jamiabinoria.net/ebooks/index.html
- 9-http://jamiamanzoor.com/index-urdu.htm
- 10-http://library.lums.edu.pk/
- 11-http://pu.edu.pk/home/books/
- 12-http://shialibrary.blogspot.com/
- 13- http://store.dar-us-salam.com/main.mvc?Screen=CTGY&C ategory Code=Urd
- 14-http://www.ahadees.com/faizan-e-sunnat.html
- 15-http://www.ahlehadith.org/urdu/index.php
- 16-http://www.ahlehadith.org/urdu/urdu/Books/index.html
- 17-http://www.ahlesunnat.net/
- 18-http://www.alahazrat.net/
- 19-http://www.anwaar-e-madina.com/
- 20-http://www.binoria.org/index_ebooks.html
- 21-http://www.darululoom-deoband.com/english/index.htm
- 22-http://www.deoband.org/
- 23-http://www.emarkaz.com/shop/store/emarkazBooks.php?cat_id=264
- 24-http://www.farooqia.com/darul-iftha
- 25- http://www.hec.gov.pk/InsideHEC/Divisions/RND/HL

IB/Pages/HECLIBMAIN.aspx

26-http://www.iqbalcyberlibrary.net/node/15 27-http://www.ishaateislam.net/ 28-http://www.islamhouse.com/pg/9358/books/1 29-http://www.islamicbooks-online.com/ 30-http://www.jamiaashrafia.org/books.html 31-http://www.jamiah-hafsa.com/index.php 32-http://www.jantri.net/ 33-http://www.kr-hcy.com/books.shtml(soo good web site) 34-http://www.kr-hcy.com/urdu-qadyani-kitab.shtml 35-http://www.linguix.com/urdu.htm 36-http://www.minhajbooks.com/english/index.html 37-http://www.quransunnah.com/ 38-http://www.readislamicbooks.com/category/belief/modern/chapter07 39-http://www.shiamultimedia.com/books.html 40-http://www.shia-online.com/books.php 41-http://www.sunnitehreek.net/ 42-http://www.sunnitehreek.net/ 43-http://www.tauheed-sunnat.com/book/33/Ahle-Sunnat-aur -Ahle-Bidat-Ki-Pechan/#chapter:12 44-http://www.tauheed-sunnat.com/sunnat/taxonomy/ vocabulary/urdu-islamic-books 45-http://www.web-books.com/eLibrary/

مقالہ نگاری کے مراحل

كسى بھى علمى تحقيق كوكمل كرنے كے لئے درج ذيل مراحل كو طے كرنا ضرورى ہے:

بالمرحله: انتخابِموضوع (Topic Selection)

دوسرامرحله: خاكر تحقیق کی تیاری (Synopsis / Research Proposal)

تيسرامرحله: مصادرومراجع كى تحديد (Specification of sources and references)

پوتفامرحله: علمي مواد کي جمع آوري (Data Collection)

پانچوال مرحله: مقالے کی تسوید و تر رو (Drafting & Writing of Thesis)

چھٹامرحلہ:مقالے کی حوالہ بندی(حواثی،حوالہ جات اور فہرست مصادر ومراجع کی تیاری)

(Documentation & Citation of Research)

بېلامرحله:امتخاب موضوع (Topic Selection)

تحقیق کاسب سے پہلا اورسب سے اہم مرحلہ انتخاب موضوع ہے۔ یہ مرحلہ اپنی اہمیت کے پیش نظر انتہائی مشکل بھی ہے، اس لحاظ سے کہ طالب علم خیال کرتا ہے کہ شاید اس کے خصص (Specialization) سے متعلق تمام اہم موضوعات پر تحقیق ہو چک ہے، یا سادہ اور آسان موضوعات پر پہلے ہی کام ہو چکا ہے، اور اب صرف گنجلک، پیچیدہ، غیر واضح اور مشکل موضوعات باقی رہ گئے ہیں، جن پر تحقیق کرنا اسے ممکن نظر نہیں آتا، حالانکہ حقیقت اس کے برعکس ہے۔ اساتذہ کو انتخاب موضوعات ہو تا ہے کہ کون سے موضوعات بر بھی تک تھند تحقیق ہیں اور انہیں تحقیق کا موضوع بنایا جاسکتا ہے۔ در اصل اساتذہ کرام طالب علم کی تربیت کے پیش نظر انتخاب موضوع کا معاملہ طالب علم پر چھوڑ دیتے ہیں، تا کہ وہ با قاعدگی ہے لیکچر سے تربیت کے پیش نظر انتخاب موضوع کا معاملہ طالب علم پر چھوڑ دیتے ہیں، تا کہ وہ با قاعدگی ہے لیکچر سے اور ماہرین فن سے اور اپنی کوشش اور بساط کے مطابق موضوع تلاش کرے ، ان کی مجالس میں ہیٹھے، ان سے مذاکرات کرے ، اور اپنی کوشش اور بساط کے مطابق موضوع تلاش کرے ۔ یقینا وہ اس طریقے سے ایسے موضوعات تک بہنچ جائے گا جن کا ابھی مطالعہ کرنا اور ان پر تحقیق کرنا باقی ہوگا ، اور وہ ان گی

موضوعات سے اپنی طبیعت اور حالات کے مطابق ایک موضوع کا انتخاب کر لے گا جووا قعنا تا بل تحقیق اور قابل بحث ہوگا۔

موضوع کے انتخاب کے لئے عام طور پر دوطریقے رائج ہیں 1۔ محقق کی طرف سے موضوع کا انتخاب:

امتخاب موضوع کا بیطریقہ زیادہ موزوں، زیادہ بہتر اور قابل قدر ہے۔ کیونکہ محقق ہی صاحب شخقیق ہوتا ہے اور اپنی ساری شخقیق کی ذمہ داری قبول کرتا ہے۔ ای پر شخقیق کا دارو مدارہ وتا ہے اور وہی اپنے موضوع کی مہارت اور شخص (Authority) حاصل کرتا ہے۔ لہذا موضوع کا انتخاب محقق کی طرف سے اس کی مرضی، میلان طبع اور اس کی صلاحیتوں اور امکانات کے مطابق ہو نا چاہیے۔ محقق کے لئے مناسب میر ہے کہ یو نیورش میں کلاس ورک کے دوران ہی اپنے موضوع کے بارے میں سوچ بچار کرے اور اسا تذہ کے مشورے سے انتخاب کرے۔

2- محكران استادى طرف سے انتخاب موضوع:

عام طور پرگران استادی طرف سے موضوع کے انتخاب کی ضرورت اس وقت پیش آتی ہے جب طالب علم کورس ورک کے دوران موضوع کا فیصلہ نہ کرسکے ۔ بعض اوقات بیطریقہ بہتر بھی ثابت ہوتا ہے کیونکہ نگران استاد کے پاس کئی اہم موضوعات ہوتے ہیں جو تحقیق کے لئے زیادہ بہتر اور مناسب ہوتے ہیں ۔ اس صورت ہیں محقق کا صرف اتنا ہی کام رہ جاتا ہے کہ وہ اپنے نگران استاد کے ساتھ جویز کردہ موضوع کے بارے ہیں تبادلہ خیال اور گفت وشنید کرتا رہے ۔ نیز اپنے استاد سے اپنے موضوع کے بارے میں تبادلہ خیال اور گفت وشنید کرتا رہے ۔ نیز اپنے استاد سے اپنے موضوع کے موضوع کے ماس موضوع کے محاص موضوع کے متعلق سوال وجواب کا سلسلہ جاری رکھے ۔ یہاں تک کہ اس موضوع کے متعلق اس کے تمام تصورات (Concepts) واضح ہوجا کیں ۔

انتخاب موضوع کے ذرائع ووسائل

موضوع کا انتخاب وتعین کرنے کے لئے مختلف وسائل ، ذرائع اور طریقے استعال کئے

جاسكتے ہیں ان میں سے کھے مندرجہ ذیل ہیں:

آپ کے ذبین میں موجود معلومات ،افکار اور آپ کا ذاتی تجربہ موضوع کے انتخاب میں

معاون ہو سکتے ہیں۔ کیا آپ کے ڈائن میں ہر دفت کھکنے والا کوئی سوال ہے جس کا ابھی تک جواب نہیں ملا کیا کوئی ایسا معاملہ ہے جس میں اہل علم و دانش کا اختلاف ہو؟ کیا کوئی ایسی اہم بات ہے جس سے لوگ ابھی تک ناواقف ہیں؟ کیا کوئی ایسا مسئلہ ہے جو ہر وفت آپ کی توجہ مبذول رکھتا ہے لیکن ابھی تک اس کا کوئی حل جو یزنہیں کیا گیا؟ اس طرح کے تمام امور آپ کا موضوع تحقیق بن سکتے ہیں۔ آپ کا ذاتی تجر بداور آپ کی ذاتی معلومات موضوع کے امتخاب ہیں آپ کے لئے انتہائی کار آ مدہوسکتی ہیں۔ آپ کا ذاتی صور ول سے گفتگو:

دوسروں کے ساتھ آپ کی گفت وشنید نئے نئے تحقیق طلب قضایا کے وجود میں آنے کا ذر بعی بنتی ہے۔نت نئے سوالات اور ان کے جوابات کی تلاش کاعمل اس وقت شروع ہوتا ہے جب آپ دوسروں کے ساتھ علمی گفتگو میں حصہ لیتے ہیں۔ ہوسکتا ہے کہ کوئی ایبا سوال نمودار ہوجائے جسے جواب کی ضرورت ہو، یا گفتگو کرنے والا آپ کے ذہن میں کوئی نٹی سوچ پیدا کردے، یا معاشرے کا کوئی اییا مئلدسامنے لے آئے جس کا تفصیلی جائزہ لینے کی ضرورت ہو۔ در حقیقت ہر چیز تحقیق کے قابل ہوتی ہے، کین اس کے لئے ایک شخفیل وجتجو کرنے والی عقل ہونی چاہیے۔ایسی عقل جو ہروقت چیزوں کی حقیقت جاننے کی طالب ہو۔الی عقل جو تحقیق سے لطف اندوز ہو۔ جب آپ دوسروں سے گفتگو کرتے ہیں تو آپ کے سامنے تحقیق کے کئی موضوعات کھلتے ہیں مثلاً: جسم کی زبان (Body Language) گفتگو کے مطابق ہاتھوں کی حرکات، چہرے کے تاثرات اور دوران کلام آنکھوں کی حرکات وغیرہ کو سامنے رکھتے ہوئے آپ گفتگو کے دوران دو شخصوں کی جسمانی لغت (Body Language) کا موازنہ کر سکتے ہیں ۔ای موضوع کو وسیع کرتے ہوئے آپ دوقو موں کی جسمانی لغت کوموضوع تحقیق بنا سکتے ہیں۔ بیتو ایک چھوٹی سی مثال ہے، یقییناً آپ دوسرے لوگوں ہے گفتگو کے ذریعے اپنے لئے تحقیق کے ہزاروں موضوعات تلاش کر سکتے ہیں۔

س_ غور وفكراورسوچ بيجار:

جو کھھ آپ منیں ،اس کے بارے میں سوچیں ،اور جو کھھ آپ جانتے ہیں ،اس کے بارے میں غور وفکر کریں ،اپ خارد گرد موجود کا کنات کے بارے میں سوچیں ۔اپ ارد گرد کے لوگوں کے بارے میں سوچیں ۔نباتات ،حیوانات ،اور جمادات پرغور وفکر کریں ۔انسانی رویوں اور جانوروں کی حرکات وسکنات کے بارے میں سوچیں ۔واقعات کے پس منظر ، اسباب اور نتائج کے بارے میں

سوچیں۔ ہررویے کا کوئی ندکوئی سبب ہوتا ہے۔

ان اسباب کے بارے میں غور وفکر کریں۔ چیزوں میں فرق ضرور ہوتا ہے، اور اس طرح ہر شخصیت ۔ دوسری سے جدا ہوتی ہے۔ اور افغات کے دوسری سے جدا ہوتی ہے۔ سلتے جلتے واقعات میں بھی فرق موجود ہوتا ہے۔ شخصیات اور واقعات کے درمیان پائے جانے والے فروق (Differences) اور تشابہات (Similarities) کے بارے میں سوچیس۔

ان فروق وتشابہات کی بنا پر واقعات کے درمیان پائے جانے والے نقابل کو تلاش کریں۔
ان چیز ول کے بارے بیں سوچیں جن کے بارے بیں پہلے بھی نہیں سوچا۔ گہری نظر ڈوالیس ۔ ماضی کی طرف لوٹ جا کیں ۔ ملکول اور اقوام وملل کے ماضی کا مطالعہ کریں ۔ مختلف واقعات کا ماضی تلاش کریں ۔ ماضی اور حال پر خوب غور وفکر کریں اور ان کی روشن میں مستقبل کی پیش گوئی کریں ۔ امکانات کیا ہیں؟ مشکلات کیا ہیں؟ جب آپ نگاہ بصیرت سے عبد رفتہ کی پیائش کریں گے، اور روشن عقل کے کیا ہیں؟ مشکلات کیا ہیں؟ جب آپ نگاہ بصیرت سے عبد رفتہ کی پیائش کریں گے، اور روشن عقل کے سامنے ساتھ مستقبل کا کھوج لگا کیں گے، حال کو گہری اور باریک نظر سے دیکھیں گے تو آپ کے سامنے سینکڑ وں موضوعات نمووار ہونا شروع ہوجا کیں گے ، جن میں شخفیق کی ضرورت ہوگی ، اور آپ ان پر سینکڑ وں موضوعات نمووار ہونا شروع ہوجا کیں گے ، جن میں شخفیق کی ضرورت ہوگی ، اور آپ ان پر سینکڑ وں موضوعات نمووار ہونا شروع ہوجا کیں گے ، جن میں شخفیق کی ضرورت ہوگی ، اور آپ ان پر سینکٹر وں موضوعات نمووار ہونا شروع ہوجا کیں گے ، جن میں شخفیق کی ضرورت ہوگی ، اور آپ ان پر سینکٹر وں موضوعات نمووار ہونا شروع ہوجا کیں گے ، جن میں شخفیق کی ضرورت ہوگی ، اور آپ ان پر سینکٹر وی موضوعات نمووار ہونا شروع ہوجا کیں گے ۔

۳ _ ریڈ یواور ٹیلی وژن کی خبریں:

آپ دن میں گئی مرتبہ ریڈیواور ٹیلی وژن پر خبریں سفتے ہیں۔سیاسی، جنگی،اقتصادی، معاشرتی، تغلیمی، دینی اور ہرطرح کی خبریں آپ کی ساعت سے نکراتی رہتی ہیں۔ بس ضروری ہیہے کہ آپ ان خبروں کو دھیان لگا کرسنیں۔ اپنی ساعت کو تیز کرلیں۔ کیا ان خبروں کو ن کرآپ کے ذہن میں کوئی سوال پیدا ہوتا ہے؟ کیا آپ کو کسی سوال کے جواب کی تلاش ہے؟ کیا آپ کے سامنے مختلف خیالات وامور گردش کررہے ہیں؟ کیا آپ کا دل خبیں چاہتا کہ آپ ایک حالت کا دوسری حالت ہیں۔ ساتھ،ایک سیاست دان کا دوسرے شاتھ،ایک ساتھ،ایک محاشرے صدی کا دوسری صدی کے ساتھ،ایک واقعہ کا دوسرے واقعے کے ساتھ، ایک شہر کا دوسرے شہر کے ساتھ،ایک ماتھ،ایک ماتھ،ایک محاشرے ساتھ،ایک ملک کے ساتھ،ایک براعظم کا دوسرے براعظم کے ساتھ،ایک محاشرے کا دوسرے محاشرے کے ساتھ،ایک فلنفے کا دوسرے فلنفے کے ساتھ قابل ومواز نہ کریں۔

کا دوسرے محاشرے کے ساتھ،ایک فلنفے کا دوسرے فلنفے کے ساتھ قابل ومواز نہ کریں۔

ں، جن کے جوابات مستقل موضوع کی حیثیت رکھتے ہیں۔بس اتناضروری ہے کہ آپ جوسیس غور سے بیں ،اور جوغور سے بیں اس میں غور وقکر کریں ،اور جس میں غور وقکر کریں اس موضوع پر متحقیق سے بیں ،

۵۔ ریڈ بواور ٹیلی وژن کے پروگرام:

ریڈیواور ٹیلی وژن سے روزانہ بہت سے دینی علمی ، ثقافتی اوراد بی پروگرام نشر ہوتے ہیں۔ ہر پروگرام میں کسی موضوع سے مختلف پہلوؤں پر روشنی ڈالی جاتی ہے۔ پروگرام پیش کرنے والے معاشرے سے اہم امور کواجا گر کرتے ہیں ،اور وہ ان موضوعات کی طرف توجہ مبذول کراتے ہیں جن پرفوری اور مفصل تحقیق وجتو کی ضرورت ہوتی ہے۔ ٹیلی وژن اور ریڈیو کے پروگرام انتہائی اہم اور معاصر موضوعات پرمشمتل ہوتے ہیں۔ انہیں غورسے سنے اورا پی خواہش ،حالات اور علمی واد بی خصص کے مطابق اپنے لئے موضوعات کا انتخاب کرنے میں رہنمائی حاصل کریں۔

٢_ اخبارات اورعام مجلّات:

ہم ہرروز بہت سے اخبارات ،رسائل اور ہفتہ دار ، ماہوار مجلّات کا مطالعہ کرتے ہیں۔ یہ ہم ہرروز بہت سے اخبارات ،رسائل اور ہفتہ دار ، ماہوار مجلّات کا مطالعہ کرتے ہیں۔ اگر ہم ان میں پائے جانے والے فیچرز ، کالمز ، رپورٹوں ،خبر دل ،ادار یوں اور دیگر مندر جات کو نظر عمیق سے دیکھیں تو ہمارے سامنے تحقیق کے بہت سے موضوع واشگاف ہوں گے ۔بس ضروری اور اہم یہ ہے کہ ہم باریک بنی سے دیکھیں اور خوب غور وفکر کریں۔ ہر واقعہ اور ہر منظر (Phenominun) کے بارے میں تحقیق وجتجو کا امکان موجود ہوتا ہے ،اگرکوئی بحث وتحقیق اور غور وفکر کرنے والی عقل موجود ہو۔

لاکھوں اوگوں نے درخت سے سیب کوگر تا ہوا دیکھا گرصرف ایک سائنس دان نیوٹن نے اس کے گرنے کا سبب دریافت کرنے کی کوشش کی ۔ چنا نچاس نے سو چنا شروع کر دیا ، اسباب ولل پر شخصین شروع کر دی ، اور پھر نتیج کے طور پر ششش ثقل کا مشہور قانون دریافت کرلیا ۔ پس آپ بھی جب پچھ پڑھیں یا پچھ نیس تو ذرا کھبر کراس کے بارے میں سوال کریں ، سوچیں ، تحقیق کریں ، موازنہ و مقابلہ کریں ، تجزیہ واستنباط کریں ، اور پھر نتائج اخذ کریں ۔ تمام اخبارات اور مجلّات ورسائل علمی ، سای ، معاشرتی فلسفی ، اقتصادی اور دینی موضوعات سے لبریز ہوتے ہیں جن پر مزید حقیق کی ضرورت ہوتی ہیں۔

مختلف جامعات اور تحقیقی ادار ہے اپنے تحقیقی مجلّات شائع کرتے ہیں، جن میں شائع ہونے والے علمی مضامین مزید تحقیق کا تقاضا کرتے ہیں۔ نیز ان میں لکھنے والے بہت سارے محققین اپنے مضمون کے آخر میں بطور تجاویز و سفار شات اور نتائج و حاصلات کچھ نئے پہلوؤں کا ذکر کرتے ہیں۔ ان تجاویز کوغور سے پڑھیے اور ان کی روثنی میں مزید تحقیق کے لئے اپنے لئے موضوعات کا استخاب کریں۔

٨_ محاضرات ودروس:

اگر آپ اساتذہ کرام کی طرف سے دیئے جانے والے محاضرات (Lectures) کوغور سے سنیں تو وہ اپنے اپنے مضمون کے متعلق کئی موضوعات وعناوین بتاتے رہتے ہیں۔ جو قابل تحقیق ہوتے ہیں۔ اساتذہ کرام کے لیکچرز آپ کی سوچ کے افق کو وسعت بخشتے ہیں اور تحقیق کے میدان میں آپ کے لئے بہت می راہیں کھول دیتے ہیں۔ اہل علم کی ہاتیں غور سے سنتا تحقیق وجبچو کرنے والی عقل کو بے نیاز کردیتا ہے اور اس کے سامنے جدید و وسیع آفاق کھول دیتا ہے۔

الججهے موضوع کی شرائط

جب ہم موضوع تحقیق کی بات کرتے ہیں تو اس کا مطلب پینیں سجھنا چاہیے کہ ہر موضوع مقصودہ علمی تحقیق کے قابل ہوتا ہے، بلکہ ایک اچھے موضوع کے لئے مندرجہ ذیل شرا لکا ضرور کی ہیں : ا۔ جدت وتخلیق : (Innovation & Creativity)

موضوع کی جدت حسن انتخاب کی اولین شرط ہے۔ بیضر وری ہے کہ اس موضوع پر پہلے نہ کھا گیا ہو، نہ اس کی رجٹریشن ہوئی ہو، اور نہ اس پر پہلے کسی نے حقیق کی ہو۔اگر پہلے سے حقیق شدہ موضوع کو منتخب کیا گیا تو علمی اور اولی سرقہ وخیانت کا اقد ام ہوگا۔ ۲۔ دلچیسی ورغبت: (Interest)

موضوع میں دلچیں اور رغبت بہت ضروری شرط ہے،اوراسی پر تحقیق کی کامیابی کا دارومدار ہوتا ہے۔للبذا ضروری ہے کہ ایسا موضوع انتخاب کیا جائے جس میں محقق کی ذاتی ولچیسی ورغبت ہو، کیونکہ ای ذاتی شوق کی وجہ سے محقق ایک سنجیدہ تخلیقی اور مفیر محقیق کرتا ہے۔اس کی علمی شخصیت نمایاں

45

ہوکر سیا منے آتی ہاوروہ اپٹی تحقیق کوزیادہ محنت اور سرگر می اور کا میابی سے مکمل کر لیتا ہے۔ مشہور محقق ڈاکٹر احد هلمی کہتے ہیں کہ محقق کو مقالے کا موضوع منتخب کرنے سے پہلے اپنے

آپ مندرجدؤیل سوالات کرنے چاہیں: (۱۵)

ا۔ کیا ہیں اپنے موضوع کو پیند کرتا ہوں؟ کیا اس میں میری رغبت ہے؟ کیا بیمیرے لئے اس

قدرد لچسپ ہے کہ میں اس پر محنت کرسکوں؟

٢ كيا مجه يس اس عمل تحقيق كوسر انجام دين كى صلاحيت وطاقت ؟

سے کیااس موضوع پر تحقیقی مقالہ تیار کرناممکن بھی ہے؟

اس کیا بیموضوع اس قابل ہے کہ اس پر ذہنی وجسمانی اور مال محنت صرف کی جائے؟

۵۔ کیااس موضوع پرمقررہ مدت کے دوران مقالہ تیار کرناممکن ہے؟

۲۔ کیااس موضوع کابوری طرح استیعاب ممکن ہے؟ کیااس موضوع پرمواد کی وافر فراہمی ممکن ہے؟
 اس طرح کے دیگر سوالات شخقیق میں طالب علم کی رغبت و دلچیسی اور مقالہ نگاری کی صلاحیت

كاجائزه لينے كے لئے معاون ہوتے ہيں۔

س جامعیت اوروضاحت:

ضروری ہے کہ موضوع اپنے معنی کے اعتبار سے بالکل واضح اور اپنے مقصد ومراد پر دلالت کرنے والا ہو۔اس میں افکار کی گہرائی پائی جائے ۔اسلوب وتعبیر اتنی پختہ ، پائیدار سلیس ، واضح اور دککش ہو کہ کسی قتم کاغموض ،التباس اور پیچیدگی نہ پائی جائے۔

س- لفظی تحدید:

عنوان تحقیق ندا تنالمبا ہو کہ بیزار کردے ،اور ندا تنامخصر ہو کہ مفہوم واضح ند ہوسکے ۔موضوع کوعنوان کی شکل دیتے ہوئے الفاظ کی تحدید اور کلمات کی جامعیت وقلت کوشرط قرار دیا گیا ہے ۔ یہ عنوان اس صفت کا حامل ہونا چاہیے:'' حیسر الکلام ما قل و دل '''' بہترین کلام وہ ہے جو کم الفاظ پر شتمل ہواور زیادہ معانی سمجھا دینے والا ہو''۔

۵_ مصادرومراجع کی دستیالی:

انتخاب موضوع سے پہلے اس موضوع کے مصادر (Sources) کی دستیابی کا یقین کر لینا چاہیے محقق کوایسے موضوع منتخب کرنے سے اجتناب کرنا جاہیے جن کے مصادر ومراجع نادرالوجوداور كم ياب بهول ، تا كداس كا وقت اور محنت ضائع نه بهول ، بعض او قات مصادر ومراجع كي قلت اور عدم فراہمی کے باعث موضوع بدلنا پڑتا ہے،اور اس وجہ سے محقق کی بہت می محنت اور وقت ضائع ہو

٢ ـ مدت تحقيق كالحاظ:

موضوع منتخب کرتے وقت اس بات کالحاظ بھی ضروری ہے کہ مقالہ کی تیاری اور جمع کروانے کی مقررہ مدت کے اندراس موضوع پر لکھنا اور تحقیق کرناممکن ہو۔اییا موضوع منتخب کرنا معقول نہیں ہوگا کہ جس کے بارے میں معلومات جمع کرنے میں ایک سال لگ جائے اور تحریر و پھیل کے لئے دوسرا سال بھی در کار ہو جبکہ محقق کواپنی تحقیق کے لئے صرف ایک سمسٹر لیمنی جار ماہ کاعرصہ ملے۔

اخراجات:

بعض تحقیقات اپنے موضوع کے اعتبار سے تو انتہائی پر کشش اور جاذب ہوتی ہیں بیکن ان کی تکمیل کے لئے اتنا زیادہ سرمایہ درکار ہوتا ہے کہ ہر شخص اس کی طاقت نہیں رکھتا ۔لہذا موضوع کا امتخاب کرنے سے پہلے اس پرخرچ آنے والی لاگت کو مدنظر رکھنا جاہے۔

معاشرتی مقبولیت:

ا متخاب موضوع کے لئے ایک بنیادی شرط یہ ہے کہ اسے معاشرتی مقبولیت بھی حاصل ہو۔اس کئے کہ بہت سے موضوعات ایسے ہوتے ہیں کہ طالب علم ان پر تحقیق کرنا جاہتا ہے لیکن معاشرہ اس کی اجازت نہیں ویتا۔للہٰ االیے موضوعات انتخاب کرنے اوران پر تحقیق کرنے ہے طالب علم کو در یغ کرنا چاہیے کیونکہ جب وہ اپنے معاشرے کو چینج کرے گا تو اسے بہت شدید حالات کا سامنا کرنا پڑے گا کسی معاشرے میں ممنوع قرار دی جانے والی یا مقدس بھی جانے والی چیزوں کوموضوع تحقیق بناتے وقت شدت احتیاط کی ضرورت ہے۔

مقالے کی طوالت:

موضوع کے انتخاب کے لئے میشرط ہے کہ جب وہ کمپوزنگ اور پر مننگ کے بعد کتابی شکل میں سامنے آئے تو اس کا حجم اور طوالت درجہ علمی کے مطابق معقول ہو۔ کیونکہ ہر درجہ علمی لیتنی ایم اے ، ایم فل، پی ایج ڈی اور اسائن منٹس (Assignments) کے لئے کم از کم اور زیادہ سے زیادہ صفحات كى حدمقرر ب_موضوع مقاله نه تواس قدر مختصر مواد والا ہوكه اس پرصرف چندصفحات لكھے جاسكيں ،اور

نہ ہی اتنی طویل معلومات والا ہو کہ اس پر ہزاروں صفحات لکھ دیئے جائیں اور وہ سمٹنے میں نہ آئے۔ٹرم پیچر ہو یاا یم اے ،ایم فل ، پی اچھ ڈی کا مقالہ ہرایک کے موضوع کا انتخاب اس کی طوالت اورا ختضار کو و کچھرکر کیا جانا جا ہے۔

۱۰ موضوع کی معرفت:

اییا موضوع بھی انتخاب نہ کریں جس کے بارے میں آپ بچھ جانتے ہی نہ ہوں یا بہت تھوڑا جانتے ہوں ۔اگر آپ صرف تاریخ ادب میں مہارت رکھتے ہیں تو بلاغت کو اپنا موضوع تحقیق نہ بنا کیں۔ اگر آپ صرف فقہ وتفسیر میں مطالعہ رکھتے ہیں تو علوم عقلیہ کو اپنا موضوع تحقیق نہ بنا کیں۔(۱۲)

نامناسب موضوعات

محقق کومندرجہ ذیل موضوعات انتخاب کرنے سے اجتناب کرنا جا ہے: سوا نج عمر ی:

کسی شخص کی سیرت و سوانح کو موضوع شخیق بنانے سے گریز کرنا چاہے کیونکہ یہ اصلی اور شخیق نہ ہوگی، بلکہ ایک سے زیادہ مصادر سے مخصٰ نقل کا ایک مجموعہ کہلائے گی۔ البتہ ایک شخصیت شخص کی سیرت کے ساتھ موازنہ و تقابل کیا جا سکتا ہے۔ اس طرح کسی شخصیت کے انسانی، سیاسی یا ادبی پہلوکو موضوع شخیق بنایا جا سکتا ہے۔ یا کسی فردگی شخصیت کے کسی ایک زاویے، معاشر سے پراس کے اثر ات یا اس کے ملمی کارنا مول میں کسی ایک کارنا مے یا اس کی تالیفات میں سے معاشر سے پراس کے اثر ات یا اس کے شخیق میں سے کسی ایک کو موضوع شخیق بنایا جا سکتا ہے۔ سب سے اہم اور ضروری بات بیہ ہے کہ آپ کی شخیق میں کوئی منظر داورنئی چیز سامنے آئے۔

٢_ انتهائي نيځ موضوعات:

اگرآپ نے یونیورٹی سے ادب تعلیم یا معاشرتی علوم (Social Sciences) میں ایم اے کیا ہے، تو آپ ''جہم کی قوت مدافعت''''مرئ پر زندگی کے امکانات''''الیکٹرونک کمپیوٹرز کی جدید ڈیز ائننگ' جیسے دیگر سائنسی اور تکنیکی موضوعات کے بارے میں کیسے لکھ سکتے ہیں۔ ہزاروں موضوعات ایسے ہیں جن کے بارے میں حقیق کرنا ہر مخص کے اس کی بات نہیں ہوتی ، کیونکہ وہ اس کی استعداد سے بالاتر اور اس کے تضص سے خارج ہوتے ہیں۔

۳- جذباتی موضوعات:

گئالیے موضوعات ہیں جن کے بارے ہیں ہم انصاف اور غیر جانبداری کے ساتھ لکھنیں پاتے کیونکہ ہماری ان سے جذباتی وابستگی ہوتی ہے۔اگر کوئی محقق ان موضوعات پر لکھنے اور تحقیق کرنے پر مجبور ہوجائے تو پھراسے اپنے جذباتی پہلو پر کممل کنٹرول کرنا ہوگا ،اورانتہائی مکنہ حد تک انصاف اور عقلی تقاضوں کو سامنے رکھتے ہوئے حقیق کرنا ہوگا ، کیونکہ کی بھی علمی حقیق کے لئے غیر جانبداری اور انصاف پہندی بنیادی شرطہے۔

۵۔ تلخیص:

ایسے موضوع کے انتخاب سے اجتناب سیجئے جو دوسروں کی تحریروں کا خلاصہ معلوم ہو۔ایک تحقیق کا کئی مصادروم اجع سے اخذشدہ کلمل و مدلل مطابعے پر مشتمل ہونا ضروری ہے۔ جبکہ خلاصہ نویسی بیس کوئی تحقیق نہیں ہوتی بلکہ ایک محقق طالب علم کے لئے کسی طرح مناسب نہیں کہ وہ براہ راست تلخیص بیس کوئی تحقیق نہیں ہوتی ہونے مصادروم راجع کی تعداد دس سے بیس نویسی کو مقالے کا موضوع بنائے ، کیونکہ ٹرم پیپر ہیں بھی آپ کے مصادر ومراجع نہیں ہوتے۔

۲- تگرار:

ایسے موضوع کا انتخاب کرنے سے اجتناب کریں جس پر بار بار اور کئی بار تحقیق کی جا چکی ہو، کیونکہ آپ کے لئے کسی نٹی چیز کا اضافہ مشکل ہوگا اور تکرار ،اصلیت (Originality) کی صفت کوختم کر دیتا ہے، جبکہ پیصفت کسی بھی مقالے کی بنیا دی شرط ہوتی ہے۔

2- انتهائي وسيع موضوع:

تحقیق کے لئے کسی انتہائی وسیع موضوع کے انتخاب سے اجتناب کریں ، کیونکہ آپ ایک

محدود ومقرر مدت کے دوران اس کا پوری طرح ادراک ،احاطه اوراستیعاب نہیں کر سکتے ۔ نیز آپ موضوع کی وسعت کی وجہ سے سرسری وسطی مطالعہ کی بناپر کسی نئی چیز کا اضافہ نہیں کر پاتے ۔ وسیع موضوع انتہائی زیادہ محنت کا نقاضا کرتا ہے، جبکہ اس کا کوئی تحقیقی و تخلیقی فائدہ بھی نہیں ہوتا ۔اس طرح محنت زیادہ درکار ہوتی ہے اوراس کے شمرات بہت کم۔

٨_ انتهائي محدود موضوع:

انتہائی محدود وننگ موضوع پر بھی تحقیق کرنے ہے گریز کیجی، جیسے انتہائی وسیع موضوع آپ کا وقت ضائع کرے گا اسی طرح ایک ننگ موضوع آپ پر جمود طاری کرسکتا ہے، کہ آپ اس کے بار یے تحقیق کرنے اور لکھنے کے لئے پچھ بھی نہ پاسکیس، الہذا ان دونوں صدوں کے درمیان رہ کرموضوع کا انتخاب کرنا ہوگا۔ (۱۷)

موضوع کی تحدید (Topic Limitation)

ندکورہ بالا شرا لط کے ساتھ موضوع منتخب کرنے کے بعد موضوع کی زمانی ، مکانی اور نوعی حد بندی اس انداز بیس ضروری ہے کہ اسے تحقیق کے قابل بنایا جاسکے ۔ یعنی نہ تو وہ اتناوسیع ہوجائے کہ محدود وہ قت بیس اس پر تحقیق کرناممکن نہ ہواور نہ ہی اتنا تگ اور محدود ہوجائے کہ اس پر لکھنے کے لئے کچھ باتی ہی نہ بچے ، اور نہ ہی تحقیق بیس اس پر آگے بڑھا جا سکے ، مثلاً: ایک موضوع ہے ' سائنس کی ترقی بیس مسلمانوں کا کردار'' یہ بہت وسیع موضوع ہے ، اس موضوع کو ہم مختلف معیارات اور اعتمارات ہے محدود کر سکتے ہیں ، مثلاً:

ا ـ سائنس کی ترقی میں مسلمانوں کا کردار ۲ ـ طب کی ترقی میں مسلمانوں کا کردار

۳ _طب کی ترقی میں عربوں کا کر دار ،نویں اور دسویں صدی عیسوی میں ۔

پہلاعنوان لامحدوداور عام ہے جوسائنس کی تمام شاخوں (Branches) تک پھیلا ہوا ہے ۔ دوسراعنوان پہلے کی نسبت کچھ محدود ہے۔ کیونکہ اس میں سائنس کی صرف ایک شاخ طب کوموضوع شختیق بنایا گیا ہے، یہاں پرنوعی تحدید کی گئی ہے۔ تیسراعنوان دوسرے سے بھی زیادہ محدود ہے کیونکہ اس میں زمانی ،مکانی اورنوعی متنول طرح کی تحدید کی گئی ہے۔ ایک اورمثال ملاحظه فرمایی:

ا- ادباء ۲ عرب ادباء

ا- جدید عرب ادباء ۳- جدید سعودی ادباء

۵- جدید سعودی شعراء ۲- امیر عبد الله القیصل بحیثیت شاعر

۵- امیر عبد الله الفیصل کی شاعری میں حب الوطنی

پہلاعنوان انتہائی لامحدوداور عام ہے جو تمام زمانوں اور تمام علاقوں کے ادباء کو شامل کئے جو تے ہے۔ دوسرے عنوان میں ''عرب' کی قید اور شرط کا اضافہ کرکے اسے پچھ محدود کیا گیا ہے۔ تیسرے عنوان میں ''جدید' کی زمانی قید لگا گرمزید تحدید کی گئی ہے۔ چو تھے عنوان کو ایک مزید مکانی قید ''سعود ک' نگا کر محدود کیا گیا ہے۔ پانچویں عنوان میں ادب کی ایک نوع شعر کا اضافہ کرے موضوع قید ''سعود کی' نگا کر محدود کیا گیا ہے۔ پانچویں سے بھی زیادہ محدود ہے کیونکہ سعود کی شعراء میں سے صرف مزید محدود کیا گیا ہے۔ چھٹا عنوان پانچویں سے بھی زیادہ محدود ہے کیونکہ سعود کی شعراء میں سے صرف ایک جدید سعود کی شاعر کا انتخاب کیا گیا ہے۔ ساتو ال عنوان نہ کورہ بالا عنوان سے زیادہ محدود ہے کیونکہ مناعر کے کلام کے ایک پہلو'' حب الوطنی'' کوموضوع میں خاص کردیا گیا ہے۔

پس معلوم ہوا کہ مکانی ،زمانی ،جغرافیائی ،تاریخی ،سیاسی ،وصفی ،اورنوعی قیود وشرائط لگا کر موضوع کوزیادہ سے زیادہ محدود کرنا ضروری ہوتا ہے تا کہ تحقیق میں گہرائی ،رسوخ ،جدت تخلیق اور اصلیت نمایاں ہوسکے۔(۱۸)

دوسرامرحله: خاکه تحقیق کی تیاری:(Synopsis/Research Proposal)

خاکہ یا کھ مقالہ کے لئے ایک بنیادی تقمیری ڈھانچ کی حیثیت رکھتا ہے، جیسے ایک انجینئر عمارت تقمیر کرنے سے پہلے مختلف حالات اور عمارت کے مقاصد کوسامنے رکھتے ہوئے اس کا خاکہ یا نقشہ تیار کرتا ہے۔ مسجد، سکول، اور گھر بیں سے ہرایک کا نقشہ اور ڈیزائن الگ الگ ہوتا ہے۔ اسی طرح مختلف ہوتے ہیں۔ اس احتاق طرح مختلف ہوتے ہیں۔ اس اختلاف کا دارومدار موضوعات پر کی جانے والی تحقیقات کے خاکے بھی مختلف ہوتے ہیں۔ اس مرحلے پر محقق اختلاف کا دارومدار موضوع تحقیق، مواد تحقیق، درجہ تحقیق اور مدت تحقیق پر ہوتا ہے۔ اس مرحلے پر محقق طالب علم کو تھیجت کی جاتی ہے کہ وہ اپنے سے پہلے محتقین کی کاوشوں سے فائدہ اٹھائے، کیونکہ یہ نیورسٹیوں کے کتب خانوں میں کامیا بی سے ہمکنار ہونے والے مقالات موجود ہوتے ہیں، ادر سے یہ نیورسٹیوں کے کتب خانوں میں کامیا بی سے ہمکنار ہونے والے مقالات موجود ہوتے ہیں، ادر سے

تحقیقی مقالات طالب علم کے لئے بہت مدد گار ثابت ہوتے ہیں ، کیونکہ ان مقالات کے موضوعات میں کوئی نہ کوئی موضوع ہے مقال سے لئے تحقیق میں کوئی نہ کوئی موضوع محقق طالب علم کے انتخاب کردہ موضوع ہے مماثل ہوتا ہے، جواس کے لئے تحقیق کا راستہ روثن کردیتا ہے۔ اسی طرح خاس تہ تحقیق کی تیاری میں نگران استاد بھی بہت معاون ہوتا ہے۔ عام طور پرخا کہ تحقیق مندرجہ ذیل عناصر پر مشتمل ہوتا ہے:

خا کہ محقیق (Synopsis) کے عناصر

صفي عنوان: (Title Page)

اليعنوان شحقيق

٢- اس كے ينچ (علمى درجه كا نام جس كے لئے خاكہ پش كيا جار ہا ہے مثلاً: "خاكة تحقيق برائے ايم اے ايم فل ، في انج قرى عربي اسلاميات "وغيره-

٣- يو نيورش كامونوگرام

٣ _ دائيں جانب' مقاله نگار' كهراس كے نيچ تقل كانام اوررول نمبروغيره _

۵۔اس کے بالمقابل''زریگرانی'' لکھ کراس کے بنچ گران استاد کا نام ہلمی عہدہ اور پہتہ وغیرہ ۔

٢ ـ دُيها رشمنك كانام مثلاً: "شعبه عربي زبان وادب"

۷۔اس کے بینچے بو نیورٹی کا نام ،شہر اور ملک کا نام ،مثلاً:'' پنجاب بو نیورٹی ،لا ہور، پاکستان''۔

۸۔سب ہے آخر میں تعلیمی سال لکھا جائے گا۔مثلاً: (تعلیمی سیشن 2011ء 1432ء و' جہاں تک عنوان تحقیق کا تعلق ہے تو وہ موضوع کی نسبت زیادہ محد ود ہوتا ہے،اور موضوع کا آئینہ دار ہوتا ہے،اور بعض اوقات عنوان ہی تحقیق کا موضوع ہوتا ہے۔ دوسر لے لفظوں میں موضوع بہت وسیع اور کئی اصناف و انواع پر مشتل ہوتا ہے۔ جبکہ عنوان اس موضوع کی کمی ایک صنف،نوع یا پہلو پر مشتل ہوتا ہے۔مثال کے طور پر'' پاکستان میں عربی زبان وادب'' ایک موضوع ہے، لیکن اگر ہم پاکستان کے کسی عربی شاعر یا عربی ننز نگار پر تحقیق کرنا چاہیں مثلاً: ''فیض الحن سہار نپوری بحیثیت تحقیق کاعنوان دلچسپ، دلکش اور جاذب ہونا چاہیے، نیز اسے امکانی حد تک مختصر اور جامع . ہونا چاہیے۔لیکن اس شرط کے ساتھ کہ وہ پوری طرح واضح ہو، اور اسے پڑھتے ہی اس کے تحت آنے والی تمام جزئیات و تفاصیل اور ابواب وفصول کا انداز ہ ہوجائے۔

مشہور محقق ڈاکٹر ابراہیم سلامہ نے عنوان کی پیتعریف کی ہے:

''إنّ العنوان يشبسه اللافتة ذات السهم الموضوعة في مكان لتوشد السائرين حتى يصلو إلى هدفهم''(١٩)

'' وعنوان ایک تیر (Arrow) والے بور ژ (Board) کی طرح ہوتا ہے جے کسی جگہ نصب کیا جاتا ہے تا کدرا بگیراس کی مدوسے اپنی منزل تک پہنچ سکیں''۔

Preface):مقدمه

صفح عنوان کے بعد اگلے صفحہ پر''مقدمہ'' کی ہیڈ نگ تحریر کی جاتی ہے۔ بیہ مقدمہ مقالے (Thesis) کا مقدمہ نہیں بلکہ خاکہ تحقیق کا مقدمہ ہے،جس میں محقق اپنے موضوع اور عنوان کے حوالے سے مندرجہ ذیل اہم امور کے بارے میں جامع انداز میں معلومات فراہم کرتا ہے۔

الله تغارف موضوع: (Introduction)

محقق مخقر الفاظ میں اپنے موضوع کا تعارف پیش کر تا ہے اور خاص طور پر فرضیہ تحقیق

(Hypothesis) کو تفصیل کے ساتھ بیان کرتا ہے۔

(Hypothesis): خ- فرضية تحقيق

فرضیہ ختین سے مرادکی مسکلے کے بارے بین محقق کی ابتدائی رائے ،اندازہ اوردانشورانہ قیاس ہے جھے وہ موضوع کے انتخاب کے بعد وقتی طور پر اختیار کرتا ہے ،خواہ تحقیق کے بعد وہ فرضیہ غلط ہی ثابت کیوں نہ ہوجائے ۔فرضیہ در اصل محقق کی پیشگوئی ہے جو بال زمطالعہ مصادر ومراجع کی جاتی ہے ۔موضوع حل طلب سوالات سے عبارت ہوتا ہے جبکہ فرضیہ بیں ان کے امکانی جوابات کی پیشگوئی ہوتی ہے ۔گویا موضوع سے اٹھنے والے اہم سوالات کے متوقع اور امکانی جوابات ہی فرضیہ کہلاتے ہیں محقق ہمیشہ اس موضوع سے اٹھنے والے اہم سوالات کے متوقع اور امکانی جوابات ہی فرضیہ کی بدولت محقق کی بجر پور توجہ موادکی تلاش کرتا ہے جواس کے فرضے کی نصدیق یاتر دید کرتا ہو، الہذا فرضیہ کی بدولت محقق کی بجر پور توجہ موضوع کے چند خاص پہلوؤں اور جہتوں پر مرکوز رہتی ہے ،اور مختلف مصادر ومراجع سے حقائق و خیالات

کے بہترین چناؤ میں فرضیاس کی معاونت کرتا ہے۔

فرضیہ تحقیق تمام لٹریچر کا طائزانہ جائزہ لینے کے بعد لکھنا چاہیے اور فرضیات لکھنے کا انداز بیانیہ ہونا چاہیے نہ کہ سوالیہ۔ بیضروری نہیں کہ ہرقتم کی تحقیق میں فرضیہ کی ضرورت ہو۔اگر محقق صرف معلومات و حقائق کو جمع کر رہا ہو، مثلاً کسی مکتبہ کے مخطوطات کی فہرست تیار کر رہا ہو یا کسی موضوع پر کتابیات مرتب کر رہا ہو، کوئی اشار میہ بنا رہا ہو یا اس فتم کی کوئی فہرست بنا رہا ہوتو کسی فرضیہ موضوع پر کتابیات مرتب کر رہا ہو، کوئی اشار میہ بنا رہا ہو یا اس فتم کی کوئی فہرست بنا رہا ہوتو کسی فرضیہ کی ضرورت نہیں ہوتی لیکن وہ تحقیق جو تقیدی تشریح و توضیح کا کام کرتی ہے، اس میں فرضیہ ضرور کی خیال کیا جاتا ہے۔ (۲۰)

(Objectives): مقاصد تحقیق

اس مقدمه میں تحقیق کے بنیادی مقاصد اور اہداف کا ذکر کیا جاتا ہے۔

رے اسباب انتخاب موضوع: (Justification & Likely Benefits) مقدمہ میں اس موضوع کے انتخاب کرنے کی وجوہات اور اسباب کو بیان کیا جاتا ہے۔

(Literature Review) مابقة تحقيقات كاجائزه

مقدمہ بیں اس موضوع کا مختصر تاریخی جائزہ لیا جاتا ہے اور بتایا جاتا ہے کہ بید مسئلہ (موضوع) کبشروع ہوا؟ اس کا ارتقاء کیے ہوا؟ کس کس پہلو ہے اس پر تحقیق ہوئی؟ کن لوگوں نے اس پر تحقیق کی؟ اوران محققین نے کس حد تک تحقیق کی؟ پھروہ کونسا نکتہ ہے جہاں ہے اس نئی تحقیق کا آغاز کیا جارہا ہے؟ کیونکہ اس کتلے پر پہلے کس نے تحقیق نہیں گی۔

(Importance of the Subject) جيت موضوع

مقدمہ میں موضوع کی اہمیت کا تذکرہ کیا جاتا ہے اور تحقیق کی اہمیت کے حوالے سے پائے جانے والے تمام استفسارات کا جواب دیا جاتا ہے۔ نیز اس موضوع پر تحقیق کرنے کے محرکات اور جوازات بھی ذکر کئے جاتے ہیں۔

(Research Methodology) ہے۔ منبج مختیق

خاکہ تحقیق کے مقدمہ میں اپنے موضوع کی مناسبت سے منبج تحقیق کی وضاحت بھی کی جاتی ہے مثلاً: عام طور پر انسانی ونظریاتی علوم میں تحقیق کے لئے اختیار کیا جانے والا منبج عقلی، منطقی، استقرائی، وضفی جلیلی، استدلالی اور استنباطی نوعیت کا ہوتا ہے لہذا تحقیق کے تمام مراحل، طرق، اسالیب

معنوبيه وماديداوروسائل كاذكر بهى يهال كياجاتا ہے۔

کے۔ محنت وکاوش اور وسائل شخفیق (Research Sources & Aids) خاکہ شخفیق کے مقدمے میں محقق ہے بھی وضاحت کرسکتا ہے کہ اسے اس موضوع پرشخفیق کرنے کے لئے کسی قتم کی وجنی ،فکری ،جسمانی ،اور مادی محنت در کار ہوگی اور کون کون سے وسائل شخفیق استعمال کئے جائیں گے۔اس محنت و کاوش کا تذکر واس لئے ضروری ہے تا کہ اس موضوع اور شخفیق کی

(Basic Sources) نیادی مصاور ومراجع

اہمیت ہے آگاہی حاصل ہوسکے۔

مقدمہ میں طالب علم اپنے موضوع کے متعلق بنیادی مصادر ومراجع کا تعارف بھی درج کرےگا تا کہ اس موضوع کے اصلی مصادر (Original Sources) کا انداز ہ ہوسکے۔

(Chapters, Sections & their titles): ابواب وفصول اوران کے عنوانات

پیخا کہ خقیق کا تیمراحصہ ہے جے مقد مہ تحریر کرنے کے بعد نے صفحے پر درج کیا جاتا ہے۔
جدیداسلوب خقیق کے مطابق مقالے کو ابواب، پھر فصول، پھر مباحث، پھر مطالب، پھر فروع اور پھر
انواع بیں تقسیم کیا جاتا ہے۔ اور ضروری ہے کہ موضوع کی تقسیم باب کے ساتھ شروع ہونہ کہ فصل کے
ساتھ، کیونکہ باب فصل سے زیادہ عام ہے ہیں جس درست ہے کہ مقالے کو صرف ابواب بیں تقسیم کر دیا
جائے۔ ہر باب اور ہر فصل کاعنوان (Title) دینا ضروری ہے۔ ابواب کی تعداد اور ہر باب کے تحت
آنے والی فصول کی تعداد کی تحد بید ضروری نہیں، بلکہ محقق موضوع کی مناسبت سے اس کا فیصلہ خو و کرسکتا
ہے۔ البتہ ابواب وفصول کی عناوین اور مقالے کے عنوان کے در میان ربط و تعلق اور مناسبت و تنسیق کا
ہونا ضروری ہے۔

آج کل ملکی اور بین الاقوامی یو نیورسٹیوں میں عام طور پر ایم۔ اے ، ایم فل اور پی ایج۔ والے اور پی ایج۔ وقت کو ابواب وفصول میں اس طرح تقتیم کیا جاتا ہے کہ ایم۔ اے کے مقالے کے موضوع کو دو ابواب میں ،اور پھر ہر باب کو دو دوفسلوں میں تقتیم کیا جاتا ہے ۔ بھی موضوع کی مناسبت سے تیسرے باب کا اضافہ بھی کر دیا جاتا ہے ۔ ایم فل کے مقالے کے تین ابواب ہوتے مناسبت سے تیسرے باب کا اضافہ بھی کر دیا جاتا ہے ،اور بھی موضوع اور مواد کی مناسبت سے چو تھے باب بیں۔ اور ہر باب تین تین فصلوں پر شتمل ہوتا ہے،اور بھی موضوع اور مواد کی مناسبت سے چو تھے باب کا اضافہ کرلیا جاتا ہے۔ اسی طرح پی ایج ۔ وی کا مقالہ عام طور پر چار ابواب پر مشتمل ہوتا ہے،اور ہر

باب میں تین یا چارفسلیں بنائی جاتی ہیں ،اور بھی موضوع کے مطابق پانچویں باب کا اضافہ کر لیا جاتا ہے۔ ابواب و فصول کے عنوانات نقل کرنے کے بعد آخر میں خلاصة شخصیق، (Summary) نتائج محقیق (Findings)، شجاویز (Suggestions)، سفارشات (Recommendations)، اور فہاری فنیہ (Technical Indexes) کے عنوانات ویئے جاتے ہیں۔

4 محق زه مصادرومراجع کی فہرست: (Bibliography & References) ایک نے صفح پراس عنوان کے تحت موضوع ہے متعلق تمام اہم مصادرومراجع کی فہرست اسلامی و تحقیقی طریقہ ہے تیار کر کے لگائی جاتی ہے ۔ اس فہرست کو (Biblio Graphy) کے مطابق ہرصورت میں حروف تبھی کے اعتبار سے مرتب ہونا چاہیے ۔ نیز کتاب کا پورا نام ، ایڈیشن ، مطبع ، شہر ، ملک اور سن طباعت و غیرہ کی تفصیلات درج کی جا تیں ۔ سیاری مولف کا پورا نام ، ایڈیشن ، مطبع ، شہر ، ملک اور سن طباعت و غیرہ کی تفصیلات درج کی جا تیں ۔ سیاری جائے ۔ ان ناموں کو الفبائی تر تیب دیتے وقت : فہرست مولفین کے مشہور ناموں کی تر تیب سے تیار کی جائے ۔ ان ناموں کو الفبائی تر تیب دیتے وقت : ال ۔ ابس ۔ بنت _ أم _ أبو _ اور انگریزی میں ال ۔ ابس ۔ بنت _ أم _ أبو _ اور انگریزی میں ال ۔ ابس ۔ بنت رک میں شار کریں گے _ مثلاً : البخاری کو (با) میں شار کریں گے ۔ اب و هریرة کو (ھا) میں شار کریں گے ۔ آب و هریرة کو (ھا) میں شار کریں گے ۔ آب و هریرة کو (ھا) میں شار کریں گے ۔ آب

(Specification of Sources and References)

مصادر ومراجع کے درمیان فرق:

تيسرامرحله: مصادرومراجع كي تحديد:

مصادر ومراجع دوالگ الگ اصطلاحات ہیں ۔ان میں سے ہرایک کا اطلاق کتابوں کے ایک مجموعے پر کیا جاتا ہے، جن سے محقق اپنی تحقیق کے دوران استفادہ کرتا ہے ۔البتہ ان دونوں مجموعوں کے درمیان بنیادی طور پران کی خصوصیات کی وجہ سے پچھفرق ہے۔

مصدرے مرادوہ کتاب ہے جوعلوم میں سے کی علم کے بارے میں ایسے طریقے سے مختیق کرتی ہوجس میں جامعیت ، وسعت اور الیم گہرائی ہوجواس کتاب کو ایسا اصلی ذریعہ (Original) بنا دے کم محقق اس علم کے بارے میں تحقیق کرنے کے لئے اس کتاب سے بے نیاز نہ

د دسر بے لفظوں میں ہے بھی کہا جا سکتا ہے کہ مصادر سے مرادا کی دستادیز ات ادر موفقین کے ا پنے ہاتھوں سے کھی ہوئیں تحقیقات ہیں، یا کمی خاص واقعہ کے پینی شاہدین اور معاصرین کی کھی ہوئی الی تحریریں ہیں جو واقعات و حادثات رونما ہوتے وقت موجود تھے اور دیکھ رہے تھے اور انہوں نے انبیں اپنے قلم سے مدوّن کرلیا، پس وہ اپنے بعد آنے والوں کے لئے مصادر تھے، یاوہ آنے والی نسلوں کے لئے گذشتہ علوم ومعارف کوجمع کرنے والے اور نقل کرنے کا بڑا واسطہ اور ذریعہ تھے۔ چنانچہ علامہ ابن جريرطبري كي تفير " جامع البيان" مصدر كا درجه ركھتى ہے، كيونكه بياايا اصل الاصول ہے كے علم تفير میں تحقیق کرنے والوں کے لئے اس سے استغناممکن نہیں۔ امام بخاری کی ''السجمامع الصحیح ''اور امام مسلم کی''صحیح مسلم "علم حدیث میں مصادراوراصول کا درجبر کھتی ہیں۔ابن اثیر کی''الکامل فی النّاریخ "اورمسعودی کی" مروج الذهب" ایسے مصادر بین کہ تاریخ اسلامی کے مقت کے لئے ان کی طرف رجوع كئة بغيركوئي عارة نبيل ادبعر بي مين مير وكي كتاب" كتساب الكامل "عاحظك "البيان والتبيين "ابن قتيمك" أدب الكاتب "اور"الشعرو الشعراء "اورقلقشديك" صبح الأعشى "مصادركا درجر كلتى بين _اسى طرح "سيسرت ابن اسحاق "" "سيسرت ابن هشام "اور خلیل بن احد فرابیدی کی "مسعدم السعین" اینے اپنے موضوعات میں مصدر اور اصول کا درجہ رکھتی ہیں۔مراجع سے مرادوہ کتابیں ہیں جن کے علمی مواد کی بنیا داصل مصادر پررکھی جاتی ہے، چنانچے ان کا مواداصل کتابوں نے نقل کیا جاتا ہے،اوراس کی شرح وخلیل، تقید وتبصرہ یا تلخیص کی جاتی ہے۔مراجع میں جس طرح کی کتابیں شامل ہوتی ہیں ان کی پچھمثالیں درج ذیل ہیں:

امام نووی کی انتخاب کردہ احادیث ' اربعین نوویی' ، این اثیر کی ' جامع الاصول' ، علامه سیوطی کی ' الجامع الصغیر فی الحدیث' ، علامه زرگلی کی ' الاعلام' ، عمر رضا گئاله کی ' مجمح الموفین' ، سید قطب کی ' مشاہد القیامیة فی القرآن الکریم' ، ڈاکٹر مجم گاج الخطیب کی ' اصول الحدیث' اور لوئیس معلوف کی ڈکشنری' المنجد' وغیرہ علاوہ ازیں الی بہت کی کتابیں مراجع کی فہرست میں آتی ہیں جو مصادر اصلیه کے تابع اور ان سے ماخو ذومنقول ہوتی ہیں ۔ فدکورہ بالاتفصیل کی بنا پر ہم مختفر أبیہ ہم سے مصادر اصلیه کے تابع اور ان سے ماخو ذومنقول ہوتی ہیں ۔ فدکورہ بالاتفصیل کی بنا پر ہم مختفر أبیہ ہم سے ہیں کہ کی علم میں کھی گئی وہ بنیادی کتابیں کہ جن سے اس علم میں شخیق کرنے والاستغنی و بے نیاز نہ ہوسکے مصادر کہلاتی ہیں ۔ اور وہ کتابیں جومصادر کو بنیاد بنا کر اور ان میں موجود علوم ومعارف کے پچھ ہوسکے مصادر کہلاتی ہیں ۔ اور وہ کتابیں ہقید ، تبھرہ اور تنگیم کے ساتھ پیش کی جا کیں آنہیں مراجع کہا پہلووں کو نے انداز ، حاشیہ ، شرح تجلیل ، تقید ، تبھرہ اور تلخیص کے ساتھ پیش کی جا کیں آنہیں مراجع کہا

جاتا ہے محقق کے لئے ضروری ہے کہ می موضوع پر تحقیق کرتے وقت ہمیشہ قدیم اوراصلی مصادر کی طرف رجوع کرے اورا پنی معلومات کو و ہیں سے نقل کر ہے۔اصلی مصادر کی دستیا بی کے باوجود مراجع سے مواد و معلومات اخذ کرنا بہت بڑی غلطی ہے ۔علاء و محققین نے اس بات کی صرف اس وقت ابازت دی ہے جب مصادر مفقو د ہو جا کیں اور مراجع سے معلومات لینے کے علاوہ کوئی چارہ ندر ہے۔ بہر حال اصلی مصادر کی طرف رجوع کے بغیر جو بھی مقالہ لکھا جائے گاوہ اصلیت اور متانت و پنجتی سے ماری ہوگا۔ (Original Source) اور ٹانوی مرجع (Secondary) کامزید فرق سبحف کے لئے مندرجہ ذیل مثالیں ملاحظہ فرما کیں:

قر آن کریم کی کسی آیت کی تفسیر دیکھنے کے لئے ایسی بنیادی تفسیروں کی طرف رجوع سیجئے جن میں احادیث نبویہ، اقوال صحابہ، تابعین اور پہلے دور کے مفسرین کی آراء کوذکر کیا گیا ہو جیسے تفسیر طبری (م310ھ)۔ ایسی بنیادی تفسیروں کو چھوڑ کربعد کے ادوار میں کاھی گئ تفسیروں کی طرف رجوع کرنا درست نہیں ہوگا۔

جب آپ کی حدیث کی تخ تئ کرنا چاہیں تو ان بنیادی کتب حدیث کا امتخاب کیجئے جو پہلی صدی ہجری سے لے کر پانچویں صدی ہجری کے آخر تک لکھی گئی ہیں ۔ جیسے صحیح بخاری (م 256ھ) سنن ترزی (م 270ھ) سنن نرزی (م 270ھ) سنن نرزی (م 270ھ) سنن نرزی (م 270ھ) سنن نرزی (م 300ھ) سنن نبائی (م 300ھ) سنن ابن ماجہ (م 277ھ) موطا امام مالک (م 241ھ) مند امام احمد (م 241ھ) اگر کوئی محقق ان کتابوں کی طرف رجوع کئے بغیر ابن اخیر امام احمد (م 241ھ) گر'نجامع الأصول' یا علامہ سیوطی (م 911ھ) کی' الجامع الصغیر' یا کسی ایسی کتاب کی طرف رجوع کرے جس کے مولف کا انتقال 500ھ کے بعد ہوا تو اس کا بیگل درست شارنہ ہوگا۔ اس تفصیل سے بیمعلوم ہوا کہ مولف کی تاریخ و فات کا علم ہونا بھی ضروری ہے تا کہ یہ فیصلہ کیا جا سکے کہ زیر نظر کتاب مصدر سے یا مرجع ؟

بعض محققین کسی حدیث کی تخ تج کرتے وقت حاشیے میں سیوطی (م 911ھ) کی کتاب الجامع الصغیر کا حوالہ بھی درج کردیتے ہیں، جو محقق علاء کی نظر میں بردی غلطی ہے، کیونکہ یہ کتاب مرجع شار ہوتی ہے جواصلی مصادر میں وار دہونے والی حدیث کے حوالے کی نشاند ہی کتاب مرتب ہے، اور اس طرح یہ کتاب کسی حدیث کے اصلی مصادر ہے آگاہی کے لئے بہت

مفید ہے۔لہذااس کتاب ہےاستفادہ کرنے کے بعد ہمیں ان اصلی مصادر کی طرف رجوع كرنا موگاجن كاس كتاب مين حوالد ديا گيا ہے، تاكم بم حديث كي تخ تي اصلي مصادر سے بى كريں۔ای طرح كى حديث شريف كى وضاحت اورتشر تح معلوم كرنے كے لئے ہميں قديم شروح حديث كي طرف رجوع كرنا حيايي، جيسے امام نو وي (م 676ھ) كي'' المنھاج فی شرح صحیح مسلم''اورابن حجرعسقلانی کی (م 852هه) کی'' فتح الباری شرح صحیح البخاری'' _ جب آپ معاجم اور قوامیس میں کسی لفظ کامعنی ومفہوم دیکھنا جا ہیں تو لغت کے قدیم اور اصلی مصادر کی طرف رجوع کریں، جیسے خلیل بن احد فراہیدی (م 170 ھ) کی''مـــعـــجــــم السعیسن ''اور په بهت بژی غلطی جوگی که آپ منجد، یااس جیسے دوسرے ثانوی مراجع کا حوالہ درج کریں ۔ ہاں البیتہ اگر کوئی لفظ جدیدیا مولد ہواوراس کامعنی صرف اسی ثانوی مرجع میں بی پایا جائے توالی صورت میں بیا کتاب صرف اس لفظ کے لیئے مصدر شار ہوگی۔ سمی عظیم ملمی شخصیت کے حالات اور سوائح عمری ہے متعلق معلومات کے لئے مولف کے ہم عصر یااس کی وفات کے بعد قریبی زمانے ہے تعلق رکھنے والے مصادر کی طرف رجوع سیجیے۔جیسے الم بخارى كاحوال حيات كے لئے أبو نعيم (م430ه)ك" حلية الأولياء"علامه على (م446ه) ك"الإرشاد إلى معرفة علماء الحديث في البلاد" علاممري (م742 هـ) ک''تحذیب الکمال''اورعلامه ذہبی (م748 هـ) ک'' تذکرة الحفاظ''مصادرشار ہوتے ہیں۔متاخر دور میں تحریر کئے گئے مراجع کی طرف رجوع کرنا درست نہیں ہوگا۔ جیسے علامہ زركلي (م 1368 هـ) كي 'الأعلام' 'ياعمر رضا كاله (م 1408 هـ) كي ' مجم الموفيين' - بإل البيته اگراس شخصیت کاتعلق متاخرا در جدید دور ہے ہو،اورصرف انہی دو کتابوں میں اس کا تذکرہ ہوتو پھرید دونوں کتابیں صرف ای شخصیت کے حالات زندگی کے لئے مصدر شار ہوں گی۔ اگر کوئی محقق علم اصول فقد میں امام غز الی (م 505 ھ) کی آراء پر تحقیق کرنا جا ہے تو امام صاحب کی اصول فقہ پر لکھی ہوئی کتابوں کو اپنا مصدر بنائے گا، جیسے ان کی کتاب'' التحرير، المنحول، المستصفى، اور شفاء الغليل"، جَبَر جَن لوگول نے ان كتابول پرشروح وحواثی مختصرات، تنقیدات، تبصرے اور مقالے تحریر کئے ہیں ، وہ سب مراجع شار ہوں گے۔(۲۲)

كيامراجع في كرنادرت ٢٠٠٠

بلاشہ مراجی محقق کو بہت فائدہ دیتے ہیں، گیونکہ مراجع ہیں تمام معلومات کو جامعیت اور تحقیقات ہیں انتہائی اہم تفصیل کے ساتھ پیش کیا جاتا ہے، اور اس کی وجہ یہ ہے کہ زمانہ مطالعات اور تحقیقات ہیں انتہائی اہم عامل ہے۔ جوں جوں زمانہ گزرتا جاتا ہے تحقیق کا میدان وسیع سے وسیع تر ہوتا جاتا ہے۔ جدیداور وسیع مطالعات سامنے آتے ہیں، جوا کی ایک موضوع کو پوری طرح احاطہ کئے ہوئے ہوتے ہیں۔ یہ خوبی مقدیم اور اصلی مصادر میں نہیں پائی جاتی بلکہ یہ مراجع کا خاصہ ہے۔ منتشرا ور متفرق معلومات کی جمع آوری ہنظیم نو، استیعاب واحاط اور تر تیب و تدوین ایسے کام ہیں جن کی اہمیت سے انکار نہیں ۔ لیکن مصادر کی وستیابی کے باو جو داگر محقق مراجع پر اپنی تحقیق کی بنیا در کھے تو یہ غلط ہوگا، کیونکہ زمانہ گزر نے مساتھ ساتھ عبارات میں کمی وزیادتی ہتر بیف وقعیف اور غلط نہی کے احتمالات بڑھتے جاتے ہیں، لہذا مراجع کی افادیت کے باوجو درتمام معلومات کی تصدیق وتو ثیق کے لئے اصلی مصادر کی طرف رجوع کرنا اور و ہیں نے نقل کرنا ضروری ہے۔ اس طرح مراجع کی حیثیت محقیق کے لئے ایک اشار یہ اور رہنما کرنا اور و ہیں ہوتی ہے، جو اس کے لئے اس کی تحقیق کے میتیت محقیق کے لئے ایک اشار یہ اور واصلے کی نشانہ ہی کرتے ہیں، تا کہ وہ وہ ہاں سے حوالہ جاتے نقل کر لے ہیں، اور اصلیے کی نشانہ ہی کرتے ہیں، تا کہ وہ وہ ہاں سے حوالہ جاتے نقل کر لے۔

تعدّ ومصاور:

اگر کسی ایک خبر (Information) کے بارے میں مصادر کی تعداد ایک سے زیادہ ہوتو سب سے پہلے قدیم ترین مصدر کوتر جے دی جائے گی ،اورائ کا حوالہ دینا بہتر ہے۔ پھر حسب ضرورت زمانے کے اعتبار سے نئی معلومات کے لئے دیگر مصادر سے استفادہ کیا جائے گا ،اور ہر خبر کوائ کے اصلی مصدر کی طرف منسوب کیا جائے گا۔ کیونکہ ہرآنے والا اپنے سے پہلے سے پچھ نہ پچھ حاصل کرتا ہے ،اس لئے ایک فرض شناس محقق کے لئے ضروری ہے کہ وہ ہر خبر کے لئے مصدراوّل کا تعین کرے اور حواثی میں مصادر کا حوالہ دینے کوتر جے اور حواثی میں مصادر کا حوالہ دینے کوتر جے دوقد یم ترین مصادر کا حوالہ دینے کوتر جے دیتے ہیں تا کہ اس خبر کی اچھی طرح توثیق ہو سکے۔

اختلاف مصادر:

اگر کسی خبر (Information) مثلاً: کسی عالم کی وفات کے بارے میں قدیم مصادر کا اختلاف ہوتو محقق پرلازم ہے کہ وہ اس خبر کواس وقت تک نقل کرنا موقوف کردے جب تک کہاس کی الپھی طرح تختیق نہ کرلے اور باریک بینی ہے اس کا جائزہ نہ لے لے۔ ایک قول کو دوسرے قول پر دلیل اور علمی بربان کے ساتھ اور تمام مصادر کی طرف رجوع کرنے کے بعد ترجیح دے تا کہ سیجے نتائج تک پہنچ سکے۔ (۲۳) جدید مصادر کا سنؤع:

پرانے دور میں مخطوطات (Manuscripts) ہی علاء اور مخفقین کے لئے میکا مصدر کی حقیت رکھتے تھے، لیکن مطبع (Printing Press) کے دجود میں آنے کے بعد معاملہ بہت مختلف ہوگیا، دیشیت رکھتے تھے، لیکن مطبع معلومات (Informations) کی دنیا میں انقلاب بر پا ہوگیا ہے۔ اب مصادر صرف مطبوعہ کتابیں ہی نہیں بلکہ وسائل اطلاعات (Communication Sources) کے متنوع ہونے کی مطبوعہ کتابیں ہی نہیں اختیار کر گئے ہیں، جن کی پچھ مثالیں مندرجہ ذیل ہیں:

''دوریات' (Periodicals) (ہفت روزہ، ماہنامہ، سہ ماہی، شش ماہی، اور سالا نہ شاکع ہونے والے مجلّات) اخبارات، رسائل ، میگزین، شیح، دو پہر، شام کے خصوصی اخبارات، مجلّات کے خاص ایڈیشن ، ایم اللہ ایم فیل، پی ای گورڈی کے مقالات ، سرکاری رپورٹیس، وستاویزات، روسیّدادی (Proceeding) ویڈیوفلمیں، آڈیوکیسٹس، کمپیوٹری ڈیز، ڈی وی ڈیز، مائیکروفلم، پن ڈرائیو، (USB) میموری کارڈز، ٹیلی وژن، سیٹ لائش، ریڈیو، انٹرنیٹ، الیکٹرونک کتب خانے ڈرائیو، (Dialogue) فیکس، کانفرنیس، سیمینارز، لیکچرز، انٹرویوز، مکالمات، (Dialogue) اور مناظرے وغیرہ۔

جديدمصادرك بارب يس احتياط كالزوم:

کیا ندکورہ بالا تمام وسائل معلومات کومصادر شارکیا جاسکتا ہے؟ کیاان میں واز دہونے والی تمام معلومات کو بقینی اور ثقہ قرار دیا جاسکتا ہے؟ کیا اخبارات ،مجلامت ،انٹر نبیٹ کے صفحات پر شائع ہونے والی معلومات کو بغیر تحقیق وتصدیق کے نقل کیا جاسکتا ہے؟ کیاریڈیو، ٹیلی وژن ،اورسیٹ لائٹس جونے والی معلومات کو بغیر تحقیق وتصدیق کے جاست درست اور متندہے؟ فدکورہ بالا ذرائع ابلاغ کے جسے ذرائع ابلاغ سے انسان جو سنتایا دیکھتا ہے،سب درست اور متندہے؟ فدکورہ بالا ذرائع ابلاغ کے ذریعے حاصل ہونے والی معلومات کی صحت اور عدم صحت کا دارومداران ذرائع پر نہیں بلکہ اس فر دپر ہے۔ جس نے انہیں جاری کیا بعض دفعہ انٹر نیٹ پر کوئی صفحہ (Page) ایک ایسے عالم کی طرف سے شائع کیا جاتا ہے جو دروغ گوئی سے محفوظ ،سچاا ورائیما ندار ہوتا ہے، جبکہ باز اروں میں عوام الناس کے شائع کیا جاتا ہے جو دروغ گوئی سے محفوظ ،سچاا ورائیما ندار ہوتا ہے، جبکہ باز اروں میں عوام الناس کے شائع کیا جاتا ہے جو دروغ گوئی سے محفوظ ،سچاا ورائیما ندار ہوتا ہے، جبکہ باز اروں میں عوام الناس کے

الدیں ایس کتاب چھاپ رسمادی جاتی ہے جوہوئی، باطل اور غلط معلومات سے لبریز ہوتی ہے، البذا معلومات کی صحت اور عدم صحت کا دارو مدار کا تب کے نظریات ، میلانات، رجی نات اور نس منظر پر معلومات کی صحت اور نشر واشاعت کے ذرائع پر بیال محقق پر ذمہ داری عائد ہوتی ہے کہ وہ ان معلومات کی صحت ، صدافت ، سلامتی اور حقائق کے مطابق ہونے کے بارے میں خوب تحقیق وتحیص معلومات کی صحت ، صدافت ، سلامتی اور حقائق کے مطابق ہونے کے بارے میں خوب تحقیق وتحیص کرلے ۔ اور کی خبر کو یہ بچھ کر قبول نہ کر لے کہ وہ پہلے ، فقطعی اور ثابت شدہ ہے ۔ بی وہ اہم خوبی ہے کہ وہ بہلے ، فقطی اور ثابت شدہ ہے ۔ بی وہ اہم خوبی ہے کہ وہ ایس کے ساتھ دور صاضر کے تحقیق کو آراستہ اور متصف ہونا ضروری ہے ۔ بعض وفعد دنیا کے کسی کو نے میں کوئی واقعہ رونما ہوتا ہے تو تمام عالمی ذرائع ابلاغ اس کونقل کرتے ہیں ۔ دنیا کے ہر کونے میں نقل کرنے والی ایج نیوں کے افکار ، آراء، رب تیانات ، میلانات ، ارادوں اور تبصروں کے مطابق بہت ساری تبدیلیوں کے ماتھ اسے نشر کیا جاتا ہے ۔ آج مسلمان تحقق پر لازم ہے کہ وہ اپنی قکر کوفکری یلغار سے معلوظ رکھے ، اور قرآن مجید کی اس آیت پر عمل کرتے ہوئے ہرسی سائی خرکی خوب تحقیق کرلے :

(بدایہ اللہ ذین آمنو ابن جاء کہ فاسق بنبا فنبینو ای رسورۃ الحجورات آیت کی ''اے ایکان والوا جب کوئی فاسق تہارے پاس کوئی خبر لے کرآئے تو اس کی خوب تحقیق اور چھان میں کرایا کرو''۔

عربی واسلامی تحقیق کے جدید ذرائع

اس نئی ہزاری (New Millennium) میں کمپیوٹر میکنالو جی اپنی ترتی کی انتہاؤں کو چھونے گئی ہے۔ کمپیوٹر کی نیٹ ورکنگ کا نظام موجودہ دور میں تعلیم وتعلم اور بحث وتحقیق کرنے والوں کے لئے آسان ترین اور تیز ترین ذریعہ ہے۔ ائم سلف ایک خبر (Information) کی تلاش کے لئے گئی کئی ماہ تک صحرانوردی کی صعوبتیں برداشت کرتے تھے۔ اور پھر جب علم کتابی شکل میں مدون بھی ہو گئی گئی ماہ تک صحرانوردی کی صعوبتیں برداشت کرتے تھے جبکہ آج ہزاروں کتابیں، لاکھوں علمی وتحقیق گیا تو ایک خبر کی تلاش کے کئی گئی دن لگ جاتے تھے جبکہ آج ہزاروں کتابیں، لاکھوں علمی وتحقیق مقالات اور نادر قلمی نسخے انٹر نیٹ (Internet) کی وجہ سے ایک ہی کلک (Click) سکرین (Screen) پرآپ کے سامنے آجاتے ہیں۔

وہ علاءاور سکالرز جن سے ملاقات واستفادہ کے لئے ہزاروں میل کاسفر مہینوں کا وقت اور لاکھوں روپے کاخرج درکا رہے ،انٹرنیٹ کے ذریعے تھوڑے سے وقت اور بہت کم اخراجات کے ساتھ ان سے رابطہ قائم کرکے بھر پور استفادہ کیا جاسکتا ہے ۔علاوہ ازیں بزاروں عربی ویب سائٹس (Websites)اورسرچ انجن(Search Engines)علوم ومعارف کا ایک سمندر فراہم کرتے۔ ہیں۔

اس وفت قرآن وعلوم قرآن، حدیث وعلوم حدیث، فقد واصول فقد، سیرت و تاریخ ، اسلای نقافت، تصوف و مواعظ، شعر وادب عربی زبان ، تراجم و سوائح اور دیگر لا تعداد موضوعات پربشار سافٹ و بیئر زریاد ه ترعربی زبان میں ہیں، اس سافٹ و بیئر زریاد ه ترعربی زبان میں ہیں، اس لیٹ و بیئر زریاده ترعربی زبان میں ہیں، اس لیٹ عربی کا فہم رکھنے والوں کے لئے ان کے استعال میں کوئی دفت نہیں، اور وہ اصل مصادر کی مدد سے بحث و تحقیق کا کام بہت آسانی اور تیزی سے سرانجام دے رہ ہیں، لیکن عربی زبان سے نابلد محققین زیاده تر تراجم پر اکتفا کرتے ہیں یا صرف چند معروف مصادر و مراجع تک ہی ان کی رسائی ممکن ہوتی زیاده تر تراجم پر اکتفا کرتے ہیں یا صرف چند معروف مصادر و مراجع تک ہی ان کی رسائی ممکن ہوتی ہے۔

یبال ہم چنداہم عربی واسلامی سافٹ وئیرز اور سرچ انجنز کا مختصر تعارف پیش کرتے ہیں (۲۵) - المصحف الرقمی: (Digital Quran)

قرآن مجید میں تلاش کے متداول سافٹ ویئرز میں سائز اور کارکردگی کے اعتبار ہے المصحف الرقمی بہترین سافٹ وئیر ہے اس کے پہلے ورژن (Version) کاکل سائز (MB) (1.32 MB) ہے۔ اس میں آیات تلاش کرنے کے دوطر لیتے ہیں۔ (۱) ہے۔ اس میں آیات تلاش کرنے کے دوطر لیتے ہیں۔ (۱) ہے۔ شخت (Search) اس میں کی ایک سورت کو منتخب (Select) کر کے اس کی منتخب آیات تلاش کی جاسمتی ہیں۔ مثلا۔ سورة الکہف کی چند آیات تلاش کرنا ہوں تو اس سورة کوسلیک کر کے آیات کا نمبر یوں کھیں گے۔ (Search) پر کلک کریں بتائج آپ کے سامنے ہوں گے۔ سامنے ہوں گے۔

پوراقر آن مجید دمصحف مدینه منوره "کے مطابق (604) صفحات پر مشمل ہے۔ صفح نمبر کے ذریعے بھی تلاش کی جاسکتی ہے۔ تلاش کردہ آیت کی تفییر دیکھنے کے لئے ونڈو (Window) میں ینچ کی جانب دونقا سیر ، تنفسیس جالالیان ،از جالال الدین سبوطی و محلی اور التفسیس انڈواکٹر عبداللہ بن عبدالحسن دی گئی ہیں۔علاوہ ازیں سورت کا کلی ومدنی ہونا اس کی کل آیات، کلمات ،حروف اور تر تیب نزولی میں اس کا نمبروغیرہ کے بارے میں ضروری معلومات درج ہوتی ہیں۔

نیز ایک آیت پاس کی تغییر پاسلاش کی گئی تمام آیات اوران کی تغییر کو کا پی کرئے کسی دوسرے سافٹ وئیر میں مطلوب مقام پر لے جانے کی سہولت بھی موجود ہے۔المصحف الرقمی انٹر نیت سے مفت ڈاؤن لوڈ (Download) کیا جاسکتا ہے/www.zulfiedu.gov.sa

٢ مكتبة التفسير و علوم القرآن:

التراث کمپنی کا تیار کردہ میساف وئیر قرآن مجیداوراس کی تفسیر سے متعلق اپنی نوعیت کا منظر دساف وئیر ہے آن مجیداوراس کی تفسیر سے متعلق اپنی نوعیت کا منظر دساف وئیر ہے۔اس میں تفسیر ،علوم القرآن ، ناسخ ومنسوخ ،قرآن مجید کی مختلف قر اُت ،اعراب القرآن ،مضامین القرآن مفسرین کے سوانح اور لغات القرآن کے موضوعات کے تحت پوری دنیا میں رائح اہم اور بنیادی مصادر جمع کرد کے گئے ہیں۔اس کا تیسرا ورژن 1250 کمپیوٹر جلدوں پر مشتل ہے۔

س_ موسوعة الحديث الشريف:

بیرماف وئیرمصری ایک کمپنی ''شهر کهٔ صحولبرامج الحاسب '' نے تیارکیا ہے۔اس کا فائنل ورژن بہترین ہولیات ہے آراستہ ہونے کی وجہ سے حدیث کا بہت اہم سافٹ وئیر ہے۔اس میں کل نوکتا ہیں دی گئی ہیں۔ صحاح ستہ کے علاوہ موطاامام مالک، مندامام احمداور سنن دارمی شامل ہیں۔ جن میں احادیث کی کل تعداد ہاشھ ہزار سے زائد ہے۔اس پروگرام کی مندرجہ ذیل خصوصیات ہیں:

ا۔ کسی لفظ یا عبارت کی مختلف طریقوں سے تلاش۔

۲۔ شخصیات ،راو یوں اور آیات وغیرہ کی فہارس۔

۳ تمام احادیث کی موضوعاتی ترتیب-

سم_ مشکل ،غریب اور نا درالفاظ کی وضاحت کے لئے لغات۔

۵۔ رواۃ پرجرح وتعدیل۔

۲۔ احادیث کی تخ تے۔

ے۔ مختلف طرق روایت کی وضاحت۔

٨_ اصول حديث كامكمل تعارف_

9₋ کتب حدیث کے موفیین کامکمل تعارف۔

ا۔ مطلوباحادیث کوکانی اور پرنٹ کرنے کی سہولت۔

سیسافٹ وئیرمشہورایرانی سافٹ وئیر کمپنی ''مسر کنز البحوث السک مبیو تریة للعلوم الإسلامیة '' کا تیار کردہ ہے۔ یہ پروگرام (442) جلدوں میں 90مولفین کی 187 کتابیں پیش کرتا ہے۔ قرآن مجید کے مکمل متن کے علاوہ ، نیج البلاغہ ، صحیفہ سجادیہ ، کتب اربعہ ، وسائل شیعہ ، متدرک الوسائل ۔ بحار الانوار ، علم رجال کی کتب ثمانیہ اور اہل بیت سے متعلق ند بہ شیعہ کے متند مصاور شامل الوسائل ۔ بحار الانوار ، علم رجال کی کتب ثمانیہ اور اہل بیت سے متعلق ند بہ شیعہ کے متند مصاور شامل ہیں۔ و کشنریوں میں خلیل بن احمد فراہیدی کی کتاب العین اور ابن منظور کی لسان العرب بھی دی گئی ہیں۔ یہ سافٹ وئیر تین زبانوں عربی ، انگریزی اور فارس میں ہے۔

٥ المكتبة الألفية للسنة النبوية:

بيساف وير التراث من كمينى كاتيار كرده ب الى كاتيسراور ون 3500 كميورا أزؤ جلاول بمشمل ب كتب حديث كوفي اعتبارت مختلف عنوانات كتحت منظم اندازييس ركها كيا ب سب سب بها النفير بالماثور كعنوان ك تحت بنيادى تفاسير در دى گئ بيس، پر احاديث كو الصحاح "السنسن، كتب السمصنفات و الآثار المسانيد و المعاجم الإجزاء السموضوعية اور متفرقات كو أخرى "كعنوان ك تحت جمع كرديا كيا ب علاوه ازي درج وبل السموضوعات بحى قائم كے كے بيس نمن كتب الفوائد، كتب ابن ابى الدنيا، الاربعينات، موضوعات بحى قائم كے گئيس من كتب الفوائد، كتب ابن ابى الدنيا، الاربعينات، الامالى و المحالس، طرق الحديث ،اخرى ، كتب الشروح - التراجم العامة ، كتب الشقات، كتب الطبقات الشقات، كتب المنان ، كتب المعلل، كتب النخريج، السئو الات، مصطلح الحديث ،الفقه و اصوله، الحرى، كتب العرب و المعاجم، أسماء الكتب.

٢ مكتبة السيرة النبوية:

سیسافٹ وئیر بھی التراث کمپنی نے تیار کیا ہے۔اس سافٹ وئیر کے پہلے ورژن میں سیرت نبوک سے متعلق اہم مصادر کو 120 کمپیوٹر اکرزڈ جلدوں میں جمع کیا گیا ہے۔ سفح (Browse) کے ذریعے کی سپولت ،کسی بھی مطلوبہ سفحہ تک آسمان اور تیز منتقلی ،کتاب ذریعے کی سپولت ،کسی بھی مطلوبہ سفحہ تک آسمان اور تیز منتقلی ،کتاب کے ذیلی ابواب کی مکمل فہرست ،لفظ یا عبارت کی سوابق ولواحق کے اعتبار سے تلاش ،موضوعات کے دیلی ابواب کی مکمل فہرست ،لفظ یا عبارت کی سوابق ولواحق کے اعتبار سے تلاش ، کتابوں کے درمیان موازنہ ،کسی جگہ اپنی یا دداشت و تبھرہ (Footnote) محفوظ

۵- مكتبة الأعلام والرجال:

بیساف و ئیراعلام و شخصیات ، راویول اور رجال حدیث کے سوائے واحوال حیات پر مشتمل در العربی کئی کا بہت اہم کام ہے۔ اس میں : الأنبیاء و السرسل ، السحابة و التابعین ، علماء الإسلام ، مُول فون ، الأدب و الشعراء المحترعون ، سیاسیون ، آخرون ، اور کتب تراثیہ کے عنوانات کے تحت پانچ ہزار شخصیات کا تعارف حروف بھی کے اعتبار سے دیا گیا ہے۔ علاوہ ازیں کسی خاص لفظ کی تلاش ، تلاش کے لئے کتب ، عنوانات اور تلاش (Search) کی نوعیت ، کسی منع فروک شمولیت ، کسی خاص فظ کی تعاش علومات کوتیات (Comment) کی صورت میں محفوظ کرنا ، مثن کوکا بی اور پرنٹ کرنا ، ساف و ئیر کی ڈسپلے سیٹنگ (Display Setting) میں تبدیلی کرنے کی مولت اس پروگرام کی اہم خصوصیت ہے۔

٨ـ مكتبة الفقه وأصوله:

یر بیافٹ وئیر بھی''التراث' کمپنی نے تیار کیا ہے۔اس میں چاروں فقہی مذاہب کی امہات الکتب دی گئی ہیں۔اس کے علاوہ اہم فقہی تفاسیر ،کتب حدیث میں سے فقہ سے متعلق تمام ابواب، اصول فقہ کے اہم مصادر ، بنیادی فقہی مسائل پر ککھی جانے والی اہم عربی کتب ،فقہائے اسلام کے مراجم وسوائح، 3250 کمپیوٹرائز ڈ جلدوں میں جمع کردیئے گئے ہیں۔

٩- مكتبة التاريخ و الحضارة الإسلامية:

اسلامی تاریخ وتدن سے متعلق بیرسافٹ وئیربھی''التراث' کمپنی نے تیارکیا ہے۔اس میں عربی زبان میں لکھے گئے تمام اہم مصادر تاریخ کوجع کردیا گیا ہے۔اس کے تیسر ےایڈیشن میں پندرہ سو کمپیوٹرائز ڈ جلدیں شامل کی گئی ہیں جومطبوعہ کتب کے بالکل مطابق ہیں ۔ان میں عمومی کتب تاریخ ،تواریخ بلدان واماکن ،اہم تاریخی موضوعات پر کتب،سوانح و تذکر ہے ،سفر نامے ، تاریخ سے متعلق متفرق کتب اور معاجم وفہارس شامل ہیں۔

١٠ مكتبة الأخلاق والزهد:

یہ سافٹ وئیر تصوف واخلاق ہے متعلق بنیادی مصادر کاعظیم انسائکلو پیڈیا ہے جوایک سو پچاس کمپیوٹرائز ڈ جلدوں پرمشمتل ہے۔اس میں شامل کتب کی نمبرنگ مطبوعہ کتب کے مطابق ہے۔اس میں مختلف عنوانات کے تحت تصوف کے اہم مباحث اور معمولات کے متعلق کتب دی گئی ہیں۔ اا۔ مکتبہ النحو و المصرف:

اس سافٹ وئیر میں عربی زبان میں تکھی گئی اہم اور بنیادی کتب نحوو صرف کو 450 کمپیوٹرائیز ڈ جلدوں میں جمع کیا گیا ہے۔ بیسافٹ وئیر بھی ہر کتاب کو صفحہ درصفحہ پڑھنے ،مطلوبہ صفح تک آسان اور تیز منتقلی ،کتاب کے ذیلی ابواب کی مکمل فہرست ،کسی جگہ اپنی تعلیق کو محفوظ کرنے ،لفظ سنجے تک آسان اور کتابوں کے درمیان موازنہ جیسی یا جملے یانص کی سوابق ولواحق کے اعتبار سے تلاش ،موضوعاتی تلاش اور کتابوں کے درمیان موازنہ جیسی سہولیات سے آراستہ ہے۔

12 سبع معلقات:

جابلی عرب شعراء کے طویل قصائد پر مشتل 'المعلقات السبعه ''کابیر مافٹ و تیر قصائد کے مکمل متن اور آ واز کے ساتھ تیار کیا گیا ہے۔ کسی بھی شاعر کے نام پر کلک کریں تو اس کا قصیدہ آپ کے سامنے آ جائے گا۔ قصیدے کے کسی بھی شعر پر کلک کر کے آپ اے بن بھی عتے ہیں۔ علاوہ ازیں حفظ کرنے کے لئے اشعار کی بالت کر ارساعت، کسی ایک لفظ کی تلاش متن کی کا پی کرنے ، کسی شعر کو حفظ کرنے اور پھر محفوظ کرنے ، مطلوب شعر تک تیزی سے چہنچنے ، حفظ کرنے واشعار کو لکھنے ، اپنی ادائیگی کوریکار ڈکرنے اور پھر منتے ، حفظ کے گئے اشعار کا مکمل ریکارڈ رکھنے ، شعراء کا کممل تعارف حاصل کرنے کی مہولت اس پروگرام کی اہم خصوصات ہیں۔

13- المترجم الكافي:

ایک زبان سے دوسری زبان میں ترجمہ کاعمل انتہائی مشکل اور حساس معاملہ ہے۔ انفار میشن عیکنالوجی کے ماہرین نے ماہرین النہ کے تعاون سے الیکٹر وفکٹر انسلیشن کے تی سافٹ وئیر تیار کئے ہیں اور مختلف و یب سائٹس بھی یہ سپولت فراہم کرتی ہیں۔ گوگل مترجم (Google Translate) اور صحر کمپنی کی سائٹ ''ترجم' (www.translate.sakhr.com) کے علاوہ ''المتر جم الکانی''عربی سے الگش سے عربی ترجمہ کا بہترین سافٹ وئیر ہے ۔ اگرچہ یہ ترجمہ آٹو مینک (end معنیک کے موتا ہے۔ تھوڑی محنت اور سمجھ سے الکل درست ترجمہ ہوتا ہے۔ تھوڑی محنت اور سمجھ سے بالکل درست ترجمہ ہوتا ہے۔ اس سافٹ وئیر میں عام ڈکشنری کی طرز پرایک لفظ کے ترجمہ کے ساتھ بالکل درست ترجمہ ہوتا ہے۔ اس سافٹ وئیر میں عام ڈکشنری کی طرز پرایک لفظ کے ترجمہ کے ساتھ بالکل درست ترجمہ ہوتا ہے۔ اس سافٹ وئیر میں عام ڈکشنری کی طرز پرایک لفظ کے ترجمہ کے ساتھ بالکل درست ترجمہ ہوتا ہے۔ اس سافٹ وئیر میں عام ڈکشنری کی طرز پرایک لفظ کے ترجمہ کے ساتھ بالکل درست ترجمہ ہوتا ہے۔ اس سافٹ وئیر میں عام ڈکشنری کی طرز پرایک لفظ کے ترجمہ کے ساتھ بالکل درست ترجمہ ہوتا ہے۔ اس سافٹ وئیر میں عام ڈکشنری کی طرز پرایک لفظ کے ترجمہ کے ساتھ بالکل درست ترجمہ کرنا ہوتو اس کے لئے ساتھ پورے جملے کا ترجمہ کرنے کی سپولت موجود ہے۔ کوئی جملہ لکھ کراس کا ترجمہ کرنا ہوتو اس کے لئے ساتھ پورے جملے کا ترجمہ کرنے کی سپولت موجود ہے۔ کوئی جملہ لکھ کراس کا ترجمہ کرنا ہوتو اس کے لئے

```
ملف (File) میں جا کر جدید (New) پر کلک کریں۔ کھلنے والے باکس میں عبارت لکھ کر اور (File) میں عبارت لکھ کر اور (Standard Tool Bar) ہے ترجمہ (Standard Tool Bar) پر کلک کریں ۔وی گئی عبارت کا ترجمہ ووسرے باکس میں آپ کے سامنے آجائیگا۔
14۔ عبو رہے زبان و ادب کیے اہم سبوچ انسجنز ،سائٹس اور سافٹ وئیوز:
```

محركات البحث العربية (Arabic Search Engines) (www.avna.com) 1-16-(www.khayma.com) ٢_الخيمة العربية (www.eyoon.com) ٣ عيون (www.naseej.con) Juni_ M (www.raddadi.com) ۵-دليل المواقع العربية Y_دليل سلطان للمواقع الاسلامية العربية (www.sultan.org/a) (www.biblioislaminet/ar) كـموقع الابحاث (e-Libraries) مكتبات اليكرونية (www.waqfeya.net) ا_المكتبة الوقفية مكتبة مشكاة الإسلامية (www.almeshkat.net/books) ٣_مكتبة صيد الفه ائد (www.said.net) (www.furat.com) ٣ مكتبة فرات ۵_مكتبة الملك فهد الوطنية (www.kfnl:org.sa) (www.abookstipsclub.com) ٦_المكتبة العربية

(ج) مواقع اللغة العربيه و آدابها

Websites of Arabic Language & Literature

ا الغة العربية (www.arabicl.net) المشبكة صوت العربية (www.voiceofarabic.com) (www.acatap.htmlplanet.com) المجمع العلمي العراقي (www.arabicacademy.org.eg) المجمع اللغة العربية ،القاهره (www.adab.com) (www.adab.com) (www.diwanalarab.com) (www.diwanalarab.com) (www.alsh3r.com) (www.alsh3r.com) (www.mashaheer.com) (www.mashaheer.com) (www.arabicstory.net)

(www.pakarabic.com) العربي (www.pakarabic.com)

(د) عربی زبان و ادب کے اهم سافت وئیرز

Softwares of Arabic Language & Literature

ا_مكتبة الادب العربي

٢_مكتبة الشعر العربي

المحتبة النحو والصرف

مرمكتبة المعاجم والمصطلحات

٥_اطلس النحو العربي

٢_تعليم الاملاء لطلاب المدارس

ك_تعليم العربيه للناطقين بالانجليزية

مندرجہ بالاسافٹ وئیرز''التراث' کمپنی کے تیار کردہ ہیں (http://www.turath.com)۔ اس کے علاوہ''العرلیں'' کمپنی نے بہت اہم عربی واسلامی سافٹ وئیر تیار کئے ہیں۔ملاحظہ کریں:

(http://www.elariss.com)

15 ـ المكتبة الشاملة:

المکتبة الشاملة ایک جامع لائبرری ہے۔ بیصرف ایک جامد ذخیرہ کتب نہیں بلکہ آپ اس میں اپنی ضرورت کے مطابق اضافہ اور کمی بھی کرسکتے ہیں۔اس خصوصیت کی وجہ سے بیدایک محقق کی ذاتی لائبریری بھی بن سکتی ہے۔ ثر_ واجهة البرنامج: (home page)

الملعبة الشاملة الشال (Instal) كرنے كے بعد آپ جب اس كواو بن كرتے ہيں تواس كا اوم جب آپ جب اس كواو بن كرتے ہيں تواس كا اجتمال المعبة الشاملة الشال (windows) بھى ابتدائى سكرين پرايك ہے زيادہ (windows) بھى كھول كتے ہيں ۔ نئى كھلنے والى (windows) پر موجود آئيكونز موجودہ سكرين كے مطابق كام كرتے ہيں۔ مثلاً اگر آپ اس وقت (display screen) پر ہيں اور جو كتاب آپ نے كھولى ہوئى ہے، آپ اور جو كتاب آپ نے كھولى ہوئى ہے، آپ اور جے آئيكونز كر ذر ليع مندرجہ ذيل كام كرسكتے ہيں:

ا ب كتاب كوسفيد درصفيد يزه سكته إي -

ا کتاب اوراس کے مؤلف کا کمل تعارف معلوم کر سکتے ہیں۔

الدركسى لفظ كى تلاش كرسكتة إي -

التاب مين ردوبدل كرسكتة بين-

🖈 متن اورشرح کوملا کریژه سکتے ہیں۔

جئ موجوده سكرين مين ايخ مطلب كي عبارت تلاش كريكت بين -

اگرآپ (عرض) یا (تحریر) کتاب کی سکرین پر مین تو آپ تعلیقات اور شرح

کے اندر سے اپنی ضرورت کا مواد تلاش کر سکتے ہیں۔

ہے آپ کتاب کے جس صفحہ پر بھی موجود ہیں ، اس پورے صفحہ کو یا مخصوص مطاوبہ عبارت کو مکمل حوالے کے ساتھ کا لی کرکے ورڈ (Word) کی فائل میں لے حاسکتے ہیں۔

میتمام سہولیات ہرسکرین پرموجو د ہوتی ہیں۔اگر کچھ بالائی بٹن زیادہ واضح نہ ہوں تو اس کا مطلب ہے کہ موجودہ عمل کے دوران آپ کوان کی ضرورت نہیں ۔ ایک سے بحث فی القرآن الکریم تفسیرہ:

(Search in Quran & Interpretation of the Quran)

کتبہ شاملہ قرآن کریم اور تفاسیر میں تلاش کے اعتبار ہے بھی اپنا ٹانی نہیں رکھتا۔ تلاش کے ا لیے دیا گیا قرآن پاک مصحف مدینہ منورہ ہے اور مکمل اعراب کے ساتھ ہے۔اس میں باعتبار صفحہ نمبر، آیت فمبر، سورت فمبر کے ذریعے علاش کی سہولت موجود ہادر سفی تعاوت اور مطلوبہ سفی تک براہ راست رسائی بھی ممکن ہے۔ جبکہ ایک ہی سکرین پرموجود رہتے ہوئے ایک آیت کا پچاس کے قریب مختلف تفاسیر سے مطالعہ اور موازنہ بھی ممکن ہے۔ ای طرح آپ کسی آیت کومع حوالہ کا پی کرکے ورڈ میں paste کر سکتے ہیں۔

طریق کار:

پہلی سکرین پرموجود بیٹن (القرآن الکریم تفییره) پر کلک کریں، اب مطلوبہ سورت اور آیت

پر کلک کریں اور پھرجس تفییر کو پڑھنا ہواں پر کلک کریں، اس آیت گی تفییر آپ کے سامنے ہوگی۔ اس

کے بعد جس تفییر کو پڑھنا اور موازنہ کرنا ہوصرف اس کے نام پر کلک کریں، وہ کھل کرآپ کے سامنے

آجائے گی۔ دورانِ مطالعہ تفییر ہے آپ قرآن کریم کے متن پرآنا چاہیں تو سکرین کے دائیں طرف
صفحہ نبر کے آگے دیئے گئے ہیٹن پر کلک کریں، جس صفحہ پروہ آیت ہوگی وہ صفحہ کسل کرآپ کے سامنے

آجائے گا۔ ای طرح آپ دوران مطالعہ اوپردائیں جانب (اخفاء الآیات) کے ہیٹن کی مدد سے آیت
کوسکرین پرد کھ بھی سکتے ہیں اور اسے ہٹا بھی سکتے ہیں۔ اسی طرح (عرض کامل) کے ہیٹن کی مدد سے آب

اس تفییر کوآپ الگ window کے اندر بھی کھول سکتے ہیں۔

(Search in Quran):

ابتدائی سکرین (بحث فی القرآن الکریم) یا (بحث فی الکتاب الحالی) جبکہ کوئی اور کتاب نہ کھلی ہو، کے بٹن پرکلک کریں، قرآن کریم ہیں تلاش کا بائس کھل جائے گا۔ یہ box ہوگا جو کسی بھی زیر مطالعہ کتاب ہیں تلاش کے لیے کھلتا ہے۔ لیکن فرق بیہ ہے کہ اس میں تلاش کا عمل زیادہ تیز ہوتا ہے۔ آپ search box میں وہ لفظ قرآن کریم میں جتنی دفعہ اور جن جن آیات ہے۔ آپ میں آیا ہووہ سب پچھآپ کے سامنے آجائے گا۔ یہ چیز حفاظ کے لئے متثا بہات یا دکرنے کے حوالے میں آیا ہووہ سب پچھآپ کے سامنے آجائے گا۔ یہ چیز حفاظ کے لئے متثا بہات یا دکرنے کے حوالے سے بہت محمد ومعاون ہے۔ اب یہاں سے اگر آپ چاہیں تو آیت کی تفسیر کے لیے مختلف تفاسیر کا مطالعہ کر سکتے ہیں۔ اس کے لیے آپ کواس آیت پر صرف کلک کرنا ہوگا اور تفاسیر آپ کے سامنے آجا کیں گی

المراثقة إختيار كتاب (Book selection screen):

سن بھی کتاب تک فوری رسائی کے لیے ابتدائی سکرین پرموجود (اختیار کتاب) کے بٹن پر

کلک کریں، یا ابتدائی سکرین پر کسی بھی جگہ کلک کریں، مکتبے میں شامل تمام کتب کی فہرست آپ کے سامنے آ جائے گی۔ طویل فہرست کی زیریں سامنے آ جائے گی۔ طویل فہرست کی زیریں جا ب دیئے گئے خانے میں کتاب کا نام لکھ کر تلاش کریں، وہ کتاب کھل کر آپ کے سامنے آ جائے گی۔
گی۔

سكرين يرموجود بثنول كاتعارف(Introduction to screen buttons):

۔ اب سرچ کی سکرین کھل جانے کے بعد آپ اپنی مطلوبہ کتاب موضوعاتی ترتیب یا ہجائی ترتیب سے نکال سکتے ہیں۔ آپ اس باکس میں اوپر دائیں جانب (اِخراج تقریر ہالکتب الموجودة) کے بٹن پر کلک کریں تو آپ کے سامنے جارآ پشنزآ ئیں گے:

ہے۔ (تقریر ہالکتب،حسب المجموعات) اس صورت میں آپ مکتبے میں شامل تمام کتب کا تکمل تعارف موضوعاتی ترتیب سے جان سکیں گے۔

ے۔ (تقریر بالکتب، حسب الحروف) اس صورت میں آپ مکتبے میں شامل تمام کتب کا مکمل تعارف ہجائی ترتیب ہے جان سکیں گے۔

ندكوره بالا دونو ن صورتول مين آپ كواس كتاب كامكمل تعارف ملے گا۔

🖈 ۔ (قائمة سريعة بالكتب،حسب المجموعات) موضوعاتی ترتیب سے كتابول كامكمل تعارف -

ہے۔ (قائمة سريعة بالكتب،حسب الحروف) بهجائی ترتيب سے كتابوں كامكمل تعارف۔ اللہ من منتوں م

ان دونوں صورتوں میں آپ کواس کتاب کامختصرتعارف ملے گا۔

آپ سامنے آنے والے کتابوں کے اس مجموعے کو کا پی کرکے ورڈ کی فائل میں لے جاسکتے ہیں یا آپ کھلنے والے ہاکس میں کئی مجموعے پر ڈ بل کلک کرکے وہاں سے اپنی مطلوبہ کتاب کو کھول کر پڑھ سے سے ہیں۔ نیز اس کتاب کا مکمل تعارف ،مصنف کا تعارف ،ضرورت کے مطابق ردو بدل ، کتاب پر کھی گئی شروحات کا مطالعہ ، کتاب کے متن میں سے کسی حصہ کی تلاش ، کتاب کو text فائل میں convert کرنا ، بیرتمام ہولیات بھی اس ایک window پر آپ کوئی جا ئیں گی۔

۱۳ شاشة تحرير كتاب: (Book editing screen):

اس آپشن کی مدد ہے آپ کتاب میں کسی عبارت کا اضافہ ، کمی ،عنوانات میں تبدیلی ،صفحات کی نمبرنگ میں تبدیلی اوراس جیسے دوسرے کا م کر سکتے ہیں۔ فرسٹ سکرین پر (ملف) (file) میں جائیں ، وہاں سے (تحریر کتاب) کے آپشن پریااگر آپ پہلے سے کوئی کتاب پڑھ رہے ہیں تو ای سکرین پہاو پر کے بٹنوں میں (تحریرالکتاب الحالی) پر کلک کریں، یا (اختیار کتاب) کی سکرین یا (غرفة الحکم) میں دائیں طرف کتابوں کی لسٹ میں ہے اس عمل کے لیے آپ کوئی کتاب سلیکٹ کر کے آپ اپنا مطلوبہ کام کر سکتے ہیں۔ آپ جو بھی تبدیلیاں کریں گے وہ خود بخو دمحفوظ ہوتی جا کیں گی۔اس کے لیے Save کے بٹن کو پرلیں کرنے کی ضرورت نہیں ،سوائے صفحات کی نمبرنگ اورا حاویث کے ،ان میں آپ کویہ تبدیلیاں خود Save کرنا ہوں گی۔ سکرین کے دائیں طرف کتاب کے عناوین کی لسٹ ہوتی ہے، آپ اس کی مدد سے کتاب میں کسی بھی جگہ منتقل ہو سکتے ہیں۔عناوین ایک تو مجموعی ہوں گے جبکہ آ گے ان کی فروع بھی ہوں گی۔ ینچ دیئے گئے تیر کے نشانات کی مدد ہے آپ عناوین میں اضافہ، کمی، یا تمام عناوین حذف کرنا، عنوانات کے نام تبدیل کرنا،ان کی از سرنوتر تبیب لگانا،موجودہ صفحہ میں تلاش،موجودہ صفحے ہے آ گے یا پیچھے مزید مطلوبہ خالی صفحات کا اضافہ، کسی اور فائل سے لا کی گئی عبارت مفتوحہ کتاب میں شامل (Add) ، تلاش (Find) اور تبدیل کرنے (Replace) کی سہولت ، موجودہ صفحہ حذف کرنا ، کتاب کی کسی اور جلدیا صفحے پرمنتقل ہونا۔ حدیث کی یا کوئی اور کتاب کہ جس میں عبارت کی نمبرنگ کی گئی ہو، آپ اس میں تبدیلی اور کتاب کواپنی مرضی کے مطابق جلدوں اورصفحات میں تقتیم کر سکتے ہیں۔ اس سلسلے میں کھلنے والے باکس میں آپ کوموجود صفحے اور جلد کا نمبر دینا ہوگا اور جلدوں کی

اس سلے میں سلتے میں سلتے میں سلتے والے بائس میں آپ کوموجود سلتے اور جلد کا تمبر دینا ہوگا اور جلدوں کی تعداداورا کیے جلد میں کل صفحات اور صفحے میں کل حروف کی تعدادلکھ کرانٹر کریں، کتاب کوآپ کی مطلوبہ ترتیب لگ جائے گی۔ اس طرح سکرین میں اوپر دائیں طرف (إظهار/ إخفاء التعلیق) کے بٹن پر کلک کرنے سے کتاب میں تعلیق/ حاشے کا باکس کھولا اور بند کیا جاسکتا ہے۔ اس کھلے صفحے میں ماؤس کا وائیس بٹن پر کلک کر کے فیکسٹ کو Undo, Paste, Copy, Cut, Select اور اختیار شدہ عبارت کو اساسی یا ذیلی عنوان و سے سکتے ہیں، اس عبارت کو اسلامی یا ذیلی عنوان و سے سکتے ہیں، اس عبارت کو اسلامی کی علامت کا اضافہ یا کسی عبارت کو حاشے یا فیٹ نوٹ میں تبدیل کر سکتے ہیں۔ عبارت میں کی علامت کا اضافہ یا کسی عبارت کو حاشے یا فیٹ نوٹ میں تبدیل کر سکتے ہیں۔ سکرین کے اوپر کے بٹن عمومی طریقے سے ہی کام کرتے ہیں۔

۵۔ شاشة خيارات الحف (Search options screen):

مکتبہ شاملہ آپ کو تین طرح کی search کا اختیار دیتا ہے: آپ کتاب کے عنوانات ،متن اور تعلیقات مینوں میں سرچ کر سکتے ہیں۔آپ ایک ہی وقت میں دس عبارتوں کی تلاش کر سکتے ہیں۔ آپ اس کے لیے (و) اور (اُو) کا علیحدہ علیحدہ یا اکٹھا استعال کر سکتے ہیں ،مثلاً: آپ اس حدیث کی تلاش کرنا چاہیں:

> "وإن العبـد ليتـكـلـم بـالـكـلـمة مـن سخط الله لا يلقي لها بالايهوي بها في جهنم" وفي رواية "لا يرى بها بأسا".

آپ پہلے سرچ ہاکس (First Search Box) میں (پیشکام بالکلمة) دوسرے میں (پخط اللہ) لکھیں اوراو پر ہے (و) پر کلک کر کے انٹر کریں ،اس کا مطلب بیے ہوگا کہ آپ مطلوبہ نتیجہ میں ان دونوں عبارتوں کودیکھنا چاہتے ہیں۔

اگر آپ (اُو) کے تحت سمرچ کریں تو سمرچ باکس کی پہلی بار لائن (Bar Line) میں (لایلقی لها بالا)اوردوسری میں (لایری بها بأسا) کلھیں اورانٹر کردیں یا نیچ (تنفیذ البحث) کے بٹن پر کلک کردیں۔

آپ آیک سے زیادہ الفاظ یا عبارات لکھ کر سرج کر سکتے ہیں۔ لیکن جب آپ (و)
(and) کے ساتھ تلاش کر رہے ہوں تو سرج بار کے آگے (م) (مرتبہ) پر چیک لگا ئیں تو آپ کے
سامنے صرف وہ ی عبارت آئے گی جس کی ترتیب بھی وہی ہوگی جو آپ نے دی ،اوراگر (م) (مرتبۃ)
پر چیک ندلگا ئیں گے تو ہر وہ عبارت جس میں بیرسارے الفاظ ہوں ، چاہے دی گئی ترتیب کے موافق یا
مخالف ، وہ آپ کے سامنے آ جائے گی ۔ اس کے علاوہ اگر آپ (م) (مرتبۃ) پر چیک نہیں لگاتے اور
آپ لفظ (صلاۃ) کی سرچ کرنا چاہتے ہیں ، اب جہاں کہیں بھی بیلفظ ہوگا ، آپ کے سامنے آ جائے
گا۔ مثلاً (صلاۃ العبد، الصلاۃ، و ما کان صلانهم عند البیت) کیکن تیزترین سرج کے لیے چیک
لگا دینا بہتر ہے۔

سرچ بارکے نیچے "تبحاهل الفروق بین الهمزات و نحوها" کو پہلے سے چیک لگا ہوتا ہے،اس کوایے ہی رکھنا بہتر ہے کیونکہ عربی میں (۱، اُ، اُ) ہرا یک الگ الگ حیثیت رکھتا ہے،اگر آپ اس چیز کاخیال ندر کھیں گے تو او پر کی جارصورتوں میں سے جو بھی صورت ملے گی وہ آپ کے سامنے آ جائے گی۔ کیکن اگر چیک کوشتم کردیں تو صرف کھی گئی عبارت ہی جہاں ہوگی وہ سامنے آ جائے گی۔ اس طرح (ق-ہ) اور (ی ۔ ی) کا معاملہ ہے۔ اگر چہ مکتبہ کے اندر رموز اوقاف کا اہتمام کیا گیا ہے لیکن سرچ کے وقت و تفے اور نمبرنگ وغیرہ کی وجہ ہے کوئی مسئلہ پیدائہیں ہوتا۔

سرچ ہائس میں ہائیں طرف اوپر کی جانب دی گئی خالی جگہ میں آپ تلاش کے لیے اختیار کردہ مجموعہ کتب میں ہے کسی خاص کتاب کو تلاش کر سکتے ہیں۔ ۲ ۔ شاشتہ نتائج البجث (Search result screen):

تلاش (Search) کے لیے ہوم بڑتے میں مینو بارے (بحث) کو اختیار کریں۔ جب آپ تلاش کے لیے کوئی عبارت دیں گے تو اس کے نتائج ایک علیحدہ ونڈ و ہیں آپ کے سامنے آنا شروع ہوجاتے ہیں۔ اوپر کی جانب ہیں۔ اوپر کی جانب کتاب کا وہ صفحہ ہوتا ہے جس میں آپ کی مطلوبہ عبارت ہوتی ہے، جبکہ ینچے کی جانب ایک عبل بنا ہوتا ہے جس میں تلاش کے تمام نتائج سامنے ہوتے ہیں۔ آپ صفحے کوسکرول کر کے پوری عبارت پڑھ سکتے ہیں اور ماؤس یا پنچ دیئے گئے نشانات کی مدد سے کسی اور نتیج پر منتقل ہوسکتے ہیں۔ اگر بحث (Search) جاری ہولیکن آپ کا مطلوبہ نتیجہ سامنے آجائے تو آپ (ایسف السحث) کے بیش بحث (پر چاہجی سکتے ہیں اور (منسابعۃ البحث) کے بیش سے پھر چاہجی سکتے ہیں ، جبکہ (ایسف السحث نہائیا) کے بیش سے تلاش کمل روک سکتے ہیں۔ اس سے پھر چاہجی سکتے ہیں ، جبکہ (ایسف السحث نہائیا) کے بیش سے تلاش کمل روک سکتے ہیں۔ اس سے ایک مطلوبہ تن نج ہیں جاری ہوگی۔ حاصل کر دونتانج کوآپ کوئی بھی نام دے کر Save کر لیس اسے مطلوبہ تن نج ہیں جلد ویت پڑت پڑت ہا آسانی ان نتائج کو د کھے کئیں۔

سابقہ تلاش کے نتائج دوبارہ دیکھنے کے لئے اساس سکرین میں بالائی جانب (فتح نتائج)
آخر کے آئیکون پرکلک کریں اور محفوظ کر دہ نتائج کو کھولنے کے لئے (نشائیج بحث محفوظ آ) کے
آئیکون پرکلک کریں۔ اگر محفوظ کر دہ نتائج بھی زیادہ ہوں تو ان میں سے مطلوبہ نتیجہ تک تیز ترین رسائی
کے لئے آخر میں (بحث فی النتائج) کے آئیکون پرکلک کریں اور کھلنے والے باکس میں مطلوبہنا م
لکھ کرانٹر کریں، آپ کا مقصود سامنے ہوگا۔

4. البحث في التراجم (Search in bibliographies):

مؤلفین مصنفین اورروا ہے حالات زندگی اوران پرجرح وتعدیل کی معلومات کے حوالے سے میمکتبہ اپنی نظیر نہیں رکھتا۔ آپ کسی بھی راوی کے بارے میں آئمہ کی رائے جان سکتے ہیں۔ نیز اس

پراپ تاثرات اوردیگر کتب ہاں میں (تعلیقات) کی صورت میں اضافہ بھی کر سکتے ہیں۔ طریق کار:

اساسی سکرین میں (ترجمۃ) کے آئیکون پر کلک کریں تو تراجم میں تلاش کی سکرین کھل جائے گی۔ آپ کواگر راوی کا نام، کنیت اور لقب میں سے پچھ بھی یا د ہوتو اس کے مخصوص خانے میں لکھیں اورانٹر کردیں۔

مثلاً آپ دیکھنا چاہیں کہ امام ذہبی نے کن کن رواۃ کو (ثفتہ) کہا، یاابن جم عسقلانی نے کن
کن رواۃ کو (مقبول) کہا، آپ سرچ ہاکس ہیں (روہۃ) کے خانے ہیں بیدولفظ لکھ کر انٹر کر دیں، ہاتی
خانے خالی ہی رکھیں، تمام فتائج آپ کے سامنے آجا کیں گے۔ یا درہے کہ یہاں بھی (و)، (اُو)،
(اُول الاَ سم) اور (مطابق) کے آپنز بالکل اسی طرح ہی کام کرتے ہیں جس طرح عام سرچ ہاکس
ہیں تھے۔ آپ اپ خطوبر اوی کے بارے ہیں کامل معلومات کے لیے اس پر ڈبل کلک کریں، اس
کے بارے ہیں پہلے ہاکس ہیں (خلاصۃ)، (تعارف)، اس پر (جرح وتعدیل) اور (تلانہہ) کے
ہارے ہیں جاننے کے لیے متعلقہ آپنز پر کلک کریں۔ اس راوی کے شیوخ اور تلانہ ہ کے بارے ہیں
ہوگی۔ اگر نتیجہ ہیں ایک نام بہت زیادہ بار آجائے تو آپ نتائج ہیں تلاش کے لیے دی گئی سرچ بار ہیں
ووبارہ اپنے مطلوبر اوی کا نام یا متعلقہ معلومات کھیں، وہ آپ کے سامنے ہوگا۔ یہاں بھی ونڈ و کے
ووبارہ اپنے مطلوبر اوی کا نام یا متعلقہ معلومات کھیں، وہ آپ کے سامنے ہوگا۔ یہاں بھی ونڈ و کے
اوپر کے بٹن برستورکام کرتے ہیں۔

مخصوص تلاش کے لیے ونڈ و کے دائیں طرف (بحث مسر کب عن رواۃ التھذیبین خصوص تلاش کے لیے ونڈ و کے دائیں طرف (بحث مسر کب عن رواۃ التھذیبین خصاصة) پر چیک لگائیں اور جس قدر آپ کوراوی کے بارے بین معلوم نائج آپ کے سامنے ہو نگے ۔ اس باکس بیں نیچے امام مزی کی (تہذیب الکمال) اور ابن حجرعسقلانی کی (التقریب) بین مستعمل کی گئی بعض اصطلاحات کامختصرتعارف دیا گیا ہے۔

اس طرح حدیث کی کتب کا مطالعہ کرتے ہوئے آپ کسی راوی کے بارے میں جاننا چاہیں تو اس کے نام کوسلیکٹ کریں اور اوپر کے آئیکونز میں سے (بحث فی التراجم) پر کلک کریں ، اس کی مکمل تفصیلات آپ کے سامنے ہوں گی۔اس طرح ہے کسی راوی کے بارے میں آئمہ کی رائے جانئے میں سیہ مکتبہ ممدومعاون ثابت ہوتا ہے۔

٨. غرفة التحكم (Control room):

مکتبة شاملة ایک ایسی لائبریری ہے جس کا مکمل و ها نچه آپ اپنی مرضی کے مطابق تبدیل کر سکتے ہیں۔مثلاً نئی کتابوں کی شمولیت، پرانی کتابوں کے نام، اقسام اور بطا قات (Cards) وغیرہ میں تبدیلی کر سکتے ہیں۔ان تمام امور کے لیے (غرفة النحکم) کا آپشن موجود ہے۔ طریق کار:

مینوبارے (شاشات خاصة ..غرفة التحكم) یا پروگرام كے مستقل بالائى آئیكوز میں سے (غرفة التحكم) پر كلک كریں۔آپ كے سامنے آنے والے بائس میں وائیں جانب اقسام كتب كى فہرست ہوگى،اس میں سے کسى ایک قتم كوسلیك كریں، درمیان والی فہرست سے اس مجموعے كى ذیلی كتاب سے متعلق معلومات تیسرے بائس میں سامنے آئیں گی۔

اگرآپ مجموعی عنوانات کے برخلاف کتابوں کو پھی ترتیب سے کھولنا چاہیں تو اسی سکرین پر اقسام کتب کی بالائی جانب (ابت) پر کلک کریں۔اور اگر کسی خاص قتم کی کتب کو پھی ترتیب سے دیکھنا ہوتو پہلے صرف ایک (فتم) سلیکٹ کریں اس کے بعد ذیلی کتب کی فہرست میں بالائی جانب (اُبجدیاً) پر چیک لگائیں۔

ذيلى اختيارات:

سن اسای مجموعے کے نام میں تبدیلی کے لیے فہرست کے بینچے دیئے گئے ہائس میں نام لکھ کر(تغییر اسم) پرکلک کر دیں:

الله المرام المرام المرام وتواسى باكس مين نام لكه كر إضافة فسم حديد) پر كلك كريں۔

و مجوع کانام اوپر کی جانب نظل کرنے کے لیے (تحریك القسم لأعلی) پر كلك كريں۔

ہ مجموعے کانام نیچے کی طرف نتقل کرنے کے لیے (تسحریات النفسم لاسفل) پر کلک کریں۔

الله جبر المرائع كي لي (حذف القسم) ي كلك كري -

کی نی شامل کی گئی کتاب کوفہرست میں شامل کرنے کے لیے قریبی آئیکون (فہرست فی کتاب) یکلک کریں۔

الله مجموع كى تمام كتب كومذف كرنے كے ليے (حذف فهارس جميع كتب) كي تكون كو

استعال كري-

T

الم مجموع كى ذيلى فهرست الويل مونى كى صورت يس خاص خانے بيس نام لكوكر (بحث عن إسم كتاب في المحموعة الحالية) يركلك كريں -

اس منام کتب میں تلاش کے لئے (بحث فی کل الکتب) پر کلک کریں۔ مجموعے کی ذیلی کتب کے نام یا تر تیب میں تبدیلی ،حذف، نئ کتاب کی شمولیت کا طریق کار اساسی مجموعات کی طرح بی ہے۔

اختیار کردہ کتاب کوکسی اور مجموعے میں منتقل کرنے کے لئے فہرست کی زیریں جانب مطلوبہ مجموعے کوسلیکٹ کرکے (نقل الکتاب الی تتم آخر) پر کلک کریں۔اختیار کردہ کتاب مطلوبہ مجموعے میں منتقل ہوجائے گی۔

اس طرح اگر آپ تین چار کتابوں کو کسی ایک کتاب میں جمع کرنا چاہیں تو

(Ctrl+Shift+Arrow keys) کے ذریعے کتابوں کوسلیکٹ کرکے (دمج الکتب
المحددة) پرکلک کریں ،یہ آپشن اس وقت مفید ہوتا ہے کہ جب آپ ورڈ کی مختلف فائلیں
مکتبہ میں Import کریں یا ایک مؤلف کی بہت ہے چھوٹی چھوٹی کتب ہوں تو آپ

کتابوں کے زیادہ پھیلاؤ سے بیخ کے لئے ان سب کوایک مستقل کتاب میں جمع کر سکتے

ہیں۔

سکرین میں بائیں جانب (بیانات الکتاب) کے خانے میں دواختیارات ہوتے ہیں: ا۔ المؤلف کوسلیکٹ کرنے سے بیمولف صرف اس کتاب کے ساتھ خاص ہوجائے گا۔اس صورت میں آپ مولف اور کتاب کے بارے میں حسب ضرورت معلومات میں اضافۃ یا تبدیلی کرکے Save کے بٹن پرکلک کردیں تو بیاضا فہ جات Save ہوجائیں گے۔

۲۔ الکین زیادہ بہتر ہے ہے کہ دوسرے آپٹن کو اختیار کیا جائے لیعنی موفقین کی دی گئی فہرست میں سے ایک نام کوسلیکٹ کریں (جوعموماً پہلے سے موجود ہوتا ہے) مثلاً: تغییر طبری کھولیں گے تو (الطبری، أبوجعفر) پہلے سے موجود ہوگا، اس صورت میں مولف کا تعارف (غرفة النحکم) میں پہلے سے موجود ہوگا۔ کیونکہ اس صورت میں کتاب مولف کے ساتھ مر بوط ہوتی ہے، مولف کا بیر تعارف مولف کی دیگرتمام کتب کے ساتھ مر بوط ہوتی ہے، مولف کا بیر تعارف مولف کی دیگرتمام کتب کے ساتھ مر بوط ہوتی ہے، مولف کا میں تھیں۔

مؤلفین کی فہرست میں مخے مولف کا اضافہ، اس کے تعارف میں تغیر و تبدیل وغیرہ کے لئے نام کے خانے بسے سامنے (الانت قبال لے حدول المؤلفین) پر کلک کریں، کھلنے والی ونڈو میں مطلوبہ تیدیلیاں کرنے کے بعد آپ واپس سابقہ ونڈومیس آسکتے ہیں۔

اب اختیار کردہ کتاب کو کئی بھی وقت پروگرام میں تلاش کے لئے اختیار کردہ کتب کی فرست سے متنقلاً نکالنا چاہیں تو (احفاء الکتاب من قائمۃ البحث) پر چیک لگادیں۔
اب اگر آپ پروگرام کی تمام کتابیں تلاش کے لئے سلیک کرلیں پھر بھی یہ کتاب ان میں شامل نہ ہوگی۔ اس آپشن کا فائدہ یہ ہے کہ چونکہ مکتبۃ شاملہ بن کتابوں کے اضافے کا اختیار بھی دیتا ہے، تو اگر آپ کے پاس ایک کتاب کے دو نسخ موجود ہوں ،ایک کی ترقیم مطبوعہ ہیں دیتا ہے، تو اگر آپ کے پاس ایک کتاب کے دو نسخ موجود ہوں ،ایک کی ترقیم مطبوعہ کے موافق اور دومری ناموافق ، ایک اعراب کے ساتھ اور دومری بغیر اعراب کے ہو، لیکن کتاب ان میں کے موافق اور دومری ناموافق ، ایک اعراب کے ساتھ اور دومری بغیر اعراب کے ہو، لیکن کتاب ان میں کے موافق کی ایک نسخ کو ، جوزیا دہ بہتر ہو، سلیک کر لیس اور دومرے کو تلاش کے دائر ہے ہا بہر رکھیں ۔ اس کوسلیک کر نے کے بعد (حفظ بیانات الکتاب) (Save) پرضرور کلک کریں۔

کتاب کومکتبے کے اندر بی compress کرنے کے لیے (مضغوط) کے آئیکون پر کلک کریں ، اس صورت میں کتاب غیر مفہر س صورت میں ہوگی ، جبکہ دوبارہ اسی صورت میں لانے کے لئے (عمل الفہر س) پر کلک کریں۔ اور فہرست کوختم کرنے کے لئے (حذف الفہر س) پر کلک کریں۔

کتاب کے (بطاقہ) (تعارفی کارڈ) میں کتاب، مولف، موجودہ نیخہ، آیا کہ اعراب کے ساتھ ہے یا نہیں، مطبوعہ کے مطابق ہے یا نہیں، کتاب کا مصدر اور دیگر معلومات شامل ہوتی ہیں۔ بطاقہ کے قریب تیر کے نشان کی مدد سے (عن الکتاب) میں آپ کتاب ہے متعلق جبکہ (عن الکتاب) میں آپ کتاب ہے متعلق معلومات میں تبدیلی واضافہ کر کے (حفظ بیانات جبکہ (عن الکتاب) کی مدد سے Save کرسکتے ہیں۔ کتاب جس مجموعے میں شامل ہے، ویڈو میں الکتاب) کی مدد سے Save کرسکتے ہیں۔ کتاب جس مجموعے میں شامل ہے، ویڈو میں بائیں جانب آخری خانے میں اس کا نام دیا گیا ہوتا ہے۔ ویڈو میں۔ ویڈو کے دیگر تمام آئیکونزویسے ہی کام کرتے ہیں۔

ندگوره تمام تبدیلیاں اور انسافہ جات ای سورت میں ممکن بیں کہ جب پروگرام Writeable ندگوره تمام تبدیلیاں اور انسافہ جات ای سورت Hard Diskl میں ہوتو CD میں یا Hard Diskl میں نواور اگر سے پروگرام صرف Readable کی ڈی میں ہوتو تخریر (Editing) وغیرہ کا کام ممکن نہ ہوگا۔

شاشة المؤلفين (Authors' screen):

جس طرح پہلے وضاحت کی گئی ہے کہ (المکتبہ الشاملة) صرف کتابوں کا جامد و خیر ہنیں بلکہ اس میں نئ کتاب شامل کرنے اور پہلے ہے موجود کسی کتاب کو ختم یا تبدیل کرنے کی سہولت بھی موجود ہے۔اسی طرح کس مولف کا تعارف شامل ، ختم یا تبدیل کرنے کی سہولت بھی موجود ہے۔

شاشة المؤلفين ميں جانے کے لئے مينو بارسے (شاشات حاصة شاشة المولفين کی ایک طویل المسؤلفین) پرکلک کریں۔ آپ کے سامنے کھلنے والی نئی ونڈ و میں دائیں جانب مؤلفین کی ایک طویل فہرست ہوگی ،اس میں سے اپنے مطلوبہ مولف تک وینچنے کے لیے فہرست کے بنچے دیے گئے خانے میں اس کانام کھوکر (بحث فی الفائدة) پرکلک کریں۔ اگر مطلوبہ مولف پروگرام میں موجود ہواتو نیلے رنگ میں اس کانام فہرست میں واضح ہوجائے گا۔ جبکہ فہرست کے سامنے (ترجمة المؤلف) کے عنوان سے مولف کا تعارف ہوگی کرسکتے ہیں۔ سے مولف کا تعارف ہوگی کرسکتے ہیں۔

اگر مولف کانام بدلنا ہوتواس کوسلیکٹ کر کے موفقین کی فہرست نے نیچے پہلے دیے گئے خانے میں مولف کانانام کلیس پھر (تغییر اسم المؤلف المحدد) پر کلک کریں، نام تبدیل ہوجائے گا۔ پہرے نیانام شامل کرنا:

ویے گئے خانے میں مؤلف کانام لکھ کر (اِضافۃ مولف حدید) پُرکلک کریں،آپ کادیا گیانام خود بخو دہجی ترتیب سے فہرست میں شامل ہوجائے گا۔

الله المحدد كوكى نام حذف كرنا:

اگر کسی مؤلف کا نام حذف کرنا ہوتو اس کوسلیک کر کے فہرست کے بیٹچ (حذف المؤلف المحد د) پر کلک کریں ۔

🏠 _ ترجمة المؤلف مين تبديلي:

اس آپشن کی مدد ہے آپ مؤلف کے تعارف میں اضافہ یاردوبدل کر سکتے ہیں۔اس کے

لئے دیئے گئے خانے میں تبدیلی کریں اور پھر (ترجمۃ المؤلف) کے سامنے (حفظ بیانات الکتاب) پڑ کلک کر کے کی گئی تبدیلی کو Save کرلیں۔

ونڈو کے دیگر آپشنز میں (بطاقۃ الکتاب) (کتاب کا مخضر تعارف)، (تصفح سریع) اور مؤلف کی دیگر تصانیف میں شامل کرنے کے کی دیگر تصانیف کی فہرست شامل کرنے کے لیے (غرفۃ الحکم) کا استعمال ہوگا) ہے سب کچھ آپ اس سکرین پر ملاحظہ کر سکتے ہیں۔ ونڈو کے بالائی تمام بٹن یہاں بھی حسب دستور کام کرتے ہیں۔

۱۰- شاشة ربط متن بشرحه: (Screen for text, linked with explaination)

ید مکتبه متن قرآن کے ساتھ تفاسیراور حدیث کے ساتھ ان کی شروح کا مطالعہ یا کسی ایک متن کی کئی دیگر شروح کے بیک وقت مطالعے کی تہوات بھی دیتا ہے۔ طریق کار:

مندرجه ذیل مثال کے ذریعے اس کی وضاحت کی جاتی ہے:

پروگرام کے ہوم تیج پرایک بارکلک کریں، (کتب المتون... صحیح بعداری) حدیث نمبرایک نکالیں، پروگرام کے مین بیج سے (شاشات حاصة.... ربط متن بشرحه)سلیکٹ کریں ،آپ کے سامنے ایک نئ ونڈ و کھلے گی جس میں دائیں جانب ایک لائن میں پروگرام میں شامل كتابول كمجموعات كنام بول ك، يبال سے (شسروح السحديث) كوسليك كريں،اس مجموع میں شامل تمام كتب كى فهرست ينچ خانے ميں كھل جائے گى - يہال سے (فتح البارى لابن حجر) كوسليك كرك ينج رخ كي موع تير (أضف الكتاب إلى قائمة الشروح) يركلك كريس-اسطرح (فتح البارى لإبن حمر) كوبھى اس فبرست ميس لے آئيس-اس زيريس فبرست ے جوآپ نے تیارکی، (فتح الباری لابن حجر) پرکلک کریں، (الشوح: فتح الباری لابن حسجسر) کے عنوان سے بیرکتاب مقابل خانے میں کھل جائے گی اوراس میں بخاری شریف کی پہلی حديث كي نثرح ۾وگي _اورونڈ وكي زيرين ڄائب (الـحالة: المتن مرتبط بالشرح المعروض) يعني متن اورشرح ہم آ ہنگ ہیں۔اس عبارت کے سامنے دوران مطالعہ دیگر صفحات کی طرف منتقلی کے نشانات اورکسی خاص جلد، صفحہ یا حدیث نمبر کا خانہ دیا گیا ہے، اس میں نمبر کے ذریعے آپ مطلوب مقام تک رسائی حاصل کرلیں گے۔ متن اورشرح کے خالوں کے درمیان آگیاون کی بدو ہے متن اورشرح کے مابین ربط ختم، جبکہ (اربط المتن بالشرح) کی بدوے دوبارہ ربط قائم کیا جاسکتا ہے۔ اگر مفتوحہ متن سے متعلق شرح تک پانچنا ہوتو (عرض الشرح المرتبط بالمتن) پرکلک کریں۔

. ابشروحات کی فہرست میں ہے (فتح الباری لابن حسر) پرکلک کریں۔آپ دیکھیں گے کہ Status bar میں متن اورشرح غیر مرقبط ہو نگے۔اب سیح بخاری میں دیئے گئے خانوں کی مدد سے جز ،۳۲،صفحہ/۱۱،کھولیس، یہاں آپ کے سامنے بیصدیث ہوگی:

"إن معاذ بن جبل كان يصلي مع النبي عَلَيْكُ ثم يرجع فيؤم قومه"

اب (فتح الباري لإبن حجر) ميں جز ، اکھوليں۔ Status bar اکھوليں۔ Status bar البحی متن اور شرح کوغير مربوط ظام رکر رہی ہوگا۔ اب (ربط المتن بالشرح) پر كلک كريں تو ربط قائم ہوجائے گا۔

اس طرح اگر موجود متن اور شرح میں تو ربط نہ ہولیکن کسی اور مقام پراس متن کی شرح مفتو حد کتاب میں موجود ہو۔ اس کو پڑھنے کے لیے متن کی بالائی جانب (الإنت قال إلى موضع) آخر پر كلک كريں۔

المكتبة الثاملة ك (الإصدار الثاني) ميں انجى تك صحاح سة اور موطا كى متن سے مربوط شروحات دى گئى ہيں۔ يہى سہولت انٹرفيٹ پر بجى مفت حاصل كى جاسكتى ہے۔ اس كے ليے درج ذيل ويب سائٹ استعال كريں: (http://www.al-islam.com) اا۔ شاشة استير ادو تصدير كتب الكترونية:

(Screen import and export of electronic books)

الهمكة به الشاملة كے ديگر بہت سے امتيازات ميں سے ايک بيہ بھی ہے كه آپ اس ميں نئ سابيں شامل بھی كر سے بيں اور مكتبہ ميں سے كوئی خاص كتاب نكال كرعليحدہ بھی كر سكتے ہيں۔عليحدہ كی سطی ستاب ميں صفحه درصفحه مطالعہ، تلاش اور ديگر سہوليات موجود ہوتی ہيں۔اس طرح اگر آپ كے پاس موجود كتاب كسى دوسرے دوست كے المكتبة الشاملہ ميں موجود نہيں۔ آپ كے ذريعے وہ بيكتاب اپنے مكتبہ ميں شامل كرسكتا ہے۔

ی جانے والی مکتبہ شاملہ کی تمام خصوصیات کی حامل ہوگا۔اس میں صفحات کے نمبر اور موضوعات کی ترتیب، حدیث اوراس کی شرح کے مابین ربط، آیات اورتغییر کے مابین ربط، مؤلف کے ترجمہ میں تبدیلی کا اختیار اور کتاب اور مؤلف کا مختضر تعارف، بیتمام سہولیات اس میں شامل ہوتی ہیں۔آپ اگر کتاب کو کھول کر پڑھنا چاہیں تو وہ سکرین پر ۔ ایسے ہی کھلے گی جیسے مکتبہ شاملہ کے اندر کھلی ہو۔ مزید برآں Export اور Import کا بیٹل ورڈ کی نسبت زیادہ تیز رفتار ہوگا۔ عملی طریق کار:

آپ ایک مکتبہ میں شامل کسی کتاب میں کوئی تبدیلی کرنا چاہتے ہیں، لیکن آپ کو خدشہ ہے کہ آپ کی طرف سے کی گئی تبدیلی سے کتاب میں کوئی نقص پیدا نہ ہوجائے، تو آپ اس کتاب کو مکتبہ سے باہر نکال لیس، اس مطلوبہ تبدیلی کے بعد دوبارہ مکتبہ میں شامل کر دیں۔

Export

کرنے کا طریقہ:

اس طرح آپ مختلف کتابول کومکتب شاملہ ہے Export کر کے ایک الگ چھوٹی لا برری بھی بنا سکتے ہیں۔

پروگرام کے ہوم چنج پرموجود آئیکونز میں سے (اِخراج الکتاب بصیغة الکتر ونیة) پر کلک کریں، یامینو بارمیں (خدمات .. نفعد پر کتب الکتر وبیۃ) پر کلک کریں آپ کے سامنے ایک باکس کھلے گا جس میں دائیں جانب کتابول کی فہرست ہوگی ،فہرست میں سب سے او پرمجموعات کا نام ہوگا۔مثلاً تغییر،عقیدہ،علوم القرآن اور پھرای عنوان کے تحت آنے والی تمام کتب/کتاب سلیک کرنے کے بعد سامنے تیر کے نشان (إدراج ۱۰ الکتب المحد دۃ) پر کلک کریں ، وہ کتاب سامنے والے باکس میں چلی جائے گا۔اگراس کی تمام کتابیں Export کرنا چاہیں تو (اِ دراج جمیج الکتب) پر کلک کریں ،کسی كتاب كو Deselect كرنے كے ليے (استعاد الكتب المحد دة) اور يور ، مجموع كوواليس كرنے ك لیے (استعاد جمیع الکتب) (دو تیرول) پر کلک کریں ، اختیار کردہ کتاب کا تعارف و کھنے کے لئے (بطاقة الكتاب) پركلك كرين- جب آپ كتابين سليك كرلين تو آپ كتاب كو Export كرنے کے بعد محفوظ کرنے کی جگد سلیکٹ کرنے کے لیے (اُختر المکان الذي تريدالتصدير إليه) پر کلک کر کے اس جگہ کا تغین کریں۔جگہ کے تغین کے بعد (اُختر المکان) کے سامنے والے آئیکون پر کلک کریں۔ Export کاممل شروع ہوجائے گا۔ای عمل کی پھیل کے بعد کتاب کا آئیکون ایک ڈی ونڈ ومیں سامنے آئے گا۔ یہاں ہے آپ کتاب کو کھول کراستعال کر سکتے ہیں۔

اگرآپ وہی کتاب تبدیلی کے بعد دوبارہ واپس مکتبے میں رکھنا چاہیں، یانتی کتاب شاملی کرٹا چاہیں تو پر دگرام کے مینو ہار میں (خدمات ... استیر اد کتب الکتر وبیۃ) پر کلک کریں۔ آپ کے سامنے ایک ہائس کھلے گا۔ اس میں مکتبہ شاملہ کے جس مجموعہ میں آپ حالیہ کتاب کور کھنا چاہتے ہیں، اس کا انتخاب کریں، مطلوبہ کتاب تک پہنچنے کے لئے کمپیوٹر نما آئیکون (استحر اض مجلدات وملفات الجھاز) رکلک کریں۔

وہ کتاب گزشتہ باس میں آجائے گی۔اس طریقے ہے آپ جتنی کتابیں چاہیں اس فہرست میں شامل کر بحتے ہیں۔ کسی کتاب کو فہرست سے خارج کرنے کے لیے (حذف الکتاب) اور پوری فہرست کو ختم کرنے کے لیے (حذف الکتاب) اور پوری فہرست کو ختم کرنے کے لیے (تفریخ کے لیے (تفریخ کا لیے کہ القائمة) پر کلک کریں۔اختیار کردہ کتاب کو ام پورٹ کرنے کے لیے (اِسیر ادالکت بالی البرنائج) پر کلک کریں،اختیار کردہ کتاب مکتبہ شاملہ میں آجائے گی۔ لیے (اِسیر ادالکت بالی البرنائج) پر کلک کریں،اختیار کردہ کتاب مکتبہ شاملہ میں آجائے گی۔ ا

آپ مکتبہ شاملہ ہے کوئی بھی کتاب پوری کی پوری جلداور صفح نمبر کے ساتھ فیکسٹ فائل میں منتقل کر سکتے۔ اگر کتاب کی شرح بھی ساتھ ہوتو آپ کو اختیار ہوگا کہ آپ اصل متن کوشر ہے ہو پر ظاہر کریں یا چھپا کیں۔ اسی طرح تفاسیر پڑھتے وقت جا ہیں تو آیات کا متن سامنے رکھیں یا صرف تغییر کا مطلوبہ مطالعہ کریں۔ اس کے لیے آپ کے سامنے جو ہائس کھلے گا اس میں فائل کے لیے صفحات میں مطلوبہ فاصلہ (Space) جلداور صفح نمبر لگانے کا اختیار ، کتاب پر گئی تعلیقات کی منتقلی جگسل کتاب یا کتاب کے ماض جزء یا صفحات کا حصول اور اعراب کے ساتھ یا اعراب کے بغیر کتاب کی منتقلی کے آپشن ہوتے ہیں۔ اس کے بعد آپ کتاب کو جہاں رکھنا جا ہیں وہ Location سلیک کریں اور (حتویل اور اکتاب کی ساتھ پر علیحدہ فولڈر میں آجائے گی۔ مکتبہ شاملہ کے الکتاب) کے آئیکون پر کلک کریں ، کتاب مطلوبہ جگہ پر علیحدہ فولڈر میں آجائے گی۔ مکتبہ شاملہ کے چوشے ورژن (Fourth Version) میں مندرجہ ذیل عنوانات کے تھے کت کو درج کیا گیا ہے:

التفاسير، علوم القرآن، متون الحديث، الاجزاء الحديث، كتب ابن ابني الدنيا، شروح الحديث، كتب الاباني، مصطلح شروح الحديث، الرجال والتراجم والطبقات، العقيده، العقيدة المسندة، كتب الانساب، اصول و قواعد الفقه، فقه حنفي، فقه مالكي، فقه شافعي، فقه حنبلي، فقه عام، السياسة

الشرعية والقضاء، الفتاوى، بحوث ومسائل مالية واقتصادية، كتب ابن تيمية ، كتب ابن قيم، الاخلاق والآداب والرقائق، السيرة والشمائل الشريفة، كتب التاريخ، كتب البلدان، علوم اللغة والمعاجم، كتب الادب، دواوين الشعر، فهارس الكتب، الطب، الرقى الشرعية، شروح اخرى، الفقه العام، معاجم اللغات الاخرى، علوم القرآن، اخرى، التفسير، اخرى، متون، اخرى، المحلات والبحوث والدوريات، كتب عامة خارج لتفسير، اخرى، طبعات اخرى للكتب الاجزاء الحديثية، النحو والصرف، مصطلح نطاق التحقيق، طبعات اخرى للكتب الاجزاء الحديثية، النحو والصرف، مصطلح المحديث ،اصول الفقه والقواعدالفقهية ، السيرة والشمائل، التراجم والطبقات، كتب التحريج والزوائد، الاخلاق والرقائق والاذكار، الجوامع والمحلات و نحوها.

Free) بیرسافٹ ویئر بالکل مفت دستیاب ہے۔آپ انٹرنیٹ ہے اے اپنے کمپیوٹر میں مفت تحمیل http://www.shamela.ws/کر سکتے ہیں اس کے لیے ویب سائٹ بیہے۔/Download

اس کے علاوہ اس ویب سائٹ سے آپ مکتبہ شاملہ میں شامل ہونے والی نئی کتابوں اور نئے اضافہ جات کو بھی Download کر سکتے ہیں۔

16- آسان قرآن وحدیث: (Easy Quran wa Hadees)

سے سافٹ ویئر مشہور ادارہ A.Q.F.S میں مشہور ادارہ (3.1) میں اس کے دس کے انگریزی اردو تراجم، گیارہ انگریزی سراجم، گیارہ کتب احادیث کے اردو تراجم اور چھے کتب احادیث کے انگریزی تراجم پر مشمل ہے۔ اس پر وگرام میں کا مل عربی اور اردو متن کے ساتھ ڈیٹا ہیں ، الفاظ اور موضوعات کے حساب سے تلاش کی سہولت موجود ہے۔

ترجمه وتفسیر کلی - ترجمه وتفسیر مدنی - ترجمه وتفسیر عثانی - ترجمه وتفسیر ابن کثیر - ترجمه وتفسیر کنز الایمان به ترجمه وتفسیر دُاکٹر محمدعثان (الکتاب) ترجمه وتفسیر تیسیر القرآن - ترجمه مولا نااحمد علی به ترجمه عرفان القرآن - با آواز ترجمه فتح محمد جالندهری قرآن مجید کی تلاوت -

English Translrations: Maulana Abdul Majid Daryabadi- Abdullah Yusu Ali-Dr Muhammad Taqi-ud-Din Al-Hilali- Dr. Muhammad Muhsin Khan- M.Pickthal- Shakir- Irfan-ul-Quran (Dr. M. Tahir-ul-Qadri)- Mufti Taqi Usmani- Tarjuma and Tafseer Tafheem-ul-Quran- Tafseer Jalalain- Tarjuma Sindhi.

کتباحادیث کے اردواورانگریزی تراجم کی تفصیل مندرجه ذیل ہے: صحیح بخاری صحیح مسلم - جامع تر مذی سنن ابو داؤد سنن نسائی سنن ابن ملجه - شاکل تر مذی موطاامام مالک مشکاة المصابح سنن دارمی مسندامام احمد -

Sahih Bukhari- Sahih Muslim- Sunan Abu Dawood- Muta Imam Malik- Jame Tirmazi- Shamail Tirmizi.

آسان قرآن وحدیث کاسافٹ وئر حاصل کرنے کے لئے مندرجہ ذیل e-mail جررابطر کیا

easyquranwahadees@gmail.com:جاسكتاب

چوتھامرحلہ:علمی مواد کی جمع آوری (Data Collection)

بیمقالے کی تیاری کا ایک اہم مرحلہ ہے،اور مقالہ لکھنے کے لئے محقق کے پاس ایسے مصادر ہونا ضروری ہیں، جن کی مدد سے وہ اپنے موضوع کے بارے ہیں معلومات جمع کر سکے معلومات اور علمی مواد کے مصادر مختلف نوعیت کے ہوتے ہیں جن ہیں سے چنداہم یہ ہیں:

کتابیں،انسائیکلوپیڈیاز،مجلّات ورسائل، لیکچرز، دستاویزات، انٹرویوز، سوال نامے، مشاہدہ،تجربہ،آزمائش(Test)۔

معلومات وبیانات جمع کرنے کے ان دس مصادرکودو بڑی قسموں میں تقسیم کیا جاسکتا ہے: 1 _ پہلی قشم: پانچ مصادر پر مشتمل ہے _

2_دوسرى شم : ديگر پانچ مصادر بر شمل ہوتى ہے۔

(انٹرویوز ، سوال نامے ، (Questionnaire) مشاہدہ ، (Observation) تجرب ، (Experiment) اور آز مائش (Test) ان مصادر میں معلومات اور مواد تیار شدہ حالت میں 7۔ جبنصی اقتباس کے اندر کسی چیز کا اضافہ کرنا ہوتو اس لفظ یا جملے کوتوسین (Braces) کے اندرنقل کیا جائے گا، تا کہ وہ اقتباس کی اصلی عبارت سے جدار ہے۔

8۔ اگر افتباس کے اندر کسی حصے کو حذف کرنا ہو تو محذوف کی جگہ تین مسلسل افقی (Horizontal) نقطے لگادیئے جائیں گے۔

9۔ اقتباس شدہ عبارت کے اپنے سے ماقبل اور اپنے سے مابعد کے کلام کے ساتھ باہمی ربط اور حسن ترتیب کا لحاظ رکھنا بہت ضروری ہے، تا کہ سلاست اور سیاق کلام میں کسی قتم کا تنافر محسوں نہ ہو۔

10۔ اقتباسات اور نقل کی گئی عبارات کی کثرت میں محقق کا اپناتشخص برقر ارر کھنا ضروری ہے،
اور وہ اس طرح کنقل کئے گئے اقتباس سے پہلے تمہید، تعارف اور مقدمہ (Intro) تحریر
کرے اور اس اقتباس کے قل کرنے کے بعد اس پرتیمرہ (Commentary) کرے،
مشکل الفاظ و عبارات کی وضاحت کرے اور مختلف عبارتوں کا ایک دوسرے سے
موازنہ کرے۔

11۔ حاشیے میں اقتباس کے مصدر ومرجع کا حوالہ دینا ضروری ہے، اور وہ اس طرح کہ اقتباس کو ترتیب کے لخاظ سے کوئی نمبر دیا جائے ، اور وہ بی نمبر صفحے کے آخر میں حاشیے کی لائن لگا کر لکھا جائے ، اور اس نمبر کے آگے اقتباس کے مصدر کے بارے میں معلومات دی جا کیں جو مندرجہ ذیل ہیں:

''مولف کا نام، کتاب کا نام اوراس کے بنچے لائن لگائی جائے، مقام اشاعت، ناشر کا نام، ایڈیشن نمبر، تاریخ طباعت، جلد نمبر اور صفح نمبر''۔

اگر کسی مجلّہ میں چھپنے والے مقالے سے اقتباس نقل کیا گیا ہے تو حاشے میں مندرجہ ذیل معلومات لکھنا ضروری ہوگا:''مقالہ نگار کا نام ،مقالے کاعنوان، واوین میں مجلّے کا نام ،اوراس کے نیچے لائن لگائی جائے گی۔مثنام اشاعت ،شارہ نمبر، تاریخ اجرا،اقتباس کردہ مقالے کے پہلے اور آخری صفح کانمبر''۔ (تفصیل کے لیے ملاحظہ سیجئے صفحہ نمبر.....)

محقق اپنی تحقیق میں ان چیزوں پرانحصار کرتا ہے جواس سے پہلے لوگوں نے تحریر کی ہیں۔ پھر وہ اس میں کچھنہ کچھن چیزوں کا اضافہ کرنے کی کوشش کرتا ہے۔ کیکن اگر محقق اپنی تحقیق میں سابقین کی ذکر کر دہ آراءاور ان سے حاصل شدہ نتائج کومن وعن نقل کرنا شروع کردے تو اس کی تحقیق کا جم غیر ضروری طور پر بہت بڑھ جائے گا، چنانچہ اس عیب سے بہنے کے لئے محقق تلخیص کا طریقہ اختیار کرتا ہے، اور اس طریقہ کے ذریعے بہت سے صفحات کا خلاصہ چند سطور میں بیان کردیتا ہے، اور آخر میں مرجع کا حوالہ ذکر کردیتا ہے، اور آخر میں مرجع کا حوالہ ذکر کردیتا ہے۔

3-مفہوی اقتباس: (Reproduced/ Redrafted Quotation)

بعض اوقات جب کسی عبارت کو سمجھنا قاری کے لئے مشکل ہوتو محقق اس کے مفہوم کواپنے الفاظ اوراپنے اسلوب میں ڈھال دیتا ہے، اوراس طرح اس عبارت کی تمام پیچید گیوں اورا کمجھنوں کو ٹمتم کر دیتا ہے لیکن سیسب کچھاس عبارت کواچھی طرح سمجھنے اور ادراک کرنے کے بعد ہی ہوتا ہے۔ اس طریقہ کو استعمال کرنے کے درج ذیل مقاصد ہیں:

(أ) مقالے میں نقل شدہ عبارتوں کو کم سے کم رکھا جائے اور بلا ضرورت ان سے اجتناب کیا جائے۔

(ب) عبارتوں کے سمجھنے اورانہیں عمد گی ہے استعمال کرنے میں طالب علم کی صلاحیتوں کی نشو ونما کرنا۔

(ج) جہاں جہاں ضرورت ہووہاں تبصرہ وتعلیق اور تنقید کی جائے۔

یہ چیز ذہن میں دئنی جا ہے کہ اقتباسات کونقل کرنے سے مقصود ہرگز مقالے کا مجم بڑھانا نہیں ، بلکہاس سے مقصود مقالے کومتند بنا نا اور زیادہ سے زیادہ نتائج کا حصول ہوتا ہے، اور آخر میں ان اقتباسات کے ذریعے کسی جدید فکروغایت تک پہنچنا ہوتا ہے۔

مقالہ ہمیشہ فکری اصلیت ہے آراستہ ہوتا ہے، اور مقالہ نگار صرف معلومات اور مواد کو جمع کرنے والا یا متفرق اشیاء کو اکٹھا کرنے والانہیں ہوتا، بلکہ وہ ایک اصلی محقق ہوتا ہے جوافکار کوان کے اسباب وعلل کے ساتھ ہی قبول نہیں کرلیتا، بلکہ ان افکار پراپٹی تحقیق کی چھانی (Stainer) لگا تا ہے اور صرف اس کا انتخاب کرتا ہے جواس کی تحقیق کے لئے درست اور مفید ہو۔ (۲۷)

Editing of Data): مواد کی تدوین

مصادر ومراجع کوجمع کرنے اور ان پرمطلع ہونے کے بعد محقق اپنے مقالے ہے متعلق موضوعات کا مطالعہ کرتا ہے۔ پھراس مواد کو مدون کرتا ہے۔ بیتد وین بعض اوقات کتابت کے ذریعے ہوتی ہے، اور بعض اوقات نوٹو کا پی یا کمپیوٹرڈ اؤن اوڈ نگ کے ذریعے ہوتی ہے۔ پھراس مواد کوفقل حرنی یا تلخیص یا مفہومی انداز میں درج کیا جاتا ہے نیز اس مواد کی تدوین یا تو خاص کارڈ زیر یا مختلف فائلوں میں کی جاتی ہے۔ کارڈ زیر تدوین کی صورت میں ان کارڈ زکو ابواب کی تعداد کے مطابق مختلف مجموعوں میں تقدیم کیا جاتا ہے، اور ہرمجموعہ میں اس باب سے متعلقہ معلومات کو مدون کیا جاتا ہے، اور ہرکارڈ کے اور پرکارڈ کے اور پرکارڈ کے اور پرکارڈ کے اور پرکارڈ کے بارے ہیں درج ذیل معلومات کو مدون کیا جاتا ہے، اور ہرکارڈ کے اور پرایک جانب میں مصدروم جو کے بارے ہیں درج ذیل معلومات کو سے جاتی ہیں۔

ن مولف كالورانام الماكتاب كالورانام

اشرامقام اشاعت اورتاريخ اشاعت

🖈 جلدول ، اجز اءاورصفحات کی تعداد

🛠 اگرمجلّات اوراخبارات کامواد ہوتو سال ،مہینہ ، دن اور صفحہ کھا جاتا ہے۔

جب محقق اپنے موضوع تحقیق سے مناسبت رکھنے والے مواد کا مطالعہ کرے تو اسے فوراً متعلقہ باب کے کارڈ زمیں تدوین کرلے۔اگر فائلوں میں تدوین کا کام کیا جائے تو وہاں بھی کارڈ زوالا طریقہ اپنایا جائے گا ،اور ہر باب کی فائلیں الگ کرلی جائیں گی ،اور پھر انہیں فصلوں میں تقسیم کر دیا جائے گا۔

مواد کی جمع آوری اور کارڈ ز اور فائلول میں تدوین کے بعد محقق اس تمام مواد کی کانٹ چھانٹ (Sorting) کرتا ہے،اور صرف اس مواد کوالگ کرلیتا ہے جس کاموضوع تحقیق کے ساتھ گہرا اور براہ راست تعلق ہو،اور پھراس کانٹ چھانٹ کئے گئے مواد کو ابواب وفصول میں تقسیم کردیتا ہے ۔(۲۸)

اب ہم آپ کے سامنے کارڈز پرمعلومات کی تدوین کے پچھاصول وقواعد پیش کرتے ہیں

جنہیں اطلاقی نسانیات کے ماہر تھی جارے استادگرای فضیلة انشخ عبدالرحمٰن الفوزان، (مسدیسر معهد اللغة العربیة، حامعة الملك سعود، ریاض، سعودی عرب)نے مرتب کیااور دوران میکچ جمیں تحریر کروائے۔

كارۇز پرمعلومات كى تدوين:

۱۔ ہرمرجع کے لئے ایک کار ڈمخصوص کرے جس میں اس متعلق مکمل معلومات موجود ہوں۔

2۔ مقالے کی ہرفصل کے لئے کارڈ ز کاایک مجموعہ خاص کرے۔

3- برفصل كارؤز كے لئے أيك خاص لفاف تياركر ب

4۔ کانٹ چھانٹ کے ممل کوآسان بنانے کے لئے خاص رنگ یا خاص نمبر کے ذریعے ہرفصل کے کارڈ زکونمایاں کرے۔

5۔ محقق کو چاہیے کہ ایک کارڈ پر صرف ایک مکمل خبر (Information) بمع حوالہ مصدر و مرجع تحریر کرے۔

6۔ اگر مرجع ومصدر محقق کی اپنی ذاتی لا بھر رہری میں موجود ہوتو کا رڈپر صرف انفر میشن یا اقتباس کا موضوع اور مرجع کے بارے میں معلومات درج کرے۔

7۔ محقق کے لئے بہتر ہیہ ہے کہ اپنے موضوع کے متعلق ہرفتم کی معلومات کو ریکارڈ کرتا چلاجائے ، کیونکہ اگر ضرورت پڑجائے تو دوبارہ تلاش کرنا اوران مراجع تک پہنچنا مشکل ہو جاتا ہے۔

8۔ بہتر بیہے کہ ہرکارڈ کے لئے ایک عنوان وضع کرے تا کہ کارڈ ز کی کانٹ چھانٹ کا کام آسان
 ہوجائے۔

9۔ کسی عبارت کوریکارڈ کرنے میں بڑی احتیاط اور باریک بینی سے کام لے اور اس بات کی تاکید وتسلی کرلے کہ وہ عبارت مقالے کے موضوع کے لئے کار آمد ہوگی اور محض تکرار فاحت نہ ہوگی۔

10۔ جب کوئی عبارت ریکارڈ ہو پچکی ہواور پھراس سے ملتی جلتی عبارت کسی اور مرجع ہے لکھٹا مقصود ہوتو دوسرے مرجع کے لئے موضوع سے مشابہت کا اشارہ ہی کافی ہوگا۔

11۔ کارڈز پرمعلومات کی تدوین کے بعد محقق ان کارڈز کی بغور جیمان بین کرے، اور باقی

معلومات کوضرورت کے وقت کے لئے محفوظ رکھے۔

12۔ مقالہ ککمل کرنے کے بعد بھی محقق ان کارڈ زکوسنجال کرر کھے، تا کہ ستقبل میں اس موضوع سے متعلق مزید معلومات کے حصول میں اسے آسانی رہے۔

خودتیار کرده مواد کے مصاور (Initiated Data Sources):

جیسا کہ ابھی ذکر ہوا مواد کی جمع آوری کے 10اہم ذرائع ہیں، جن میں سے پاپنچ کو (Ready Data Sources) کا نام دیا گیا، یہاں ہم دیگر پاپنچ مصادر کا ذکر کررہے ہیں جن کی مدد مے محقق اپنی تحقیق کے لئے خودمواد تیار کرتا ہے:

1-انٹرویو: (Interview)

بعض اوقات کسی موضوع پر معلومات اکھی کرنے کے لئے محقق کولوگوں سے انٹرویوکرنا پڑتا ہے، پھر بیانٹرویوکرنا پڑتا ہے، پھر بیانٹرویوکھی انفرادی ہوتا ہے کہ جب محقق متعین کئے گئے افراد میں سے ایک ایک الگ الگ انٹرویو کرتا ہے، اور بھی بیا جتماعی نوعیت کا ہوتا ہے کہ جب محقق ایک جماعت یا گروپ کے روعمل کو انٹرویو کے ذریعے ریکارڈ کرتا ہے۔ پھے انٹرویو با قاعدہ اور منظم انداز میں لئے جاتے ہیں، ایسے انٹرویو کے لئے محقق پہلے سے سوالات کی ایک فہرست تیار کر لیتا ہے، اور پھر متعین ومخصوص لوگوں سے ان سوالات کے جو ابات حاصل کر کے لکھ لیتا ہے، جبکہ بعض انٹرویو غیر منظم اور غیر رسی ہوتے ہیں، ان میں سوالات پہلے سے تیار نہیں کئے جاتے بلکہ عام مکا لمہ کے انداز میں معلومات حاصل کی جاتی ہیں۔ سوالات پہلے سے تیار نہیں کئے جاتے بلکہ عام مکا لمہ کے انداز میں معلومات حاصل کی جاتی ہیں۔ 2 سوال نامہ: (Questionnaire)

مواد ومعلومات جمع کرنے کے لئے محقق بعض اوقات سوال نامہ تیار کرتا ہے، پھراسے مطلوبہ افراد میں تقسیم کر دیتا ہے، اور ان کے جوابات اور آراء اکٹھی کرتا ہے، پھران کا تجزیہ وتحلیل اور ان پرتبھرہ وتنقید کرتا ہے۔ آزاد سوال نامہ بھی آزاد ہوتا ہے اور بھی مقید ہوتا ہے۔ آزاد سوال نامے میں صرف سوالات کھے جاتے ہیں ،اور مختصر جوابات کے لئے جگہ خالی چھوڑ دی جاتی ہے، جبکہ مقید سوال نامے میں سوال کے ساتھ مختلف جوابات بھی لکھ دیئے جاتے ہیں ،جن میں سے مسئول نے ایک کا امتخاب کرنا ہوتا ہے۔ مقید سوال نامے کی کئی شکلیں ہوتی ہیں، بعض اوقات جواب ہاں یانہیں میں ہوتا امتخاب کرنا ہوتا ہے۔ مقید سوال نامے کی کئی شکلیں ہوتی ہیں، بعض اوقات جواب ہاں یانہیں میں ہوتا

ہے، بعض اوقات ، ا، ب ، ن ، د کے ساتھ جارا تقابات (Multiple Choice) دیئے جاتے ہیں ،
اور جواب دینے والا ان میں ہے ایک کا استخاب کرتا ہے۔ بعض اوقات جواب الفاظ کی شکل میں بھی ہو
تا ہے ۔ مثلاً : جواب دینے والا رہ کہے : ''میں ان سب سے اتفاق کرتا ہوں ۔ یا میں ان میں سے صرف
ایک سے اتفاق کرتا ہوں یا میں نہیں جا نتایا میں اس سے اختلاف کرتا ہوں ''۔

مقیدسوال نامے کی خصوصیت ہیہے کہ اس میں جواب دینا آسان ہوتا ہے، جبکہ آزادسوال نامے کی خصوصیت ہیہے کہ اس میں اظہار رائے کی آزادی ہوتی ہے۔کسی بھی سوال نامے کی کامیا بی کے لئے ضروری ہے کہ اس میں ذکر کردہ سوال اپنی بناوٹ اور اہداف میں واضح اور بے غبار ہول۔

عام طور پر محقق سوال نامے کے ساتھ ایک خط (Covering Letter) بھی تحریر کرتا ہے، جس میں جواب دینے والے کو تحقیق کے مقاصد اور سوال نامے کو حل کرنے کے بعد والیس لوٹانے کا طریقہ ذکر کیا جاتا ہے۔ اسی طرح سوال نامہ اتنا طویل بھی نہ ہو کہ جواب دینے والا اکتا جائے ۔ نیز سوال نامہ تیار کرنے کے لئے یہ بھی شرط ہے کہ وہ معاشرے کی اقد ارکے منافی بھی نہ ہو، اور کسی کے لئے تکلیف (Hurt) کا باعث نہ بنے۔ (۲۹)

3 مشابره: (Observation)

محقق موضوع تحقیق سے متعلق اشیاء اور افراد کے نمونہ جات (Samples) کا بذات خود مشاہدہ کرتا ہے۔ بھی وہ سڑک پرٹریفک کے گزر نے کا ، بھی گفتگو کے دوران میں طلبہ کی حرکات وسکنات کا ، بھی سڑک عبور کرتے ہوئے لوگوں کے نصرفات ، بھی گفتگو کے دوران میں کلم کے اشارات اور بھی سلام کرنے کے مختلف طریقوں یا لوگوں کے فتلف انداز گفتگو کا مشاہدہ کرتا ہے۔ چنانچ بعض اوقات بید مشاہدہ آزاد ہوتا ہے ، جب محقق اس کے لئے کوئی پہلے سے خاکہ تیار نہیں کرتا ، اور بعض اوقات بید مشاہدہ مقید ہوتا ہے جب محقق پہلے سے طیشدہ چندا ہم نکات (Points) کا مشاہدہ کرتا ہے جو موضوع کے ساتھ خاص ہوتے ہیں۔مشاہدہ معلومات جمع کرنے کا سب سے اعلی مصدر موضوع کے ساتھ خاص ہوتے ہیں۔مشاہدہ معلومات جمع کرنے کا سب سے اعلی مصدر کرتا ہے ، اور وہی ان کی تفییر ووضاحت کرتا ہے ، اور وہی ان کی تفییر ووضاحت کرتا ہے ، اور وہی ان کی تفییر ووضاحت کرتا ہے ، اور وہی ان کی تفییر ووضاحت کرتا ہے ، اور وہی ان کی تفییر ووضاحت کرتا ہے ، اور وہی ان کی تفییر ووضاحت کرتا ہے ، اور وہی ان کی تفییر ووضاحت کرتا ہے ، اور وہی ان کی تفییر ووضاحت کرتا ہے ، اور وہی ان کی تفییر ووضاحت کرتا ہے ، اور وہی ان کی تفییر ووضاحت کرتا ہے ، اور وہی ان کی تفییر ووضاحت کرتا ہے ، اور وہی ان کی تفییر ووضاحت کرتا ہے ، اور وہی ان کی تفییر ووضاحت کرتا ہے ، اور وہی ان کی تفییر ووضاحت کرتا ہے ، اور وہی ان کی تفییر ووضاحت کرتا ہے ، اور وہی ان کی تفییر ووضاحت کرتا ہے ، اور وہی ان کی تفییر ووضاحت کرتا ہے ، اور وہی ان کی تفییر وہی ان کی تا ہے ۔

4_آزمانش: (Testing)

محقق ایک آزمائش (Testing) تیار کرتا ہے جس سے نمونے کے افراد کو گزارا جاتا ہے،

تاکہ کسی مہارت یا عمل معرفت بیں ان کی صلاحیت وقدرت کو پر کھا جائے ، یا ان کی سابقہ اور لاحقہ
استعداد کا مواز نہ کیا جائے ، اور پھر نتائج اخذ کئے جائیں۔ اس مقصد کے لئے محقق دوطرح کی آزمائش
(Testing) تیار کرتا ہے جن بیں ان کی سابقہ صلاحیت اور بعد بیں حاصل ہونے والی صلاحیت کی
آزمائش کی جاتی ہے پہلی آزمائش کو آزمائش قبلی (Entry Test) اور دوسری آزمائش کو آزمائش قبلی (Competition Test) کہتے ہیں۔

آزمائش کی تیاری بین اس بات کا خیال رکھنا ضروری ہے کہ سوالات کی تعداداس قدر ہوکہ
ان کی وجہ سے صلاحیت پر کھنے اور نتائج نکا لئے بین دشواری نہ ہو، نیز سوالات صدافت پر بینی ہوں یعنی
جس صلاحیت کو پر کھنے کے لئے تیار کئے گئے ہیں اس کے ساتھ ان کاعملی تعلق ہو، اور یہ بھی ضروری ہے
کہ تمام سوالات واضح ہوں اور نقل کی اجازت نہ دی جائے ، تا کہ ٹمیٹ کے ذریعے معیار وصلاحیت
کہ تمام سوالات واضح ہوں اور نقل کی اجازت نہ دی جائے ، تا کہ ٹمیٹ کے ذریعے معیار کے مطابق
مضبوط طریقے سے ہو۔

(Experiment): -5. -5

بعض اوقات محقق معلومات کے حصول کے لئے عملی تجربہ کو اپنا مصدر بنا تا ہے۔ عام طور پر تجربات میں دو مجموعے ہوتے ہیں (۱) مجموعہ ضابطہ (۲) مجموعہ تجربیہ محقق کو اس بات کی کوشش کرنی چاہیے کہ دونوں مجموعے ہمام عوامل میں ہم مثل اور باہمی تعلق کے حامل ہوں ،اور دونوں کا باہمی اختلاف صرف ایک عامل بعنی عامل تجربی میں محصور ہو۔ مثال کے طور پراگر ہم'' شہد کے انسانی صحت براثرات' کا تجربہ کرنا چاہیں تو ہمیں انسانوں کے دو مجموعوں پر تجربہ کرنا ہے، اور بیضروری ہے کہ بیہ دونوں مجموعہ ،وزن ،کام اور غذا ہیں کیفیت ،کیت اور نوعیت کے لحاظ سے برابر ہوں ۔ نیز ان کی غذا کھانے ،کھیل کو د، سونے اور آرام کرنے کے اوقات بھی کیساں ہوں ۔ عامل تجربی ،ی صرف مختلف عامل ہوگا اور مجموعہ تجربیہ کوغذا کے اندر عامل ہوگا اور مجموعہ تجربیہ کوغذا کے اندر

میہ تجربہ اور بقیہ تمام تجربات عمل تجربی کے علاوہ تمام عوامل کوالگ کردینے کی اساس پر قائم

ہوتے ہیں۔ پچھے وفت گزرنے کے بعد ہر جموعہ کی سحت کی حالت کا جائز ہ لیا جاتا ہے۔ دونوں مجموعوں کے افراد کے وزن اور انہیں لاحق ہونے والے امراض کوریکارڈ کیا جاتا ہے۔ پھر معلومات کا تجزیہ و مخلیل کر کے مناسب متائج کا استغباط کیا جاتا ہے۔ اکثر و بیشتر ایسا ہوتا ہے کہ ایک تجربہ اپنی پخیل کے لئے بہت ساوفت بلکہ کئی سال لے جاتا ہے، پھر جا کر دونوں مجموعوں کے درمیان فرق ظاہر ونمایاں ہوتا ہے، کیونکہ عامل تج بی چند دنوں ہفتوں یا مہینوں میں واضح نہیں ہو یا تا۔ (۴۰۰)

خود تيار كرده مواد كوزيم كمل لا نا (Initiated Data Processing):

ندکورہ بالا خود تیار کردہ مصادر (Initiated Data Sources) بمیں خام مواد فراہم

کرتے ہیں ،لہذ ااس مواد کوزیم کی لاکر کانٹ چھانٹ اور نوک پلک درست کر کے آئییں متند معلومات

کی شکل دینا ضروری ہوتا ہے۔ مثال کے طور پراگر ہم کسی امتحان میں ہرطالب علم کا درجہ ذکر کردیں توبیہ خام مواد ہے لیکن جب ہم اس امتحان میں تمام طلبہ کا اوسط (Average) درجہ نکالیس توبیہ اسطالیک افر میشن بن جائے گی۔اور بی بھی ذہن میں رہنا چاہے کہ خام مواد اس وقت تک زیادہ فائدہ نہیں دیتا جب تک کہ اسے بامعنی معلومات میں تبدیل نہ کر دیا جائے۔ مواد (Data) اور معلومات بیس تبدیل نہ کر دیا جائے۔ مواد (Data) اور معلومات خام شکل ہوتا ہے اور جب اسے خلیل و تجزیہ اور شاریاتی (Statistical) کی اصطلاحات میں فرق کو پیش نظر رکھنا بھی ضروری ہے۔مواد درحقیقت ابتدائی خام شکل ہوتا ہے اور جب اسے خلیل و تجزیہ اور شاریاتی (Statistical) کی ظراحی میں لا یا جائے تو

نمونے: (Samples)

Initiated Data) بر ہوتا ہے۔ مثلا: انٹرویو، سوال نامہ اور آز مائش وغیرہ ۔ ان مصادر کے ذریعے یا تو Source) پر ہوتا ہے۔ مثلا: انٹرویو، سوال نامہ اور آز مائش وغیرہ ۔ ان مصادر کے ذریعے یا تو معاشرے کے تمام افراد کے بیانات جمع کئے جاتے ہیں، اور بیائی صورت ہیں ممکن ہوتا ہے کہ جب افراد کی تعداد محدود ہو۔ اور اگر بی تعداد لامحدود ہوتو پھر محقق گئے چنے افراد کو بطور نمونہ (Sample) منتی کرتا ہے، جو اپنے معاشرے کی نمائندگی کرتے ہیں اور صرف انہی افراد کے بیانات اور آراء و نظریات کے حصول پر اکتفا کیا جاتا ہے، کیونکہ وقت اور محنت اس کی اجازت نہیں دیتے کہ کی معاشرے کے تمام افراد یا کسی چیز کا کلی طور پر احاط کیا جائے۔ مثلا اگر محقق دریاؤں میں ہے کی دریا

کے پانی کا معائد کرنا چاہتا ہے تو واضح ہے کہ وہ دریا کے سارے پانی کا تجوبید و معائد ٹبیس کرسکتا، بلکہ اس کے مختلف نمونوں (Samples) کو زیم خور لائے گا۔ای طرح اگر کوئی محقق کسی مسئلہ میں لوگوں کی آراء پر کھنا چاہتا ہے تو ضروری نہیں وہ لاکھوں انسانوں کی رائے (Opinion) حاصل کرے، بلکہ اتنا کافی ہے چند سوافراد کی بطور نمونہ رائے لے جائے۔البتہ بینمونہ معاشرے کے تمام افراد کی نمائندگی کرنے والا ہو۔اسی طرح اگر کسی تعلیمی معاسلے کے بارے میں طلبہ کی رائے درکار ہوتو ہزاروں طلبہ کا انٹرویو کرنا ضروری نہیں، بلکہ چند مخصوص طلبہ کا بطور نمونہ سروے (Survey) کرنا کافی ہے۔ نمونہ جات (Samples) کا انتخاب اور حصول کے مختلف اسالیب ہیں جن میں سے چند کو ہم اختصار کے ساتھ ذکر کرتے ہیں:

(Random Sample): جينو چي مجھے فتخب کيا گيانمونہ

اس نمونے کی بنیاداس مفروضے پررکھی جاتی ہے کہ شاریاتی معاشرے کے ہر فر دکونمونے میں نمائندگی کا مساوی موقعہ حاصل ہو۔اس کے لئے بعض اوقات قرعه اندازی کے ذریعے غیرارادی انتخاب کیا جاتا ہے،اوربعض اوقات غیرارادی شاریاتی فہرستیں (Random Tables) بنائی جاتی ہیں۔ کیا جاتا ہے،اوربعض اوقات غیرارادی شاریاتی فہرستیں (Stratified Sample) بنائی جاتی ہیں۔ کیا۔ طبقاتی نمونہ: (Stratified Sample)

اس نمونے میں معاشرے کو عمر تعلیم اور جنس کے اعتبار سے مختلف طبقات میں تقسیم کیا جاتا ہے۔ پھر ہر طبقے سے رینڈم سیمیل (Random Sample) حاصل کیا جاتا ہے۔ اس طرح طبقاتی نمونہ غیرارادی نمونے (Random Samples) سے بہتر ہوتا ہے۔ مثال کے طور پراگر ہم نے بیشہ وراوگوں کے طبقاتی نمونے حاصل کرنا ہوں تو ہم پہلے انہیں ڈاکٹر ز،انجینئر ز،وکلاءاوراسا تذہ کے ختلف طبقات میں تقسیم کریں گے۔ بھر ہر پیشے میں سے الگ الگ رینڈم نمونہ حاصل کریں گے۔

(Doubled Sample): خ- دوبرانمونه:

اس طریقۂ کار میں پہلے افراد کے ایک غیر ارادی شمونہ (Random Sample) کا امتخاب کیا جاتا ہے، پھران کی طرف ڈاک کے ذریعے سوال نامہ بھیجا جاتا ہے، کیکن اس شمونے کے بعض افراد سوالنا ہے کا جواب نہیں دیتے اور نہ ہی سوال نامہ واپس کرتے ہیں ۔ان جواب نہ دیئے والوں کی ایک مستقل نوع وجود میں آتی ہے جھے جواب نہ دینے والے طبقے کا نام دیا جاتا ہے،اور رہے لوگ نتائج محقیق پراژ انداز ہوتے ہیں ،البذااس صورت حال کے پیش نظر جواب نددینے والے طبقہ میں سے پھرایک غیرارادی نمونہ(Random Sample) کا انتخاب کیا جاتا ہے ،اورمطلوب بیانات ومواد حاصل کرنے کے لئے ان کے ساتھ انٹرویو کیا جاتا ہے۔

(Systematic Sample) منظم نمونه:

اگرآپ کی یو نیورٹی کے طلبہ کا نمونہ تیار کرنا چاہتے ہیں تو پہلے ان کے رجٹریش نمبر حاصل سے بھتے ہمثال کے طور پر پہلے ان طلبہ کو لیجئے جن کے رجٹریش نمبر صفریا پانچ یا سات کے عدد سے شروع ہوتے ہیں۔اس طرح آپ کو تمام طلبہ ہیں تقریباوی فیصد کا مجموعہ حاصل ہوجائے گا۔ای طرح اگرآپ طاق اور جفت رجٹریش نمبر کے اعتبار سے طبقات بنا کیں گے تو آپ کوکل تعداد میں ہے 50 فیصد طلبہ کا مجموعہ حاصل ہوجائے گا۔کسی بھی نمونے کے بارے میں سے بہت ضروری ہے کہ وہ بڑا ہو بعنی اس میں موجود افراد کی تعداد 50 فیصد سے زیادہ ہو۔ نیز غیر جانبدارانہ اور شفاف ہو، اور جس معاشرے سے لیا جار ہا ہواس کا پوری طرح آئینہ داراور نمائندہ ہو۔ (۳۱)

پانچوال مرحلہ: مقالے کی تسوید وتحریر (Drafting & Writing of Thesis)

جب محقق اپنی تحقیق کے مصادر کی تحدید کرنے کے بعدان کا مطالعہ کرلیتا ہے اوران میں سے مطلوبہ مواد کوکار ڈزپر درج کرلیتا ہے، یا مطلوبہ معلومات کی فوٹو کا پی لے لیتا ہے، اور پھر تحقیق کے لئے تیار کئے گئے خاکہ کے مطابق اس مواد کو ابواب و فصول میں تقییم کرلیتا ہے، اور اس کے پاس ہر باب و فصل میں معلومات کی بڑی مقدار جمع ہوجاتی ہے، اور پھر وہ ان میں سے مکررات کو حذف کر کے باب و فصل میں معلومات کی بڑی مقدار جمع ہوجاتی ہے، اور پھر وہ ان میں سے مکررات کو حذف کر کے موضوع سے براہ راست تعلق رکھنے والی معلومات کا انتخاب کرلیتا ہے تو یہاں سے اب مقالے کی بناوٹ، کتابت اور تسوید کا سلسلہ شروع ہوتا ہے۔ بقیناً مقالے کی تیاری میں بیدا کی اہم ترین مرحلہ ہوتا ہے۔ اس لئے کہ گذشتہ تمام محنت اسی آخری مرحلے تک رسائی کے لئے کی جاتی ہے۔ بیمرحلہ فنی نوعیت کا ہوتا ہے جس میں معلومات کے درمیان تنظیم و تالیف در کار ہوتی ہے۔ مقالے کی تحریر کو جاندار اور قابل قدر بنانے کے لئے درج ذیل دوباتوں کا خیال رکھنا بہت ضروری ہے:

1۔حسن تالیف 2۔حقائق پر بحث وتھیص کرنے اورمعلومات کے پیش کرنے میں خالص علمی منج کا التزام کی مقالے بیں جس قدر یہ دوعناصرعدگی کے ساتھ جمع ہوجا کیں تو اس کی عمد کی کے اسباب بیں اس قدر اضافہ ہوجا تا ہے۔ ایک مایدنازادیب امام ابوالقاسم حسن بن بشر بن بحی الآمدی (م370ھ) اپنی کتاب 'المدو تبلف والمسحتلف فئی اسما الشعراء و کناهم والقابهم وأنسابهم ''میں لکھتے ہیں:

'' ' ' حسن تالیف اورالفاظ کی عمد گی ، بیان کئے جانے والے معانی کے حسن و جمال ، خوبصورتی اور رونق کو بڑھا دیتے ہیں ، بیہاں تک کہ ایسا لگتا ہے کہ ان معانی میں ایسی ندرت آگئی ہے جو پہلے نہ تھی ، اورالیاز ورپیدا ہو گیا ہے جو پہلے موجود نہ تھا''۔ (۳۲)

(1) مقالے کے ارکان:

علاءاور محققین نے مقالے کے تین ارکان ذکر کئے ہیں۔ 1-اسلوب 2-منج 3_مواد ا- اسلوب:

اسلوب سے مراد وہ تعبیری سانچہ ہے جو دوسرے عناصر پرمشمنل ہوتا ہے۔ بیمحق کے اندر موجود گہرائی اورادراک کی عکاسی کرتا ہے۔ محقق کے ذہن میں مقالے کے معانی اوراس کے افکار جس قدر واضح اور روشن اسلوب میں ممکن ہوگی۔مقالات محدرواضح اور روشن اسلوب میں ممکن ہوگی۔مقالات کے موضوع اور مزاج کی مناسبت سے اسالیب بھی مختلف ہوتے جاتے ہیں۔

(Thesis Writing Style): - The

ہے شک علمی حقائق کی تدوین کے لئے علمی اسلوب ہی در کار ہوتا ہے۔ علمی اسلوب تعبیر و تفکراور بحث وشخیص میں نمایاں خصوصیات کا حامل ہوتا ہے۔ بیسب سے زیادہ پرسکون اور سوچ بچار اور منطق کا سب سے زیادہ مختاج ہوتا ہے۔ قوت فکر سے سر گوشیاں کرتا ہے اور ان حقائق علمیہ کی شرح کرتا ہے جو کمی قتم کی چچیدگی اور پوشیدگی سے خالی ہوں۔

اس اسلوب کی نمایاں اور روشن خوبی''وضاحت'' ہے لیکن پیجھی ضروری ہے کہ اس میں قوت و جمال کا اثر بھی ظاہر ہو، اور اس کی اصل قوت اس کے بیان کے روشن ہونے اور ججت و دلیل کے پختہ ہونے میں پنہاں ہے، جبکہ اس کا جمال اس کی عبار توں کے آسان ہونے میں ، اور اس کے الفاظ کے استخاب میں ذوق سلیم میں پنہاں ہوتا ہے ۔عمدہ تحریر کا ایک سنہری اصول ہے ہے کہ معلومات کے پیش کرنے کے لئے الفاظ کا استعمال مدہ اور ہراہ راست ہو۔ علمی اسلوب کے اندرر ہے ہوئے تعبیر اور اللہار مانی الضمیر کودککش بنائے کا ایک طریقہ ہیہ کہ جملوں کوچھوٹا رکھا جائے اورا یک متنوع اسلوب الشیار کیا جائے ،اس لئے کداگر جملوں کو ایک دوسرے کے مشابہ اورا یک ،ی طرز میں مکررانداز میں پیش کیا گیا تو کلام کی تا چیرختم ہوجائے گیا اوراس کا حسن مانند پڑجائے گا۔

کامیاب محقق وہ ہے جو اپنے اسلوب میں تنوع پیدا کرے ۔الفاظ و معانیٰ میں مناسبت رکھے ،اگر چہ بیدا تنا آسان کام نہیں ہے ۔واضح رہے کہ علمی تحریر کوعمدہ اور جاندار مناسبت رکھے ،اگر چہ بیدا تنا آسان کام نہیں ہے ۔واضح رہے کہ علمی تحریر کوعمدہ اور جاندار بنانے کے لئے وسیع مطالعہ ، لغوی وخوی ،صرفی اور بلاغی قوانین کوسیکھنا ،مختلف موضوعات پر انشاء وتحریر کی طویل مشق اور بڑے بڑے انشاء پر دازوں کی تحریروں کا مطالعہ بہت ضروری ہے ۔ نیزعمدہ افکار وتعبیرات کا مطالعہ محقق کی علمی اور فکری سطح کو پر وان چڑھانے میں انتہائی معور کر دارا داکرتا ہے۔

(Method of Presentaion):

🚣 منظم ومدل پيشكش:

منج سے مراد معلومات کے استعمال کا وہ طریقہ ہے جو کسی فکری تشکیل اور تھم لگانے کے لئے دوسروں کی تقلید کے بغیر اختیار کیا گیا ہو۔اس کا ہدف اور غرض و غایت قاری کو قائل کرنا اور اس پر اثر انداز ہونا ہے،اور بیہ ہدف اس وقت تک حاصل نہیں ہوسکتا جب تک محقق معلومات کی پیشکش کو منظم بنانے ،اپ تخلیل و تجزید میں اصول منطق کا التزام کرنے ،اور اپنے ولائل و برا ہیں کو جاندار بنانے کی سرتو را کوشش نہ کرے۔

☆ مقدمات كي اجميت:

مقالے کی کسی فصل پاکسی موضوع کے متعلق آراء ونظریات ،اختلاف اوران کی جرح وخلیل کے خروع و الے کے خروع کے متعلق آراء ونظریات ،اختلاف اوران کی جرح وخلیل کے خروع کرنے سے پہلے ایک مقدمہ یا تمہید (Intro) لکھنا ضروری ہوتا ہے، جس میں آنے والے موضوع کا مختصر جامع اور قائل کرنے والے اور توجہ مبذول کرانے والے انداز میں تعارف کروایا جاتا ہے۔ ان چھوٹے چھوٹے مقد مات کا اسلوب بہت آسان اوران میں پیش کی جانے والی فکر بہت واضح اور عیاں ہوتی ہے۔

١٠٠٠ علمي تجزيدا

قارئین کو قائل کرنے کے لئے ضروری ہے کہ موضوع کا منطقی شکل میں پوری طرح تخلیل و قبیر نہا ہا ہے۔ و تجزیہ کیا جائے کہ جس سے اس کے تمام پوشیدہ پہلواور پیچیدہ جہات کی وضاحت اور تشریح ہوجائے۔ لیکن اس کے لئے ایک معتدل اسلوب اختیار کرنا ہوتا ہے، جونہ تو اتنا طویل ہو کہ قاری کو بیز ارکر دے، اور نہا تنا مختصر ہو کہ قاری کی پیاس اور جبتو کو سیر اب نہ کر سکے ۔ پھر یہ بھی ضروری ہے کہ ایک موضوع سے متعلق تمام آراء کو پیش کیا جائے اور ان کا تجزیہ و تحلیل کیا جائے۔

☆۔ موازنه کی اہمیت:

افکار کی وضاحت اور معانی کی تشریح میں موازنہ (Comparison) کا بڑا اہم کر دار ہوتا ہے، خاص طور پر کہ جب موازنہ غیر جانب دارانہ اورانصاف پر بنی ہو۔ نیز موازنہ کی وجہ سے قاری ذہنی اورنفسیاتی طور پرموضوع کی پیروی اور تفہیم کے لئے بڑی توجہ اورا ہتمام کے ساتھ تیار ہوجا تا ہے۔ ﷺ۔ عنوانات کی اہمیت:

افراط وتفریط سے بیچتے ہوئے بڑے اور ذیلی عنوانات (Titles & Subtitles) کی وجہ سے مقالہ زندہ ، ناطق ، جاندار اور پراٹر بن جاتا ہے۔ بلاشبہ علمی تحقیق ایم اے ، ایم فل اور پی ایج ڈی یا یونیورٹی تعلیم کے کسی بھی مرحلے میں ہو ، یہ قیمتی موقع ہوتی ہے جوفکر ونظر کی تعمیر میں اہم کر دار ادا کرتی

(Thesis Data): مامي مواد:

علمی مواد مقالے واوگوں کے کے جدید اور مفید بناتا ہے ، اور کسی کھی مقالے کو اوگوں کے کے جدید اور مفید بناتا ہے ، اور کسی کھی مقالے کی قیمت (Value) ، عدگی اور اہمیت کا داروند اراس کے علمی مواد کی کثر ت ، صحت ، پختگی ، استناد ، جدت اور جانداری پر ہوتا ہے ۔ بہت سارے مقالات علمی مواد کی کثر وری کی وجہ سے اپنی اہمیت کھود ہے ہیں ، کیونکہ لوگ بمیشہ نئی چیز کا انتظار کرتے ہیں ، اور علمی مواد کی کمزوری کی وجہ سے اپنی اہمیت کھود ہے ہیں ، کیونکہ لوگ بمیشہ نئی چیز کا انتظار کرتے ہیں ، اور جدت و تخلیق پر مشمل مواد ہی ان کے نزد یک مفید ، اہم اور قابل قدر ہوتا ہے ۔ اس طرح اگر غلط اور عابل اعتبار مواد مقالے میں پیش کیا جائے ، یا بغیر حقیق کے پچھٹل کیا جائے ، یا دوسروں کے اقوال کو بلاحقیق اس میں شامل کر دیا جائے تو یہ بہت بردی غلطی ہوگی ۔

اور آدی کے کاؤب ہونے کے لے اتناہی کافی ہے کہ وہ ہری

سائی بات کوآ کے بیان کردے"۔

ای طرح اگر محقق اپنے مقالے میں پہلے سے تحقیق شدہ معلومات کا تکرار کردے جنہیں لوگ پہلے جانبے ہوں تواس کا پیمل نقالی جشو وز وائداور تطویل کے زمرے میں آئے گا۔

بہترین مقالہ وہ ہے جس کے مذکورہ بالا تینوں ارکان مکمل شرائط کے مطابق پورے ہوں۔چنانچیاس کاعلمی موادز رخیز (Rich)عمدہ اور مشتد ہو،اور محقق نے اس کی پیش کش دکش اسلوب میں علمی منطقی اور ذوق سلیم کی عکاسی کرنے والے نئج کے ساتھ کی ہو۔ (۳۳)

یباں ہم تحقیق میں اسلوب بیان کی اہمیت کے حوالے سے پروفیسر محمد عارف کی کتاب دو تحقیقی مقالہ زگاری'' (مطبوعہ ادارہ تالیف وترجمہ، پنجاب یو نیورٹی ، لا ہور۔1999ء)،گیان چند کی کتاب' بتحقیق کافن'' (مطبوعہ مقتدرہ قومی زبان ، اسلام آباد 1994) اور دیگر محققین کی آراء کا خلاصہ نقل کرتے ہیں:

(ب) اسلوب بیان اورز بان محققین کی نظر میں:

ہو۔ تحقیقی مقالیفنن کے لئے نہیں ہوتا اور نہ ہی اسے خنگ ، بے جان اور مشینی طرز تحریر کا نمونہ بنانا چاہیے۔ تحریر کو بہر حال پڑھنے کے قابل (Readable) یعنی دلچیپ اور شگفتہ ہونا چاہیے۔ ماڈرن لینگو تن ایسوی ایشن کی ہدایات (MLA Style) کے مطابق صحت اور استدلال کو قربان کئے بغیر شگفتگی تجریر کی خوبی ہے خامی نہیں۔ نیز موضوع اور اسلوب میں ہم آ ہنگی ضروری شرط ہے۔

اللہ جو مقالداد بی موضوع پر لکھا گیا ہواس کا طرز نگارش خوبصورت اوراد بی ہونا جا ہے۔ طرز نگارش کی خوبصورتی کا بیمطلب نہیں کہ عبارت رنگین ہویا قافیہ پیائی کی جائے یا نامانوس الفاظ لائے جا ئیں ،اس طرح کا اسلوب تحقیقی نہیں بلکہ تخلیقی ہوتا ہے تخلیقی اسلوب میں صنائع لفظی و معنوی کا استعال ، علامتی اظہار ، جذباتی طرز استدلال ، اوصاف میں مبالغہ ،شاعرانہ صدافت ،ابہام ،موضوعیت اور غیر منطقی انداز اہم خصوصیات ہیں۔ جبکہ محقق کے اسلوب کی شکفتگی اور خوبصورتی ثانوی اہمیت رکھتی اور غیر منطقی انداز اہم خصوصیات ہیں۔ جبکہ محقق ، حقائق شاری کے وقت انتہائی غیر جانبداری ، واقعیت ، قطعیت اور معروضیت کو پیش نظر رکھے۔

واقعیت ہے مرادیہ ہے کے محقق جقیقت کا بیان چشم تصور کے ذریعے نہیں کرتا بلکہ امر دافعہ ہی اس کا موضوع ہوتا ہے۔لہذااس کے اسلوب میں علامات،اشارات اور کنایات کی قطعاً گنجائش نہیں ہوتی بلکہوہ مشاہدے، تج بے منطق اوراستدلال کی زبان استعال کرنا ہے۔ قطعیت ہے مرادیہ ہے کہ محقق قطعیت کے ساتھ بات کرتا ہے۔وہ کوئی ایسالفظ یا کوئی ایسی عبارت استعال نبیں کرتا جوذ ومعنی ہو کہاس ہے ابہام والتباس پیدا ہوجائے کمقق کا ہرلفظ ایک ہی معنی ومفهوم رکھتا ہے اور پورے مقالہ میں بیمعنی ومفہوم بدلتانہیں۔ اللہ معروضیت کا مطلب ہیہے کہ محقق جذبات ، وجدان ، جانبداری اور تعصب ہے کام نہیں لیتا ہلکہ حقائق کو اصل شکل میں دیکھنے اور پیش کرنے کی کوشش کرتا ہے۔محبت نفرت ،عداوت ،عناد ، جذبہ، ہمدردی،احساس، برتری، جبلت بخیل اورتصور ہے اس کا کوئی تعلق نہیں ہوتا۔وہ عقل منطق، تجربہ، مشاہدہ، دستاویزی مواد چکیل، نقابل، استدلال اور استنتاج واشنباط کو بنیا دی اہمیت دیتا ہے۔ اللہ ۔ زبان واسلوب کے معیاری ہونے کی پیجان بدہے کہ مخفق کے نزدیک اظہارا ورابلاغ میں کوئی فاصلہ نہ رہے۔اظہاریت پسند تخلیق کا را پنا مقالہ لکھ کرمطمئن ہو جا تا ہے کہ اس نے جو کہنا تھا کہہ دیا، قاری سمجھتا ہے پانہیں تخلیق کارکواس ہے کوئی غرض نہیں ہوتی لیکن محقق کواس طرح کارویہ ،موقف اور دعوی زیب نہیں دیتا محقق تو لکھتا ہی اس لئے ہے کہ کچ اور حقیقت دوسروں تک پہنچائے محقق کو یقین کرلینا چاہیے کہاس کے مقالہ کا ایک ایک لفظ قاری تک اپنے قطعی مفہوم کے ساتھ پینچ رہا ہے۔ (ج) تحقیقی مقالہ واقعات وحقائق پرمنی دستاویز ہےاں گئے اس میں: لفاظی ،خطابت اورشاع انه رنگین بیانی سے کا منہیں لینا جا ہے۔ - W جذباتی طرزاستدلال اورناصحاندانداز بیان ہے گریز کرنا چاہیے۔ -\$ صفاتی الفاظ مثلا: نہایت ہی عمدہ ، بے انتہا دلچپ یا بالکل بے کار کے استعمال سے بچنا - 5

الله مبالغة ميزمدح سرائي ،اوردل آزار تقيدے پر بيز كرنا جاہے۔

ا غیرمتعلق با توں ،فرسودہ ادبی مثالوں ،عامیا نہ محاوروں اور غیر ضروری تفاصیل ہے اجتناب بہتر ہے ، کیونکہ اس ہے مقالے کا حجم بڑھ سکتا ہے۔ الله معتقیق کی زبان میں مخیل کی جہائے ، واقعیت ، ابہام کی بجائے قطعیت اور کیفیت کی بجائے حقیقت کا بجائے معتقب کا عضر غالب ہونا جاہیے۔

(ج) تحرييس حسن وخو بي اورفي محاسن پيدا كرنے كے لئے:

الله مواداوراسلوب پروتفے وقفے سے نظر ٹانی سیجئے ،صاحب الرائے احباب کو دکھا ہے جو سخت قسم کے نقاد ہوں۔

ای طرح ٹالٹائی نے اپناناول واراینڈ پیس ہے اس میں بعض فقرے دس دن وفعہ کائے گئے ہیں،
اس طرح ٹالٹائی نے اپناناول واراینڈ پیس (War and Peace) سات مرتباقل کروایا
کہذا کانٹ چھانٹ سے گھبرانائییں جاہیے

🖈 ۔ مختلف موضوعات پرخودقلم برداشتہ لکھنے کی عادت ڈالئے اورا پٹی تحریر کو ہار ہار پڑھیے۔

🖈 ۔ بزرگ معلموں اور صاحب طرزاد بیوں کی تحریروں سے استفادہ کریں۔(۳۴)

جصامر حله: مقالے کی حوالہ بندی:

(Documentation & Citation of Research) (حاشیه نگاری اور مراجع ومصادر کی فیرست کی تیاری)

(الف) حاشیه نگاری: (Writing of Footnotes / Endnotes) حاشیه کی تعریف اورا ہمیت:

حاشیہ سے مرادوہ ٹانوی افکار ہیں جنہیں محقق اپنی کتاب میں یاکسی دوسر نے کی کتاب میں کے گریکر تا ہے۔ اس کا مقصد پیچیدہ امور کی تشریح کرنا، کسی نظر بے اور سوج کی وضاحت کرنا، یا اُس کی مزید شرح کرنا، یا کسی معلوم چیز کے مصدر کوذکر کر کے اس کی تو ثیق و تا کند کرنا، کسی آیت قر آنی یا حدیث نوی کی تخریخ کرنا، کی تحقیق کرنا، یا کسی رائے پر خوصیت یا کسی جگہ ومقام کا تعارف کروانا، کسی رائے کی تحقیق کرنا، یا کسی رائے پر تجمیرہ کرنا، وتا ہے۔ آج کل اسے ہوامش (Footnote) کا نام بھی دیا جا تا ہے، کیونکہ موجودہ دور میں اسے ہرصفح کے بیچ (دامن صفح میں) کھا جا تا ہے، اور اس کے مقابلے میں'' (Text) کا لفظ اسے ہرصفے کے اوپر والے جصے میں تحریر کرتا ہے بید دونوں لفظ یعنی متن اور ہامش لغوی اعتبار آتا ہے، جھے گفتی صفح کے اوپر والے حصے میں تحریر کرتا ہے بید دونوں لفظ یعنی متن اور ہامش لغوی اعتبار کے بہرے کرے والی اپنی جگہ کی طرف منسوب ہوتے ہیں۔ اسی طرح آگر حوالہ جات کو باب یافصل یا

پورے مقالے کے آخر پردرج کیا جائے تو آئیں (Endnotes) کہا جاتا ہے۔

ہوامش جمع ہے ،اور اس کا واحد 'نہامش' آتا ہے ،اور بعض محققین اسے ''حاشیہ' اور '
' تعلیق' کا نام بھی دیتے ہیں ، البتہ ان متنوں میں لغوی اور اصطلاحی فرق ضرور ہے۔قدیم دور میں '
' حاشیہ' (Abridgement) ،متن (Text) کے چاروں اطراف میں لکھا جاتا تھا، لیکن جب محققین نے موجودہ دور میں اسے صفحے کے بیچے (زیل صفح میں) لکھنا شروع کیا تو ان کے اس طریقے کو بامث (Footnote) کا نام دیا گیا۔ البتہ تعلیق (Commentary) سے مرادمتن کے بارے میں وہ تصرہ ہے جھے تھتی حاشیہ یا ہامش میں نقل کرتا ہے۔ مسلمان علاء میں آٹھویں صدی ہجری میں حواثی اور تعلیقات کا رواج پڑا ،انہوں نے اہم کتابوں پرحواثی اور تعلیقات کھنا شروع کیں ،جن میں متن میں موجود تمام مشکل و پیچیدہ مقامات کی تشریح و توضیح کی جاتی تھی ،اور یہی چیز حاشیہ لکھنے کا سب سے برا اور موجود تمام مشکل و پیچیدہ مقامات کی تشریح و توضیح کی جاتی تھی ،اور یہی چیز حاشیہ لکھنے کا سب سے برا اور اہم مقصد قرار بایا۔ فقد اسلامی میں مشہور ترین حاشیہ ' حاشیہ ابن عابدین' ہے۔

شروحات ،حواشی اور ہوامش میں فرق:

مسلمان علاء نے اپنے اسلاف کی کتابوں پر شروحات لکھنا چوتھی صدی ہجری ہیں شروع کیا۔اس ضمن ہیں ابوسلیمان حمد بن محمد بن ابراہیم خطابی (م 388ھ) کی صحیح ابخاری کی شرح مسمی'' اعلام السنن فی شرح صحیح ابخاری'' مشہور ومعروف ہے۔واضح رہے کہ شروح اور حواشی ہیں فرق ہے۔شرح ہیں متن کے ہر ہر لفظ کی وضاحت کی جاتی ہے،اور ہر لفظ کے لغوی معنی اوراس سے مستنبط ہونے والے احکام وفوا کدکا تذکرہ کیا جاتا ہے۔ نیز اس میں احکام وفوا کدکا حوال کی وضاحت نہیں کی ہونے والے احکام وفوا کدکا تذکرہ کیا جاتا ہے۔ نیز اس میں احکام وفوا کد کے دلائل بھی ذکر کئے جاتے ہیں،اوران پر تبصرہ بھی کیا جاتا ہے، جبکہ حواثی میں کتاب کی عبارت کے ہر ہر لفظ کی وضاحت نہیں کی جاتی باتی، بلکہ صرف ان الفاظ کو زیرغور لا بیاجا تا ہے،جن کی شرح بعلیق کی ضرورت ہو۔ بیالفاظ کو ذیرغور لا بیاجا تا ہے،جن کی شرح بعلیق کی ضرورت ہو۔ بیالفاظ کو ذیرغور لا بیاجا تا ہے،جن کی شرح بعلیق کی ضرورت ہو۔ بیالفاظ کو ذیرغور لا بیاجا تا ہے جن کی شرح بعلی ہوتے ہیں اور بھی بہت فاصلے پر بھی ہوتے ہیں اور بھی بہت فاصلے پر بھی ہوتے ہیں اور بھی بہت فاصلے پر بھی ہوتے ہیں۔

مولفین حضرات بھی تواصل کتاب پر حاشیہ لکھتے ہیں ،اور بھی اصل کتاب کی شرح پر بھی حاشیہ لکھتے ہیں ،اور بھی اصل کتاب کی شرح پر بھی حاشیہ کھا جا تا ہے جنہیں شارح سے نظر انداز کر دیا ہو جبکہ ان کی وضاحت نا گزیر ہو، ایسے حاشیے کو صفح کے کناروں میں سے کسی

کنارے پر یا صفحے کی ٹیلی جانب لکھا جاتا ہے، اوراے ایک لکیر (Line) تھنٹی کرمتن سے جدا کر دیا جاتا ہے کبھی ایسے حواثی متن کے صفحات میں بھی لکھے جاتے ہیں، لیکن اس صورت میں متن کی عبارت کوٹوسین (Brackets) کے اندرر کھ کر حاشے سے جدا کر دیا جاتا ہے۔

جہاں تک ہوامش (Footnotes) کا تعلق ہے تو موجودہ دور میں اس سے مراد وہ العلقات وشروحات ہیں جنہیں محقق صفحات کے بخلی جانب لکھتا ہے،اورمتن اوران کے درمیان میں ایک لائن لگا کر فاصلہ کردیتا ہے۔متن میں واردہونے والے جس لفظ پر ہامش (Footnote) میں ہیرہ کرنامغصودہواس کے او پرمتن میں ہی توسین کے درمیان ایک نمبروے دیا جاتا ہے، پھروہی نمبر ہمش میں درج کئے جانے والے تیجر کودے دیا جاتا ہے۔ایک صفح کے اندرجن الفاظ پر تعلیقات لگانامقصودہوائی میں ترتیب کے لحاظ سے مسلسل نمبرد کے جاتے ہیں،اور یہی مسلسل نمبراوران کی ترتیب صفح کے بیچ ہامش میں بھی برقراررہتی ہے۔ نیز ہرنے صفح پر دوبارہ سے منے نمبرز لگائے جاتے ہیں۔البت اگر ہر صفح پر ہوامش لکھنے کا اہتمام نہ کیا جائے بلکہ حواثی وحوالہ جات کو قصل کے آخر تک یا بورے مقالے کے آخر تک مؤخر کر دیا جائے، جنہیں اصطلاح میں باب کے آخر تک یا پورے مقالے کے آخر تک مؤخر کر دیا جائے، جنہیں اصطلاح میں کی تعدادتک بھنچ سے ہیں،لیکن پہلا طریقہ یعنی ہر صفح کے الگ الگ ہوامش لگانا زیادہ بہتر اور

ماشي ميس كن اموركا تذكره كرنا جابي؟:

اس بارے میں اہل علم و دانش کا اختلاف ہے کہ حاشے میں کن چیز وں کا تذکرہ کرنا چاہیے اور کن چیز وں کا تذکرہ خیر مفید ہے؟ اس سلسلے میں محققین کا ایک گروہ جس میں چود ہویں صدی ججری کے شخ انحققین عبدالسلام ہارون (م 1408 ھ) بھی شامل ہیں، کا کہنا ہے کہ کتابوں پر ہوامش وحواثی لکھنا درست نہیں، بلکہ صرف متن (Text) کو ضبط کیا جائے ،اس کی وضاحت کی جائے اور اس کی عبارات پڑھیت کی جائے موصوف نے بہت سے مصا در عربیہ پرتخ ت کا کام کیا ہے، جس میں ان کی زیادہ تر توجہ متن کی بدوین اور اے تصحیف و تحریف اور اضافہ و نقصان سے محفوظ رکھنے پر مرکوز رہی ۔ دوسری جانب محققین کا ایک گروہ مصا در کوحواثی ،شروح ، تعلیقات اور وضاحتی فوا کہ کے ذریعے رہی ۔ دوسری جانب محققین کا ایک گروہ مصا در کوحواثی ،شروح ، تعلیقات اور وضاحتی فوا کہ کے ذریعے

قاری کے لئے مفید بنانا ضروری سجھتے ہیں۔بلکہ بعض متاخرین تو اس سلسلے ہیں اتنا آگے بوسے کہ انہوں نے متون (Texts) کو اپنے حواثی اور تعلیقات سے اس قدر بوجھل بنادیا کہ وہ قار ئین کو کتاب کے اصل موضوع کی طرف متوجہ کرنے کی بجائے حواثی ہیں درج کئے گئے فروق موضوعات کی طرف لے گئے ، جوقار ئین کے لئے کسی طرح بھی اہم نہ تھے۔ فہ کورہ بالا دونوں گروہوں کے محققین کے اقوال میں تعلیق کی صورت یہ کہ کہ صرف ایسے حواثی درج کئے جائیں جو متن کی المجھنوں کو طل کریں ، اور قاری کی توجہ کو متن کی المجھنوں کو طل کریں ، اور قاری کی توجہ کو متن کی تغییم تک مرکوز رکھیں ، اور جو تعلیقات ایسی نہ ہوں انہیں حواثی میں درج کرنے سے اجتناب کیا جائے۔ اہل علم و حقیق کا حاشیے ہیں درج کئے جانے والے جن امور پر اتفاق ہے ، ان کا خلاصہ مندرجہ ذیل ہے:

- 1- قرآنی آیات کی تخ تا اور قرآن مجید کے خریب و مشکل اور نا در الفاظ کی تفسیر۔
- 2۔ احادیث نبوبیہ، آثار صحابہ، اور اقوال تابعین کی تخ تنج اوران میں وار د ہونے والے غریب الفاظ کی وضاحت اور صحیح وغیر سحیح کا درجہ بیان کرنا۔
- 3۔ متن میں وار دہونے والےغریب الفاظ ، نا دراصطلاحات کی لغوی واصطلاحی وضاحت اور ان کے تلفظ (Pronunciation) کو حروف کے ذریعے ضبط کرنا۔
 - 4- غيرمعروف شخضيات كاتعارف-
 - 5 غیرمعروف مقامات ،شهرول ،ملکول ،حادثات وواقعات وادوار کاتعارف _
- 6۔ ضرب الامثال اورا شعار کی تخ تنج بشعروں کے اوز ان و بحور بشعراء کے نام اور قصائد کا پش منظر ضبط کرنا۔
 - 7۔ عبارات واقتباسات کی تحقیق کر کے اصل مصادر کا حوالدوینا۔
 - 8 مختلف آراء کا تجزیه وموازنداورموافقت ومخالفت کی وجوبات بیان کرنا۔
 - 9۔ متن میں ذکر کر دہ مسائل کے دلائل اوران کی وضاحت کے لئے مثالیں وینا۔
 - 10۔ متن پراییا تبھرہ جواس کے کسی مشکل مقام کی وضاحت کرے یاکسی رائے پر تنقید کرے۔
- 11۔ داخلی حوالہ جات یعنی قارئین کی ایک ہی موضوع کے بارے میں مقالے میں وار د ہونے والی مختلف معلومات کے مقامات کی طرف رہنمائی کرنا۔

حاشيه لكصنے كى جكه:

حاشيه لكيف ك لئة مندرجه ذيل تين مقامات ميس كسى ايك كامتخاب كياجاسكتا ب:

(At the bottom of each page) مفح کودائن شل (At the bottom of each page)

2 برباب یافصل کے اختیام پر (At the end of each chapter)

(At the end of the entire thesis) مقالے کے افتقام پر

ندکورہ بالا مقامات میں ہے کسی مقام کی ترجیج کے بارے میں محققین میں اتفاق نہیں ہے، البنة تجربات کی روشنی میں اور یو نیورسٹیوں میں زیادہ تر رائج طریقہ کارےمطابق حاشیے کے لئے قابل ترجیح جگہ ہرصفحے کا دامن ہے۔ کیونکہ اس طرح متن اور حاشیہ دونوں بیک وقت نظر میں ہوتے ہیں اور ان کا مطالعہ وموازنہ آسان ہوتا ہے۔ جہاں تک دوسرے دونوں طریقوں کا تعلق ہے توان میں متن اور حاشیے میں دوری کی وجہ سے قار مکین کو ہار ہارصفحات بلٹنے کی زحمت کرنا پڑتی ہے ۔اس وجہ ہے ان کا ذ ہن متن میں موجودمضامین ،آراء ،نظریات اورافکار کی طرف پوری طرح متوجنہیں ہوسکتا ۔ نیز دوسرا اورتیسراطریقة اگرایک چھوٹے ہے مضمون کے لئے ،یا زیادہ سے زیادہ ایم اے کے مقالہ کے لئے ا پنایا جائے تو حجم کم ہونے کی وجہ ہے، چونکہ حواثی کی تعدا دزیا دہنیں ہوتی ،اس لئے کسی حرج اور غلطی کا امکان کم ہوتا ہے، کیکن چونکہ ایم فل اور لی ایکی ۔ ڈی کے مقالات حجم میں بڑے ہوتے ہیں ،اوران کے حواثی کی تعداد ہزاروں تک پہنچ جاتی ہے،اس صورت میں اگر پہلے طریقہ کو چھوڑ کر دوسرایا تیسرا طریقہ اختیار کیا جائے تو حواثی کی مسلسل ترقیم (Numbering) کی وجہ ہے کسی ایک جگفلطی ہونے یر تمام حواشی متاثر ہوں گے ۔لہذا بہتر یہ ہے کہ ہر صفحے کے حواشی اسی صفحے کے دامن میں تحریر کئے ما نس_

حواله دينے كاطريقه:

قارئین کومتن (Text) ہے ہوامش (Footnotes) میں حوالے کی طرف لے جانے کے لئے مختلف طریقے استعال کئے جاتے ہیں،مثلا:نمبرز،سٹارز،اورحروف ابجد۔(۳۵)

ان تمام طریقوں میں سب ہے آسان اور زیادہ متداول طریقہ نمبروں کے استعال کا ہے۔ اکثر محققین یمی طریقہ استعال کرتے ہیں ،لیکن ریاضی (Mathematic) اور شاریات (Statistic) ہے متعلق تحقیق میں حروف ابجد کا استعال زیادہ بہتر ہے، تا کہ متن میں وارد ہونے والے اصل اعداد اور ہوامش کے نمبر زمیں فرق ہو سکے۔ حوالہ جات کی ترقیم (Numbering) کا طریقہ:

حوالہ جات کے لئے جب ترقیم کاطریقہ استعمال کیا جائے تواس کے لئے تین مختلف طریقے ہیں: 1- ہر صفحے کے حوالہ جات میں الگ ترقیم:

اس طریقے کے مطابق ہر صفحے کے حوالہ جات کی الگ الگ تر قیم کی جاتی ہے۔ ہر صفحے کی تر قیم اس صفحے پرختم ہوجاتی ہےاور نئے صفحے سے نئی تر قیم شروع ہوتی ہے۔

2- قصل کے حوالہ جات کی مسلسل ترقیم:

اس طریقے کے مطابق محقق ایک فصل یاباب کے تمام حوالہ جات کی ابتدا ہے انتہا تک مسلسل ترقیم (Numbering) کرتا ہے اور فصل یاباب کے اختیام پرتمام حوالہ جات درج کئے جاتے ہیں۔ 2۔ مسلسل عقی

3- مقالے کے تمام حوالہ جات کی سلسل ترقیم:

ال طریقے کے مطابق محقق اپنے پورے مقالے (Thesis) کے حوالہ جات کی ابتداء ہے۔
انتہاء تک مسلسل ترقیم کرتا ہے، اور مقالے کے اختیا م پرتمام حوالہ جات اکھٹے ذکر کردیئے جاتے ہیں۔
ترقیم (Numbering) کا پہلاطریقہ سب سے بہتر ہے، کیونکہ اس میں زیادہ آسانی اور زیادہ احتیاط
ہوتی ہے، کیونکہ بعض اوقات محقق کو کسی حوالے کو حذف کرنا پااضافہ کرنا پڑتا ہے، تو اس پہلے طریقے میں
سی تم کی بھی تبدیلی کرنے میں زیادہ سہولت ہے۔ اگر دوسرایا تیسراطریقہ اختیا کیا جائے تو کسی ایک
حوالے کی تبدیلی پورے باب، فصل یا مقالے کے حوالہ جات کی تبدیلی پر منتج ہوگی ۔ البتہ چھوٹے
چھوٹے مقالات و مضامین میں آخری دونوں طریقے اختیار کئے جاسکتے ہیں۔

حاشیے میں مرجع ذکر کرنے کے ملی نمونے حوالہ دیئے کے ملی نمونے (۳۲):

جب حاشیے میں مرجع یا مصدر پہلی دفعہ لکھا جائے تو اس کے بارے میں مکمل معلومات دینا ضروری ہے۔مثلا بمولفین کے ناموں کے اعتبار سے اگر حوالہ دینا ہوتو مولف کا نام ، کتاب کا نام، جلد،ایڈیشن مقام طباعت،شہر کا نام ،ملک کا نام ،سال ،اورجلد وصفحہ نمبر کا ذکر کرنا ضروری ہے۔اسی طرح اگراسائے کتب کے اسپارے حوالہ دیٹا ہوتو پہلے کتاب کا کممل نام ، پھر مؤلف کا کممل نام اور فہرہ اللہ الطریقے کے مطابق بقیہ معلومات ذکر کی جائیں گی۔البتہ جب مرجع یا مصدر کا ذکر دوبارہ آئے تو پھر صرف مولف کا نام کتاب کا نام اور جلد اور صفحہ نمبر ذکر کرنا کافی ہوتا ہے۔مراجع کو ذکر کرنے کی مطلف صورتیں ہوتی ہیں جو مختلف حالات کے تحت بدلتی رہتی ہیں۔مندرجہ ذیل سطور میں ہم ان میں ہے اکثر حالتوں کو ملی مثالوں کے ساتھ واضح کرنے کی کوشش کرتے ہیں:

(۱) جب تتاب كامولف صرف ايك فحض بوتواس كاحوالداس طرح لكها جائے گا: عربی مرجع کی مثال:

ملك، غالق داد (الدكتور). منهج البحث والتحقيق . (لا بهور: آزاد بكذي، 1999م). ص58.

انگریزی مرجع کی مثال:

Whitney, F.I. Elements of Research .(New York: Prentic -Hall, 1937).P.40.

(ب) اگر کسی کتاب کے دومولف ہوں تو حوالہ یوں لکھا جائے گا: عربی مرجع کی مثال:

ريمون طحان ودنيز بيطار طحان . مصطلح الادب الانتقادى المعاصر . (بيروت: دارالكتاب اللبناني ، 1984 م). ص32.

انگریزی مرجع کی مثال:

Albert Einstein and Leapolf infelf . The Revolution of Physics.

(New York:simon & Schuster,1938).P.313.

(ج) اگر کسی کتاب کے تین یا تین ہے زیادہ مولف ہوں تو صرف مولف اول کا نام کھا جائے اور اس کے ساتھ عربی مرجع کے لئے (و آخسوون) یا (و زملاؤہ) اضافہ کیا جائے گا۔ اگر مرجع انگریزی موتو مولف اول لکھ کر ساتھ (And Others) یا اختصار کے ساتھ (et al) کو بولڈ (Bold) حروف کے ساتھ اضافہ کیا جائے گا۔

عربي مرجع كي مثال:

زى سليمان ، وآخرون مبادئ الانشر بولوجية (بيروت: دارالغد ، 1967م). ص557 . انگريزي مرجع كي مثال:

Richard Feynman, et al . The Charachter of Physical Law. (Cambridge: M.I.T .Press , 1965). P.171.

(د) اگر کسی کتاب کاعر بی میں ترجمہ کیا گیا ہواوراس پر کسی نے نظر ٹانی بھی کی ہوتو اس کا حوالہ اس طرح لکھا جائے گا:

جان سورون. المصوت في المفكر الغربي . ترجمه كامل يوسف حسين ، مراجعة وتقديم عبدالفتاح امام . (وارالكويت: عالم المعرفة ، 1983 م). ص136.

مجلّات وجرائد كاحواله دين كاطريقه:

(أ) مجلّات كاحوالديون دياجائكا:

ملك، غالق داد (الدكتور). "تعليم اللغة العربية في باكستان، مشاكل و حلول". <u>مجلة الكلية الشرقية</u> . (ع646، اغسطس 2004م). ص105.

P.A.M., Dirac . "The Evolution of the Physicit's Picture of nature." Scientific American. (May 1963). P.47.

(ب) جرائدواخبارات كاحوالديون دياجائے گا:

جريدة الاهرام ، 4من ديسمبر 1998م. ص4.

The Nation, December 4, 2010 . P.4

مقالات (Theses) سے حوالہ دینے کاطریقہ:

اگرایم۔اے،ایم فل اور پی ایج ڈی کے غیر مطبوعہ مقالہ ہے کوئی اقتباس لیا گیا ہوتو حاشیے میں اس کا حوالہ درج ڈیل طریقے سے دیا جائے گا:

ملك، فالق داد. دراسة وتحقيق المخطوط: أشرف الوسائل إلى فهم الشمائل لابن حجر الهيتمي المكي. (رسالة الدكتوراه غير منشورة، حامعة

بسحاب،1991م). ص206، انسائیکلوپیڈیا کاحوالہ دینے کا طریقہ: 1۔ اردودائرہ معارف اسلامیہ، طبعہ. 2۔زیرمقالہ''تفییر'' .

2. Encyclopedia Britannica, 11th ed., S.V. "cold war".

"Under the Word" کا،جس کامعنی ہے (Sub Verbo) کا ایس کا مخلف ہے (Sub Verbo) مجلّات کے مضامین کا حوالہ:

Name of The Article's Author.

المصمون تكاركانام

Title of Article in "Quotation marks". اندر کاندر

Journal Title Underlined.

🖈 مجلّه کانام خط کشیده

Volume number and issue number.

المنتاره نمبرا ورجلدنمبر

Date of Article's publication .(Year Only) جن ارسخ اشاعت مضمون کلونانی استان کارسنگانشاعت مضمون

Page number of the article.

المصمون كاصفح نمبر

Database name Underlined.

🖈 ڈیٹا ہیں کا نام خط کشیدہ

الموليشن كانام جبال سي دُينًا بيس تك رسالًى مولًى.

Name of location through which

جسے کیلی فور نباسٹیٹ یونیورشی،

database was accessed, e.g. California State

لاس اینجلس، کینڈی لائبر ریں۔

University, Los Angeles Kennedy Library.

المرمخفف يوآرابل (ويب ايدريس)

Abbreviated URL(Web Address), e.g.

http://search.abscohost.com

مندرجه بالاتفصيلات كوحاشيه مين اس طرح درج كياجائ كا:

Thomas, Calvin. "Last Laughts:Batman, Masculinity, and the Technology of Abjection". Men and Masculinities. 2.1 (1999):26-46. Sociology: ASAGE FULL-TEXT Collection. California State University, LOS Angeles, Kennedy Library. 5 Nov.2008 (www.sagefulltext.com/sociology/7).

ویب سائنس(websites) کاحواله:

عام طور پر ویب سائٹ پر اشاعت کی معلومات مکمل طور پر درج نہیں ہوتیں،اس لئے مندرجہذیل میں سے جومعلومات دستیاب ہوں انہیں درج کیا جائے:

المرموجوديو)

Name of Author or Editor (if given)

اندر ویب مضمون کاعنوان ''واوین'' کے اندر

Title of web article or web content in"Quotation Marks"

المراب ميز بان ويب سائث كاعنوان خط كشيده

Title of Host website Underlined.

الديركانام

Name of Editor

🖈 - ویب کے مندرجات کی تاریخ تجدید اورژن نمبر

Date of Lastest update to web content / version number.

ك- سپانسركرنے والےادارےكانام

Name of Sponsoring institution.

はいらして -☆

Date Accessed, e.g. 21 March .2011.

Full URL(web address)

ندكوره بالامندرجات كوحاشيه مين درج كرنے كى مثال ملاحظه يجيجة:

Sherman, Chris." Everything you ever wanted to know about URL". SearchEngineWatch. Ed.Danny Sullivan. 24 Aug.2004. 4.Sep.2004

<http://searchenginewatch.com/searchday/article.php/3398511>.
دوباره ذکر ہوئے والے مراجع کا حوالہ:

اگر کسی مرجع کو دوسری یا تیسری مرتبه ذکر کیا جائے تو ہر مرتبداس کے درج کرنے کا طریقہ عثاف ہوگا۔

(۱) اگرایک مرجع کا ذکر دوم تبدلگا تا ربغیر کسی فاصلے کے آر باہوتو اس صورت میں پہلی مرتبہ مرجع کا ذکر تفصیل سے کیا جائے گا اور دوسری مرتبہ عربی مرجع کی صورت میں یول لکھا جائے گا:

المرجع نفسه يا المرجع السابق ، ص63.

جبكه انكريزي مرجع كي صورت مين يول لكها جائے گا:

Ibid., P.63

لفظ 'Ibid' ' دراصل لفظ 'ibidem' ' كالمخفف ہے جس كامعنی ہے: ' سابقہ حوالہ ' يامحولہ بالا ' يا ' حوالہ مذكور ' .

(ب) اگر کسی مرجع کا ذکر دوبارہ آرہا ہولیکن دونوں کے درمیان ایک یا ایک سے زیادہ حوالے پائے جاتے ہوں،البنة اس مقالے میں اس مولف کے صرف ایک ہی مرجع کا ذکر ہوتواسے عربی مرجع کی صورت میں بوں ککھا جائے گا:

> ملک، خالق داد، موجع سبق ذکرہ ، ص 63 اگریزی مرجع کی صورت میں اسے یوں لکھا جائے گا: Huxley, Op. Cit. P.23

"Op.Cit" کا لفظ لا طینی زبان کے لفظ" Oper Citato" کا مخفف ہے جس کا معنی ہے: "ایسامرجع جس کا فرک پہلے گر رچکا ہے"۔

اگر سابقہ ذکر ہونے والے مرجع کاصفحہ نمبر بھی وہی ہوتو عربی مرجع کی صورت میں اسکا حوالہ یول دیا جائے گا:

> ملك، خالق داد، مرجع سبق ذكره ، نفس الموضع أو نفس الصفحة. انگريزى مرجع كى صورت بين اسے يول لكھاجائے گا:

> > Huxley, Loc.Cit

"Loc.Cit" کا لفظ لا طینی زبان کے لفظ" Loco Citato" کامخفف ہے جسکا معنی ہے: ''وہی جگہ یاوہی صفحہ''۔

(ج) اگر کسی مقالہ میں ایک ہی مولف کے دویا دوسے زیادہ مراجع کا ذکر ہوتو پھران میں سے ایک کا دوسری مرتبہ ذکر آئے تو الی صورت میں محقق پر لا زم ہے کہ مولف کے نام کے بعد مرجع کا نام بھی لکھے عربی مرجع کی صورت میں اس طرح لکھے گا:

> ملک،خالق داد منهج البحث والتحقیق،مرجع سابق،ص92_ انگریزی مرجع کی صورت میں اے یول کھا جائے گا:

Hillway . Introduction of research , Op, cit , P.10 (37)

(ب) مصاورومراجع كى فهرست بنانے كاطريقه:

(Method of Preparing Bibliography / the works cited list)

مصادرومراجع کی فہرست مقالے میں ایک اساسی سند کا درجہ رکھتی ہے، جس پر پور یے تحقیقی علی کی توثیق ہے، جس پر پور یے تحقیقی علی کی توثیق وتصدیق موقوف ہوتی ہے۔ بلاشبہ قاری سب سے پہلے مقالے کے مقدمہ اور فہرست مضامین کے ساتھ ساتھ مصادرومراجع کی فہرست پر نظر ڈالٹا ہے، اس لئے کسی مقالے کے بارے میں مضامین کے ساتھ ساتھ مصادرومراجع کی فہرست مصادرومراجع سب سے پہلے تا شر (First impression) کی تشکیل کے سلسلے میں فہرست مصادرومراجع کی بوئی اہمیت ہوتی ہے۔

(۱) اس فہرست میں ان تمام مصادر ومراجع کا ذکر آنا چاہیے جن سے مقالہ نگار نے مقالے کی

اری میں مدولی ہو۔اپنا موادُقل کیااور مقالے کے ہوامش وحواثثی میں ان کا با قاعدہ حوالہ دیا ہو۔

(پ) وہ تمام مراجع جن ہے مقت نے استفادہ تو کیا ہولیکن حواثق میں ان کا ذکر نہیں۔

ایک امانت دارمحقق کے لئے ضروری ہے کہ وہ صرف انہی مصادر ومراجع کا ذکر کرے جن سے اس نے واقعی استفادہ کیا ہو، اسے اسلوب تصلیل سے اجتناب کرنا چاہیے کہ وہ ایسے مصادر ومراجع کا ذکر کر وے جن سے اس نے استفادہ نہ کیا ہو، بلکہ انہیں دیکھا تک نہ ہو، اور قاری کوشش تاثر دینا چاہتا ہے کہ اس کا

مصادرومراجع كى فهرست كهال آنى حياسيه؟:

مصادرومراجع کی فہرست کودرج کرنے کے دوطریقے ہیں:

1-ہرباب یا ہرفصل کے آخر پر

2-مقالے کے آخر پر

پہلاطریقة صرف اس وقت اپنایا جائے گاجب ہوامش وحواثی بھی ہر صفحے کے ذیل کی بجائے باب یافصل کے اختتام پر درج کئے جائیں ۔اس صورت میں حواثی وہوامش کے بعدان کے مصادر ومراجع کی تفصیلی فہرست بھی ساتھ ہی درج کردی جائے گی ،لیکن دوسراطریقہ زیادہ بہتر ہے ، کیونکہ اس میں تمام مراجع کی فہرست آخر پرایک ہی جگہ ہونے کی وجہ سے تلاش میں سہولت رہتی ہے۔ (۳۷)

مصاورومراجع کی ترتیب اور درجه بندی:

مختلف تحقیقی اداروں،مراکز اور جامعات میں مصادرومراجع کی ترتیب اور درجہ بندی کا کوئی متنق علیہ طریقہ رائج نہیں ہے، بلکہ ہریونیورٹی اور ہر خقیقی ادارہ اپناایک خاص طریقہ اپنا تا ہے اس سلسلے میں چنداہم طریقے درج ذیل ہیں:

1 _ مرفقین کے اساء کے لحاظ ہے مصادر ومراجع کوحروف جبجی کے اعتبار سے ترتیب دینا۔ 2۔مصادر ومراجع کو اَوْ لَوِیْتُ ،اہمیت اور خاص و عام ہونے کے لحاظ سے حروف جبجی کے

لحاظ ہے تر تنیب دینامثلا:

﴿ پہلے تغیری کتابوں کوذکر کیا جائے ﴿ پھر حدیث کی کتابوں کوذکر کیا جائے

3۔ فہرست مراجع کو دوحصوں میں تقسیم کر دیا جائے ، پہلے جھے میں مصادر (Original) Sources) کومرفقین کے ناموں کے لحاظ سے حروف جنجی کے اعتبار سے ذکر کیا جائے ،اور دوسر سے حصے میں مراجع (Secondary Sources) کومرفقین کے ناموں کے لحاظ سے حروف جنجی کے اعتبار سے ذکر کیا جائے۔

4۔ حروف بھی کی ترتیب پر پہلے پرانی کتابوں کواور پھرٹی کتابوں کو ذکر کیا جائے۔ 5۔مصادر دمراجع کوموضوعات کے لحاظ سے تقسیم کرکے ہرموضوع کی کتابوں کوحروف بھی کے اعتبار سے ترتیب دے کر ذکر کیا جائے ۔مثلا:علوم قرآن ،علوم حدیث ،علوم فقہ،سیرت، تراجم وغیرہ۔

6 مصادرومراجع کی انواع کے لحاظ سے انہیں موفین کے ناموں کے اعتبار سے حروف تبی کی ترتیب پر درج کیا جائے ،اس طریقے کے بہت سے اسالیب ہیں جن میں سے دو اہم درج ذیل ہیں:

(1)

1 - سب سے پہلے عربی مخطوطات 2 - عربی کتابیں 3 - غیر عربی کتابیں 4 - عربی مجالات ورسائل 5 - غیر عربی مجالات ورسائل

6۔ آخر میں ان کتابوں کا ذکر جن کا مولف کو نُی شخص نہ ہو بلکہ ادارے ہوں جیسے : عدالتی فیصلے ، انسائیکلو پیڈیاز ،سرکاری دستاویزات اورا خبارات وغیرہ ،لیکن ان سب کی تر تیب حروف ججی کے اعتبار سے ہوگی۔ جب مصادر ومراجع علف زبانوں میں ہوں تو ہر مجموعے کو دوسرے سے الگ کر کے حروف کی کے اعتبار سے ترتیب دے کر ککھا جائے مثلا:

عر بي مصادر ومراجع.

انگریزی مصادر ومراجع.

اردومضا درومراجع.

فارى مصادر ومراجع. (٣٨)

فهرست مصادرومراجع كى ترتيب كالبهترين طريقه:

مصادرومراجع کی فہرست ترتیب دینے کا بہترین طریقہ سے کہ تمام مصادر ومراجع کو دو حصوں میں تقسیم کردیا جائے۔

1 يعر في مصا درومراجع

2_غيرعر لي مصاور ومراجع

خواہ مصادر ومراجع کتابیں ہوں یارسائل ومجلّات یا انسائیکلوپیڈیاز باانٹرو یوزیاریکارڈشدہ کیسٹس اور سی ڈیزوغیرہ۔ان تمام مصادر ومراجع کوان کے موافین کے لحاظ سے یا اشاعتی اداروں (اگر کوئی مولف نہ ہو) کے لحاظ سے حروف جبی کے اعتبار سے ترتیب دیا جائے ۔عربی مصادر ومراجع کو میں درج کیا جائے (۳۹)

فهرست مصادرومراجع (Bibliography) میں مراجع کو لکھنے کاطریقہ:

1- جب مرجع ومصدر کوئی کتاب ہوتو اس کی معلومات کو درج ذیل طریقے سے درج کیا جائے گا: مولف کامشہور نام ولقب یا اس کے دادا کا نام یا قبیلے کا نام یامشہور نسبت،اس کے بعد قومہ(،) آئے گا۔

2۔ مولف کا ذاتی نام پھراس کے والد کا نام ،اگر وفات پا گیا ہوتو ہریکٹ میں اس کی تاریخ وفات اوراس کے بعد نقط () آئے گا۔

- 3- كتاب كانام خط كشيره (Underline) اورآ خريس نقطه (.) آع گار
 - 4- ایڈیش نمبر، اوراس کے بعد نقط (.) آئے گا۔
 - 5- مقام اشاعت اوراس كے بعد دو نقط (:)
 - 6۔ ناشر کانام اور اس کے بعد قومہ (،) آئے گا۔
 - 7- سال اشاعت اوراس کے بعد نقط (.)
- 8- اگرناشرکانام ذکرنه کیا گیا ہوتو قوسین میں () (بدون ناشر) کھا جائے گا۔
- 9 ۔ اگرسال اشاعت مذکورنہ ہوتو قوسین میں (بدون تاریخ او سنة) لکھاجائے گا۔
- 10۔ اگر کتاب ترجمہ شدہ ہے تو مولف کا نام، پھر کتاب کا نام، پھرمتر جم کا نام اور پھر بقیہ معلومات ذکر کی جائیں۔
- 11۔ اگرایک کتاب کے موفقین ایک سے زیادہ ہوں تو ان کے اساء اسی ترتیب کے مطابق ہوں گے جو کتاب کے ٹائٹل پر درج ہیں۔
- 12۔ مولف کاعلمی لقب جیسے ڈاکٹر ،استاذ ، پروفیسر ، شخ ،امام ،مولانا ، حافظ وغیرہ (اگر لکھنا ضروری ہوتو)مولف کے نام کے بعد توسین میں لکھا جائے۔
 - 13 اگر كتاب كامولف نامعلوم موتونام كى جگه (مجهول) كهاجائـ
- 14۔ اگرایک مولف کی ایک سے زیادہ کتابیں ہوں تو وہ تمام کتابیں اکٹھی اس کے نام کے بعد حروف جبی کے اعتبار سے درج کی جائیں اور ہر کتاب کو جبی ترتیب کے مطابق نمبر دیا حائے۔
- 15۔ جو کتاب جس زبان میں ہوائی میں اس کا نام تحریر کیا جائے، البت اگر مقالہ عربی میں ہے تو کتاب کا صل نام درج کرنے کے بعد بریکٹ میں اس کا عربی ترجمہ ذکر کیا جائے گا۔
- 16۔ اگر کتاب انگریزی زبان میں ہے تو اس کے متعلق تمام معلومات بھی انگریزی میں دی جا کیں۔ اگر کتاب کا جا کیں۔ نیز اسے باکیں جانب سے لکھا جائے۔ سب سے پہلے مولف کا نام، پھر کتاب کا نام، اور پھر باقی معلومات درج کی جا کیں۔ (۴۹)

عملى مثاليس

و بي مرجع كي مثال:

مولف كامشهورنام، ذاتى نام. كتاب كانام . اليديش نمبر. مقام اشاعت: ناشر كانام، سال اشاعت.

ملك، خالق داد (الدكتور). منهج البحث والتحقيق البطبعة الأولى الا مور: آزاد بكري، 2003م.

انگریزی مرجع کی مثال:

Whitney, F.I. Elements of Research . New York : Prentic -

Hall, 1937.

اگر مرجع کسی مجلّه میں شائع ہونے والامضمون ہوتو اس کوفہرست مراجع میں مندرجہ ذیل طریقے سے درج کیا جائے گا:

مضمون نگار کانام ندکوره طریقه کے مطابق تکھیں.

2_ واوین ('' '') کے درمیان مضمون کاعنوان (Title) تحریر کریں.

3- مجلّے كانام خط كشيره.

4- مجلّے كاشار ەنبريا جلدنمبرلكھيں.

5۔ قوسین () کے درمیان شارے کی تاریخ اشاعت ادراس کے بعد قومہ (،) آئے گا.

مضمون کے آغاز کاصفحاور انتہاء کاصفح نمبر درج کریں.

عملي مثاليں

عربي مرجع كي مثال:

مضمون نگاركانام. "عنوان ضمون". مجلّے كانام : شاره نمبر، (تاریخ اشاعت) صفحه است: ملک، خالق داد (الدكتور). "أوضاع اللغة العسريية في باكستان ،الماضى والحاضر". مجلة القسم العربي .ع 12 (مايو 2002م) ص 49: 60

انگریزی مرجع کی مثال:

Jack Richards . " A non Contrastive Approach to Error Analysis. "

English Language Teaching . Vol. 25. No. 3(January 1974), PP: 204 - 219

ہے۔ یو نیورٹی مقالات کو فہرست مراجع میں مندرجہ ذیل طریقے سے درج کیا جائے گا:

- الكوره طريقه كے مطابق محقق كانام -
- مقالے کاعنوان خط کشیرہ الفاظ میں کھیں۔
- 3 مقالے كادرجه: ايم الے، ايم فل يا بي الح ولى ،
 - 4۔ یونیورش کانام اوراس کے بعد قومہ(،) آئے گا۔
- 5۔ مقالے کی تاریخ اجرااوراس کے بعد نقط آئے گا۔ (۳۱)

عملي مثال:

ملك ، خالق داد . دراسة و تحقيق شرح قبصيدة البردة للجنابي. رسالة الماجستير، حامعة بنجاب، لاهور، باكستان، 1986م .

مقاله کی کمپوزنگ تصحیح اور آخری کتابی شکل

(Composing ,Proof reading and Final Shape of thesis)

(۱) مقالے کی کمپوزنگ کافارمیٹ: (Format)

محقق اپنی تحقیق مکمل کرنے کے بعد اپنے مگران استاد اور یو نیورش کے متعلقہ شعبہ کو درخواست دے کرمقالے کی کمپوزنگ کی اجازت لیتا ہے۔ معلوم ہونا چاہیے کہ گران استاد اور یو نیورش کے متعلقہ شعبہ کی طرف سے رسی اجازت سے پہلے مقالے کی کمپوزنگ کرانا درست نہیں ۔ اجازت کے حصول کے بعد محقق یو نیورش مقالات کی کمپوزنگ کے ماہرین یا کمپیوٹر کمپوزنگ سنٹر سے دابطہ کرے اور یو نیورٹی کی شرائط اور فارمیٹ (Format) کے مطابق اپنے مقالے کی کمپوزنگ کرائے۔ عام طور پر مقالے کی کمپوزنگ کرائے۔

الله صفح كاسائز: (21 x 30) سنتي ميٹر ہونا جاہے، جے عام طور پر (A4) كہاجاتا ہے۔

عربی اور اردومقالات میں دائیں طرف ڈیڑھانی اور بائیں طرف ایک انچ حاشیہ چھوڑا جائے۔ اوپراور فیچ ڈیڑھانی حاشیہ ہونا چاہے۔ صفح نمبر ہر صفح کے درمیان یابائیں طرف ورج کیا جائے ۔ آخریری حصے کا سائز (6.5) انچ تا (8.5) انچ ہونا چاہیے۔ انگریزی مقالات میں بائیں طرف ڈیڑھانی اوپر، فیچ اور دائیں طرف ایک انچ حاشیہ چھوڑا جائے۔ ٹائمنر فیوروس (Roman) فونٹ، اور (12. Point) سائز میں کمپوز کیا جائے۔ ہر نیا پیرا گراف آ دھا انچ فاصلہ چھوڑ کیا جائے۔ ہر نیا پیرا گراف آ دھا انچ فاصلہ چھوڑ کرشر وع کیا جائے۔

عام طور پر ابواب کے عنوانات: (24pt) بضول کے عنوانات (22pt)، مباحث کے عنوانات (22pt)، مباحث کے عنوانات (20pt) اور ذیلی عنوانات (20pt) پر مشتمل ہونے چاہیں۔ مقالے کے درمیان میں ہر باب کا ٹائش ایک علیحدہ صفحہ پر بھی تکھا جائے اور باب کاعنوان جلی حروف میں (30pt)

صفح کے درمیان میں لکھا جائے۔اس کے بعدائی صفحہ پریا اگلے ورق پر باب کی فصول کے عنوانات درج کریں۔

🖈 ایک صفحے پرسطروں کی تعداد (بشمول حوالہ جات وحواثی) 25 تا 27سطریں ہونی جا ہمیں۔

🖈 ایک سطر میں الفاظ کی تعداد 13 تا 15 الفاظ ہونے جا ہمیں۔

مقاله کے درجہ کے لحاظ سے صفحات کی تعداد:

🖈 کلاس اسائن من اورسمیسر افرم پیرے لئے 5 تا 15 صفحات۔

٢ ايم-اے كے مقالہ كے كئے 75 تا 150 صفحات۔

ایم فل کمقالہ کے لئے 200 تا300 صفحات (متن (Text) کے جالیس ہزارالفاظ)

پی انگے۔ڈی کے مقالہ کے لئے 300 تا 500 صفحات (متن کے چالیس ہزارتا ایک لاکھ ہیں ہزارالفاظ)۔

محقق کو پرنٹ نکا لئے ہے پہلے مذکورہ بالاتمام شرائط کا خیال رکھنا چا ہے۔اس لئے کہا گریہ شرائط پوری نہ ہوں تو یو نیورٹی انتظامیہ مقالے کورد بھی کرسکتی ہے۔ بعض کمپوز را پنا معاوضہ بڑھانے کے لئے ان شرائط اور یو نیورٹی فارمیٹ کے ساتھ کھلواڑ کرتے ہیں۔وہ مقالے کے صفحات بڑھانے کے لئے ان شرائط اور یو نیورٹی فارمیٹ کے ساتھ کھلواڑ کر دیتے ہیں یاسطروں کے درمیان فاصلہ کے لئے حروف کا سائز بڑا کر دیتے ہیں یاسطروں کے درمیان فاصلہ (Space) بڑھادیتے ہیں باایک صفح پرسطروں کی تعداد کم کردیتے ہیں ، یامطبوعہ صفح کا سائز جھوٹا کر دیتے ہیں ، یامطبوعہ صفح کا سائز جھوٹا کر دیتے ہیں ، یامطبوعہ صفح کا سائز جھوٹا کر دیتے ہیں ،یا اوپر ینچے دائیں ، بائیں کا مار جن (Margin) زیادہ کر دیتے ہیں ۔اس طرح ان کے لئے 50 صفحات کو 100 میں تبدیل کرنا کوئی مشکل نہیں ہوتا ،البذائفتی کو ان کی اس چالا کی سے ہوشیار رہنا چاہیے۔

پروف کی تصبیح: پروف کی تصبیح:

حقیقت ہیہ کم محقق کی تمام محنت آخری مرحلے میں ایک کمپیوٹر کمپوزر کے ہاتھ میں چلی جاتی ہے، لہنرا کمپوز رپڑھالکھا عربی الفاظ وحروف کی پہچان کرنے والا اور اسلامی اصطلاحات کو بیجھنے والا ہونا چاہیے، تا کہ دہ کمپوزنگ کرتے وقت کم سے کم غلطیاں کرے۔

پروف (Proof) کی تھیج سے مرادیہ ہے کہ کمپوز ڈ شدہ مقالے کو ہاریک بینی سے پڑھا جائے ، اور کمپوزر کی طرف سے سرز د ہونے والی اغلاط کی نشاند ہی اس طرح کی جائے کہ ایک سرخ روشنائی والے قلم سے فلط کتابت کے گئے لفظ پروائز ہینا کرایک لائن تھینچی جائے ،اور صفح کے کنارے پرخالی جگہ پر درست لفظ کو دائز سے کے اندر لکھا جائے۔

Poor) گندی کامن گاری کا کشر غلطیاں محقق کی اپنی گندی کامن گندی کامن گاری کامن کا ایش گاری کامنائی (Handwriting) کی وجہ ہے جنم لیتی ہیں، اس لئے محقق کو جا ہے کہ اپنی تحریر کو واضح اور خوبصورت امائے تا کہ کمپوزر کے لئے اسے بیجھنے ہیں مشکل نہ ہو۔ نیز مقالے کے مسودے پر صفحات کے نمبرلگا کر ابواب وفصول کی تر تیب اور تسلسل کو بر قر ارر کھتے ہوئے کمپوزر کے حوالے کرے، تا کہ وہ معلومات یا مسفیات کو آئے بیچھے کمپوز نہ کردے ، کیونکہ اس مرطے پر بار بار تبدیلی وتغیر کی گنجائش نہیں ہوتی ۔

محقق مسودے کی پروف ریڈنگ کر کے کمپوزر کے حوالے کر دیتا ہے، تا کہ وہ نشاندہ ہی گائی افلاط کی اصلاح کر ہے، اور مقالے کی تھیجے شدہ نئی کا لی نکالے، اور ایک دفعہ پھرنظر ثانی کے لئے محقق کے حوالے کر ہے، تا کہ وہ پروف میں کی گئی افلاط کی تھیج کو ملاحظہ کر سکے ۔ اس پروف خوانی کو د تھیجے اول' (فرسٹ پروف) کہا جاتا ہے محقق کے لئے ضرور ک ہے کہ وہ اپنے مقالے کے تین پروف پڑھے، تاکہ کتابت اور کمپوزنگ کی کوئی فلطی باتی نہ رہے ۔ حقیقت یہ ہے کہ کمپوزنگ اور کتابت کی اغلاط مقالے کا حسن داغدار کرویتی ہیں اور زبانی امتحان (Viva Voce and Public Defence) کے وقت محقق کی پوزیش بہت کمزور کردیتی ہیں، اور یہ بھی واضح رہے کہ ان اغلاط ہے محفوظ مقالہ پیش

کرنااول وآخر محقق کی ذمہ داری ہوتی ہے۔(۴۲) (ب)مقالے کی آخری کتا کی شکل:

ب) مفاحے کی اسری سماب کا ۔ مقالہ عام طور پر مندرجہ ذیل عناصر پر مشتمل ہوتا ہے:

1_بيروني صفحة عنوان (External Title Page)

2_اندرونی صفحه عنوان (Internal Title Page)

3 دانشاب(Dedication)

4_اظهارتشكروامتنان(Acknowledgement)

(Preface) - 5

6_مقالے کا بنیا دی موضوع جو کئی ابواب وفصول سے تشکیل پاتا ہے (& Chapters

(Sections

7_خلاصة تحقيق ، نتائج اورسفارشات وتجاويز

(Summary, Findings, Recommendations and Suggestions)

8 ملحقات اورضمير (Appendixes)

(جیسے نقشے ، خاکے بٹیبلز ، دستاویزات ، چارٹس ، تصاویراور وہ تمام اہم مواد جوابواب ونصول میں شامل نہیں ہوسکا ، اسے ضمیمہ جات میں شامل کیا جائے گا)

9_ فبارس فدیه و تحلیلیه (اشاریه): (Technical and Analytical indexes) (جیسے قرآنی آیات،احادیث،اعلام،اما کن وبلدان،اشعار،مصطلحات وغیره کی فهرست) 10_ فهرست مصادرومراجع (Bibliography)

11 _ فہرست موضوعات/فہرست عام (List of Contents / General Index) اب ہم ذرکورہ بالاعناصر مقالہ پر ذراتفصیل ہے روشنی ڈالتے ہیں:

1- بیرونی صفحه عنوان: (External Title Page) بیرونی صفح عنوان پرمندرجه ذیل چیزیں درج کی جاتی ہیں:

عنوان مقالہ اس کے ینچ علمی درجے کا نام یعنی ایم ۔اے ،ایم فل ، پی ایچ ۔ ڈی وغیرہ ،

اس کے ینچ درمیان میں یو نیورٹی یا ادارے کا مونوگرام ،اس کے ینچ مونوگرام کے دائیں طرف محق کا

نام اوررول نمبر وغیرہ ،اس کے متوازی بائیں طرف نگران استاد کا نام ، پھران سب کے ینچ یو نیورٹی

اورمتعلقہ شعبے کا نام ،اور صفح کے آخر میں تعلیمی سال یاسیشن درج کیا جا تا ہے ۔واضح رہے کہ اس بیرونی
صفح عنوان برصفح نمبر نہیں لکھا جائے گا۔

2- اندرونی صفحه عنوان: (Internal Title Page)

یہ سفحہ بیرونی صفحہ عنوان کے فور أبعد ہوتا ہے ،اوراس پر بھی وہی معلومات ہو بہودرج کی جاتی ہیں جو بیرونی صفحہ جاتی ہیں جو بیرونی صفحہ جاتی ہیں جو بیرونی صفحہ عنوان کے بعد درج ذیل سرٹیفکیٹس لگائے جائیں گے:

1 _ تگران مقاله کی طرف سے سفارش مراسله (Forwarding Letter)

2-اس بات کا حلف (Declaration) کی محقق کا کام اصلی (Original) ہے، سرقہ اور میکی اور جگہ سند کے حصول کے لئے پیش نہیں کیا گیا۔ انتساب مخضر الفاظ اورانتهائی خوبصورت اور دکش عبارات میں لکھا جاتا ہے۔اس میں محقق مام طور پر اپنی تحقیق کو اپنی کسی پیندیدہ (Ideal) شخصیت ، یا کسی ادارے یا مخلف افراد کی طرف منسوب کرتا ہے۔واضح رہے کہ انتساب شخفیقی مقالے کی شرائط میں سے نہیں ہے بلکہ اس کی وجہ سے مقالے میں حسن ، جاذبیت اور عمد گی پیدا ہوتی ہے،اس پر بھی صفحہ نمبر نہیں لکھا جائے گا۔

(Acknowledgement): اظبارتشكروامتنان

اظہارتشکر وامتنان کے لئے علیحہ ہ صفحة تحریر کرنا ضروری نہیں ، بلکہ یہ محقق کی صوابدید ہے کہ وہ اگر جا ہے تو مقدمہ کے ذیل میں ہی اظہارتشکر و اگر جا ہے تو مقدمہ کے ذیل میں ہی اظہارتشکر و امتنان شامل کر دے۔البتہ محقق کے لئے ضروری ہے کہ وہ کلمات تشکر میں صدق و سچائی اور متنانت و سجیدگی ہے کام لے کلمات تشکر کا یہ گلدستہ کسی ایسے شخص کو پیش نہ کرے جواس کا اھل نہیں ،اورایسے لوگوں کو فراموش بھی نہ کرے جو واقعی اس گلدستہ و محبت کے اہل تھے۔ نیز شکریہ ادا کرنے میں طبل لوگوں کو فراموش بھی نہ کرے جو واقعی اس گلدستہ و محبت کے اہل تھے۔ نیز شکریہ ادا کرنے میں طبل نوازی ،مبالغہ ،خوشامد ، بے جاتعریف اورا فراط و تفریط ہے کام نہ لے۔

(Preface): -5

مقدمہ کومضامین تحقیق کی کنجی کہا جاتا ہے۔ محقق کو اپنے مقدے کا آغاز اللہ تعالی کے مبارک نام ،اللہ تعالی کی حمد و ثنااور رسول اللہ عظیمی پر درودوسلام سے کرنا چاہیے، کیونکہ ہرکام کوان امور سے شروع کرنامستحب ہے اورعلمی کا موں میں تو خاص طور پران کا اہتمام کرنا چاہیے۔ سرکار دو جہاں علیہ التحیة و الثنا کا ارشاد گرامی ہے۔ ''کل عمل لا ببدأ فیہ باسم اللہ فہو أبتو ''۔ جہاں علیہ التحیة و الثنا کا ارشاد گرامی ہے۔ ''کیل عمل لا ببدأ فیہ باسم اللہ فہو أبتو ''۔ بروہ کام جواللہ کے نام مبارک سے شروع نہ کیا جائے وہ ادھورا رہتا ہے''۔ چنا نچے علائے اسلام کا معمول رہا ہے کہ وہ اپنی کتابوں کے مقد مات کو شیح و بلیغ انداز میں اللہ کی حمد و ثنا اور رسول اللہ علیہ پر درودوسلام سے آراستہ کرتے ہیں۔

مقالے کامقدمه مندرجه ذیل امور پر مشتمل ہوتا ہے:

1- موضوع کا تعارف (Introduction) زمانی و مکانی یا نومی تحدید ، امداف تحقیق کی وضاحت ، موضوع کی اہمیت اور اختیار موضوع کے اسباب۔

فرضية بتحقيق (Hypothesis) كي وضاحت اورسابقه كام كاجائزه (Literature Review)

-2

3- منج وطریقهٔ شختیق (Methodology) کی وضاحت اور اس منج کو اختیار کرنے کے اسباب کابیان۔

4- ذرائع ووسائل تحقیق (Research Sources and Aids) کی وضاحت۔

5- مقالے کے ابواب ونصول کامختصر تعارف اوران کے باہمی تعلق وربط پرتبمر و۔

6- مقالے کے بنیادی مصادر (Basic Sources) کامخضر الفاظ میں تعارف۔

7- مبالغے کی آمیزش سے بچتے ہوئے دوران تحقیق پیش آنے والی مشکلات کاذکر۔

مقدے کے صفحات کی ترقیم حروف ابجدیا رومن ہندسوں کے ذریعے کی جائے گی لیکن اگر مقدمہ حروف ابجدسے زیادہ طویل ہوتو پھر مقدمے کے پہلے صفحے سے نمبرنگ (Numbering) شروع ہوجائے گی۔

6- بنيا دي موضوع مقاله: ابواب وفصول (Chapters & Sections)

مقدمہ کے بعد محقق تحقیق کے بنیادی موضوع کو شروع کرتا ہے، اوراس موضوع کو ابواب و فصول کی تقسیم و فصول میں تقسیم کر کے اپنے افکار کو سپر دقر طاس کرتا چلا جاتا ہے۔ واضح رہے کہ ابواب وفصول کی تقسیم و تعداد کے لئے کوئی خاص طریقہ مقرر نہیں ہے، بلکہ ہر مقالے اوراس کے مواد کو سامنے رکھتے ہوئے کوئی مخاصب طریقہ افتیار کیا جاسکتا ہے۔ بعض مقالات میں مواد صرف ابواب پر تقسیم کیا جاتا ہے البت سے بہت ضروی ہے کہ مقالے کے تمام ابواب وفصول کے در میان منطقی تسلسل و ترتیب اور با ہمی ربط و تنسیق اور تو از ن ہو۔

نیز ابواب وفصول کے عنوانات اور ذیلی عنوانات کے انتخاب میں بھی باریک بینی سے کام لیاجائے۔ ہر باب اور فصل کو نئے صفحے سے شروع کیا جائے ،اور ہر باب شروع کرنے سے پہلے اس باب کے عنوان کا ایک ٹائٹل صفحہ (Title Page) لگایا جائے۔

یدامربھی قابل ذکر ہے کہ مقالے کے بنیادی موضوع لعنی پہلے باب کے شروع ہوتے ہی مقالے کے صفحات کی ترقیم (Numbering) شروع ہوجائے گی۔

7- خلاصة تحقيق ،نتائج اورسفار شات وتجاويز:

(Summary, Findings, Recommendations, & Suggestions) بعض تحقیقی مقالات کے آخر میں ایک مستقل باب با ندھا جاتا ہے جس میں نتائج تحقیق کا قاکر ہوتا ہے، لیکن خلاصہ اور نتائ کے لئے الگ ہاب ہاندھنا ضروری نہیں ، اور ہالحضوص پی انکی۔ ڈی ہے کم در ہے کے مقالات میں الگ ہاب بنانے کی قطعاً ضرورت نہیں ہوتی ، بلکہ ' خلاصہ و نتائج تحقیق'' کا ایک عنوان دے کران تمام نتائج کو مقالے کے آخر میں ذکر کر دیا جائے ۔ لیکن محقق پر لازم ہے کہ وہ خلاصہ تحقیق اور نتائج کے طور پرصرف جدیدا ورائنہائی اہمیت کی حامل چیزوں کا ذکر کرے۔

خلاصہ اور نتائج کے بعد محقق کچھ سفارشات (Recommendations) اور تجاویز (Suggestions) ذکر کرتا ہے جو قابل تحقیق تھے، کیکن محقق گچھ وجو ہات کی بنا پر ان پر تحقیق نہ کر سکا ، ایان کاحل تلاش نہ کر سکا ، اور بعد میں آنے والے محققین کوان کی طرف توجہ کرنے اور انہیں حل کرنے کی دعوت دیتا ہے۔

گر طرف توجہ کرنے اور انہیں حل کرنے کی دعوت دیتا ہے۔

Appendixes):

ملحقات اورضمیمہ جات میں ایسی دستاویزات ذکر کی جاتی ہیں جن کا مقالے کے ساتھ تعلق ہوتا ہے یا وہ مقالے کے ساتھ تعلق ہوتا ہے یا وہ مقالے کے موضوع ہے متعلق اہم خطوط ،ٹیپلز ،نقشہ جات اور تصاویر پر مشمل ہوتی ہیں یا ایسا مواد جو مقالے کے موضوع کے لئے تائید و تقویت کا باعث ہو لیکن کسی فنی سبب (جیسے مقالے کی ضخامت کا زیادہ ہونا) کی وجہ سے انہیں متن میں جگہ نہیں دی جاتی لہذا محقق انہیں خلا صدونتائج کے بعد مقالے کے آخر میں ذکر کر دیتا ہے۔

9۔ فہارس فدیہ و تحکیلیہ (Technical & Analytical Indexes):

انہیں اردوزبان میں اشاریہ جات کا نام بھی دیا جاتا ہے اور بعض محقین انہیں فہارس عامہ (General Indexes) بھی کہتے ہیں۔ یہ فہارس موجودہ دوری علمی تحقیق میں بنیادی اہمیت اختیار کرگئی ہیں بلکہ مقالے کی اساسیات و ضروریات شار ہونے گئی ہیں۔ ان فہارس کا مقصد قارئین کرام کے لئے مقالے کی اساسیات و ضروریات شار ہونے گئی ہیں۔ ان فہارس کا مقصد قارئین کرام کے لئے مقالے کے اندرا آنے والی معلومات کی طرف رہنمائی کو آسان بنانا ہوتا ہے۔ محقق کو چاہیے کہ مقالے میں درج کئے جانے والے چارٹس بلیملو، گرافس انتشہ جات کے علاوہ قر آئی آیات، احادیث ، اعلام و شخصیات ، اشعار وارجاز ، اماکن و بلدان اور مصطلحات وغیرہ کی الگ الگ فہرست بنائے ، اور فہرست میں ان تمام امور کو حروف بھی کے اعتبار سے ترتیب دے اور ان کے آگے مقالے کا صفحہ نمبر درج کرے ، یہ تمام فہارس ملحقات کے بعد درج کی جائیں گی۔

۱۰ فیرست مصاورومراجع (Bibliography):

مراجع ومصادر کی فہرست فنی فہارس کے بعداور فہرست موضوعات (عام) ہے پہلے درج کی جاتی ہے ہم فصل سادس میں اس فہرست کے تیار کرنے کا طریقہ تفصیل ہے کہ ہیں۔
اا۔ فہرست موضوعات افہرست عام (Index):

اس فہرست کو'' فہرست محقوبات'''' فہرست مندرجات'''' فہرست مضابین''اور'' فہرست مضابین''اور'' فہرست مضابین''اور'' فہرست مضولات'' بھی کہتے ہیں۔ فہرست موضوعات بیں مقالے کے ابواب وفصول اور مباحث کا ذکر صفح نبہر کے ساتھ کیا جاتا ہے۔ یہ فہرست عربی مقالات میں عام طور پر مقالے کے آخر میں لگائی جاتی ہے جبکہ انگریزی مقالات و کتب میں یہ شروع میں درج کی جاتی ہے۔ مشہور محقق ڈاکٹر غازی عنایت کی رائے بھی بیہ ہے کہ فہرست موضوعات کو مقالے کے شروع میں ہونا چاہیے۔ ان کے خیال میں مقالے کے صفح عنوان (Title Page) کے فور أبعد فہرست موضوعات کو ہونا چاہیے تا کہ قاری کے لئے مقالے کے مندرجات اور مشمولات تک رسائی آسان ہو سکے (۳۳)

حواشي بإب اوّل

- سورة المائدة ،الآية: ٨٤.
- يعقوب، أميل (الدكتور). كيف تكتب بحثا أو منهجية البحث. (لبنان : حروس برس،1986 م). ص ١٠.
- عبد أسعيد، محمد توهيل فايز (الدكتور). كيف تكتب بحثا وكيف تفهم أسس البحث العلمي. (ط. ١، الكويت: مكتبة الفلاح، 1998م). ص 28.

وساعاتي ، أمين (الدكتور). تبسيط كتابة البحث العلمي من البكالوريوس ثم الماجيستير و حتى الدكتوراة. (ط . ١ ، مصر الحديدة : المركز السعودي للدراسات الاستراتيجية، 1991م). ص٣٤.

والهادي، محمد محمد (الدكتور). أساليب إعداد و توثيق البحوث العلمية . (القاهرة: المكتبة الأكادمية ، 1995م). ص ٢٤.

وعبيدات، ذو قان (الدكتور)، و آخرون. البحث العلمي: مفهومه ، أدواته ، أساليبه. (الرياض : دار أسامه للنشر و التوزيع ، 1997م). ص ٤١.

- عناية ، غازى(الدكتور). إعداد البحث العلمي : ليسانس ، ماجستير ، دكتوراه. (الإسكندرية : مؤسسة شباب الجامعة ، 1980م). ص ٤١_
- شلبى، أحمد (الدكتور). كيف تكتب بحثاً و رسالة. (ط. ٢٤، الـقـاهرة: مكتبة النهضة المصرية، 1997م). ص ١٣.
- 6. فوده، حليمي محمد (الدكتور) و عبدالله، عبدالرحمن صالح (الدكتور). المرشد في كتابة الأبحاث. (ط. ٢، جدة: دار الشروق، 1992م). ص ٣٨.
- القاسمي، محمد حمال الدين. قواعد التحديث من فنون مصطلح الحديث. (ط. ٢، القاهرة: دار إحياء الكتب العربية ، 1961م). ص ٣٨.
 - 8 عناية ، غازى (الدكتور). مرجع سبق ذكره . ص ٩١.

.7

9 الهوارى، سيد (الدكتوراه). دليل الباحثين في كتابة التقارير و رسائل الماحستير والدكتوراه. (ط. ۲، القاهرة: مكتبة عين شمن، 1980م). ص٤٠٣٠.

Manual of Standards for Reports , Theses and Dissertation.
Graduate School of Business Administration, New York
University Book Centers, 4th Edition , 1963.
النحولي، محمد على (الدكتور). كيف تكتب بحثاً. (ط. ١٠ الأردن: دار الفلاح
للنشر، 1996م). ص ٥٤، ٦٥ (بتصرف)
شلبي ، أحمد (الدكتور). مرجع سبق ذكره،ص ص٣٧-٣٩.
المرجع السابق ،ص ٤٦ ، ٤٦ .
يعقوب،أميل(الدكتور). مرجع سبق ذكره، ص ٤٠.
قدنقلنا هذه المعلومات بتصرف من "كيف تكتب بحثا" للدكتور الخولي، ص٢٥.
شلبي، أحمد (الدكتور). مرجع سبق ذكره، ص ١٢٤.
نغش، محمد (الدكتور). كيف تكتب بحثا أو تحقق نصّاً. (ط. ١، القاهرة مطبعة
الحلبي، ١٩٩٠م). ص٤.
وساعاتي ،أمين(الدكتور). مرجع سبق ذكره ، ص ١٢٤_
وفوده، حليمي محمد، و عبدالله، عبدالرحمن صالح (الدكتور). مرجع سبق ذكره.
ص۲۲۹.
المرعشلي، يوسف (الدكتور). أصول كتابة البحث العلمي. (ط.١، لبنان:
دارالمعرفة، ٢٠٠٣م). ص٨٤.
نقلا عن "كيف تكتب بحثا أو رسالة" للدكتور أحمد شلبي، ص٧١.
Hillway, Tyrus. Introduction To Research. 2nd ed. Boston:
Houghton Miffin co, 1964. p.130.
MLA Handbook for writers of Research papers. 7th ed.
(www.mlaformat.org)
الخشت، محمد عثمان (الدكتور). فن كتابة البحوث العلمية وإعدادالرسائل الحامعية.
(القاهرة :مكتبة ابن سينا، ١٩٨٩ م). ص١٣. و نغش ، محمد (الدكتور)، مرجع سبق
ذكره . ص ١٢. و ساعاتي، أمين (الدكتور). مرجع سبق ذكره،ص ١٣٤_
عناية،غازى الدكتور محمدة ذكرور وقع مدرور الدكتور

- عبدالله عبدالرحمن (الدكتور). مرجع سبق ذكره ، ص ١٩٧.
 - 21 المرعشلي، أصول كتابة البحث العلمي، ص١١٥.
- تديم، عبدالماحد (الدكتور). المدخل إلى استخدام الحاسوب لطلاب اللغة العربية.
 (طـ ١، لاهـور: اورينـــــــل بكــس، ٢٠١٠م). ص ٧٥. وبخاري، سيد حيدر على.
 اسلامي تحقيق كے حديد ذرائع. (مقاله ايــم،اے . كالـــج آف شريعه، منهاج
 يونيورستى، لاهور، ٢٠٠٧ـ ١٠٠٨م)
 - 26 نقلاعن" كيف تكتب بحثا أو رسالة "للدكتور أحمد شلبي، ص ٩٢.
 - 27 المرجع نفسه، ص١٢٤-١٢٤.
 - 28 عناية، غازي (الدكتوم). مرجع سبق ذكره ، ص ٩ ،٠٠٥.
- 29 البكندري،عبدالله عبدالرحمن (الدكتور)، وعبدالدائم، محمد أحمد (الدكتور).

 مدخل الى مناهج البحث العلمي في التربية والعلوم الانسانية. (ط . ١، الكويت:
 مكتبة الفلاح، ٩٩٣م). ص ٤٤١ وما بعدها.
- وعبيدات، ذوقان (الدكتور) ، و آخرون. مرجع سبق ذكره، ص ١٢١ وما بعدها والهادي، محمد محمد (الدكتور). مرجع سبق ذكره ، ص ١٥٨ وما بعدها.
- 30 عاقل، فاخر (الدكتور). أسس البحث العلمي في العلوم السلوكية. (ط.٣، بيروت: دارالعلم للملايين، ١٩٨٨م). ص ٩٢٠٨٣ .
 - والهادي ، محمد محمد (الدكتور). مرجع سبق ذكره ،ص ص١٤٣٠ ١٥٠.
- والكندري، عبدالله عبدالرحمن (الدكتور)، عبدالدائم، محمد أحمد (الدكتور). مرجع سبق ذكره، ص ٢٠١٥١.
 - وفوده ، حليمي محمد ،وعبدالله، عبدالرحمن صالح(الدكتور)،مرجع سبق ذكره.
 - 31 الخولي، محمد على . مرجع سبق ذكره، ص ١٠٥.
- 32 عناية، غازي(الدكتور)،مرجع سبق ذكره ، ص ص ٩٦-٧٢ و نغش ، محمد (الدكتور) ، مرجع سبق ذكره ، ص ٩ .
- 33. محمد عارف، پروفیسر . تحقیقی مقاله نگاری . (لاهبور: اداره تالیف و ترجمه پنجاب یونیورستی، ۹۹۹ ع) . ص ص ۵۷۵ ـ ٤٨١ .
- 34 حروف ابجد کی تر تیب مندرجه ذیل ب: ۱، ب، ج، د، د، د، و، و، ز، ح، ط، ی،ک،ل،م،ن،س،ع،

ف، ص، ق، ر، ش، ت، ث، خ، ذ، ض، ظ، خ، جوات اورآسانی عادر کھنے کے لیے ان کی	
مخضر شکل مندرج ذیل مین ابعد، هوز، حطی، کلمن، سعفص، قرشت، ثعد، ضطغ. مزیرتفصیل کے لیے ملاحظہ کیجئ: MLA Handbook for Writers of Research	35
Papers, 7th Edition. Citation examples. pp.142	4
(www.mlaformat.org)	

36. شلبى، أحمد (الدكتور). مرجع سبق ذكره، ص ١٤١، ١٣١. وعناية، غازى (الدكتور). مرجع سبق ذكره، ص ٧٦. وفوده، حليمي محمد، و عبدالله، عبدالرحمن صالح (الدكتور). مرجع سبق ذكره، ص ص ٢٤٦٠-٢٧٠.

والخشت ، محمد عثمان (الدكتور). مرجع سبق ذكره ، ص ص ٥ ، ٢ ، ١ .

37 عناية، غازى (الدكتور). مرجع سبق ذكره ،ص ٧٣.

38. الخشت، محمد عثمان (الدكتور). مرجع سبق ذكره ، ص ١٥٦،١٥٤. وشلبي، أحمد (الدكتور). مرجع سبق ذكره ، ص ١٧٦،١٧٤.

39- فوده حليمي محمد، وعبدالله ، عبدالرحمن صالح (الدكتور) . مرجع سبق ذكره، ص٢٧٢.

40 الخشت، محمد عثمان (الدكتور). مرجع سبق ذكره، ص ١٠٨،١٠٦.

41 عناية ، غازى (الدكتور). مرجع سبق ذكره ، ص ٧٧، ٧٨. وشلبي ، أحمد (الدكتور). مرجع سبق ذكره ، ص ١٣٠،١٢٩.

42 المرعشلي، يوسف (الدكتور). مرجع سبق ذكره، ص ١٧٢،٢٧١. وفوده، حليمي، محمد، وعبدالله، عبدالرحمن صالح (الدكتور). مرجع سبق ذكره، ص ص ٢٥٨-٢٥٦.

والخشت ،محمد عثمان (الدكتور). مرجع سبق ذكره ، ص ص ٩٨- ٩٣. وشلبي، أحمد (الدكتور). مرجع سبق ذكره ، ص ١٣٣.

43 عناية، غازي (الدكتور) امرجع سبق ذكره ، ص ٨٧.

باب ثانی:

مخطوطات كى تدوين كاطريقه كار

Methodology of Editing the

Manuscripts

تنهيد وتعارف

(۱) مخطوطات کی تاریخ، تعارف اوراہمیت:

" مخطوط " كسي كهتي بين؟:

مخطوط (قامی کتاب) سے مراد ہرائی قدیم کتاب ہے جومؤلف نے خودا پنے ہاتھ سے کہی ہویاس کے شاگر دمیں سے کسی نے اسے اپنے ہاتھ سے کہھا ہویاان کے بعد آنے والے کا تبول نے اے ہاتھ سے تحریر کیا ہو۔

مخطوطات کی بہت می اقسام ہیں۔سب سے پہلی تئم وہ''نسخسہ اصلیہ ''یا'' نسختہ الام''(Original copy) ہے جے مولف نے خودا سے ہاتھ سے پر دقرطاس کیا ہو۔اس کے بعد وہ نسخہ جونسخہ اصلیہ سے نقل کر کے تیار کیا گیا وہ نسخہ جونسخہ اصلیہ سے نقل کر کے تیار کیا گیا ہو۔کوئی نسخہ (Copy) جواصل نسخے سے جتنا قریب العصد ہوگا اتنا بی اہم ہوگا۔

جب لفظ''مخطوط'' کا ذکر آتا ہےتو ہمیں اپنے عظیم آباء واجداد اور مشاہیر اہل اسلام کے علوم کا وہ عظیم سرما سیہ یاد آجاتا ہے جو کئی صدیوں سے ایک عظیم علمی ورثہ کی حیثیت سے ونیا کی مختلف لائبر ریوں میں موجود ومحفوظ ہے۔ سے بہت اہم اور قیمتی ورثہ ہے جس سے کسی طرح بھی روگر دانی یا پہلو فہنیں کی جاسکتی۔

مخطوطات درحقیقت بعد میں کھی جانے والی کتابوں کا مصدرا درسر چشمہ ہیں۔ بیہ جدید دور گی کتابوں کے لئے''امھات'' کا درجہ رکھتے ہیں۔ بیانسانی تہذیب وثقافت کی اساس اورجدید تمدن کاشاندارستون ہیں۔(۱)

تدوین کیاہے؟:

اردوزبان میں" تدوین" ،عربی میں" تحقیق" اور انگریزی میں" ایڈیٹنگ" (Editing) ایک جدید اصطلاح ہے، جس ہے مراد مخطوطہ ، (قلمی کتاب) کوالیں سیجے شکل میں متعارف کروانا جیسے کہ اس کے مولف نے اسے اپنے ہاتھ سے تحریر کیا تھا ، وہ قابل مطالعہ و قابل فہم ہوجائے اور مقررہ معیارات کے مطابق اسے مدوً ن شکل میں پیش کیا جائے۔لہذا ہم یہ کہہ سکتے ہیں کہ کی مخطوطہ کی تدوین کاعمل اس بات کا نقاضا کرتا ہے کہ مخطوطہ کاعنوان ،اس کے مولف کا نام ، مخطوطہ کی مولف کی طرف نسبت ، مخطوطے کی عبارت اور اس میں آنے والے تمام مواد کو اول لفظ سے آخری لفظ تک پوری و شخص ، تحقیق ، تصدیق اور صبط کے ساتھ مرتب و ہدون کیا جائے اور اسے ایسی صورت میں مِنْصَّد شہود پر لایا جائے جواس کے مولف کی وضع کردہ صورت کے بالکل مطابق ہو۔ مخطوطات کی تاریخ:

مخطوطات کاوجودا تناہی قدیم ہے جتنا کرفن کتابت یعنی جب سے انسان نے لکھنا سیکھاای وقت سے مخطوطات ظہور پذیر ہونا شروع ہو گئے ۔انسانیت کی طویل تاریخ بیں فن تحریرو کتابت کی ایجاد بہت بڑا کارنامہ شار ہوتی ہے۔ سب سے پہلے انسان نے اپنے افکار ونظریات کو چٹانوں پر کندہ کر کے ریکارڈ کرنا شروع کیا۔ پھر پچھ ندہجی لوگوں نے اپنی دینی تعلیمات عبادت گاہوں کی دیواروں پر نقش کیس ۔ یہاں تک کہ قدیم مصری علاء نے 0310 ق میں تحریر کے لئے سب سے پہلے پتوں کا استعمال کیا۔ وہ ان پر لکھ کرانہیں مٹی کے گھڑوں اور منکوں میں ڈال کر مقبروں اور عبادت گاہوں میں استعمال کیا۔ وہ ان پر لکھ کرانہیں مٹی کے گھڑوں اور منکوں میں ڈال کر مقبروں اور عبادت گاہوں میں رکھ دیتے تھے۔اس طرز کے منطوطات اس وقت معلوم ہوئے جب اردن میں بحور اور کو ریب قریر ان عبار کا سب سے نامی آ فار قدیمہ سے ایسے مٹی کے گھڑے دریافت ہوئے جن میں پتوں پر لکھا ہوا تو رات کا سب سے فتریم نیز موجود تھا۔

سیجی کہا گیاہے کہ مخطوطات اور دستاویزات کی سب سے پہلی قتم وہ تھی جو پھڑوں پرتح رہے گئی جے بھروں پرتح رہے گئی جے بھے'' ججررشید'' نامی پھڑتح رہے لئے استعمال کیا جاتا تھا اور پھر دوسری قتم چوں پرتح رہے صورت میں سامنے آئی۔علاوہ ازیں 500 ق م میں قائم شدہ پچھ کتب خانوں کے آثار بھی شام کے شال مغربی علاقے '' راس شمرا'' میں منظر عام پرآئے ، جہال مٹی کی بنائی ہوئی تختیوں پر دستاویزات تحریری گئی تھیں۔ مان تختیوں کو مخطوطات کی تیسری قتم شار کیا جاتا ہے۔ (۲)

چین میں مخطوطات کی ایک چوتھی قتم بھی دریافت ہوئی کیونکہ وہاں پر'' تسائی لون''نامی چینی انجینئر نے 105ء میں کاغذا یجاد کرلیا تھا۔اس نے پودوں کی چھال اورروئی کوچینی مٹی میں ملا کراورخشک کرکے کاغذ بنایا،اوروہاں کے علماءنے اس پرسیا ہی کے ذریعے لکھنا شروع کیا۔

یونان میں جانوروں کی کھال کومخطوطات اور دستاویزات کی تحریر کے لئے استعمال کیا گیا، جبکہ رومانیوں نے مخطوطات کی کتابت کے لئے تمام وسائل و ذرائع استعمال کئے۔انہوں نے اپنے گھروں میں ذاتی کتب خانے قائم سے ، کیونکہ وہ اپنے بچوں کے لئے تعلیم کی اہمیت ہے بخو بی آگاہ شفے۔انہی لائبر پریوں نے رومانیوں کے علمی ور شدکو ہر بادی و نتا ہی سے محفوظ رکھا۔

تاریخی شواہد سے بیہ بات بخو بی واضح ہوجاتی ہے کہ عرب زمانداسلام میں کتابت وتحریر کے فن سے واقف تھے۔وہ اپنے اہم واقعات کو تھجور کے پتوں ، تھجور کی چھال ، جانوروں کی ہڈیوں ،سفید ملائم پھروں اور کھالوں پرلکھ لیا کرتے تھے۔عربوں میں لکھنے کا زیادہ تر ربحان جزیرہ عرب کے شالی ملاقوں میں تھا جہاں ان کے ایرانی اوررومی تہذیب کے ساتھ گہرے روابط تھے۔

عدی بن زیدعبادی (م 35ق ھ) کے بارے میں ذکر کیا جاتا ہے کہ جب وہ لڑکین میں داخل ہوا تو اس کے والد نے اسے ایک مدرسے میں داخل کر ادیا، جہاں اس نے عربی زبان میں مہارت حاصل کی۔ پھروہ کسڑی کے دربار میں پہنچا اور یجی وہ پہلا شخص تھا جس نے کسری کے دربار میں پہنچا اور یجی وہ پہلا شخص تھا جس نے کسری کے دربار میں معلوم ہوتا ہے کہ زمانہ جاہلیت میں بھی کچھا لیے سکول موجود تھے جہاں بچوں کو کتا بت ، شعروشاعری اورایا معرب کی تعلیم دی جاتی تھی۔ (۳) عبد نبوی میں کتا بت کا رواج:

عہد نبوی علی صاحبہ الصلوۃ والسلام میں کتابت کارواج زمانہ جاہلیت کی نسبت وسیع پیانے پر سے پیل گیا۔ اس کی وجہ بیتی کہ قرآن مجید نے بھی لکھنے پڑھنے اور تعلیم حاصل کرنے کا حکم دیا، اور سرکار دو جہال (علیقیۃ) نے بھی اپنے صحابہ کواس کی تلقین فرمائی ۔ جدید اسلامی سلطنت کی ضروریات کو پورا کرنے کے لئے کاتبین کی کثیر تعداد وجود میں آئی، جن میں کاتبین وحی بھی شامل تھے۔ جن کی تعداد (40) تک جا پہنچی ۔ ججرت کے بعد مدینہ منورہ میں اسلامی ریاست کے قیام کے ساتھ ہی کاتبین کی تعداد تعداد میں بدرجہ ہااضا فیہوا۔ یہاں تک کہ مجد نبوی کے علاوہ مدینہ منورہ کی 9 مساجد میں مسلمانوں کے بیات وراسلامی علوم کی تعلیم حاصل کرتے تھے۔ پڑھے لکھے مسلمان اپنے بھائیوں کو بلا معاوضہ لکھنا پڑھنا سکھاتے تھے(۴)

یہاں بیام بھی قابل ذکر ہے کہ رسول اللہ (علیقہ) نے غزوہ بدر کے پڑھے لکھے قید یوں پر بیہ شرط عائد کی تھی کہ وہ مدینہ منورہ کے دس دس بچوں کولکھنا پڑھنا سکتا ہے فن مشرط عائد کی تھی کہ وہ مدینہ منورہ کے دس دس بچوں کولکھنا پڑھنا سکتا ہے فن سب کتابت کی اشاعت ورواج کی وجہ ہے ملم کی تدوین وحفاظت پر بڑا گہرااثر پڑا، جس کے نتیج میں سب سب تھیا تر آن مجید پھر مختلف دستاویزات ومعاہدات اور گورنروں اور بادشا ہوں کی طرف بھیجے جانے سے پہلے قر آن مجید پھر مختلف دستاویزات ومعاہدات اور گورنروں اور بادشا ہوں کی طرف بھیجے جانے

والے خطوط کی کتابت وید و بن عمل میں آئی۔ بیتمام وہ چیزیں تھیں جن کی آیک ٹی قائم ہونے والی سلطنت کو ضرورت ہوتی ہے۔ای طرح عبد نبوی میں حدیث نبوی کا پچھے حصہ بھی ان صحابہ کرام کے ذریعے بدوین کیا گیا جنہیں خودرسول اللہ (علیقہ) نے احادیث لکھ لینے کی اجازت عطاء فرمائی تھی جیسے عبداللہ بن عمرو بن عاص رضی اللہ عندا حادیث نبویہ کو تلم بند کر لیتے تھے۔ عبد فاروقی میں کتابت:

خلیفہ ٹانی امیر المونین حفزت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ کے دور خلافت میں کتابت سلطنت کے اعمال کا ایک بنیا دی جزوبن گئی تھی۔اس دور میں قرآن مجید کوایک مصحف میں جمع کیا گیا اور اس کے ساتھ نسخے تیار کر کے اسلامی سلطنت کے مختلف علاقوں میں بھیجے گئے۔ دوسری صدی چجری ،ارتقائے کتابت کاعظیم دور:

دوسری صدی ہجری میں تالیف وقد وین کی تحریک عروج پر پہنچ گئی۔سب سے پہلے احادیث کی جمع وقد وین اور کتابت پر بھر پورمحنت کی گئی۔ پھر مغازی وسیر کی کتابت عمل میں آئی۔اسی طرح پھر لغت ،شاعری اور تاریخ کی کتابیں منظرعام پر آنے لگیں۔

ترجیے کی تحریک کا آغاز بنوامیہ کے دورہے ہوتا ہے اور پیٹر یک خلیفہ مامون کے زمانے میں این نقط عروج بربی تخ گئی۔ کیونکہ اس دور میں یونانی ، فاری ، رومانی اور سریانی تہذیب و ثقافت کوعربی زبان میں نقل کرنے کا آغاز ہوا۔ اس کے ساتھ ساتھ مساجد میں درس واملاء کے حلقے قائم ہوئے۔ با قاعدہ متعلمین اور طلبہ کا طبقہ وجود میں آیا۔ اس طرح کتب اُمالی (زبانی لکھوائی گئی کتابیں) املاء کروائی گئیں جن میں ابوعلی القالی کی ''کتاب الا مالی' اور ثعالبی کی ''کتاب الا مالی' بہت مشہور ہیں۔ تیسری صدی ہجری اور طبقہ ' وراقین ''کاظہور:

تیسری صدی ہجری میں طبقہ وراقیمن کا ظہور ہوا۔ طبقہ وراقین سے مراد وہ لوگ ہیں جنہوں نے کاغذی صنعت ، قلمی شخوں کی تیار کی شخوں کی تھے امور کو اپنا روزگا راور ذریعیہ معاش بنایا۔ دوسر کے لفظوں میں میر بھی کہا جاسکتا ہے کہ وراقین کا طبقہ بیک وقت ناشر اور طالع کا کام کرتا تھا۔ بعض شہروں میں وراقین کے بڑے بڑے بڑے بازار تھے، جنہیں موجودہ دور کے شخصیتی مراکز اور علمی اداروں کے مساوی سمجھا جاسکتا ہے۔ بغداد میں وراقین کے بازار میں سٹیشنری کی مراکز اور علمی اداروں کے مساوی سمجھا جاسکتا ہے۔ بغداد میں وراقین کے بازار میں سٹیشنری کی اداروں کے مساوی سمجھا جاسکتا ہے۔ بغداد میں وراقین کے بازار میں سٹیشنری کی دوراک نیں تھیں۔ بید دکا نیں تھیں ۔ بید دکا نیں تھیں بلکہ یہاں بڑے

پڑے شعراء ،اد باء،علاء اور اہل فن بھی بھے ہوتے تھے ،اور اسی طرح پید د کا نیس فکری سرگرمیوں اور مختلف علوم وفنون میں مسلمان علاء کی کاوشوں کا مرکز تھیں ۔

تیسری صدی جمری کا سورج غروب ہونے سے پہلے مختلف علوم وفنون میں مسلمانوں کی تالیفات کی کثرت ہو چکی تھی ۔ابن خلدون نے اس طرف اشارہ کرتے ہوئے کہاہے:

''اس وفت تمام اسلامی ممالک بیس آبادی ، تهذیب و ثقافت اورترتی کاسمندر شاخیس مار رہا تھا۔ سلطنت بہت وسیع ہوگئی تھی۔علوم کے بازار انتہائی سرگرم تھے۔کتابوں کے نسخ تیار کئے جارہ تھے۔ان کی کتابت اور جلد بندی کا عمدہ معیار تھا۔ اور دیکھتے ہی دیکھتے شاہی محلات اور کتب خانے اسلامی کتابوں سے اس انداز میں مجرگئے کہ اس کی مثال نہیں ملتی''۔(۵)

اسلام مخطوطات كانا قابل تلافي نقصان:

مسلمانوں نے علمی پہلو سے انسانی تہذیب کی جو خدمت سرانجام دی ان سے پہلے کسی
امت کوالی سعادت نصیب نہ ہوئی۔ انہوں نے علوم کی پیش کش اور تہذیب و تدن کی ترقی میں فی قال
گرداراداکیا۔ آج دنیا کی لائبر بریوں میں پڑے لاکھوں مخطوطات مسلمانوں کی علم دوستی پر گواہ ہیں۔
اگر چہ حوادث زبانہ نے گذشتہ کئی صدیوں سے ان مخطوطات کوجلانے ، ضائع کرنے ، دریا
برد کرنے ، پھاڑنے ، ختم کرنے اور صفح بہتی سے مثانے میں کوئی کسر نہیں چھوڑی۔ تاریخ کے صفحات
ان واقعات سے بھرے پڑے ہیں کہ جب تا تاریوں نے شہر بغداد پر تملہ کیا تو انہوں نے قیمتی عربی،
اسلامی مخطوطات کو بھی نشانہ بنایا اور ان میں سے گئی لاکھ مخطوطات ضائع کردیے، یہاں تک کہ کہا جا تا
سامی مخطوطات کو بھی نشانہ بنایا اور ان میں سے گئی لاکھ مخطوطات ضائع کردیے، یہاں تک کہ کہا جا تا
سے کہ دریائے د جلہ اور فرات کا پانی نیلے اور کا لے دور نگوں میں تبدیل ہوگیا تھا، اور اس کی وجدان میں
سیسینے جانے والے مخطوطات کے فیمتی خزانے تھے جنہیں مسلمان علاء نے خون جگر سے تحریکیا تھا (انا لللہ

اہل مغرب کی طرف ہے مسلمانوں کے ملمی احسانات کا بدلہ:

وانااليدراجعون) (٢)

ابل مغرب تک علم کی رسائی میں ابل اسلام کا بہت بڑا کردارہے، بالحضوص اسلامی اندلس کو میرپ کی تعلیم وترقی میں مرکز کی حیثیت حاصل ہے۔ اس دور میں اندلس کی اسلامی حکومت نے اپنے اردگرد کے ہمسامیرمما لک کا ثقافتی و تہذیبی معیار بہت بلند کر دیا تھا۔ نیز اسلامی سلطنت نے اسلامی

نقافت کے ساتھ ساتھ گذشتہ امتوں کے درشے کی تفاظت کا فریضہ بھی سرانجام دیا، بلکہ اس درشے کو پروان چڑھنے کا موقع بھی فراہم کیا۔ آج یونانی علاء کاعلمی سرماییا گرخفوظ ہے تو صرف عربی کتابوں میں۔مسلمانوں نے پوری علمی امانت و دیانت کے ساتھ یونانی وافریقی علوم کو خصرف محفوظ کیا بلکہ ان کے اصحاب علم اور دائش ورول کے تذکر ہے بھی تحریر کئے ،اور پھران علوم پرخوبصورت شروحات اور حواثی کیھے۔ اسی طرح امم سابقہ کے علوم و معارف کو قیامت تک محفوظ رہنے والی زبان 'عربی بہین' میں بمیشہ بمیشہ کے لئے محفوظ کر دیا۔ لیکن افسوں! ان امتوں نے مسلمانوں کے اصابات کا اچھا بدلہ میں بمیشہ بمیشہ کے لئے محفوظ کر دیا۔ چیانچ جب اندلس میں اسلامی حکومت کی بنیادیں ذرا کمزور نہیں دیا ، بلکہ نیکی کا بدلہ برائی سے دیا۔ چیانچ جب اندلس میں اسلامی حکومت کی بنیادیں ذرا کمزور کھائی دیں تو اندلس کے باشندے عیسائی بادشاہ فرؤی عینڈ (Ferdinand) اور اس کی بوی ایز ابلا دکھائی دیں تو اندلس کے قیادت میں مسلمانوں کے آخری قلع 'خرناط' پر چڑھ دوڑے۔ اہل اسلام کی اینٹ سے اینٹ بجادی۔مسلمانوں کی عصمتیں برباد کردیں۔ ان کے اموال لوٹ لئے گھروں پر قبضہ کرایا۔ اسلامی تہذیب و نقافت کی دھجیاں بھیر دیں اور ان ہنتے اسے شہروں سے مسلمانوں کو بمیشہ کے کئے نہیں 789ء میں جراعیسائی بنانے کی مہم شروع کردی۔

انہوں نے جہاں ایک طرف مسلمانوں کے خون کوارزاں کر دیا، تو ساتھ ساتھ ان کے علمی خزانوں ، کتب خانوں اور کتابوں کو نذر آتش کر دیا، اور بہت می نادر اور قیمتی کتابیں چوری کر کے لے گئے۔ ان میں سے ایک سرجری اور میڈیسن پر تالیف کی گئی مشہوراندگی مسلم سرجن ابوالقاسم زہراوی کی (30) جلدوں پر مشتمل کتاب ''الضریف'' بھی تھی جو ستر ہویں صدی عیسوی تک یورپ کے تمام میڈیکل کالجز میں بطور نصاب شامل رہی۔ اہل کنیسہ (چرچ) اسلامی فکر سے خوفز دو تھے کہ کہیں ہیا توی مسلمان بچا ہے اپنے آباؤا جداد کے علمی ورثے پر مطلع نہ ہوجا کیں ، لہذا 305 ھیں عیسائی پاوری خمینس مسلمان بچا ہے آباؤا جداد کے علمی ورثے پر مطلع نہ ہوجا کیں ، لہذا 305 ھیں عیسائی وروں نے وہاں پر جمع نے تھم دیا کہ بلاد اندلس کے اطراف و اکناف میں موجود تمام اسلامی کتابوں کو ''اسکوریال کے گئے ایک لاکھ سے زائد مخطوطات کوئن میں جمح کیا جائے۔ چنا نچہ عیسائی وائش وروں نے وہاں پر جمع کئے لیک لاکھ سے زائد مخطوطات کوئن میں جھے طبی عوامل بھی کار فرمارہ ہیں جن میں زلز لے ،سیلاب ، کیڑا مخطوطات کے تلف کرنے میں بچوری ہونا ورعدم توجہ قابل ذکر ہیں۔

لدوين مخطوطات كى اليميت:

اس کے باوجود اب جھی سلمانوں سے علمی ورثے میں موجود مخطوطات کی تعداد دوسری اقوام وطل کی گابوں سے کہیں زیادہ ہے۔ آج بھی لا کھوں مخطوطات دنیا کی لا بھریریوں میں محفوظ ہیں اورای سلمی ممالک کی لا بھریریاں بھی ان مخطوطات سے مالا مال ہیں۔ پیعلمی ورثہ مرور زمانہ کے ساتھ ساتھ جمیں اپنے آباؤاجداد کی علمی ترتی اورفکری پختگی کی خبر دیتا ہے۔ نیز زبان حال سے محقق طلبہ بملمی مادوں اوراسلامی دنیا کی یو نیورسٹیوں سے فریاد کررہا ہے کہ اسے زندہ کیا جائے ، اس کے فیتی علمی موسیوں سے اورفکری و تبذیبی دولت سے استفادہ کیا جائے ۔ آج ہمیں کس فند رضر ورت ہے کہ ہم اپنے ماضر کو اپنے ماضی کے ساتھ مر بوط کریں ، اور اس عظیم علمی اورفکری سرمایہ سے فائدہ اٹھا کیں جسے ماضر کو اپنے ماضی کے ساتھ مر بوط کریں ، اور اس عظیم علمی اورفکری سرمایہ سے فائدہ اٹھا کیں جسے مانے کے اس اللہ نے اسلانی صالحین نے ہمارے لئے وراثت میں چھوڑ ا ہے۔

آج اس بات کی سخت ضرورت ہے کہ اسلامی دنیا کی یو نیورسٹیاں اور تحقیقی مراکز مخطوطات کی طرف کے احیاء کا اہتمام کریں اور ایم _ا _ ، ایم _فل، پی انچ _ فری کے تحقیقین کی توجہ ان مخطوطات کی طرف مبند ول کرائیں اور ان میں موجود لعل و جواہر کو منصر شہود پر لانے کی کاوش کریں ، بجائے اس کے کہ الہیں کسی مخطوط کی محقالہ لکھنے کی تلقین کی جائے حالانکہ اکثر اوقات کچھ نیا وجود میں نہیں آتا ، اور انسانی علوم (Social Sciences) میں تو تکرار در تکرار اور نقل کا سلسلہ جاری رہتا ہے۔ جبکہ سی مخطوط کی تحقیق و تدوین کا مقصداس کا احیاء اور اسے تباہی و بربادی اور نیستی سے بچانا ہوتا ہے۔ وسر لے لفظوں میں ایک عظیم علمی سرمایہ جو تباہی و گم نامی کے دہانے پر پہنچ چکا ہے اسے تحقیق و تدوین سے آر استہ کر کے مخفوظ ہاتھوں میں پہنچانا ہوتا ہے۔ اس طرح مخطوطات پر تحقیق کرنے والا طالب علم عربی واسلامی لا بحریری میں ایک مخطوط ان کہ رہا کی تدوین کے دوران اس عربی و اسلامی لا بحریری میں ایک مخطم کا اضافہ کرتا ہے ، کیونکہ وہ مخطوط کی تدوین کے دوران اس کے مئولف کے دور میں بچشم تصور زندگی گزارتا ہے ، اور پھر اپنے خاص اسلوب اور اپنے الفاظ میں اس

قدیم علمی واد بی ورثے کا احیاء ایک انتہائی اہم، مفید اور قابل قدر کام ہے۔ اس کئے مستشرقین (Orientalists) نے قلمی کتابوں کی شخصیق و تدوین کو بہت اہمیت دی ۔ یور پین بین فرسٹیوں میں منہ بحث (Methodology of Research) کے ساتھ ساتھ منہ تدوین مخطوطات (Methodology of Manuscripts Editing) سے آگا ہی کا اہتمام بھی کیا گیا

، کیکن ہمارے ہاں عربی واسلامی علوم کے سکالرز اور اہل علم کی اس اہم کا م کی طرف رغبت و توجہ بہت کم ہے، بلکہ و واس کی اہمیت وافا دیت سے پوری طرح واقف نہیں ہیں لہذ اانٹرنیشنل تحقیق اسالیب کو -سامنے رکھتے ہوئے قدیم قلمی کتابوں کے احیاء اور تحقیق و تدوین کی طرف توجہ مبذول کرانا بہت ضروری ہے تاکہ ہماری علمی میراث کما حقہ محفوظ ہو سکے۔

ہمارے اسلاف کرام نے عربی زبان وادب اور اسلامی تہذیب و نقافت کے موضوع پر خیم سرمامیہ پر دقلم کیا تھالیکن اس سرمامیکا ایک بڑا حصہ آج روشنی کی دنیا میں بھی قلمی نسخوں کی صورت میں دنیا کی لاہم ریمیوں کے تاریک کونوں میں موجود ہے اور ان سے علمی فوائد حاصل کرنا نام مکن نہیں تو مشکل ضرورہے۔

صدیوں سے لائبر ریوں کے کونوں گوشوں میں محفوظ یہ فیتی دولت مسلمان محفقین سے یہ نقاضا کرتی ہے کہ وہ فکری علمی اور تہذیبی و ثقافتی استفادہ کے لئے اس علمی سرمایہ کی طرف رجوع کریں ، نتا کہ وہ اس محفوظ علمی ورثہ کے ذریعے اپنے اسلاف کی علمی ترتی اور فکری پختگی کا اندازہ لگاسکیں ،اور اپنے حال کواپنے شاندار ماضی کے ساتھ جوڑ سکیں۔

آئی ضرورت اس بات کی ہے کہ پاکستانی یو نیورسٹیوں میں السندشر قیداور عربی واسلامیات کے شعبوں میں ایم ۔اے ،ایم ۔فل، پی انتی ۔ ڈی کی سطی پر کام کرنے والے محققین کی توجہ مخطوطات کی محقیق و تد و بین کی طرف مبذول کرائی جائے ۔ اوران نوا درات کو تد و بین و مطالعہ کے ذریعے قابل فہم اور قابل مطالعہ بنا کرنئ زندگی دی جائے ۔ کہیں ایسا نہ ہو کہ بغداد میں عربی واسلامی مخطوطات کے دہمن اول ہلا کو خان کے ہاتھ سے نئی جانے واللہ یا محملی ورفہ اور اسلامی اندلس میں اسکوریال چرچ کے پادریوں کے ہاتھوں نذر آتش ہونے سے نئی جانے واللہ یا محملی ورفہ اور اسلامی اندلس میں اسکوریال چرچ کے پادریوں کے ہاتھوں نذر آتش ہونے سے نئی جانے والی قیمتی اسلامی میراث اس نئی بزاری (New پادریوں کے ہاتھوں آتش و دریا کی نذر کر دی جائے ،اوراس طرح مسلم امہ کی نئی نسل اپنے آباؤ اجداد کی تحریوں سے استفادہ تو در کنار خداخو استہ انہیں و کیھنے سے بھی مسلم امہ کی نئی نسل اپنے آباؤ اجداد کی تحریوں سے استفادہ تو در کنار خداخو استہ انہیں و کیھنے سے بھی مسلم امہ کی نئی نسل اپنے آباؤ اجداد کی تحریوں سے استفادہ تو در کنار خداخو استہ انہیں و کیھنے سے بھی مسلم امہ کی نئی سل اپنے آباؤ اجداد کی تحریوں کی طرح پاکستانی یو نیورسٹیاں بھی ایم ۔اے ،ایم فل اور پی ہے کہ مغرب و مشرق کی دیگر یو نیورسٹیوں کی طرح پاکستانی یو نیورسٹیاں بھی ایم ۔اے ،ایم فل اور پی ساتی نے در کنار خداخوں کی سطح پراس قامی میراث کے احیاء اور حفاظت کا کام کروا کیں۔

(ب) عربي مخطوطات كالمي كت خاف (٨):

اسلامی علمی ورشداس وقت دنیا گے بہت ہے کتب خانوں اورعجائب گھروں میں مخطوطات کی اللہ میں محفوظ ہے۔ان مخطوطات کو مائیکر وفلمز کی شکل میں رکھا گیا ہے تا کہ ہرطالب علم اپنی مرضی ہے ان کی تضویر لے سکے اور پیخطوطات اپنی اصلی حالت میں بھی محفوظ رہیں، کیونکہ زیادہ ہاتھوں کا استعمال میں طور پرانہیں نقصان پہنچا سکتا ہے۔ان مخطوطات تک زیادہ سے زیادہ لوگوں کی رسائی کے لئے عرب ونیا کے بعض کتب خانوں نے دنیا بھر کی لائبر پر یوں سے اور عجائب گھروں سے مخطوطات کی مائنگرو المیں حاصل کی ہیں ، تا کہ ہر محقق اپنی مرضی کے مطابق مخطوط کی کابی با آسانی اور سہولت سے حاصل کر کے ۔جنعظیم الشان اداروں نے مخطوطات کی کا پیاں جمع کرنے کا کارنامہ سرانجام دیا ہے ،ان مختیقی مراكز مين قاهره كا "معبدالخطوطات العربية" (Institute of Arabic Manuscripts) ریاش کاد مرکز الملک فیصل " (Centre of King Faysal) اور جامعات میں کمد مکرمد کی "جامعة ام القرى" ديندمنوره كي الجامعة الاسلامية" اورمصركي 'جامعدالازبر" شامل بين-اسلامی وعربی دنیا کے مشہور کتب خانے:

اب ہم کچھا ہم اسلامی اور عربی ملکوں میں موجود کتب خانوں کا ذکر کرتے ہیں، جہال بہت ہے اسلامی عربی مخطوطات موجود ہیں ،اور محققین ان لائبر ریوں سے خاطر خواہ استفادہ کر رہے ہیں۔واضح رہے کہ ہم صرف مشہور بیلک لائبر ریوں کا ذکر کریں گے ۔ یو نیورسٹیوں علمی اداروں، ا کیڈمیوں ،مراکز جحقیق کی لائبر ہریاں اورلوگوں کی ذاتی لائبر بریاں ان کےعلاوہ ہیں۔

اردن (Jordan):

1 دارالكتاب الأردني ،عمان.(/www.babylon.com)

2_مكتبة الحامعة الأردنية .(/www.library.ju.edu.jo)

3_المكتبة الوطنية الأردنية. (<www.cybrarians.info/index.php) تولس (Tunisia):

1_مكتبة الجامع الكبير،قيروان.(www.kalemasawaa.com)

2_مكتبة جامع الزيتونة، تيونس.(www.mediafire.com)

3_المكتبة الوطنية التونيسية.(/www.wikibrary.org)

4_المكتبة العبدلية. (www.ahlalhdeeth.com)

5-المكتبة الصادقية. (/www.books.google.com)

الجزاز (Algeria):

1_مكتبة جامعة باجي مختار،عنّابة.

(University Badji Mokhtar, Annaba)

(www.university-directory.ed/algeria/annaba)

2_المكتبة الباديسية ،قسنطينة.

(www.ya3rebiya.maktoobblog.com)

3_مكتبة مدينة بجاية.(www.alyaseer.net)

4_المكتبة الأهلية ،الجزائرستي.(www.alraimedia.com)

5_مكتبة الحامع الكبير ، الحزائر سثى. (www.alyaseer.net)

سعودي عرب (Kingdom of Saudi Arabia):

1_مكتبة المسجد النبوي الشريف.(/www.mktaba.org)

2_مكتبة الحرم المكي الشريف.(www.gph.gov.sa/)

3_مكتبة مكة المكرمة.(www.makkawi.com)

(بیلائبریری اس گھر میں بنائی گئی ہے جہاں سر کار دو جہاں (ﷺ) کی ولادت باسعادت ہوئی تھی)۔

4_مكتبة عارف حكمت،مدينةمنوره.

(www.al-madina.com)(www.ahbab-taiba.com)

5_مكتبة محمودية ،مدينة منورة.(www.toratheyat.com)

6_مكتبة الأديب ماجد الكردي،مكةمكرمة.

(www.alyaseer.net)(www.aafnan.jeeran.com)

7_دارالكتب الوطنية ،رياض. (www.alriyadh.com)

سوڈان(Sudan):

(www.puka.cs.waikato.as.nz/). المكتبة السودان، خرطوم

2 مكية أم درمان المركزية. (www.mild-kw.net/daleel.php) :(Syria) 1_المكتبة الظاهرية ،دمشق. (www.yashamm.com) 2_دارالكتب الوطنية، حلب. (/www.esyria.sy) (www.aawsat.com) 3_معهد المخطوطات العربية، حلب. (www.makhtut.net) 4_دارالمكتبات الوقفية الإسلامية ،حلب.(www.alzatari.net) :(Irag) 1 مكتبة الأوقاف العامة، بغداد (www.ahlalhdeeth.com) 2-المكتبة العامة ، بغداد (www.iraqcenter.net) 3 ـ دارالكتب العمومية ، بغداد. (www.mahaja.com) 4-المكتبة الوطنية العراقية. (www.iraqnla.org) فلطين(Palestine): 1 مكتبة المسجد الأقصى المبارك، بيت المقدس (www.al-msjd-alaqsa.com)(www.alquds-online.org) 2 ـ المكتبة الخالدية،بيت المقدس (www.khalidilibrary.org) 3-نوادر مخطوطات الجامع العمري الكبير. www.landcivi.com/new_page_352.htm کویت (Kuwait): 1 ـ مكتبة الكويت الوطنية. (www.kuwait-history.net) 2-المكتبة الأهلية العامة، كويت. (www.kuwaitagenda.com) 3-موقع المكتبات العامة، كويت. (www.nationalkuwait.com) لبنان (Lebanon):

1 -المكتبة الوطنية ،بيروت. (www.fuadsiniora.com)

2-مكتبة الحامع الكبير، صيدا. (www.majles.alukah.net). اا- ليبيا (Libya):

1 - المكتبة الوطنية ،طرابلس. (www.dalilalkitab.net)

2 مكتبة طرابلس العلمية العالمية. (/www.tisb.com.ly)

ا۔ مراکن(Morocco):

(www.majles.alukah.net). الخزانة الملكية ارباط

2-المكتبة العامة ، رباط. (www.derfoufi.y007.com/)

3-مكتبة جامع القرويين افاس.(www.isegs.com)

4- خزانة الحامع الكبير ،طنحه. (/www.badii.maktoobblog.com)

سا۔ مصر(Egypt):

1-دارالكتب المصرية ،قاهره. (/www.darelkotob.gov.eg)

(www.azhar.edu.eg/pages/central_lib.htm)

(بیرکتب خانہ نادر کتابوں اور قیمتی مخطوطات کی کثرت کی وجہ سے پورے عالم اسلام میں مشہورے)

3-المكتبة العامة لبلدية الإسكندرية

(www.africanmanuscripts.org)

۱۳ یکن (Yemen):

(www.alyaseer.net). المكتبة العمومية ،جامع صنعاء

2_مكتبه الجامع الكبير اصنعاء.(www.ansab-online.com)

انڈیا(India):

1 - اور بنیٹل پبلک لائبر رینی، بانکی پور . (/books.google.com) 2 - آصفیه لائبر رینی، حید رآ باد، انڈیا . (epaper.timesopindia.com) 3 - خدا بخش اور نیٹل پبلک لائبر رینی، پیٹنه . (www.kblibrary.nic.in) 4- میشش لا ہر ہری کلکته (www.kolkata.clickindia.com) 5 _ ایشیا تک سوسائٹی لا ہمر مری کے ملکته . (www.asiaticsocietycal.com) 6 _ ایشیا تک سوسائٹی لا بمر مری مجمبئی .

(www.asiaticsocietymumbai.org)

Survey of Manuscripts in India -7

(www.ignca.nic.in/manus004/htm)

۲۱_ ایران(Iran):

(www.library.tehran.ir). سنثرل لائبر ریی ، تنهران.

2_خزانة مخطوطات مكتبات اصفهان. (www.ibna.ir)

3 يستول لائبرىرى،اصفهان. (www.wikimapia.org)

4-المكتبة المركزية للمخطوطات الإسلامية ،تبريز.

(www.awkafmanuscripts.org/)

5_المكتبة المركزية، زنجان.(/www.ibna.ir)

6_المكتبة العامة ،أردبيل.(/www.shabestan.net)

7_المكتبة المركزية ،مشهد.(www.imamreza.net)

ترکی(Turkey):

1 _ استنبول یو نیورش لائبر ریی . Istambul University Library (اس لائبر ریمی میں 17 ہزار مخطوطات میں ۔)

(www.istambul.edu.tr/english/libraries.php)

2_مخطوطات ترکی - Manuscripts of Turkey Libraries

(www.yazmalar.gov.tr/)

3_مرکزی لائبرری،اشنبول -Central Library Istambul

(www.ibb.gov.tr/libraries/central library)

4_اشنبول يلك لائبريري - Istambul Public Library

(اس لا ئبرىرى ميں 2500 مخطوطات ئيں) (www.visitz istambul.com) 5 ـ فاتح مسجد لا ئبرىرى. Fatih Mosque Library (اس لا ئبرىرى ميں 6000 مخطوطات ہيں.)

(www.sacred-destinataions.com/turkey/istambul-fatih-camii.htm)

Nur Osmania Library Istambul . ورعثانيه لا بمريرى، استنبول . (www.dlir.org/)

(اس ميں پانچ بزار مخطوطات بيں) (/Sulemaniye Library Istambul . مسليمانيه لا بمريرى، استنبول .

(www.ibb.gov.tr/sulemaniye library)

Sarai Tibco Library(www.tibco.com). 8-سرائے طبقولا تبریری. (Topkapi Museum Istambul و توپ کابی میوزیم استنبول.

(www.islamic-awareness.org)(www.exploreturkey.com)

10_فهارس مخطوطات تركى.

Turkish Bibligraphies of Manuscripts

(www.islamicmanuscripts.org)

۱۸ و سطی ایشیا کی ریاستیں .(Central Asia States): - از بکستان (Uzbekistan):

1-تاشقند کی لائبرریاں (Libraries of Tashkent)

(www.tashkent.org/uzland/library.html)

2-لائبرىي آف مسلم بورد، تاشقند.

(Library of Muslim Board of Uzbekistan, Tashkent)

(www.uzintour.com/en/uzbekistan-tours/?id=20)

(اسلائبرى میں مصحف عثانی کاایک نسخه محفوظ ہے)

3-از بكتان سائنس اكيدى.

(Uzbekistan Academy of Science : UZAS)

(www.interacademies.net)

(Sumarkand Library) مرقدلا بريل

(www.last.fm/samarkand/library/)

ال تا جکتان (Tajikistan):

1 _ فردوى تا جك نيشنل لائبرىرى، دوشنبه

(The Fardousi Tajik National Library, Dushambe)

(www.nationsencyclopedia.com)

ار ایکتان(Pakistan):

1_اسلاميه كالج لائبرى، پشاور

2_اران يا كستان انسثى ثيوث آف پرشين سنڈيز ،راولپنڈي

3 ـ پنجاب پلک لائبرىرى، لا مور

4_ پنجاب يو نيورشي لائبر ريى، لا مور

5_ ديال سنگھلائېرىرى ، لا مور

6_ ۋاكٹر احرحسين قلعدارىلائبرىرى، تجرات

7_ وَاكثر حيد الله لا بمريري ، ادار و تحقيقات اسلامي ، اسلام آباد

8-لا ہورمیوزیم لائبریری، لا ہور

9 میشنل میوزیم آف پاکستان، کراچی

يورپاورامريكه كمشهوركتب خاني:

۔ انگریزوں نے دسویں صدی ہجری میں عربی کتابوں کا بہت اہتمام کیا۔انہوں نے عربوں کی طب، فلسفہ کیسٹری، ریاضیات،فلکیات،ادب اور لغت وغیرہ میں کھی ہوئی کتابوں کو جمع کیا،اوران میں طب،فلسفہ کیسٹری، ریاضیات،فلکیات،ادب اور لغت وغیرہ میں کھی ہوئی کتابوں کو جمع کیا ۔عربی کتابوں کی طرف ان کا زیادہ رجحان صلیبی جنگوں سے پچھ اپنی زبانوں میں ترجمہ کیا ۔عربی کتابوں کے ساتھ باہمی رابطہ و ملاپ کے بعد ہوا۔ انہوں نے مسلمانوں کی بہت ساری کتابیں جمع کیس،اور انہیں اپنے ملکوں میں لے گئے، یہاں تک کہ فرانس کا نواں بادشاہ لوئیس (1226-1270ء) جب صلیبی جنگوں سے واپس ہوا تو مصر کے شہردمیاط سے بہت نواں بادشاہ لوئیس (1226-1270ء) جب صلیبی جنگوں سے واپس ہوا تو مصر کے شہردمیاط سے بہت

سارے عربی اور قبطی مخطوطات ساتھ لایا اور ان سے اپنے گل کے خزانوں کو مزین کیا۔ ہندوستان پر قابض اگریزوں نے بھی یمی کیا اور انہوں نے ہندوستان کے قبتی عربی مخطوطات کو لندن کی لائبر پریوں میں منتقل کر دیا۔ چنانچہ اس وقت مستشرقین ، یو نیورسٹی اساتذہ اور عربی ومشرقی مخطوطات لائبر پریوں کے 70 ہزار سے زیادہ مخطوطات یورپ میں اور 20 ہزار سے زیادہ مخطوطات امریکہ کی لائبر پریوں میں موجود ہیں ۔ یورپ کے اکثر مخطوطات انگینڈہ مویدن اور گئر میں موجود ہیں۔ یورپ کے اکثر مخطوطات انگلینڈہ فرانس ، ہالینڈ، روس ، سین ، اٹلی ، سویڈن اور ڈنمارک میں محفوظ ہیں۔

حضرت علامدا قبال اس كى يون ترجماني فرمات يين-

مگروہ علم کے موتی ، کتابیں اپنے آباء کی جودیکھیں ان کو پورپ میں تو دل ہوتا ہے سیپار ا اب یہاں امریکہ ، پورپ کے پچھ کتب خانوں کا ذکر کیا جارہا ہے جہاں عربی مخطوطات کثرت ہے موجود ہیں۔

- انگلینڈ (England)

1 - برکش لائبریری. (www.bl.uk/)The British Library) 2 - انڈیا آفس لائبریری (The India office Library)

(www.iol.uk/)

3 - رائل ایشیا نگ سوسائٹی لائبریری. Royal Asiatic Society Library (www.royalasiaticsociety.org/library.html)

4_آ کسفورڈ ایو نیورٹی لائبر ریکی . Oxford University (www.lib.ox.ac.uk/)Library

> 5_کیمبرج یونیورشی لائبریری. (Cambridge University Library) (/www.lib.cam.ac.uk)

> > 6-ایڈن برگ لائبریری سکاٹ لینڈ (Edinburgh Library)

(www.lib.ed.ac.uk/)

(National Library of Scotland) 7- نیشتل لائبریری آف سکاٹ لینڈ (www.nls.uk/) (University of Glasgow Library) 3 هـ گلاسکويو نيورځي لا بحريږي. (www.lib.gla.ac.uk/)

فرانس (France):

Paris Public Library). سيبك لا بمريري، پيرس

(www.parispubliclibrary.org)

ائلی (Italy):

1 ـ وين كن لا بحريرى ، روم . (Vatican Library)

(www.vaticanlibrary.va/)

2 نیشنل سنٹرل لائبر بری، فلورینس (National Central Library ,Florence)

(www.florencelibrary.org)(www.bncf.firenze.sbn.it)

3- لاس اینجلس پلک لائبرری،وینس. Los Angeles Public

Library, Venice Branch

(www.lapl.org)

همیانیه (اندلس) (Spain):

1 - بیشنل لائبر رین آف سپین .(National Library of Spain)

(www.theeuropeanlibrary.org)

(Hepburn Library of Madrid). 2- بيير ن لا بَريري، مدريد

(www.hepburnlibraryofmadrid.org/)

3_اسكوريال لاتبريري، مدريد (Escorial Library , Madrid)

(www.greatbuildings.com)

For exceptionally rare Arabic manuscripts visit Escorial _4

Library manuscripts center:

(www.manuscriptcenter.org)

5- پلېک لائبرېږي، مدريد.(Biblioteca Nacional) ح

برمنی (Germany):

1 - بركن پلېك لائبرېرى. (Berlin Public Library)

(www.berlinlibrary.org/)

(یورپ میں عربی مخطوطات کاسب سے برا مرکز اس لائبریری کوخیال کیاجاتا ہے)

2- برلن مٹیٹ لائمریری (Berlin State Library)

(www.staatsbibliothek-berlin)

3 - کیپزگ یونیورش لا بسریری. (Leipzig University Library)

For Arabic & Islamic manuscripts at the Leipzig university Library

visit:(www.islamic-manuscripts.net/)

4-جيمبرگ يو نيورش لا ئبرىرى. (Hamburg University Library)

(www.lindex.com/)

5_ميونخ پېلک لائبريري (Munich Public Library)

(www.librarytechnology.org/)

روس (Russia):

(National Library of Russia). 1

(www.nlr.ru/eng/)

2- کازان سٹیٹ یونیورٹی لائبریری (Kazan Russia State University) (Library

(www.aboutkazan.com)

The Collections of Kazan State university Library contain numerous ancient Arabic manuscripts and rare books.

بالینڈ (Holland): 1-لائیڈن یو نیورٹی لائبر مری

(Leiden University Library, Netherland)

(www.library.leiden.edu/)

(Leyden Academy, Netherland). 2-ليدُن اكِذِي 2

(www.leydenacademy.nl)

3-رائل پیلس لائبر رین، امسٹرڈ م. (Royal Palace Amsterdam)

(www.paleisamsterdam.nl/en/)

اسٹریا(Austria):

1 - پلک لائبرری، ویانا.(Public Library , Vienna)

(www.buechereien.wien.at/en)

2-اور مینش اکیڈی، ویانا،(Oriental Academy , Vienna)

(www.otw.co.at/otw/index/php/e/a/112)

سويدن(Sweden):

(Uppsala University Library). اليالا يونيورستي لائبريري.

(www.uu.se/en/)

(Stockholm University Library). 2-سٹاک ہولم یو نیورٹی لائبر ریلی. (www.su.se/english/)

3_رائل لائبرري، شاك بولم.

(Royal Library ,Stockholm:Kungliga Biblioteket)

(www.kb.se/english/)

(Denmark) ژنمارک

(Royal Library Copenhagen) دراکل لا بَرری ، کو پرتی یکن .(www.bibliotek.dk/plingo-eng)

امریکہ کے کتب خانے: (USA's Libraries) 1۔ کاٹگریں لاہبر ریں، واشکٹن ڈی ہی:

(Library of Congress, Washington, DC)

(www.loc.gov/)

(New York Public Library) 2___2 (www.nypl.org/)

2- پرنسٹن یو نیورٹی لائبررین (Princeton Unversity Library) (بیامریکہ میں عربی مخطوطات کی سب سے بڑی لائبرری ہے)

(www.library.princeton.edu/catalogs/)

(Michigan University Library) 4 4۔مشیکان یو نیورٹن لا بھریری (www.lib.umich.edu/)

Pennsylvania University Library) 5_ (www.library.psu.edu/)

(Chicago University Library) هـ شكا گويو نيور شي لا بمريري (www.lib.uchicago.edu/)

امریکہ اور ایورپ کی لا تبریریوں کی ایک مختصر فبرست آپ کے سامنے پیش کی گئی، ان لا تبریریوں ہیں ہمارے اسلاف کا جوگراں قدرور شخطوطات کی صورت ہیں موجود ہے، اس ہے بخو لجا اندازہ ہوجاتا ہے کہ ہمارے آباء واجداد نے ہمارے لئے کتنا قیمتی اور متندسر مایہ چھوڑ ااور انسانیت کی فلاح و بہودہ سعادت مندی اور ترقی کی خاطر علم ومعرفت کے میدان میں کس قدر کا وشیں کیں ۔ آئ ہماری ذمہ داری ہے کہ ہم اپنی اس علمی میراث کی حفاظت کا اہتمام کریں ۔ ان مخطوطات کی شخفیت و تدوین اور نشروا شاعت کر کے انہیں عالم مخطوطات سے عالم مطبوع میں لائے کی کوشش کریں، تاکہ اہلی علم اس قیمتی خزانے سے استفادہ کرسکیس اور اس طرح ان مخالف عناصر کا سد باب کر سکیس جو اس املی ورثے کو پس طاق ڈالنے کے لئے ہمیشہ کوشاں رہتے ہیں۔ جو اسلامی تبذیب و تدن کو ہمیشہ مشخ

کرے پیش کرتے ہیں ،اور دماری زبان ،الٹافت اور تاریخ کا قلع قمع کرنا چاہتے ہیں۔ بھی نعرہ لگاتے ہیں کہ حربی دولگاتے ہیں کہ حربی کہ اس کوروس (Romanize) کر دیا جائے ، جبکہ باطنی مقصد ہہ ہے کہ اس طریقے ہے عرب اور مسلمان بچوں کا ان کے ماضی سے تعلق منقطع کر دیا جائے ،اور بھی وہ عربی اس طریقے ہے عرب اور مسلمان بچوں کا ان کے ماضی سے تعلق منقطع کر دیا جائے ،اور بھی وہ عربی زبان سے خلاصی کی آ واز بلند کرتے دیان سے اعراب کوختم کرنے اور لغت کے قواعد ،اوز ان اور معیارات سے خلاصی کی آ واز بلند کرتے ہیں تا کہ عربی زبان انار کی (Anarchy) کا شکار ہو جائے اور اس کا کوئی معجز نمانظم نہ رہے ۔

السی یعدون آن بطفئو انور الله بافواھھ م ۔۔۔۔ پھ

(ج) مخطوطات کی حفاظت کے جدید مراکز:

ا معهد إحياء المخطوطات ،قاهره:

جب عرب مما لک کے اہل علم و دانش کو مخطوطات کی صورت میں موجودا پیے علمی ورثے کی اہمیت اور قدر ومنزلت کا حساس ہوا تو انہوں نے اس ورثے کی حفاظت وتر ویج کے گئے 1370 ھ 1950ء میں عرب لیگ کے زیرسر پرتی معصد احیاء الخطوطات کے نام سے ایک ادارہ قائم کیا جس کا بنیا دی مقصد مخطوطات کوضا کع ہونے ہے بچانا ،اوران مخطوطات کی فوٹو کا پیاں حاصل کرنا ،جو ہمارے ہاتھوں سے نکل کر بلاد غیر میں موجود ہیں ۔ بیادارہ وقتا فو قتا اپنے ماہرین کو دوسرےمما لک کی ان لائبرریوں میں بھیجنا رہتا ہے، جہاں عربی مخطوطات کے خزانے موجود ہیں۔ چنانچے فیتی مخطوطات کی فو ٹو کا پیاں اور مائنگر وفلمز لے کراس ادار ہے کی لائبر رہی میں محفوظ کر لی جاتی ہیں۔اس طرح ہر محقق ان مخطوطات کی فلموں ہے استفادہ کرسکتا ہے ۔اس ادار ہے میں عرب مما لک کے کئی ماہرین اوراہل علم موجود ہیں جن کے پاس تمام جدیدآلات، وسائل اور سہولیات ہیں، جن سے وہ اس ادارے کے مقاصداورا پنی ذمہ دار بوں کوادا کرنے میں مدو لیتے ہیں۔معہداحیاء الخطوطات، قاہرہ کےعلاقہ زیتونہ میں واقع عرب لیگ کی بلڈنگ میں قائم کیا گیا ہے ،اور اس ادارے کی لائبر پر ی میں موجود تمام مخطوطات کی مفصل فہرست شاکع ہو چکی ہے۔اب اس ادارے میں مخطوطہ حاصل کرنے کے لئے آنا ضروری نہیں، بلکہ مطبوعہ فہرست میں مخطوطہ کا نام ،نمبراور فوٹو کا بی کے اخراجات ارسال کر کے قاہرہ سے دوررہ کربھی مطلوبہ مخطوطہ کی کا بی حاصل کی جاسکتی ہے ۔معبداحیاءاکخطوطات اپنی سرگرمیوں کی سہ ماہی

ر پورٹ مجلّہ کی شکل میں شائع کرتا ہے۔ ان مجلّات میں اس ادارے کی شب وروز کی مصروفیات کے تذکروں کے ساتھ ساتھ مناتھ مخطوطات ہے دلچین رکھنے والوں کے لے بالحقوص اور اہل علم کے لئے بالعموم دنیائے مخطوطات کی خبریں بھی فراہم کی جاتی ہیں۔ نئے اضافہ کئے جانے والے مخطوطات کے علاوہ ان مخطوطات کی فہرست بھی جاری کی جاتی ہے جوزیور تحقیق و تدوین سے آراستہ ہو بچکے یا شائع ہو بچکے ہوں۔ نیز بیادارہ خور بھی بعض فیمتی مخطوطات کی تدوین و تروین کی ذمہ داری لیتا ہے۔ ہوں۔ نیز بیادارہ محمد بن سعود اسلامی یونیورسٹی ، ریاض:

سعودي عرب مين "البرياسة العامة للكليات و المعاهد العلمية " (نظامت عامه برائے کلیات وعلمی ادارے) دینی تعلیم کے فروغ اورا سخکام کی نگران بھی ۔اس نظامت نے سعودی عرب کے اطراف وا کناف میں بلکہ ہمسامیرمما لک میں بھی مڈل،سیکنڈری سکول ، کالجز اور دیگرعلمی ادارول كاجال بجهاد بإاور بالخضوص كلية الشريعة أور كلية اللغة العربية كوريع ويتعليم ميس انقلاب بریا کیا۔ای سلسلے کی ایک کڑی امام محمد بن سعود اسلامی یو نیورٹی بھی ہے جس کا قیام ریاض میں 1394 ھ میں عمل میں لایا گیا۔اس نو خیز یو نیورٹی کے ابتدائی ادارے بھی کیلیة الشریعة اور کیلیة اللغة العربية عي تنه ، بعدازال كن ويكركليات (Faculties) اورسائنسي ادارول كالضافه كيا كيا - پهر اس یو نیورٹی کے کیمیس ابھا(Abha) اور بریدہ (Buraida) میں قائم کئے گئے اور یو نیورٹی کی حدود بهت وسعت اختیار كر كنيس مختلف شعبول مين مائير ايجوكيشن (Post Graduate) شروع ہوگئ اور 'عمادة شوون المكتبات ''(Faculty of Library Affairs) كام سے ايك خاص ادارہ قائم کیا گیا،جس کا مقصد مختلف کلیات میں لائبر ریاں قائم کرنا، اور ان لائبر ریوں کے ساتھ ساتھ یو نیورٹی کی مرکزی لائبر بری کومصادر ومراجع (Reference Books) فراہم کرنا تھا،لیکن اس فیکلٹی کا دائر ہ کا رصرف کتابوں کی ضروریات بوری کرنے تک محدود ندر ہا بلکہ اس میں عربی مخطوطات کے لئے ایک خاص شعبہ قائم کیا گیا ،جس کا مقصد فیمتی مخطوطات کی تلاش ،حصول اور فراہمی کے علاوہ ان کی حفاظت کے لئے ہرفتم کے جدید آلات کی دستیا بی بھی ای کے ذھے لگائی گئی۔اس ادارے نے مخلف عرب ممالک ، اسلامی ممالک اور پورپین (European) ممالک سے بہت سے مخطوطات کا مجموعہ جمع کیا ہے، یہاں تک کہ اب اس لائبر ریی میں مخطوطات کا ایک وسیع ذخیرہ موجودہ

ب،جودرج ذيل شعبول پرشتل ب-

1 - تا در تلمی شیخ اور مخطوطات

2_ مخطوطات كى فو تو كاپيال

3 مختلف علوم وفنون میں کلھے گئے اسلامی مخطوطات کی مائیکر وفلمیں جنہیں انتہائی

جدید فنی انداز میں محفوظ کیا گیا ہے اور ان سب کی فہارس تیار کی گئی ہیں۔

علاوہ ازیں مخطوطات کی فوٹو کا پی کرنے ، مائیکر فلموں کو بڑا کرنے (Enlarge) ان کے پرنٹ لینے کے شعبہ جات بھی موجود ہیں ، جن میں مخطوطات کو محفوظ کرنے کے ماہرین اپنے اپنے انداز میں لا زوال خدمت اسلام سرانجام دے رہے ہیں -۲۔ شاہ عبدالعزیز یو نیورسٹی :

شاہ عبدالعزیز یو نیورٹی میں انسانی علوم (Human Sciences) کی گلیات (Faculties) بیں جیسے ''کلیة شریعة ''اوراس کے گئی شعبے''کلیة اللغة العربیة ''اور''کلیة تعلیم و تسربیة ''وغیرہ علاوہ ازیں یہاں کلیشریعہ سے گئی 1396ھ/ 1976ء میں ''مسر کے البحث العلمی ، إحیاء التراث الاسلامی ''کے نام سے ایک ادارے کی بنیا در کھی گئی ہے۔ ایک بہت بولی اور عمدہ محارت کا حامل بیا دارہ بہت سے ماہرین اور اساتذہ کی خدمات سے بہرہ ور ہے۔ ان اساتذہ میں شاہ عبد العزیزیونیور سی کے حاضر سروس اساتذہ کے علاوہ دوسری یو نیورسٹیوں کے اساتذہ بھی بحث وضیق میں مصروف رہتے ہیں۔ بیا دارہ مندرجہ ذیل شعبہ جات پر شمتل ہے:

1 - لائبر رین: بیبان اسلامی علوم کے بہت سارے مصادر و مراجع موجود ہیں، جن سے محققین اور طلبہ اپنی ضروری کے مطابق استفادہ کر سکتے ہیں۔

2 مخطوطات کا شعبہ: اس شعبہ میں دل ہزار سے زائد مخطوطات کی فوٹو کا پیال موجود ہیں۔
3 مائیکر وفلمز کا شعبہ: اس شعبہ میں نا در مخطوطات کی ہزاروں مائیکر وفلمیں موجود ہیں۔ یہ شعبہ فلموں کی فہرست، ان کی درجہ بندی ، ان کی حفاظت اور محققین کے لئے ان کے استعمال کو آسان بنانے کا اجتمام کرتا ہے۔ اس شعبے میں مطالعہ کے کمرے (Reading) بنانے گئے ہیں، جہال مائیکر وفلم کو پڑھنے کے لئے جدیدترین آلات مہیا کئے

جائے ، اور انہیں اس بات کا شعور دلایا جائے کہ ہماری تاریخ علم سے ہر میدان ہیں ہمارے اسلاف کے عظیم کارنا مول سے بھری پڑی ہے ، بلکہ علم فن اور شخیق وہنر ہیں جوشا ندار کارنا ہے مسلمان قوم نے مرانجام دیتے ہیں ، کوئی دوسری ملت اس کی ہمسری نہیں کر سکتی ۔ بس ضرورت اس بات کی ہے کہ اپ اسلاف کے علمی ورشہ اور مخطوطات کی طرف مزید توجہ دیں ۔ ان پر علمی شخیق ویڈ وین کریں ۔ ان کی اسلاف کے علمی ورشہ اور مخطوطات کی طرف مزید توجہ دیں ۔ ان پر علمی شخیق ویڈ وین کریں ۔ ان کی نشروا شاعت اور احیاء کریں اور انہیں آنے والی نسل کے ہاتھوں تک پہنچا کیں ۔ امیدوا تق ہے کہ اس طرح ہم اپنا کھویا ہوا بلندر میں علمی مقام پھر سے حاصل کرلیں گے اور اپنی امت کی عظمت کو پھر سے تھیر کرلیں گے اور اپنی امت کی عظمت کو پھر سے تھیر کرلیں گے اور اپنی امت کی عظمت کو پھر سے تھیر کرلیں گے اور اپنی امت کی عظمت کو پھر سے تھیر

(د) تدوین مخطوطات کی بعض اصطلاحات:

مخطوطه:

''المعجم الوسیط'' میں مخطوطہ کی بی تعریف کی گئی ہے '''مخطوطہ سے مراد وہ کتاب ہے جسے ہاتھ سے لکھا گیا ہو، وہ کتاب طبع شدہ نہ ہو، اور اس کی جمع مخطوطات ہے''۔

مطبوع:

(المعجم الوسيط" كے مطابق مطبوع كى تعريف يہے:

"مطبوع کالفظ مخطوط کے مقابل ہے ،مطبوع سے مرادوہ کتاب ہے جومطبع (Press)کے

ذریعے شائع ہوچکی ہو۔ مُطْبَعِ

''مِطْبَعُ''م کے کسرہ کے ساتھ۔ کتابیں وغیرہ چھاپنے کا آلد۔،اس کی جمع مسطابع آتی ہے۔اور''مَطُبَعُ''م کی فتھ کے ساتھ۔وہ جگہ جہاں کتابیں چھاپی جاتی ہیں،اس کی جمع مَطالع آتی ہے۔ تراث:

''معجم المصطلحات العربية في اللغة والأدب' 'كمطابق''تراث ''سے مرادوه علمي ، في اوراد في ورثه ہے، جواسلاف نے اپنے اخلاف كے لئے چھوڑا، اور وہ موجودہ دور كى روح اور روايات كى نسبت زياده فيس،عمدہ اور نادرشار ہوتا ہؤ'۔

جب ہم خفیق تراہ کی اسطلاح استعمال کرتے ہیں تو اس سے مراد ان قلمی کتابوں کی قد دین ہے جو پہلے لوگوں نے بعد والوں کے لئے ورثے میں چھوڑی تھیں۔

نص:

و ہلمات والفاظ جن مے خطوط تشکیل پاتا ہے۔

متن:

شروح وحواشی کےعلاوہ مخطوطے کا بنیا دی ومرکزی حصہ متن کہلاتا ہے۔

حواشی:

وہ کلمات جو کتاب کی نص (عبارت) سے خارج ہوتے ہیں اوراس کا حصنہیں ہوتے ، بلکہ انہیں کتاب کے کناروں پر اوپر ، نیچے ، دائیں ، بائیس لکھا جاتا ہے ۔اور ان میں مخطوطے کی نص پر تعلیقات وشروح درج کی جاتی ہیں ۔ یا در ہے کہ حواثی قدیم لفظ تھا ، آج کل اس کی جگہ'' ہوامش''کی اصطلاح استعمال ہوتی ہے ، جس سے مرادفٹ نوٹ (Footnote) ہے۔

شروح:

شروح سے مراد مخطوط کی اصل عبارت کی وضاحت وشرح کرنے والے الفاظ ہیں ،اور سے
الفاظ اس عبارت کا حصہ نہیں ہوتے ،اور انہیں ہوامش (Footnote) کی شکل میں درج کیا جاتا
ہے۔ بہجی طویل ہونے کی وجہ سے شروح کو ایک مستقل کتاب بھی بنا دیا جاتا ہے۔ بھی کوئی مولف اپنی
کتاب کی شرح خود لکھتا ہے اور بھی کوئی محقق شرح تحریر کرتا ہے۔

ضبط:

المعجم الوسيط ميں لکھاہے:

''ضَطُ الکتاب''اس نے کتاب کی کانٹ چھانٹ کی بیااس کی تھیج کی بیااس پرحرکات واعراب لگائے۔قدیم علاء کے نزدیک ضبط کامعنی''اچھی طرح یاد کرنا''لیا جاتا تھا۔علامہ شریف جرجانی نے اپنی کتاب''المتعویفات'' ص 42 پرلکھا ہے:

''ضبط کا لغوی معنی ہے: پائیداری و پختگی اور اصطلاح میں ضبط سے مراد ہے کہ کلام کواس

طرح غورہے سنا جائے جیسااس کو سننے کاحق ہوتا ہے، پھراس کے مرادی معنی کو سجھا جائے، پھر پوری کوشش صرف کر کے اسے یاد کیا جائے ،اور پھر دوسروں کو پہنچانے تک بار بارتکرار کرکے اسے اچھی طرح یا در کھا جائے ۔احادیث کے راویوں اور حفاظ کے معتبر ہونے کی ایک شرطان کے ضبط کا اچھا ہوٹا مجھی ہے۔ یو

تحریر کالفظ بھی ضبط کے مترادف ہے جس سے مراد کتاب کا جائزہ (Evaluation) لینا اوراس کی صحت ودر تنگی بقینی بنانا ۔ امعجم الوسیط میں مرتوم ہے۔ ''حرر الکتاب'' کتاب کو درست کیااور اس کوخوبصورت خط میں لکھا۔

قلمی شخوں کا موازنہ:

قلمی شخوں کے مقابلہ وموازنہ سے مراد کسی مخطوطہ کے تمام شخوں کو پڑھنا اور مخطوطے کی نص کو ضبط کرنے اور تھیج کرنے کی خاطر تمام شخوں کے باہمی فروق (Differences) کو بیان کرنا ہے۔ نسخہ اُم :

یہ مولف کے اپنے ہاتھ کا لکھا ہوانسخہ ہوتا ہے۔ائے ننے اُم اس وجہ سے کہتے ہیں کہ دوسر سے نقل کئے جانے والے تمام ننخے اس کی اولا د کی طرح ہوتے ہیں۔ اصل یانسخہ اصلیہ :

نسخداصلیہ سے مرادوہ نسخہ ہے جئے کی نسخوں میں سے انتخاب کر کے محقق ومدون اپنی تحقیق کے کئے بنیاد بنا تا ہے۔ چنا نچہ وہ اس قلمی نسخد کی عبارت اپنے پاس نقل کرتا ہے، اور پھر دیگر تمام شخوں کا اس اصل سے موازنہ کرتا ہے جمحقق کا نسخہ اصلیہ بعض دفعہ نسخہ ام ہی ہوتا ہے جومولف کے اپنے ہاتھ کا لکھا ہوتا ہے ۔ لیکن اگر نسخد اُم دستیاب نہ ہوتو اس کے بعد کا کوئی نسخہ یا تمام قلمی نسخوں میں قدیم ترین نسخہ کوئسخہ اور کی نسخہ اُم دستیاب نہ ہوتو اس کے بعد کا کوئی نسخہ یا تمام قلمی نسخوں میں قدیم ترین نسخہ کوئسخہ

اصلیہ بنایا جاتا ہے۔ .

فرعی نسخے:

مخطوطے کے بیانسنے ندتو نسخدام ہوتے ہیں اور ندنسخداصلید ، بلکہ بیروہ قلمی نسخے ہیں جن سے

اللی اصل مخطوطے کا موازنہ کرتا ہے۔ اس استبارے ان فرعی نسخوں کی اہمیت بھی بہت زیادہ ہے، کیونکہ ان کے ذریعے ہی اصل شنخ میں موجود غیرواضح یا ساقط ہوجانے والے الفاظ کو تلاش کیا جا سکتا ہے۔

ناسخ سے مرادوہ کا تب ہے جس نے دسویں صدی ججری میں پرلیں کے وجود میں آنے سے بہا کوئی قلمی نسخ سے افعال کریں ہے ک پہلے کوئی قلمی نسخہ تیار کیا ہو۔ عام طور پر کا تبین قلمی نسخے کے آخر میں اپنانا م اور جس قلمی نسخے سے نقل کریں اس کا نام ورّ قیمیہ بھی درج کر دیتے تھے۔

تاریخ کتابت:

عام طور پر قلمی نسخ کے آخر میں تاریخ کتابت بھی درج ہوتی ہے،اور بیتاریخ قلمی نسخ کی قدر و قیمت متعین کرنے اوراے اصلی یا فرعی شار کرنے میں بہت اہم کردارادا کرتی ہے۔

: 1:

سند سے مرادان حضرات کاسلسلہ ہے جن کے سامنے اس مخطوط کو پڑھا گیا ہو،اور بیسلسلہ مولف تک چلا جاتا ہو مخطوط کی مولف کی طرف نسبت کی شختیق وتوثیق میں اس سلسلہ سند کی بڑی اہمیت ہوتی ہے۔

ساعت:

قديم دوريس تعليم وتعلم كحوالے سے ايك روايت تقى كه جب شاگردا پنے استاد كے سامنے وئى كتاب پڑھتا تو بعض اوقات كتاب كخضر جونے كى وجہ سے اسے ايك بى نشست ميں سنا ديتا تھا۔ چنا نچ استاد كتاب كة خريس السماع "كعنوان سے مندرجہ ذيل الفاظ ميں ايك تحرير درج كرديتا تھا" أن الطالب الفلان _____ قد سمع إلى هذا لكتاب ، أو قرأه على بحضور جماعة من الأعيان وهم _____

جھات میں اوسلم مسی و سلم مستوں وہ طالب علم کا نام لکھتا ہے) نے بیے کتاب مجھے سنائی ،یامیرے رطالب علم سلم کا نام لکھتا ہے) نے بیے کتاب مجھے سنائی ،یامیرے سامنے مشائخ کی ایک جماعت کی موجود گی میں پڑھی اور وہ مندرجہ ذیل ہیں (یبال وہ ان حاضرین کا ذکر کرتا ہے)۔

اس عبارت کے بعدوہ ساع کی تاریخ درج کرتا ہے۔ ادرا پنے دستخط اور مہر بھی ثبت کر دیتا ہےتا کہ ساع اور قر اُت کی در تنگی مسلَّم رہے۔

اگرکوئی کتاب بڑی ہوتی اوراس کے مطالعہ کے لئے کئی نشستیں درکار ہوتیں ، تو استاد ہرمجلس کے بعد کتاب کے حاشیہ میں ہرمجلس میں پڑھی ہوئی مقدار کی تعیین کر کے ساع کی تاریخ ڈال دیتا۔ان ساعات کے بہت سے فوا کد متھے۔ جن میں سب سے بڑھ کر کتاب کے مولف کی طرف منسوب ہونے کی توثیق اورائمہ کے ساع کی وجہ سے اس کے نام کی بھی توثیق ہوجایا کرتی تھی۔

السل اوّل (1):

تدوین مخطوطه کے ابتدائی مراحل

(الف) تدوین کے لئے مخطوطہ کاانتخاب:

بدیمی طور پر مخطوطہ کی تدوین کا سب سے پہلا مرحلہ ایک اچھے مخطوطہ کا استخاب ہے۔ کیکن مخطوطہ کا استخاب ہے۔ کیکن مخطوطہ کا استخاب کے لئے ماہرین تحقیق وقد وین نے پچھٹرا نظرعا کد کی ہیں، جن میں سے چنداہم شرا نظر کا ذکر کیا ۔ اور اور دور وین نے پچھٹرا نظرعا کد کی ہیں، جن میں سے چنداہم شرا نظر کا ذکر کیا ۔ اور اور دور وین نے پچھٹرا نظرعا کہ کی ہیں، جن میں سے چنداہم شرا نظر کا ذکر کیا ۔

تدوین مخطوطہ کے لئے ایک سے زائد قلمی شخوں کا ہونا ضروری ہے، بصورت دیگر تدوین میں مشکلات پیش آسکتی ہیں، کیونکہ مخطوطے کی تدوین کے دوران عبارت کی کی بیشی، اضافہ و تکملہ، حذف و زائد اور اعلام واماکن کی تخ تئے کے لئے کئی فری شخوں کا موجود ہونا ضروری ہوتا ہے، تا کہ ان سب کے باہمی فروق کا موازنہ کر کے مخطوطے کی اصل عبارت تک پہنچا حاسکے۔

. اس مخطوطہ کی پہلے تحقیق و تدوین نہ ہوئی ہو۔جس مخطوطہ پر پہلے کوئی تحقیق و تدوین کا کام ہو چکا ہو،ا سے دوبارہ مقالہ (Thesis) کے طور پر لینا درست نہیں،البتۃ اگر کوئی مخطوط ناقص تحقیق یا بغیر تحقیق و تدوین کے جھپ گیا ہے تو اسے دوبارہ تحقیق و تدوین کے لئے منتخب کیا اساسی میں

یہ بھی واضح رہے کہ اگر کسی مخطوطے کی پہلے تدوین ہوئی ہے لیکن اس میں بہت می غلطیاں ہیں تو پھراس مخطوطہ کو دوبارہ تدوین کے لئے منتخب کیا جاسکتا ہے۔

مخطوط قیمتی (Valueable) اور معیاری ہونا جا ہیں۔ اپنے موضوع ، اسلوب ، مواد اور علمی پہلو کے اعتبار سے بہت قیمتی اور تحقیق و تدوین کا مستحق ہو۔

اس قاعدہ اورشرط کی روشنی میں مندرجہ ذیل مخطوطات قابل شخفیق وید وین نہیں ہوتے: ﴿ يہ برمخطوط جومعمولی علمی مواد ومعلومات پرمشتل ہو۔ مناب مناب در سادہ ایک مطرعہ سے ایک مطرعہ سے ایک مطرعہ کا میں مطرعہ کا میں ماہد اور میں کا میں میں ایک اور میں ا

ایا مخطوط جے مولف نے سی مطبوعہ کتاب کے جز کے طور پر لکھا ہو۔

ايمامخطوطه جوكسي مطبوعه كتاب كالمخيص موي

مخطوطہ کا جم (Size) مناسب ہولیعنی اس کا جم علمی در ہے اور اس پرصرف کی جانے والی کوشش سے مناسبت رکھتا ہو ۔ بعض نا در مخطوطات ایسے بھی ہیں جن کے صفحات کی تعداد (10) سے زیادہ نہیں ہوتی ، لہذا ایسے مخطوطات ایم ۔ اے ، ایم _ فل اور پی ایج _ ڈی کی شخصیت کاعنوان نہیں بن سکتے ۔

جو مخطوط مذکورہ بالا شراکط پر پورا نداتر تا ہو ،اس سے صرف نظر کرنا ضروری ہے ،خواہ اس کا عنوان کتنا ہی جاذب اور پر کشش کیوں نہ نظر آئے ،اورخواہ مختق اسے بہت پیند کرتا ہو۔ نیز محقق کے لئے ضروری ہے کہ وہ مخطوط کے انتخاب میں جلد بازی نہ کرے ، بلکہ انتخاب سے پہلے اس مخطوط کے حوالے سے خوب مطالعہ اور جبتو سے کام لے ، تا کہ اس کا انتخاب درست ہو۔اس ضمن میں محقق کو چاہیے کہ وہ بویورسٹیوں کی فہارس مقالات کا مطالعہ کرے ،اوراس بات کی تحقیق کر لے کہ وہ مخطوط کی بیائی من مرجہ کے لئے پہلے رجمٹر ڈنہ ہو،اورکوئی محقق اس پر پہلے کام نہ کر چکا ہو۔ (۱۰) مخطوطہ کے دیگر شخوں کی تلاش :

جب محقق کسی مخطوطہ کی تدوین کا ارادہ کرلے تو اسے جا ہے کہ سب سے پہلے مخطوطہ کے نام وعنوان اوراس کے مصنف کے بارے بیں یقینی طور پر جاننے کے لئے سوائح وتر اہم کی کتابوں کا مطالعہ کرے۔ جیسے علامہ زرکلی کی کتاب ' الأعلام''،عمر رضا کا لہ کی' معجم المولفین''،یا قوت جموی کی ''معجم الأدبا''،ابن ندیم کی' کتاب الفہر ست' اور جاجی خلیفہ کی' کشف الظنون'' کیونکہ مخطوطہ کے عنوان اور مولف کے بارے بیں یقینی معلومات رکھنا بہت ضروری ہے کیونکہ کتابوں اور موفین کے ناموں بیس بہت مشابہت پائی جاتی ہے۔

جب مخطوطہ کاعنوان اوراس کے مولف کے بارے میں شختیق مکمل ہوجائے تو مندرجہ ذیل مصاور کی طرف رجوع کر کے اس کے دیگر نسخوں کی جگہیں تلاش کی جائیں :

1- ان لا ئبرىر يوں اور علمى مراكزكى فهرستيں ديھى جائيں جہاں اسلامى اور عربى مخطوطات موجود
ہیں ۔ جیسے ومشق میں مکتبہ ظاہر ہيركی فهرست، مصر میں دارالکتب الوطنیہ کے مخطوطات كی
فہرست اور عرب لیگ کے تحت معہد المخطوطات كی فہرست وغیرہ (گزشتہ صفحات میں
یورپ، امریکہ، اور عرب ملکوں كی مشہور لائبر ہریوں اور مراكز كی تفصیلی فہرست گزر چکی ہے)

مشہور مشترق کارل بروکلمان کی کتاب'' تاریخ الا دب العربی'' کو مخطوطات کی تلاش کا بہترین ماخذ شار کیا گیا ہے۔اس میں مخطوطات کے مقامات اوران کی دستیابی کے بارے میں رہنمائی موجود ہے۔

مشہور محقق فواد سزگین کی کتاب "تاریخ التراث الاسلامی" مخطوطات کی تلاش کے لئے بہت اہم کتاب ہے، بلکہ بروکلمان کی کتاب سے اہمیت میں کسی طرح کم نہیں، اور بعض امور میں اس سے زیادہ جامع اور بڑھ کر ہے، کیونکہ اس میں ایسے مخطوطات کا ذکر بھی ہے جن تک بروکلمان کی رسائی نہیں ہو تکی تھی ۔اس کتاب کا نیا ایڈیشن امام محمد بن سعود اسلامی یونیورش، ریاض سے شائع ہوا ہے۔

۔ رمضان چیچن کی کتاب''نوادر المخطوطات العربیة''میں بہت سے ایسے مخطوطات کا ذکر ہے جن کا تذکرہ نہ تو بروکلمان نے کیا ہے نہ ہی فوادسز گین ، نے بیہ کتاب تین جلدوں پر مشتل ہے۔(۱۱)

(ج) مخطوطه كشخول كوجع كرنا:

مخطوطہ کے تسخوں کی موجودگ کے مقامات کے متعلق معلومات حاصل کرنے کے بعد محقق انہیں حاصل کرنے کی کوشش شروع کرتا ہے۔ اس سلسلے ہیں وہ خط و کتابت کے ذریعے یا بذات خود متعلقہ لا بھر رہی تک رسائی حاصل کرتا ہے۔ محقق کو معلوم ہونا چاہیے کہ اکثر لا بھر ریاں مخطوطہ کا نسخه اُم مائیکر وفلم کی صورت ہیں ارسال کرتی ہیں۔ پھر محقق اس کا پرنٹ لے لیتا ہے۔ محقق کو اس بات کی شخصیق مائیکر وفلم کی صورت ہیں ارسال کرتی ہیں۔ پھر محقق اس کا پرنٹ لے لیتا ہے۔ محقق کو اس بات کی شخصیق کر لینی چاہیے کہ مائیکر وفلم پر موجود نسخہ تکمیٹو (Negative) نہیں کر لینی چاہیے کہ مائیکر وفلم یا فوٹو کا پی کی سہولت مہیانہیں کرتے محقق کو بذات خود جا کر لا بھر رہی ہیں بیٹھ کردیگر قلمی شخوں کے ساتھ موازنہ کرنا پڑتا ہے۔

بلاشبة المی نسخوں کو جمع کرنا محنت اور دولت کا نقاضا کرتا ہے۔ محقق کو جا ہیے ان دونوں کی سخاوت کرے، تا کہ مطلوبہ نسخوں کو حاصل کر سکے قلمی نسخوں کو جمع کرنے کا کوئی مرَوَّ ج ومتداول طریقہ نہیں ہے، بلکہ محقق خود آسان، بہتر اور مناسب طریقے کا استعال کرتا ہے۔

محقق کو بیہ بات بھی ذہن نشین رکھنی جا ہے کہ وہ کسی مخطوطہ کے دنیا کی لائبر پر یوں میں موجود تمام نسخے حاصل نہیں کرسکتا ،الہذا دویا زیادہ نسخوں کو حاصل کرنے کے بعدا سے تحقیق و تدوین کا کام شروع کردینا چاہیے۔البتہ جہاں تک ہوسکے زیادہ سے زیادہ قلمی شخوں کو حاصل کرے، تا کہ تد دین گا حق ادا ہوسکے۔

(د) نسخول کامطالعه اور چھان بین:

محقق کوچاہیے کہ وہ پوری توجہ اور محنت ہے تمام شخوں کا مطالعہ اور چھان بین کرے۔ اور انہیں تمام پہلوؤں سے دیکھے تا کہ ہر نسخ کی علمی قیت اور تدوین کے کام میں اس کے استعمال کی صلاحیت کا انداز ہ ہو سکے پشخوں کی چھان بین کے دوران مندرجہ ذیل امور کا خیال رکھنا بہت ضرور کی ہے:

1- کا تب کی طرف سے اشتباہ کے نتیج میں یا مخطوطہ کورواج دینے کے لئے کسی مشہور شخصیت کی طرف منسوب کرنے کی غرض سے مولف کے نام کے بارے میں کو کی غلطی تو نہیں ہو گی۔

2۔ مخطوطہ کے نام وعنوان اور اس پر درج ساعات ، اجازات ، تملیکات اور قراءات کی اچھی طرح تحقیق کی جائے۔

3- محقق کوچاہیے کہ وہ مخطوطہ کے اوراق کی قدامت، اس کے رسم الخط اور روشنائی پرخوب غور کرے، نیز اس بات کی بھی جانچ پڑتال کرے کہ کیا کتابت میں ایک وطیرہ اختیار کیا گیا ہے یاو تنفے و تنفے سے اسے تحریر میں لایا گیاہے؟

ایسا کرنے ہے محقق کا تجربہ، آ زمودہ کاری اورمولف کے اسلوب ہے آگا ہی نمایاں ہو کر سامنے آئے گا۔علاوہ ازیں مندرجہ ذیل ہا تو ل ولمحوظ خاطر رکھنا جاہیے :

مولف کے اسلوب کی پہچان:

محقق کے لئے ضروری ہے کہ وہ مولف کے اسلوب سے شناسائی حاصل کرے۔اس کے لئے اپنے پاس موجود قلمی نسخوں کا بار بار مطالعہ کرے ، تا کہ اسے مولف کے انداز کتابت اوراس کی تحریر کے نصائص وامتیازات کی پہچان ہوجائے ۔اس لئے کہ ہر مولف کا ایک خاص انداز تحریر اور اسلوب کتابت ہوتا ہے۔ نیز محقق کو جا ہے کہ وہ اس مولف کی تالیف کر دہ دیگر کتابوں کا مطالعہ بھی کرے ، جن پر کتابت ہوتا ہے۔ نیز محقق کو جا ہے کہ وہ اس مولف کی تالیف کر دہ دیگر کتابوں کا مطالعہ بھی کرے ، جن پر کتابوں کا مطالعہ بھی جو جائے ، اسکی عبارات پہلے حقیق ہو چی ہے یا وہ چیب پھی ہیں ، تا کہ اسے مولف کے اسلوب کی عادت ہوجائے ، اسکی عبارات اور الفاظ سے مانوسیت ہوجائے اور اسے ان شخصیات کا علم بھی ہوجائے جن سے وہ فقل کرتا ہے۔ موضوع سے شنا سائی :

محقق کے لئے یہ بھی ضروری ہے کہ وہ جس مخطوط کی تدوین کرنے جارہا ہے، اس کے

موضوع نے خوب واقنیت حاسل کرلے نا کدوہ اس کی عبارت کو اچھی طرح سجھ سکے اور خلطی سے محفوظ رہ سکے ۔ کوئی طالب علم کسی ایسے خطوط کو تحقیق وقد وین کے لئے انتخاب نہ کرے جس کے موضوع سے وہ آگاہ نہ ہو۔ اگر کوئی مخطوط اوب ونحو کے بارے میں ہوتو محقق کا اس موضوع پر تخصص ہونا چاہیے ۔ اور اگر مخطوط کسی مشکل موضوع جیسے منطق اور علم کلام وغیرہ پر مشتمل ہوتو محقق کوان فنون کا ماہر ہوتا چاہیے۔

محقق کو مخطوطہ کی تدوین کے دوران اس موضوع سے متعلق دوسری کتابوں کا مطالعہ کرتے رہنا چاہیے۔بالحضوص اس موضوع پر مولف کی اپنی تحریر کردہ کتابیں یا اس کے زمانے کی یا اس کے زمانے کے قریب عہد میں تالیف کی گئی کتابوں کا بھی مطالعہ کرتے رہنا چاہیے۔(۱۲)

عربي لغات سے استفادہ:

مخطوطے کی تدوین کا کام اس وقت تک پخیل پذرنہیں ہوسکتا ، جب تک کی محقق عربی انغات سے استفادہ نہ کرے کیونکہ الفاظ کے ایک دوسرے سے متشابہ ہونے اورغریب و نا درہونے کی بنا پر محقق کو بار بار افات کی طرف رجوع کرنا پڑتا ہے۔ لہذا اسے قدیم عربی لغات کے استعمال کے طریقوں کا علم ہونا جا ہے۔ اس سلسلہ میں مندرجہ ذیل مصادر لغویہ سے استفادہ بہت ضروری ہے:

لسان العرب، ابن منظورا فریقی ، _ تاج العروس ، مرتضی زبیدی _ جمهر ة اللغة ، ابن درید _ جمجم صحاح اللغة ، جو ہری _ مختار الصحاح ، قاضی ابو بکررازی _ القاموس المحیط ، فیروز آبادی وغیر ہ _ اشارات وعلامات :

محقق کو پچھا ہے اشارات اور علامات کو بھی جان لینا چاہے جن سے دوران تدوین اسے واسطہ پڑسکتا ہے۔ان کی پچھ مثالیس درج ذیل ہیں:

ا۔ لفظ'' صُحَّحُ' کسی لفظ کے او پر لکھا ہوا ملتا ہے ، اس سے اس بات کی طرف اشارہ مقصود ہوتا ہے پیلفظ صنبط شدہ اور سیجے ہے۔

۔ خط(____) یانصف دائرہ کے نیچاکھی ہوئی عبارت متن کا حصہ نہیں ہوتی بلکہ کا تب

کی طرف سے شرح یا وضاحت کے لئے اس کا اضافہ کرویا جاتا ہے۔ بھی اس کے لئے قوسین () کا استعمال کیا جاتا ہے۔ (۱۳۳)

اختصارات:

قدیم مخطوطات میں اور بالحضوص احادیث کی کتابوں میں بہت سے رموز واختصارات استعال کئے گئے ہیں۔(۱۴) جن کی تفصیل ان شاءاللہ ملحقات میں آئے گی۔ (ملاحظہ سیجیے ملحق نمبر 2، صفح نمبر 240)

مخطوطه کے متن کی تدوین

ییند و بین مخطوطات کاسب سے اہم اور مشکل مرحلہ ہوتا ہے۔اس مرحلہ میں محقق نسخدام کی عبارات کو بقیہ عام سخوں کے نقابل کی روشنی میں اپنے ہاتھ سے صاف سخرے انداز میں املاء کے جدید قواعد کے مطابق نقل کرتا ہے۔اور بیاہم کا محقق کو بذات خودانجام دینا ہوتا ہے۔اس لئے کہ وہی بہتر طور پرمتن مخطوطہ کی مشکلات اور ان کے حل تلاش کرسکتا ہے۔

. تدوین متن سے مرادیہ ہے کہ محقق اس متن کوختی الامکان بغیر کسی تبدیلی کے (کمیت و کیفیت کے اعتبار سے) من وعن اسی طرح پیش کرد ہے جس طرح کد مصنف نے اسے تحریر کیا تھا۔

محقق کومعلوم ہونا چاہیے کہ تحقیق و تدوین کا مطلب نہ تو مخطوطے کی عبارات کو بدل کر زیادہ بہتر الفاظ بین نقل کرنا ہے۔ نہ ہی تحقیق و تدوین کا مقصود ہیہ ہے کہ مصنف کے اسلوب کو بدل کر کوئی اور زیادہ بہتر اسلوب اختیار کیا جائے۔ (اس لئے کہ مخطوطے کا متن مولف اور اس کے زمانے اور اسکی سوچ اور اس کے ماحول کا آئینہ دار ہوتا ہے) یا اگر مصنف نے کوئی نظر بیاخلاف واقعہ بیان کیا ہے اس کی تقیج کردی جائے۔ حقیقت میہ ہے کہ تحقیق و تدوین ایک تاریخی امانت ہے، اس کا اپنا نقدس اور حرمت ہے اور مخطوط اور اس کی عبارات مصنف کی امانت ہیں ، ان میں کسی قشم کار دوبدل نہیں کیا جاسکتا۔ (۱۵)

محقق کے لئے ضروری ہے کہ وہ اپنے عمل شحقیق کے لئے ایک علمی سمجھے مقرر کرے، اور دوران شحقیق ای پر چلتارہے، تا کہ علمی تو اعد وضوابط کی روشنی میں مخطوطہ کے متن کو واضح قابل فہم صورت میں تحریف وتضحیف، سقوط، حذف، زیادتی ، تکرار، تقذیم، تا خیر، املاء کی اغلاط اور نحوی اغلاط کی اصلاح کر کے ، مختلف شخوں کا باہمی تقابل کر کے اور نصوص کی توثیق وتخ تج کر کے ، اس انداز میں پیش کرے کہ متن میں سی تشم کا ابہام باتی نہ رہے ۔ ان قواعد وضوابط میں سے بچھی تفصیل یہاں پیش خدمت ہے: کہ متن میں وظل اندازی نہ کی جائے:

متن کی متروین کے سلسلے میں روایتی وتقلیدی نظریہ جدید یورپین نظریات سے اخذ کیا گیا ہے، جو نقاضا کرتا ہے کہ مخطوطے کی عبارت کو بغیر کسی تبدیلی اور تغیر کے من وعن نقل کیا جائے ،خواہ متن کی عبارت غلط ہی ہو۔ البنہ حاشیے بیں اس عبارت کو بیج کر کے لکھ دیا جائے۔ بلاشہ بیا اسول یورپ بیں الله افکالات کے رائج کیا جاسکتا ہے، لیکن جب اسلامی ورثے کی تدوین کی بات ہوتو یہاں اس اسول کو بلا کم وکاست نا فذکر ناممکن نہیں ۔ اس کی وجہ بیہ ہے کہ ہماری کتابوں بیں بہت ہی آیات اور احادیث موجود ہیں ، اور کی الیمی آیت قرآنی یا حدیث نبوی کوفقل کرنا درست نہیں جس بیں غلطیاں موجود ہوں ، کیونکہ اس طرح قرآن مجید کے نصوص کے حوالے ہے بڑی مشکلات پیدا ہوگتی ہیں۔ لبندا قرآن مجید کی آیات اور احادیث نبویہ کی عبارات کو اس قاعدے ہے مشتنی اور بالاتر رکھے قرآن مجید بیں ہو کی گرآیت قرآنی فید میں ہو کی گرآیت قرآنی فید کی مشکلات بیدا ہوگئی ہیں۔ لبندا قرآن مجید کی آیا جائے ۔ نیز ان احادیث نبویہ کی عبارات کو اس فیل کی جائے ۔ نیز ان ورنوں صورتوں میں حاشے میں مولف کی تعلی کی بھی نشاند ہی نہی جائے ۔

2_قلمى نسخو ل كا يا جمى تقابل:

قامی شخوں کو جمع کرنے ، انہیں ترتیب دینے ، اور ایک کونٹ کام بنانے کے بعد محقق پر لازم ہے کہ وہ ہم تعلی نسخے کے لئے کوئی رمز (علامت) مقرر کرے تاکہ ان کے درمیان امتیاز کرنا ممکن ہو ۔ مثال کے طور پر نسخدام کو (م) اور دوسرے نسخے کو (ج) اور تیسر نسخد کو (د) کی علامت کا نام دے دے ۔ نیز کوئی ایسی علامت مقرر کرنے کا اہتمام کیا جائے جس سے اس نسخے کی موجود گی کے مقام کا علم بھی ہو سکے مثلاً : مخطوط اگر کراچی ، بیٹا ور اور لا ہور بیس موجود ہوتو پہلے نسخے کو (ک) دوسرے کو (پ) اور تیسرے کو (ل) کی علامت دی جاسکتی ہے۔ البند محقق کے لئے ضروری ہے کہ ان تمام رموز و علامات کی وضاحت اپنے مقدمہ بیس کرے ، تاکہ قاری انہیں سمجھ سکے ۔ تدوین کا اصل منہ وطریقہ یہ علامات کی وضاحت اپنے مقدمہ بیس کرے ، تاکہ قاری انہیں سمجھ سکے ۔ تدوین کا اصل منہ وطریقہ یہ ساتھ تقابل کرے ، اور اختلا فات (Differences) کو جاشیہ بیس درج کرے نسخوں کے باہمی ساتھ تقابل کی غرض و غایت سب سے زیادہ درست اور عمدہ ترین روایت تک رسائی حاصل کر نا ہوتا تقابل کی غرض و غایت سب سے زیادہ درست اور عمدہ ترین روایت تک رسائی حاصل کر نا ہوتا ہے ۔ محقق پر لازم ہے کہ وہ اس روایت کو ترجے درست سمجھتا ہو، خواہ وہ اصل (نسخدام) سے محقق پر لازم ہے کہ وہ اس روایت کو ترجے دے درست سمجھتا ہو، خواہ وہ اصل (نسخدام) سے محقق پر لازم ہے کہ وہ اس روایت کو ترجے درست سمجھتا ہو، خواہ وہ اصل (نسخدام) سے محقق پر لازم ہے کہ وہ اس روایت کو ترجے درست سمجھتا ہو، خواہ وہ اصل (نسخدام) سے محقق پر لازم ہے کہ وہ اس روایت کو ترجے درست سمجھتا ہو، خواہ وہ اصل (نسخدام) سے محقق پر لازم ہے کہ وہ اس روایت کو ترجے درست سمجھتا ہو، خواہ وہ اصل (نسخدام)

بہر حال بعض تخت مزاج علائے تحقیق و تدوین نے روایتی یور پین نظریے کی طرح یہی رائے وک ہے کہ مخطوطہ کی عبارت کو ہر گرنہ چھیڑا جائے ،اسے جوں کا توں چھوڑ دیا جائے ،اوراس کی غلطیوں ک تقییح حاشیے میں کی جائے ۔البتہ بعض حضرات نے قارئین کی آسانی کے پیش نظر متن کو غلطیوں سے ا کرتے پیش کرنے کی رائے دی ہے۔ (۱۱) یہاں یہ ذکر کرنا بھی ضروری ہے کہ محقق صرف مخطوطہ کے شخص کا ان مطبوعہ کتابوں ہے بھی نقابل کرے جن ہے مولف مخطوطہ نے اس مخطوطہ کی نقابل کرے جن ہے مولف مخطوطہ نے اس مخطوطہ کی نالیف میں استفادہ کیا ہو۔اورائی طرح ان کتابوں سے بھی موازنہ کرے جن کے مولفین نے اپنی کتابوں میں اس مخطوطہ ہے استفادہ کیا ہو خاص طور پر ایسی صورت میں کہ جب مخطوطہ ہے بچھاوراق ضائع ہو چکے ہوں یا کچھالفاظ اور سطری یا عبارتیں مٹ چکی ہوں ، تا کہ وہ اس نقابل کے ذریعے ان کو کمل کرسکے۔ (۱۷)

مخطوطے کے مصادر ومراجع کی طرف رجوع کرنے کا بیدفائدہ ہوتا ہے کہ محقق کو مولف سے مخطوط میں سرز دہونے والی اخطاء واغلاط کا پتا چل جاتا ہے۔ بیرمواز نہ وتفایل مخطوط کے متن کی اصلاح تقیج اور صبط کرنے میں بہت فائدہ مند ہوتا ہے۔ نیز بیربات بھی واضح ہوجاتی ہے کے ملطی مولف سے ہوئی یا بعد میں ننخ تیار کرنے والوں ہے؟

٣٠ شروحات وتعليقات:

شروحات وتعليقات كالمقصدمتن كي وضاحت اوراس كوقابل استفاده بنانا موتا ہے۔ مذوين کے دوران بہت دفعہ محقق کو بعض مشکل الفاظ کی وضاحت کرنا پڑتی ہے یا بعض دفعہ کئی معانی رکھنے والے الفاظ کے کسی ایک معنی کی قاری کے لئے تعیین کرنا پڑتی ہے۔اسی طرح بعض دفعہ محقق کوتبھرے مجمی کرنا پڑتے ہیں، جب سمی مخطوطہ میں کوئی ایسی بات نقل کی گئی ہوجواسلامی تعلیمات یا سائنسی حقائق یا موجودہ دور کے متفق علیہ نظریات کے خلاف ہو۔اس بات کی طرف اشارہ کرنا بھی ضروری ہے کہ محقق مخطوطے کے متن کوسب سے زیادہ جاننے والا ہوتا ہے۔ (ہاں البنتہ اسی موضوع کے ماہر علاءاس سے زیادہ واقف ہو سکتے ہیں)اور و مخطوطے کے پوشیدہ و پیچیدہ مقامات سے بھی عام لوگوں کی نسبت زیادہ ادراک رکھتا ہے۔ بلکہ وہ اس مخطوطے کا امین ہوتا ہے ،اور بیا یک دینی ،اخلاقی اورعلمی امانت ہے۔لہذا اس پرلازم ہے کہ مخطوطے کے متن کوای طرح پیش کرے جس طرح کہاں کے مولف نے سیجے شکل میں پیش کیا تھا۔اے جاہیے کہ حواشی اور نسخوں کے درمیان اختلافات کی کثرت سے اجتناب کرے کیونکہ تحقیق ویڈ وین کا ہدف ومقصد بنہیں کے لمی نسخوں کے درمیان مفصل مواز نہ ومقارنہ کیا جائے۔ اس طرح محقق پر لا زم ہے کہ متن کی عبارت میں کسی غلط لفظ کا اندراج نہ کر ہے، جب کہ اس کو چیچ لفظ کا علم اليقين ہو، كيونكہ قارئين كى نگاہ غلط كى بجائے درست لفظ پر پڑنی جاہيے ۔اب ہم ان شروحات و

تعلیقات کی الگ الگ وضاحت کرتے ہوئے ان کی انواع واقسام تر پر کرتے ہیں، جن کی کمی گی مخطوطہ کی تدوین کے دوران اشد ضرورت ہوتی ہے:

(أ) شروحات:

شروحات درج کرنے کے دومقصد ہوتے ہیں۔ 1۔متعددمصا در کے ذریعے متن کی درشگی کویقینی بنانا۔

2 متن میں پائے جانے والے کسی ابہام، التباس، پیچیدگی اورالجھن کو دور کرنا اوراس کی وضاحت کرنا۔ بہرحال یہاں بھی محقق کے لئے ضروری ہے کہ وہ بہت زیادہ شروحات درج نہ کرے، کیونکہ قارئین شروحات کی کثرت سے اکتا جاتے ہیں، اوراصل موضوع کی تفہیم سے ان کی توجہٹ جاتی ہے۔عام طور پرشروحات سے مرادمندرجہ ذیل امور لئے جاتے ہیں: 1۔آیات قرآنی کی تخزیج:

محقق کے لئے ضروری ہے کہ وہ آیات قر آئی کی تخ تئ کرے یعنی متن میں آنے والی آیت پر ایک عاشیہ نمبر درج کرے ، اور پھر ای نمبر کے تحت بنچے عاشیہ میں سورت کا نام اور آیت کا نمبر درج کرے۔ اگر کوئی آیت متن میں پوری درج نہ ہوتو عاشیہ میں اس کی وضاحت کی جائے کہ یہ فلاں آیت کا جز ہے یا عاشیہ میں پوری آیت نقل کرے اس کا حوالہ درج کیا جائے۔ اگر مولف یا کا تب ہے آیت لکھنے میں کوئی غلطی ہوگئی ہوتو قر آن مجید ہے د کیے کراس غلطی کو درست کر کے متن میں آیت درج کی جائے۔ میں کوئی غلطی ہوگئی ہوتو قر آن مجید ہے د کیے کراس غلطی کو درست کر کے متن میں آیت درج کی جائے۔ اگر محقق آیات میں اپنی اپنی آئی موجود مصحف سے اختلاف پائے تو اسے چاہیے کہ کتب قر اُت شاذہ اور تفاسیر کی طرف رجوع کرے ، جیسے قر اُت سبح ، پھر قر اُت وائی ہوقر اُت اربع عشر پھر قر اُت اربع عشر پھر قر اُت شاذہ کی کتابیں بھی دیکھے اور تفاسیر میں سے بالحضوص تغیر قرطبی ، اور تغیر البحر المحر المحر المحر و عیر ہ کا مطالعہ کرے۔ کی کتابیں بھی دیکھے اور تفاسیر میں سے بالحضوص تغیر قرطبی ، اور تغیر البحر المحرط وغیر ہ کا مطالعہ کرے۔ جب اے معلوم ہو جائے کہ مخطوط میں وارد ہونے والی قر اُت قر آن مجید کی معتمد قر اُت میں سے بو حاشے میں اس کا حوالہ درج کرے۔

آیات کی تخ تن کے لئے مندرجہ ذیل کتابوں سے استفادہ کیا جا سکتا ہے: 1 - المعجم المفھرس الألفاظ القر آن ، محمد فواد عبدالباقی 2 - نجوم الفرقان فی أطراف القر آن ، جرمن مستشرق فلوجل 3 - المصحف الحاسوبي (مصحف المدينة المنورة) حدیث بین روایات کے اختلاف کی بناپر محقق پرلازم ہے کہ وہ حدیث کوائی طرح نقل کے جس طرح مخطوط میں وارد ہوئی ہے۔ بالخصوص جب وہ حدیث کے معتمد مجموعوں سے الحقیق کر لے کہ حدیث کے مفہوم میں کوئی خلل واقع نہیں ہوا۔ اگر متن مخطوط میں وارد ہونے والی حدیث میں اور حدیث کے دیگر مجموعوں میں الفاظ کا اختلاف ہوتو اسے حاشیے میں درج کیا جائے ،اور حاشیہ ہیں اور حدیث کی قوت وضعف اور راویوں پر تیمرہ بھی حاشیے میں ذکر کر ہے۔ احادیث کی تو ت کے سلسلہ میں مندر جہ ذیل کتابوں سے استفادہ کیا جا سکتا ہے:

احادیث کی تخ تئے کے سلسلہ میں مندر جہ ذیل کتابوں سے استفادہ کیا جا سکتا ہے:

1 مفتاح کنوز السنة مستشرق ونسنک ،عربی ترجمہ محمد فواد عبدالباتی۔

2 کنز العمال فی سنن الأقوال والأفعال، شخ علی تقی ہندی۔

3 الجامع الصغیر فی احادیث البشیر الندیو، علامہ میوطی۔

4 سلسلہ تنحاریج الأحادیث الصحیحة والضعیفة، شخ ناصر الدین البانی۔

4 اشعار کی تخ تنکی:

چونکہ اشعار کو زبانی اور سینہ بسینہ روایت کیا گیا ہے لہذا اس ضمن میں راویوں میں بہت چونکہ اشعار کو زبانی اور سینہ بسینہ روایت کیا گیا ہے لہذا اس ضمن میں راویوں میں بہت اختلافات ہیں۔ جب محقق اپنے قلمی نسخ میں کسی شعر کے وزن کوٹوٹا ہواد کیھے، یا مخطوطے کے متولف نے سرنے ایک مصرع درج کیا ہو، یا وہ کسی شعر کے پہلے جصے یا آخری جصے سے استشہاد کرے، تو ان تمام کا تمام صورتوں میں محقق پر لازم ہے کہ وہ شعر کو کمل موز ون شکل میں نقل کرے، اور اگر متولف نے شاعر کا نام ذکر نہ کیا ہوتو اسے تلاش کرنے کی بھی پوری کوشش کرے، اور حاشیے میں اس کا حوالہ درج کرے۔ واکم شوتی ضیف اشعار کی تدوین واشاعت کے بارے میں کہتے ہیں:

''اشعار کے دواوین اور شاعری کے انتخابات کی اشاعت کے لئے علم عروض سے اس قدر آگاہی ضروری ہے کہ شعر کو سنتے ہی کسی مصرع میں واقع ہونے والی عروضی لغزش یا کسی موشح میں موسیقی کی فلطی کا فورا پتا چل جائے۔ ماضی میں ایسا ہوا کہ کا تبول کی طرف سے شاعری کے مخطوطات میں عروضی فلطیاں کی گئیں بلکہ بعض دفعہ وہ محقق بھی فلطی کرجاتے ہیں جنہیں علم عروض سے فلطیاں کی گئیں بلکہ بعض دفعہ وہ محقق بھی فلطی کرجاتے ہیں جنہیں علم عروض سے واقفیت نہیں یا وہ موسیقی بھری ساعت نہیں رکھتے ، یا کم ان میں نغمول کو واقفیت نہیں یا وہ موسیقی بھری ساعت نہیں رکھتے ، یا کم ان میں نغمول کو

پر کھنے کی اونی حس بھی موجود نہیں (۱۸)"

اشعار کی تخ تئ کے لئے مطبوعہ دیوان اور مخطوطات مصدر اول کی حیثیت رکھتے ہیں۔ اگر اشعار اس دیوان میں خالیں ، جس کا مخطوطہ میں حوالہ دیا گیا ہو، تو محقق کو حاشیے میں اس بات کا ذکر کر اللہ علی اس بات کا ذکر کر اللہ علیہ کے مطبوعہ دیوان سے اسے بیشعر نہیں ملا۔ پھر اسے دوسرے مصادر سے اس کی تخ تئے کی کوشش کر لی جا ہیں۔ اس سلسلے میں کتب جماسہ، کتب مختارات ، شعری مجموعے، ڈکشنریاں، کتب لغت وادب اور کتب نئے وتاریخ اس کی رہنمائی کرسکتی ہیں۔

4- ضرب الامثال:

ضرب الامثال کے بارے میں بہت روایات ہوتی ہیں،اورراوی ان کے الفاظ اور عبارات اور چھوٹا بڑا ہونے میں تصرف کرتے ہیں محقق کو چاہیے کہ وہ ان ضرب الامثال کے اصلی مصادرتک پنچے اور ان ضرب الامثال کی طرف منسوب ہونے والے واقعہ وقصہ کو بھی بیان کرے۔اس سلسلے میں مندرجہ ذیل کتابیں زیادہ اہم ہیں۔

محمود بن عمر الزمخشرى ، جارالله كى كتاب ''لمستقصىٰ فى امثال العرب'' اور ميدانى كى'' مجمع الامثال''اور مفضل ضى كى''امثال العرب''اورابو ہلال عسكرى كى' جمهر ة الامثال''۔

5- ادبی عبارات کی تخ تابج:

اد فی عبارات سے مراد خطبے ،خطوط ، وصایا ، حکمت کی باتیں اور دیوانی تحریریں ہیں۔اگر مولف نے مصدر کا حوالہ دیا ہوتو محقق کے لئے ضروری ہے کہ وہ اس مصدر کی طرف رجوع کرے ، اور مخطوط کی عبارت کا اصل مصدر کے ساتھ موازنہ کرے تا کہ اختلاف کو درج کر سکے ۔اگر مولف نے اصل مصدر کا حوالہ نہ دیا ہوتو محقق کو جا ہے کہ ماخذ کو تلاش کرے ، اور اس بات کو قائل کی طرف منسوب کر کے حوالہ دے ۔ اس سلسلے میں جو کتا ہیں بہت زیادہ مفیداورا ہم ہیں ان میں سے پچھ کے منسوب کر کے حوالہ دے ۔ اس سلسلے میں جو کتا ہیں بہت زیادہ مفیداورا ہم ہیں ان میں سے پچھ کے نام یہ ہیں ۔

ارجمهرة خطب العرب احمدزكي صفوت. ٢-جمهرة رسائل العرب راحمدزكي صفوت. ٣-صبح الأعشى في صناعة الإنشاء ، قلتشندي. ٣-مجموعة الوثائق السياسية في عهد الرسول التيسية ، وُ اكْرُحُمْ حميد الله

اعلام وشخصيات كالتعارف:

تعارف صرف ایسی شخصیت کا ہونا جاہیے جو قارئین کے نزدیک غیر معروف ہوں ،اور سے قارف شخصر ہونا جاہیے۔ جب سی شخصیت کی صرف کنیت ،لقب یامشہور نام ذکر کیا گیا ہوتو محقق پر الام ہے کہ اس کا کممل تعارف کرائے ۔تزاجم وسوانح کی کچھے عام کتا ہیں درج ذیل ہیں:

ا _الإصابه في أسماء الصحابه ، ابن حجر العسقلاني

٢_الطبقات الكبرى ، ابن سعد

٣ _ المعارف ، ابن قتيبه

٣ _العبر في خير من غبر ، امام ذهبي،

٥_شذرات الذهب ، ابن عماد

٢ _البدايه والنهاية ،ابن كثير

المد وفیات کے نام سے پچھشہور کتابیں سے ہیں:

ا _ وفيات الاعيان ، ابن خلكان ، ٢ _ فوات الوفيات ، ابن شاكركتني ، ٣ _ الوافي بالوفيات ، صفدى

الله المعراء كرّ اجم رمشتل يحدمعاجم كينام درج ذيل بين:

ا . طبقات الشعراء ، ابن سلام
 ٢ . طبقات الشعراء ، ابن المعتز

٣. معجم الشعراء ، مر زباني ٢٠. يتيمة الدهر، الثعالبي .

٥. دمية القصر و عصرةاهل العصر ، باخرزي.

٢ . خريدة القصر وجريدة العصر ابن عماد.

الأغاني،أبو الفرج اصبهاني

🏠 ۔ القاب و کنیات کی پچھ معاجم پیرہیں:

القاب الشعراء، ابن حبيب ٢. المؤتلف والمختلف ، آمدى

٣. تلخيص مجمع الآداب في معجم الألقاب، ابن فوطي

٣. الكنلي والالقاب ، قمي.

اللہ نحوی علماء کے کچھ تذکر ہے مندرجہ ذیل ہیں:

٢. طبقات النحويين ، زبيدي

١. إنباه الرواة ، قفطى

المنافرة ال

المردح الكانيذالفائية

مدر المدار المد

رحشبالشاا ، ت الميدال. ٢ رو بمحما ت يقايد ن الملباا لهجمه . ١ رو بمحما ت يقايد ن الملبا المحمد . كم ي الملبا الم

٥. الجبال والأمكنه والمياه ، زمخشرى

٢. مسحيح الاخبرا عصافي بلاد العرب من الآثار، محمد بن عبدالله

رد اجتاا

الم المن ورداد بسيد المالية م

01- प्रशास्त्रः

للحالي والإيكاب لآرا وميبويواه للنخاب لآسا ية لاراد بركماتيه الخالفالها البالارا १-च्या, स्थित, व्यास رقيلي بهمارا **电二弧**: لأغينه كك كادج لا المجدلة للماء لأحد علاب معالم تكتفي رافعا 4-المركب والمنابية والمعارية والمنافظ المنافظ ال 1-43 当りなりがしいり والتبارك المراحة なーかいのとしことでは二」といれたといるうにからかいまい نَا يُعَوْدُ تَتِي لِلْآلِكُ لِعَالِما لِمَا اللهِ المَّالِما اللهِ P-5x ではまいいひによ 2-年1月間間出がにしていから A-1000のころんと ه پیرس: ادر کومخاره r-द्यास्ट नेया है। שקושתטולבו יגננוןנט חרוטוווגינלט 7-351をもいいぶり 1-1014、一人の 拉一般也成了了上路也如此以此的自知了出一种 むいしきかんにあるとしいかららいいははんなるというというしいり はとなっていれいないないとはしいとうよびないいいいましたとう T- 420 \$100 =: . يجل كيم ، قال بما تاريخ . ٦ ٣. برعة الالباء ، ابن الانبارى

いまでしたられるとというないにいいからいい ₩-- ويميني سنعال والإيجاري ر کریده در کرده اوا و پیمات اید که در در کرده اوا و پیمان از کرده اوا و پیمان از کرد کرده او کرد در کرده او کرد T-월수, H라(리스) 작(호) ₩-

لامند بدت ولبناب للارا

. الييمان دارت المحاب للرا

でしてとりしてきり

11۔ تاریخی واقعات کی طرف اشارات کے حوالے:

ڈ اکٹر نوری حمودی اپنی کتاب^{د من}صبح شخفیق النصوص^{، م}یں لکھتے ہیں:

'' بعض اوقات موفقین کسی تاریخی ،او بی ، یا دینی واقعہ کی طرف صرف اشارہ کرتے ہیں اور اس واقعہ کی تفصیل ذکر نہیں کرتے ، کیونکہ ان کے زمانے کے قارئین اس واقعے کی تفصیلات ہے آگاہ بھے ، یا وہ واقعہ مولف کے دور میں بہت مشہور تھا، لیکن آج کے دور میں اسے کوئی نہیں جانتا ، یا وہ غیر واضح شکل اختیار کر چکا ہے۔ لہذا محقق کے لئے ضروری ہے کہ وہ اپنے حاشیے میں ایسے اشارات کی تفصیل اور وضاحت درج کرے'۔ (۲۰)

(ب) تعلیقات:

تعلیقات کے لئے ایک نقاد آئی، صبر کرنے والا دل، اور امین شخصیت کا ہونا ضروری ہے۔ کیونکہ مختل کے سامنے کا تبول کی اغلاط اور شکوک وشبہات پیدا کرنے والی اخطاء کا ایک سیلاب ہوتا ہے، جومندرجہ ذیل صورتوں میں نمودار ہوتا ہے:

ا- تقیف وتحریف:

تقیف عام طور پر نقطوں کے اعتبار سے مشابہ الفاظ میں واقع ہوتی ہے، جیسے ۔ ب ت شی ج ح خ ، د ذ ، ر ز ، س ش ، ص ض ، ط ظ ، ع غ ، خاص طور پر جب مخطوط غیر منقوط یا کم نقطوں والا ہوتو تقیف کا احتمال بڑھ جاتا ہے ۔ کا تب اساء اور کلمات کو غلط طریقے سے پڑھتا ہے ، جس کی وجہ سے معنی مولف کے مقصود و مراد سے دور ہر جبلے اور ہر عمل مولف کے مقصود و اضح کر ہے ۔ اس ضمن میں مختلف مصادر سے مدولے تاکہ کلمات کی صحت کا یقین عمر او جائے ، اور پھر جو لفظی و معنوی غلطی اس کے سامنے آشکارا ہو، اس پر حاشیے میں تعلیق و تبحر ہ درج ہوجائے ، اور پھر جو لفظی و معنوی غلطی اس کے سامنے آشکارا ہو، اس پر حاشیے میں تعلیق و تبحر ہ درج سے اس کر سے ۔ اگر محقق اپنے فیصلے سے مطمئن نہ ہوتو مخطوط کی نص کو درست کرتے ہوئے ان کلمات کے ساتھ تبحر ہ بھی کرنے کا کوئی راستہ سے تعلیم میں میں مصدر نہ ملے تو حاشیہ میں میں گھر ہے۔ اس کا معنی میہ ہوگا کہ وہ کسی وجہ سے اس کے طرح عاصر کے مشہور محقق ڈاکٹر شوتی ضیف کھتے ہیں :

''حقیقت یہ ہے کہ تھی پر ایک ہماری ذمدداری ہے۔ محدثین کرام نے اس کی اور انہوں نے بولی محنت کر کے رجال حدیث ، راویوں ، احادیث کے متون یا احادیث کی عبارتوں میں واقع ہونے والی تھیف سے آگاہ کیا۔ اس کی ایک عمدہ مثال بید دکی گئی ہے کہ مشہور حافظ حدیث ابن معین نے عوام بن مراجم (را اور جیم کے ساتھ) کے والد کو تھیف کی بنا پر مراحم (زا اور جیم کے ساتھ) کے والد کو تھیف کی بنا پر مراحم (زا اور حاکے ساتھ) سے مراحم و مصان واقع عدیث ابن محمارای طرح صولی نے نبی کریم اللہ کے فرمان (مسن صام دمیضان واقع عده ستاً) یعنی جس نے رمضان کے روزے رکھے، اور پھرایا م بیض کے چھروزے رکھے میں است گئی کی جگر تھیف کرتے ہوئے'' شیسٹا ''کھوایا۔ بلاشبہ محدثین کرام نے لغت کے ماہرین کی است تی کتا ہیں کہی است تی کتا ہیں کہی کتا ہیں کہی تسب تی کتا ہیں بہت می کتا ہیں بہی تھی ہیں۔ خاص طور پر راویوں اور رجال حدیث کے ناموں کے بارے میں گئی کتب تی کیں''۔ (۲۱)

تحریف سے مرادبہ ہے کہ حروف کی شکل اور ان کے رسم الخط کوبدل دیا جائے۔ جیسے ' ذ' اور'' ر'' اور'' ل'' اور'' ن'''' م'' اور'' ق'' ۔ شخ الاسلام ابن حجرعسقلانی (م852 ھ) نے تصحیف وتحریف کے درمیان درج ذیل فرق بیان کیا ہے:

''جب اصل کی مخالفت سیاق کلام میں رسم الخط کو باقی رکھتے ہوئے کسی ایک حرف یا حرفوں کو تبدیل کرتے ہوئے کی جائے ،اگریہ تبدیلی نقطوں میں واقع ہوئی ہے تو تقحیف ہے،اگر حرفوں کی ہیئت اورشکل کو بدلا گیا ہے تو تحریف ہے''۔(۲۲)

تقیف و کریف کے موضوع پر کئی کتابیں کا سی گئی ہیں،ان میں دو بہت اہم ہیں: علام عسری (م 360 ھ) کی کتاب '' شرح ما یقع فید التصحیف والتحویف ' اور عدنان عبدالرحمٰن الدوری العراقی کی کتاب 'التصحیف والتحویف واثر هما فی المخطوطات العربیة '' الدوری العراقی کی کتاب 'التصحیف والتحویف واثر هما فی المخطوطات العربیة '' (بی پنجاب یونیورٹی شعبہ عربی میں 1987ء میں کھا گیا پی ای ڈی کا مقالہ ہے) قدیم دور کے علاء نے تقویف و تحریف و تو بین کی مقالہ ہے) قدیم کئی کتابیں نے تقویف و تحریف کی آفت کے علاج کے لئے ''المؤتلف والمختلف'' کی تام سے بھی کئی کتابیں تالیف کی ہیں ۔ان کتابوں میں اساء ، کنیات ،القاب، قبائل اور انساب وغیرہ کا ذکر کیا گیا ہے ۔اس موضوع پر کا سی گئی کی جھا ہم کتابیں مندرجہ ذبل ہیں:

ا_ المؤتلف والمختلف،حافظ دار قطني(م 385هـ)

٢ عبرالغنى بن معيدازدى (م409 هـ)كى (المؤتلف والمختلف في اسماء نقلة الحديث)

سالموتلف في تكملة المؤتلف والمختلف. احمر بن على الخطيب البغدادي (م 463هـ)

٣- الاكمال في رفع الإرتياب عن المؤتلف والمختلف في الأسماء والكني والأنساب، ابن ماكوله (م 387هـ)-٥- المثته في الرجال علامة وبي (م 748هـ)-

ای طرح بعض کتابیں ایس بیں جن بیں صرف قبائل کے ناموں بیں واقع ہونے والی تصحف و تحریف کی کتاب 'المؤتلف والمختلف تصحف و تحریف کی کتاب 'المؤتلف والمختلف فی اسماء القبائل '' اور پھی کتابول بیں انساب بیں واقع ہونے والی تصحف و تحریف کی وضاحت کی گئی ہے۔ جیسے محمد بن طاہر مقدی المعروف بابن القیر الی (م 507 ھ) کی کتاب 'الانساب المتفقة فی الخط، المتماثلة فی النقط والضبط''

2_ نقص وحذف:

بہت دفعہ محقق مخطوطے کے اوراق میں کوئی نقص پاتا ہے، یا اس کے حروف یا الفاظ یا جملے ساقط ہوجاتے ہیں، جیسے بھی صفحات کے کونے تلف ہوجا ئیں اوراس وجہ سے کوئی عبارت یا الفاظ بھی حذف ہوجا ئیں، یا بھی اچا تک محقق کلام میں انقطاع پاتا ہے۔ ایسی صورت میں روایتی وتقلیدی طریقہ پرعمل کرنے والے محققین کا کہنا ہیہ ہے کہ اس قتم کی خالی جگہوں پر قوسین کے درمیان نقطے پرعمل کرنے والے محققین کا کہنا ہیہ ہے کہ اس قتم کی خالی جگہوں پر قوسین کے درمیان نقطے (۔۔۔۔۔) وال کرنقص اور حذف کی طرف اشارہ کردیا جائے لیکن مسلمان محققین اس طریقے کو محملی میں بھی جان کے خیال میں نقص وحذف اور عبارت سے گرجانے والے کلمات کی تحمیل ضرور کی ہے۔ البتہ تحملہ کو توسین میں لکھا جائے بھر حاشیے میں اس بات کی طرف اشارہ کر دیا جائے کہ نسخد ام (اصل) میں فلاں لفظ سے فلاں لفظ تک نقص وحذف ہے، اور اس کا تکملہ فلاں نسخ سے کیا گیا ہے۔ کہمی نقص وحذف کی طرف اشارہ کرنے کے لئے حرف (ن) بھی استعمال کیا جاتا ہے جس سے مراد کرتے تھی فی الاصل'۔

اضافدی دوسمیں ہیں۔ پہلی سم اسلی اضافہ ہے، جس سے مرادابیا اضافہ ہوتا ہے جومولف کے اصل کلام میں موجود تھا لیکن کی وجہ سے نسخدام سے ساقط ہوگیا، اور اس کے بارے میں مخطوط کے دوسر سے نسخوں سے پتہ چلا۔ ایسے اضافے کومٹن کے اندر شامل کرنا زیادہ بہتر ہے، البنہ حاشے میں اس بات کی طرف اشارہ کر دیا جائے کہ (سقطت فی الأصل أو ناقصة فی الأصل والت کملة من سحة کفرا) یہ نیخام سے گرگیا ہے یا نسخداصل میں ناقص اور فلاں نسخے سے تکملہ کیا گیا ہے۔ زیادتی و اضافے کے لئے حرف (ز) بھی استعمال کیا جاتا ہے۔ اضافے کی دوسری قتم یہ ہے کہ بعض اوقات اضافے کی دوسری قتم یہ ہے کہ بعض اوقات کوئی عبارت مولف کی اپنی تحریر کردہ نہیں ہوتی، بلکہ کا تبین اپنی عادت کے مطابق شرح و تعلیق کے طور پر اسے مخطوط میں فتل کردیتے ہیں۔

ان میں بعض عبارتیں تو ہڑی کام کی ہوتی ہیں ،کیکن پچھ بے فائدہ بھی ہوتی ہیں۔علمی امانت و دیانت داری کا نقاضا میہ ہے کہ ایسی تمام عبارات کوحاشیے میں لکھا جائے ،اور ہر قلمی نسنج کا حوالہ بھی درج کیا جائے ۔بعض اوقات ایسا کوئی اضافہ کا تب کے سہوقلم کا نتیجہ بھی ہوتا ہے ۔الیی صورت میں بھی اسے حاشیے میں ہی درج کیا جائے اوراس کی وضاحت بھی کر دی جائے۔

4- تكرار:

ُ بعض اوقات کا تب کسی لفظ یا جملے کود و بار ہلکھ دیتا ہے۔اگریہ تکرارتا کیدے لئے نہ ہوتو محقق کو چاہیے کہاس مکررلفظ یا عبارت کو حاشیے میں درج کر کے متن میں اس کا حاشیہ نمبر دے دے۔ 5۔ نقذیم و تاخیرا ور تبدیلی :

کاتبین بعض اوقات کسی لفظ کومقدم ومؤخر کردیتے ہیں ،اورالیا شخصیات کے ناموں میں بہت زیادہ ہوتا ہے۔ بعض دفعہ کا تب کسی لفظ کواس کے مشابہ لفظ سے بھی بدل دیتا ہے جیسے'' بنت'' کو ''اخت'' سے بدل دیا جائے۔ان تمام امور میں محقق کومتاط، بیداراور چو کنار ہنا چاہیے،اوراس طرح کا جو بھی لفظ دریافت ہواس پر حاشیے میں تعلیق وتھرہ کرے۔

6- لغوى اور خوى اغلاط:

مخطوطات میں بعض او قات نحوی اور لغوی غلطیاں بھی پائی جاتی ہیں ، اور ان کا سبب کا تبین کا قواعد واملاء اور الفاظ کے معانی سے ناواقف ہونا ہے۔ جب کوئی کا تب ایسے نسخے نے قال کرتا ہے جس میں تضحیف یاتح بیف ہو یا اس میں پھھ الفاظ مٹ گئے ہوں یا ساقط ہوگئے ہوں، تو چونکہ وہ الفاظ وعبارات کے معانی سے واقف نہیں ہوتا، لہذا وہ خیال کرتا ہے کہ شاید اصل مخطوطہ کی عبارت اسی طرح ہی ہے، جب کہ اصل مخطوطہ یا تو ضا تھ ہو چکا ہوتا ہے یا اسے ل نہیں سکا یا اس تک رسائی ناممکن ہے، اور صرف وہی نسخہ باقی ہے جو اصل کی ایک بگڑی ہوئی شکل ہے، جس میں فخش قتم کی لغوی غلطیاں موجود ہیں مخطوطات میں نحوی غلطیاں بھی بہت پائی جاتی ہیں، کیونکہ کا تب قصیح اور عامی زبان میں فرق نہیں ہوتی کر یا تا جونحوی قواعد کی یا بند نہیں ہوتی ۔

ان تمام صورتوں میں محقق کے لئے ضروری ہے کہ الی نحوی ولغوی اغلاط ہے آگاہ رہے، اور املاء ، نحو اور لغت کے قواعد کے مطابق انہیں درست کرے، اور حاشیہ میں ان پر تبصرہ و تعلیق درج کرے۔

تدوين مخطوطه كے تكميلي واختنا مي مراحل

جب محقق مخطوطہ کی تحقیق کے مذکورہ مراصل طے کر لیتا ہے تو اسے'' مقدمہ تحقیق'' یا تنقیدی مطالعہ اور خاتمہ تحقیق کنون کے مذکورہ مراصل مطالعہ اور خاتمہ تحقیق کل کمپوزنگ، پروف ریڈنگ تھی ، مطالعہ اور خاتمہ کان امور کا مرحلہ وار جائزہ پرننگ، جلد بندی اور زبانی امتحان کے مراصل در پیش ہوتے ہیں ۔اب ہم ان امور کا مرحلہ وار جائزہ لیتے ہیں:

1- مقدمة حقيق اور تنقيدي مطابعه:

تیر ہویں صدی کے نصف ٹانی گئے عرب یو نیورسٹیوں میں پیطریقۃ اختیار کیا گیا تھا کہ اگر

کوئی طالب علم کسی مخطوط پر شخقیق کرتا تو اس کے لئے ضروری تھا کہ مخطوطہ کے جم کے برابرایک مقدمہ
مستقل جلد کی شکل میں تحریر کرے ، جس میں مخطوطہ کی تمام جہات پر روشنی ڈالے مخطوطہ کے وسیع مطالعہ
پر مشمتل اس طرح کا مقدمہ لکھوانے کا مقصد بیہ ہوتا ہے کہ طالب علم کی شخصیت اور علمی استعداد نمایاں ہو
سکے۔اس کا طرز زگارش ، اسلوب کتابت ،اور منج شخصیت معلوم ہو سکے۔اور ان کے خیال میں اس کی وجہ
سکے۔اس کا طرز زگارش ، اسلوب کتابت ،اور منج شخصیت معلوم ہو سکے۔اور ان کے خیال میں اس کی وجہ
سکے اس کا طرز زگارش ، اسلوب کتاب ہے اس کو مختل کرنا اور اس پر حواشی و تعلیقات لکھنا
طالب علم کی علمی استعداد کا جائز ہ لینے کے لئے کافی نہیں۔اس خیال کے نتیج میں انہوں نے مخطوطہ کی
شروری قرار دیا۔
شروری قرار دیا۔

اسی طرح بعض اساتذہ و محققین نے اعلی تعلیمی درجات (Higher Studies) میں مخطوطہ کی تدوین کونا مناسب قرار دیا، کیونکہ ان کے خیال میں اس تدوین میں کوئی نیا کام نہیں کیا جاتا اور نہ ہی طالب علم کی استعداداور علم ومعرفت کے درجے کا اندازہ ہوتا ہے۔ چنانچہ انہوں نے نئے موضوعات پر مقالہ تحریر کرنے کو مخطوطات کی تدوین ہے بہتر جانا، کیونکہ کی موضوع پر تحقیق طالب علم کی ایک شخصی کاوش ہوتی ہے، جس میں اس کی علمی شخصیت نمایاں ہوکر سامنے آتی ہے۔

کچھ عرب یو نیورسٹیاں ایسے طلبہ کے لئے لی ایچے۔ ڈی میں کسی مے موضوع پر مقالہ لکھنا

ضروری قراردیتی ہیں جنہوں نے ایم۔اے یا ایم فل میں سی مخطوط کی تدوین و تحقیق کا کام کیا ہو، تا کہ طالب علم کی علمی شخصیت بھیل پذریہو،اوراہے ہرطرح کے تحقیقی کاموں کا تجربہ ہو،اوراس کی معلومات میں توازن پیدا ہو۔

بعض یو نیورسٹیوں نے مخطوطات کی تدوین کو بالکل ہی غیر درست قرار دے دیا ہے،اور
انہوں نے یہ طے کیا، کہ کمی طالب علم سے مخطوطہ کی تحقیق و تدوین کا خا کہ (Synopsis) قبول نہیں کیا
جائے گا، کیونکہ ان کی علمی و تعلیمی مجالس (Boards of Studies) کا خیال بیتھا کہ مخطوطات کی تدوین
میں نہ تو کوئی نیا کام ہے، نہ کوئی قابل ذکر فائدہ،اور نہ اس سے طالب علم کی علمی تغییر ہوتی ہے۔ لہذا انہوں
نے صرف ایسے مقالات (Theses) تکھوانے کا فیصلہ کیا ہے جوجہ پیرموضوعات پر ششمل ہوں،اور جن
میں مسلمانوں کے موجودہ مسائل کا صل پوشیدہ ہو۔

بہرحال ہم اس متم کے افکار کی مطلقا تا ئید نہیں کر سکتے کیونکہ ان میں ایک بنیادی خرائی
پوشیدہ ہے، اوروہ ہے مسلمانوں کی نئی نسل کو اپنے اسلاف کے علمی سرمانیہ وررکھنا، ان کے حال اور
معتقبل کا تعلق ان کے ماضی سے تو ڑ دینا، اور انہیں اسلامی علوم وفنون کے سرچشموں سے نا واقف و ب
بہرہ رکھنا۔ اس قتم کے افکارونظریات کا گذشتہ 60 سالوں سے ہم تجربہ کررہے ہیں، لیکن ہر تجربہ نا کا م
بی ہوا ہے اور معیار تعلیم و تدریس اور بحث و تحقیق مسلسل تخلف واد بار کا شکار ہے۔ بیج تو یہ ہے کہ آئ
استِ علم و کمل میں علاء کے لفظ کا صحیح اطلاق کہیں نظر نہیں آتا۔ آج ان افکار و نظریات کا شکار ہوئے
والے 'دکا تر ق' (Ph.D. Holders) کی کثر ت ہے۔ ان کے پاس پی ایک ۔ ڈی اعلی ڈگری تو ہے
کین 'والے علم عنداللله ''ان میں اتن بھی استعداد نہیں کہ وہ ائم سلف میں سے کی امام کی تحریر کو پڑھ
کیس ، یا قرآن مجیداور صدیث کے نصوص کا ایک صفحہ بھی بغیر ملطی کے پڑھ سکیں ۔ اس پرمتز او کہ انہیں
مین ، یا قرآن مجیداور صدیث کے نصوص کا ایک صفحہ بھی بغیر ملطی کے پڑھ سکیں ۔ اس پرمتز او کہ انہیں
مین ، یا قرآن بی اوروہ اس پر بھو لئے بیں ساتے ، اوروہ نئی سل کو تعلم دینے پر مامور ہیں۔ ان کی والت و بی ہے جوا یک عرب شاعر نے اپنے شعر میں ، بیان کی ہے:

د خلت الجامعة جاهلا متواضعا فتخوجت منها جاهلا مغروراً ترجمہ: میں نے یو نیورٹی میں داخلہ لیا تو میں متواضع جاہل تھا اور جب میں یہاں سے فارغ ہوا تو میں مغرور جاہل تھا کم از کم عربی واسلامی علوم کے حوالے سے ایک مسلمہ حقیقت، جس کی ہمارے علاء نے وضاحت کی ہے، وہ بیہ کہ ''من حفظ السمنون فقد حاذ العلوم و الفنون '' (جومتون حفظ کے اسے گا وہ علوم وفنون پر دسترس حاصل کر لے گا) ہم اس وقت تعلیمی معیار میں حقیقی بحران ہے گزر ہے ہیں۔ایک خاص انداز سے ٹئنسل کواسلاف کے علوم وفنون اور علمی ورثے سے دور کیا جارہا ہے۔
ماری سکولوں، کالجوں اور یونیورسٹیوں میں عربی و اسلامی علوم کے حوالے سے مسلسل تخلف اور پیماندگی کا سامنا ہے۔اگر نجی مدارس، خانقا ہوں، اور مساجد میں پیٹھ کر بعض علاء ومشائخ قدیم طرق و مناج پر عمل کرتے ہوئے عربی و اسلامی علوم کی ترویج و تدریس کا سلسلہ جاری ندر کھتے تو آج عربی و اسلامی علوم کو پڑھے والاکوئی ندہوتا۔

صدیوں پر محیط اسلامی فکری میراث کے حقیقی مطالعہ کے بعدان پوشیدہ خزانوں کا مہل الستعال اور متندوثقة شکل میں مصدشہود پر آنا خروری ہے۔ مستشرقین میں بعض فضلاء نے نہایت اہم مخطوطات جدید مناج کے مطابق تحقیق و تدوین اور تھیج کے بعد فہارس اور اشار بیوں سے آراستہ کر کے شائع کتے ہیں مستشرقین کے اس تحقیقی کا م کوسب کا موں سے زیادہ گراں قدر ، وقع و مستند، پرتا خیراور ربحان آفریں (Trend Maker) کہا جاسکتا ہے ۔ M.J.DedGoeje نے مسعودی کی قلمی سے تاب ''التنبیہ والاشراف' اور البلاذری کی'' فتوح البلدان' پر تحقیق کی۔ D.S Margoliouth نے مسعودی کی قلمی باتو ہے جموی کی قلمی کتاب ''ور البلاذری کی' فتوح البلدان' پر تحقیق کی۔ G.Flugel نے الحاج خلیفہ کی کتاب مول نا روم کی مشتوی پر تحقیق کی۔ Nicholson نے مولانا روم کی مشتوی پر تحقیق کر کے اسے شائع کیا۔

مستشرقین کے اس علمی اقدام (Initiative) کی وجہ سے عرب دنیا میں اس علمی ورثے کو محقق و مدون شکل میں شاکع کرنے والے استاذ احمد محمد شاکر، عبدالسلام ہارون ، محمد محمد اللہ بن عبدالحمید علی محمد بجاوی ، محمد ابوالفضل ابراہیم ، محمد زغلول سلام ، محمد فواد عبدالباتی ، ڈاکٹر عبدالصبور شاہین ، ڈاکٹر ناصرالدین اسد ، ڈاکٹر عدنان زرز ور ، ڈاکٹر مازن مبارک ، ڈاکٹر زکی مبارک ، ڈاکٹر اکرم ضیاء عمری ، شیخ محمد حامد فقی ، شیخ مصطفیٰ محمد عمارہ ، ڈاکٹر عبار العمد اللہ یاں متحمد ، ابراہیم اللہ یاری ، مصطفیٰ محمد عمارہ ، ڈاکٹر شوتی ضیف ، ڈاکٹر احمد شلمی اور عبدالفتاح الوغدہ اور برصغیر پاک و ہند سے محقق فالم علامہ عبدالعزیز میمن ، ڈاکٹر محمد اللہ اور ڈاکٹر پیرمحمد سن جیسے مؤ قرنام مثال کے طور پر پیش کے عظیم علامہ عبدالعزیز میمن ، ڈاکٹر محمیداللہ اور ڈاکٹر پیرمحمد سن جیسے مؤ قرنام مثال کے طور پر پیش کے جاسکتے ہیں ۔ لہذا ہم پر واجب ہے کہ اپنی ٹئنسل کوا ہے علمی ورثے کے احیاء کی طرف متوجہ کریں ، کیونکہ جاسکتے ہیں ۔ لہذا ہم پر واجب ہے کہ اپنی ٹئنسل کوا ہے علمی ورثے کے احیاء کی طرف متوجہ کریں ، کیونکہ جاسکتے ہیں ۔ لہذا ہم پر واجب ہے کہ اپنی ٹئی نسل کوا ہے علمی ورثے کے احیاء کی طرف متوجہ کریں ، کیونکہ واسکتے ہیں ۔ لہذا ہم پر واجب ہے کہ اپنی ٹئی نسل کوا ہے علمی ورثے کے احیاء کی طرف متوجہ کریں ، کیونکہ

بیاسلای علمی میراث اکناف عالم میں مختلف لا بجریریوں ، قبائب گھروں ، ذاتی کتب خانوں اور دری گا ہوں میں لاکھوں کی تعداد میں منتشر ہے۔ ابھی تک اس کاعشر عشیر بھی تحقیق ویڈ وین سے آ راستہ ہو کر سہل الاستعال ایڈیشنوں کی شکل میں منظر عام پڑ ہیں آیا۔ اس میراث سے وابستگی ہی نئی نسل کے علمی معیار کو بلند کرنے کی صلاحیت رکھتی ہے، اور انہیں حقیقی ، اسلامی علمی زندگی سے آشنا کر سکتی ہے۔ مقد مدید وین کن امور پر مشتمل ہونا جیا ہے؟:

محقق کو چاہیے کہ پہلے چار سے پانچ صفحات کا ایک چھوٹا سا مقدمہ لکھے۔جس میں اس مخطوطہ کو تدوین کے لئے منتخب کرنے کے اسباب کا تفصیلی ذکر کرے۔پھر مخطوطہ کا مفصل تجزیاتی و تنقیدی مطالعہ بچاس سے 100 صفحات رتح ریکرے۔اوراس میں مندرجہ ذیل امور کا تحقیقی جائزہ لے:

مخطوطہ کے مولف کا تعارف، مخطوطہ کی علمی قدرو قیت واہمیت، سبب تالیف، مخطوطہ کا موضوع، مولف کی دیگر تالیفات، منہج تحقیق ، قلمی نسخوں کی تفصیل قلمی نسخوں کے نمونے وغیرہ ۔اب ہم ان امور برتفصیل ہے روشنی ڈالتے ہیں:

1۔ مقدمہ(چارسے پانچ صفحات):

اس میں محقق پانچ امور کا ذکر کرتا ہے:

1 مخطوط کوانتخاب کرنے کے اسباب۔

2_مخطوطه کی اہمیت (اختصار کے ساتھ)۔

3_مخطوطه كاموضوع (اختصاركے ساتھ) _

4 حُتِقيق ويدوين كے دوران استعال كئے جانے والےمصا در دمراجع كامختصر جائزہ۔

5_اظهار تشكروامتنان_

2 مطالعه: (50 سے 100 صفحات):

اس میں محقق درج ذیل امور تفصیل کے ساتھ ذکر کرتا ہے:

(1) مولف مخطوطہ کے حالات زندگی

(ب) مخطوطه کی اہمیت

(ج) مخطوط کے موضوع کا تعارف

(د) قلمی نسخوں کا تعارف ووصف اوران کے نمونے

(ھ) شخقیق وقدوین کامنج

```
(الف) مولف مخطوط کے حالات زندگی:
  اس میں محقق مولف کے نفسیلی حالات کتب تر اجم ، تذکروں اور کتب طبقات کے بنیا دی مصادر
                             ے پیش کرتا ہے، اور ان احوال میں مندرجہ ذیل امور کا تذکرہ کرتا ہے:
                   1 _مولف کے زمانے کے سیاسی علمی ،اد بی ،معاشرتی اور ثقافتی حالات
                                                           2_مولف كانام ونسب
                                                             3_ولادت اورز مانه
                                                                    4_خاندان
                                                             5_يرورش اورتعليم
             6۔اساتذہ وشیوخ کا جمالی تعارف اور بالخصوص وہ جن سے زیادہ متاثر ہے۔
                                                 7_ملازمتیں عہدے اور مناصب
                                                       8 ـ خاص نظریات وعقا کد
                                                                    9_شاگرد
                                                                10 ـ تاليفات
                                           11 _اس کے بارے میںعلاء کے اقوال
                                                                  12 _وفات
محقق ان تمام چیزوں کو درجہ بدرجہ ذکر کرے ،اوران تمام مصا در ومراجع کا حاشیہ میں حوالیہ
                                    و ہے،جن سےان معلومات کے حصول میں استفادہ کیا ہو۔
                                                           ( ب مخطوطه کی اہمیت:
```

اس میں مندرجہ ذیل امور ذکر کئے جاتے ہیں:
1 مخطوطہ کی مولف کی طرف نسبت کی توثیق
2 مخطوطہ کے نام کی توثیق
3 مؤلف کے نام کی تحقیق
4 مخطوطہ کے امتیازی خصائص و تفردات کا تعارف 5 مخطوطہ کی تالیف کا منج اور مولف کا اسلوب 6۔اس فن میں کا بھی گئی دوسری کتابوں میں مخطوطہ کا مقام 7۔مخطوطہ کے مصادر

8 _ بعد میں آنے والے لوگوں کا اس مخطوطہ سے استفادہ اور اس پراعتماد

9 مخطوطه كي شروحات تلخيصات يامنظو مات وغيره

(ج) مخطوطه کے موضوع کا تعارف:

جیے علم تغییر علم حدیث ،اصول فقہ ،فروع فقہیہ ،علم بلاغت ،علم نحووغیرہ علوم میں ہے کونساعلم اس مخطوطہ کا موضوع ہے؟ مخطوطہ کے موضوع کا تعارف کرواتے ہوئے مندرجہ ذیل باتوں کو اختصار کے ساتھ ذکر کیا جائے گا:

1 _موضوع كى لغوى واصطلاحى تعريف اورغرض وغايت

2_اس فن كا آغاز اوراس كاموجداول

3۔اس فن کاارتقاء (مولف سے پہلے)

4-اس فن میں لکھی گئی مشہور کتابیں اور موفین (مولف سے پہلے)

5-اس فن مين مولف كامقام وكردار

6۔مولف کے بعد سے لے کراب تک اس فن کاارتقاء

(د) قلمی شخول کا تعارف دوصف اوران کے نمونے :

اس میں محقق مخطوطہ کے ان تمام تنخوں کا ذکر کرے گا جوائے دستیاب ہو سکے ،اوران کا بھی جن تک اس کی رسائی نہ ہوسکے ،کین فہارس میں ان کا ذکر موجود ہے۔وہ ان تمام شخوں کے بارے میں مکمل معلومات ، ان کے نمبر ، ان کی موجود گی کے مقامات ،ان کی قدرو قبمت ، ان میں سے اصلی اور قدیم ترین نسخ (نسخۂ ام) کا تعین ،اور پھر فرع شخوں کا تعارف درج کرے۔وہ ایک ایک کر کے تمام نسخوں کے بارے میں مندرجہ ذیل معلومات تح مرکزے گا:

1۔وہ لائبر ریی جہاں پیشخدموجود ہے۔

2-لائبرىرى ميں مخطوطه كانمبراوراندراج-

3-اس كاوراق كى تعداد

4-اس کامسطریعنی ہر صفحے پر مطروں کی تعداد۔

6_اس كااول وآخر يعنى ابتدائى كلمات اورآخرى كلمات_

7۔اس کی حالت اور وصف یعنی وہ کامل ہے یا ناقص ، یااسے پانی کا نقصان پہنچا ہوا ہے۔ گہیں صفحات واوراق کی نقذیم وتا خیر ہے یا پچھاوراق ساقط و ناقص ہیں۔روشنائی صرف ایک رنگ کی ہے یازیادہ رنگ استعال کئے گئے ہیں یااسے دیمک اور کیڑا وغیرہ لگا ہوا ہے۔

8-اسكارتم الخط-

9- كاتب كانام -

10 _ كتابت كى تارىخ ـ

11 قر اُت اور ساعات کا بیان اور اس پرعلائے کرام کے دستخط وغیرہ۔

12 _ صفح عنوان (Title Page) اور پہلے اور آخری صفحے کی فوٹو کا پی لگا نا۔ خاص طور پروہ

صفحات جن پر کا تب کا نام اور تاریخ کتابت وغیره درج ہو۔

(ح) تحقیق و تدوین کامنج:

تقیدی مطالعہ کے آخر میں محقق مخطوطہ کی تدوین کے لئے اختیار کیا گیا تھج بیان کرے گا، جو مندرجہ ذیل امور پرمشتل ہونا چاہیے:

1 - سب سے پہلے خطوطہ کی نص (Text) کونی ام (نسخه اصل) سے اپنے پاس نقل کرنا، پھر دیگر تمام شخوں کا اس کے ساتھ موازنہ و مقارنہ کرنا، اس موازنہ کا طریقہ کا رکیا تھا، کیا اصل کو حرف بحرف باتی نسخوں کے ساتھ تقابل کیا گیا ہے؟ پھر اصل اور فرق نسخوں کے درمیان وارد ہونے والے اختلافات اور فروقات کو حاشیے بیل نقل کرنا ۔ متن کی تصویب وقصیح کے طریقۂ کا رکوواضح کیا جائے گا کہ کیا تمام شخوں سے صبح ترین کا امتخاب کرے متن کو تر تیب دیا گیا ہے، اور اغلاط واخطاء کو حاشیے بیل بیان کیا گیا، یا کوئی اور طریقہ اختیار کیا گیا ہے؟ ۔ اگر متن کی تھیج کے لئے اس موضوع پر دیگر کتا ہوں سے موازنہ کیا گیا ہے تو اس کی بھی وضاحت کی جائے گی۔

2_جن الفاظ وکلمات کا پڑھنامشکل تھا ان کے تلفظ (Pronunciation) کے لئے کیا طریقہ اپنایا گیا ہے؟ الفاظ کی تشکیل یعنی ان پرحرکات لگائی گئی تھیں یا الفاظ کے ساتھ انہیں

- ۔ متن کی وضاحت کے لئے علامات ترقیم (Punctuation Signs) اور رموز اوقاف کا استعال ۔ آیات ، احادیث اور اقوال کو استعال ۔ آیات ، احادیث اور اقوال کو نمایاں کرنے کے لئے مختلف اقواس (Braces) اور واوین (Inverted Comas) وغیرہ کے استعال کی وضاحت ۔
- 4- مخطوطه کی نص (Text) کوفقرات (Paragraphs) ابواب، فصول اور مباحث میں تقلیم کرنا۔
- -5 حاشیہ بیں متن کے بارے بیں درج کی جانے والی تعلیقات (Proverbs) کی باتیں آیات، احادیث، امثال، اشعار، اقوال، اور حکمت و دانائی (Proverbs) کی باتیں وغیرہ کی تخ تخ کا طریقہ کار، اعلام وشخصیات، اماکن و بلدان، مخطوطہ کے مصادر و مراجع، مخطوطہ بیل وارد ہونے والی اصطلاحات کی تعریف، مولف مخطوطہ کی آراء پر بحث و تبھرہ، مخطوطہ بیل آنے والے اقتباسات (Quotations) اور علماء کی آراء کا جائزہ، نیز مخطوط بیل وارد ہونے والی تمام معلومات کی تو یتی تخ تن اور ان کے لیئے دلائل و براہین اور بیل و ارد ہونے والی تمام معلومات کی تو یتی آور ان کے لیئے دلائل و براہین اور بیل و تا تیارات جمع کرنے کا طریقہ کاروغیرہ۔
 - 6۔ عام اور خاص فنی فہارس اور اشاریہ جات جنہیں مخطوطہ کی تفہیم اور اس سے استفادہ کی آسانی کے لئے تیار کیا گیا ہو، کا تعارف درج کیا جائے۔
 - 3- خاتمه تحقیق (خلاصه، نتائج، حاصلات، تجاویز وسفارشات):

(Summary, Findings, Suggestions and Recommendation)

اس میں محقق مخطوطہ پرصرف کی گئی طویل محنت کا خلاصہ بیان کرنے کے بعد اپنی تحقیق کے دنائج کا ذکر کرتا ہے۔ پھروہ بتا تا ہے کہ اس شحقیق سے لوگوں کو کیا فائدہ حاصل ہوگا۔ اس شحقیق کی خصوصیات اور تفردات کیا ہیں؟ دیگر تحقیقات میں اس کا مقام کیا ہے، اور آنے والے محققین کے لئے اس شحقیق سے کیار ہنمائی مل سکتی ہے؟ پیرخاتمہ شحقیق ایک یا دوصفحات پر مشتمل ہونا چاہیے:

اس شحقیق سے کیار ہنمائی مل سکتی ہے؟ پیرخاتمہ شحقیق ایک یا دوصفحات پر مشتمل ہونا چاہیے:

Analytical Indexes):

موجودہ دور میں فہارس ،علمی مقالات (Theses)اور تدوین کئے گئے مخطوطات

(Edited Manuscripts) کے گئے اہم شرورت بن چکی ہیں۔ مقالے اور مخطوط کے مضامین تک رسائی کے لئے یہ چائی (Key) کی حیثیت رکھتی ہیں۔ یہ مختقین کو انتہائی آسانی اور سہولت کے ساتھ معلویات تک رسائی بھم پہنچاتی ہیں۔ ان فہارس میں جس قدر تنوع ہوگا ،اس قدر قاری کے گئے ان سے استفادہ بہتر ہوگا۔ یہی وجہ ہے کہ مستشر قین اور ان کے منج پر چلنے والے مسلمان مختقین نے ہر کتاب کے مطابق اس کی فہارس اور اشاریہ جات تیار کرنے پر بہت محنت کی ہے۔ یہ فہارس عام طور پر کتاب کے مطابق اس کی فہارس اور اشاریہ جات تیار کرنے پر بہت محنت کی ہے۔ یہ فہارس عام طور پر کتاب کے مطابق اس کی فہارس اور اشاریہ جات تیار کرنے پر بہت محنت کی ہے۔ یہ فہارس عام طور پر اور انسائیکلوپیڈیاز کے قبی خزا نوں سے استفادے کے لئے فہارس کی الگ جلدیں تیار کی ہیں۔ اور انسائیکلوپیڈیاز کے فیتی خزا نوں سے استفادے کے لئے فہارس کی الگ جلدیں تیار کی ہیں۔

ہیں۔ ۔ جس کی ایک مثال محد قندیل باقلی کی وہ فہارس ہیں جوانہوں نے علامہ قلقشندی کے عظیم ادبی شاہ کار'' صبح الاُشی فی صناعة الانشاء'' کے بارے میں تیار کی ہیں ۔فہارس سازی کا آسان اور مرحلہ وار طریقہ درج ذیل ہے:

- ت کتاب میں موجود تمام اصناف ومعلومات کو الگ نکالا جائے۔اس کا طریقہ بیہ ہے کہ آیات قر آنی ،احادیث نبوی ،اعلام ،قبائل ، بلدان ،اشعار ،امثال ،اصطلاحات اوراس قتم کی دیگر چیز دل پرخاص علامات لگادی جائیں۔
- ہر فہرست کے لئے تعداد معلومات کے مطابق کارڈز (Cards) یا عام صفحات مختص کئے جائیں ۔ مثال کے طور پرایک کارڈ پر صرف ایک آیت اور اس کا حوالہ یعنی سورۃ کا نام اور آیت نمبراور پھر مقالے کا صفح نمبر درج کیا جائے ۔ علی ہذاالقیاس تمام آیات کو کارڈ ز پراتارلیا جائے ۔ اسی طرح دیگر معلومات یعنی احادیث ، اعلام ، قبائل ، بلدان ، وغیرہ کو بھی کارڈ ز پراتارا جائے ۔
- فہارس تیار کرنے کے لئے جدید لغات (Dictionaries) کی طرز پر ہجائی (Alphabetically) ترتیب اختیار کی جائے۔ہجائی ترتیب دیتے وقت محققین کے تیار کر دوقو اعد کے مطابق مندرجہ ذیل باتوں کا خیال رکھا جائے:

(1) اعلام کور تیب دیتے وقت مندرجہ ذیل الفاظ وحروف کور تیب میں شار نہ کیا جائے صرف تحریر میں درج کیا جائے: ابن ۔ابو۔ام۔بنت۔ال۔امام۔الدکتور۔شُخ۔استاذ۔علامہ اور(the,an,a) وغیرہ۔ (2) آیات قرآنی اگر تعداد میں کم ہوں تو ان کو مذکورہ طریقے ہے ہجائی تر تیب دے کر فہرست بنائی جائے ۔ بجائی تر تیب دے کر فہرست بنائی جائے ۔ لیکن اگر وہ تعداد میں زیادہ ہوں تو سورتوں کی تر تیب کے لحاظ ہے آیات کو تقلیم کیا جائے مثلاً: سب سے پہلے سورة فاتحہ کی آیت پھر سورة بقرة اور پھر آیات کی نمبرنگ (Numbering) کے لحاظ ہے باہمی تر تیب کا خیال رکھا جائے ۔ فہارس تیار کرتے وقت بڑی توجہ اور احتیاط جا ہے تا کہ کوئی چیز چھوٹ نہ جائے اور نہ کوئی عبارت ناط جگہ پر آجائے۔

(3) اشعار کی فہرست تیار کرتے وقت انہیں قوافی کے مطابق درج کیا جائے ،اور پھر ہر قافیہ کو چارا قسام کے مطابق تر تیب دیا جائے: پہلے ساکنہ پھر مفتوحہ پھر مضمومہ پھر مکسورہ۔اشعار کے آخر میں آنے والی (الحاء) کو مندرجہ بالا اقسام میں سے ہرفتم کے آخر میں اسی طریقے سے درج کیا جائے گا۔ نیز شعروں کے اجزاء کے لئے الگ فہرست بنائی جائے گی۔

(4) کتاب کی ایک عمومی فہرست (General Index) بھی تیار کی جائے، جے عام طور پر فہرست موضوعات یا فہرست مضامین بھی کہا جاتا ہے۔اس فہرست کو کتاب کے شروع میں بھی لگا سکتے ہیں اور آخر پر بھی لیکن اس وفت عرب محققین علمی مقالات میں اس فہرست کوسب سے آخر پر درج کرتے ہیں۔

(5) مندرجہ بالامختلف فہارس کو کتاب میں ان کی اہمیت کے پیش نظر تر تیب دیا جائے۔ مثال کے طور پراگر کتاب تراجم وسوانخ اور تاریخ کی ہے تو فہارس میں شخصیات کی فہرست کو ہاتی پر مقدم کیا جائے۔ اگر کتاب کا موضوع قبائل ہے تو قبائل کی فہرست اور اگر کتاب کا موضوع امثال ہے تو امثال کی فہرست کو ہاتی پر مقدم درج کیا جائے۔ البت آیات قرآنی اور احادیث نبوی کی فہرست کو ان کے عظیم مرتبہ کی بنا پر تمام فہارس پر مقدم کیا جائے۔

کسی بھی مخطوط کو تدوین کے بعد عام طور پرمندرجہ ذیل فہارس کی ضرورت ہوتی ہے: (الف) آیات اوراُ حادیث کی فہرست :

اگر مخطوطہ میں قرآنی آیات اوراحادیث نبوی کی نصوص شامل ہوں تو محقق کے لئے ضروری ہے کہ وہ آیات اوراحادیث کی الگ الگ فہرست تیار کرے۔آیات اوراحادیث کے پہلے حرف کو بنیاد بناتے ہوئے انہیں حروف جبی کی ترتیب پر فہرست میں درج کرے یا آیات کی تعدا دزیادہ ہونے کی صورت میں سورتوں کے ناموں کے اعتبار سے بھی ترتیب دے سکتا ہے۔

(ب) موضوعات اوراصطلاحات كى فهرست:

بیسب ہے اہم فہرست ہے، کیونکہ کسی کتاب کی اشاعت اسوقت تک درست نہیں ، جب

کہ اس کے موضوعات ومضامین کی کوئی فہرست تیار نہ کی گئی ہو۔اس تنم کی فہرست تیار کرنے کے

المحقق کوچھوٹے چھوٹے کارڈز (7x15 م) یا کوئی بھی دستیاب کاغذاستعال کرنا چاہیے، جہال

کہ فہرست اصطلاحات کی تیاری کا تعلق ہے تو اس شمن میں سب سے پہلے اس بات کا تیقن کرے گا

کہ کون کی اصطلاحات کو فہرست میں شار کرنا ہے یعنی کسی چیز پراصطلاح کی تعریف صادق آئی ہے اور کسی

چیز پرنہیں ۔ پھر ایک کارڈ پرصرف ایک اصطلاح کو لکھے، اور اسکا صفح نمبر درج کرے۔ اور اس طریقے

ہیز پرنہیں ۔ پھر ایک کارڈ پر صرف ایک اصطلاح کو لکھے، اور اسکا صفح نمبر درج کرے۔ اور اس طریقے

ہیز پرنہیں ۔ پھر ایک کارڈ پر اتار دے۔ پھر ان تمام کارڈ زکو جمع کرے، اور بھائی ترتیب کے مطابق

ان اصطلاحات کو ترتیب دے ، اور کتاب کے آخر میں اس فہرست کو فہرست اصطلاحات یا اشار سے

اصطلاحات کے عنوان سے درج کرے۔

(ج) فهرست أعلام:

اس فہرست ہیں ان شخصیات کے ناموں کا ذکر کیا جائے گا جو مخطوطہ کی نص اور متن ہیں مذکور ہوئے ہیں۔ ان کی ترتیب ان کے مشہور نام کے اعتبار سے لگائی جائے ، خواہ وہ لقب ، کنیت ، نسب ، یاشہر ، ملک ، مذہب ، قبیلہ کی طرف نسبت ہو کسی شخصیت کے مشہور نام کا تعین کرنے کے لئے علامہ خیر الدین فرکتی کتاب 'الاع سلام '' کوبطور نمونہ استعال کیا جا سکتا ہے۔ اس فہرست کوبھی ہجائی ترتیب کے مطابق تیار کیا جائے ، اور موجودہ دور کے عرب محققین کے مطابق ابن ، ابو، ام ، بنت ، ال ، علامہ ، شخ ، الد کتور ، وغیرہ کوتر تیب میں شارنہ کیا جائے۔

(و) فهرست اماكن:

مخطوطہ میں آنے والےشہروں ،لکوں ، پہاڑوں ، دریاؤں ،سمندروں ،مقامات اورعلاقوں کوحروف تہجی کے لحاظ ہے تر تیب دے کراس فہرست میں درج کیا جائے ،اور ناموں سے پہلے''ال'' کوشار نہ کیا جائے۔

محقق اپنے مقالے کے مزاج کو مدنظرر کھتے ہوئے اس کے مطابق فہارس تیار کرتا ہے۔لیکن اس بات کو ہمیشہ پیش نظرر کھنا جا ہیے کہ ان فہارس کا مقصد سیہ سے کہ قاری کو آسانی ،سہولت اور تیزی کے ساتھ مقصود تک پہنچایا جائے ،اوراس کے وقت اور محنت کو بچایا جائے۔ ندگورہ بالافہارس کے علاوہ مختلف کتابوں کی معلومات کے مطابق فہرست اقوام وہل، مخطوط میں ندگور کتابوں کی فہرست ، اہم واقعات کی فہرست ، اہم تاریخوں کی فہرست ، اہم تاریخوں کی فہرست ، جیوانات کی فہرست اور نباتات کی فہرست وغیرہ تیار کی جاسکتی ہے۔
اس بارے بیں ارباب حقیق و تدوین کا اختلاف ہے کہ حواثی و ہوامش کے مضابین و معلومات کو مخطوط کی فہارس بیں شامل کیا جائے گا یانہیں بعض کا خیال ہے کہ انہیں شامل نہیں کیا جائے گا یانہیں بعض کا خیال ہے کہ انہیں شامل نہیں کیا جائے گا یانہیں بھی فہارس بیں درج کرناچا ہے۔ جب کہ چونکہ متن کے ساتھ ان کا انصال وربط ہوتا ہے اس لئے انہیں بھی فہارس بیں درج کرناچا ہے۔ جب کہ پچونکہ متن کے ساتھ ان کا انصال وربط ہوتا ہے اس لئے انہیں بھی فہارس بیں درج کرناچا ہے۔ جب کہ پچونکہ متن کے ساتھ ان کا انصال وربط ہوتا ہے اس لئے انہیں بھی فہارس تیار کی جا کیں ۔ جب کہ موضوعات کی جاسکتی ہیں ، اور آخر میں پوری کتاب کی اسمندی فہرسیں بھی تیار وارد ہونے والی معلومات پر جن نقصیلی و تجزیاتی فہارس تیار کی جا کیں ۔ جب کسی مخطوط کی جلد میں زیادہ ہوں تو ہرجلد کی الگ الگ فہارس بھی بنائی جاسکتی ہیں ، اور آخر میں پوری کتاب کی اسمندی فہرسیں بھی تیار ہوں تو ہرجلد کی الگ الگ فہارس بھی بنائی جاسکتی ہیں ، اور آخر میں پوری کتاب کی اسمندی فہرسیں بھی تیار کی جاسکتی ہیں ۔ واضح رہ کہ نہ کورہ بالاتمام فہارس میں فاعدام و آ مساکن اور معلومات و موضوعات کی جاسمندی ہیں ۔ واضح رہ کہ نہ کورہ بالاتمام فہارس میں فاعدام و آ مساکن اور معلومات و موضوعات کے سامند مقالہ کا صفح فہر ہور کی طور پر درج کیا جائے۔

حواشي باب ثاني

- إ عناية، غازى (الدكتور). اعداد البحث العلمى: ليسانس، ماجيستر، دكتوراة. (الاسكندرية: مؤسسة شباب الجامعة، 1980م). ص 103.
- فوده، حليمي محمد (الدكتور) و عبدالله ،عبدالرحمن صالح (الدكتور).
 المرشد في كتابة الإبحاث. (ط-٦ ، حدة: دار الشروق ، 1992م). ص65.
- الخطيب، محمد عجاج (الدكتور). لمحات في المكتبة والبحث والمصادر.
 (بيروت: مؤسسة الرسالة، 1986م). ص 30.
 - 4 نفس المرجع، ص 32.
- قوده، حليمي محمد(الدكتور)وعبدالله، عبدالرحمن صالح(الدكتور). مرجع سبق ذكره، ص 63.
 - عناية غازي (الذكتور). مرجع سبق ذكره ، ص 104.
 - 7- الخطيب، محمد عجاج (الدكتور). مرجع سبق ذكره، ص 46.
 - الفس المصدر ، ص ص 47_64.
 - 9 عناية غازى (الدكتور).مرجع سبق ذكره ، ص46.
- 10- برحستراسر، أصول نقد النصوص ونشر الكتب. (الرياض: دارالمريخ، 1982م). ص14.
- وهارون، عبدالسلام محمد. <u>تحقیق النصوص ونشرها.</u> (طـ۲، القاهرة: مؤسسة الحلبي و شركاه، 1965م). ص 38.
- 11- فوده، حليمي محمد (الدكتور) و عبدالله ،عبدالرحمن صالح(الدكتور). مرجع سبق ذكره ، ص81.
- 12- نغش، محمد (الدكتور). كيف تكتب بحثا أو تحقق نصاً. (ط-1، القاهرة: مطبعة الحلبي، 1980م). ص 18.
- 13. فوده، حليمي محمد (الدكتور) و عبدالله ،عبدالرحمن صالح (الدكتور). مرجع سبق ذكره، ص85.

. مرجع سبق ذكره ، ص38.	نغش، محمد (الدكتور)	-14
------------------------	---------------------	-----

- 15- هارون، عبدالسلام محمد. مرجع سبق ذكره، ص 48.
 - 16- نفس المصدر ، ص 48.
- 17- ضيف، شوقى (الدكتور). البحث والادبى: طبيعته، مناهجه، اصوله، مصادره. (ط-۷ القاهرة: دارالمعارف، 1986م). ص196.
 - 18- نفس المصدر ، ص 199.
 - 19- نغش، محمد (الدكتور). مرجع سبق ذكره، ص44.
- 20 حمودي ، نوري (الدكتور) والعاني، سامي مكي (الدكتور). منهج تحقيق النصوص و نشرها. (بغداد : جامعة بغداد ، 1985م). ص 89.
 - 21 ضيف، شوقي (الدكتور). مرجع سبق ذكره، ص202.
- 22- ابن حجر العسقلاني ، شهاب الدين ، أبو الفضل ، أحمد بن على المتوفى ١٥٥٢ من مصطلح أهل الاثر. (ط ٣٠. دمشق: مكتبة الغزالي ،1992م). ص32.

ملحقات وضميمه جات

Appendixes

1۔مقالہ کی جانچ پڑتال کانمونہ 2۔رسم الخط،رموز اوقاف اور اختصارات 3۔تحریرو کتابت کے بنیادی قواعد 4۔اسلامی اور او بی مصادر 5۔ایم فل اور پی ایچ ڈی کے خاکہ جات (Synopsis) کے نمو نے توات معيدها والتعليم

مقاله کی جانچ پڑتال کانمونه

Check List For Thesis Evaluation

محقق اپنا مقالہ مکمل کرنے کے بعد نگران استاذ (Supervisor) کو پیش کرتا ہے اور وہ مندرجه ذبل قواعد کی بنیا دیر مقاله کامطالعه کرتا ہے اوراس کا جائزہ لیتا ہے محقق کواپنا تحقیقی مقالیہ استاذ کو پش کرنے سے پہلے ان اصولوں کو سامنے رکھ کرخود ہی اپنی تحقیق کا جائز ہ لینا جا ہے تا کہ بیرونی محتنین (External Examiners) جب اس مقاله کی جانچ پڑتال کریں تو بہتر رپورٹ ارسال کریں۔

1- تخقیقی مقالے کی طباعت:

مقاله کی ظاہری شکل وصورت اور صفحه عنوان (سرورق):

1- کیاخار جی ٹائٹل (External Cover) مجلدہ؟

2-كيا ٹائنل برورج معلومات مندرجه ذيل طريقة ہے تكمل طور برموجود ہيں؟

أ _ مقاله كاعنوان _

ب) _ورجة علميه (اليم ال اليم فل، بي التي ذي) _

ج) محقق کانام۔

د) يو نيورشي كامونوگرام-

ھے) ۔ نگران استاذ کا نام،عہدہ وغیرہ ۔

و) مشعبه عربي زبان وادب/اداره اسلاميات _ (شعبه يااداره كانام)

ن _ پنجاب یو نیورشی، لا مور، یا کستان _ (بو نیورشی کا نام)

سال___ ء بمطابق

3- کیاخارجی ٹائٹل (External Title) کے پشتہ بربھی معلومات دی گئی ہیں؟

4-كيايشة يرمعلومات درج ذيل ترتيب پرموجود بين؟ أ) محقق كانام-ب)_مقاله كاعنوان_ ج)۔ تغلیمی پیشن اسال۔ د) ـ مال و بطابق ه 5۔ کیا اندرونی ٹائٹل موجود ہے؟ اور کیا اس پرموجود معلومات خارجی ٹائٹل کے مطابق ہیں؟ 6-كيا محقق في اين تحقيق كودبسمله وحمد وثناء اورصلاة وسلام "عيشروع كياب؟ (ب) فهارس: 1-كيافهرست مضامين موجود ي? 2-كيادوسرى فنى فيهارى (Analytical Indexes) بھى موجود ہيں؟ 3- كيا فهارس كومنظم صورت ميس پيش كيا گيا ہے؟ 4-كيافېرست مضامين مقاله كے شروع ميں يا آخر ميں لگائي گئي ہے؟ (ج) تحرير كاعلمي انداز: 1 - کیا محقق نے کتابت کے علمی انداز کے اصواوں کی یابندی کی ہے؟ 2_فصول اور ابواب كعنوان لكه محية بين؟ 3۔ کیابڑے عنوانات عمدہ انداز میں اور متن سے متناز کر کے لکھے گئے ہیں؟ 4۔ کیاذ ملی عنوانات کو بھی عمدہ انداز میں تر تیب دیا گیا ہے؟ (و) مقاله کی زبان:

1 - کیا مقالہ میں لغوی غلطیاں موجود ہیں؟ 2 - کیا مقالہ میں املاء کی اغلاط موجود ہیں؟ 3 - کیا محقق نے غیر عربی اور معرب الفاظ اور اصطلاحات کو بغیر بر بیٹس کے لکھا ہے؟

مقالے کا مقدمہ: -2 مقاصد تحقيق: (1) (ب) تحقيق كالمنج اوراساس: (ج) تحقیق کی مشکلات: مقالے کامتن: -3 (1) (ب) مقاله كى كامليت:

1 - كما محقق نے تحقیق كے مقاصد كوبيان كياہے؟ 2 _ كيا تحقيق كابيان كرده مقصد واقعي قابل ذكراور ورست ہے؟ 1 _ کیا محقق نے اس اساس اور منج کا ذکر کیا ہے جھے اس نے دوران تحقیق اختیار کیا؟ 2_ کیامقالے کی تنظیم عمدہ اور درست انداز میں کی گئی ہے؟ 3_كيااس نے منا بج واساسات تحقيق كومنطقى انداز ميں پیش كيا ہے؟ 1 _ كي محقق نے دوران تحقيق پيش آنے والي مشكلات كا ذكر كيا ہے؟ 2_كيامشكلات كاذكر منطقى ،اورمثبت انداز مين پيش كيا گيا ہے؟ شخقیق کی منهجیت (Methodology) 1 _كيا محقق نے اس مجھ تحقيق كاالتزام كيا بجس كانس نے مقدمه ميں ذكركيا؟ 2_كياتحين كو مجيت كساتھ يوراكيا كياہے؟ 3 - كياموضوع كتحقيق مين كامليت كاعضرموجود ہے؟ 4-كياتحقيق ميں ترابط كاعضرموجود ہے؟ 5_اً گر تحقیق کونقشه جات ، گرافکس اور تصویرون اور ضمیمه جات (Appendixes) کی ضرورت تقى ،تو كيانبيل مقالے ميں پيش كيا كيا ہے؟ 1 - كيامقال مكمل معلومات يرمشمل ہے؟ 2۔ کیا محقق نے تمام عناصراور تحقیق ہے متعلقہ ضروری معلومات کی تکمیل کی ہے؟

(ج) عناصر مقاله كالتناسل اورتر ابط:

1-كياعناصرمقاله (ابواب ونصول) كى كتابت منطقى اورمنظم شلسل كےموافق ہے؟

2-كيابرعضر (باب فصل) كااپن ماقبل سے ربط موجود ب؟

(د) معلومات كى توشق (حواله جات):

1-كيامحقق نے تحقيق سے متعلقہ لازمی مراجع كواستعال كيا ہے؟

2 _ كيا محقق في مراجع كوعده اوردرست اندازيس استعال كيا يا؟

3_كيا محقق نے نادرمراجع كو بھى استعال كياہے؟

4-كيام جع اقتباس كرنے كاطريقه درست بي؟

5۔ کیاا قتباس کودلیل بنانے کی ضرورت تھی؟

.6 _ كيا محقق نے اقتباس كاموضوع كے ساتھ درست ربط جوڑا ہے؟

7_كيا محقق في اقتباس كرده معلومات برحاشية رائى كى ب؟

8 _ كيا طاشيع مده انداز مين لكھے گئے ہيں؟

9-کیامحقق نے ہرا قتباس کا ایک افتتاحیہ وتمہید (Intro) لکھا ہے؟ اور کیامحقق نے نقل

کرنے کے بعداس پتغلیق (Comments) لکھی اوراس سے استثناج واستخراج کیا؟

10 - كيامحقق نے اپنے مقاله ميں پھھا ليے اقتباسات بھی نقل کئے ہيں جن كوا قتباس درج

كرنے كے طريقے كے مطابق نقل ندكيا مواور ند بى اپنے حاشيہ ميں ان كاحوالہ ديا ہو؟

4- خاتمة محقيق:

(أ) خلاصه:

1-كيامحقق نے مقاله كا خلاصة تياركيا ہے؟

2-كياخلاصة عمده اور درست اندازين تياركيا گياہے؟

(ب) نتائج وحاصلات:

1 - كيامحقل نتائج تك پانچا ؟

2۔ کیا بینا کی منطقی اور درست ہیں؟

3۔ کیا بدون کر دہ نتا گئی گئی ہیں؟

4۔ کیا نتا گئی کی روشنی میں تجاویز وسفارشات تیار کی گئی ہیں؟

فہرست مصادر ومراجع کی فہرست تیار کی ہیں؟

1۔ کیا محقق نے مصادر ومراجع کی فہرست تیار کی ہے؟

2۔ کیا فہرست کو درست انداز اور ابجدی تر تیب سے پیش کیا گیا ہے؟

3۔ کیا فہرست کوعربی، غیر عربی اور مجلّات کی طرف تقییم کیا گیا ہے؟

4۔ کیا محقق نے فہرست میں ایسے مراجع کا ذکر کیا ہے جو حاشیہ میں فہ کور نہ تھے؟

5۔ کیا حواثی میں حوالہ درج کرنے کا طریقہ اور فہرست مصادر و مراجع کے تیار کرنے کا طریقہ اور فہرست مصادر و مراجع کے تیار کرنے کا طریقہ ایک ہی ہے؟ بیعنی کیا دونوں میں اساء مولفین کا اعتبار کیا گیا ہے؟

نوت:

ایم _ا ہے، ایم فل اور بعض یو نیورسٹیوں میں پی ایچ ڈی کے مقالہ کے نمبر بھی لگائے جاتے ہیں _عام طور پرایم اے کامقالہ 100 نمبر اور ایم فل کامقالہ 200 نمبر کا ہوتا ہے _اگر مقالہ 100 نمبر کا ہوتو اس کی Evaluation کرتے وقت اور زبانی امتحان (Viva Voce) کے لئے نمبروں ک تقسیم درج ذیل طریقہ ہے کی جاسکتی ہے:

1_مقاله کاموادومندرجات_(Contents of Thesis)

2 منهج واسلوب شحقیق _ (Methodology adopted)

3-حواله جات/موضوع كا تاريخي جائزه Marks 15

(References cited/ Review of Literature)

4_زبان ومواد کی نقابت

(The Language and authenticity of the contents)

Whether the candidate has achieved the objectives in his/her)

(thesis

6-زبانی امتحان -(Viva Voce/Public Defence) Marks 25

رسم الخطء رموزاوقاف اوراختصارات

عربي رسم الخط:

رسم الخط متعلق مارى استحرير كدو پېلوېن:

ا_رسم الخط كاانتخاب

٢ يعض عر بى حروف كولكھنے كے مخصوص قاعدے

1-رسم الخط كاانتخاب:

كوفي

محقق کے لیے عربی زبان کے چھ بنیادی اور بڑے خطوط سے آگا ہی ضروری ہے، وہ چھ خط سے ہیں:'' ثلث، ننخ، فاری، رقعہ، دیوانی، کوئی''۔

وَ قَضَىٰ مَا الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُوالِمُ الْمُوالِمُ الْمُوالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلْمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلَمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلَمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلْمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلْمُ الْمُعِلْمُ الْمُعِلْمُ الْمُعِلْمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلْمُ الْمُعِلْمُ الْمُعِلِمُ الْمِعِلْمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلْمِ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمِ الْمُعِلِمُ الْمُعِلِمِ الْمُعِلِمِ الْمُعِلِمِ الْمُعِلِمِ الْمِعِلْمُ الْمُعِلِمِ الْمِ

سخ إِمَّا يَلِنَنَّ عِنْدَا لُكِبْرِ أَحَدُهَمَا أَوْكِلُاهُمَا فَلَا تَعْلَلُمُ الْفُ وَلَا تَسْتَهُر هَسَمَا

فارسى وقل لها قولا كريا ، واخفض لهاجناح الذل من الرحمة

رند. وقل رب ارحمها كما ربيانى صغيرا . ربكم أعلم بما نى نغوسكم

الىكى نوم لى خانى كالأولى بغول

بسم الخظّه الركمن الرغيب

اسلام کے ابتدائی زمانے میں نقطوں ہے خالی کوئی خط مروج تھا۔مصاحف قدیمہ اس خلا میں لکھے جاتے تھے۔اس کے بعد عربول میں نقطوں کا رواج پڑا۔شروع میں تو حرکات فتح ،ضمہ، سمرہ اورسکون کی علامات وجود میں آئیں ، پھرعلماء نے حروف کے درمیان امتیا زکے لئے نقطوں کو متعارف کروایا۔

ال وقت اہل عرب میں طلبہ کی تعلیم کے لئے'' خطر قنہ' رائج ہے۔البتہ کتابوں اور تحقیقات کی مذوین کے لئے'' خطر نئے'' استعمال کیا جاتا ہے ، کیونکہ میہ خط خوبصورت ، واضح اور الجھنوں سے پاک ہے۔قرآن مجید کے نئے بھی اسی خط میں لکھے جاتے ہیں۔خط ثلث کو کتابوں کے ٹائنل لکھنے کے لئے استعمال کیا جاتا ہے۔ باتی خطوط کوخوبصورتی ، تنویع اور حسن ذوق کے اظہار کے لئے لکھا جاتا ہے۔ 2۔ بعض حروف کو لکھنے کے مخصوص قواعد:

رسم الخط میں بعض حروف کو لکھنے کے مخصوص قاعدے ہیں جیسے ہمزہ ، ہا، نقطوں والے حروف، وصل وفصل ، مدوقصر ، زیادتی و کمی وغیرہ ۔ زمانہ گزرنے کے ساتھ ساتھ عالم عرب میں کتابت کا فن پروان چڑھتار ہااور بہت سے الفاظ کارسم الخطاب وہ نہیں جو ماضی میں ہوا کرتا تھا۔اس کمی وزیادتی کے پیش نظر ہرزمانے کے اہل علم ودانش تحریر کے تو اعدمقر رکرتے رہے ہیں۔

رموزاوقاف وترقيم: (Punctuation Signs)

رموزاوقاف وترقیم کوفن کتابت کابنیا دی جزشار کیا جاتا ہے۔ان کے ذریعے تحریر کے مفاہیم ومعانی کو مجھنا آسان ہوجا تا ہے۔علمی تحقیق کی مضبوطی اورا دراک رموز اوقاف کے ضبط کے بغیر مکمل نہیں ہوسکتا۔ درج ذیل سطور میں اوقاف وترقیم کی کچھ رموز کے موقع محل کو بیان کیا جارہا ہے:

1- نقطه(.)Full Stop:

نقط ايك ممل جمل كاختام يرلكاياجا تاب جيد: جَمَالُ الرجُلِ فَصَاحَةُ لِسَانِهِ.

جُبِلَتِ القلوبُ علىٰ حُبِّ مَنُ أَحُسَنَ إِلَيْهَا.

2_دوعمودي نقطے(:)Colon:

يەنقطەمندرجەذىل جگہول پر لکھے جاتے ہیں:

أ)۔ میلفظ قول کے مشتقات اور نقل کی جانے والی بات کے درمیان لگائے جاتے ہیں جیسے:

قال عمرين الخطاب: "مَنْ سَلَكَ مَسَالِكَ التُّهُم أَتُّهُمَ" ب) مجمل كي بعداى كالفصيل سے يہلے جيے: ثلاث" لا يُرُكِّنُ إلَّيُهَا :الدُّنيا،والسُّلطان،والمَرُّأة (ج) ایک چیز اوراس کی اقسام کے درمیان، جیسے: الكلمةُ ثلاثةُ أقُسامِ :اسم' و فعل' و حرف'. (د) تمثیل سے وقت مثالوں سے پہلے جیسے: علاماتُ الترقيم كثيرة''، مثل: النقطةُ ،الفاصلةُ وغيرُهُمَا. (هـ) ہراس لفظ کے بعد جس کی ہمتعریف کرنا جا ہیں، جیسے: الحجةُ:مايُرَادُ بِهِ إِثْبَاتُ أَمُرٍ أَو نَقُضُهُ. 3- فاصله(،) Comma: فاصله كومندرجه ذيل جگهول مين استعال كياجاتا ہے: أ)_مناوى الفظ ك بعد جيسے: يَاسَارِيَةُ ، الْجَبَلَ. ب) دوایسے جملوں کے درمیان جن میں حرف عطف ہو، جیسے: اقسراً اللدّر مسَ جیّدًا ،ثُمَّ فَكِّرُ فيهِ جَيّدًا. ج)_دومتضادكلمات يامتضاد جملول كے درميان جيسے: أنْتَ ، لَا عبداللَّه ، مَنْ تَكُلَّمَ . د) مختلف اماکن کے درمیان حروف عطف کی جگداستعال ہوتا ہے جیسے: لاهور، كراتشي، بشاور، مِنْ أكْبَر مدن باكستان. هه) کسی چیز کی انواع یا قسام کے درمیان، جیسے: اقسام الكلمة :اسم ،فعل،وحرف.

و) قتم اورجواب قتم كے درميان ، جيسے: تالله ، لاُ صَافِحَتُكَ. ز) جلدشرطاورجملد جواب كورميان جيسے: إنْ تَدرُسُ، تَنْجَحُ

فاصله منقوطه (؛) Semicolon:

ان دوجملوں کے درمیان آتا ہے جن میں ایک دوسرے کے لئے سبب واقع ہوجیہے: إِذَا اشْتَدَّ الْحَرُّ ؛ فإنَّ الناسَ يذهبونَ إلى المَصَايفِ.

علامت استفهام (؟) Interrogation Sign! -5 علامت استفهام اس جملے کے بعد آتی ہے جے حرف استفہام سے شروع کیا گیا ہوجیے: هَلُ سَافَرتَ إلى إسلام آباد؟ علامت تعجب(!)Exclamation Sign: -6 اظہارتجب کے لئے جیے:ماأجملَ الربيعَ! _ ما أنفعَ الكتابَ! _ للله ذَرُّكَ ! (آپ -([†] في كمال كرديا) كى بات يرابحار فى ك لي جيد: العمل العمل! -(· كى بات ت دُران ك لئ بيد: إيَّاك والكَّذِبُ! وعاك بعدجي : اللهم اغفر ذنوبنا! . استعانت وقريادك بعدجين ياللناس للفقير! _واغوثاه! _يا معتصماه!. خُوش کے بعد بیے بیا فرحتاہ ا _ یا بشری ، قد نجحت فی الاختبار! . عُم ك بعد جيه: واكبداه! ، وأسفاه ، مات فلان! . ترجى اوراميرك بعدجين : لعل الله يوحمنا! 7-علامت شرطه(-)Dash: علامت شرط عدد ومعدود کے درمیان آتی ہے جب کہ سطر کے شروع میں ہول جیسے: -3 - Y 91 ثانيا -ثالثا-دوشر طے(--)Double Dash: ان دونول کے درمیان جملہ معترضہ ذکر کیا جاتا ہے جیسے:

قال الشيخ للفتي_ وكان قد استشاره_اصبر.

چپوٹی توسین () (Parentheses) درج ذیل جگہوں پراستعال کی جاتی ہے:

ان كے درميان ايسا كلام ذكركيا جاتا ہے جواپئے سے پہلے كى تشریح ياكسى دوسرى زبان ميس رمه بيان كرتا ہو، جيسے: الذهب الأسود (البترول) يكثر فى جزيرة العرب.

أنبين مخضره عائية جمل ك لئر بحى استعال كياجاتا ب جيد قال (رحمه الله) صلو افرضكم.

(Quotation Mark) كارميان ايما كلام ذكر كيا علامت عصيص يا دوتومون "" وتومون "كوف منقول موجيد قال (عالي الله عمل عملا ليس عليه أمرنا فهو رد".

بردى توسين [] يس كاتب كى طرف ك جانے والے اس اضافے كوجگددى جاتى ہے جوا قتباس شده عبارت يس كرتا ہے جي : اصدرت جامعة الرياض [جامعة الملك سعود حالياً] قرارا مهما ينظم قبول الطلاب.

يحول دارقوسين ﴿ ﴾ كررميان قرآنى آيات كولكهاجاتا ب، جيد: ﴿ وم السلناك إلا رحمة للعالمين ﴾ .

11- علامت حذف (...) Delete Sign:

علامت حذف درحقيقت تين افقى نقط بين جنهين محذوف كلام كى جُدَّ كلها جا تا ب جيسے: أركان الإسلام خمسة وهي: شهادة أن لا إله إلا الله ، وأن محمدا رسول الله ، وإقام الصلاة و...

Follow up Sign(=)علامت تابعيت -11

علامت تابعیت ہے مراد دومتوازی شرطے(Dashes) ہیں جنہیں حاشیہ کی عبارت مکمل نہونے کی صورت میں صفحے کے آخر میں اوراسی طرح اگلے صفحے کے شروع میں لکھا جاتا ہے، ان کے ذریعے اس بات کی طرف اشارہ مقصود ہوتا ہے کہ بیرحاشیہ پچھلے صفحہ کے حاشیہ کے تابع ہے۔(۱) اختصارات (Abbreviations):

قدیم زمانے کے مصنفین ، کاتبین اور قلمی کتابیں لکھنے والوں کا دستوریے تھا کہوہ اپنی عبارت

عناية ، غازي (الدكتور). إعداد البحث العلمي: ليسانس، ماحستبر، دكتوراه.

میں کثرت ہے آنے والے الفاظ کے لئے اختصارات استعمال کیا کرتے تھے یعقق کے لئے ان ہے آگا ہی حاصل کرنااور مخطوط کے محققہ نسخہ میں انہیں مکمل شکل میں تحریر کرنا ضروری ہے۔ چنا نچہ آپ کے "	
سامنے حروف بہی کی ترتیب پر بعض اختصارات ذکر کئے جارہے ہیں جو مخطوطات میں استعمال ہوتے ہیں ا	
لخ الي آخره خل نسخة بدل	
لظه الظاهر رح رحمة الله عليه	1
لمص المصنف رحه رحمه الله	1
لمقص المقصود رضيه/رض رضى الله عنه	r'
نا اخبرنا انبانا انبانا	1
س سوال ۱ه انتهی	a)
س سطر تع تعالی	A)
ئی شرح ثنا حدثنا	2
س صفحه ج جواب	0
س اصل ج جزء	0
سح صحیح ج جمع	0
ح حينند ص علايله	-
سلعم عَلَيْتُ للش للشارح	0
سلم عُنْ الميلادي م للتاريخ الميلادي	0
ع عليه السلام م مفرد	2
م عليه السلام مج مجلد	2
ح فحينئذ مم ممنوع	ف
لانم فلانسلم هـ للتاريخ الهجري	ف
هف هذا خلف الميلاد هف هذا خلف	ق
	قث

۱ شلبي، احمد (الدكتور) . كيف تكتب بحثاً أو رسالة. (ط ٢٠، قاهره: مكتبة نهضة مصرية، ١٩٩٧م). ص٢١٢-٢٠٩، ٢١٢٠.

مرعشلي، يوسف (الدكتور) ، أصول كتابة البحث العلمي. (ط-١، لبنان: دارالمعرفة ، ٢٠٠٣م) ، ص٢٧٢،٢٧١ .

الله تعالى كى ذات بايركات اور أي كريم علي على عامتان اختصارات بين ابل علم في انتسار کے بجائے پورے الفاظ ذکر کرنے کی تاکید کی ہے۔ والمحضوص اختصارات:

بعض اختصارات مخصوص كتابوں كے ساتھ خاص ہوتے ہيں جيسے فيروز آبادي نے اپني شهرہ آفاق لغت 'القاموں المحيط''ميں چنداختصارات استعال کئے ہيں، جبنہيں انہوں نے اپنے مقدمے میں

علامه سيوطى في 'الجامع الصغير' كم مقدمه مين درج ذيل اختصارات ذكر كئ ين:

ان كى كمل صورت ميں بيان كيا ہے:

ف(ميم")لمعروف و (عين)لموضع وللبلدِ (الدالُ) التي أهملت فع

للبيهقي في السنن الكبري

لابن ابي شيبه في مسنده

لعبدالرزاق في مصنفه

لابى يعلى فى مسنده

للخطيب البغدادي في تاريخ بغداد

وما فيه من رمز فخمسة أحرفٍ و (جيم) لجمع ثم (هاء'') لقرية محدثین کے اختصارات:

للطبراني في الصغير

لعقيلي في الضعفاء

لابن عدى في الكامل

للدار قطني في السنن

لسعيد بن منصور في سننه

طص

0

عق

عد

قط

خ	للبخاري في صحيحه	-8	لابن ماجه في سننه
خد	للبخاري في الادب المفرد	٤	للسنن الاربعة
تخ	للبخاري في التاريخ الكبير	r	السنن إلاّ ابن ماجه
م	لمسلم في صحيحه	-	لاحمد بن حنبل في المسند
ق	للمتفق عليه عندا لشيخين	عم	لعبدالله بن احمد في زوائد المسند
د	لابي داؤد في سننه	ک	للحاكم النيسابوري في مستدركه
ت	للترمذي في سننه	حب	لابن حبان في صحيحه
ن	للنسائي في سننه	فر	للديلمي في مسند الفردوس
طب	للطبراني في المعجم الكبير	حل	لابي نعيم في حلية الاولياء
طس	للطبراني في الاوسط	- هب	للبيهقي في شعب الايمان

هق

ىش

٤

خط

علامه سيوطي ني درج الجوامع "بين درج ذيل مزيدا خضارات كاذكر يحى كيا ب: للضياء المقدسي في المختارة ض للبزار في مسنده بز لابى داؤد الطياليسي في مسنده 6 لأبى حامد البزاز لابن عساكر في تاريخ دمشق 5 ا بن حجر عسقلانی نے'' تقریب التہذیب'' کے مقدمہ میں مذکورہ بالا کے علاوہ مندرجہ ذیل رموز بھی درج کئے ہیں: لتعليقات البخاري في صحيحه خت لأبيي داؤد في "مسائل مالك" 25 للبخاري في "الادب المفرد" بخ للترمذي في"الشمائل" تم للبخاري في"خلق افعال العباد" عخ للنسائي في "مسند علي" , me للبخاري في"جزء القراءة" , للنسائي في مسند مالك کن للبخاري في "جزء رفع اليدين في الصلاة" ق: ی لابن ماجة في السنن لابن ماجه في"التفسير"له فق مد لأبى داؤد في"المراسيل" للجماعة الستة"البخاري و مسلم 3 والترمذي والنسائي وابن ماجه لأبى داؤد في "فضائل الانصار" اصد لأبى داؤد في "الناسخ" خد لأبى داؤد فى"القدر". قد لأبى داؤد في "التفرد" ف لأبى داؤد في"المسائل"(١) 0

الحق(3):

عربی تحریرو کتابت کے بنیادی قواعد (۱)

ہمز ہطعی:

ہمز ، قطعی وہ ہے جوکلمہ کےشروع میں اس طرح (1) لکھاجا تا ہے اور ہمیشہ اس کا تلفظ بھی کیا جاتا ہے، یعنی پیتلفظ میں کبھی حذف نہیں ہوتا ۔خواہ کلام کےشروع میں واقع ہویا درمیان میں ، جیسے :

(أد الأمانة إلى من التمنك ولا تخن من خانك)

ہمز قطعی درج ذیل جگہوں پر لکھاجا تا ہے:

اساء کے شروع میں:

بمز قطعي بهي اساء كشروع مين آتا بجيد: إمام،أيمن،أحمد،أمجد

مندرجها اء کا ہمزہ وصلی ہے جیسے:

ا _اسم،اسمان.

٣_ابن، ابنان.

۵ ابنم (أى ابن و ابنمان). ۲ امرؤ، امرؤان.

∠امرأة، امرأتان.

9 _اثنتان. • 1 _ايم الله.

2- حروف کے شروع میں:

(ال) كے علاوه باتی تمام حروف كا ہمزه، ہمزہ طعی ہے جیسے: إلى، إذن، أم، إما، أو، إن

جبكه(ال) كالهمزه وصلى ہے۔

3_ عارحر فی ماضی ،امراور مصدر کے شروع میں:

جیسے:أجاداور أجادت(ماضی کی مثال)

أخسِنُ اور أنحومُ (امركم مثال)

ا مريد تفصيل ك ليما وظر يجيج جمر عمر سليمان. الإملاء الوظيفي من غير الناطقين بالعربية (ط.1)

الرياض: جامعة الملك سعود، ١٩٩١م) جن ١٨٨_١٨٨.

إنصاف اور إفادة (مصدرك مثال)

4۔ ہمزہ مضارع پرمشمل مضارع کے شروع میں: جیسے اری، اقوا، اجری

5- ماضی ثلاثی کے شروع میں:

جيے:أكل اور أمو

نوٹ: ہمز ہ قطعی کو الف مہموز کی صورت میں لکھا جاتا ہے، اگر مضموم یا مفتوح ہوتو اسے الف کے اوپراورا گر مکسور ہوتو الف الف کے اوپراورا گر مکسور ہوتو الف کے ایپر اگر ہمز ہ قطعی سے پہلے کوئی حرف بھی آئے تو ہمز ہ کو الف مہموز کی صورت میں لکھا جاتا ہے، جیسے : لأن ، فسان ، وافدا.

ېمزه وصلي:

ہمزہ وصلی درمیان کلام میں صرف ککھا جاتا ہے، بولانہیں جاتا۔البتہ کلام کے شروع میں لکھا اور بولا جاتا ہے مگر الف پر ہمزہ کا نشان نہیں دیا جاتا، جیسے:اشکو کل من اختار ہذہ اللغة.

ممزه وصلى مندرجه ذيل جگهول پرآتاج:

ا ـ ثلاثى مجرد كافعل امر _ جيسے: اسمع، اسجد، اعبد، افعل _

٢- پانچ حرفی ماضی ،امراورمصدر كشروع ميں _ جيسے:احتكمَ ، احتكمُ ، احتكام _

٣- چهرفی ماضی ، امراور مصدر کے شروع میں - جیسے: استعلم، استعلم، استعلم،

۔ ہمزہ وصلی کوہمزہ سے خالی الف کی صورت میں لکھا جاتا ہے۔

ہمز قطعی اور ہمزہ وصلی کی پہچان:

ہمزہ وصلی اور ہمز قطعی میں فرق معلوم کرنے کے لئے ہمزہ والے لفظ سے پہلے (و) یا (فا)
لگائے۔اگراس لفظ کوادا کرتے وقت ہمزہ نہ بولا جائے تو وہ ہمزہ وصلی ہے۔جیسے: لفظ (استطاع)
کشروع میں (و) یا (فا) داخل کریں تو اسے (وستطاع) یا (فسطاع) پڑھا جائے گا یعنی ہمزہ نہیں بولا
جائے گا۔البتہ کتابت میں باقی رہے گا اور (واستطاع) اور (فاستطاع) کھا جائے گا۔لیکن ہمزہ قطعی

نطق و کتابت میں موجود ہے گا آگر چاں ہے پہلے (و) یا (فا) بھی آئے۔ الف جولفظ کے شروع ہے حذف ہوجا تا ہے:

الفظ (اسم) كشروع كا (الف) حذف ہوجا تا ہے جب وہ كلمل ' دبسم اللہ الرحمٰن الرحيم'' ميں آئے ليكن وہ اس كے علاوہ تركيبات ميں حذف نہيں جيسے : بساسے اللہ ، بساسے الحق ، باسے القانون ، باسے الأمة

۲_لفظ "ابن" اور" ابنة" كالف بهى كتابت سے حذف كردياجا تا ہے بشرطيك بيلفظ مفرد بوء ، دونا موں كے درميان واقع بواور سطر كثر وع ميں نه بوجيد : محمد بن إبر اهيم - سا_(ال) كالف بهى بعض اوقات كتابت سے حذف كردياجا تا ہے بشرطيك اس سے پہلے (لام) آئے اور جن اساء پروہ داخل ہے وہ لام سے شروع نه ہوتے ہوں جيسے : لملحق. لملحلم . للحامعة .

لفظ کے درمیان آنے والے ہمزہ کی کتابت 1۔ ہمزہ جب ساکن ہو:

جب ہمزہ لفظ کے درمیان آئے اور ساکن ہوتو اسے اس سے پہلے حرف کی حرکت کے ہم جنس حرف کے او پرککھا جائے گا، جیسے: فائس، بنو، سؤ د

''فی اس''کاہمزہ ساکن ہاوراس سے پہلاح ف مفتوح ہے۔ فتہ کاہم جنس حرف الف ہے، البذاہمزہ کوالف کے اور کھا جائے گا۔ اس کی مزید پچھ مثالیس ملاحظہ کچھیئے۔ رأس، بأس، شأن۔ ''بر''کاہمزہ ساکن ہے اور اس سے پہلاحرف کمسور ہے، کسرہ کاہم جنس حرف یاء ہے، لبذا

بهمزه كوياء كاوپرلكها جائے گااس كى مزيد كچھ مثاليس ملاحظه كريں _ بنس ، منذنة.

''سؤد'' کاہمزہ ساکن ہے اس سے پہلاحرف مضموم ہے۔ضمہ کاہم جنس حرف واؤ ہے،لبذاً ہمزہ کو واؤ کے او پر ککھا جائے گا اس کی مزید کچھ مثالیس درج ذیل ہیں۔لؤم،بؤںس،

2- بمزهجب مسورمو:

لفظ کے درمیان میں آنے والا ہمزہ جب مکسور ہوتوا سے یاء پر لکھا جائے گا، جیسے :ینس ، دُنِی

3- بمزهجب مضموم بو:

لفظ كدرميان آنے والا بمز مضموم بوتواسے واؤپر لكھاجائے گاجيے: شؤون، يؤم، قرؤوا.

البنة اگراس سے پہلے سر قصيره يا سره طويله موتوايے ہمزه كوياء پرلكھا جائے گا جيے:

بريؤن (كسره طويله كى مثال) يستهزؤن (كسرة قييره كي مثال)

4- ہمزہ جب مفتوح ہو:

لفظ كورميان آف والاجمزه مفتوح بوتوات اس يهلي حرف برآف والى حركت كي بمجنس حرف برآف والى حركت كي جم جنس حرف بركاها جائ كاجيس : سأل ، فؤاد ، فئة

ہیں۔ اگرایے ہمزہ سے پہلاح ف ساکن ہواور حرف مدہ نہ ہوتو ہمزہ کوالف پر لکھا جائے گا جیسے: یسال بیانس ، ھیاۃ .

اگراس = پہلے حرف مدہ (الف یاواؤ) آئے تواسے الگ کلھاجائے گا جیے . تساء ل،
 تفاء ل ، لن یسوء ٥. إن وضوء ٥.

اگراس کا ماقبل مابعدے ملا ہوا ہو یعنی جب حرف مد، یاء کی صورت میں ہوتو اے ایسے لکھا جائے گا۔ بینڈ، خطینۂ

5- درمیان میں آنے والے ہمزہ کی ایک اور قتم:

مجمع اللغة کاخیال ہے کہ اگر ہمزہ کسی لفظ کے آخر میں آئے لیکن اس لفظ کے ساتھ کوئی دوسراا پیالفظ ملا ہو جورسم الخط میں اسی لفظ کا حصہ شار ہوتا ہے جیسے صائز ،اور تشنیہ وجمع کی علامتیں ،تو ایسی صورت میں ہمزہ کوکلمہ کے درمیان میں شار کیا جائے گا یعنی جواحکامات کلمہ کے درمیان میں آنے والے

ہمزہ کے ہوتے ہیں وہی اس کے بھی ہول گے جیے۔ جسنزاءإن هسلذا جسنزاؤه،

یبداً......یبدؤون، جزء...اشتریت جزاًین من کتاب خزانة الأدب. درمیان کلمه کے وہ حروف جو کتابت میں حذف ہوتے ہیں:

-12

میر میں ایسی ہیں جن میں درمیان کلمہ میں آنے والے حروف کو صذف کر دیا جاتا ہے۔

ورج ذیل کلمات کے درمیان الف کو حذف کر دیا جاتا ہے:

القرآن، مررآة، الله، ذلك، السموات، إله، هأنا، هأنذا، يأيها، يأهل،

بإبراهيم، الرحمن، هؤلاء، لكن، هذا.

الله مندرجه ذيل كلمات عنون كوحذف كردياجا تاب:

مما(من ،ما)، عما(عن ، ما)، ممن (مِن ، مَن)، ألا (أن ،لا).

اود جواسم دوواو پر شمتل مواس سے ایک واوکو حذف کر دیاجا تا ہے جیسے : طباو س (طاو و س) داو د (داوو د).

اللذى (اللذى)، الذى (اللذين). (اللذين)، الذي (اللذين)، اللذي (اللذين)، الذي (الل

🛬 مثنيه ميں (اللذان) اور (اللتان) باقی رہیں گے۔

درمیان کلمه کے وہ حروف جن کا بغیرنطق کتابت میں اضافه کیاجا تا ہے:

ورج ذیل کلمات کے درمیان میں (واؤ) کا کتابت میں اضافہ کر دیا جاتا ہے لیکن واؤ کو بولا

شير جاتا _ أولئك، أولاء، أولو (المرفوعة) ، أولى، (المنصوبة، المجرورة) أولات.

لفظ کے آخر میں آنے والے بعض حروف کی کتابت

لفظ كآخريس بمزه:

مجمع اللغه العربيه في لفظ كآخريس آفي والي بمزه كورج ذيل قواعد بيان كة بين:

اگرا ہے ہمزہ سے پہلے حرکت ہوتو اے اس حرکت کے ہم جنس حروف پر لکھا جائے گا جیسے: یجرؤ، بیدا، یستھزئ.

المراس سے پہلے والاحرف ساکن ہوتوا سے الگ لکھاجائے گا جیسے: جسز ، ہدوء ، ہدوء ، جب اس سے پہلے والاحرف ساکن ہوتوا سے الگ لکھاجائے گا جیسے: جسز اء ، شبی ء .

ہ رہے۔ ہلا۔ جب ایسے ہمزہ سے پہلے کو کی حرف ساکن ہولیکن ہمزہ پرنصب کی تنوین آرہی ہوالی صورت میں اگر ہمزہ اپنے ماقبل سے موصول ہوتو ہمزہ کوالف تنوین اور ماقبل حرف کے درمیان نیرہ پر لکھاجائے گا جیسے :بطیفًا، شیفًا. اگر ہمزہ سے پہلے ایسا حرف ہوجو مابعد کے ساتھ ملا کرنہیں لکھا جاتا تو ہمزہ کو علیحدہ لکھا جائے گار جیسے ۔بلدء أ.

الف لين كولكھنے كے طریقے اور قواعد

1- الف لين، اگر حروف مين آئ:

الف لین اگر حروف کے آخر میں آئے تو مندرجہ ذیل چارجگہوں کے علاوہ اے اس کے لفظ کے مطابق الف ہی تکھا جائے گا۔ مندرجہ صورتوں میں اسے یا ء کی صورت میں تکھا جائے گا۔ مندرجہ صورتوں میں اسے یا ء کی صورت میں تکھا جائے گا۔ جیسے ۔ إلى، بلى، على، حتى.

2- الف لين، جب افعال مين آئے:

الف لین اگرافعال میں آئے تواس کے مندرجہ ذیل قواعد ہیں:

الف۔ الف لین جب فعل علاقی ناقص یائی کے آخر میں آئے تو اسے یاء کی صورت میں لکھا جائے گا۔ در حقیقت اس کی اصل یاءاس کے فعل مضارع سے معلوم ہوتی ہے۔ جیسے۔ مشمی۔۔۔

یمشی، مضی ... یمضی، رمی .. یرمی

ب- وہ افعال جوثلاثی ہوں لیکن ان میں حروف زوائد آرہے ہوں ایسے افعال کے آخر میں آنے والے الف کو یاء کی صورت میں لکھا جائے گالیکن شرط بیہ ہے کہ الف سے پہلے یاء نہ ہو، جیسے: ارتقی، اھتدی

ج- اگر کسی الف لین کی اصل واؤ ہوتو اسے بھی الف کی صورت میں لکھا جائے گا۔ جیسے۔ دعب یدعو ، علا ... یعلو ، سما یسمو .

د۔ ثلاثی کےعلاوہ دوسرےافعال میں اگرالف لین سے پہلے یاء ہوتوا سے الف کی صورت میں ہی لکھا جائے گاتا کہ یاء کا تکرار لازم نہ آئے۔ جیسے۔استحیا… یستحی

3- الف لين اگراساء مين آئے:

الف لین اگراساء میں آئے تو اس کے قواعد درج ذیل ہیں:

ا۔ اسم ثلاثی معرب میں الف لین کوالف کی صورت میں لکھا جائے گا بشرطیکہ اس کا الف واؤ

ے بدلا ہوا ہو، میں العصاء اس کا شننیہ 'العصوان ''آتا ہے جس سے اس کی اصل معلوم ہوتی ہے۔

ب۔ اگراہم ثلاثی معرب کا یاء سے بدلہ ہوا ہوتو اسے یاء کی صورت میں لکھا جائے گا جیسے۔ الفتی ۔۔۔۔اس کا تثنیہ 'الفتیان''ہے جس سے اس کی اصل معلوم ہوتی ہے۔

ج- غيرثلا في اساء كي دوتسميں ہيں:

1- عربی أسماء:

اگرایساساء سے پہلے یاء نہ ہوتو انہیں یاء کی صورت میں لکھاجائے گاجیسے: کبرے، صفوری، فتوی، مصطفی، عذاری، اگران سے پہلے یاء ہواور وہ اساء اعلام ہوں تو یاء کے ساتھ کھے جائیں گئے جیسے: معلی کے جیسے: معلی کے جیسے: معلی اللہ نہ دارا

2- عجمى أسماء.

تین حروف سے زائد عجمی اساء میں الف لین کوالف کی صورت میں لکھا جائے گا: سوائے اور چارجگہوں کے وہ چارجگہیں یہ ہیں۔ کسویٰ، عیسیٰ، بعخاریٰ، عوسیٰ.

و۔ اساءمبنیہ میں الف لین کوالف کی صورت میں لکھا جائے گا،مندرجہ ذیل پانچ مقامات اس سے متنفی ہیں۔لدی، اُنی، متبی، اُولی، (اشاریہ) اُولی (موصولہ)۔

لفظ كآخر ميں بڑھائے جانے والےحروف:

الفظان کای ''کآخر میں نون کا اضافہ کیا جا تا ہے جیسے اللہ تعالی کا فرمان ہے۔ ﴿و کا اِن من نبی قاتل معه ربیون کثیر ﴾ (آل عمران: 146)۔

ہے۔ حالت رفع اور حالت جر میں لفظ''عمر'' کے آخر میں واؤ کا اضافہ کیا جاتا ہے جیسے (عمرو) جبکہ حالت نصب میں ایسانہیں ہوتا بلکہ اسے بغیرواؤ کے لکھاجاتا ہے جیسے ۔''عمرا''

ا واوَجْع كے بعدالف برُ هايا جاتا ہے جيسے لقد علموا ، واعر فو االحق من الباطل ، حتى يتبينو ا.

ك ايبانعل جس كآخر ميں واؤ ہوليكن شروع ميں نون آر ماہو، جيسے۔ "ندعو" ايسفعل ك

آخر میں الف نہیں لکھا جاتا ، کیونکہ بیرواؤجمع نہیں بلکہ بیکلمہ کا حصہ ہے۔اس طرح واؤاشباط کے بعد بھی الف کا اضافہ نہیں کیا جاتا جیسے شاعر کا قول۔''فیان ھے مو ذھبت اُحلاقہ، ذھبو ا''.

المناس واوُعلت ك بعد بحى الف كاضاف بيس كياجا تا - يصين يدعو المعلم إلى الأخلاق. جمع نذكر سالم الرمضاف بواوراس كا (ن) ساقط بوجائ توباقى بحيخ والى واؤك بعد الف كا اضافه بيس كياجا تا ب-"المحتوسون من الوقوع فيما يضوهم قليلو العدد، وطالبو الشفاء مما ضرهم كثيرو العدد".

اسلامی واد بی مصادر

ہم ضروری سمجھتے ہیں کہ محقق طلبہ کواسلامی علوم وفنون جیسے تفییر ،حدیث ،فقد ،اصول فقہ ،معاجم ، اللہ الغت ،صرف ونحو ،ادب ،تاریخ ،سیرت ،انساب ،اورتراجم کی اہم کتب کے متعلق معلومات فراہم کردیں تاکہ دوران تحقیق ان کتب سے استفاد ہ کرسکیس اوران کے لئے تحقیق کا راستہ کہ کو سکے۔(1)

تفييراورعلوم قرآن

(أ) تفيير ما ثوركا بهم مصادر:

ا ـ جامع البيان عن تأويل آي القرآن:

ی تفسیر تفسیر تبلیر میں میں مشہور ہے، اسے مشہور مفسر، مورخ اور محدث ابوجعفر محمد ابن جعفر محمد ابن جی مشہور ہے، اسے مشہور مفسر، مورخ اور محدث ابوجعفر محمد ابن جریہ الطبر کی (224۔ 310ھ) نے تالیف کیا۔ ماثور تفاسیر میں سب سے زیادہ قدیم اور معتبر کتاب ہونے کا درجہ اسے ہی حاصل ہے۔ نیز یقفیر معقول کے بھی اہم مصادر میں سے ہے کیونکہ اس میں بہت سے وقتی علمی استنباطات اور اقوال کی توجیہ وترجے کے جا بجانمونے ملتے ہیں، جن سے سن نظر اور علم کی گہرائی کا احساس ہوتا ہے۔علامہ سیوطی اس تفسیر کے بارے میں فرماتے ہیں:

'دتفسیرطبری تمام تفاسیر میں ایک مایہ ناز اور عظیم مقام کی حامل تفسیر ہے۔اس میں اقوال کی توجیدوتر جیچ کا خاص اہتمام کیا گیا ہے۔ نیز وجوہ اعراب اور استنباط پر خاصی توجہ دی گئی ہے۔اس اعتبار سے بیقسیر متقدمین کی تمام تفاسیر پر فوقیت رکھتی ہے''۔

امام نووي رحمه الله عليه فرمات بين:

''امت کااس بات پراجماع ہے کہ تغییر طبری جیسی تغییر آج تک نہیں لکھی گئی''۔ تغییر طبری بڑے سائز کی تعیں جلدوں میں شائع کی گئی ہے۔

مصادر ومراجع كى بيرفهرست كچھ اضافه اورحذف وترميم كے ساتھ ڈاكٹر محمد عجاج الخطيب كى كتاب ''لسمات في المكتبة والبحث والمصادر'' (مطبوعه موسسة الرسالة ، بيروت ١٩٨٣م) سے اخذك گئى ہے۔ معالم النزيل مشہور محدث ،فقیہ اور مضر ابو محمد حسین بن مسعود بن محمد فراء بغوی شامل (م510ھ) کی مابیہ ناز تصنیف ہے۔امام خازن نے اپنی تفسیر کے مقدمہ میں''معالم النزیل ''ک بارے میں کھھاہے:

''معالم النزيل علم تفیرین کھی گئی سب سے اعلی متند، جیداورعدہ کتاب ہے،اس میں گ اقوال کو جمع کیا گیا ہے اور بیشہ، تضیف اور تبدیل سے خال ہے ۔اسے احادیث نبویہ اورا دکام شرمیہ سے مزین کیا گیا ہے۔انو کھے واقعات اور ماضی کی دلچسپ با تیں اس میں موجود ہیں۔عمدہ اشارات اور واضح عبارات اس کا اہم جزو ہیں۔اس میں عبارات کوخوبصورت قالب اور قصیح اسلوب میں ڈھالا گیاہے''۔

علامها بن تیمیتفیر' البغوی' کے بارے میں فرماتے ہیں:

''یتفیر، نثلبی کی تفیر سے مختر ہے لیکن مولف نے موضوع احادیث اور جدید گھڑی ہوئی آراء سے اسے محفوظ رکھا ہے''۔معالم التزیل تفییرا بن کثیراور تفییر الخازن کے ساتھ شائع ہوئی ہے''۔ 3۔ تفییر القرآن العظیم:

امام حافظ محدث مفسر مورخ عمادالدین ابوالفد اء اساعیل بن عمرو بن کثیر بصری دشتی شافعی (700-774 هـ) کی بیتفییر ماثور تفاسیر میں لکھی گئی تفاسیر میں تفسیر طبری کے بعد دوسر ابوا اہم مرجع ہے۔ ابن کثیر نے تفسیر القرآن بالقرآن اور تفسیر القرآن بالحدیث کے ساتھ ساتھ صحابہ کرام اور اسلاف سے منقول اقوال بھی لئے ہیں۔ ساتھ ساتھ آیات تغییر میں روایت کردہ مرویات کے ضعف کی طرف بھی اشارہ کیا ہے۔ انہوں نے اقوال کو ترجیج دینے کے ساتھ ساتھ دلائل کی توجیبات کو بھی بیان کیا ہے۔ انہوں نے الی مشرروایات اور اسرائیلیات وغیرہ کو بھی بیان کیا ہے جن کے ذریعے مفسر کو کسی بیات کو بھی بیان کیا ہے۔ انہوں نے الی مشرروایات اور اسرائیلیات وغیرہ کو بھی بیان کیا ہے جن کے ذریعے مفسر کو کسی بیات کو بھی بیان کیا ہے۔ انہوں نے الی مقتل ہوگا ہوگا ہوگا آسان ہوجا تا ہے۔

اہل علم کے نزد میک اس کتاب کوعظیم مقام حاصل ہے۔اس کی عظمت اس قدرمسلمہ ہے کہ تفسیر میں دلچینی رکھنے والاشخص اس سے مستغنی نہیں ہوسکتا تنفیر ابن کثیر تفسیر بغوی کے ساتھ بھی شائع ہوئی اور علیحدہ بڑے سائز کی چارجلدوں میں بھی شائع ہوئی ہے۔دارالفکر لبنان نے اسے کئی مرتبہ حجمایا ہے۔ استاذ احمر محمد شاکر نے تفسیر این کی کا انتہائی باریک بینی سے اختصار کیا ہے ،اور اس میں استاذ احمد محمد شاکر نے تفسیر این کی کا انتہائی باریک بینی سے اختصار کیا ہے ،اور اس میں استان کے ذریعے اور سنت کے ذریعے کرنے کا اہتمام کیا ہے ۔انہوں نے آیات کے معانی و مقاصد کے بیان میں ابن کی کی کی استان کی استان کی استان کی استان کی استان کی استان کی بات کی معانی و مقاصد کے بیان میں ابن کی کی استان کی کی کا کام دے سکے انہوں نے اس اختصار کو 'عمد سے شائع ہوئی ہوئی ہے۔

میں اور دوسری مرتبہ اس ادارے سے آراستہ کیا۔ یہ ایک اور اسکا کا منظار کیا ہے۔ انہوں نے اسادیث کی اسناد کو حذف کرنے کے ساتھ ساتھ ان کی تخ تن و تہذیب اور کانٹ چھانٹ کا کام بھی کیا ہے۔ علاوہ ازیں انہوں نے کتاب پر حاشیہ بھی لکھا ہے اور اسے انتہائی خوبصورت انداز میں بڑے سائز کے تین اجزاء میں زیور طبع ہے آراستہ کیا۔ بیاختھار پہلی مرتبہ 1393 ھیں بیروت کے دارالقرآن سے اور دوسری مرتبہ اس ادارے سے 1399 ھیں شائع ہوا۔

4_الدر المنثور في التفسير بالماثور:

عافظ جلال الدین عبدالرحمٰن بن ابی بحرسیوطی شافعی (911ه) نے اس تفسیر میں اسلاف سے منقول اقوال کو بردی عمدگی ہے جمع فرمایا ہے ۔ انہوں نے اس سلسلہ میں بخاری، مسلم، نسائی، ترذی، احمد، ابوداؤ د، اور طبری رحمہم اللہ وغیرہ ہے منقول روایات کولیا ہے ، کیکن انہون نے روایات میں ترجیح اور حصیح وضعیف کے امتیاز کو بیان نہیں فرمایا - بیا نتہائی جامع کتاب ہے اور کھمل طور پرایک تفسیر ماثور ہے، لیکن ضعیف روایات کے ضعف کو بیان کرنے کی ضرورت ابھی باقی ہے ۔ بی کتاب بڑے سائز کی چے جلدوں میں شائع ہو چکی ہے۔

، ندکورہ بالا تفاسیر کے علاوہ تغییر ماثور میں بہت ی کتابیں کھی گئی ہیں جن کا تذکرہ اس قدر تفصیل طلب ہے کہ آئبیں یہاں ذکر کرناممکن نہیں ،ان میں سے پچھ کے نام درج ذیل ہیں۔

- 1_ بحرالعلوم ، لابي الليث السمرقندي (م283هـ)
- 2_ تفسير ابي اسحاق الثعلبي النيشابوري(م427هـ)
 - تفسير ابن عطية الاندلسي الغرناطي (م546هـ)

4. الحواهر الحسان في تفسير القرآن الابني زيد عبدالرحمن بن محمد الثعالير الجزائري (876هـ).

2- تفسیر بالرائے (عقلی تفسیر) کے اہم مصاور:

5۔ الکشاف عن حقائق التنزیل و عیون الاقاویل فی و حوہ التاویل!

امام ابوقاسم محمود بن عمرخوارزی زخشری ، جاراللہ (467-538 ھ) کی پینسیراہل علم کے درمیان تفییر کشاف کے نام سے مشہور ہے۔ بیر معتزلہ کی مشہور ترین تفییر ہے۔ اگر ہم اس میں موجود اعتزال سے بالا تر ہوکر دیکھیں تو ہمیں نظر آتا ہے کہ آیات قرآن یہ کے اعجاز و جمال اور سحر بلاغت کو جس طرح علا مدزخشری نے بیان کیا ہے اس طرح شاہد بی کسی نے بیان کیا ہو، کیونکہ علامہ زخشر کی کو علامہ زخشر کی اور معلی اور اور بی نام بات اس معلامہ زخشر کی کوعلوم بلاغت و معانی ، عربی زبان ، اشعار عرب ، ادب ، بیان اور علوم صرف و نجو میں یوطولی حاصل تھا۔ انہوں نے اپنی علمی اور ادبی مہارت کو بردی خوبصورتی کے ساتھ تفییر کشاف میں یو کے بیان کے دل اس تفییر کی طرف متوجہ ہوئے ہیں۔

بعد بین آئے والے بہت سے اہل سنت کے علاء نے علامہ زخشری کی اس تفییر سے استفادہ
کیا ہے ، البتہ سے بات بھی قابل ذکر ہے کہ علامہ زخشری نے اپنی تفییر بین معتزلہ کی آراء اور ان کے
مذہب کی تائید بیں بہت بچھ کھا ہے۔ اگر اس بین اعتزال کے مسائل اور روح اعتزال نہ ہوتی تو یتفییر
اپنے فوائد جلیلہ کی وجہ سے دور حاضر کی شاندار ترین تفییر ہوتی ۔ انہوں نے اہل سنت سے معتزلہ کے
بہت سے اختلافی مسائل بین سنی علاء کوچیلنے کے انداز بین خطاب کیا ہے ، اور بہت سے مسائل پر روپیش
کیا ہے۔ نیز انہوں نے ہر سورت کے آخر بین اس سورت کی فضلیت اور قاری کے ثواب پر مشتل
ایک حدیث کھی ہے لیکن ان بین سے اکثرا حادیث ضعیف یا موضوع ہیں۔

یہ تفسیر بڑے سائز کی چارجلدوں میں شائع ہوئی ہے۔اس کے حاشیہ پر بہت می کتا ہیں ہیں جن میں شائع ہوئی ہے۔اس کے حاشیہ پر بہت می کتا ہیں ہیں جن میں شخ الاسلام شہاب الدین ابن حجرعسقلانی (852ھ) کی''الکافی الشاف' قابل ذکر ہے۔ یہ کتاب مصطفیٰ حسین احمہ کی تحقیق کے ساتھ 1946ء میں شائع ہوئی تھی اب اس کتاب کے مزیدایڈیشنز شائع ہو چکے ہیں۔

البحر المحيط:

یہ تفسیر مشہور شوی مفسر اشیر الدین ابو عبداللہ مجھ بن یوسف بن علی (ابن حیان) اندلسی

745-654 هے) (جو کدابوحیان کے نام سے مشہور ہیں) کی تالیف ہے۔ قرآن مجید کے وجوہ اعراب

اس اے اولین مرجع شار کیا جاتا ہے۔ ابوحیان نے شحوی مسائل کو جا بجابیان کرنے کے ساتھ شحو یوں

اختلاف کا بھی تذکرہ کیا ہے۔ ابوحیان نے وجوہ قراء ات ، اسباب نزول ، نائخ ومنسوخ ، اقوال اللہ اوراقوال سلف کو بھی کثر ت سے ذکر کیا ہے۔ بسااوقات وہ نحواور فقہ کی کتابوں کا حوالہ بھی دیتے اللہ اوراقوال سلف کو بھی کثر ت سے ذکر کیا ہے۔ بسااوقات وہ نحواور فقہ کی کتابوں کا حوالہ بھی دیتے ہیں اور آیات میں موجود علم بیان اور علم بدیع پر بھی تبھرہ کرتے ہیں۔ وہ پہلے آیات کے مفر دات کو لیتے ہیں اور اسلاف کے اقوال کی روشنی میں نحو، بیان ، اور فقہی اعتبار سے اس پر بحث کرتے ہیں ، پھر بلیخ اور معضر عبارت میں اس کی تشریح کرتے ہیں۔ نیز وہ بعض اوقات اپنے سے پہلے بزرگوں کی کتابوں سے مختصر عبارت میں اس کی تشریح کرتے ہیں۔ نیز وہ بعض اوقات اپنے سے پہلے بزرگوں کی کتابوں سے مختصر عبارت میں اس اس کا تشریح کرتے ہیں۔ نیز وہ بعض اوقات اپنے سے پہلے بزرگوں کی کتابوں سے مختصر عبارت اس اعتبار سے ان کی قضیر ایک جامع تفسیر ہے البتہ اس پر بحث کرتے ہیں۔ اس اعتبار سے ان کی قضیر ایک جامع تفسیر ہے البتہ اس پر نوی کی رنگ غالب ہے۔ مفاتیح الغیب :

امام فخرالدین مجمہ بن عمر بن حسین بن الحسن الرازی (544-606 ھ) کی تفسیر ۱۳۳۲ حصول پر مشتل ہے، اور تفسیر بالرائے بیں سب سے خیم تفسیر ہونے کا درجہ بھی اسے بی عاصل ہے محتلف علوم بیں انتہائی مفصل مباحث کی حامل ہونے کی وجہ سے اس تفسیر کو دوسری تفاسیر پر انتیازی حیثیت حاصل ہے۔ امام رازی ایک سورت کا دوسری سورت اور ایک آیت کا دوسری آیت کے ساتھ ربط بیان کرتے ہیں۔ نیزعلوم کونیا اور علم کلام میں گفتگو کرتے ہوئے فلاسفہ کے اقوال ذکر کرتے ہیں، اور پھر اہل سنت کی ارازور موز کو اشاعرہ) کے نہ جب کے مطابق آئیس رد کرتے ہیں، اس طرح امام رازی آیات کے اسرارور موز کو کثرت سے بیان کرتے ہیں۔ اس مقصد کے لئے بیشتر اوقات ''الاست نباطات العقلیہ لسور قدم سورة اوار کرتے ہیں اور فقہاء کے نہ اہم بان کے استباط اور دلائل کا تذکرہ ضرور کرتے ہیں۔ بعض حق اوا کرتے ہیں اور فقہاء کے نہ اہم بان کے استباط اور دلائل کا تذکرہ ضرور کرتے ہیں۔ بعض حق اوا کرتے ہیں اور فقہاء کے نہ اہم بان کے استباط اور دلائل کا تذکرہ ضرور کرتے ہیں۔ بعض وقات اصولی نموی اور بلاغی مسائل میں بحث کو بہت زیادہ طول دیتے ہیں۔ امام رازی مناسب مواقع پر گراہ فرقوں کے نظریات کا تعاقب کرتے ہوئے بھی دکھائی دیتے ہیں۔ امام رازی مناسب مواقع پر گراہ فرقوں کے نظریات کا تعاقب کرتے ہوئے بھی دکھائی دیتے ہیں۔ امام رازی مناسب مواقع

واضح رہے کہ امام رازی ابھی اس تغییر کو کممل نہ کر پائے تھے کہ اجل نے انہیں آلیا، پھر بعد میں آنے والے کسی عالم نے ان کے نجیج اور اسلوب کوسا منے رکھتے ہوئے اس کی پیکیل کی -البتہ تکملیہ لکھنے والے نے اس بات کی تحدید نہیں گی کہ امام رازی کہاں تک لکھ پائے تھے تفسیر کبیر کئی مرتبہ زیور طبع ہے آ راستہ ہوئی اور اس کے ایک نسخ پر استاذ محمر محی الدین عبدالحمید کی تحقیق ہے جو 1352 ءیں شائع ہوا تھا۔

فتح القدير في الجمع بين الرواية والدراية في التفسير :

مایہ نازمحدث مفسراور فقیہ محمد بن علی بن محمد شوکانی صنعانی (1173-1250 ھ) کی اس تفسیر کا شہر کا شار ان تفاسیر میں ہوتا ہے جوتفسیر بالروایہ اور تفسیر بالدرایہ کوجمع کرنے والی ہیں۔اس تفسیر کواصول تفسیر میں اصل کا درجہ حاصل ہے۔علامہ شوکانی نے اپنے سے پہلے علاء کی کتابوں سے بھی استفادہ کیا اور ان کی براضافہ بھی کیا۔بعض مسائل میں انہوں نے اجتہا و سے بھی کا م لیا ہے اور اس اجتہا دمیں علاء نے ان کی مخالفت بھی کی ہے۔

علامہ شوکانی کا انداز تغییر ہے ہے کہ وہ پہلے آیات ذکر کرتے ہیں، اور پھران کی معقوٹی تغییر کرتے ہیں، اور پھران کی معقوٹی تغییر کرتے ہیں، پھروہ قابل اعتاد قراءات اور ان کے قبار کے ہیں، پھروہ قابل اعتاد قراءات اور ان کے قراء کا ذکر کرتے ہیں، وہ اہل لغت کے اقوال کو ذکر کرنے کے ساتھ ساتھ وجوہ اعراب پر بھی روشنی ڈالنے ہیں، اور آیات احکام ہیں فقہاء کے مسالک اور دلائل پر تبھرہ کرنے کے بعدران جم قول کو دلیل کے ساتھ بیان کردیتے ہیں۔

بعض آیات کی تفییر کے آخر میں ان آیات سے متعلق احادیث اور اقوال اسلاف نقل کر کے ہیں ، لیکن اس مقام پر علامہ شوکانی نے بعض ضعیف روایات کو بھی ذکر کیا ہے۔ اور راوی کا ذکر کرنے پراکتفا کر کے حدیث کا درجہ بیان نہیں کیا۔ بیکا م انہوں نے قاری پر چھوڑ دیا ہے کہ وہ خود ان کے مصادر کی طرف رجوع کر کے درجہ حدیث کو تلاش کرے۔ ایک محدث ہونے کی حیثیت سے ان کے لئے بہتر بیر تفا کہ وہ درجہ حدیث کو بیان کر دیتے تا کہ قاری کے لئے اس معاملہ میں آسانی ہوجاتی ۔ علامہ شوکانی نے بعض ایسی اخبار پر سکوت اختیار کیا ہے جو اہل سنت کے نزدیک فابت شدہ نہیں اور یہ بات اہل علم پر خفی نہیں ۔ ان سب باتوں کے باوجود فتح القدر ایک انتہائی شاندار اور اہم کتاب ہے، جے ایک اسلامی لا بھر بری کی زیبت ہونا چاہیے ، کیونکہ اس میں ایسی شاندار اور اہم کتاب ہے، جو درسری تفاسیر میں نہیں ۔ یقفیر پانچ جلدوں میں مصر سے کئی مرجبہ بہت می خصوصیات موجود ہیں جو دوسری تفاسیر میں نہیں ۔ یقفیر پانچ جلدوں میں مصر سے کئی مرجبہ شائع ہو چکی ہے۔

بلادشام کے علامہ ﷺ محمد جمال الدین قامی (1866-1914ء) کی پینفسیر قیمتی فوائد پر مشتل ہےاور محقق کو یکتاونا در د قائق ہے آگاہ کرتی ہے۔علامہ قاسمی اپنی اس تغییر کے مقدمہ میں اس کا تعارف کچھ یوں کراتے ہیں:''میں اس تفسیر میں شاندار تحقیقات اور اہم مباحث ذکر کروں گا ،اسرار کے فزانے اس میں واضح کروں گا ،افکار کے نتائج کی کانٹ چھانٹ کروں گا ،اس میں ان فوائد کو جمع کروں گا جو میں نے عظیم اسلاف کی کتابوں سے حاصل کئے ہیں۔اس میں ان موتیوں کا تذکرہ کروں گا جو مجھے فیتی علمی ورثے سے حاصل ہوئے ۔اس میں ان زوائد کا تذکرہ ہوگا جومیری ناقص فہم نے آشکار کئے ،جن کی دلیل میرے پاس موجود ہے اور ان پر میرا اعتاد بھی رائخ ہے۔اس کتاب کی گہرائیوں میںغوطہ زنی کرنے والا اس کی تعریف کئے بغیررہ نہ سکے گا، کیونکہ میں نے اس میں نفیس ع کہا ہے کودلیل کے ساتھ لکھاہے،اور تیج اور حسن احادیث کو میں نے اس میں نقل کیا ہے۔ میں اس میں الیمی انوکھی با تیں بھی لا یا ہوں جوذ ہنوں کو جیران کر دینے والی ہیں، کیونکہ بیز بنی کاوشوں کا نیچوڑ ہیں اور اہل عقل کے لئے ہدایت کا ذریعہ ہیں۔ میں نے انجانی باتوں کے ذریعے اپنی ابحاث کوطول دیئے کی کوشش نہیں کی بلکہ مسائل کے حل میں ، میں نے اختصار کو ترجیح دی ہے۔ نیز اگر کو کی شخص اس تفسیر میں اہل باطل کے خلاف دلائل کو تلاش کرنا جا ہے تو اسے بہت کچھٹل جائے گا۔شاید ہی کوئی ایسا شخص ملے جواس کتاب کے تمام مضامین پر دسترس رکھتا ہو،اوراس میں موجودعلم ودانش کی باتوں کو جانتا ہو۔اس لئے کہاس میں خفیہ راز ہیں اور حکمتوں کے جواہر ہیں ،جنہیں تحقیق کے بعدو ہی آشکار کرسکتا ہے جھے اللہ اس کام کے لئے چن لے۔

میں نے اس تفییر کے شروع میں اصول تفییر کے بارے میں ایک گرانقدر مقدے کا اضافہ
کیا ہے، جو ماییناز قواعداور شاندار فوائد پر مشتل ہے۔ بید مقدمہ مضامین کتاب کے لئے چابی کی حیثیت
رکھتا ہے، اور اس سمندرکی گہرائی میں غوطہ خوری کرنے والوں کے لئے راہ نما اور حقائق کی تفییر میں
مددگار ہے۔ اس کی وجہ سے تفییر کے اسرارود قائق تک رسائی حاصل کی جاسکتی ہے'۔

ورحقیقت علامہ قاسمی رحمہ اللہ نے اپنی تفسیر کے بارے جو پچھے کہا بالکل ٹھیک کہا۔اس تفسیر میں انہوں نے واقعنا آیات قرآنیہ کے اسرار کومنکشف کیا ،اور آیات احکام کی تفسیر میں فقہاء کے اختلاف کو واضح اسلوب کے ساتھ بیان کیا ہے،اورا حادیث کوان کے راوی اور ناقل کی طرف منسوب کیا ہے۔ اس تغییر کی ایک بہت اہم خصوصیت ہے ہے کہ انہوں نے اس ہیں جہاں جہاں اہل علم کے اقوال لئے ہیں، ان کی کتابوں کے حوالے بھی پیش فرمائے ہیں۔ جس کی وجہ سے محقق کے لئے کیڑ علمی فوائد کے حصول کے لئے ان تک رسائی کرنا آسان ہوجا تا ہے۔ ندکورہ خصوصیات کی بناء پر محاس فوائد کے حصول کے لئے ان تک رسائی کرنا آسان ہوجا تا ہے۔ ندکورہ خصوصیات کی بناء پر محاس التا ویل تغییر کے میدان میں ایک ممتاز حیثیت کی حال تغییر ہے۔ یتفییر درمیانے سائز کی سترہ جلدوں میں ایک متاز حیثیت کی حال تغییر ہے۔ اس کی آیات اورا حادیث کی تخ تا ہم کا فریضہ فوادعبد الباقی نے سرانجام دیا ہے۔

10. في ظلال القرآن:

عالم اسلام کے عظیم اویب سید قطب (1906-1966ء) کی تغییر تغییر تغییر تغییر تغییر تغییر تغییر تغییر تعدید کے میدان میں نئی جہت اور جدید نئی کی حامل ہے۔ سید قطب نے اس تغییر میں انتہائی شاندار اسلوب کے ساتھ معقول و منقول کو جمع کیا ہے کہ جس سے انسان کا دل قر آن مجید کے معانی و مقاصد کی طرف تھنچا چلا جاتا ہے۔ انہوں نے سورتوں اور آیات کے درمیان پائے جانے والے ربط کو واضح کیا ، اور قر آن مجید کے مضامین کو آشکار کیا ہے جو انتہائی گہری اور باریک بین تحقیق کا نتیجہ ہی ہوسکتے ہیں۔ انہوں نے اس تغییر مضامین کو آشکار کیا ہے جو انتہائی گہری اور باریک بین تحقیق کا نتیجہ ہی ہوسکتے ہیں۔ انہوں نے اس تغییر کے بارے میں میں ہروہ بات ذکر کی ہے جس نے ان کے دل و د ماغ کو متاثر کیا۔ اسی وجہ سے اس تغییر کے بارے میں اہل علم کا اختلاف ہے کہ اسے تفاسیر کے زمرہ میں داخل کیا جائے پانہیں ۔ سید قطب نے بھی اس بات کو الل علم کا اختلاف ہے کہ ایس بیان کیا ہے:

"اس تفسیر کو پڑھنے والے بعض حضرات کا خیال ہے ہے کہ پیفسیر کا ہی ایک رنگ ہے۔جبکہ دوسر کے بعض حضرات کا خیال ہیہ ہے کہ قرآنی مضابین پر مشتمل ایک تالیف ہے جس میں اسلام کے عموی مسائل پر گفتگو کی گئی ہے۔جبکہ ایک تیسر کے گروہ کا خیال ہیہ ہے کہ انسانی زندگی اور معاشر ہے کے البی دستور یعنی قرآن مجید کی شرح کی ایک کوشش ہے اور اس دستور کی حکمت کا بیان ہے۔جبکہ میر السینوں آراء سے مختلف ہے۔ میں صرف سے مجھتا ہوں کہ میں نے اپنے خیالات اور اپنے دل کی خیال ان متیوں آراء سے مختلف ہے۔ میں صرف سے مجھتا ہوں کہ میں نے اپنے خیالات اور اپنے دل کی باتوں کو تحریک کا جامہ پہنا یا ہے اور میں اس کے سائے کے نیچے زندگی گز ارتا ہوں۔ میں نے اس بات کی باتوں کوشش کی ہے کہ لغوی ،فقہی ،اور کلامی مباحث میں غوطرز نی نہ کروں کیونکہ سے چیزیں قرآن کو میر کی روح سے اور میر کی روح کے وائد و کیونکہ قرآن نے اور جس کی اسانی معاشر ہے ،انسانی زندگی اور انسانی روح کو فائدہ پہنچ سکتا ہو۔ کیونکہ قرآن نے رکھی ہے جن سے انسانی معاشر ہے ،انسانی زندگی اور انسانی روح کو فائدہ پہنچ سکتا ہو۔ کیونکہ قرآن نے

الني چيزول پرزورديا ہے۔

میں نے اس بات کی بھی کوشش کی ہے کہ اس تفییر میں اس کتاب مجز کے فئی حسن و جمال اور تعییر ونصویر کے ساتھ اس کے الصاق پر بھی روشنی ڈالوں ۔ آٹھ سال پہلے (تقریباً 1364 ھے) جب میں اپنی کتاب ' التصویر الفنی فی القرآن' سے فارغ ہوا، اس وقت سے میری ایک خواہش تھی ۔ اس وقت بھی پر یہ بات عیاں ہوئی تھی کہ تصویر خوبصورت قرآنی تعبیر میں ایک واضح قاعدہ ہے ۔ میری ایک خواہش خواہش تھی کہ اللہ تعالی جھے قرآن مجید کو اس روشنی میں پیش کرنے کی سعادت بخشے ۔ پھر بیخواہش میر سے اندر دب گئی یا جھپ گئی ، یہاں تک کہ اس ظلال میں بدا کیس مرتبہ پھر ظاہر ہوئی اور میں نے اس میر سے اندر دب گئی یا جھپ گئی ، یہاں تک کہ اس ظلال میں بدا کیس مرتبہ پھر ظاہر ہوئی اور میں نے اس میں درس قرآن کی صورت میں پیش کروں جن میں کوئی خاص ربط وتعلق ہے اور ایک خاص ظل ان پر میں درس قرآن کی صورت میں پیش کروں جن میں کوئی خاص ربط وتعلق ہے اور ایک خاص ظل ان پر سیار قبل ہے ۔ قرآن مجید کی ایک آیات قرآن مجید کا ایک دلتے یا کہ ویش ہیں ۔ میں نے خود کو اس بات کا اجتمام ضرور کیا ہے کہ قرآن مجید کے باہند بورے قرآن مجید میں نہیں بنایا ، البتہ میں نے اس بات کا اجتمام ضرور کیا ہے کہ قرآن مجید کے باہند پورے تر آن مجید میں نہیں بنایا ، البتہ میں نے اس بات کا اجتمام ضرور کیا ہے کہ قرآن مجید کے باہند پورے قرآن میں بیشلسل باقی رہے'۔

خلاصة كلام بيہ ہے كہ سيد قطب نے اپنی تفسير ميں اسلام كی حقیقی صورت كواسلامی عقائد، شريعت، اخلاق، مقاصد اور مفاہيم كی روشنی ميں بڑے احسن انداز ميں پيش كيا ہے۔ ان كی اس تفسير ميں انفرادی اور اجتماعی زندگی کے ہر شعبے ميں موجو د تصوف وسلوک اور وجدان كارنگ بھی جھلکتا نظر آتا ہے۔ سيد قطب نے اپنی تحقیق كی گرائی کے ساتھ ساتھ اس كی جامعیت اور اصالت كو بھی مدنظر رکھا ہے۔ سيد قطب نے اپنی تحقیق كی گرائی کے ساتھ ساتھ اس كی جامعیت اور اصالت كو بھی مدنظر رکھا ہے۔ انداز بيان انتہائی شاندار اور اسلوب انتہائی منفر دہے۔ اپنی انہی خصوصیات كی بناء پر ''فی ظلال القرآن' كو عوام وخواص ميں انتہائی مقبوليت حاصل ہوئی۔ پيفير درميانے سائز كی تميں جلدوں ميں چھم مرتبہ شائع ہو چکی ہے۔

11. التفسير الحديث:

جدید دور کے اسلامی ادیب محمدعزہ دروزہ نے اس تفسیر کوقر آن مجید کی نزولی ترتیب کے مطابق کلھا ہے۔وہ اس کےمقدمہ میں لکھتے ہیں:

"ہماری رائے اس بات پر کھہری کہ ہم اس تفییر کو سورتوں کی نزولی ترتیب کے مطابق کم سے سے سے سورۃ العلق کی تفییر کی جائے، پھر سورۃ القلم کی، پھر سورۃ العلق کی تفییر کی جائے، پھر سورۃ القلم کی، پھر سورۃ المرال

کی ،اوراس ترتیب کے مطابق پہلے تکی سورتیں تکمل کی جا تھیں ، پھر سورۃ البقرۃ اور پھر سورۃ الانفال کی انسیر کی جائے ،اوراس ترتیب کے مطابق تمام مدنی سورتیں تکمل کی جا تھیں۔اس ترتیب کو اپنانے کی جو بعد ہمارے خیال کے مطابق سیمنج قر آن بنہی اور قر آن کی خدمت کے لئے زیادہ افضل ہے کیونکہ اس کے ذریعے عہد بہ عہداور سال بہ سال سیرت طیبہ کی اتباع ممکن ہے۔ نیز نزول قرآن کے ادوار اور مراحل کو زیادہ واضح اور باریک بینی کے ساتھ سمجھا جاسکتا ہے ۔ نیز قاری کوقر آن مجید کے نزول کی فضا کو انتہائی مناسب انداز میں سمجھنے کا موقع ماتا ہے ، جس سے اس کے سامنے سنزیل کی حکمتیں بھی عیاں ہوتی چلی جاتی ہیں۔

اس طریقه کار کواختیار کرنے سے پہلے ہم نے اس کے بارے بیں بہت نور وفکراور مشاورت کی کہیں بہت نور وفکراور مشاورت کی کہیں بی قرآن مجید کے نقاص کے خلاف تو نہیں ، لیکن ہمارا آخری فیصلہ یہی گھرا کہ قرآن بہی کے اس ترتیب کواختیار کرنے بیس کوئی حرج نہیں ۔ وجہ اس کی بیتی کہ تغییر تلاوت سے ہٹ کرایک معاملہ ہے۔ بیدا یک فنی اور ایک مستقل بالذات امر ہے۔ قرآن مجید کی ترتیب سے اس کا کوئی تعلق نہیں ، اور نہ بی تقدیل بیکو کئی فرق براتا ہے۔ اور نہ بی کے قرآن مجید کے نقدیل بیکوئی فرق براتا ہے۔ اور نہ بی کہ تناس کی ترتیب کو مختلف کرنے ہے قرآن مجید کے نقدیل بیکوئی فرق براتا ہے۔

ماضی میں ہمیں بہت سے ایسے علاء مضرین اور محدثین ملتے ہیں جنہوں نے قرآن مجید کی سے ایک میں ہمیں بہت سے ایسے علاء مضرین اور محدثین ملتے ہیں جنہوں نے قرآن مجید کی سے اس سے ایک یا چند سورتوں پر تفاسیر لکھیں ،اوران پر کسی قتم کی تنقید بھی نہیں ہوئی ،اسی وجہ ہے ہم نے اس طریقہ پر چلنے کا ارادہ کیا ، جبکہ ہمارا مقصد صرف اور صرف زیادہ نافع انداز میں قرآن مجید کی خدمت کرنا ہے۔ نہ ہم اس سے انحراف کرنا چاہتے ہیں ،اور نہ شذوذ میں پڑنا چاہتے ہیں ۔اور اللہ تعالی نیتوں کو زیادہ جائے والا ہے''

''النفیرالحدیث' میں محمورہ کا منج یہ ہے کہ وہ پہلے سورت کا مختر تعارف کراتے ہیں ، اور ان بنیاد کی خطوط کا ذکر کرتے ہیں جن کے گر دسورت گھوم رہی ہے۔ اس کی اہمیت ، خصوصیات ، تر تیب بزول اور اس میں موجود کی اور مدنی آیات کو بتاتے ہیں۔ پھر وہ آیات کے ایک مجموعے کو بیان کرتے ہیں جس کافنیر کرنام قصود ہوتا ہے۔ بھی تو یہ مجموعہ زیادہ آیات پر مشتمل ہوتا ہے اور بھی تھوڑی آیات پر ، وہ اسے ایک موضوعاتی اکائی بنا کر معنی اور سیاق کے اعتبار ہے ان کی تشریح کرتے ہیں کلمات نا درہ کی مختصر شرح کرنے کے ساتھ ساتھ لغوی استعمال اور استشہاد کا تذکرہ بھی کرتے ہیں۔ جب کوئی عبارت اپنے معانی ومنا ہیم کو پوری طرح بیان کر رہی ہوتو اس کی تشریح میں مشغول نہیں ہوتے۔ آیات کے شان بزول کے پارے میں جوروایات منقول ہیں ان کا اختصارے تذکرہ بھی کرتے ہیں۔ پھراس منتخب کردہ مجموعہ کے احکام ومبادی کا تذکرہ کرتے ہوئے انہیں سیرت نبویہ کے مشاہد ومناظر کے ساتھ مر بوط کرتے ہیں، کیونکہ بیر دبط ہی ایک مسلم کی زندگی کو گہرے انداز میں متاثر کرسکتا ہے۔

محرعزہ اپنی اس تغییر میں بہت سے مقامات پر قرآن مجید میں آنے والے واقعات اور پر غیب وتر ہیب پر مشتمل امور کاان کے مقاصد ومبادی کے ساتھ تعلق واضح کرتے ہیں۔موضوعات پر عنوانات اور تعلیقات کو بھی ذکر کرتے ہیں۔ فدکورہ تمام خصوصیات کی بنا پر ہم کہہ سکتے ہیں کہ محمد عزہ ونے قرآن مجید کے تیس سالہ دور نزول کوسا منے رکھتے ہوئے اسلام کی حقیقی تصویر پیش کی ،اور قرآن کریم کی روشنی میں کاروان دعوت الی اللہ کی رفتار کا لمحہ بہلحہ جائزہ پیش کیا ہے۔ بیتفییر درمیانے سائز کی بارہ جلدوں میں کاروان دعوت الی اللہ کی رفتار کا لمحہ بہلحہ جائزہ پیش کیا ہے۔ بیتفییر درمیانے سائز کی بارہ جلدوں میں کاروان وی سائز کی داراحیاء الکتب العربیہ سے شائع ہوتی رہی۔

پروفیسر گرعزہ کے تالیفی کارناموں میں''الیہ ودف سے السقسر آن''''السقسر آن والسمبشسرون''اور''السقسر آن والسملحدون'' بھی خاطرخواہ مقبولیت حاصل کرچکی ہیں تفسیر بالمعقول میں مندرجہ بالاکتب کے علاوہ اور بھی بہت ہی بیش قیمت تصانیف موجود ہیں جن کا تفصیلی تذکرہ تو انتہائی طوالت کا طلب گارہے، البتہ ان میں سے پچھنام یہاں ذکر کئے جارہے ہیں۔

ا. تفسير البيضاوي ٢. تفسير النسفي ٣. تفسير الخازن
 ٣. تفسير النيشا پوري ٥. تفسير جلالين ٢. تفسير الخطيب الشربيني

٢. تفسير ابي السعود ٨. تفسير الآلوسي .

3_ آیات احکام کی تفسیر (فقهی تفسیر) کے اہم مصاور:

اہل علم نے قرآن مجید کی ایک نئی جہت سے متعارف کرانے کے لئے صرف ان آیات کی تفسیر بھی کا تھی ہے، جن کا تعلق احکام سے ہے۔ سابقہ مفسرین کی طرح اول سے آخر تک پورے قرآن مجید کی تفسیر کی بجائے صرف ان آیات کی تفسیر جن سے فقہی احکامات وابستہ ہیں تیفسیر کا ایک جداگانہ انداز ہے۔ ایسی کچھ تفاسیر کا تعارف یہاں پیش کیا جارہا ہے۔

12-أحكام القرآن:

یتفییرابوبکراحد بن علی رازی حنی (255-370ھ) کی ہے جو'نصاص'' کے نام ہے مشہور ہیں ۔علامہ بصاص نے قرآن مجید کی تمام سورتوں میں سے صرف ان آیات کا انتخاب کیا ہے جواحکام سے متعلق ہیں۔ امام بصاص آیات قرآئیہ سے متنظ ہونے والے فقہی احکام کوذکر کرتے ہیں ، اور پھر ان مسائل ہیں اختلاف ائم کہ کو دلائل کے ساتھ بیان کرتے ہیں۔ علامہ بصاص نے فقہی مسائل ، ان مسائل ہیں اختلاف افرد لائل کو اس کثر ت اور طوالت سے بیان کیا ہے کہ دوران مطالعہ آپ کو بیا حساس ہونے لگتا ہے کہ آپ تغییر نہیں بلکہ تفایلی فقد کی کوئی کتاب پڑھ رہے ہیں۔ یہ کتاب بڑے سائز کی تین جلدوں میں 1347 ھیں مصر کے المطبعة البھیة المصویة سے اور پھر ہیروت سے شائع ہوئی ہے۔

13- أحكام القرآن:

امام ابوعبداللہ محمد بن ادریس شافعی (150-204ھ) کے فقہی اقوال کواہام حافظ ابو بکرا تھے بن حسین بیہ بی شافعی نیشا پوری (م458ھ) نے ترتیب دیا ہے۔امام بیہ بی فرماتے ہیں کہ امام شافعی کی احکام القرآن میں ایک کتاب تھی لیکن وہ ہم تک نہیں پہنچی ۔اس کتاب کو بیہ بی نے امام شافعی کی ان نصوص سے جمع کیا ہے جوامام شافعی اور ان کے شاگر دوں جیسے علامہ مزنی ، بویطی اور ابو ثور کی کتابوں میں موجود تھیں۔

امام پہلی نے احکام القرآن کو پہلے نقل کیا، پھر انہیں سنت سے مئوید کیا ہے۔ چنا نچہ وہ پہلے آیت کو ذکر کرتے ہیں، اوراس سلسلہ ہیں امام شافعی سے منقول احکام کا تذکرہ ہڑے واضح اسلوب ہیں کرتے ہیں۔ اس دوران مخالفین کے دلائل کو شافعی سے منقول احکام کا تذکرہ ہڑے واضح اسلوب ہیں کرتے ہیں۔ اس دوران مخالفین کے دلائل کو نرمی اورانساف کے ساتھ ردبھی کرتے ہیں۔ آیات احکام کی روشنی میں فذہب شافعی کے حوالے سے یہ کتاب فقہ میں ایک عظیم مقام کی حامل ہے۔ تغییر یا فقہ میں دلچینی رکھنے والا شخص اس سے مستعنی نہیں ہوسکتا۔ احکام القرآن درمیانے سائز کی دوجلدوں میں 1372 ھیں سیدعزت العطار الحسینی کی نگرانی میں مصر سے شائع ہوئی تھی۔ اس پرشنے عبدالغنی عبدالخالت کی وسیح اور طویل شخصی تبھی موجود ہے۔ میں مصر سے شائع ہوئی تھی۔ اس پرشنے عبدالغنی عبدالخالت کی وسیح اور طویل شخصی تبھی موجود ہے۔ میں مصر سے شائع ہوئی تھی۔ اس پرشنے عبدالغنی عبدالخالت کی وسیح اور طویل شخصی تبھی موجود ہے۔ میں مصر سے شائع ہوئی تھی۔ اس پرشنے عبدالغنی عبدالخال تکی وسیح اور طویل شخصی تبھی موجود ہے۔ میں مصر سے شائع ہوئی تھی۔ اس پرشنے عبدالغنی عبدالخال تکی وسیح اور طویل شخصی تبھی موجود ہے۔

یہ کتاب امام قاضی ابو بکر محمد بن عبداللہ محمد معافری اندلی اشتیلی مالکی (468-543ھ) کی تالیف ہے جو'' ابن العربی'' کی کنیت سے مشہور ہیں ۔ ابن العربی پہلے قرآن مجید کی کسی سورت کو ذکر کرتے ہیں، پھراس میں موجود آیات احکام کی تعداد بتاتے ہیں، پھرا کیک آیت کو لے کراس کی تشریح کرتے ہیں، اور یہ بھی بتاتے ہیں کہاس آیت میں کل اسٹے مسائل ہیں، پھر ہرمسکے کوالگ الگ عنوان دے کر ذکر کرتے چلے جاتے ہیں۔ ابن العربی کی احکام القرآن ایک جامع کتاب ہے۔ البتہ اتی بات ضرور ہے کہ ابن العربی نے بعض مسائل میں اپنے مخالفین کی تر دید میں انتہائی شخت اب ولہجہ اعتبار کیا ہے، جوبعض اوقات غیر جانبداری کی حد پار کر جاتا ہے اور تعصب سے جاماتا ہے۔ آیات سے بعض معانی کے استنباط کے لئے ابن العربی نے لغوی استشہادات کو بھی پیش کیا ہے۔ انہوں نے نہ تو اسر ائیلیات کو ذکر کیا اور نہ بی احادیث ضعیفہ کو بیان کیا ہے بلکہ ان کے ذکر کو نا مناسب خیال کیا ہے۔ یہ کتاب چارجلدوں میں علی محد بجاوی کی شخصی کے ساتھ 1957ء میں قاہرہ سے شائع ہوئی تھی۔

اللہ جارجلدوں میں علی محد بجاوی کی شخصی کے ساتھ 1957ء میں قاہرہ سے شائع ہوئی تھی۔

15۔ الجامع لا حکام القرآن:

امام مضرابوعبدالدهمابن احمدانساری اندلی قرطبی (م 671ه) کی آیات احکام کی تغییر میں کبھی گئی جامع ترین کتاب ہے۔ انہوں نے اسباب نزول، قراءات، وجوہ اعراب، تخ تئ احادیث، قرآنی الفاظ غریبہ کی شرح، اشعار عربی سے استشہاد اور الی بہت سے چیزوں کو ڈکر کیا ہے جن کی وجسے احکام کے استنباط اور وضاحت میں آسانی ہو کتی ہے۔ کتاب کی عبارت انتہائی عمدہ اور واضح ہے۔ اسلاف کے اقوال کو کثرت سے پیش کیا گیا ہے اور ہر قول کے قائل کا بھی ذکر کیا گیا ہے۔ علامہ قرطبی فقہی خراسی استفادہ کیا ہے۔ علامہ قرطبی فقہی قرطبی نے اپنی اس تغییر میں ابن العربی کی احکام القرآن سے بھی استفادہ کیا ہے۔ علامہ قرطبی فقہی نہ اہم کو ذکر کرتے ہیں اور ساتھ ہی این کے دلائل بیان کرتے ہیں اور پھر آیات کی عمدہ انداز میں تغییر کرتے ہیں اور انداز بیان میں تعصب اور شخی نہیں بلکہ انصاف، نرمی اور علمی شان کے مطابق کلھتے جلے جاتے ہیں۔

یہ کتاب بوے سائز کی ہیں جلدوں میں قاہرہ کے دارالکتب المصریہ سے 1935ء اور 1950ء میں شائع ہوئی تھی۔ بعداز ال الدار القومیة للطباعة والنشو سے بھی شائع کی گئی تھی۔

4۔ علوم القرآن کے اہم مصاور اور مراجع

1- البريان في علوم القرآن:

امام بدرالدین محمد بن عبداللہ زرکشی (745-794 ھ) کی بیرتالیف علوم قرآن میں کہ بھی گئی جامع ترین کتاب ہے۔اس میں انہوں نے اسلاف کی کتابوں کا خلاصہ کیا اور ان پر بہت سے امور کا اضافہ بھی فرمایا۔قرآن کریم ہے متعلق بہت ہے مسائل کی تحقیق کی مشکل اور مغلق باتوں کوحل کیا اور مختلف علوم ہے متعلق پیدا ہونے والے اشکالات کو دور فرمایا۔علامہ ذرکشی کی بیرکتاب سنتالیس انواع پر مشتمل ہے۔انہوں نے ہرنوع کاہراعتبارے بھر پورعق ادا کیا ہے،جس کی وجہ سے ریہ کتاب سے زیادہ جامع اور فائدہ مند کتاب بن گئی ہے۔ یہ کتاب بڑے سائز کی چارجلدوں میں استاذ مجمد ابوالفضل ابراہیم کی تحقیق کے ساتھ 1957ء میں مصر سے شائع ہوئی تھی۔

2- الإتقان في علوم القرآن:

ام ما فظ البو بکر جلال الدین عبد الرحن بن ابو بکرسیوطی (849-911ه) کی علوم قرآن میں لکھی گئی ایک مایہ ناز جامع کتاب ہے۔ انہوں نے اس کتاب کواسی (80) انواع میں تقسیم کیا ہے۔ پہلی نوع مخبرین کے طبقات کے بارے پہلی نوع مخبرین کے طبقات کے بارے میں ہورتوں کی معرفت میں اور آخری نوع مخبرین کے طبقات کے بارے میں ہے۔اللہ تعالی انہیں مسلمانوں کی جانب ہے بہترین جزادے کہ انہوں نے ہرنوع کا پوراپوراحق میں ہے۔اللہ تعالی آئییں مسلمانوں کی جانب ہے بہترین جزادے کہ انہوں نے ہرنوع کا پوراپوراحق ادا کیا ہے۔علامہ سیوطی کی' اللا تقان' بڑے سائز کی دوجلدوں میں بہت ہے کتب خانوں سے شائع ہوچکی ہے۔ان میں المکتبة التجاریة بھی شامل ہے،اس کے حاشیے پر ابو بکر با قلانی کی اعجاز القرآن بھی شائع کی گئی ہے۔ بہر حال قار کین کی آسانی اور استفادے کی سہولت کے لئے اس کتاب پر مزید محت اور تحقیق کی ضرورت ہے۔

3- التبيان بعض المباحث المعطقة بالقرآن على طريق الاتقان:

یہ کتاب ایک محقق عالم شخ طاہر جزائری رحمہ اللہ (1268-1338ھ) کی تالیف ہے۔
انہوں نے اس کتاب میں علوم قرآن سے متعلق تمام ضروری ابحاث کو جمع کر دیا ہے، اور انہائی علمی،
دقیق اور عمیق شخصیق فرمائی ہے۔علوم قرآن اور تفسیر سے دلچہی رکھنے والاشخص اس کتاب ہے مستغنی نہیں
ہوسکتا۔ کیونکہ قرآن مجید کا اسرار واحکام کی بڑی عمد گی سے اس میں بیان کیا گیا ہے۔علامہ جزائری کا
خیال میرتھا کہ ان کی میرکتا اس تفسیر کا مقدمہ ہے گی جس کی تالیف کا وہ پہلے سے ارادہ فرما چکے تھے۔
میرکتاب درمیا نے سائز کی ایک جلد میں مصر کے مطبعة المنار سے 1334 ھیں شائع ہوئی تھی۔
4۔مناصل العرفان فی علوم القرآن:

جامعہ از ہر کے مابینا زاور معاصر عالم وشخ محمر عبد العظیم زر قانی نے اس کتاب میں علوم قرآن کی تاریخ کوموضوع بنایا ہے۔ انہوں نے تنزیل القرآن اور اسباب نزول سے متعلق گفتگو کی اور قرآن مجید کے سات حروف پر نازل ہونے کے موضوع پر تفصیل سے روشنی ڈالی ہے۔ علامہ زرقانی نے نبی کریم شیالیقہ ، حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ ، اور حضرت عثان رضی اللہ عنہ کے عہد میں جمع قرآن کو تفصیل ے بیان کیا ہے اور اس حوالے ہے پائے جانے والے شبہات کے دندان شکن جواب و نے ہیں۔
علامہ ذرقانی نے سورلوں اور آیات کی ترتیب، کتابت قرآن، رسم قرآنی، مصاحف، قرآت، قراء، تغییر،
مفسرین اور ان کا منج تغییر، کتب تغییر، ترجمہ قرآن، اور اس کا حکم، اس بارے میں علماء کے ندا جب اور
ناسخ ومنسوخ کو تفصیل ہے بیان کیا ہے ۔ آپ نے محکم ومتشابہ وغیرہ کا تذکرہ کیا، اور ان ہے متعلق
پائے جانے والے علمی اشکالات کو بہترین انداز میں حل کیا ہے ۔ آپ نے اسلوب قرآن، خصائص
قرآن، اعجاز قرآن، اور ان ہے متعلق پائے جانے والے شبہات کو بخوبی واضح کیا ہے ۔ ندکورہ
قرآن، اعجاز قرآن، اور ان ہے متعلق پائے جانے والے شبہات کو بخوبی واضح کیا ہے ۔ ندکورہ
میں اعلی تعلیم حاصل کرنے والے طلبہ کی علمی ضرورت پورا کرتی ہے ۔ مناصل العرفان کئی مرتبہ درمیانے
میں اعلی تعلیم حاصل کرنے والے طلبہ کی علمی ضرورت پورا کرتی ہے ۔ مناصل العرفان کئی مرتبہ درمیانے
منائز کی دوجلدوں میں شائع ہوچکی ہے اس کا تیسر اایڈیشن 1973ء میں مصر سے شائع ہوا تھا۔
منائز کی دوجلدوں میں شائع ہوچکی ہے اس کا تیسر اایڈیشن 1973ء میں مصر سے شائع ہوا تھا۔

المدخل لدرامیۃ القران الکریم:

یہ کتاب پروفیسر ڈاکٹر محمد ابوشہہ نے تالیف کی ، جوعلاء معاصرین ہیں سے ہیں۔انہوں نے اپنی کتاب کو نے اپنی اس کتاب میں علوم قرآن سے متعلق تمام اہم مباحث کوجمع کردیا ہے۔انہوں نے اپنی کتاب کو قرآن سے قرآن مجید کے تعارف سے شروع کیا اور کتابت ورسم قرآن کے بیان پراسے ختم کیا۔ جمع قرآن سے متعلق پائے جانے والے تمام شبہات کا خاطر خواہ حل اس کتاب میں موجود ہے۔مباحث کے درمیان بہت ی شاندار علمی تحقیقات قاری کے پڑھنے کے لئے میسر آجاتی ہیں۔اس کتاب کی ایک خصوصیت یہ بہت ی شاندار علمی تحقیقات قاری کے پڑھنے کے لئے میسر آجاتی ہیں۔اس کتاب کی ایک خصوصیت یہ بہت سے بہت کہ اس میں مستشرقین اور مسیحی مشر یوں کی جانب سے اٹھائے جانے والے بہت سے اعتراضات کور فع کیا گیا ہے۔درمیانے سائز کی ایک جلد پر مشتل یہ کتاب جامعة الاز ہو کے پر اس سے 1958ء میں شائع ہوئی تھی۔

6- مباحث في علوم القرآن:

لبنان کے مشہور عالم دین ڈاکٹر سجی صالح نے اس کتاب میں علوم قر آن کے اہم مسائل کو علمی انداز میں بڑی عمدگی اور سلاست کے ساتھ جمع کر دیا ہے ۔قر آن اور علوم قر آن سے متعلق کئے جانے والے اشکالات کے جواب بھی اس کتاب میں موجود ہیں ۔ بید کتاب پہلی مرتبہ بڑے سائز کی ایک جلد میں جامعہ دمشق کے برلیں سے 1958ء میں شائع ہوئی تھی ،اس کے بعد اس کے کئی ایڈیشنز شائع ہو چکے ہیں۔

7- أسباب النزول:

قرآنی آیات کے اسباب زول کے بارے میں تکھی گئی سب سے قدیم کتاب''اسے اس السنوول '' شخ امام ابوالحس علی بن احمد واحدی نیشا پوری (م 468ھ) کی ہے۔ انہوں نے اس کتاب میں صحابہ کرام رضوان اللہ علیم میں اور تا بعین کے نقل کردہ اسباب نزول کو ذکر کیا ہے۔ یہ کتاب 1279 ھیں مصرے درمیانے سائز کی ایک جلدیں شائع ہوئی تھی۔

8- لباب النقول في أسباب النزول:

امام حافظ جلال الدین عبدالرحمٰن بن ابی بکرسیوطی (849-911ھ) نے اپنی اس کتاب میں احادیث وتفاسیر کانچوڑ ذکر کر دیا ہے،جیسا کہ اس کتاب کے مقدمہ میں انہوں نے بذات خوداس بات کا اظہار کیا ہے۔ایک مناسب سائز کی جلد میں بیہ کتاب کئی مرتبہ شائع ہو چکی ہے۔

9- حرزالاً ماني في القرأت السبع:

امام القراء ابومحمد قاسم بن فیرہ بن خلف رعینی شاطبی اندلی (538-590 ھ) کی اس مایہ نالہ تصنیف کوفن تجوید و قرائت میں سب سے بہترین شرح ملاعلی القاری رحمہ اللہ الباری نے ککھی ہے جو ہندوستان سے 1348 ھیں شائع ہوئی تھی۔ شرح ملاعلی القاری رحمہ اللہ الباری نے ککھی ہے جو ہندوستان سے 1348 ھیں شائع ہوئی تھی۔ 10۔ النشر فی القرائت العشر:

یہ کتاب حافظ ابوالخیرمحمہ بن محمد دشقی شافعی (م823ھ) کی تالیف ہے جو ابن الجزری کے نام سے مشہور ہیں۔ اس کتاب میں علوم قرآن ، قراءات اور تجوید کے مباحث کو اس شاندارانداز میں جمع کیا گیا ہے کہ قرآن اور علوم قرآن میں دلچین رکھنے والا کو کی شخص اس سے مستعنی نہیں ہوسکتا ۔ یہ کتاب دوجلدوں میں علی محمر ضباع کی تگرانی میں مصر سے شائع ہوئی تھی۔ ندکورہ کتاب کے علاوہ علامہ جزری کی چنداور تصنیفات بھی علوم قرآن کے میدان میں خاصی اہمیت کی حامل ہیں:

ا- التمهيد في علم التجويد ٢- منجد المقرئين

س متن الجزرية،

بیتجویدوقر اُت میں ایک منظوم رسالہ ہے جس کی شرح شخ علی القاری نے کا سی ہے۔ 11۔ التبیان فی آ داب حملة القرآن:

قرآن مجید کے آواب کے بارے میں تالیف کی گئی سب سے زیادہ جامع اور مایہ ناز کتاب امام

حافظ ابوز كريايى بن شرف الدين نووى (631-676هـ) كى تاليف ب-اس كاسب عده نسخه دارالفكر عشائع بواتفا-

5_ مطالعة قرآن ہے متعلق اہم مصاور:

1- إعجاز القرآن:

قاضی ابو بکرمحر بن طیب با قلانی (م403 ھ) کی بیرتالیف بڑے سائز کی ایک جلد میں سید احمد سقر کی تحقیق کے ساتھ دارالمعارف مصرے شائع ہوئی تھی۔

2_ اعجاز القرآن كے بارے ميں تين اہم رسائل:

اعجاز قرآن ہے متعلق لکھے گئے تین اہم رسائل محد خلف اللہ اور محد زغلول سلام کی تحقیق کے ساتھ ایک مجموعہ میں مصر سے شائع ہوئے تھے۔

القرآن ، الأبي سليمان حمد بن محمد الخطابي (319-344 هـ)

2_ النكت في اعجاز القرآن، لأبي الحسن على بن عيسى الرماني (296-386 هـ)

الرسالة الشافية ، الأبي بكر عبدالقاهر الحرجاني (471 هـ)

3_ إعجاز القرآن والبلاغة النوية:

مصطفی صادق رافعی (1297 ہے۔1356 ہے) کی بیکتاب ایک جلد میں کئی مرتبہ شاکع ہو چکی ہے۔

4- تأويل مشكل القرآن:

ابو محرعبدالله بن مسلم بن قتيبه (213-276 هـ) كي بيركتاب سيداحد صقر كي تحقيق كے ساتھ

ا یک جلد میں قاہرہ کے دارا حیاء الکتب العربیہ سے شائع ہوئی تھی۔

5- متشابه القرآن:

قاضى عبدالجبار بن احدمعتزلی (م415ھ) کی پیرجامع کتاب دوحصوں میں ڈاکٹر عدنا ن

زرز ورکی تحقیق کے ساتھ دارالتراث، قاہرہ سے شائع ہو چکی ہے۔

6- وفع إيهام الاضطراب عن آيات الكتاب:

شخ محرا مین جکنی هنته یکی نے اس کتاب میں ان آیات کے درمیان تطبیق وتوافق کی صورتوں کو بیان کیا ہے جن میں بظاہر تعارض نظر آتا ہے۔ آیات کو سورتوں کے مطابق تر تنیب دیا گیا ہے۔ یہ کتاب درمیانے سائز کی ایک جلد میں 1375 ھ میں ریاض سے شائع ہوئی تھی۔

7- الجمان في تشبيهات القرآن:

ابو قاسم عبداللہ بن محمد (ابن نا قیا بغدادی) (410-485ھ) کی بیہ کتاب ڈاکٹر سے ا زرز دراور ڈاکٹر محمد رضوان دامیہ کی تحقیق کے ساتھ درمیانے سائز کی ایک جلد میں دزار ۃ المعارف شائع ہوئی تھی۔

8- الإكليل في المتشابه والناً ويل:

شیخ الاسلام تقی الدین احمد بن عبدالحلیم ابن شیمیه (661-728ه) کی بید کتاب الکه خوبصورت جلد میں مقر سے دوسری مرتبه 1947ء میں شائع ہوئی تھی۔ ''مقدمة فی اصول النبیر'' کے نام سے ابن شیمیہ کا ایک رسالہ مصر کے مطبعہ سلفیة سے 1370 ه میں شائع ہوا تھا۔ کچر ڈاکٹر مدمال زرزور کی تحقیق کے ساتھ دارالقرآن لبنان نے اسے 1971ء میں شائع کیا۔ آخری مرتبہ بیرسالہ محسسة الرسالة سے شائع ہوا تھا۔

9- التيان في أقسام القرآن:

امام حافظ میں الدین محمد بن انی بکر ،ابن القیم الجوزیہ (651-751ھ)نے اس کتاب میں قرآن مجید میں موجود قتم اور جواب قتم کو مجر پورطریقہ ہے واضح کیا ہے۔ یہ کتاب 1321 ھ میں مکہ محرمہ مطبعہ میر بیہے شائع ہوئی تھی۔

10 _ إمعان في أقسام القرآن:

عبدالحمیدالفرای کی بیرکتاب ایک عمدہ جلد میں قاہرہ کے مطبعہ سلفیہ سے 1349 ھ میں شائع ہوئی تھی۔

- 11 التعریف و الإعلام بما أبهم فی القرآن من الأسماء و الأعلام: صاحب روش الانف، حافظ عبدالرحن سیلی اندی (509-581ه) کی یه کتاب ایک مناسب سائز کی جلد میں قاہرہ سے شائع ہوئی تھی۔
- 12- توجیح أسالیب القرآن علی أسالیب الیونان: امام مجتز تحد بن ابراہیم الوزیر الیمنی الصنعانی (775-840ھ) کی بیرکتاب مصر سے ۱۳۳۹ھیں شائع ہوئی۔

13۔ القرآن ینبوع العلوم و العرفان: علی فکری نے اس کتاب میں سائنی مضامین سے متعلق آیات قرآنیے کو بڑی صراحت کے

الدیان کیا، انہوں نے اس کتاب میں طب، فارمیسی بصحت ، تاریخ ، فزکس ، بیالوجی ، زوالوجی ، الدیان کیا، انہوں نے اس کتاب میں طب، فارمیسی بصحت ، تاریخ ، فزکس ، بیالوجی ، زوالوجی ، الدیان اس علم کی اصطلاحات کی وضاحت بھی کرتے ہیں۔ بید کتاب درمیانے سائز کی تین جلدوں الدین قاہرہ سے شائع ہوئی تھی۔

١١ التصوير الفنى فى القرآن:

يكتاب سيدقطب (م 1966ء) كي ايك ماييناز تصنيف ہے۔

ا مشاهد القيامة في القرآن:

يجى سيدقطب كى تاليف ہے۔

10- القرآن والعلوم العصرية:

یہ کتاب مصر کے شہرہ آفاق عالم شیخ طنطاوی جو ہری (1287-1358 ھ) کے رشحات قلم کا محمومہ ہے۔اس کتاب کا دوسراایڈیشن ایک رسالے کی شکل میں 1951ء میں شائع ہواتھا۔

17 الفلسفة القرآنية:

عباس محمود العقاد (1889-1964ء) كى بدكتاب ايك عده جلديين 1962ء مين مصرت

شائع ہو گی تھی۔ 19 ماراہ قدارتی آنہ تہ

18 - الظاهرة القرآنية: يكتاب الجزائر كمعاصر مفكراور مايية ازعالم ما لك بن مجى كى تصنيف ب-

19_ المصطلحات الأربعة في القرآن:

یه کتاب سیدابوالاعلی مودودی ، لا مور، پاکستان کی تالیف ہے۔

20_ بلاغه القرآن:

جامعہ الاز ہر کے وائس چانسلر شخ محمد خصر حسین (م 1958ء) نے اس کتاب میں دور حاضر کے طلبہ کے ذہن کوسا منے رکھتے ہوئے چندا نہائی اہم موضوعات پر گفتگو کی ہے۔ انہوں نے قرآن مجید کے دوسری زبانوں میں تر جے، امثال القرآن ، محکم ، متشابہ اعجاز قرآن ، اور قرآن مجید کے فن قصصی وغیرہ پرسیر حاصل گفتگو کی ہے۔ بید کتاب علی رضا تیونی کی تحقیق کے ساتھ اوسا اھیں دمشق کے مطبعہ نعاونیہ ہے شائع ہوئی تھی۔

21_ من منهل الأدب الخالد:

یہ کتاب قرآن مجید کی ادبی نصوص کے مطالعہ پر مشتل ہے اور اسے محمد مبارک نے تالیف کیا ہے۔ یہ کتاب ایک چھوٹی جلد میں 1964ء میں ہیروت کے دارالفکر سے شائع ہو گی تھی۔

22 ـ نظرة العجلان في أغراض القرآن:

شخ محمد بن کمال الخطیب نے اس کتاب میں آیات کی باہمی مناسبت اور سورتوں کی وحدت موضوع کو بیان کیا ہے۔ بیر کتاب درمیانے سائز کی ایک جلد میں 1365 ھیں دمشق کے مطبعہ عصریہ سے شائع ہوئی تھی۔

23 قصص القرآن:

ید کتاب مجراحمہ جادالمولی محمد ابوالفضل ابراہیم علی محمد بجاوی ادرسید شحاند کی تالیف ہے۔ اس کتاب کا پانچواں ایڈیشن درمیانے سائز کی ایک جلد میں 1373 ھیں قاہرہ کے مطبعہ استقامہ سے شائع ہوا۔

24 الفن القصصي في القرآن الكريم:

ڈاکٹر محمد احمد خلف اللہ کی اس کتاب کا دوسراایڈیشن مناسب سائز کی ایک جلد میں قاہرہ کے مکتبہ النھضہ سے 1957ء میں شائع ہوا تھا۔

25_ القرآن والعلم الحديث:

عبدالرزاق نوفل کی اس مخضر کتاب کا پہلا ایڈیشن 1959ء میں مصرکے دار المعارف سے شائع ہوا تھا۔

26 لظرات في القرآن:

دورحاضر کے ایک عالم محمد غزالی کی اس کتاب کا پہلا ایڈیشن 1958ء میں مصر کے مئوسسة الخانجی سے شائع ہوا تھا۔

27۔ منھج القو آن فی التوبیة: دورحاضر کے ایک محقق محمر شدید کی بیا کتاب مصر کے مکتبدالآداب سے شائع ہوئی تھی۔

28 - النبأ العظيم:

ڈاکٹر محمد عبداللد دراز (م 1958ء) کی میر گرانفذر کتاب قرآن مجیدے متعلق جدید نظریات

المنظل ہے۔ یہ 1960ء میں مصر کے مطبعہ السعادۃ ہے شائع ہوئی تھی، پھر کویت کے دارالقلم ہے بھی ال کا ایک جدیدایڈیشن شائع ہوا تھا۔

20 _ دستورالأخلاق في القرآن:

پروفیسرڈاکٹر محمد عبداللہ درازی یہ کتاب قرآن مجید میں موجود نظری اخلاق کے تقابلاتی اللہ پرمشمتل ہے۔ اس میں انہوں نے قرآن مجیدی ان آیات کی تقبیر بھی کی ہے جوعملی اخلاق کا مستور کامل بننے کی صلاحیت رکھتی ہیں۔ یہ شاندار اور جامع کتاب پہلی مرتبہ فرانس سے 1950ء میں جامع اللاز ہر کے شیوخ کی گرانی میں شائع ہوئی تھی۔ پھر پروفیسرڈاکٹر عبدالصبور شاہین نے اس کی ماجعت کی عربی زبان میں اس محقیق وتعریب کا بیڑا اٹھایا اور پروفیسرڈاکٹر سید تھر بدوی نے اس کی مراجعت کی عربی زبان میں اس کا پہلا ایڈیشن 1973ء میں بیروت کے مئوسسہ الرسالہ اور پھر کویت کے دارالہجو ث العلمیہ سے شائع ہوا۔

30 أحسن الحديث:

ڈاکٹر محد سعیدرمضان بوطی کی بیے کتاب قرآن مجید کے علمی واد بی افادات پرمشتمل ہے۔اس ستاب کومکتب اسلامی نے 1968ء میں شائع کیا تھا۔

31 التفسير العلمي للآيات الكونية:

دورحاضر کے ایک عالم حنی احمد کی ہے گئاب مصر کے دارالمعارف سے دومر تبہ شائع ہوئی ہے۔
اس کتاب کا بنیادی مقصدر آیات کونیہ کی تغییر وتشر تک کے ذریعے رسول الله الله الله الله کا شبات کا شبات ہے۔
ہے۔ نیز آیات کونیہ کے دقیق معانی کے اسخر اج کے ذریعے قرآن مجید کے سائنسی اور لغوی اعجاز کو مجمی اس کتاب میں واضح کیا گیا ہے۔ بیدہ آیات ہیں جو کا نئات کے اسرار کے متعلق علم کو آشکارا کرتی ہیں۔ اس سے اہل ایمان کے ایمان میں اضافہ ہوتا ہے اور قرآن مجید کی حقانیت پرشک کرنے والوں کو دندان شکن جواب ماتا ہے۔ نیز ان لوگوں کے زعم باطل کی بھی نفی ہوتی ہے جو یہ بیجھتے ہیں کے قرآن مجید میں کا نئات کے متعلق کوئی علم موجوز نہیں بلکہ عام لوگوں کے مشاہدہ کی باتیں ہیں۔

32 القرآن الكريم وأثره في الدراسات النحوية:

یہ کتاب دورحاضر کے ایک عالم ڈاکٹر عبدالعال سالم مکرم کی ہے۔انہوں نے اس کتاب بیس بہت سے سوالات کے جواب دیتے ہیں ،اور بصرہ کوفہ، بغداد ،اندلس ،مصراور شام کے شحوی نظریات پر قرآن مجید کے اثرات کوتفصیل ہے بیان کیا ہے۔ انہوں نے پچھالی تفاسیر کا بھی ڈکرا ہے۔ خوا میں نفاسیر کا بھی ڈکرا ہے۔ جن میں نحو پرسیر حاصل گفتگو کی گئی ہے۔ نیزانہوں نے اعراب القرآن کے متعلق کا بھی ہوئی چھا تفاسیر کا بھی ذکر کیا ہے۔ ڈاکٹر عبدالعال نے نحو کے اصول استشہاد اور قرآن مجید سے استشہاد کے دور پر بحث کرتے ہوئے کچھ شبھات کے جواب بھی دئے ہیں۔ ڈاکٹر عبدالعال کی ذکر کر دہ تمام ابھا ہے ہیں۔ ڈاکٹر عبدالعال کی ذکر کر دہ تمام ابھا ہے ہیں۔ ڈاکٹر عبدالعال کی ذکر کر دہ تمام ابھا ہے ہیں شاکھ بنیادی نقط یہی ہے کہ قرآن مجیدالیک مجمزہ ہے۔ یہ کتاب مصر کے دارالمعارف سے 1965ء ہیں شاکھ ہوئی تھی۔

33 متشابه القرآن، دراسة موضوعية:

ڈ اکٹر عدنان زرز ورکی میا کتاب دمشق کے دارائفتے سے 1969ء میں شائع ہو کی تھی۔

34۔ أضواء من القرآن على الإنسان ونشأة الكون: عبرانغي الخطيب كي يكتاب بھي دشق كدارا لفتے سے شائع ہوئي تقي۔

35 التعريف بالقرآن والحديث:

علامہ شخ محمد زفزاف رحمہ اللہ کی ہے کتاب قرآن مجید کی اہم مباحث ہے متعلق ایک مختفر علمی شاہ کار ہے۔ جس میں انہوں نے قرآن مجید کے ترجمہ ، نزول ، تاریخ ، خصائص ، اعباز اور تفسیر جیسے اہم موضوعات پر گفتگو کی ہے۔ نیز حدیث کی تاریخ ، محدثین کی اصطلاحات اور حدیث کے بخشج بحث پر بھی اس کتاب میں روشنی ڈالی گئی ہے۔ اس کا پہلا یڈیشن 1975ء میں قاہرہ سے اور دوسرا ایڈیشن 1979ء میں کویت کے مکتبہ الفلاح سے شائع ہوا تھا۔

علوم قرآن کی مذکورہ بالا کتب کے تذکرہ پراکتفاء کیا جاتا ہے کیونکہ قرآن مجید کی ہر جہت سے اور ہر جانب سے متعلق کلھی گئی کتابوں کی تعداد احاطنہ شارسے باہر ہے۔اہل علم و دانش ہر لحظ ضدمت قرآن میں مشغول ہیں اور قرآن مجبی کے لئے نئی سے نئی کتاب وجود میں آرہی ہے۔اس کی وجہ ظاہر ہے کہ ان کتابوں کا موضوع اور منبع ایک ایسا شاخیس مارتا سمندر ہے جس کا پانی بھی کم نہیں ہوتا اور اس کا جمال بھی ما نزیبیں پڑتا۔اہل علم جب بھی اس سے سیر ابی حاصل کرنا چاہتے ہیں ان کا تعلق اس کتاب عظیم ہے اور ہڑھ جاتا ہے۔

حدیث اور علوم حدیث حدیث کی مشہور کتابیں اوران کی شروحات:

1. صحيح البخاري:

اس کتاب کا پورانام ہے ہے۔" العجامع الصحیح المسند المختصو من أمود دسول المله صلی الله علیه وسلم وسنده و أیامه" اس کی تالیف کا شرف امام حافظ امر المونین فی الحدیث الا میداللہ محدین الله علیه وسلم وسنده و أیامه" اس کی تالیف کا شرف امام حافظ امر المونین فی الحدیث الا میداللہ محدین اساعیل نحتی بخاری نے اسے ابواب فقد کی ترتیب پرتصنیف کیا اور فن حدیث اور ترجمة الب بیلی کتاب ہے۔ امام بخاری نے اسے ابواب فقد کی ترتیب پرتصنیف کیا اور فن حدیث اور ترجمة الب بیلی موجود بہت سے ملمی استنباطات اور فوائد جلا امام بخاری کے بے پناہ علم اور ان کے فہم کی گہرائی پر دلالت کرتے ہیں۔ انہوں نے رجال اور اسانید کے متعلق بھی تحقیق اور سیر حاصل گفتگوفر مائی ہے جس کی وجہ سے امام بخاری کی کتاب قرآن مجید کے بعد سب سے زیادہ متند اور معتبر کتاب قرار پائی ہے۔ لوگوں نے اس کی حفاظت ، مطالعہ اور اسے یا وگر نے کا اہتمام کیا اور بہت سے علاء نے اس کی شروحات تکھیں اور اس میں وارد ہونے والے علوم و فوائد کر ویان کیا۔ امام بخاری کی مائین از کتاب اسے علمی کمال کی وجہ سے ہردور میں امت مسلمہ کی طرف نے توجہ ، مطالعہ اور احترام وتقدس سے بہرہ ور رہی ہے۔ بیاس قابل ہے کہ اس پر مزید محنت کی جائے اور آنے والی نسلوں کے لئے اسے محفوظ تربنایا جائے۔

2. صحيح مسلم:

جیۃ الاسلام ابوالحسین مسلم بن الحجاج قشیری النیشا پوری (204-261ھ) نے اپنی اس الحجامع الصحیح کوابواب فقہ کی ترتیب پر مرتب فر مایا ہے ،انہوں نے اپنی کتاب کو تین لا کھا حادیث سے منتخب فر مایا ہے اور رجال ومتون پر بھی خوب تحقیق کی ہے۔امام مسلم ایک حدیث کے مختلف طرق کوایک جگہ کیجا کر دیتے ہیں تا کہ ان کی طرف رجوع اور ان سے احکام کا استنباط آسمان ہو سکے سیحے مسلم بھیح بخاری کے بعد دوسر امقام رکھتی ہے۔اہل علم حضرات کا اس بات پر اجماع ہے کہ ان دونوں کتابوں میں موجو دہمام روایتیں بقینی طور پر متصل ، مرفوع اور سیح ہیں اور مید دونوں حدیث کی صحیح ترین کتابیں ہیں۔ میمان اس امر کا تذکر و بھی ضروری ہے کہ امام بخاری اور امام مسلم نے اپنی کتابوں میں صحیح احاد بیٹ کا استبعاب کرنے کی کوشش نہیں کی ، جیسا کہ خودامام بخاری اور امام مسلم نے اپنی کتابوں میں صحیح احاد بیٹ کا استبعاب کرنے کی کوشش نہیں کی ، جیسا کہ خودامام بخاری فرماتے ہیں:

دومیں نے اپنی جامع میں صرف وہی احادیث ذکر کی ہیں جو سیح ہیں،البت بہت سی سیح احادیث کو میں جو سیح البت بہت سی سیح احادیث کو میں نے طوالت کے خوف سے چھوڑ دیا ہے''۔ 'امام مسلم رحمة اللّٰدعلیہ فرماتے ہیں:

'' یہ بات نہیں کہ میرے نزدیک جواحادیث سیح درج میں تھیں وہ ساری کی ساری میں ساری میں نے اس کتاب میں صرف وہ احادیث ذکر کی ہیں جن کی صحت پراہل علم کا اجماع ہے''۔

مرادیہ ہے کہاں میں وہ احادیث نقل کی گئی ہیں جن میں سیجے کی منفق علیہ شرا نظاموجود ہیں۔ حت

حقیقت ہیں کہ صحاح ستہ میں احادیث کا ایک مخصوص اور مختفر مجموعہ ہواور ہیہ مجموعہ سن، مسانیداور سیح کے روایات کے ساتھ دوسری کتابوں میں بھی موجود ہے۔ جیسے سیح ابن خزیمہ (311ھ) ہیں کتاب پہلی مرتبہ ڈاکٹر مصطفیٰ اعظمی کی شخیق کے ساتھ بیروت کے المکتب الاسلامی سے 1971ء میں شالع ہوئی تھی ۔ای طرح سیح ابن حبان (354ھ) جس کا پہلا حصہ شیخ احمہ شاکری شخیق کے ساتھ 1952ء میں مصر کے دار لمعارف سے شائع ہوا تھا۔ اسی طرح ابو عبداللہ الحاکم النیشا پوری ساتھ 1952ء میں مصر کے دار لمعارف سے شائع ہوا تھا۔ اسی طرح ابو عبداللہ الحاکم النیشا پوری ساتھ 1952ء میں مصر کے دار لمعارف سے شائع ہوا تھا۔ اسی طرح ابو عبداللہ الحاکم النیشا پوری بیروت ہے گئی مرتبہ شائع ہو بی ہے۔ یہ کتاب ''المستدر ک علی الصحیحین'' بھی اسی قبیل سے ہے۔ یہ کتاب 'بیروت ہے گئی مرتبہ شائع ہو بیکی ہے۔

3. سنن أبي داؤد:

امام سید الحفاظ سلیمان بن اشعث بحتانی (202-275 ھ) نے اس کتاب کو ابواب فقہ کی ترتیب پرمرتب کیا ہے۔ انہوں نے اس کتاب میں صرف سنن واحکام کوذکر کیا ہے اور فقص ،مواعظ ، اخبار ، رقائق اور فضائل اعمال سے تعرض نہیں فرمایا۔

البذا ان کی کتاب احادیث احکام کے ساتھ خاص ہے۔ انہوں نے صرف سیجے احادیث کی سیخ احادیث کی سیخ احادیث کی سیخ تئے تئے کرنے کی کوشش نہیں کی بلکہ سیجے جسن اور ان کے علاوہ دوسری احادیث بھی ذکر کی ہیں ۔ بعض اوقات سی حدیث کے ضعف کی طرف اشارہ بھی کر دیتے ہیں ۔ سنن ابی داؤ دکئی مرتبہ دوجلدوں میں شائع ہو چکی ہے۔ قاہرہ کے المکتبہ التجاریہ سے جارجلدوں میں مجمد محی الدین عبدالحمید کی شخصیت کے ساتھ شائع ہوئی تھی۔ پھر معالم السنن کے ہمراہ پروفیسر عزت دعاس کی شخصیت کے ساتھ پانچ جلدوں میں 1974ء میں شائع ہوئی تھی۔

4. سنن النسائي:

سنن النسائی امام حافظ ابوعبدالرحلن احمد بن شعیب النسائی (215-303 ھ) کی تالیف ہے۔ امام نسائی نے اپنی سنن میں ایے راویوں سے کوئی روایت نہیں لی جن کے متر وک ہونے پر تمام ملاء کا اتفاق ہے۔ انہوں نے اپنی کتاب کو ابواب فقہ پر تر تیب دیا ہے۔ سنن النسائی کی ایک خصوصیت ہے کہ اس انداز میں کھی گئی کتابوں میں سب سے کم ضعیف احادیث اس میں آئی ہیں۔ یہ کتاب سنن ابی داؤ دی قریب ترین درجہ رکھتی ہے۔ سنن النسائی کی مرتبہ 8 اجزاء میں شائع ہوئی ہے۔ اس کا سب سے بہترین نوخ محققہ ''سنن النسائی بالتعلیقات السلفیة'' فضیلة الاستاذ محمد عطاء اللہ الامرتسری کی حقیق کے ساتھ یا کتان کے مطبعہ سلفیہ لا ہور سے 1376ء میں شائع ہوا تھا۔

5. سنن الترمذي أو جامع الترمذي:

امام حافظ ابولیسی محربن میسی بن سورۃ التر بذی (209-279 ہے) نے اپنی سنن کو ابواب فقہ پر تیب دیا ہے۔ علمی وسعت ، جامعیت اور فن حدیث کے اعتبار سے بید کتاب تمام کتب حدیث پر فائق نظر آتی ہے۔ امام تر بذی نے اپنی سنن میں صحیح ، جسن ، ضعیف اور غریب احادیث کو بھی ذکر کیا ہے۔ آپ معلل احادیث کو بھی ذکر کرتے ہیں اور پھر ان کی علت بیان کرتے ہیں۔ احادیث پر منکر ہونے کا تھم لگاتے ہیں اور وجہ نکارت کو آشکارا کرتے ہیں۔ آپ فقد احادیث ، فدا ہب سلف اور راویوں کے بارے ہیں بھی کلام فرماتے ہیں۔ یہ کتاب کئی مرتبہ شائع ہوئی ہے۔ اس کا ایک نسخہ پر وفیسر عزت وعاس کی تحقیق کے ساتھ مص سے 1378 ھیں شائع ہوا تھا۔

ڈاکٹرنورالدین عرنے "الإصام التو ملی والسموازنة بین جامعه وبین الصحیحین "كام الله كام التوجمة والتوجمة والنسون 1970ء میں شائع كیاتھا۔

6. سنن ابن ماجه:

امام حافظ ابوعبداللہ محمد بن یزید قز ویٹی، ابن ماجہ (209-273 ھ) کی ہے کتاب دوحصوں پر مشتمل ہے، جے ابواب فقد پرتر تیب دیا گیا ہے۔ امام ابن ماجہ نے اس میں صبح احادیث کے لانے کا التزام نہیں کیا بلکہ صبحے، حسن، ضعیف اور ہرطرح کی احادیث اس میں جمع کی ہیں ۔ اُس کتاب میں ایسی بہت سی احادیث ہیں جوضح حین اور سنن میں نہیں ۔ اس خصوصیت کی وجہ سے علاءنے اسے صحاح ستہ میں شارکیا ہے۔ یہ کتاب کئی مرتبہ شائع ہوچکی ہے۔ اس کاسب سے بہتر نسخہ فواد عبد الباقی کی تحقیق کے ساتھ 1952ء میں داراحیاء الکتب العربیہ سے شائع ہوا تھا۔ اس میں بہت ہی ایسی تحلیلی فہارس تیار کی گئی ہیں جن کے ذریعے احادیث تک رسائی آ سان ہوجاتی ہے۔ حدیث کی پانچ ماید ناز کتب میں سنن ابن ماجہ کا اضافہ سب سے پہلے ابوالفضل محمہ بن طاہر مقدی (448-508 ھ) نے کیا تھا۔ لہذا اسنن ابن ماجہ حدیث کی چھ ماید ناز اور اولین کتابوں میں سے ایک قرار پائی۔ اس سے پہلے عاماء مام مالک کی ابن ماجہ حدیث کی چھ ماید ناز اور اولین کتابوں میں سے ایک قرار پائی۔ اس سے پہلے عاماء امام مالک کی حیث نابن ماجہ سے زیادہ صحیح ہے۔ ساس سے کہ میشن ابن ماجہ کی موطا کی روایات عاماء ماس مالک پر مقدم رکھا ہے، باجود اس کے کہ موطا کی روایات سنن ابن ماجہ کی روایات سے زیادہ صحیح ہیں۔ اس کی وجہ یہ کہ سنن ابن ماجہ کی روایات باتی پانچ کتابوں میں موجود ہیں جو باتی پانچ کتابوں میں موجود ہیں جو باتی پانچ کتابوں میں موجود ہیں ۔ پس سنن ابن ماجہ کی موجود ہیں ۔ پس سنن ابن ماجہ کی موجود ہیں۔ پس سنن ابن ماجہ کی موجود ہیں۔ پس سنن ابن ماجہ کی موطا امام مالک پر نقذ یم روایات کی صحت کی وجہ سے نہیں بلکہ میں موجود ہیں۔ پس سنن ابن ماجہ کی موجود ہیں۔ پس سنن ابن ماجہ کی موطا امام مالک پر نقذ یم روایات کی صحت کی وجہ سے نہیں بلکہ میں موجود ہیں۔ پس سنن ابن ماجہ کی موطا امام مالک پر نقذ یم روایات کی صحت کی وجہ سے نہیں بلکہ میں موجود ہیں۔ پس سنن ابن ماجہ کی موطا امام مالک پر نقذ یم روایات کی صحت کی وجہ سے نہیں بلکہ کی وجہ سے نہیں بلکہ کی دیں۔

7. موطا امام مالك:

سیکتاب اسو عبدالله مالک بن انس بن مالک بن ابی عامر بن عمر وبن المحادث اصبحی حمیری مدنی (93-179 ه) کاتایف ہے۔ امام مالک اسلام کے مایہ ناز المحادث اصبحی حمیری مدنی دینہ منورہ کے امام ہیں۔ آپ 93 هیں مدینہ منورہ بن پیدا المحمد بن ایک اور دارالجرق یعنی مدینہ منورہ کے امام ہیں۔ آپ 30 هیں مدینہ منورہ بن پیدا ہوئے اور ای دار صبیب بیل پرورش پائی۔ آپ نے اکا برتا بعین سے مم حاصل کیا۔ آپ کے اما تذہ بس امام محمد بن شہاب زہری ، جشام بن عروہ ، سعید بن ابی سعید مقبری ، ربیعہ بن عبدالرحمان (جوربیعہ الرائی کے نام سے مشہور ہیں) محمد بن منکدر ، یکی بن سعید انصاری ، ابوب ختیانی اور عبدالرحمان بن قاسم شامل ہیں۔

آپ سے روایت کرنے والے حضرات کی تعداد بھی بہت زیادہ ہے۔ آپ کے جن اساتذہ نے آپ سے جن اساتذہ نے آپ سے جن اساتذہ نے آپ سے ان علی ہیں۔ ان نے آپ سے احادیث لی ہیں، ان میں ابن شہاب زہری، اور یکی بن سعیدانصاری وغیرہ شامل ہیں۔ ان کے جم عصر علاء میں امام لیث بن سعد امام مصراور ابن عید نے ان سے روایت کی ہے۔ ان سے روایت کرنے والے اکابر میں امام ابو حذیفہ بھی ہیں، جن سے ان کے چند بردے عدہ مناظرے بھی ہوئے کرنے والے اکابر میں امام ابو حذیفہ بھی ہیں، جن سے ان کے چند بردے عدہ مناظر وں سے دونوں حضرات اور دوسرے علاء کے دلوں کو ٹھنڈک نصیب ہوئی اور ان

دونوں میں سے برایک نے دوسرے کی تعریف کی ہے۔

اہام شافعی نے بھی ان سے روایت کی ہے ،اور انہیں موطا پڑھ کر سنائی ۔امام محمد بن حسن شیبانی (جوامام ابوحنیفہ کے شاگر دہیں) نے بھی امام مالک سے روایت کی ہے اور موطا کی ایک روایت ان سے بھی منقول ہے۔

ا مام ما لک کے شاگردوں میں عظیم بزرگ حافظ عبداللہ بن مبارک ،عبدالرحمٰن بن مہدی ، یحی بن سعید قطان ، عبداللہ بن مسلمہ فعنبی (جوامام بخاری اورامام مسلم کے شخ میں) یکی بن یکی نمیشا پوری (رہی بھی امام مسلم اورامام بخاری کے شخ میں) اور یکی بن یکی ابن کیٹرلیٹی اندلی (موطاما لک کے ایک مشہور ناشخ) شامل میں ۔

امام ما لک علیہ الرحمہ اپ علم وکرم ، وقار وتمکنت اور صدیث رسول اللہ کا تو قیر وعظمت میں خاص مقام رکھتے ہیں۔ جب طلبہ امام ما لک کی مجلس میں بیٹھتے تو اس سکون اور خاموثی سے بیٹھتے گویا کہ پرندے آکران کے سروں پر بیٹھے ہیں۔ ایک مرتبہ مارون الرشید نے آپ کو تکم دیا کہ وہ اس کے کل میں آکرا سے اوراس کے بیٹوں کو موطا پڑھا کیں۔ لیکن امام ما لک نے آنے سے انکار کردیا۔ جس کے بیس آکرا سے اوراس کے بیٹوں کو موطا پڑھا کہ ان کے گھر حاضر ہوئے اور ان سے معظم موطا پڑھا ۔ علاء ، امراء اور خلفاء امام ما لک کا بہت احترام کیا کرتے تھے۔ امام ما لک ان بیس سے صرف نیک لوگوں کے ہدایا قبول کیا کرتے تھے۔ امام ما لک کا بہت احترام کیا کرتے تھے۔ امام ما لک ان بیس سے صرف نیک لوگوں کے ہدایا قبول کیا کرتے تھے۔ امام ما لک کے ایک شاگر دابن القاسم بیان کرتے ہیں کہ امام ما لک کے پاس چارسود ینار تھے ، جن سے وہ تجارت کیا کرتے تھے اور بیران کی معیشت کا سیامان تھا۔

پہلے اہل مدینہ امام مالک کی عظمت کے قائل ہوئے گھر پورے عالم اسلام میں آپ کی عظمت کے قائل ہوئے گھر پورے عالم اسلام میں آپ کی عظمت کے گئے مرجع کی حیثیت سے مقبول ہونے گئے۔آپ توی شخصیت کے مالک تھے اور حق بات کہنے میں بھی تر دو نہ کرتے ۔اہل افتد ار کو نصیحت فرمایا کرتے تھے لیکن ان کی سیاست اور حکومتی سرگرمیوں میں ملوث نہ ہوتے۔

امام مالک ایک حدیث روایت کرتے تھے:''طلاق دینے پرمجبور کئے جانے والے شخص کی طلاق نہیں ہوتی''۔اس حدیث کی روشن میں امام مالک زبر دئی لی جانے والی طلاق کے وقوع کے قائل نہیں تھے یعض بدخواہوں ، حاسدوں اور مفاد پرستوں نے اس پر قیاس کرتے ہوئے مشہور کر دیا کہ امام ما لک زبروسی کی جانے والی بیعت خلافت کے بھی قائل نہیں ہیں۔امام مالک کے حوالے سے پیٹر اس وقت مشہور کی گئی جب نفس زکید محمد بن عبداللہ بن حسن نے مدینہ میں خروج کیا ، تو اس دور کے والی مدینہ کو کسی نے امام مالک کے خلاف خوب بحر کایا ، کہ امام مالک تمہاری بیعت خلافت کوئیس مائے۔ جس کے نتیجہ میں امام مالک اپنے گھر میں بند ہو کے رہ ینہ کے والی جعفر بن سلیمان نے انہیں بلا یا اور کوڑے لگوائے۔ یہ واقعہ نفس زکیہ محمد بن عبداللہ کے قبل (146 ھ) کے تقریباً ایک سال بعد کا بلا یا اور کوڑے لگوائے۔ یہ واقعہ نفس زکیہ محمد بن عبداللہ کے قبل (146 ھ) کے تقریباً ایک سال بعد کا جو گئے ۔ والی مدینہ کی اس حرکت کی وجہ سے اہل مدینہ بنوعباس اور ان کے عکم انوں کے سخت خلاف ہو گئے ۔ والی مدینہ کی اس حرکت کی وجہ سے اہل مدینہ بنوعباس اور ان کے عکم انوں کے سخت خلاف ہو گئے ۔ انہوں نے امام مالک کی حمایت میں شدید احتجاج کیا ۔ جس کے بعد ابو جعفر منصور کے پاس سوائے اس کے کوئی چارہ نہ تھا کہ وہ امام مالک سے معافی مائے ۔ چنانچہ جب وہ ج کے گئے جاز آیا تو اس نے امام مالک سے معافی مائی ہو تھے برامام مالک سے کہا:

''میں نے اس بات کا حکم دے دیا ہے کہ مدینہ کے گورنر کو قید کیا جائے ،اسے ذکیل کیا جائے اوراسے اس تکلیف سے کئی گنازیادہ سزادی جائے جواس نے آپ کو دی ہے''۔

بين كرامام ما لك في كبا:

''اے امیر المونین! اللہ تعالی آپ کو عافیت عطافر مائے ،آپ کے مقام ومرتبہ کومزیدعمہ ہ بنائے ، میں رسول اللہ اللہ اورآپ کی قرابت کی وجہ ہے اسے معاف کر چکا ہوں''۔

ابوجعفرمنصورنے کہا:

''اللّٰدَتْعَالَى آپِ كومعاف فرمائے اور آپ كو جنت عطافر مائے''۔

یه واقعه امام مالک کی وسیع ظرفی اوراعلی کردار پر دلالت کرتا ہے۔امام مالک رحمہ اللہ کا انتقال 179 ھے ومدینہ منورہ میں ہوا، اورآپ کو جنت البقیع میں دفن کیا گیا۔علاء کی نظر میں امام مالک کا مقام و مرتبہ انتہائی بلنداورر فیع ہے۔علاء آپ کے علم ، دینداری اور استقامت کے معترف ہیں۔ آپ حدیث اور رجال حدیث ، جرح و تعدیل ، صحابہ کرام اور تابعین کی فقہ کے مایہ ناز عالم تھے، د حسمہ اللہ د حصة و اسعة۔

امام مالک نے اپنی کتاب''موطا'' کوابواب کے مطابق ترتیب دیا ہے۔اس میں انہوں نے اہل حجاز کی نقل کردہ قوی احادیث کو ذکر کیا ہے۔آپ نے صرف مرفوع احادیث پر اکتفانہیں کیا لکے سحابہ کرام اور تابعین کے اقوال کو بھی آت ہے۔ آپ نے اس کتاب کے لئے اپنی یا دواشت میں محفوظ ایک لا کھا جادی ہے۔ گئے اپنی یا دواشت میں محفوظ ایک لا کھا جادیث میں بھی کا نث محفوظ ایک لا کھا جادیث میں بھی کا نث محمان کرتے رہے یہاں تک کہ وہ موجودہ حالت میں باقی رہ گئی۔ آپ نے اس کتاب کی تصنیف اور مشقیع پر بہت ساز ماند صرف کیا تھا۔ ایک مرتبہ امام اوز اعلی کے شاگر دعمر بن عبدالواحد نے چالیس دن میں موطالمام مالک یا دکر لی توامام مالک نے ان سے فر مایا:

"جس كتاب كوميں نے جاليس سال ميں تصنيف كيا ہے تم نے اسے جاليس دن ميں حاصل كرليا! تهاري قلت فقہ بھى كتنى عجيب ہے!"

امام مالک نے اپنی بیرکتاب لکھنے کے بعد مدینہ منورہ کے ستر فقہاء کے سامنے رکھی -ان سب نے اس کی تائید کی، اسی وجہ ہے اس کا نام''موطا''(تائید کی ہوئی کتاب) رکھا گیا۔

امام مالک کومدینه منوره کا پہلامصنف کہا جاتا ہے، کیونکہ آپ کے زمانے میں عالم اسلام سے مختلف گوشوں میں کتابت کا آغاز ہور ہاتھا۔لیکن مدیند منورہ میں موطا ہے پہلے کوئی اور تصنیف نظر نہیں آتی۔

اس کتاب کی تالیف کاسب بیرتھا کہ ایک مرتبہ ابوجعفر منصور نے امام مالک سے عرض کیا کہ ایک ایسی کتاب لکھ دیں جس پرتمام لوگ عمل کریں اور ان کے اختلاف کا خاتمہ ہوسکے ۔ ابوجعفر منصور زکہ اٹھا:

"اجعل العلم يا أبا عبدالله علما واحدا"" إلى الوعبدالله! علم كوايك علم بنا يجيئ".

امام ما لک نے فرمایا:

'' نبی کریم آلیاتی کے صحابہ مختلف شہروں میں پھیل گئے تتھے اور انہوں نے اپنے زمانے میں اپنی رائے کے مطابق فتوی دیا تھا، اس لئے اب لوگوں کوایک چیز پڑمل کرواناممکن نہیں ہے''۔ اس طرح ایک مرتبہ ہارون رشید نے امام مالک سے کہاتھا کہ میں چاہتا ہوں کہ تمام لوگوں کو موطا پڑمل کرنے والے بنادوں، جس طرح حضرت عثمان نے لوگوں کوقر آن پرجمع کیا تھا۔ اس پرامام

مالک نے فرمایا:

د الوگوں کوموطا پر جمع کرناممکن نہیں ، کیونکہ رسول الٹھائیں کی وفات کے بعد آپ کے صحابہ

مختلف علاقوں میں پھیل گئے تھے ،اور ہرعلاقے میں انہوں نے احادیث بیان کیں ،اب ہرشہر والوں کے پاس اپنے اپنے علم پراحادیث موجود ہیں''۔

ایک روایت میں بیے کرآپ نے فرمایا:

''صحابه کرام رضی الله عنهم نے فروع میں اختلاف کیا اور مختلف علاقوں میں تشریف لے گئے اوران میں سے ہرایک راہ حق پرہے''۔

بين كردشيدن كها:

''وفقک الله يا أبا عبدالله''''اے ابوعبدالله، الله آپ کو بھلائی کے کاموں کی توفیق ديتار ہے''۔

امام مالک کا تمام بلا داسلامیہ میں تمام مسلمانوں کوموطا کی پابندی کروانے سے اٹکار کرنا آپ کے ورع وتقوی کی نشاندہی کرتا ہے۔

اس كتاب بين امام ما لك كاطرز واسلوب بيه به كه وه پيلي باب كاعنوان ذكركرت إلى - پهران احاديث كوبيان كرتے بين جن كى اساد نبى كريم الله تك پنجى بين بير بي كريم الله يا صحابه كرام يا تا بعين نے نقل كرده بلاغات كوذكركرتے بين - بيشتر اوقات امام ما لك اپنى فقد كوعنوا تات مين بى ذكركردية بين، جيسے كتاب الطهارة مين آپ نے ''فهى المستحاضة '' كاباب با ندها، الى طرح كتاب الجمعة مين آپ نے ''باب ما جاء فسى الإنصات يوم الجمعة و الإمام يخطب ''كاباب با ندها - يوطر وعمل ان كى كتاب مين جا بجا نظر آتا ہے ۔ اسى وجہ سيدمحد بن جعفر كتانى كہتے بين:

> ''موطا ما لک میں تین ہزارمسائل ہیں اورسات سواحادیث ہیں''۔ شیخ الاسلام ابن حجرعسقلانی فرماتے ہیں :

''موطا امام مالک ،صاحب کتاب اور ان کے مقلدین کے نزدیک ایک سیجے کتاب ہے ،باوجود اس کے کہ اس میں مرسل ،منقطع وغیرہ کو بھی جحت بنایا گیا ہے لیکن اگر شرا اکا کی روشنی میں دیکھیں تو ایسا نظر نہیں آتا۔امام مالک اور امام بخاری کی ذکر کر دہ منقطع احادیث میں فرق بیہ ہے کہ موطا کی منقطع اکثر اوقات امام مالک کی مسموع ہوتی ہیں اور وہ ان کے نزدیک ججت ہیں ۔جبکہ سیجے بخاری میں منقطع کی اسناد کو تخفیف کی غرض سے حذف کیا جاتا ہے۔ بشرطیکہ اس کا ذکر کی دوسری جگہ وصل کے ماتھ آرہا ہو۔ نیزاس منظلع کا ڈکر تولیع کے لئے ہوتا ہے آگر وہ امام بخاری کی شرائط پر نہ ہو، تا کہ اسے کتاب کے موضوع سے نکال دیں۔ موطا میں مند ہتصل ، مرفوع ، مرسل ، منقطع ، اور بلاغات ہرشم کی روایات موجود ہیں ، اسی وجہ سے حافظ دیار مغرب ابن عبدالبر (368-463 ھ) نے موطا کی مرسل و منقطع وغیرہ روایات کے وصل میں ایک کتاب تکھی تھی۔

موطا کے مرتبہ کے بارے میں اہل علم کا اختلاف ہے۔ بعض حضرات کا خیال ہے کہ سے بھین پر مقدم ہے بعض اسے ان کے برابر قرار دیتے ہیں۔ بعض حضرات کا کہنا ہے کہ اس میں موجود مرفوع منصل صحیحین کی احادیث کی طرح ہیں جبکہ ان کے علاوہ دوسری احادیث کا درجہ وہی ہوگا جو وہ ہیں۔ ایک جماعت کی رائے بیہ ہے کہ موطا امام مالک کا درجہ سے مسلم کے بعد ہے۔ بیا خری قول زیادہ بہتر اور رائج ہے۔ بہر حال حدیث کے میدان میں دوسری صدی کے نصف اول میں کھی گئی کتا بول بیں سب سے قدیم کتاب ہونے کا درجہ موطا امام مالک کو حاصل ہے۔ البنة امام زید بن علی بن الحسین بین میں بن ابی طالب کا مجموعہ حدیث جو پہلی صدی کے آخر اور دوسری صدی کے شروع میں منصر شہود پر بن علی بن البی علی بن البی منصر شہود پر بن علی بن البی علی منصر شہود پر بن علی بن البی علی من قدیم منصر شہود پر بن علی بن ابی طالب کا مجموعہ حدیث جو پہلی صدی کے آخر اور دوسری صدی کے شروع میں منصر شہود پر بن علی بن ابی طالب کا مجموعہ حدیث بین قدامت حاصل ہے۔

موطاامام مالک کا شاراس زمانے کی جامع ترین کتابوں میں ہوتا تھا یہاں تک کہ امام شافعی رحمہ اللہ نے فرمایا: ''روئے زمین پر کتاب اللہ کے بعد سب سے سیح کتاب امام مالک کی موطا ہے''۔

امام مالک ہے موطا کو نقل کرنے والوں میں مدینہ، مکہ بمصر، عراق، مراکش، اندلس، قیروان، تین اور بلاد شام کے بہت ہے محد ثین شامل ہیں۔ یہ کتاب اسلامی دنیا میں پھیلی اورا یک خلق خدانے اس سے استفادہ کیا۔ اس کی بہت می شروحات بھی کھی گئی ہیں۔ موطا امام مالک کئی مرتبہ شائع ہو چکی ہے۔ اس کا سب سے عمدہ نوز محدول او بدالباقی کی تحقیق کے ساتھ بڑے سائز کی دوجلدوں میں 1951ء میں قاہرہ کے دار احیاء الکتب العربیہ سے شائع ہوا تھا۔

8. مصنف عبدالرزاق:

حافظ ابو بکر عبدالرزاق بن ہام بن نافع حمیری انتہائی تقد علاء میں سے ایک ہیں ۔آپ کی پیدائش 126 ھیں ہوئی۔آپ نے سات سال پیدائش 126 ھیں ہوئی۔آپ نے ہیں سال کی عمر میں علم حاصل کر ناشروع کیا،آپ نے سات سال تک معمر بن راشد کی ہمنشنی اختیار کی۔آپ تجارت کے لئے بلادشام میں تشریف لائے اور پھر حج کی سعادت بھی حاصل کی۔اس دوران آپ کوائن جرتج ،عبداللہ بن عمر ،عبیداللہ بن عمر ،عبداللہ بن سعید بن الی ہند، توربن برزید، اوزائی، امام مالک، سفیان توری، سفیان بن عیدنداور بہت سے علماء سے فیض یاب ہونے کا موقع ملا۔ آپ کے شیوخ میں سے ابن عیدنداور آپ کے ہم عصر حضرات میں وکیج بن جرائ نے آپ سے روایت کی ہے۔ آپ سے روایت کرنے والوں میں امام احمد بن خبل، اسحاق بن را ہویہ علی بن مدینی، ابوخشمہ اور بہت سے لوگ شامل ہیں ۔ لوگ دور دراز سے سفر کر کے آپ کے پاس حاضر مواکر تے تھے۔ ایک مرتبہ کسی نے امام احمد بن خبیل سے بوچھا کہ کیا آپ نے حدیث کے معاطے میں عبدالرزاق سے بہتر کسی کو دیکھا ہے؟ انہوں نے فرمایا: دونہیں'۔

معمر بن راشد عبدالرزاق کے بارے میں فرماتے ہیں:

''عبدالرزاق اس قابل ہیں کہاونٹوں پرسوار ہو کرانتہائی دور دراز کے فاصلے طے کر کے ان کے پاس حصول علم کے لئے حاضر ہوا جائے''۔

ابن السرى فرماتے تھے:

"میں عبد الرزاق تک پہنچ کے لئے اپنی سواری کو تھ کا دوں گا"۔

بعض لوگوں نے عبدالرزاق پرتشیج کا الزام لگایا ہے اورانہیں اس مسلک کا زبر دست حامی قرار دیا ہے۔ جبکہ علماء نے ان سے اس الزام کو دور کیا ہے ۔ ایک مرتبہ عبداللہ بن احمد نے اپنے والد گرامی امام احمد سے عبدالرزاق کے بارے میں پوچھا: کیا دہ تشیج سے تعلق رکھتے تتھے اوراس بارے میں افراط کا شکار تنے؟اس پرامام احمد نے کہا کہ میں نے توان سے اس قتم کی کوئی بات نہیں تی ۔

حضرت سلمہ بن شمیب فرماتے ہیں کہ میں نے عبدالرزاق کو بیفر ماتے ہوئے ساہے کہ اللہ
کی قتم اجمھی میرے دل میں بیہ بات پیدانہیں ہوئی کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ، حضرت ابو بکر اور حضرت
عمر رضی اللہ عنصما سے افضل تھے۔اللہ تعالی حضرت ابو بکر ، حضرت عمراور حضرت عثان رضی اللہ عنہم پر رحم
فرمائے جوشخص ان سے محبت نہ کرے وہ مومن نہیں ہوسکتا۔وہ یہ بھی فرمایا کرتے تھے کہ مجھے اپنے تمام
اعمال میں سب سے زیادہ بھروسدان حضرات کی محبت پر ہے۔

ابواز ہر کہتے ہیں کہ میں نے عبدالرزاق کو بیفر ماتے ہوئے سنا کہ شیخین کی فضیلت اس وجہ سے کہ حضرت علی نے خودانہیں اپنے او پر فضیلت دی ،اگر حضرت علی انہیں اپنے او پر فضیلت نہ دیے تو میں بھی انہیں حضرت علی سے افضل نہ سمجھتا ۔میرے گھٹیا بن کے لئے بہی بات کافی ہوتی کہ میں حضرت علی سے وجت کا دعویدار بھی بنول اوران کے قول کی مخالفت بھی کروں ۔

ائن عدی فرماتے ہیں کے مبدالرزاق ہے بہت می احادیث منقول ہیں۔ بہت سے ثقد محدثین اورائم کرام نے ان سے روایات کی ہیں۔ البتہ بعض اہل علم نے آئہیں تشیع کی طرف منسوب کیا ہے۔ عبدالرزاق کوستر ہ ہزارا حادیث زبانی یا تشیس ۔ زندگی کے آخری ایام میں ان کی بینائی ختم ہوگئ تھی ۔ ان کی بینائی ختم ہوگئ تھی ۔ ان کی بینائی کے ختم ہوجانے کے بعدان کی بیان کر دواحادیث کو محدثین نے ضعیف قرار دیا ۔ امام ذہبی فرماتے ہیں کہ چند منکرا حادیث کے علاوہ ان سے منقول سب روایات کو اہل علم نے قابل حجت قرار دیا ہے۔ امام عبدالرزاق کا انتقال ماہ شوال 211 ھیں ہوا۔

امام عبدالرزاق کا شار ان لوگوں میں ہوتا ہے جنہوں نے احادیث کو جمع کیا ،انہیں یاد کیا ،انہیں یاد کیا ،انہیں اور کیا ،انہیں کتا ہوتا ہے جنہوں نے جیں کہ عبدالرزاق جب کیا ،انہیں محفوظ کیا اور انہیں کتابی گئی میں ڈھالا ۔امام احمد بن حنبل فرماتے ہیں کہ عبدالرزاق نے بین میں منطق کیا کرتے تھے۔امام ذہبی فرماتے ہیں کہ عبدالرزاق نے ایک بڑی اور جامع کتاب تالیف کی ہے جوعلم کاخز انہ ہے۔

حافظ عبدالرزاق نے اپنی''مصنف'' کوابواب علم پرترتیب دیا ہے۔کتاب میں سب سے پہلے کتاب الطہارۃ ، پھر کتاب الحیض ، پھر کتاب الصلاۃ ہے۔ آخر میں ایک کتاب'' الجامع'' ہے۔ ہر کتاب کتاب '' الجامع'' ہے۔ ہر کتاب کتاب کتاب '' الجامع'' ہے۔ ہر کتاب کتاب کتاب کتاب کتاب ہیں اور ہر باب میں نبی کریم آبید کی احادیث مرفوعہ صحابہ کرام کے اقوال وافعال مکمل سند کے ساتھ لگ گئے ہیں۔

بلاشک وشبہ یہ کتاب انتہائی مفیداور جامع کتاب ہے،جس میں احادیث اور آثار کا ایک فعاضیں مارتا سمندرموجود ہے۔اس میں (21023) احادیث اور آثار ہیں۔ یہ کتاب گیارہ جلدوں میں شائع ہوئی ہے۔اس پرمحدث عظیم حبیب الرحلن اعظمی کی تحقیق وتخ تئے اور تعلیق موجود ہے۔اسے مجلس علمی، بیروت نے شائع کیا ہے۔

9. مسند امام احمد بن حنبل:

امام احمد بن طنبل کا پورا نام ابوعبداللہ احمد بن محمد بن طنبل بن ہلال بن اسد شیبانی مروزی بغدادی ہے۔ جب آپ کی والدہ حالت حمل میں تھیں تو ''مَ سُرُو'' سے بغداد تشریف لے کئیں۔ اور آپ کی پیدائش بغداد میں رہج الاول کے مہینے میں 164 ھ میں ہوئی۔ آپ نے بغداد میں پرورش پائی اور و ہیں علم حاصل کیا۔ آپ کے والد آپ کے بچین میں بی انتقال کر گئے تھے۔ بغداد میں آپ کو بہت سے اہل علم سے استفادہ کا موقع ملا کیونکہ ان دنول بغداد عباسی سلطنت کا دارالخلاف اور علم ودائش کا مرکز

تفا۔امام احد نے صرف بغدا دے علماء سے کسب فیض پر اکتفائیں کیا بلکہ دوسرے علاقوں کے علماء و محدثین کے پاس بھی حاضر ہوئے ۔آپ نے حدیث کی طلب میں کوفہ، بھرہ، مکہ، مدینہ، یمن، شام، جزیرہ، فارس، خراسان وغیرہ کاسفر کیا اور پانچ مرتبہ ج کی سعادت حاصل ہوئی، جن میں سے تین مرتبہ آ کپ نے پیدل ج فرمایا۔ان اسفار کے دوران آپ کو بہت سے محدثین سے کسب فیض کا موقع ملا، جن میں بشر بن مفضل، اساعیل بن علیۃ ،سفیان بن عیبنہ، یکی بن سعیدالقطان، ابوداؤ دالطیالی، اہام شافعی میں بشر بن مفضل، اساعیل بن علیۃ ،سفیان بن عیبنہ، یکی بن سعیدالقطان، ابوداؤ دالطیالی، اہام مسلم، امام اور دوسرے حضرات شامل ہیں۔آپ سے روایت کرنے والوں میں سے امام بخاری، امام مسلم، امام ابوداؤ د، امام شافعی، یزید بن ہارون، یکی بن معین علی بن المدینی، صالح بن علی، عبدالرحل بن علی، ابوداؤ د، امام شافعی، یزید بن ہارون، یکی بن معین علی بن المدینی، صالح بن علی، عبدالرحل بن علی، ابوداؤ د، امام احد جیسا کوئی عالم نہیں آیا۔

ابو بکر اثر م، بھی بن مخلداور دوسرے حضرات شامل ہیں۔امام احد جیسا کوئی عالم نہیں آیا۔

ابو بکر اثر م، بھی بن مخلداور دوسرے حضرات شامل ہیں۔امام احد جیسا کوئی عالم نہیں آیا۔

ابو بکر اثر م، بھی بن خلداور دوسرے حضرات شامل ہیں۔ امام احد جیسا کوئی عالم نہیں آیا۔

اور ایک مرتبہ فرمایا:

اورایک سرسبهرهایا.

امام احمد بن خبل اس امت کے بڑے احبار وعلاء میں سے ایک تھے۔امام شافعی کہتے تھے کہ میں بغداد سے اس حال میں نکلا کہ وہاں کو کی شخص امام احمد بن خبل سے زیادہ فقیہ، زاہد ، متنی اور عالم نہ تھا۔ قتلیہ فرماتے تھے کہ احمد بن خبل انتہائی باسنت اور بھلائی کے کاموں میں دلچیسی رکھنے والے امام المی ارض تھے۔امام محمد بن ہارون فلاس فرماتے ہیں کہ امام احمد بن خبل ایخ تقوی و بزرگ میں خاص مقام رکھتے تھے۔آپ کو دس لا کھا حادیث زبانی یا دخص ۔

ابن حبان فرماتے ہیں کہ امام احمد بن حنبل مضبوط حافظے والے، مہارت والے، فقیہ، متی اور انتہائی عبادت گزار سے علمی دنیا میں امام احمد بن حنبل کوظیم مقام حاصل ہوا، جس کی وجہ ہے لوگ دور دراز کے فاصلے طے کر کے آپ کی خدمت میں حاضر ہوتے ۔ یبہاں تک کہ امام ابوجعفر محمد بن جریر طبری، امام احمد سے ساع کے لیے بغداد کی طرف روانہ ہوئے لیکن راستہ میں بن ان کوامام احمد کی وفات کی اطلاع ملی ۔ امام احمد بن حنبل ایک تنی، زاہد، متواضع اور خوش مزاج انسان سے ۔ آپ کو عہدہ قضا کی بیشکش کی گئی لیکن آپ نے اس سے انکار کر دیا۔ آپ اہل اقتدار کے ہدایا اور تحفوں کو قبول نہیں کیا کرتے سے ۔ جمیشہ حق بات کہتے اور حق کہنے میں کسی کی پروانہ کیا کرتے سے ۔قرآن مجمید کو کلام اللہ کہنے اور اس کے تلوق ہونے سے انکار پرآپ کو انتہائی تکلیف اور مشقت کا سامنا کرنا پڑا، کیونکہ خلیفہ کہنے اور اس کے تلوق ہونے سے انکار پرآپ کو انتہائی تکلیف اور مشقت کا سامنا کرنا پڑا، کیونکہ خلیفہ کہنے اور اس مسئلہ میں آپ سے مختلف رائے رکھنا تھا۔ امام احمد اپنے مسلک پر قائم رہے اور بہت

ے لوگوں نے اس میں آپ کی اجاع کی۔ آپ کو قید و بندا ور تشد دکی صعوبتیں بھی برداشت کرنا پڑیں ،
لیکن آپ نے صبر کیا اور اپنے قول سے رجوع نہ کیا۔ آپ کے اس موقف کو اہم علم نے بہت سرا ہا اور
آپ کی قدر ومنزلت میں پہلے سے زیادہ اضافہ ہوگیا۔ یہاں تک کہ علی بن المدینی فرمایا کرتے تھے کہ اللہ تعالی نے ابو بکر رضی اللہ عنہ کو مرتہ بن کے مقابلے میں اور امام احمد بن ضبل کو اس فتنہ کے مقابلے میں عزت عطافر مائی ۔ متوکل کے زمانہ خلافت میں اللہ تعالی نے آپ سے اس آز مائش کو دور کر دیا اور خلیفہ فی سے اس آز مائش کو دور کر دیا اور خلیفہ فی آپ کے مقام و مرتبہ کے مطابق آپ کے ساتھ سلوک کیا۔

امام احد بن خبل کا انقال 241 دو بین بغداد بین موا۔آپ کے جنازہ بین دی لا کھ علاء و طلبہ اور عوام الناس شریک ہوئے۔اللہ تعالی ان پراپنی کروڑوں رحمتیں نازل فرمائے۔امام احمد بن خبیل کی ٹی تالیفات ہیں، جن بیں سب سے زیادہ مشہور آپ کی 'مسند'' ہے۔منداحمہ بن خبیل عالم اسلام بین تدوین کی ٹی سب سے بڑی کتاب اور تیسری صدی کے شروع تک تالیف کی ٹئی کتب احادیث بین سب سے زیادہ احادیث بین دوسرے میں ٹی ڈی سب سے بڑی کتاب ہے۔امام احمد بن خبیل نے اس کتاب کی ترتیب بین دوسرے محدثین سے فتاف اسلوب اختیار فرمایا ہے۔انہوں نے اپنی کتاب کو صحابہ کرام کے ناموں کے اعتبار میں تاب ویا ہے۔ منداحمد بن خبیل کو پچاس ہزار سات سواحادیث سے استخاب کر کے ترتیب ویا اور اس بین تمیں ہزار کے منداحمد بن خبیل کو پچاس ہزار سات سواحادیث سے استخاب کر کے ترتیب ویا اور اس بین تمیں ہزار کے کے سیار قابل و کر کہا ہے۔ یہ مام احمد نے ہرصائی کی قداد آ گھ سوکے قریب منداحمد بین مام احمد نے اپنی کتاب بین موجود ہیں ان کی تعداد آ گھ سوکے قریب ہے۔ یہ امر قابل و کر جہام احمد نے اپنی کتاب بین صحابہ کرام یا تابعین کی فقہ کو ذکر نہیں کیا جیسا کہ امام احمد نے اپنی کتاب بین صحابہ کرام یا تابعین کی فقہ کو ذکر نہیں کیا جیسا کہ امام مارک نے اسے موطا بین کیا ہے۔

مند احد میں صحیح بسن اور ضعیف متنوں طرح کی احادیث موجود ہیں۔اس میں ایسی اسی اسی اسی اسی اسی ہیں جہی ہیں جہتی ہیں جو صحاح ستہ میں اسی موجود نہیں صحاح ستہ میں نقل کیا گیا اور اس میں الیں صحیح احادیث بھی ہیں جو صحاح ستہ میں موجود نہیں ۔اس میں موجود حسن اور ضعیف احادیث بھی قابل جحت ہیں ۔امام سیوطی رحمہ اللہ فرماتے ہیں کہ مسند احمد میں موجود ہر حدیث متبول ہے کیونکہ مسند احمد کی ضعیف حدیث بھی حسن کے قریب ہے۔

میں بات قابل ذکر ہے کہ امام احمد بین ضبل نے اپنی مسند کی احادیث جمع کرنے میں انہائی محنت فرمائی ہے ۔انہوں نے صرف ان راویوں کی روایات لی ہیں جمن کی صدافت و دیانت ان کے ہاں خابت شدہ تھی ۔احادیث کے احتاب میں باریک بنی اور رجال کے احوال کے تتبع نے مسند احمد کو کتب خابت شدہ تھی ۔احادیث کے احتاب میں باریک بنی اور رجال کے احوال کے تتبع نے مسند احمد کو کتب

حديث بين امامت كادرجددلواياب، جيساكرامام احمد فودات بين بين عقر مايا تها: "احتفظ بها المستند ، فإنه سيكون للناس إهاما" ي"اس مندكوا جهى طرح يادكرلو؛ كيونكر عنقريب بيلوگول كلك امام بوگى".

بیضیم کتاب چھ جلدوں میں مصرے حاشیہ پر کنز العمال کے ساتھ 1313 ھیں شاکع ہوئی سختی ۔ منداحمہ بندوستان ہے بھی شاکع ہوئی ہے ۔ ضروری تھا کہ منداحمہ کی تحقیق وتخ تن کی جائے، اس عظیم کارنا ہے کومصر کے مابیہ ناز عالم شخ احمہ محمد شاکر نے انجام دیا۔ انہوں نے اس کی احادیث کی سختی کی خات کی اوران کے نمبرلگائے ، موضوعات کی فہارس بنا کیں اورا پنی فیمق تعلیقات کے ذریعے اس عظیم مند کی ہے مثال خدمت سرانجام دی ہے ۔ انہوں نے بعض مقامات پر ہونے والے شبہات کے جواب بھی دیتے ہیں۔ منداحمہ کا یہ محققہ نسخہ درمیانے سائز کی پندرہ جلدوں میں شائع ہوا۔ البتداحمہ محمد شاکر ابھی استحقیق کی تحمیل نہ کریائے تھے کہ اللہ تعالی نے انہیں اینے پاس بلالیا۔

علی بن سین بن عروه خبلی (758-838ه) کی کتاب 'الے واکب الدوادی فی تسو تیب مسند احمد علی أبواب البخادی ' منداحمد سے متعلق ایک شانداراور قیمتی کتاب بے اسے اسلاف کے نا درعلمی خزانوں میں شار کیا گیا ہے ۔ اسی طرح چود ہویں صدی ہجری کے ایک مصری عالم شخ احمد بن عبدالرحمٰن ساعاتی نے منداحمہ بن عنبل کی ایک مایہ ناز خدمت سرانجام دی ، انہوں نے منداحمہ کو ابواب کے مطابق ترتیب دیا ، جن مقامات کی شرح کی ضرورت تھی ان کی شرح کی ، احادیث کی تخریخ کی اور عبداللہ بن احمد کے زوائد کی طرف اشارہ کیا ۔ انہوں نے اس ترتیب کو کی ، احادیث کی تخریخ کی اور عبداللہ بن احمد بن حنبل الشیبانی '' کانام دیا اور اسے سات اقسام میں تقسیم کیا ہے ۔ بیا نتجائی عمدہ کتاب ہے ۔ اس کے ذریعے موضوعات کی تلاش آسان اور منداحمہ سے استفادہ بہت ہملی فوائد موجود ہیں ۔

منداحد''الفتح الربانی'' کے ساتھ بڑے سائز کی بائیس جلدوں میں مصر سے شائع ہوئی ہے۔اس کا پہلاایڈیشن 1353 ھیں شائع ہواتھا۔

(ب) أمهات الكتب سے اخذ كرده كتب حديث:

اب ہم ان کتب حدیث کا تذکرہ کرتے ہیں جنہیں امہات الکتب سے اخذ کیا گیا ہے، یا یہ کتابیں امہات الکتب کا خلاصہ یا ان پراضافات کا درجہ رکھتی ہیں۔

1. شرح السنة:

حافظ ﷺ الاسلام حسین بن مسعود الفراء البغوی (م 516 هـ) نے اس کتاب میں صحاح،
سنن، مسانید، معاجم اور اجزا میں سے قابل حجت احادیث کا انتخاب کیا ہے ۔ ان کی کتاب میں
عقائد، اصول دین علم، عبادات، معاملات، دلائل النبو قا،وی، سیر، مغازی، مناقب، اشراط الساعة،
بعث وحساب، رقائق جسن اخلاق اور آداب کا بہترین امتخاب آگیا ہے۔ اس اعتبار سے بیر کتاب
ایک مسلمان کے لئے با قاعدہ طور پراس کے وین، عقیدہ، شریعت، عبادت اور اخلاق میں ایک راہ نما کا
درجہ رکھتی ہے۔ اس کتاب میں صحیح اور حسن احادیث بھی موجود ہیں ۔ لیکن ان ضعیف احادیث کو یا توصیح
حدیث کی شرح کے لئے ذکر کیا جاتا ہے یا پھر انہیں اس جگہ ذکر کیا جاتا ہے جہاں کوئی صحیح یا حس صدیث
نہ ملے یاضعیف حدیث کوشواہداور متابعات میں ذکر کیا جاتا ہے۔

علامہ بغوی نے اپنی اس کتاب کو چونکہ ابواب علم پرتر تئیب دیا ہے اس لئے فقہ ،اجتہا دصحاب ، اجتہا دتا بعین اور اقوال ائمہ ، متفق علیہ اور مختلف فیہ مسائل کے بارے میں اس کتاب سے استفادہ انتہائی آسان ہے۔علامہ بغوی نے بیشتر مقامات پر علماء کے دلائل کوذکر کیا ہے ،اور جہال ایک دلیل کو دوسری پرتر جیجہ دی جاسکتی تھی وہال ترجیح دی ہے۔انہوں نے غریب الفاط کی تفسیر کی ہے۔،اساءروا ق اور ان کے انساب کو ضبط کیا ،بعض روا ق کے حالات کو بھی بیان کیا ہے۔امام بغوی نے اپنے سے پہلے کھی گئی کتابوں پر بہت اعتماد کیا ہے اور اپنی کتاب میں جا بجا ان کے حوالے بھی دیے ہیں۔ یہ کتاب یا پی جا جزا میں شعیب ارناؤ وطاور زہیر شاویش کی تحقیق کے ساتھ 1971ء میں بیروت کے متب اسلامی سے شائع ہوئی تھی۔

2. جامع الأصول من أحاديث الرسول عَلَيْكِ :

امام حافظ مجدالدین ابوالسعا دات مبارک بن محمداین اخیر جزری (544-606 مے) نے اس کتاب میں احادیث کی بنیادی کتابوں کو جع کر دیا ہے، جن میں موطا امام مالک مسیح بخاری مسیح مسلم سنن ابی داؤد بنن النسائی سنن التر ندی شامل ہیں۔انہوں نے اس مجموعے میں سنن ابن ملجہ کو نہیں لیا۔ابن اخیر نے احادیث کی پوری اسنا دؤ کر نہیں کیں بلکہ صحافی راوی کے نام پراکتفا کیا ہے، اور احادیث کو ابواب فقد کی تر تیب پر ذکر کیا ہے اور کتاب میں موجود مختلف کتب کی حروف بھی کی تر تیب پر درجہ بندی کی۔ ہر حرف کے تحت کی کتابیں ہیں مثلاً۔ حرف ہمزہ کے تحت دس کتابیں ہیں، جو کتاب الا یمان والاسلام سے شروع ہوتی ہیں اور کتاب الائل والا جمل پر پہنچ کران کا افتتا م ہوتا ہے۔ کتابوں کو ابواب کی طرف اور ابواب کو فصول کی طرف تقسیم کیا ہے۔ مثلا کتاب الا یمان والاسلام ہیں تین ابواب ہیں ۔ پہلا باب ان دونوں کی حقیقی اور مجازی تعریف کے بیان میں ہے ،اور اس میں دوفصلیں ہیں۔۔۔۔اس طرز تالیف سے قاری کے لئے تلاش آسان ہوجاتی ہے۔علامہ ابن اشیر نے ہرفصل میں ان احادیث کو ذکر کیا ہے جو اس موضوع کے تحت آتی ہیں۔اور پھران کے نقل کر نیوالے امام کی میں ان احادیث کو ذکر کیا ہے جو اس موضوع کے تحت آتی ہیں۔اور پھران کے نقل کر نیوالے امام کی طرف اشارہ کرتے ہیں۔ بعض او قات صحابہ کرام اور تابعین کے اقوال بھی نقل فرماتے ہیں۔ جب ہر حرف کی کتب کی تر تیب کے مطابق غریب الفاظ کی شرح حرف کی کتاب ختم ہو جاتی ہے تو پھر ہر حرف کی کتب کی تر تیب کے مطابق غریب الفاظ کی شرح کرتے ہیں۔

حروف کے اس مجموعے کی آخری کتاب کتاب الیاء ہے، جس میں کتاب الیمین کے نام
سے ایک باب ہے۔ اس کے بعد امام ابن اخیر نے الدواحق کے نام سے متفرق احادیث کوجمع کیا ہے۔
کتاب کے آخر میں انہوں نے ایک فہرست دی ہے، جس کے ذریعے مجبول المقام احادیث تک رسائل ممکن ہوجاتی ہے۔ جامع الاصول 1949-1955ء میں بڑے سائز کی بارہ جلدوں میں مصر سے شائع ہوگی تھی۔ اور اس میں (9483) احادیث ہیں ۔ محمد حالد فقی نے اس کی تخر تئے و تحقیق کا کارنامہ سرانجام دیا ہے۔ اس کتاب کو حدیث کے باب میں سب سے ضخیم اور سب سے قدیم کتاب ہونے کا درجہ حاصل ہیں۔

یہاں پہلی جلد میں موجود ابن اشیر کے عظیم الشان مقدمہ کا ذکر بھی ضروری ہے جس میں انہوں نے اصول حدیث اور احکام حدیث کو بڑی وضاحت سے بیان کیا ہے۔ اس طرح علوم حدیث ، انواع حدیث اور طرق حدیث کامفصل بیان اس میں آگیا ہے۔ نیز انہوں نے کتب ستہ کے موفقین کے حالات اور ان تک اپنی اسناد پر تحقیق روشنی ڈالی ہے ۔ کوئی محقق طالب علم اس مقدمہ سے مستغنی نہیں ہوسکتا ۔ جامع الاصول 1974ء میں شخ عبدالقا در ارناؤ و طکی تحقیق کے ساتھ گیارہ جلدوں میں دمشق ہوسکتا ۔ جامع الاصول 1974ء میں شخ

قاضی القصناۃ شرف الدین مبۃ اللّٰہ بن عبدالرحیم ابن بارزی قاضی تماہ (625-738ھ) نے'' تجرید الاصول فی احادیث الرسول''کے نام سے جامع الاصول کی کانٹ چھانٹ کی اور بعض ابواب کو دوسرے ابواب میں ضم کردیا ،اس میں آنے والے تکرار کوختم کیا ،اور شرح الغریب اور اعراب سی آنے والے غیر ضروری امور کو متم کر کے جامع الاصول کے تقریبا ایک رابع کو کم کردیا تھا۔

شخ عبد الرحمٰن بن علی المعروف بدابن دبیع شیبانی زبیدی شافعی (م 944 ہے) نے بھی اس سی بی عظیم خدمت انجام دی ہے۔ انہوں نے کتاب کی ترتیب کو درست کیا اور حدیث نقل کرنے والے ائم کے رموز کے بچائے مکمل نام کو ذکر کیا اور احادیث کے بعض الفاظ کی شرح بھی کہ سی۔

والے ائم کے رموز کے بچائے مکمل نام کو ذکر کیا اور احادیث کے بعض الفاظ کی شرح بھی کہ سی۔ انہوں نے اس اختصار کو 'تیسیر الوصول الی جامع الاصول من حدیث الرسول اللہ نے' کا نام دیا ۔ یہ انہوں نے اس اختصار کو 'تیسیر الوصول الی جامع مطبعہ مصطفیٰ البابی الحکمی سے 1934ء میں شائع ہوئی سے ہوئی سے 1934ء میں شائع ہوئی سے کہ انہوں نے بہاں متداول اور بلندمقام رکھتی ہے۔

3. الترغيب والترهيب:

امام حافظ شخ زکی الدین عبدالعظیم بن عبدالقوی المنذری الشامی ثم المصر کی امام حافظ شخ زکی الدین عبدالعظیم بن عبدالقوی المنذری الشامی ثم المصر کی شاب ہے۔اس کتاب بیل انہوں نے وہ احادیث ذکر کی ہیں جو ترغیب و ترہیب کے بارے ہیں صریح ہیں۔انہوں نے حدیث کے راوی صحابی کے ذکر کرنے پراکتفاء کیا ہے۔وہ حدیث کے ناقل کو ذکر کرتے ہیں اور حدیث کی صحت ،حسن اور ضعف کو بھی بیان کرتے ہیں۔انہوں نے اپنی کتاب کو ابواب فقد پر مرتب فرمایا ہے جسے: کتاب العلم ، کتاب الطہارة ، کتاب الصلاقاور کتاب النوافل وغیرہ۔کتاب کے آخر میں ''کتاب صفق الجنة والنار'' ہے اور اس کے ساتھ کتاب الا دعیۃ اور علم کی فضیلت کے بارے میں منقول آیات قرآنے کو نقل کیا گیا ہے۔ یہ جامع اور مفید کتاب بالخ جلدوں میں مصطفی محمد عمارہ کی تحقیق کے ساتھ قرآنے کو نقل کیا گیا ہے۔ یہ جامع اور مفید کتاب باخی جلدوں میں مصطفی محمد عمارہ کی تحقیق کے ساتھ عبد الحمد کی تحقیق کے ساتھ عبد کی تحتیم کی تحقیق کے ساتھ کے ساتھ کی تحقیق کے

4. رياض الصالحين:

''ریاض الصالحین''شخ الاسلام فقیہ حافظ ابوز کریا محی الدین یکی بن شرف النووی الشافعی (م 672-631ھ) کی تالیف ہے۔امام نووی اس کتاب کے مقدمہ میں فرماتے ہیں: ''مجھے خیال ہوا کہ میں احادیث صحیحہ پر مشتمل ایک مختصر مجموعہ تالیف کروں جوایک مسلمان کے

" بجھے خیال ہوا کہ میں احادیث کیجہ پر مس ایک صفر بھوعہ تابیف حروں بوایک ممان کے اخرے کی راہ دکھانے والا ہو۔ اس میں ظاہری اور باطنی آ داب جمع ہوں۔ ترغیب وتر ہیب پر مشتل احادیث کا جامع ہو۔ اس میں سالکین کے تمام آ داب جیسے زہد، ریاضت نفوس ہتہذیب الاخلاق،

طہارت قلوب،علاج قلوب وجوارح کی حفاظت، برائیوں کی سرکو بی اور عارفین کے دوسرے مقاصد کی جامع احادیث شامل ہوں۔ میں نے اس بات کا التزام کیا ہے کہ اس میں صرف صحیح احادیث کو ذکر کروں اور صحیح اور مشہور کتابوں کا حوالہ بھی دوں ۔ میں نے ابواب کو آیات قرآنیہ سے شروع کیا ہے اور میں تنہیمات کے ساتھ احادیث کے پوشیدہ معانی کو بھی بیان کیا ہے''۔

امام نووی نے ان الفاظ میں اپنی کتاب کا پورا پورا نوارف کرادیا ہے، جس کے بعد مزید کھی تجرے کی ضرورت نہیں رہتی ۔ ریاض الصالحین ایک ضخیم جلد میں شائع ہوئی ہے ۔ اہل علم و واٹش اورخواص وعوام میں اس کتاب کوخوب پذریائی حاصل ہوئی اور عالم اسلام کے تمام اطراف واکناف میں یہ کتاب پڑھائی گئی ہے۔ بعض علاء نے اس کتاب کی شروحات بھی کبھی ہیں جو کئی مرجبہ شاکھ میں یہ کتاب پڑھائی گئی ہے۔ بعض علاء نے اس کتاب کی شروحات بھی کبھی ہیں جو کئی مرجبہ شاکھ بھی ہوئیں ۔اس کا بہترین نسخہ شنخ علوی ماکئی کی تعلیق کے ساتھ شاکع ہوا۔ اس طرح اس پر رضوان اللہ رضوان کی بھی جو نعلی ہے۔

5. مجمع الزوائد و منبع الفوائد:

حافظ نورالدین علی بن الی بحربیثی (م 807ھ) نے اس کتاب میں مندامام احمد کی زوائد
(صحاح ستہ سے زائدا حادیث جوان میں موجوز نہیں) ابو یعلی کی زوائد ، مسند برزار کی زوائد اور طبر الی کی دوائد (جو بچھ کمیر ، پچھ اوسط اور بچھ صغیر میں ہے) کو بچھ کیا ہے، انہوں نے ان تمام کتابوں کی وہ احادیث جو صحاح ستہ پرزائد ہیں اپنی اس کتاب میں یکجا کردی ہیں ۔ وہ احادیث کے درجہ صحت ، حسن احادیث کو بھی بیان کرتے ہیں ، نیز راویوں کی جرح و تعدیل بھی کرتے ہیں ۔ کتاب درمیانے سائز کی اور ضعف کو بھی بیان کرتے ہیں ، نیز راویوں کی جرح و تعدیل بھی کرتے ہیں ۔ کتاب درمیانے سائز کی دس جلدوں میں شائع ہوئی تھی ۔ اس کا پہلا ایڈیشن حسام الدین قدی کی تحقیق کے ساتھ قاہرہ سے اور کسے دور مرک مرتبہ ہیروت سے 1967ء میں شائع ہوا تھا ۔ بیہ کتاب انتہائی قابل قدر ہے اور اہل علم کے یہاں عظیم مقام رکھتی ہے ۔

6. جمع الفوائد من جامع الاصول و مجمع الزوائد:

محدث ادیب محدین سلیمان الفاسی السوسی المغر کی (1037-1094ھ) نے علامہ بیٹمی کی'' مجمع الزوائد'' اور ابن اثیر جزری کی'' جامع الاصول'' کوجمع کیا ہے، اور سنن ابن ماجہ اور مند دارمی کی زوائد کو بھی ساتھ ملایا ہے۔ اس اعتبار سے ان کی کتاب حدیث نبوی کی سب سے جامع تصنیف ہے کیونکہ اس میں چودہ کتابوں کو مرتب کیا گیا ہے۔علامہ سوسی نے اس کتاب کو ابواب فقہ پر

تر تیب دیا ہے اور صدیث کی گڑتا گئے کرنے والے مصنفین کے حوالے بھی دیتے ہیں۔ یہ کتاب بڑے سائز کی دوجلدوں میں سیدعبداللہ ہاشم بمانی مدنی کی شخصیت کے ساتھ 1961ء میں شائع ہوئی تھی ۔اس کے ساتھ عبداللہ ہاشم بمانی مدنی کی''اعذب الموارد فی تخ تئے جمع الفوائد'' بھی ہے۔ جمع الفوائد میں موجودا حادیث کی تعداد (10131) ہے۔

7. التاج الجامع للاصول:

شیخ منصور بن علی ناصف جامعداز ہر کے مایہ نازعلاء میں سے ہیں۔انہوں نے اس کتاب میں حدیث کی درج ذیل پانچ بنیادی کتابوں کوجمع کیا ہے بھیج البخاری بھیج مسلم ہنن الی داؤ ہنن النسائی ہنن التر مذی۔

شخ منصور نے اسانید کوحذف کیا اور احادیث کوچار اقسام میں تقسیم کیا ہے۔ پہلی قشم ایمان،
علم اورعبادات کے بیان میں ہے۔ دوسری قشم میں معاملات، احکام اور عادات کوجمع کیا ہے۔ تیسری قشم
میں فضائل تفسیر اور جہاد کا بیان ہے۔ چوتھی قشم اخلاق اور سمعیات کے بیان میں ہے۔ انہوں نے
عبادات اور معاملات کو ابواب فقہ پر ترتیب دیا ہے۔ یہ کتاب پانچ جلدوں میں کئی مرتبہ شائع ہو چک
ہے۔ اس کا تیسرا ایڈیشن 1961ء میں داراحیاء الکتب العربیہ سے شائع ہواتھا۔ مولف نے ''غ سایة
السمامول شوح التاج المجامع للاصول'' کے نام سے خودا پی کتاب کی شرح بھی کسی ہے جو
انتہائی عمدہ فوائد پر شمتل ہے۔

(ج) احادیث احکام کے اہم مصادرومراجع:

محمد عليه الصلوة والسلام:

گذشته صفحات سے بیہ بات پوری طرح عیاں ہوئی کہ علماء نے حدیث نبوی اللہ پہت محنت کی ہے، اوراس میدان میں امت کے لئے بہت عظیم سرمایہ چھوڑا ہے۔علماء نے احادیث احکام کو ابواب فقد کے مطابق تر تیب، مکارم اخلاق، ابواب فقد کے مطابق تر تیب، مکارم اخلاق، فتن اورا شراط الساعة وغیرہ کا بیان نہیں۔ اس موضوع پر بہت کی کتابیں کھی گئی ہیں، جن میں سے بعض انتہائی طویل بعض درمیانی اور بعض مختصر ہیں۔ ہم ان میں سے پچھاہم کتابوں کا یہاں ذکر کرتے ہیں: انتہائی طویل بعض درمیانی اور بعض محتصر ہیں۔ ہم ان میں سے پچھاہم کتابوں کا یہاں ذکر کرتے ہیں:

امام حافظ تقی الدین ابو محمر عبدالغنی ابن عبدالواحد مقدی حنبلی (541-600ھ) نے اس

کتاب میں مختلف ابواب فقہ میں امام بخاری ومسلم کی متفق علیہ احادیث کو جمع کر دیا ہے۔ یہ کتاب پروفیسرا حمد محد شاکر کی شخیق کے ساتھ ایک جلد میں 1373 ھ میں مصر سے شائع ہوئی تھی۔

أحكام الأحكام شرح عمدة الأحكام:

امام حافظ تقی الدین ابن دقیق العید (625-702ه) نے اس میں علامہ مقدی کی کتاب العمد قدی کی شاندار شرح کی ہے۔ ان کی بید کتاب کی مرتبہ شائع ہو چکی ہے۔ اس کا ایک بہترین ایڈیشن گھ حامہ فقی کی تحقیق اور شخ احمد شاکر کی مراجعت کے ساتھ 1953ء میں مصر سے شائع ہوا تھا۔ علامہ گھ اساعیل الامیر الصنعانی نے '' کتاب العمد ق' کے نام سے ابن دقیق العید کی 'احکام الاحکام' کا حاشیہ لکھا ہے جوعلی بن محمد البندی کی تحقیق کے ساتھ چار جلدوں میں مصر سے شائع ہوا تھا۔ ابن دقیق العید نے ''الالمام با حادیث الاحکام' کے نام سے احادیث احکام پر مشتمل ایک کتاب بھی لکھی ہے جس العید نے ''الالمام با حادیث الاحکام' کے نام سے احادیث احکام پر مشتمل ایک کتاب بھی لکھی ہے جس میں انہوں نے اس بات کا الترزام کیا ہے کہ صرف انتہائی متنداور شجے احادیث کو بی ذکر کیا جائے۔ اس میں انہوں نے اس بات کا الترزام کیا ہے کہ صرف انتہائی متنداور شجے احادیث کو بی درمیا نے سائز میں انہوں نے راحم کی بھی حوالہ دیا ہے۔ یہ کتاب پر وفیسر مجد سعید مولوی کی تحقیق کے ساتھ درمیا نے سائز کی ایک جلد میں شائع ہوئی تھی۔

3. المنتقى من أخبار المصطفى:

امام محدث ابوالبركات مجد الدين عبدالسلام ابن تيمية الحرانی (590-653 ھ) نے اس کتاب ميں ان احاديث رسول المسلئے کو جمع فرمايا ہے جواصول احكام كا درجه ركھتی ہيں۔انہوں نے اپنی اس كتاب کو بیچی بخاری ، بیچی مسلم ، مسنداحمہ ، اور سنن اربعہ سے اخذ كيا ہے۔اس ميں پچھ آثار صحابہ بھی نقل كئے ہيں اور اسے ابواب فقہ پر ترتيب ديا ہے۔اس اعتبار سے بيہ كتاب احاديث احكام ميں ايك اہم مرجع كی حيثيت ركھتی ہے۔اس ميں (5029) احادیث ہيں اور بيہ بڑے سائز كی دوجلدوں ميں مجمد حامد فقی كی تحقیق كيساتھ 1351 ھ ميں مصر سے شائع ہوئی تھی۔

بلوغ المرام من أدلة الأحكام:

بلوغ المرام شخ الاسلام احمد بن على بن حجر العسقلاني (773-852هه) كي تصنيف ہے.وہ اس كتاب كے مقدمه ميں اس كا تعارف ان الفاظ ميں كرواتے ہيں: '' يمخضر كتاب ان احادیث پر مشتمل ہے جواحكام شرعید كے لئے اصول كا درجدر كھتى ہے۔ ميں نے اسے بڑى محنت سے تحرير كيا ہے تا کہ جواے یاد کر لے اسے ہے ہم عصروں کے درمیان خاص مقام حاصل ہو جائے۔ میں نے ہر حدیث کے بعد حوالہ کے طور پراے ذکر کرنے والے امام کا نام بھی لکھ دیا ہے''۔

یہ انتہائی شاندار کتاب ہے جے ابواب فقہ پر ترتیب دیا گیا ہے۔ اس میں پندرہ سو چھیانوے(1596) احادیث ہیں۔ یہ کتاب درمیانے سائز کی ایک جلد میں محمد حامد فقی کی شخصیت کے ساتھ 1352 ھ میں شائع ہوئی تھی۔

سبل السلام شرح بلوغ المرام من أدلة الأحكام:

امام محد بن اساعیل بن صلاح امیر کلانی صنعانی (1099-1152ه) کی بیر کتاب دراصل بلوغ المرام کی شرح ہے۔ بیشرح قاضی علامہ شرف الدین الحسین بن محد مغربی (1048-1119ه) کے کلام کا اختصار ہے۔ بیا نتہائی جامع کتاب ہے جس میں مذاہب فقہاءاور خاص طور پر اہل بیت کے مذاہب کو ذکر کیا گیا ہے۔ نیز ائمہ اربعہ کے مذاہب بھی اس میں موجود ہیں۔ صاحب کتاب انتہائی مختصر انداز میں بعض مسائل کی تر دید بھی فرماتے ہیں ،اور بعض اوقات ایسے مسائل بھی ذکر کر دیتے ہیں جن کے اصول قاری کے لئے ظاہر نہیں ہوتے ،اور بعض مسائل کے ذکر میں استظر ادوطوالت سے بھی کام لیتے ہیں۔ یہ کتاب چارجلدوں میں گئی ہارشائع ہو چکی ہے۔

اس کا ایک ایڈیشن 1357 ھیں شاکع ہواتھا۔اس کتاب کی تحقیق اور تھیج کی بہت ضرورت ہے۔

نيل الأوطار شوح منتقى الأخبار من أحاديث سيد الأخيار:

یمن کے چیف جسٹس امام محر بن علی بن محر شوکانی (م 1255 ھ) کی یہ کتاب دراصل این تیمیہ کی کتاب' المنتقی'' کی شرح ہے۔علامہ شوکانی اپنی کتاب کے مقدمہ میں لکھتے ہیں:

''میں نے اس کتاب کی شرح میں اختصار کا راستہ اختیار کیا ہے اور بہت ہی الیم تعریفات اور مہاحث کو ذکر نہیں کیا جو طوالت کا باعث بن سکتی خیس۔خاص طور پر ایسے مقامات میں جہال اختلافات کم ہیں۔البتہ وہ مقامات جہال علاء اور ائمہ کا ختلاف کشر ہے وہاں میں نے بھی خوب بحث و تحص اور طوالت سے کا م لیا۔ آپ کی خدمت میں ایک الیم کتاب پیش کی جارہی ہے جوسینوں کے انشراح کا سبب ہوگی ، اور دلیل و ہر ہان کے راستوں پر جادہ پیا ہوگی ۔خواہ جمہور کو اس سے اختلاف بی کیوں نہ ہو۔ جس چیز کو میں حق سمجھتا ہوں جہاں تک جمھ سے ہوسکا میں نے اس کی تا سکی و فصرت کی ہے۔ ہیں نے فنس کو اس بات پر آمادہ کرنے کی کوشش کی ہے کہ تعصب سے بالا تر رہے جو کہ ہلاکت کا ہے۔ میں نے فنس کو اس بات پر آمادہ کرنے کی کوشش کی ہے کہ تعصب سے بالا تر رہے جو کہ ہلاکت کا

پیش خیمہ ہے۔ جن مقامات پراختلاف علا نہیں وہاں ہیں نے حدیث کی حالت بیان کی ہے اور فریب الفاظ کی تشریح پراکتفا کیا ہے اور اس باب ہیں وار ددوسری احادیث کے حوالے دے دیے ہیں جواس کتاب میں فدکور نہیں۔ کیونکہ میں جانتا ہوں کہ اس سے اہل عقل طالبین حدیث کو بہت فائدہ پہنچے گا۔ میں نے راویوں کا تعارف کرانے میں طوالت سے کا منہیں لیا۔ البتہ کسی جگہ پر تنبیہ کرنے کے لئے کسی راوی کا نام بیاس کے احوال کا تذکرہ آبی جاتا ہے۔ خاص طور پران جگہوں میں جہاں تحریف یا تصحیف کا ندیشہ ہو۔۔۔ جس جگہ کسی کے کلام کو قبل کرنا ضروری تھا میں نے حوالے کے ساتھ فقل کیا۔ اگر اس پر گفتگو کی ضرورت تھی تو میں نے اس کے بارے میں اپنا تبصرہ دیا ہے۔ اور اگر کسی کا کلام نفل کرنے کے لئے میں اپنا تبصرہ دیا ہے۔ اور اگر کسی کا کلام نفل کرنے کے بارے میں اپنا تبصرہ دیا ہے۔ اور میں نے وہاں ضرور کلام کیا ہے جہاں سکوت بہتر نہ تھا '۔

حاصل کلام ہیکہ اس کتاب میں احادیث احکام ہے متعلق تمام اہم ابجاث اور دراسات کو جگہ دی گئی ہے۔احادیث غریبہ کی تفسیر،فقہ،حدیث،علاء کے ندا ہب،اصولی ابحاث، دلائل شرعیہ کے فرق احکامات اور ان ائمہ کے اقوال جو عام طور پر کتابوں میں نہیں ملتے میں سب پچھاس کتاب میں آگیا ہے۔ یہ کتاب کی مرتبہ آٹھے جلدوں میں شائع ہو چکی ہے۔

7. الموجز في أحاديث الأحكام:

وُاکٹر محمد عَاج الخطیب کی بیہ کتاب 1975ء میں دشق یو نیورٹی سے شاکع ہوئی تھی۔ وُاکٹر عالی الخطیب دشق یو نیورٹی کے کلیہ شریعہ میں علوم صدیث کے پروفیسر ہیں۔ اس کتاب میں کتاب الخطیب دشق یو نیورٹی کے کلیہ شریعہ میں علوم صدیث کے پروفیسر ہیں۔ اس کتاب الجہاد، کتاب النکاح، کتاب الفرق بین الزوجین، کتاب البخایات، کتاب الاضاحی، کتاب الایمان، کتاب الذور، کتاب الاطعم، کتاب الاسلام، کتاب الذور، کتاب الاضاحی، کتاب الاضاحی، کتاب الان الایمان، کتاب الذور، کتاب الاتفاء، کتاب الایمان، کتاب الذور، کتاب الدعاوی، اور کتاب البینات سے متعلق احادیث کو جمع کیا گیا ہے۔ اس مقام پرمناسب معلوم ہوتا ہے کہ حدیث کی امہات الکتب کی ان شروحات کاذکر کر دیاجائے جنہیں اصادیث احکام اور دوسری احادیث کی شرح میں بنیاد ہونے کا درجہ حاصل ہے۔ ان میں ایک تو امام نووی کی شرح صحیح ابتخاری ہے۔ بیدونوں نووی کی شرح صحیح ابتخاری ہے۔ بیدونوں کتا بین علمی اور اسلامی انسائیکلو پیڈیا کی حیثیت رکھتی ہیں اور خاص طور پر احادیث احکام ہیں مشغول ہونے والا باحث ان سے مستغنی نہیں ہوسکتا۔ اس طرح حدیث اور فقہ سے متعلقہ سیر حاصل معلومات

ی میں موجود ہیں۔ان میں بہت ہے میتی علمی قواعد ، وقیق مسائل اور الیمی شاندار مباحث موجود ہیں

وروایت اور درایت کی جامع ہیں-(د) الفاظ حدیث کی مشہور معاجم:

الجامع الصغير من حديث البشير النذير:

امام حافظ جلال الدین عبدالرحن بن ابی بکرسیوطی (849-911ه) کی بیر کتاب محاجم حدیث میں سب سے جامع کتاب ہے۔انہوں نے حدیث میں سب سے جامع کتاب ہے۔انہوں نے حدیث میں سب سے جامع کتاب ہے،اوراس میں دس ہزاراحادیث موجود ہیں۔انہوں نے ہرحدیث اپنی کتاب وتیس کتابوں سے اخذ کیا ہے،اوراس میں دس ہزاراحادیث موجود ہیں۔انہوں نے ہرحدیث کے درجہاوراس کے ناقل کی طرف اشارہ بھی کیا ہے۔ بیرکتاب بڑے سائز کی دوجلدوں میں کئی بارشائع ہو چکی ہے۔اور بہت سے علاء نے اس کی شروحات بھی کتھیں ہیں۔ بیدا نتہائی مشہور اور آسان کتاب ہے۔کوئی عالم یا طالب علم اس سے مستغنی نہیں ہوسکتا۔

ذخائر المواريث في الدلالة على مواضع الحديث :

شخ امام عارف بالله عبدالغني بن اساعيل نابلسي حنى وشقى (1050-1143هـ) نے اس

تاب میں درج ذیل سات کتابوں میں موجوداحادیث کی اطراف کوجمع کیا ہے:

ا موطاامام ما لک ۲ سیجی ابنجاری سیجیجی مسلم ۲ سینن النزندی ۵ سینن النسائی ۲ سینن ابن ملجیه ۷ سینن الی داؤد

انہوں نے اس کتاب کو صحابہ کرام کی مسانید کے اعتبار سے ترتیب دیا ہے۔ اور ہر صحابی سے نام کے بعد ان سات کتابوں میں موجود ان احادیث کی اطراف ذکر کی ہیں جواس صحابی سے معقول ہیں۔ وہ سب سے پہلے حدیث کا پہلا حصد ذکر کرتے ہیں، پھراس کی تخریخ کی کرنے والے کا نام، اور پھراس کے حوالہ کے لئے کتاب اور باب کو ذکر کرتے ہیں۔ یہ کتاب در میانے سائز کی چار جلدوں میں کئی مرتبہ شائع ہو چکی ہے۔ اس کا ایک ایڈیشن 1934ء میں قاہرہ کی جمعیۃ النشر والتی ایف الاز ہریہ نے شائع کیا تھا۔ اس کتاب میں بارہ ہزار تین سودو (12302) اطراف احادیث ہیں۔ یہ انتہائی اہم کتاب ہے۔ علم حدیث میں مشغول کوئی شخص اس سے بے نیاز نہیں احادیث ہیں۔ یہ انتہائی اہم کتاب ہے۔ علم حدیث میں مشغول کوئی شخص اس سے بے نیاز نہیں

مفتاح كنوز السنة:

.3

اس کتاب کوانگریزی زبان میں ڈاکٹر اے جے ونٹ (Dr.A.J. Vensenk) کے تالیف کیا تھا۔ پھر پروفیسر محمد فوادعبدالباتی نے اس کاعربی میں ترجمہ کیا۔ یہ کتاب احادیث نبویہ تلاش کرنے کے لئے ایک عام تفصیلی مجم ہے جس میں صحیح بخاری سحیح مسلم ، موطاامام مالک ، سنن التر فذی بسنن النسائی بسنن الی واؤد بسنن ابن ماجہ ، سنن الداری ، مسند زید بن علی ، مسندابی واؤوالطیالی ، مسندا جم ، طبقات ابن سعد ، سیرۃ ابن بشام اور مغازی الواقدی میں موجودا حادیث کی اطراف کوذکر کیا مسندا جم ، طبقات ابن سعد ، سیرۃ ابن بشام اور مغازی الواقدی میں موجودا حادیث کی اطراف کوذکر کیا گیا ہے ۔ وہ کسی موضوعات پر مرتب کیا گیا ہے اور موضوعات کو حروف بھی کی ترتیب پر ذکر کیا گیا ہے ۔ وہ اشارہ کرتے ہیں اور اس کے ناقل محدث کی طرف کسی موضوع سے متعلق حدیث یا اس کے بعض حصے کوفل کرتے ہیں اور اس کے ناقل محدث کی طرف اشارہ کرتے ہیں ۔ یہ کتاب انتہائی آسان اور مفید ہے اور اس کے ذریعے ان کتب میں احادیث تک بہنجنا مہل ہوجا تا ہے ۔ اس کتاب کا پہلا الحدیث ن بڑے سائز کی ایک جلد میں 1934ء میں مصر سے شائع ہوا تھا اور پھر یہ کتاب لبنان سے بھی شائع ہوئی ہے ۔ اور اس کا ایک ایڈیشن اوارہ ترجمان النہ ، مطبعہ معارف ، لا ہور سے 1978ء میں بھی شائع ہوئی ہے ۔ اور اس کا ایک ایڈیشن اوارہ ترجمان النہ ، مطبعہ معارف ، لا ہور سے 1978ء میں بھی شائع ہوئی ہے ۔ اور اس کا ایک ایڈیشن اوارہ ترجمان النہ ، مطبعہ معارف ، لا ہور سے 1978ء میں بھی شائع ہوئی ہے ۔ اور اس کا ایک ایڈیشن اوارہ ترجمان النہ ، مطبعہ معارف ، لا ہور سے 1978ء میں بھی شائع ہوئی ہے ۔ اور اس کا ایک ایڈیشن اور وہ بھی ہوا ہے۔

المعجم المفهرس الألفاظ الحديث النبوى:

اس کتاب کومنتشر قین کی ایک جماعت نے ترتیب دیا ہے۔انہوں نے اس کتاب میں صحال ستہ موطا ما لک، مسندا حمد ،اورسنن داری کی احادیث کے تمام الفاظ کو حروف تبجی کے مطابق ترتیب دیا ہے ،اور ہر لفظ کے تحت اس سے متعلقہ احادیث بیان کی ہیں نیز اس حدیث کے ناقلین کی طرف بھی اشارہ کیا ہے۔الفاظ احادیث کی میہ جم تمام معاجم ہیں سب سے زیادہ جامع اور آسان ہے، کیونکہ اس میں باحث ایک لفظ کے ذریعے پوری حدیث کو تلاش کر سکتا ہے۔ نیز اس کے حوالے کو بھی ڈھونڈ سکتا ہے۔مثال کے طور پر نبی کر بیم ایس کے معادی میں اس حدیث کو آپ مادہ ''بھی کا یہ فرمان۔ (ابتسامت کی فسی و جسہ آخیہ کی صدفقہ) اس حدیث کو آپ مادہ ''بھی' اور ''صدق' میں تلاش کر سکتے ہیں۔ان میں سے ہر لفظ میں آپ کو یہ حدیث شریف ل جائے گی۔اس کتاب کے متعلق بیہ بات باعث افسوس ہے کہ اس کے محدود شنخ محدود مکتبوں سے بی شائع ہواتھا۔

كنز العمال في سنن الأقوال و الأفعال:

شیخ علاءالدین علی متفی هندی (م 975 هه) نے اس کتاب میں الجامع الصغیر،الجامع الکبیر میں

واردشدہ قولی اور فعلی احادیث کو جمع کرنے کے ساتھ ساتھ اس پراضا نے بھی کئے ہیں اورائے فقہی ابواب کے اعتبار سے ترتیب دیا ہے۔ مولف خو وفر ماتے ہیں:

''جواس کتاب کو حاصل کر لے تو گویااس نے جمع الجوامع کوابواب بندی اوراحادیث کثیرہ گاضافہ کے ساتھ حاصل کرلیا۔ کیونکہ مولف نے الجامع الصغیر میں بھی اضافہ کیااوراس کے ذیل میں ایسی احادیث جمع کیس جوجمع الجوامع میں نتھیں'' یہ کتاب جارجلدوں میں ہندوستان سے 1364 ھ میں شائع ہوئی تھی۔

(ه) احادیث مشهوره کی اہم تالیفات:

1. المقاصد الحسنة في بيان كثير من الأحاديث المشتهرة على الألسنة:

امام حافظ مورخ محر بن عبدالرحمٰن سخاوی (831-902ھ) نے اس کتاب کو ابواب اور حروف جبی کی بنیاد پرتر تیب دیا ہے۔ وہ حدیث کو اس کے حرف میں ذکر کرتے ہیں، پھراس کے درجہ صحت کو بیان کرتے ہیں، پھر یہ بتاتے ہیں کہ بیصدیث موضوع ہے یا اس کی کوئی اصل نہیں ۔ نیز اس حدیث کے بارے میں اقوال علاء اور ان کتابوں کا ذکر کرتے ہیں جن میں وہ حدیث موجود ہے ۔ یہ کتاب ایک جلد میں 1375 ھیں شائع ہوئی تھی۔

كشف الخفاء و مزيل الإلباس عما اشتهر من الأحاديث على
 ألسنة الناس:

محدث شخ اساعیل بن محر عجاونی جراحی (1162 ه) کی بیکتاب سابقه کتب سے حاصل کی کئی ہے اور اسے انہوں نے حروف ہجا کی ترتیب پر مرتب کیا ہے اس میں (3281) احادیث ہیں۔ علامہ عجاونی حدیث کے ناقل ،اس میں کلام کر نیوالے علاء، اس کے درجہ صحت وضعف اور اس کے موضوع ہونے کو بیان کرتے ہیں۔ ''کشف الخفاء' در اصل علامہ سخاوی کی ''المقاصد الحدیث' کا اختصار ہے، اور انہوں نے اس میں ابن حجر کی کتاب 'اللالی المنثورة فی الأحادیث المشهورة ''اور ابن و بیع شیبانی کی کتاب 'نسمیسز السطیب مین النجبیث فیما یدور علی السنة الناس من الحدیث "، کو بھی شامل کیا ہے، جس کی وجہ سے بیکتاب انتہائی مفید، جامع اور ہا کمال بن گئی ہے۔ السحدیث "، کو بھی شامل کیا ہے، جس کی وجہ سے بیکتاب انتہائی مفید، جامع اور ہا کمال بن گئی ہے۔

انہوں نے اس کتاب کا اختتا م ایک شاندار خاتمہ پر کیا ہے جس میں بعض کتابوں کے بارے میں پاکھ معلومات دیں ،اوران کے درجہ کا ذکر کیا ہے۔ نیز بعض صحابا ورتا بعین کی طرف منسوب پھومقامات کا بھی ذکر کیا ہے۔ انہوں نے بعض احادیث موضوعہ ،ابواب فقہ نیز ان سے متعلق صحیح ،ضعیف ،اورموضوع ،ابواب فقہ نیز ان سے متعلق صحیح ،ضعیف ،اورموضوع احادیث کا بھی ذکر کیا ہے۔ یہ کتاب بڑے سائز کی دوجلدوں میں احمد قلاش کی تعلیق کے ساتھ موسسہ الرسالہ سے شائع ہوئی تھی ۔اس کے آخر میں حروف کی فہرست کے ساتھ ابواب کی فہرست بھی ذکر کی گئی ہے۔

(و) موضوع احادیث اور ان کے واضعین کے بارے میں ^{لکھی گئی} مشہور کتابیں

تذكرة الموضوعات:

ابوالفضل محمد بن طاہر مقدی (448-507ھ) نے اس کتاب کو حروف مجم پر تر نیب دیا ہے۔وہ پہلے حدیث کوؤ کر کرتے ہیں۔ یہ کتاب 1323ء میں صدیث کوؤ کر کرتے ہیں۔ یہ کتاب 1323ء میں مصر سے شائع ہوئی تھی۔

اللآلى المصنوعة في الأحاديث الموضوعة:

حافظ جلال الدین سیوطی (849-911 ھ) نے اس کتاب کوابواب فقہ اورموضوعات کے اعتبار سے تالیف کیا ہے۔وہ پہلے حدیث ذکر کرتے ہیں ، پھراس کے بارے میں پائے جانے والے اقوال ائمہ کا تذکرہ کرتے ہیں۔پھروہ اس کے واضع اوروضع کے ملزم کا ذکر بھی کرتے ہیں۔ یہ کتاب کی مرتبہ دوجلدوں میں شائع ہو پچکی ہے۔

تنزيه الشريعة المرفوعة عن الأخبار الشنيعة الموضوعة:

ابوالحن علی بن محمد (ابن عراق)الکنانی (923ھ) کی میہ کتاب ابواب کے مطابق ترتیب دی گئی ہے۔ یہ کتاب دوجلدوں میں مصر سے 1378 ھیں شائع ہوئی تھی۔

4. المصنوع في معرفة الموضوع:

محدث شیخ ملاعلی القاری (م 1014 ھ) کی اس کتاب کو' الموضوعات الصغوی '' بھی کہتے ہیں۔ سیکتاب درمیانے سائز کی ایک جلد میں شیخ عبدالفتاح ابوغدہ کی تحقیق کے ساتھ 1969ء میں طب کے متب مطبوعات اسلامیہ سے شائع ہوئی تھی۔ ملاعلی قاری نے''الاسوار الموفوعة فی
الانجہار الموضوعة'' کے نام ہے بھی ایک کتاب کھی ہے جوالموضوعات الکبری کے نام سے مشہور
ہے۔ یہ کتاب محمد الصباح کی تحقیق کے ساتھ 1971ء میں بیروت کے دارالا مامداور موسسد الرسالة
ہے۔ یہ کتاب محمد الصباح کی تحقیق کے ساتھ 1971ء میں بیروت کے دارالا مامداور موسسد الرسالة

ے شائع ہو کا تھی۔ (ز) اختلاف احادیث پر کھی گئی مشہور کتابیں

1. تأويل مختلف الحديث:

امام حافظ عبداللہ بن مسلم ابن قتیبہ الدینوری (213-276 هے) نے اس کتاب میں منکرین حدیث کے شبہات کاردکیا ہے، جن کابیالزام ہے کہ اصحاب حدیث نے متعارض اور متناقض احادیث کو حدیث کے متعارض اور متناقض احادیث کو جمع کیا ہے جن میں بظاہر تعارض نظر آتا ہے، پھر اس نقارض کور فع کرنے کی صورت بتائی اور شبہات کا ازالہ فر مایا۔ اور ان پیچیدہ مسائل کو بھی حل کیا ہے جنہیں سمجھنا بظاہر مشکل نظر آتا ہے۔ یہ کتاب درمیانے سائز کی ایک جلد میں 1326 ھیں مصر سے شائع ہوئی تھی۔

2. مشكل الآثار:

محدث نقید ابوجعفر احمد بن محد طحاوی (239-321هه) کی بید کتاب 1333 ه میں ہندوستان سے شائع ہوئی تھی۔

3. مشكل الحديث وبيانه:

امام محدث ابو بکر محمد بن الحسن (ابن فورک) انصاری اصبها نی (م 406ھ) کی ہیے کتاب درمیانے سائز کی ایک جلد میں 1362ھ میں ہندوستان سے شائع ہوئی تھی۔

(ح) حدیث کے ناسخ ومنسوخ کے بارے میں کھی گئی اہم کتاب

1. الإعتبار في الناسخ والمنسوخ من الآثار:

ا مام حافظ البوبكر محمد بن موسى حازمى ہمذانی (548-584 ھ) كی ہے كتاب اپنے موضوع میں كھى گئی جامع ترین كتاب ہے۔ اس كتاب كوابواب فقد كے مطابق ترتيب دیا گیا ہے اور ہر باب میں السی حامع ترین كتاب ہے۔ اس كتاب كوابوا فقد كے مطابق ترتيب دیا گیا ہے۔ اور ہر باب میں السی احادیث ذكر كی گئی ہیں جن میں بظاہر تعارض نظر آتا ہے، ان كے بارے میں علاء كے اقوال كوذكر

کرنے کے ساتھ ساتھ ناتخ ومنسوخ احادیث کی نشاندہی بھی کی گئی ہے۔ عام طور پر صاحب کتاب اپنی رائے پیش کرتے ہیں ۔اور اقوال کے درمیان ترجیح کا فیصلہ بھی کرتے ہیں ۔علامہ حازی نے اپنی کتاب کوایک فیمی مقدمہ سے شروع کیا ہے جس میں اس علم کا آغاز وار نقاء اور اہمیت پر روشنی ڈالی گئی ہے۔ نیز اصول ترجیح اور ان کے درجات کو بھی بیان کیا گیا ہے۔ یہ کتاب کئی مرتبہ شائع ہو چکی ہے۔ اس کا سب سے عمرہ ایڈیشن شخ راغب طباخ حلبی کی تحقیق کے ساتھ 1346 ھیں حلب سے شائع ہوا تھا۔

(ط) احادیث کے اسباب ورود کے بارے میں اہم کتاب

البيان و التعريف في أسباب ورود الحديث الشريف:

محدث سیدابراہیم بن محمد بن کمال الدن جو ابن حمزہ حینی وشقی (1054-1120ھ) کی محدث سیدابراہیم بن محمد بن کمال الدن جو ابن حمزہ حینی وشقی (1054-1120ھ) کی کتاب ہے۔ انہوں نے اس کتاب کوحروف مجم پرتر تیب دیا ہے۔ وہ پہلے حدیث کو ذکر کرتے ہیں، پھر اس کا سبب ورود بیان کرتے ہیں۔ یہ کتاب 1329ھ میں حلب سے بڑے سائز کی دوجلدوں میں شائع ہوئی تھی۔

(ی) احادیث کے الفاظ غریبہ اور لغوی ونحوی شخفیق کے بارے میں اہم کتب

1. الفائق في غريب الحديث:

ابوالقاسم جاراللہ محمد بن عمر الزخشر ی (427-538 ہے) کی بیہ کتاب محمد ابوالفصل ابرا ہیم اور علی محمد البجاوی کی شخفیق کے ساتھ تین جلدوں میں قاہرہ سے 1366 ھ میں شائع ہوئی تھی۔

2. النهاية في غريب الحديث والأثر:

امام مجدالدین ابوالسعا دات مبارک بن محمد (ابن الاثیر جزری) (544-606ھ) کی بید کتاب غریب الحدیث بیں جامع ترین اور مشہورترین کتاب ہے۔اس میں انہوں نے اپنے سے پہلے علماء کی محتانوں کے ساتھا پئی عظیم کا وش ادر گہرے علم کو بھی جمع کر دیا ہے۔اسے انہوں نے حروف مجمع کے مطابق ترتیب دیا ہے۔وہ پہلے غریب لفظ کے لغوی مادہ کو ذکر کرتے ہیں۔پھر اس حدیث کو لاتے ہیں مطابق ترتیب دیا ہے۔وہ پہلے غریب لفظ کے لغوی مادہ کو ذکر کرتے ہیں۔پھر اس حدیث کو لاتے ہیں جس میں وہ لفظ استعمال ہوا۔پھر اس کا معنی بیان کرتے ہیں اور حدیث ولغت سے اس کے شواہد پر روشنی جس میں وہ لفظ استعمال ہوا۔پھر اس کا معنی بیان کرتے ہیں اور حدیث ولغت سے اس کے شواہد پر روشنی دالتے ہیں۔ان امور کی وجہ سے یہ کتاب بھی مرتبہ چار

جلدوں میں مصرے شائع ہوئی اس کا ایک شاندار ایڈیشن پروفیسر احمد زادی اور محمود محمد طناحی کی تحقیق کے ساتھ 1383 ھ/ 1963ء میں قاہرہ کے داراحیاء الکتب العربیہ سے شائع ہوا تھا۔

3. إعراب الحديث النبوى:

نحو کے امام ابوالبقاء عبداللہ بن الحسین العکمری (538-616ھ) نے بیہ کتاب اپنے طلبہ کو ابوالفرج بن الجوزی کی جامع المسانید کی تدرلیں کے دوران الماکروائی۔ جب بھی وہ کسی حدیث کی قابل شرح عبارت یا کسی قابل توجه کل اعراب سے گزرتے تو طلبہ کواس کی تفصیل ککھوا دیتے ۔ اس طرح علامہ ابوالبقاء نے اپنے طلبہ کوا حادیث نبویق کے چارسو پجیس مسائل الماء کروائے ۔ بیمسائل قرآنی آیات اورا شعار کے شواہد کے علاوہ ہیں۔ اس اعتبار سے بیہ کتاب انتہائی اہم اور قابل قدر ہے ۔ بیہ کتاب اور اللہ نبھان کی تحقیق کے ساتھ ومثق کے مجمع اللغہ العربیہ سے 1977ء میں شائع ہوئی تھی ۔ محقق فی اس میں شہیل استفادہ کی خاطر فہارس کا اضافہ کردیا ہے۔

(ك)علل حديث كي المهم كتاب:

1. كتاب علل الحديث:

حافظ عبدالرطن بن البی حاتم الرازی (240-327ھ) نے اس کتاب کو ابواب پرتر تیب دیا ہے، اور کتب علل حدیث میں اب تک میے کتاب سب سے جامع کتاب ہے۔ یہ کتاب دوجلدوں میں مصر سے 343 ھ میں شائع ہوئی تھی ۔اس میں موجود احادیث کی تعداد دو ہزار آٹھ سو حالیس (2840) ہے۔

(ل) رواة كے بارے اہم كتب:

1. تذكرة الحفاظ:

امام حافظ محمد بن احمد بن عثمان الذہبی (673-748 هے) نے اس کتاب کو راو بول کے طبقات کے اعتبار سے تصنیف کیا ہے۔ انہوں نے پہلے صحابہ کرام پھر تابعین پھر بعد میں آنے والے حضرات پر مشتمل کل گیارہ طبقات بنائے ، جواسلام کے ابتدائی زمانے سے لے کرحافظ جمال الدین پوسف بن عبدالرحمٰن مزی (654-742 هے) تک کے تذکرے پر مشتمل ہے۔ انہوں نے اس کتاب میں اپنے شیوخ کا تذکرہ بھی کیا ہے۔ اس طرح ان کی اس کتاب میں فدکور شخصیات کی میں اپنے شیوخ کا تذکرہ بھی کیا ہے۔ اس طرح ان کی اس کتاب میں فدکور شخصیات کی

تعدار1176 تک جائی پنجی ہے۔ یہ کتاب چار جلدوں میں کئی مرتبہ شائع ہو پیکی ہے۔اس کا آیک آیڈیشن 1957ء میں ہندوستان میں شائع ہوا۔ای طرح آیک مرتبہ بیروت سے بھی یہ کتاب شائع ہوئی ہے۔امام ذہبی کے ایک شاگر و حافظ ابوالحاس محمد بن علی حیینی وشقی (715-765ھ) نے '' ذیل طبقات الحفاظ للذھی'' کے نام سے ایک کتاب کھی ہے۔

اسی طرح حافظ تقی الدین ابوالفضل محمد بن محمد بن فهد ہاشمی مکی (787-871ھ) نے ''لحظ الالحاظ بذیل طبقات الحفاظ''ک نام سے اس کا تتمہ لکھا ہے ، جس میں علامہ ذہبی اور علامہ جینی دونوں کی کتابوں کا استدراک کیا ہے۔ اسی طرح امام جلال الدین سیوطی نے بھی'' ذیل طبقات الحفاظ للذھی'' کے نام سے اس کا ضمیمہ لکھا ہے۔ یہ تینوں ضمیم بڑے سائز کی ایک جلد میں صام الدین قدی کی تحقیق کے ساتھ 1347ھ میں دشق سے شائع ہوئے تھے۔

2. تهذیب التهذیب:

حافظ شہاب الدین ابوالفضل احمد بن علی ابن جمرعسقلانی (773-852ھ) نے اس کتاب کو حروف مجھم کے مطابق ترتیب دیا ہے۔ اس میں انہوں نے تمام رواۃ کے تراجم کا احاطہ کرنے کوشش کی ہے۔ یہ کتاب بارہ جلدوں میں ہندوستان سے 1325 ھاور 1327 ھ میں شائع ہوئی تھی، پھر 1387 ھ میں بیروت سے بھی شائع ہوئی۔

(م) جرح وتعدیل کے اہم مصاور

1. الضعفاء:

امیرالمومنین فی الحدیث محمد بن اساعیل البخاری (194-256 ه) کی بیتالیف ایک تصنیف نفیس
ہے۔ انہوں نے اسے حروف مجم کے مطابق ترتیب دیا ہے اور ہر حرف کے تحت آنے والے اساء کوذکر کیا
ہے۔ انہوں نے اس کتاب میں صرف ضعیف راویوں کے نام الکھٹے کئے ہیں اور اختصار کے ساتھ ہر راوی کا
حکم بھی بیان کردیا ہے۔ بید کتاب ہندوستان سے پچھ رسائل کے ساتھ 1349 ھیں اور پچھستقل طور پر بھی
شائع ہوئی۔ نیز امام نسائی کی کتاب ''الضعفاء'' بھی اس کے حاشیہ میں شائع ہو چکی ہے۔

2. كتاب الضعفاء المتروكين:

امام حافظ احمد بن شعیب النسائی (215-303 م) نے اس کتاب کوروف مجم پرتر تیب دیا

ہاور ہرحرف کے تحت اس کے اساء ذکر کئے ہیں۔انہوں نے بھی صرف ضعفاء کے تذکرے پراکتفا فرمایا ہے۔ بیرکتاب ایک عمدہ جلد میں ہندوستان سے شائع ہوئی تھی۔ یہاں اس امر کا تذکرہ ضروری ہے کہ امام بخاری اورامام نسائی نے اپنی کتابوں میں تمام ضعفاء کا استیعاب نہیں کیا۔

3. الجرح والتعديل:

عبدالرحمٰن بن ابی حاتم الرازی (240-327ھ) کی بیہ کتاب جرح وتعدیل کے باب میں متعقد مین کی کتابوں میں سب سے جامع کتاب ہے۔ بیہ کتاب علمی مواداور کثر سے فوا کد سے لبرین ہونے کے ساتھ ساتھ تاریخ حدیث کے ماہر اور نقاد علاء کے تذکرے پر بھی مشتمل ہے ۔اس میں کے ساتھ ساتھ تاریخ حدیث کے ماہر اور نقاد علاء کے تذکرے پر بھی مشتمل ہے ۔اس میں (18050) حضرات کا تذکرہ آیا ہے۔ بیہ کتاب 9 جلدوں میں ہندوستان سے شائع ہوئی تھی ،ان میں سے ایک جلدمقدمہ پر مشتمل ہے، جس میں رواۃ کی چھان پھٹک کے ماہر محدثین کے تراجم اور اس علم ہے۔متعلقہ ضروری قواعد بیان کئے گئے ہیں۔

4. ميزان الاعتدال:

امام حافظ میں الدین محمہ بن احمہ الذھی (673-748ھ) نے اس کتاب کوحروف مجھم پر ترتیب دیا ہے۔ انہوں نے راویوں کی جرح و تعدیل کے بارے میں علاء کے اقوال بیان کئے جیں۔ اس کتاب میں (11053) سوائح موجود جیں۔ یہ کتاب کئی مرتبہ شائع ہو چکی ہے، جن میں سے ایک مرتبہ علی محمہ بجاوی کی تحقیق کے ساتھ 1963ء میں درمیانے سائز کی چار جلدوں میں قاہرہ سے شائع ہوئی تھی۔ اس فن میں علامہ ذہبی کی ایک اور کتاب 'لمفنی فی الضعفاء' بھی ہے جو 1971 میں ڈاکٹر نورالدین عتر کی تحقیق کے ساتھ حلب کے دار المعارف سے درمیانے سائز کی دو جلدوں میں شائع ہوئی تھی۔

5. لسان الميزان:

ابن حجرعسقلانی (773-852ھ) نے اس کتاب میں ان حضرات کا تذکرہ کیا ہے جن کا ذکر علامہ ذھبی نے میزان الاعتدال میں نہیں کیا ۔انہوں نے تقریبا (14343)سوائح کا تذکرہ کیا ہے۔ یہ کتاب1331ھ میں بڑے سائز کی چھ جلدوں میں ہندوستان سے شائع ہوئی تھی۔

6. كتاب الرفع والتكميل في الجرح والتعديل:

امام ابوالحنات محمر عبدالحي لكصنوي صندي (1264-1304 هـ) كي بيركتاب انتهائي اجم اور

شاندار تصنیف ہے۔ انہوں نے اس میں جرح و تعدیل کے اہم تو اعداور اس بارے میں نقاد ائمکہ کی اصطلاحات کو انتہائی عمدگی ہے ذکر کیا ہے، اور اس اہم جلیل الشان علم کے بارے میں بہت ہے ایے امور بیان کئے ہیں جن ہے اس علم میں مشغول ہونے والا شخص بھی بے نیاز نہیں ہوسکتا۔ انہوں نے ان تمام اصولوں کو بیان کیا ہے جن کی بنا پر کسی حدیث کو سچے یاضعیف قراد دیا جائے گا۔ نیز اس سلسلے میں علاء ومحد ثین کے درمیان کیا ہے جانے والے اختلاف اور ان کے درمیان رائج اصطلاحات کی بھی وضاحت کی ہے ۔ یہ کتاب درمیان پائے جانے والے اختلاف اور ان کے درمیان رائج اصطلاحات کی بھی وضاحت کی ہے ۔ یہ کتاب درمیانے سائز کی ایک جلد میں شیخ عبدالفتاح ابوغدہ کی شخص و تعلیق کے ساتھ کی ہے۔ یہ کتاب درمیانے سائز کی ایک جلد میں شیخ عبدالفتاح ابوغدہ کی شخص و تعلیق کے ساتھ کی ہے۔ یہ کتاب درمیانے سائز کی ایک جلد میں شیخ عبدالفتاح ابوغدہ کی شخص و تعلیق کے ساتھ

(ن) تخ تح احادیث کے اہم مصاور:

. نصب الراية لأحاديث الهداية:

امام حافظ جمال الدین عبداللہ بن یوسف زیلعی حفی (م762ھ) نے اس کتاب میں فقہ حفی کے بنیادی مصاور میں سے ایک''الصدایۃ'' میں موجودا حادیث کی تخز تنج کی ،اوراس کے درجہ، ناقل اورطرق کو بیان کیا۔ یہ کتاب ایک نفیس حاشیہ' بغیۃ اللمعی فی تخز تنج الزیلعی'' کے ساتھ ادارۃ مجلس علمی کی تحقیق کے ساتھ 1938ء میں بڑے سائز کی چارجلدوں میں ہندوستان سے شائع ہوئی تھی۔

. الدراية في تخريج احاديث الهداية :

شیخ الاسلام الحافظ ابن حجرعسقلانی نے اس کتاب میں امام زیلعی کی کتاب کی تلخیص کی ہے۔ بیہ کتاب 1299 ھ میں دہلی سے شاکع ہوئی ۔اس کا ایک جدید ایڈیشن سیدعبداللہ ہاشم بمانی مدنی کی تحقیق کیساتھ 1964ء میں قاہرہ سے شاکع ہواتھا۔

3. تلخيص الحبير:

ابن جحرعسقلانی نے اس کتاب میں امام ابوالقاسم رافعی کی شرح الوجیز میں موجود احادیث کی تخریج کی ہے۔ بید کتاب درمیانے سائز کی چارجلدوں پرمشتمل ہے ،اورعبداللہ ہاشم یمانی کی تحقیق کے ساتھ مصرسے شائع ہوئی ہے۔اس طرح بیامام نووی کی المجموع کے حاشیہ پربھی شائع ہو پچکی ہے۔

تخريج احاديث إحياء علوم الدين للإمام الغزالي:

حافظ زین العابدین عبدالرحیم بن حسین العراقی (م806ه) نے امام غزالی کی "احیاء

العلوم "بيس موجود احاديث كي فرائع كى باوراس كانام "المغنى عن حمل الأسفار في الأسفار في الأسفار في الأسفار في تخريج ما في الإحياء من الأخبار "ركهاب بعدازال ابن جرن امام عراقي سره جان والى احاديث كى بحرب كى بحرب الماح والى احاديث كى بحرب الماح والى الماح والماح والما

مناهل الصفا في تخريج أحاديث الشفا:

حافظ جلال الدين سيوطى نے اس كتاب ميں قاضى عياض (م 544 هـ) كى "الشفاف مى عاضى حافظ جلال الدين سيوطى نے اس كتاب ميں قاضى عياض (م 544 هـ) كى "الشفائح موكى تعريف حقوق المصطفى" كَيْخُ تِجُ كَيْ بِهِ الرواحة إلى تحريج المصابيح والمشكاة" اور "تحريج بين المحاديث الكشاف" بهى قابل ذكر بين -

(س) سنت وحدیث کی اہمیت و مرتبہ اور اس سے متعلق اعتر اضات کے جواب پرمبنی اہم مصادر

1. كتاب الرد على الجهمية:

عثان بن سعید دارمی کی اس کتاب کو''ر دالدارمی علی بشر المریسی'' بھی کہا جاتا ہے اور یہ کتاب ایک نفیس جزء میں 1358 ھایں مصرے شائع ہوئی تھی۔

الروض الباسم فى الذب عن سنة أبى القاسم:
 ام مجتبدا بوعبدالله محد بن ابرائيم الوزيراليمانى (م775هـ) كى يه كتاب دوجلدول مين مصر

ے شائع ہوئی تھی۔ 3. الأجوبة الفاضلة للأسئلة العشرة الكاملة: امام محموعبد الحى تكسنوى كى بير تتاب شخ عبدالفتاح ابوغدہ كى تحقيق كے ساتھ درميانے سائزكى

ایک جلد میں 1964ء میں حلب سے شائع ہو گی تھی۔

4. تحقیق معنی السنة و بیان الحاجة إلیها:

سیرسلیمان ندوی کی برکتاب ایک جزاطیف میں مصرے شائع ہوئی تھی۔

السنة و مكانتها في التشريع الإسلامي:
 و اكثر مصطفى الساعى (1384 هـ/1964ء) كى بيكتاب بؤے سائز كى ايك جلد ميں

1961ء میں مصر سے شائع ہوئی تھی۔

 الأنوار الكاشفة لما في كتاب أضواء على السنة من الزلل و التضليل والمجازفة:

شخ عبدالرحمٰن بن بحجی معلّی بمانی کی بیرکتاب درمیانے سائز کی ایک جلد میں 1378 ہے ہیں مصر کے مطبعہ سلفیہ سے شائع ہو نک تھی۔

7. الحديث والمحدثون:

ڈاکٹر محد محد ابوز ہو، کی ہے کتاب پہلی مرتبہ مصرے 1958 عمیں شائع ہو کی تھی۔

8. ظلمات ابى ريه:

مجرعبدالرزاق جزه كي بيكتاب 1379 هين مصرك مطبعه سلفيه سيشائع بهوكي تقي.

9. السنة قبل التدوين:

مجمد عجاج الخطیب کی ہے کتاب پہلی مرتبہ بڑے سائز کی جلد میں 1383 ھیں اور دوسری مرتبہ بیروت کے دارالفکر سے 1391 ھیں شائع ہوئی تھی۔

10. أبوهريره راوية الإسلام:

محمد عجائ الخطیب نے اس کتاب میں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنداور آپ کی روایات سے متعلق پائے جانے والے شبہات کا جواب دیا ہے۔ یہ کتاب 1963ء میں مصرے شائع ہوئی۔

11. دفاع عن السنة ورد شبه المستشوقين والكتاب المعاصرين: والرُحُمُ مُابِو شِهِ المعاصرين: والرَّحُمُ مُابِو شِهِ المُعَالِمُ مُعَالِمُ المُعَالِمُ المُعَالِمُ مَا المُعَالِمُ اللَّهُ المُعَالِمُ اللَّهُ الْعَلِمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ المُعَالِمُ اللَّهُ اللَّهُ اللّمِي اللَّهُ المُعَالِمُ اللَّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللل

12. بحوث في تاريخ السنة المشرفة:

ڈاکٹر اکرم ضیاء عمری کی اس کتاب کا دوسراایڈیشن 1972 میں بغدادے شائع ہوا تھا۔

13. سنت كى آئينى حيثيت:

سیدابوالاعلی مودودی کی بیکتاب اسلامک پبلیکیشنز لا ہورے (1981ء) شائع ہوئی تھی۔

14. سنت خيرالانام:

جسٹس پیرمحد کرم شاہ الا زہری کی بیرکتاب ضیاءالقرآن پہلیکیشنز لا ہور سے شائع ہوئی۔

15. حجيت حديث:

مولا نامحدادرلیں کا ندھلوی کی بیکتاب ریلوے روڈ لا ہور سے شاکع ہوگی۔

16. حجيت حديث:

جسٹس محد تقی عثانی کی بیکتاب ادارہ اسلامیات لا مورے 1991ء میں شائع موئی تھی۔

(ع) علوم حديث متعلق اجم مصادر:

1. المحدث الفاصل بين الراوى والواعى:

قاضی حسن بن عبدالرحمٰن بن خلاد رامبر مزی (م 360 ھ) کی یہ کتاب اصول حدیث کے بارے میں گھی گئی سب سے قدیم کتاب ہے۔ یہ کتاب بڑے سائز کی ایک جلد میں ڈاکٹر محمد عجاج الخطیب کی تحقیق کے ساتھ بیروت کے دارالفکر سے 1971ء میں شائع ہوئی تھی۔

2. معرفة علوم الحديث:

امام ابوعبداللہ محمد بن عبداللہ الحاکم النیشا پوری (م405ھ)نے اس کتاب میں علوم حدیث کی بچاس انواع ذکر کی ہیں۔ یہ کتاب ڈاکٹر معظم حسین کی تحقیق کے ساتھ 1937ء میں مصر سے شاکع ہوئی ہے۔

3. الكفاية في علم الرواية:

حافظ ابو بکراحمد بن علی خطیب بغدادی کی بیر کتاب (م 1357 مد) میں ہندوستان سے شاکع ہوئی تھی۔ انہوں نے اس میں علوم حدیث کے اصول ود قائق کو جمع کیا ہے، اور بیر کتاب بہت سے فوائد پر شتم ل ہے۔ اس کتاب کوعلوم حدیث کا اہم مرجع شار کیا جا تا ہے۔ خطیب بغدادی نے ''السحسامع لا خساری الراوی و آداب السامع ''کے نام سے بھی ایک کتاب کھی جس پرڈاکٹر محمد بجاج الخطیب کی شخصیق موجود ہے۔

الالماع إلى معرفة أصول الرواية وتقييد السماع:

قاضی ابوالفضل عیاض بن موی تحصی (476-554ه) کی بیرجامع کتاب ان سے پہلے موقین کے افادات پرمشممل ہے۔ انہوں نے اس میں اپنی تحقیقات کا اضافہ بھی کیا ہے۔ بیہ کتاب سیدا حمد صقر کی شخیق کے ساتھ 1970ء میں مصر کے دارالتر اث اور پھر تیونس کے المکتبہ العتیقہ سے شائع ہوئی ہے۔

علوم الحديث:

امام ابوعمر وعثان بن عبدالرحمٰن شهرزوری ابن الصلاح (577-643 ھ) کی میہ کتاب چھٹی اور ساتویں بھری میں کھی گئی جامع اور عمیق ترین کتاب ہے۔ یہ کتاب مقدمة ابن الصلاح کے نام ہے مشہور ہے، اور انہوں نے اس میں علوم صدیث کی (65) انواع کو جمع کیا ہے۔ یہ کتاب کئی مرتبہ شائع ہو چکی ہے اور اس کا ایک ایڈیشن ڈ اکٹر نور الدین عمر کی تحقیق کے ساتھ 1966ء میں شائع ہوا تھا۔

تدریب الراوی فی شرح تقریب النواوی:

امام جلال الدین سیوطی نے اس کتاب میں امام نووی کی''التقویب و التیسیو لمعوفة أحدادیث البشیو و الندیو'' کی شرح کی ہے۔انہوں نے اس میں علوم حدیث کے وقائق اور فوائد کشرہ کوجع فرمایا ہے۔ بیرکتاب 1966ء میں پروفیسر عبدالوہا بعبداللطیف کی شخفیق کے ساتھ دواجزا میں مصر سے شائع ہوئی تھی۔

توضيح الأفكار لمعانى تنقيح الأنظار:

علامہ محد بن اساعیل الامیر الصنعانی (1182ھ) کی بیرکتاب چند قابل اعتراض مسائل کے باوجود ایک عمدہ کتاب محد کی تحقیق کے ساتھ 1366ھ میں مصر سے شائع ہوئی تھی۔

قواعد التحديث من فنون مصطلح الحديث:

بلادشام کے علامہ محمد جمال الدین قاسمی (1283-1333 ھ) کی بیر کتاب انتہائی عمدہ فوائد پر مشتمل ہے۔اس میں علوم حدیث کے بنیادی مسائل و دقائق اوراس بارے میں علاء کی آراء کو آسان انداز میں ذکر کردیا گیا۔اس کتاب کا ایک ایڈیشن 1961ء میں قاہرہ سے شائع ہوا تھا۔

9. توجيه النظر إلى أصول الأثر:

عالم محقق شخ طا ہرالجزائری (1268-1338ھ) کی بیر کتاب علوم صدیث کی ایک مایہ نازاور قابل قدر کتاب ہے۔اس میں بہترین مسائل و نکات اور علاء سابقین کی کتابوں میں موجود فوائد کشرہ کو ، جمع کیا گیا ہے۔ بیر کتاب دسویں صدی کے بعداس موضوع پرلکھی گئی بہترین کتاب شار کی جاتی ہے۔ بیر کتاب 1329ھ میں مصر سے اور ایک مرتبہ لبنان سے بھی شائع ہوئی ہے۔

10. قواعد في علوم الحديث:

پاکستان کے مایہ ناز عالم محقق علامہ ظفر احمد عثمانی تھانوی کی یہ کتاب حدیث کے اصول بقواعداورعلوم پرمشمل ایک مایہ ناز کتاب ہے۔اس کا تیسراایڈیشن شخ عبدالفتاح ابوغدہ کی تحقیق کے ساتھ 1972ء میں حلب کے ممتب المطبوعات الاسلامیة سے شائع ہوا تھا۔

11. علوم الحديث ومصطلحه:

ڈاکٹر صبحی صالح نے اس کتاب میں علوم حدیث کوعمدہ علمی انداز میں پیش کیا ہے ہیے کتاب 1959ء میں جامعہ دشق سے شائع ہوئی تھی۔ بیا کتاب می مرتبہ لبنان سے بھی شائع ہوچکی ہے۔

12. أصول الحديث (علومه ومصطلحه):

ڈاکٹر محمد عاج الخطیب نے موجودہ زمانے کی ضرورت کے مطابق اس کتاب میں علوم حدیث کوانتہائی عدہ اور درسی انداز میں پیش کیا ہے۔ اس کتاب میں اس علم کے فروع اور اصول کے درمیان موجود تعلق کوبھی واضح کیا گیا ہے۔ اس میں حدیث کی حفاظت اور علماء کی اس میدان میں لا ثانی اور بے مثال محنت پر بھی روشنی ڈالی گئی ہے۔ ڈاکٹر محمد عاج نے اپنی کتاب کا اختتا م علوم حدیث کی اہم مباحث مرکبا ہے۔ یہ کتاب کا احتا معلوم حدیث کی اہم مباحث پر کیا ہے۔ یہ کتاب 1971ء میں لبنان کے دار الفکر سے شائع ہوئی تھی۔

 کتاب الشهاوی فی مصطلح الحدیث: پروفیسرابراهیم دسوتی شهاوی کی بیکتاب1966ء میں شائع هوئی شی -

14. لمحات في أصول الحديث والبلاغة النبوية: واكرمحداديب صالح كي اس كتاب كا پهلاجز 1970ء مين وشق سے شائع مواتھا۔

15. منهج النقد في علوم الحديث:

فقنها سلامي

(أ) فقه خفي:

1. المبسوط:

عش الائمہ ابو برمجہ بن احمہ بن سہل السرخی (م 483ھ) کی ہے کتاب 1324ھ میں قاہرہ کے مکتبہ 'مطبعہ السعادة'' سے تیس جلدوں میں شائع ہوئی تھی۔ دراصل امام سرخسی نے مبسوط کوامام احناف ابوالفضل مجہ بن مجہ مروزی المعروف حاکم شہید رحمہ اللہ (م 334ھ) کی کتاب ''الکافی'' کی شرح کے طور پر لکھا ہے۔ اس کتاب میں انہوں نے فقہ کے تمام ابواب کا احاط کیا ہے۔ اس کتاب میں امام سرخی کا طریقہ کار بیہ ہے کہ وہ پہلے مسکد ذکر کرتے ہیں ، اور پھر فقہ حفیٰ کے مطابق اس کے دلائل بیان کرتے ہیں ، پھر دلائل کے درمیان موازنہ کر کرتے ہیں ، پھر دوسرے ندام ہ اوران کے دلائل بیان کرتے ہیں ، پھر دلائل کے درمیان موازنہ کر تے ہیں ، پوان کے نزد یک رائج ہوتا ہے۔ بعض او قات تے ہوئے اس مسکلہ کی وجوہ ترجیحات بیان کرتے ہیں ، اور پھر اس کی وجوہ ترجیحات بھی بیان کرتے ہیں ، اور پھر اس کی وجوہ ترجیحات بھی بیان کرتے ہیں ۔ اوران کے دلائل کے درمیان الی عمرہ نظین کرتے ہیں ۔ لوت ہیں ۔ دلائل کے درمیان الی عمرہ نظین کرتے ہیں ۔ لوت ہیں کہ دوخان کے درمیان الی عمرہ نظین کرتے ہیں کہ نظارت کے علاوہ اکثر امام ما لک اورامام شافعی کا مسک ذکر کرتے ہیں ۔ اور بعض او قات امام احمہ بن ضبل اوراضحاب خواہر کا مسلک بھی نظل کردیے ہیں۔

سے کتاب فقہ میں مدون کی گئی کتابوں میں ایک لاجواب کتاب ہونے کے ساتھ ساتھ فقہ خنی کی سب سے بڑی کتاب ہے۔ بعد میں آنے والے مصنفین نے امام سرحسی کی اس کتاب سے بہت زیادہ استفادہ کیا ہے۔ جب ہمیں علاءر جال کی زبانی اس کتاب کے متعلق ایک بجیب بات معلوم ہوتی ہے تو اس کتاب اور اس کے مولف کی قیمت اور قد رومنزلت اور بھی بڑھ جاتی ہے، وہ بید کہ امام سرحسی نے اس پوری کتاب کو یاس کے اکثر حصہ کو زبانی اپنے حافظ کے بل بوتے پراس وقت کھوایا جب وہ فرغانہ کے علاقہ اور جند کے ایک پرانے کئویں میں قید متھے۔ فقہ کی تعلیم حاصل کرنے والے طلبہ کئویں کے کنارے پر بیٹے جاتے تھے اور امام سرحسی گھرے کئویں میں بیٹھ کر طلبہ کو املا کروایا کرتے تھے۔

تحفة الفقهاء:

علاء الدين محربن احمر سرقذي (م 540 هـ) كى كتاب ہے - يه كتاب 1958 ميں ومثق

ے ڈاکٹر محدز کی عبدالیہ آگ تھیں کے ساتھ تین جلدوں میں شائع ہو گی تھی۔اور دوسری مرتبہ سید محمد جعفراور ڈاکٹر و ہیہ زھیلی کی تخزیز کے کے ساتھ دشق ہی ہے چارجلدوں میں شائع ہو گی تھی۔

الشرائع فى ترتيب الشرائع:

علاء الدین ابو بحرابن مسعود بن احمد کاشانی (م 587 ه) کی کتاب ہے۔ مولف مذکور فقہ حنقی کے کہار ائمہ میں سے بین اور حلب کے رہنے والے بین آپ کو '' ملک العلماء'' (علاء کا بادشاہ) کے کہار ائمہ میں سے بین اور حلب کے رہنے والے بین آپ کو '' ملک العلماء'' (علاء کا بادشاہ) کے لقب سے یاد کیا جا تا ہے۔ انہوں نے بیکتاب علامہ سمر قندی کی کتاب تحفظۃ الفقہاء کی شرح کے طور پر گاہی مقتی ۔ بیفقہ کی ایک جامع اور سلیس ترین کتاب ہے جو 1382 ھیں دشق سے سات بڑی جلدوں میں شائع ہوئی تھی۔

4. الهداية:

5. ردالمختار على الدرالمختار على متن تنوير الأبصار:

شیخ محدامین بن عمر عابدین (1198-1252ه) کی کتاب ہے مولف مذکور فقہ فنی کے ائمہ میں سے ہیں۔ بیکتاب ' حاشیہ ابن عابدین' کے نام سے معروف ہے اور مصر سے 1326 ہیں پانچ بوی جلدوں میں شائع ہوئی تھی ۔ مولف اس حاشیہ کو پورا کرنے سے پہلے ہی انقال فرما گئے تھے لبذا ان کے فرزندار جمند شیخ محمد علاء الدین (م 1306 ھ) نے دوجلدوں میں اس کتاب کا تکملہ کھا جس کا م' قرة عیون الا حبار لند کھلہ رد المحتار' رکھا۔ یہ تکملہ 1326 ھیں مصر سے شائع ہوا تھا۔ (ب) فقہ مالکی:

1. المدونة الكبرى:

امام مالك بن انس اصب حسى (93-179 هـ) كي مشهورز مانه كتاب ہے۔امام مالك

کے شاگر دعبدالرحمٰن بن قاسم ہے اس کتاب کوفقل کرنے والے'' امام عبدالسلام بن سعید بن حبیب تنوخی' (160-240 هـ) ہیں جو دسخون' کے لقب سے یاد کئے جاتے ہیں ،اور بلادمغرب میں ریاست علم کے تا جدار تھے۔ بیرکتاب قاہرہ کے مطبعہ السعادہ سے 1323 ہے میں آٹھے بڑی جلدوں میں شائع ہوئی تھی۔ مدونہ کبری میں فقہ کے تمام ابواب کو جمع کیا گیا ہے۔ اس کتاب کا غالب مجج یمی ہے کدامام محون نے امام عبدالرحن بن قاسم سے سوالات کئے اور عبدالرحمٰن بن قاسم نے ان سوالات کے وہ جواب دیے جوانہوں نے امام مالک سے سنے تنے ۔اگر انہیں کسی مسئلہ میں امام مالک کاجواب یا د نہ ہوتا تو اپنی طرف سے جواب دیتے اور جواب کواپنی طرف منسوب کرتے۔ بعض اوقات مسائل فنہیہ کوسوال وجواب کےانداز سے ہٹ کربھی بیان کرتے ہیں اور بھی دلائل نقلیہ (قر آن ،سنت ،آ ٹارصحابہ و تابعین وفقہاءاہل مدینہ) کوبھی ذکر کرتے ہیں۔علاء نے اس کتاب کو بہت اہمیت دی اوراس کی بہت می شروحات وحواثی لکھے ۔اس کی سب سے مشہور شرح ''الطراز'' ہے جوشیخ سند بن عنان مصری کی کھی ہوئی ہے۔اسی طرح ابوالحسن علی بن مجمد عبدالحق نے بارہ جلدوں میں اس کی ایک شرح لکھی ہے۔ مدونہ کا ایک حاشیہ'' المقد مات الممھد ات' ہے جو قرطبہ کے قاضی ابوالولیدمحمد بن رشید (450-520 ھ) کا لکھا ہوا ہے اور بیرحا شیہ مدونہ کے ساتھ مطبوعة كل مين ال جاتا ہے۔

بدایة المجتهد و نهایة المقتصد:

محمد بن احمد بن رشد قرطبی (520-595ھ) کی کتاب ہے اور دوجلدوں میں مصر سے شائع ہوچکی ہے۔

القوانين الفقهيه:

محمہ بن احمد ابن جزی کلبی غرناطی کی کتاب ہے جو 1344 ھ میں نتونس سے ایک خوبصورت جلد میں شائع ہوئی تھی۔ بعد میں لبنان سے بھی شائع ہوئی۔

مواهب الجليل لشرح مختصر خليل:

محمہ بن محمہ مغربی (م954ھ) کی کتاب ہے مولف''حطاب'' کے لقب سے مشہور ہے۔ یہ کتاب علامہ خلیل بن اسحاق بن موی (م767ھ) کی مختصر کی شرح ہے۔ یہ شرح (1328ھ) میں مصر میں چھ چیلدوں میں شائع ہوئی تھی۔ الشرح الكبير على مختصر خليل منح القدير:

احمد بن محمد بن احمد عدوی المعروف به در در (م 1201 هـ) کی بید کتاب 1309 ه میل مصر سے چارجلدوں میں شائع ہو چکی ہے۔علامہ شمس الدین محمد بن احمد بن عرفه دسوتی (1230 هـ) نے علامہ در در کی اس کتاب پر حاشیہ لکھا ہے۔ یہ کتاب علامہ شخ محمد علیش مالکی کی تقریرات کے ساتھ مصر کے مکتبہ داراحیاء الکتب العربیہ سے بڑے سائز کی چارجلدوں میں شائع ہو چکی ہے۔

(ج) فقه شافعی:

.5

1. كتاب الأم:

امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ (150-204 ھ) کی یہ کتاب قاہرہ کے مطبعہ امیریہ سے 1321 ھیں ہوئے سائز کی سات جلدوں میں شائع ہوئی تھی۔اس کے حاشیہ میں اساعیل بن بحی مزنی کی مختصر اور امام شافعی کی کتاب اختلاف الحدیث ہے ۔کتاب الام مصر سے دوسری مرتبہ بھی شائع ہوئی سخمی۔ کتاب الام مصر نے دوسری مرتبہ بھی شائع ہوئی سخمی۔ کتاب الام میں فقہ کے تمام ابواب کا احاطہ کرنے کی کوشش کی گئے ہے۔امام شافعی نے اسے کتاب در کتاب ترتیب دیا ہے،اور ہر کتاب کے تحت کئی ابواب ذکر کئے ہیں۔، بیابواب اکثر کسی ایس کتاب در کتاب ترتیب دیا ہے،اور ہر کتاب کے تحت کئی ابواب ذکر کرنے کے ایس اس باب کی اصل قرار دیا جاتا ہے۔باب ذکر کرنے کے بعد مام شافعی اپنے نہ ہب کے احکامات کوعمہ واور واضح عبارت میں بیان کرتے ہیں۔

2. المهذب:

ابواسحاق ابراہیم بن علی شیرازی (م 427ھ) کی یہ کتاب مصرے کی بار جھپ چکی ہے

3. المجموع شرح المهذب:

امام یکی بن شرف النووی (م 627ھ) کی بیہ کتاب فقہ شافعی کی سب سے جامع کتاب ہے۔ البتہ اس کتاب کیکمل کرنے سے پہلے مولف انتقال فر ماگئے۔ بیہ کتاب قاہرہ سے بڑے سائز کی نو جلدوں میں شائع ہوئی تھی۔امام نووی کی'' منصاح الطالبین وعمہ ۃ المفتین'' بھی فقہ شافعی میں کھی گئی کتابوں میں ممتاز حیثیت کی حامل ہے۔ بیہ کتاب 1338 ھیں مصر سے شائع ہوئی تھی۔ بہت سے علماء نے اس کتاب کی شروحات کھی ہیں ، جن میں سب زیادہ مشہور احمہ بن جربیتمی (974ھ) کی'' شحفۃ المحتاج بشرح المنھاج'' ہے۔ بیمصر سے آٹھ جلدوں میں شائع ہوئی تھی۔اس طرح جلال الدین محمہ بن احمہ بن محمد بن محمد بن محمد بن احمد بن محمد بن المحمد بن محمد بن المحمد بن محمد بن الحمد بن محمد بن مح

ازیں سے علامة عمیرہ (م 975 ہے) اور علامہ قیلوبی (م 1069 ہے) کے حواثی کیساتھ مصر کے مکتبہ داراحیاء الکتب العربیہ سے بڑے سائز کی چارجلدوں میں شائع ہوئی تھی۔اس کی ایک اور مشہور شرح ''مغنی الکتب العربیہ سے بڑے سائز کی چارجلدوں میں شائع ہوئی تھی سے بی جلدوں میں 1958ء المحتاج المحتاج المحتاج المحتاج المحتاج مصطفیٰ البابی الحلمی سے بی جلدوں میں 1958ء میں شائع ہوئی تھی۔اسی طرح مشمل الدین محمد بن احمد رملی مصری (م 1004 ہے) جوشافعی صغیر کے لقب سے مشہور ہیں ان کی ' نہایتہ المحتاج الی شرح المنھاج ''مصر کے مکتبہ ''مصطفیٰ البابی الحلمی ''سے براسے سائز کی چارجلدوں میں شائع ہوچکی ہے۔

4. الأشباه والنظائر:

حافظ جلال الدین سیوطی کی گھی ہوئی یہ کتاب مکداور مصر سے کئی مرتبہ شائع ہو چکی ہے۔ (و) فقعہ مبلی :

1. المغنى:

موفق الدین عبداللہ بن احمد ابن قدامہ مقدی (م 620 ھ) کی کھی ہوئی عظیم الثان کتاب ہے۔ اس کتاب میں علامہ مقدی نے ابوقاسم عمر بن الحسین (م 334 ھ) کی ''مخضر الخرق'' کی شرح کی ہے۔ اس کتاب میں انکہ ثلاثہ اور سلف کی ہے۔ یہ فقہ بلی کی سب سے زیادہ جامع کتاب ہے۔ اس کے ساتھ ساتھ اس میں انکہ ثلاثہ اور سلف صالحین کے اقوال و آراء کو بھی جگہ دی گئی ہے۔ فقہ میں بیا لیک انتہائی قیمتی اور اہم انسائیکلوپیڈیا ہے۔ نوجلدوں میں کئی مرتبہ شائع ہو چکی ہے۔ بیتیسری مرتبہ قاہرہ سے 1367 ھیں سیدر شیدر ضاکی نگر انی میں شائع ہوئی تھی۔

2. الشرح الكبير على متن المقنع:

مش الدین عبدالرحمٰن ابن قدامه مقدی (م 682ھ) کی بیرکتاب 1348ھ میں ہارہ جلدوں میں شائع ہوئی تھی۔اس کے ساتھ مغنی ابن قدامہ بھی شائع کی گئی تھی۔

3. الفتاوى الكبرى:

شیخ الاسلام ابوالعباس تقی الدین احمد بن عبدالحلیم ابن تیمیه (م 728ھ) کے مرتب کردہ فتاوی کاعظیم الشان مجموعہ ہے۔1382 ھیں ریاض سے بڑے سائز کی پندرہ جلدوں میں شاکع ہوا۔

4. الفروع:

مُحدِ بن مُفَلِّح المقدى (762ھ) كى تخرىر كردہ يەكتاب مصر سے شائع ہوئى تقى۔

كشاف القناع على متن الاقناع:

شیخ منصور بن بونس بہوتی (1000-1051 ھ) کی بیر کتاب1366 میں شائع ہوئی تھی پھراس کا نیاا پڑیشن مکہ کرمہ کے گورنمنٹ پرلیس سے 1394 ھیں شائع ہواتھا۔

6. الدر والسنية في الأجوبة النجدية:

اس کتاب میں عبدالرحمٰن بن قاسم عاصمی قعطانی نجدی نے نجد کے ارباب دعوت واصلات کے ان اقوال کوجمع کیا ہے جوفقہ، عقائد، سیاست شرعیہ اور امور دین سے متعلق ہیں ۔ اس کتاب کل ترتیب بہت عمدہ ہے اور اس کی ایک اہم بات سے ہے کہ انہوں نے اس میں ان کے قاملین کے حالات کا تذکرہ بھی کیا ہے ۔ سب سے پہلے اما م الدعوۃ شخ الاسلام محمد بن عبدالوھاب، پھرامام محمد بن سعود اور پھر دوسرے ائمہ کا ذکر ماتا ہے ۔ بیا کتاب تراجم کے جز کے علاوہ چھ جلدوں میں شائع ہوئی ہے ۔ اس کتاب تراجم کے جز کے علاوہ چھ جلدوں میں شائع ہوئی ہے ۔ اس کتاب تعلق تفسیر سے ہے ۔ بیا کتاب دوسری مرتبہ بیروت سے 1965ء میں شائع ہوئی ۔ فدکورہ بالاکتب کے تعلق تفسیر سے ہے ۔ بیا کتاب دوسری مرتبہ بیروت سے 1965ء میں شائع ہوئی۔ فدکورہ بالاکتب کے علاوہ فقہ خبلی کی اور بھی بہت می کتابیں مل جاتی ہیں: مثلا ابن قیم جوزیہ کن' الطرق الحکمیة فی السیاسة الشرعیة' اور آپ بی کی ''اعلام الموقعین'' قابل ذکر ہیں ۔ ان کی ایک کتاب'' زادالمعاد'' بھی فقہ سے الشرعیة' اور آپ بی کی' اعلام الموقعین'' قابل ذکر ہیں ۔ ان کی ایک کتاب'' زادالمعاد'' بھی فقہ سے تعلق رکھتی ہے لیکن بیم اس کا تذکرہ کتب بیرت میں کریں گے۔

(ھ) فقىشىعە:

فقدا ماميه:

1. الكافي:

شیعوں کے مشہور عالم مجھ بن یعقوب بن اسحاق کلینی (م 329ھ) نے اس کتاب کواصول و فروع کے نام سے دوحصوں میں تقسیم کیا ہے۔اصول میں وہ تو حید ،ائیمان اور اخلاق کا بیان کرتے ہیں اور فروع میں فقہی مسائل کا تذکرہ کرتے ہیں۔اس میں ان احادیث نبویہ سے استشہاد کرتے ہیں جو ائل بیت اور ائمہ شیعہ کے حوالہ سے منقول ہیں ،اور ان آثار سے ججت پکڑتے ہیں جوان ائمہ سے منقول ہیں جوان کے نزد یک معصوم ہیں۔ یہ کتاب طہران سے 1381ھ میں بڑے سائز کی سات جلدوں میں شائع ہوئی تھی۔ جواهر الكلام في شرح شرائع الإسلام في أحكام الحلال والحرام:

یے محمد صن بن محمد باقر مجنی (م 1322 ھ) کی کتاب ہے اور 1323 ھ بیس چھ جلدوں میں شائع ہوئی تھی۔

فقدزيديه:

1. المجموع الفقهى:

امام زید بن علی زین العابدین (م 122ھ) کی اس کتاب کو اس لحاظ ہے ایک تاریخی
دستاویز جیسی اہمیت حاصل ہے کہ اس ہے دوسری صدی ہجری کی ابتدا میں تصنیف وتالیف کا وجود ماتا
ہے۔اس کے ساتھ امام زید کے فقہ وصدیث پر شمتل مجموعے کو بھی ملایا گیا ہے۔امام زید نے اس مجموعہ
کو ابواب العلم پر مرتب کیا ہے اور اس کے تحت کئی کتابوں کو رکھا ہے جن میں مختلف ابواب ہیں۔ ہر
باب ایک مرفوع صدیث یا حضرت علی رضی اللہ عنہ پر موقوف صدیث سے شروع ہوتا ہے۔ یہ کتاب کئی
مرتبہ قاہم ہ اور دوسر سے شہروں سے شاکع ہو چکی ہے۔اس کی سب سے عمدہ شرح ''الروض النفیر شرح
مرتبہ قاہم ہ اور دوسر سے شہروں سے شاکع ہو چکی ہے۔اس کی سب سے عمدہ شرح ''الروض النفیر شرح
مرتبہ قاہم ہ اور دوسر سے شہروں سے شاکع ہو چکی ہے۔اس کی سب سے عمدہ شرح ''الروض النفیر شرح
کی بانچویں جلد سیرتنی عباس بن احمد صنی کے ہاتھوں مکمل ہوئی ۔ یہ پوری شرح دوسری مرتبہ 1388ھ
کی بانچویں جلد سیرتنی عباس بن احمد صنی کے ہاتھوں مکمل ہوئی ۔ یہ پوری شرح دوسری مرتبہ 1388ھ

البحر الزخار الجامع لمذاهب علماء الأمصار:

احمد بن یکی بن مرتضی (764-840 ہے) نے اس کتاب کوان مباحث سے شروع کیا ہے جن کا جاننا شرعیات میں ضروری ہے، گیرانہوں نے مختلف ائمہ کے اعتقادی مسائل پر بحث کی ہے، اور اعتقادیات میں تقلید کے عدم جواز کو ثابت کیا ہے۔ گیرعبادات اور معاملات میں فقہی مسائل کو شروع کیا ، اور کتاب کا اختتا م ایک رسالہ پر کیا جس کا نام' محتساب النہ کے سلۃ ل الأحد کام و النصفیہ من بواطن الآثام ''رکھاا، س میں انہوں نے آفات کی ستر ہ قسموں کو ذکر کیا۔ یہ کتاب قاہرہ کے مکتبہ الخانی میں سے 1366 اور 1368 ھیں بڑے سائز کی پانچ جلدوں میں شائع ہوئی تھی۔ مولف نہ کور کا طریقہ کار ہے کہ وہ پہلے مسئلہ ذکر کرتے ہیں ، اور پھراس سے متعلق صحابہ یا تا بعین یا بعد کے سلف صالحین کا قول ہے ہے کہ وہ پہلے مسئلہ ذکر کرتے ہیں ، اور پھراس سے متعلق صحابہ یا تا بعین یا بعد کے سلف صالحین کا قول

فركرتے ہيں۔ اس كتاب وفقة زيدى كے اہم ترين مصاور بين شاركيا جاتا ہے، بلكه اے تقابلى فقد كى دوسرى تمام ميسر كتابوں پرتر تيج وى جاتى ہے۔ اس وجہ سے علاء نے اس كتاب كواہميت وى اوراسے ايك حوالہ جاتى كتاب 'جواهو الا خبار والآثار الك حوالہ جاتى كتاب 'جواهو الا خبار والآثار المستخرجة من لجة البحر الزخار ''بين' البحر الزخار من كما حاديث كى تخ تكى كى ہے۔ بير كتاب البحر الزخار كے ساتھ شائع ہو چكى ہے۔ البحر الزخار موسسة الرسالہ سے چھ جلدوں بيں بھى شائع ہو چكى ہے۔ البحر الزخار موسسة الرسالہ سے چھ جلدوں بيں بھى شائع ہو چكى ہے۔ البحر الزخار موسسة الرسالہ سے چھ جلدوں بيں بھى شائع ہو چكى ہے۔

جوهرة الفرائض:

علم فرائض میں فرقہ زیدیہ کی مشہور تین کتاب '' جو ہرۃ الفرائض شرح مفتاح الفائض'' ہے۔ یہ شخ محمد بن احمد ناظری کی کتاب ہے۔ انہوں نے اس علم میں اسے قول فیصل کی حیثیت سے لکھا ہے۔ انہوں نے اس علم اسباب میراث ، موافع میراث ، اصحاب فروض ، ججب ، اسقاط ، احوال اللاب والحجد کے نفصیلی تذکرہ کے ساتھ ساتھ اس علم کے مسائل مشہورہ کا ذکر بھی کیا ہے۔ یہ کتاب 1394ھ میں دشق کے دارالبیان اور طائف کے مکتبہ المؤیدسے شائع ہوئی تھی۔

فقه ظاهرييه:

المحلى:

معروف اندلسی عالم ابوجرعلی بن احمد بن حزم الظاہری (384-456ه) کی کتاب قاہرہ کے مطبعہ منیر سے سے 1352 ہے۔ بن گیارہ جلدوں بیس شائع ہوئی تھی۔ اس کتاب کو خصرف فقہ نظاہر سے بلکہ تقابلی فقہ اسلامی کے لئے بھی سب سے بڑے مصدر کی حیثیت حاصل ہے۔ ابن حزم نے اس کتاب کی تمہید بیں دواہم بحثوں کا ذکر کیا ہے۔ پہلی بحث تو حید ہے متعلق ہاور دوسری قواعد اصولیہ اور قرآن مستنہ اوراجاع کے ذریعے استنباطاح کام پر ضمنل ہے۔ انہوں نے اس کتاب بیس قیاس کو جست قرار دینے اور اللہ کی شریعت میں کسی کی تقلید کرنے کو نا جائز قرارہ یا ہے۔ اس کے بعد انہوں نے فقہ کی مباحث کو شروع کیا ہے۔ اس بیس طرزیہ اختیار کیا کہ پہلے فقہ ظاہری کے مطابق مسئلہ کو ذکر کرتے ہیں، پھراس میں فقہاء کے اتوال اور پھران کے دلائل کو بیان کرتے ہیں۔ پھر نافیین کے دلائل کو ذکر کرکے ہیں، ان کورد کرنے کی کوشش کرتے ہیں۔ اگر مسئلہ تھی ہوتو خاص کو عام کے ذریعہ مطلق کو مقید کے ذریعہ منسوخ کو ناسخ کے ذریعہ مطلق کو مقید کے ذریعہ منسوخ کو ناسخ کے ذریعہ اور ضعیف کو تو کی کے ذریعے ردگرتے ہیں۔ اورا گرعقلی ہوتو ایک دلیل کا دوسری منسوخ کو ناسخ کے ذریعہ اور ضعیف کو تو کی کے ذریعے ردگرتے ہیں۔ اورا گرعقلی ہوتو ایک دلیل کا دوسری منسوخ کو ناسخ کے ذریعہ اورضعیف کو تو کی کے ذریعے ردگرتے ہیں۔ اورا گرعقلی ہوتو ایک دلیل کا دوسری منسوخ کو ناسخ کے ذریعہ اورضعیف کو تو کی کے ذریعے ردگرتے ہیں۔ اورا گرعقلی ہوتو ایک دلیل کا دوسری منسوخ کو ناسخ کے ذریعہ اورضعیف کو تو کو کو ناسخ کے ذریعہ اورضعیف کو تو کو کیا کو دریعہ کو تو کو کر کے کو ناسخ کے ذریعہ اورضعیف کو تو کو کو ناسخ کے ذریعہ اورضعیف کو تو کو کو کا کھر

دلیل سے معارضہ کرتے ہیں ۔ بعض اوقات مخالف کے قیاس کو قیاس معارض کے ذرایعہ باطل قرار
دستے ہیں۔ لیکن اس قیاس سے ان کا مقصد مخالف کے قیاس کورد کرنا ہوتا ہے نہ کہ قیاس کو دلیل
ہنانا، اس اسلوب کے ذرایعہ مخالف کی دلیل اس کے خلاف دلیل بن جاتی ہے۔ اسی طرح بعض اوقات
صحابہ کرام اور تا بعین کے اقوال کو بھی نقل کرتے ہیں۔ ابن حزم کی بیہ کتاب اوران کی دوسری مولفات کو
دیکھنے سے بیہ بات عیاں ہوتی ہے کہ ابن حزم کے مزاج ہیں شدت اور بختی موجود ہے۔ یوں بھی ابن
حزم کی شدت مشہور ہے، ایک عربی مقولہ ہے 'لسان ابس حوزم و سیف المصحاب شقیقان ''
د'ابن حزم کی زبان اور تجاج کی تلوار دونوں سگی بہنیں ہیں''ان کی بخت مزاجی اور شدت ان کے معاصر
معلوم کی ان سے بیزاری کا سبب بنی تھی۔ اس کتاب کی اہمیت اور فقہ ہیں اس کے شوس علمی مقام کی وجہ
سے جامعد دشتی کے کلیدالشریعہ ہیں''موسوعۃ الفقہ الاسلامی'' کے زیر نگر انی اس کی شوس علی فہرست ''مجتم المحلی فی
سے جامعد دشتی کے کلیدالشریعہ ہیں''موسوعۃ الفقہ الاسلامی'' کے زیر نگر انی اس کی ایمیت امری میں ہوئی تھی۔
تیار کی گئی ہے، جس کی مدوسے اس کتاب سے استفادہ بہت آسان ہوگیا ہے۔ بیفہرست ''مجتم المحلی فی

جديد فقهى كتابين

1. كتاب أحكام التركات والمواريث:

شیخ محدابوز ہرہ کی بیرکتاب1949ء، میں مصرے شائع ہوئی تھی۔

2. التشريع الجنائي في الإسلام مقارنا بالقانون الوضعي:

عبدالقادرعودۃ (1954ء) کی بیر کتاب اس موضوع پر کھی گئی کتابوں میں سب سے زیادہ جامع ہے، اور مصرکے مکتبہ دار العروبہ سے 1387 ھ میں بڑے سائز کی دوجلدوں میں شائع ہوئی تھی اور پھرموسسۃ الرسالہ سے بھی دوبڑی جلدوں میں شائع ہوئی تھی۔

الإسلام و العلاقات الدولية في السلم و الحرب:

جامعداز ہر کے شخ محمود شاتوت کی بیا کتاب1352 ہیں مصر سے شائع ہوئی تھی۔

4. الأحوال الشخصية:

پروفیسرڈ اکٹر مصطفیٰ السباعی رحمہ اللہ کی ہے کتاب تین جلدوں پر شتمل ہے۔ پہلی جلد میں نکاح اور فنخ کے شرعی احکام بیان کئے گئے ہیں۔ دوسری جلد میں اہلیت ووصیت کو بیان کیا گیا ہے، اور تیسری جلد میں ترکات ویراث کو بیان کیا گیا۔ یہ کتاب کی مرتبہ چھی ہے۔ پہلی مرتبہ دمشق یونیورٹی کے مکتبہ ۔ ہے 1378 میں چھی تھی مصطفیٰ الباعی کی ایک اور کتاب 'المصراَّة بین القانون والفقه'' جامعہ الدول العربیہ کے مطبعہ سے 1382 میں شائع ہوئی۔

5. الفقه الإسلامي في ثوبه الجديد:

یے کتاب پروفیسر مصطفیٰ الزرقاکی ماید ناز تالیف ہے۔ موصوف کی ایک اور کتاب ' المدخل النقیی'' بہت اہم ہے، جو دوجلدوں پر مشمل ہے۔ اس کتاب کے آٹھ ایڈیشن جھپ چکے ہیں۔ چوتھا ایڈیشن پہلے سے زیادہ تنقیح و حقیق پر مشمل تھا۔ بعد میں اس کاعکس چھاپا گیا ہے۔ مصطفیٰ زرقا کی کتاب '' پر خل الی نظریة الالتزام فی الفقہ الاسلامی'' کے بھی پانچ ایڈیشن آ چکے ہیں۔ ان کی ایک اور کتاب عقد و سے کے موضوع پر '' العقو والمسما ق'' کے نام سے شہرت حاصل کر چکی ہے۔ یا در ہے کہ پروفیسر زرقا کی کتاب 'کتاب 'عقد التاب عن وموقف الشرایع منہ'' بھی کئی مرتبدشا لکے ہوچکی ہے۔

6. ملكية الارض في الإسلام:

سید ابوالاعلی مودودی کی بیر کتاب 1976ء میں دمشق کے مکتبہ الشباب المسلم سے اور پھر کو بیت کے دارالقلم سے شائع ہو پچکی ہے۔

7. مدى حرية الزوجين في الطلاق:

ڈ اکٹرعبدالرطن صابونی کی ہے کتاب1382 ھیں دوجلدوں میں شائع ہوئی تھی۔ان ہی کی ایک کتاب'' شرح قانون الاحوال الشخصیہ السوری'' بھی ہے۔

8. فصول من الفقه الإسلامي العام:

ڈاکٹر مجھ نوزی فیض اللہ نے اس کتاب میں خصب، احیاء الارض الموات، صید، شفعہ ہسمت، حقوق الارتفاق، رہن، مزارعت، مساقات، مغارست، جنایات، ذبائح، اضحیہ، خطر واباحت پر بحث کی ہے۔ یہ کتاب بڑے سائز کی ایک جلد میں 1976ء میں جامعہ دمشق کے کتب خانہ سے شائع ہوئی محقی مولف ندکور کی ایک کتاب 'المسئولیة التقصیریة بین الفقه والقانون'' بھی ہے۔

9. الشركات في الفقه الإسلامي ، بحوث مقارنة:

شخ علی الخفیف کی یہ کتاب 1922ء میں قاہرہ کے ایک ادارہ معبد الدراسات العربیا العالیہ سے

شائع ہو کی تھی۔

 التعبير عن الإرادة في الفقه الإسلامي ، دراسة مقارنة بالفقه الغربي:

ڈاکٹر وحیدالدین سوار کی ہے کتاب بڑے سائز کی ایک جلد میں 1379 ھے ٹی قاہرہ کے مکتبہ۔ النھضہ المصریہے شائع ہوئی ہے۔

11. آثار الحرب في الفقه الاسلامي ، دراسة مقارنة:

ڈاکٹر وہبۃ الزحیلی کی بیکتاب دوسری مرتبہ بڑے سائز کی ایک جلد میں دشق کے مکتبہ صدیثیہ سے 1385 ھیں شائع ہوئی ہے۔ ڈاکٹر وہبہ کی ایک کتاب ''الفقہ الاسلامی فی اسلوبہ الحجد ید'' دوجلدوں میں چھپی ہے۔ پہلی جلد میں بچے ، ایجار ، شرکات ، ایمان ، نذ وراور کفارات پر بحث کی گئی ہے۔ اور دوسری جلد میں عقو و ، امانات ، مصالحات ، عقو دالتو ثیق ، عقو بات شرعیہ ، قضاء ، طرق الا ثبات ، جہاداور اس کے تو الح پر بحث کی گئی ہے۔ بیہ کتاب وشق کے دارالکت سے 1387 ھیں شائع ہوئی محقی ہوئی مول الشرعیۃ 'اورایک کتاب' نظریۃ السمان أو الحکم المدنیة و الحنائیة فی الفقہ الاسلامی و القانون الوضعی ''بھی ہے جو دشق ہے داشق ہوئی تھی۔ محتولیۃ المدنیة و الحنائیة فی الفقہ الاسلامی و القانون الوضعی ''بھی ہے جو دشق ہے 1379 ھیں شائع ہوئی تھی۔ محتولیۃ المدنیة و الحنائیة فی الفقہ الاسلامی و القانون الوضعی ''بھی ہے جو

12. الحق ومدى سلطان الدولة في تقييده ، ونظرية التعسف في استعمال الحق بين الشريعة والقانون:

ڈاکٹر فتحی الدرینی کی بیہ کتاب بڑے سائز کی ایک جلد میں جامعہ ومثق کے مطبعہ سے 1386 ھ میں شائع ہوئی تھی۔

13. الدررالمباحة في الحظر والإباحة:

شیخ خلیل بن عبدالقادرالشبیانی النحلاوی کی بیه کتاب مجد سعید بر ہانی (م 1967ء) کی تعلیق کے ساتھ دوسری مرتبہ دمشق کے مطبعہ الآ داب والعلوم سے شائع ہوئی تھی۔

14. الفرقة بين الزوجين ومايتعلق بها من عدة ونسب: پروفيسرعلى حسب الله كي يركتاب 1387 هيس قامره كردار الفكر العربي سے شائع موئى۔

15. الحج والعمرة في الفقه الإسلامي:

ڈاکٹر نورالدین عتر کی ایک انتہائی عمدہ اور جامع کتاب ہے،جس میں جغرافیائی تصویروں

ك ساته وضاحت بى موجود ب ب كتاب علب ك المكتبه العربية عن التع جوئى تقى - وُاكثر نورالدين كالياور كتاب من هدى النبسي عَلَيْكُ في الصلوات الخاصة الجمعة، الوتو، التسراويح، العيدين، المسافر، الاستسقاء، الكسوف، المحسوب، المويض. المدين المويض. البحنازه الاستخاره، التسبيح، وارالفكر = 1390 مين شائع جوئى تقى مولف مذكوري كى ايك كتاب ماذا عن المورأة ، بهى بجوطب كمتبه العدى = 1390 هين شائع جوئى تقى - مولف من كوري كى الك

16. محاضرات في الفقه المقارن:

ۋاكىرمىسىيد بوطى كى سەكتاب دارالفكر سے 1390 ھىيىشائع مونى تىلى-

17. فقه الزكاة:

ڈاکٹر یوسف قرضاوی کی میہ کتاب بڑے سائز کی دوجلدوں میں ہے۔ آپ ہی کی ایک کتاب 'العبادۃ فی الاسلام' 'ایک جلد میں موسسالرسالہ سے حجیب چکی ہے۔ ندکورہ بالا کتب کے علاوہ جدید فقہی مباحث میں مصر کے الدار القومیہ نے رسائل کی شکل میں مندرجہ ذیل اہم کتب کی اشاعت کی ہے:

18. احكام الأولاد في الاسلام ، شيخ زكريا برى:

19. التكافل الاجتماعي في الاسلام ، شيخ محمد أبوزهره:

20. الميراث والوصية في الاسلام ،محمد زكريا برديسي:

21 العلاقات الدولية في الاسلام:

شخ محدابوز ہرہ کی بیرکتاب1384 ھیں مصرے شائع ہوئی۔ اصول فقہ اور تاریخ تشریع کی اہم کتب:

1. الرسالة:

ہ . امام محمد بن ادریس شافعی علیہ الرحمہ (150-204ھ) کی بیر کتاب شیخ احمد محمد شاکر کی شخفیق کے ساتھ مصر سے شائع ہوئی ہے۔

2. كشف الأسرار على أصول البزدوى:

عبدالعزيز بخاري (م330ھ) کي پيکتاب1307ھ بيں جارجلدوں ميں شائع ہو گي تھی۔

كتاب المعتمد في أصول الفقه:

ابوالحسین محمد بن علی بن طیب بصری معتزلی (م426 هـ) کی بیکتاب محمد محمید الله ، محمد بکر اور حسن حنفی کی شختیق کے ساتھ ومثق کے المعھد العلمی الفرنسی للدراسات العربیة سے بڑے سائز کی دو جلدوں میں (1384,1385 هـ) میں شائع ہوئی تھی۔

4. الأحكام في أصول الأحكام:

محمد بن علی ابن حزم کی میہ کتاب شخ احمد محمد شاکر کی تحقیق کے ساتھ دوجلدوں میں 1345 ھے میں شائع ہو کی تھی۔

المستصفى من علم الأصول:

امام ابو حامد غزالی کی میہ کتاب قاہرہ سے 1356 ھ میں شائع ہوئی تھی۔ای طرح مولف فدکورک''السمنحول من تعلیقات الأصول ''پہلی مرتبہ شنخ محمد بیتو کی تحقیق کے ساتھ 1390 ھ میں شائع ہوئی تھی۔

الإحكام في أصول الأحكام:
 على بن مُدآ مدى (م 631هـ) كى يه كتاب 1322هـ يس چارجلدوں بيں شائع موئى تقى۔

7. المسودة في أصول الفقه:

مجدالدین ابوالبرکات عبدالسلام بن عبداللہ بن تیمیہ (م 652 ھ) کی اس کتاب میں ان کے بیٹے شخ شہاب الدین عبدالحلیم بن عبدالسلام (م 682 ھ) اور پوتے شخ الاسلام تھی الدین احمد بن عبدالحلیم ابن تیمیہ (661-728 ھ) بھی شریک ہیں۔ یہ کتاب پروفیسر محی الدین عبدالحمید کی تحقیق کے ساتھ 1384 ھیں مصر سے شائع ہوئی تھی۔

8. قواعد الأحكام في مصالح الأنام:

عز الدین عبدالسلام (م 660ھ) کی بیرکتاب ایک جلد میں مصر سے شائع ہوئی تھی۔

9. أصول الفقه:

شخ الاسلام تبقی الدین احمد بن تیمیہ (م 728ھ) کی بیر کتاب ان کے جملہ فتاوی کے ساتھ برد ہے سائز کی دوجلدوں میں 1382 ھ میں شائع ہو کی تھی۔ 10. إعلام الموقعين عن رب العالمين:

محد بن الی بکر ابن قیم الجوزیہ (م751ھ) کی بیہ کتاب مصرے چارا جزاء میں 1374ھ میں شائع ہوئی۔

11. الموافقات في أصول الشريعة:

امام ابواسحاق ابراہیم ابن موی شاطبی (م790 ھ) کی بید کتاب چارجلدوں میں مصر سے شائع ہوئی تھی

12. مسلم الثبوت:

محتبالله بن عبدالشكور (م 1119 هـ) كى يەكتاب مصر سے دوبردى جلدوں بيس شائع ہوئى تھى-

13. إرشاد الفحول إلى تحقيق الحق من علم الأصول:

محد بن على بن محد شوكانى (م 1250 ه) كى بيرجامع اور مختصر كتاب ايك جلد مين 1349 هيس مصر سے شائع ہوئى۔

14. تاريخ التشريع الإسلامي:

پروفیسرعبداللطیف بکی مجرعلی سالیں اورمحد یوسف بریری کی بیر کتاب تیسری مرتبه قاہرہ کے مطبعہ الاستقامہ سے 1365 میں شائع ہوئی تھی۔

15. تاريخ التشريع الاسلامي:

چودھویں صدی کے معروف عالم شخ محمد خصری کی بیہ کتاب کی مرتبہ شائع ہو گی۔ تیسر ی ہارمصر سے 1358 ھایں شائع ہو کی تھی۔

16. مصادر التشريع الإسلامي فيما لانص فيه:

استاذیشخ عبدالوصاب خلاف کی بیر کتاب مصر کے دارالکتاب العربی سے 1955ء میں شاکع ہوئی تھی۔دراصل بیر کتاب ان کے ایسے لیکچرز کا مجموعہ ہے جو انہوں نے معہدالدراسات العربیدالعالیہ کے طلبہ کو 1954ء میں دیئے تھے۔مولف ندکور کی اصول فقہ میں کھی ہوئی کتاب ''خلاصة تاریخ التشر لیع الاسلام'' بھی کئی ہارچھپ چکی ہے۔اس کا ساتواں ایڈیشن 1376ھ میں مصرے چھپا تھا۔اس کتاب کی آسانی اور تعبیر کی سہولت کے پیش نظراسے مبتد کین کے لئے بہترین شارکیا جا تا ہے۔

17. أصول الفقه:

شخ محدابوز ہرہ کی میاکتاب مصرے 1377 ھیں شائع ہوئی۔

18. أصول التشريع الإسلامي:

استاذعلی حسب اللہ کی ہے کتاب کئی مرتبہ شائع ہو چکی ہے۔اس کا تیسراایڈیشن مصر کے مکتبہ دارالمعارف سے 1383 ھیں شائع ہوا تھا۔

19. محاضرات في تاريخ الفقه الإسلامي:

ڈاکٹر محمد بوسف موی نے یہ لیکچرز معہدالدراسات العربیدالعالیہ کے طلبہ کو جامعہ الدول العربیہ بیں دیۓ تھے۔ یہ لیکچرز 1955ء میں شائع ہوئے تھے۔ دراصل یہ لیکچرز ہی ان کی کتاب' تاریخ الفقہ الاسلامی'' کی اساس بے جوقا ہرہ کے دارالکتب سے 1378ء میں شائع ہوئی تھی۔

20. محاضرات في أسباب اختلاف الفقهاء:

استاذیشخ علی الخفیف کے ان کیکچرز کا مجموعہ ہے جوانہوں نے جامعہ الدول العربیہ کے طلبہ کو دیئے تھے۔ یہ کتاب 1375 ہے میں قاہرہ سے درمیانے سائز کی ایک جلد میں شائع کی گئی ہے۔

21. الشريعة الإسلامية صالحة لكل زمان ومكان:

جامعداز ہر کے شیخ محمد خطر حسین (1874-1958ء) نے اس کتاب میں انتہائی دقیق اور علمی بحثیں کی ہیں ۔اس میں انہوں نے من جملہ دوسر ہے موضوعات کے مندرجہ ذیل موضوعات پر قلم اٹھایا ہے:

ا . الإجتهاد في أحكام الشريعة

٢ .بناء الشريعة على حفظ المصالح ودرء المفاسد

٣. الأصول النظريه الشرعية: القياس، الإستصحاب، مراعاة العرف، سد الذرائع، المصالح، الاستحسان.

٣. حكمة التشريع.

٥. النسخ في الشريعة

٢. صحيح البخارى وأثره في حفظ الشريعة

یہ کتاب دمشق کے مطبعہ تعاومیہ ہے 1391 در میں علی رضا تینسی کے تعاون سے شاکع ہوگی

نتى_

22. النسخ في القرآن الكريم:

ڈ اکٹر مصطفیٰ زید جو جامعہ قاہرہ کے کلیة دارالعلوم میں استاد ہیں ،ان کی بیہ جامع کتاب مصرکے دارالفکر سے 1383 صیں بڑے سائز کی دوجلدوں میں شائع ہو گی تھی۔

23. مدخل الفقه الإسلامي:

ڈاکٹر مجد سلام مدکور جو جامعہ قاہرہ کے کلیۃ الحقوق کے استاذ ہیں، انہوں نے اس کتاب میں شریعت اسلامیہ اوراس کی خصوصیات پر بحث کرتے ہوئے فقد اسلامی کے اطوار ومراحل اور فقد اسلامی میں مصادرا حکام اوران سے احکامات کے استنباط کے طریقوں پر بحث کی ہے۔ اس کتاب کا ایک باب احکامات شرعیہ کا انسانی مصالح اور معتبر مصالح کے ساتھ ارتباط کا بیان بھی ہے۔ یہ کتاب قاہرہ کے الدار القومی للطباعة والنشر سے 1374 ھیں شائع ہوئی۔

24. تفسير النصوص في الشريعة الإسلامية:

جامعہ دمشق کے کلیے الشریعیہ کے استاذ ڈاکٹر محمدادیب صالح کی بیکتاب وسیع اور ممیق شخفیق کی حامل ہے، اور اس میں اصولیین کے نزدیک الفاظ کی دلالت پر بحث کی گئی ہے۔ بید کتاب 1964 میں دمشق ہے شائع ہوئی تھی۔

25. مصادر التشريع الإسلامي و مناهج الاستنباط: مولف ذكوركي يركتاب1967ء من وشق كمطبعة تعاونيت شائع مولي تقي

26. ضوابط المصلحه في الشريعة الاسلامية:

جامعہ دشق کے استاذ ڈاکٹر محمد سعیدر مضان بوطی کی بید کتاب دمشق کے اسکتبہ الامویۃ سے 1386 ھ میں شائع ہوئی تھی۔

27. أصول الفقه:

جامعہ دمشق کے استاذ ڈاکٹر عبدالرحمٰن صابونی کی بیر کتاب جامعہ صلب کے کلیۃ الحقوق کے طلبہ کے لئے شائع ہوئی تھی۔

عر بي لغات

Arabic Dictionaries

1. كتاب العين:

خلیل بن احد فراہیدی (م 160ھ) کی بید کتاب عربی زبان کی سب سے پہلی ڈ کشنری ہے۔مولف نے اس افغات میں کوشش کی ہے کہ تمام الفاظ عربید کا احاطہ کیا جائے۔انہوں نے اس مجم کی سنظیم کے سلسلہ میں تین بنیادی اصولوں کوسا منے رکھا ہے:

اصول اول) الفاظ اخت كى حروف كمطابق ترتيب:

ا صبول شانس) بیصرفی بناؤں کا اصول ہے۔ یعنی الفاظ کے صیغوں کا اصول ہے۔الفاظ مجھی ثنائی ہوتے ہیں بھی ثلاثی بھی زباعی اور بھی خماس۔

اصول شال میں ہے مبدأ تقلیب ہے۔ لیعنی حروف مادہ کی جگہ کوتبدیل کردینا ہمثلا ''کتب' کے مادہ کی تقلیب کے بعد مندرجہ ذیل تراکیب وجود میں آتی ہیں: کبت، ہنتک، بسکت، تکب، تبک، کتب تبک، کتب تبک، کت کام کیا ہے، اور اس کے بارے میں مختلف تحم کی آراء پیش کی ہیں۔ اس بارے میں بھی بحث ہے کہ بیاما خلیل کی کتاب ہے یاان کے شاگر دلیث بن مظفر کی ۔ بہر حال عربی زبان میں کبھی گئی لغات پر کتاب العین کا گہرا اثر موجود ہے۔ اس کی وجہ ظاہر ہے کہ بیعر بی زبان کی سب سے پہلی لغت ہے۔

2. جمهرة اللغة:

اس كتاب كوابو بكرمحد بن حسن بن دريد الازدى (م 321ھ) نے تاليف كيا ہے _مولف

ندکورکا مقصد پر لفا کرده اس کتاب بیس عربی زبان کے ان الفاظ کو جمع کردیں جو کشر الاستعمال ہیں۔ اس وجہ سے انہوں نے ان الفاظ سے صرف نظر کیا جو لغات نا درہ یا غریبہ بیس شار ہوتے ہیں۔ ابن درید نے وجہ سے انہوں کی کتاب العین کی کتاب العین کی کتاب العین کی کتاب العین کے طویل عرصہ بعد جم ق کور تنب دیا۔ وہ اما خلیل کی کتاب العین سے بہت متاثر تھے ایکن وہ سجھتے تھے کہ اس میں وضع کر دہ الفاظ کی مخارج حروف کے لحاظ سے ترتیب بہت مشکل ہے ، جس کی وجہ سے یہ کتاب مہل الاستفادہ نہیں ۔ لہذا ابن درید نے اس منج کو آسان کرنے کی غرض سے تبدیل کرنے کا فیصلہ کیا اور مخارج کے لحاظ سے حروف کے بارے میں امام خلیل کرنے کی غرض سے تبدیل کرنے کا فیصلہ کیا اور مخارج کے لحاظ سے حروف کے بارے میں امام خلیل کے کے نظام کو اختیار نہ کیا۔ لہذا آپ نے ترتیب مواد کی کانٹ چھانٹ اور ابواب کی تقسیم پر امام خلیل کے معروف ہے ۔ لیکن وہ کتاب کی جمع و ترتیب ، مواد کی کانٹ چھانٹ اور ابواب کی تقسیم پر امام خلیل کے مطرز پر بی چلے ہیں۔ ہم و کیصتے ہیں کہ ابن درید نے دو اصولوں میں امام خلیل کی چیروک کی ہے۔ مونے والی تراکیب کو ذکر کرنا۔ جمہر ق اللغہ حیدر آباد دکن سے 1344 ھے 1351 ھ تک شائع ہوتی رہیں۔ اس کا مقدمہ ف ، کر کوری (F. Krenkow) نے لکھا تھا۔

3. مقاييس اللغة:

ابوالحن احرین فارس بن زکریا (م 395 ہے) کی بیتالیف ہے۔ مولف ابن فارس کے نام
سے مشہور ہیں۔ اس جم کی غرض لغت کے مسائل میں سے ایک دقیق اور مشکل مسئلہ کوذکر کرنا اوراس کی
سختیق کرنا ہے، اور وہ مسئلہ ہے: '' ایک مادہ کے تمام معانی کے درمیان پائی جانے والی ایک اصل
مشترک ہے''۔ اس موقع پر ابن فارس کی رائے پیٹھبری کہ ایک معنی اساسی ہوتا ہے یا اصل واحد ہوتی
ہے یا اکثر اوقات ایک مادہ مختلف معانی اور مختلف صیغوں میں مشترک ہوتا ہے۔ انہوں نے اس مسئلہ کو
لیا، اورا پنی جم کواسی مسئلہ پر لکھا، اور اس سلسلہ میں سعی بلیغ فرمائی۔ بیہ کتاب اول سے آخر تک ایک علمی
بربان ہے، جسے ابن فارس نے''باب الثنائی المضاعف'' اور''باب الثناثی'' اور''باب مازادعلی الثلاثی''
کے اثبات کے لئے چیش کیا ہے۔ ابن فارس نے اس میں مبدأ تقلیب کوترک کیا ہے، جسے امام طیل
نے ایجاد کیا تھا، اور انہوں نے اپنی طرف سے ایک مبدأ ایجاد کیا ہے اور وہ ہے: ''مقابیس کی ہر کتاب
میں الفاظ کی ترتیب میں حروف کے ساتھ دوران کا مبدأ اور وہ اس طرح کہ انہوں نے ہر کتاب کوالیے
میں الفاظ کی ترتیب میں حروف کے ساتھ دوران کا مبدأ اور وہ اس طرح کہ انہوں نے ہر کتاب کوالیے
کلمہ سے شروع کیا ہے جس کے شروع میں وہ حرف آتا ہے جس پر اس کتاب کی بنار کھی گئی ہے، اور اس

کلمہ کا دوسراحرف وہ ہے جوحروف ہجا کی ترتیب کے مطاباق اس کے بعد آتا ہے، نہ کہ حرف الف، اور
وہ پہلاحرف ہے۔ مثلا کتاب الجیم لفظ'' جے'' سے شروع ہوتی ہے، یعنی اس لفظ سے جس کا پہلاحرف
''جیم''اوردوسراحرف'' جا'' ہے، پھر وہ لفظ لائے جس کا پہلاحرف جیم اور دوسراحرف دال ہے۔ ابن
فارس ای طریقہ پر چلے ہیں۔ یہاں تک کہ جب وہ حرف''یا'' پر پہنچاتو پھرعود کیا اور ایسے کلمات لائے
جن کا پہلاحرف'' جیم''اوردوسراحرف''الف'' ہے، پھروہ الفاط لائے جن کا دوسراحرف'' باء''اور پھروہ
جن کا دوسراحرف ثاء ہے، اور اسی طرح بیدور مکمل کیا ہے۔ جمجم مقابیس اللغہ پہلی مرتبہ 1371 ھیں
استاذ عبدالسلام محمد ہارون کی تحقیق کے ساتھ چے جلدوں بیس شائع ہوئی تھی۔

4. الصحاح:

ابونفراساعیل بن حمادالجو ہری (م 397ھ) کی میجھ 'تیاج اللغة و صحاح العربیة 'کے نام سے موسوم ہے اوراختصاراً اسے 'صحاح'' کہا جاتا ہے۔ پہلفظ بکسر الصاد بھی منقول ہے۔ اس صورت ہیں 'صحیح'' کی جمع ہوگا اور بفتح الصاد بھی۔ اس صورت ہیں ہوگا۔ علامہ جو ہری نے اس کتاب ہیں صرف ان الفاظ کو جگہ دی ہے جو خالصتاً عربی ہیں۔ اور جن کی صحت ثابت مشدہ ہے۔ اور دوسرے الفاظ کے ذکر سے اعراض کیا ہے، اسی وجہ سے اس لغت کا جم بہت چھوٹا ہے۔ امام جو ہری نے صحاح کو حروف ہجاء کی بنیاد پر ترتیب دیا ہے، اور اسے حروف ہجاء کی ترتیب کے مطابق المام جو ہری نے صحاح کو حروف ہجاء کی بنیاد پر ترتیب دیا ہے، اور اسے حروف ہجاء کی ترتیب کے مطابق الحام بیس تقسیم کیا ہے۔ ان سے ہر حرف ایک باب ہے اور پھر تمام ابواب کو اٹھا کیس فصول الف کیس ابواب میں تقسیم کیا ہے۔ ان سے ہر حرف ایک باب ہے اور پھر تمام ابواب کو اٹھا کیس فصول میں تقسیم کیا ہے۔ ان سے ہر حرف ایک باب ہے اور پھر تمام ابواب کو اٹھا کیس فصول میں تقسیم کیا ہے۔ ان میں کا پہلا باب ہے اور ''یا'' کتاب کا آخری باب ہے۔

اس کتاب کے بارے میں ہے بات ملحوظ خاطر رہے کہ علامہ جو ہری نے الفاظ کو ہر باب میں ان کے آخری حرف کے اعتبا سے رتیب میں ان کے آخری حرف کے اعتبار سے ۔ یعنی وہ ترتیب میں آخری حرف کو دیکھتے ہیں نہ کہ پہلے حرف کو، جیسے کہ ان سے پہلے حضرات کا طرز عمل تھا۔

ای وجہ ہے ہم ویکھتے ہیں ہیں کہ صحاح میں لفظ'' قرآ'' باب ہمزہ میں ہے نہ کہ باب قاف میں ۔ اورلفظ'' کتب' باب باء میں ہے نہ کہ باب کاف میں ۔ لفظ'' آخد " باب ذال میں ہے نہ کہ باب ہمزہ میں ۔ بیطرز امام جو ہری کی ایجاد ہے ۔ صحاح پہلی مرتبہ دوجلدوں میں قاہرہ کے مطبعہ بولا ق سے 1292 ھیں شائع ہوئی تھی ۔ پھر دوسری مرتبہ احمد عبدالغفور عطار کی تحقیق کے ساتھ 1952 ھاور 1957 ھیں شائع ہوئی تھی ۔

یافت جمال الدین ابوالفضل محمد بن مکرم (م 711ھ) کی ہے جوابی منظور افریقی کے نام سے معروف ہیں ۔ ان کی مجم لسان العرب عربی زبان کی سب سے زیادہ جامع اور شواہد سے بھر پورمجم ہے ۔ ان کی اس لغت کی خصوصیات ہیں سے ایک بات سیجھی ہے کہ وہ روایات متعارضہ کو ذکر کرتے ہیں اور پھرا قوال کوڑجے دیتے ہیں ۔

اصل کے ساتھ ساتھ وہ الفاظ ہے مشتق ہونے والے اساء اشخاص،اساء قبائل اور اساء امکنہ کو بھی فراموش نہیں کرتے ۔اس اعتبارے اس لغت کو لغوی واد بی انسائیکلو پیڈیا کی حثیب حاصل ہے، کیونکہ اس کاعلمی مواد،اس کااحاط الفاظ اور جامعیت و سعت ہے مثال ہے۔

ابن منظور افریقی نے اپنی مجم کوابواب وفصول میں تقشیم کیا ہے۔انہوں نے حروف ہجاء کو باب بنایا، لہذا پہلا باب ہمزہ ہے اور آخری باب الف لین کا ہے۔ انہوں نے حروف ہجاء کے اعتبار ہے ہر باب میں فصول مقرر کی ہیں اور ایک باب اور فصل کے دوسرے حرف کو ذکر کرنے میں حروف ہجاء کی ترتیب کا خیال رکھا ہے۔امام افریقی نے اپنی مجم کے کلمات میں آخری حروف کا اعتبار کیا ب، البذاجس كلمه كا آخرى حرف لام بهم اسے باب اللام ميں يائيس كے، البذا "ابل، اتل، اثل، اجل اور ادل' جیسے الفاظ آپ کو باب اللام میں ملیں گے۔ پس باب اللام میں فصول باب کے ہرکلمہ میں حروف ہجاء کی ترتیب پر آئیں گی ،اور ہم ایک باب اور ایک فصل میں حرف ثانی کو بھی حروف ہجاء کی تر تیب کے مطابق یا کیں گے۔باب اللا مصل الالف میں اس کی مثال ہیہے کہ ہم ان مادوں کو و كهي بين: "ابل، اتبل، اثبل، اجل، ادل، ارل، ازل، اسل، اصل......اهل. ايل" اور کلمات رباعیہ میں دوسرے حرف کی ترتیب کے بعد تیسرے حرف کی ترتیب کا بھی خیال رکھا جاتا ہے۔ پس مادہ'' بیل بحدل بحشل اور بحظل جیسے الفاظ بھی مل جائیں گے۔اسی طرح ہم کسی معنی کی تلاش کے لئے لفظ کواس کے ثلاثی کی طرف لوٹانے کے مختاج ہیں۔اور پھرہم اس کے باب اور فصل کو دیکھیں گے۔

لیان العرب کہلی مرتبہ قاہرہ کے علاقہ بولاق کے مطبعہ امیریہ سے 1308 ھے میں ہیں جلدوں میں شائع ہوئی تھی، پھر ہیروت ہے 1955ء میں پندرہ جلدوں میں شائع ہوئی تھی۔ای طرح بیروت ہے،ی 1969ء میں دارلسان العرب سے شائع ہوئی تھی۔

مجدالدین ابوطا ہرمحد بن لیقوب فیروز آبادی (م816ھ)نے بیہ کتاب یمن کے علاقے زبید میں ترتیب دی۔ پھراہے یمن کی دولت رسولیہ کے بادشاہ اساعیل بن عباس کی خدمت میں پیش کیا۔ فیروز آبادی پہلے توایک مفصل اور جامع مجھ لکھنے کاارادہ رکھتے تھے، پھران ہے گزارش کی گئی کہوہ اس کوختصرانداز میں تھیں ،لہذاانہوں نے اس کتاب کو تالیف کیا۔وہ جا ہتے تھے کہ اس میں زیادہ ہے زیادہ الفاظ کوجمع کریں اور الفاظ کا احاطہ کریں ۔اس کتاب میں وہ تمام الفاظ آ جاتے ہیں جولسان العرب میں موجود ہیں ۔اس کتاب کی ترتیب میں مولف نے لغت کی دوشہور کتابوں کوسا منے رکھا ہے، ا یک ابن سیده کی'' کتاب انحکم ''اور دوسری صفانی لا ہوری (م650ھ) کی کتاب''العباب الزاخز''۔ علامہ فیروز آبادی نے اس کتاب کی ترتیب میں علامہ جو ہری کی اتباع کی ہے، کیکن ان کا خیال پیرتھا کہ اس کتاب میں اختضار کو مدنظر رکھا جائے ،لہذا انہوں نے اپنی اس مجم کوعر بی اشعار، کہاوتوں،آیات واحادیث سے خالی رکھا۔ای طرح انہوں نے ان کلمات میں اختصار سے کام لیا جن کاشرح قاموں میں تکرار ہور ہاتھا،اوران کے لئے رموز کا استعال کیا مثلا لفظا''موضع'' کی جگہ حرف'' کو بطور رمز کے استعمال کیا ، حرف وال کو'' بلد'' کی جگہ استعمال کیا ، حرف'' ق'' کوقرید کی جگہ استعمال کیا ، حرف'' ج'' کوجمع کی جگداستنعال کیا،حرف'' م'' کومعروف کی جگداستنعال کیااورحرف'' بحج'' کوجمع الجمع کی جگد استنعال كبابه

فیروز آبادی کی قاموں کی امتیاز کی خصوصیات یہ ہیں کہ انہوں نے اس میں پودوں ، طبی ہڑی ہوئیوں اور مختلف علوم کی اصطلاحات مثلا صرف ونحوونقہ وعروض وغیرہ کی وضاحت کردی ہے۔ اسی طرح صاحب قاموں نے صحاب، تابعین ، محدثین اور فقہاء وغیرہ کا تعارف بھی کروایا ہے ، جبکہ ہمیں معلوم ہے کہ اس سے پہلے اصحاب لغات صرف شعراء اور بادشا ہوں کے ذکر پر بی اکتفاکرتے ہے۔ اس مجم میں اماکن اور شہروں کا تذکرہ بھی ماتا ہے۔ علماء نے '' قاموں'' کو بہت اہمیت دی اور اس کی مختلف شروحات اور تعلیقات بھی کھی ہیں۔ ان میں سب سے ممتاز نام احمد فارس الشد بیات (1887ء) شروحات اور تعلیقات بھی کھی ہیں۔ ان میں سب سے ممتاز نام احمد فارس الشد بیات (1887ء) زبیدی کی '' تاج العروس'' کا ہے ، اور اس کی سب سے بڑی شرح فرزند برصغیر پاک و ہند سیومجہ مرتضی زبیدی کی '' تاج العروس'' کا ہے ، اور اس کی سب سے بڑی شرح فرزند برصغیر پاک و ہند سیومجہ مرتضی زبیدی کی '' تاج العروس'' کا ہے ۔ القاموس الحیط بولا تی سے 1272 ھیں اور 1302 ھیں اور حلب زبیدی کی '' تاج العروس'' کے مکتبہ تجاریہ سے 1954 ھیں شائع ہوئی تھی۔

7. تاج العروس:

سیر کتاب محب الدین ، ابوالفیض ، محد مرتضی حینی بلگرای زبیدی کی ہے۔ ان کی نسبت زبیدہ کی طرف ہے جو یمن کا ایک شہر ہے۔ مجد الدین فیروز آبادی کا مسکن بھی یمی تھا اور انہوں نے اس جگہ قاموس محیط کھی تھی ۔ سیر محد مرتضی زبیدی کا اصل وطن ہندوستان کا علاقہ بلگرام تھا۔ پھر آپ یمن چلے قاموں محیط کھی تھی ۔ سیر محد مرتضی زبیدی کا اصل وطن ہندوستان کا علاقہ بلگرام تھا۔ پھر مصر تشریف لائے ، اور ایک عرصہ تک زبید میں قیام پذیر ہے اور اس کی طرف منسوب ہوئے ، پھر مصر تشریف لائے اور قاہرہ میں سکونت اختیار فر مائی اور یہاں ' تاج العروس من جواہر القاموس' کو ترشیب دیا اور 100 ھیں سکونت اختیار فر مائی اور یہاں ' تاج العروس من جواہر القاموس' کو ترشیب دیا اور سب سے آخری اور بڑی لغت شار ہوتی ہے۔

زبیدی نے القاموں الحیط کا منج وطریقہ اور ترتیب کو اختیار کیا۔ اس نے قاموں کے متن کو قوسین کے درمیان فل کیا ہے، اور پھر شواہد وروایات اور اضافات کی کثرت کے ساتھ اس کی شرح کی ہے۔ ابن منظور کی لسان العرب زبیدی کے لئے ایک برا امر جع تھی۔ زبیدی اپنی تاج العروس میں ایک بہت برد لے لغوی عالم کی حیثیت ہے نمودار ہوتے ہیں، اور ان کی تاج العروس اپنی ضخامت ، مواد کی بہت برد لے لغوی عالم کی حیثیت سے نمودار ہوتے ہیں، اور ان کی تاج العروس اپنی ضخامت ، مواد کی کثرت، اواط مفردات ، فنون ومعارف اور علوم کی جامعیت میں لسان العرب سے فاکن نظر آتی ہے۔ اور شاید یہی وجہ ہے کہ عرب علاء صاحب تاج کو کسی طرح فرزند برصغیر مانے پرتیار نہیں۔

پہلی مرتبہ ''تاج العروی' 1287 ھ میں مطبعہ وصبیہ مصر سے ناقص صورت میں پانچ جلدوں میں شائع کی گئی۔ دوسراطبعہ دس جلدوں میں مطبعہ خبر سے 1307 ھ میں شائع ہوا۔ پھر کویت سے استاذ عبدالستاراحمد فراج کی تحقیق کے ساتھ بائیس جلدوں میں 1965ء میں اوراستاذعلی شیری کی تحقیق کے ساتھ دارالفکر، بیروت سے 1994ء میں شائع ہوئی۔

فقهاللغة كى الهم كتب:

1. إصلاح المنطق:

اس کتاب کوابو پوسف یعقوب بن اسحاق المعروف بدا بن سکیت (م 244 هه) نے تالیف کیا ہے ۔ آپ کے والد 'سکیت' کے لقب سے مشہور تھے کیونکہ وہ اکثر اوقات خاموش رہتے سے سے کتاب کا نام کتاب کے مقصد کی طرف اشارہ کرتا ہے، یعنی زبان کی اصلاح کرنا، بول جال میں

درست اسلوب کی طرف رہنمائی کرنااور کحن اور کلام میں اغلاط کی اصلاح کرنا۔ انہوں نے اپنی کتاب کو ایک باب سے شروع کیا جس کانام'' باب فعل و فیجل باختلاف معنی'' رکھااور باب کے شروع میں لکھا:''المسحّسمسل: وہ چیز جو بطن مادر میں یا درخت پر لگے ہوئے پھل کی صورت میں ہو،اس کی جی احمال ہےاور''المحِمل: وہ چیز جو پشت پریاسر پرلا دی جائے''۔

ابن سکیت صرف کے صیغول ہے اساء اور افعال کے اوز ان بناتے ہیں ، اور پھر انہوں نے اسی انداز بیس کتاب کے ابواب وفصول کو ترتیب دیا ہے ، وہ الفاظ لغت کو جمع کرتے ہیں اور پھر انہیں ان ابواب وفصول کے گرد گھماتے ہیں ، یہ کتاب پہلی مرتبہ قاہرہ سے احمد محمد شاکر اور عبد السلام محمد ہارون کی شخصی کے ساتھ 1969ء میں شائع ہوئی۔

الخصائص:

اس کے فلسفہ کو واضح کرنا چاہتے ہیں۔ جب ابن جن کسی صرفی یا لغوی مسئلہ میں بحث کرتے ہیں تو اس میں بحث اس کی ذات کے اعتبار سے نہیں بلکہ اسے ایک دوسر لغوی مسئلے تک پہنچنے کے لئے ذریعہ بناتے ہیں مثلا انہوں نے کلام اور قول کے درمیان فرق کو بیان کرنے کی بحث کا آغاز'' قول' کے مادہ کی تضریف کے ساتھ کیا، پھراسکی تقلیبات کو ذکر کیا۔ یہ تقلیبات :'' قول ، وقل ، ولق ، لقو ، اور اوق' میں منحصر ہیں۔ پھر انہوں نے پھراسکی تقلیبات کو ذکر کیا۔ یہ تقلیبات کو ذکر کیا جیسے : '' معنی موجود ہے۔ پھر انہوں نے لفظ' دکلم'' کی تصریفات و تقلیبات کو ذکر کیا جیسے : ' "كلم، كمل الكم الكم اور ملك" اور كران تمام كامشترك معني" شدت وصلابت" كي

ا بن جنی نے اس محلیل و تجزیہ کا پیخلاصہ نکالا کہ کلام وہ لفظ ہے جواپنی ذات کے اعتبار سے مستقل ہواور معنی کا فائدہ دےاور ٹحوی اے'' جمل'' تیعیر کرتے ہیں۔اور قول کی اصل ہیہے کہوہ ایسا کلمہ ہے جس کی ادائیگی کے وقت زبان کوحرکت ہوخواہ وہ مکمل ہویا ناقص ،اسی بنا پرقر آن مجید کو كلام الله كباجاتا ہے، تول الله نبيس كباجاتا - كتاب الخصائص اپنے لغوى موضوعات كى گبرائي جحقيق میں منطقی اسلوب کی آمیزش اورمولف کی ثقاجت وحفظ کی بنیاد پر فقه اللغة کی کتابوں میں ایک عظیم مقام کی حامل ہے اورعصر حاضر میں پورپ میں کی جانے والی لسانی تحقیقات اور لغوی ابحاث کا مقابلہ کرتی ہے۔ کتاب الخصائص کا جزءاول 1913ء میں قاہرہ سے شائع ہوا تھااور پھر دارالکتب ہے محمہ علی نجار کی تحقیق کے ساتھ 1952ء سے 1955ء تک تین اجزاء میں پیرکتاب شائع ہوتی رہی۔

ابوالفتح عثان بن جنی از دی (م392ھ)نے اس کتاب میں ابوعثان مازنی کبیر بن بقیہ(م236ھ) کی کتاب التصریف کی شرح کی ہے۔ابراہیم مصطفیٰ اورعبداللّٰدامین نے اس کتاب پر تحقیق کی ہے،اور یہ 1954ء میں مصر کے مطبعہ حکبی سے شائع ہو کی تھی۔

الفروق اللغوية:

ابوہلال حسن بن عبداللہ بن سہل عسكرى (م 395ھ) نے اپنى اس كتاب كا تعارف ان الفاظ میں کروایا ہے:''میں نے علوم کی ہرنوع اورآ داب کے ہرفن میں تصنیف کی گئی ایسی کتابوں کو دیکھا ہے جواس علم وفن کی اطراف و جوانب کا احاطہ کرنے کی صلاحیت رکھتی ہیں رکیکن مختلف قریب المعنی الفاظ کے فرق پر مجھے ایسی کوئی کتاب نہیں مل سکی ،مثلاً علم ومعرفت ، فطانت و ذکاوت ،ارادہ ومشیت ، غضب ویخط ،خطاء وغلط ،کمال وتمام ،حسن و جمال اوراس فتم کے دوسرےالفاظ کے درمیان باہمی فرق کیا ہے۔ میں نے اس کتاب میں تطویل وتقصیر کونظر انداز کر کے اس کمی کو پورا کرنے کی کوشش کی ہے، اور میں نے اس میں ان الفاظ کو ذکر کیا ہے جو قرآن مجید میں ، فقہاء و شکلمین کی عبارتوں میں اورلوگوں کی باہمی گفتگو میں استعمال ہوتے ہیں ۔ لہذامیں نے غریب اور نا در الفاظ کوذکر کرے اس کتاب کو بے جا طویل نہیں بنایا تا کہ کتاب درمیانی حالت میں رہے اور بہترین امور درمیانے ہی ہوتے ہیں''۔

يه كتاب 1353 هيس قابره سے اور 1393 ه/ 1973 ميس بيروت سے شائع بوئي تھی۔ 5. كتاب الصناعتين:

ابوہلال حسن بن عبداللہ بن بہل عسکری (م 395 ھ) نے اس کتاب میں ادب کی دواہم اصناف شاعری وانشا پردازی کا ذکر کیا ہے، اس میں انہوں نے بلاغی موضوعات ہمنات بدیعیہ اوران کے وجوہ وفنون کا جائزہ لیا ہے اوراس سلسلہ میں تفصیلی گفتگو کی ہے۔ انہوں نے اس بات کوتا کید سے بیان کیا ہے کہ اس میں ان کی غرض متحکمین کے طرز سے دورر ہتے ہوئے شعراء اوراد باء کے انداز کلام کی صنعتوں کواجا گر کرنا ہے، یہ کتاب آستانہ سے 1320 ھیں تھ ملی البسج ساوی اور ججہ ابوالفضل ابراہیم کی تحقیق کے ساتھ شائع ہوئی تھی ، ای طرح داراحیاء الکتب العربیة سے 1953ء اور 1971ء میں شائع ہو چکی ہے۔

الصاحبي في فقه اللغة و سنن العرب في كلامها:

احمد بن فارس بن زكريا ابوالحن (395ھ) نے اس كتاب كوصا حب بن عباد الوزير كے لئے تالیف کیااورا نبی کے نام سےاہے موسوم کیا، بیکتاب فقه اللغة پر لکھے گئے مختلف موضوعات کا مجموعہ ہ، یہ 'فقہ اللغۃ'' کے عنوان ہے پہلی عربی تالیف ہے، ثعالبی نے بھی اپنی کتاب' فیقیہ اللغۃ و مسو السعوبية "ميں انہي كاطرزاختياركياہے۔ابن فارس نے اپني اس كتاب ميں كسي قتم كى جدت كا دعوى نہیں کیا، بلکہ وہ اعتراف کرتے ہیں کہ بیمتفرق مواد کی جمع ہشکل مقام کی شرح مختصر جگہوں کی تفصیل اور تفصیلی مقامات کے اختصار سے عبارت ہے۔ان کا خیال بیہ ہے کہ علم عربیت دواقسام کا ہوتا ہے، ایک قتم فرعی ہے جو کلمات ومفردات کے ساتھ خاص ہے ،اور دوسری قتم اصلی واساس ہے اور اس کا موضوع نحو وصرف ،فقہ اللغۃ ،بلاغت اور بیان ہے ۔قتم فرعی کے بارے میں بعض اجزاء میں نقص وا ہمال درست ہے،البتہ متم اصلی واساسی میں مطلقاً ذرہ برابرغفلت واہمال جائز نہیں کیونکہ اس کے بغیر قر آن وحدیث کوسمجھناممکن نہیں ۔ابن فارس ایک لغوی فقیہ ہیں ۔وہ جمارے لئے عربوں کا طریقتہ کاران کے کلام سے اخذ کر کے بیان کرنا چاہتے ہیں،اوراس کے ساتھ ساتھ وہ اس حقیقت کونمایاں کرنے کی کوشش بھی کرتے ہیں کہ قرآن مجید عربوں کے کلام کے موافق نازل ہوا،اور یہ کہاس میں تعبیر واسلوب کے اختیار میں عربوں کی ذہنی سطح اور لغوی ربھان کا خیال رکھا گیا۔ اس کتاب کو چارحصوں میں تقسیم کیا جاسکتا ہے ہتم اول ایسے موضوعات کے ساتھ خاص ہے

جوعر بی زبان کے ساتھ موی الور پر متصل ہیں ۔ قسم ثانی علم صرف اور صوتی ابحاث کے لئے خاص ہے۔ قسم ثالث تراکیب اور تبییر کے طریقوں کے بیان پر مشتمل ہے اور قسم رابع میں شاعری کا بیان ہے۔ یہ کتاب اپنے اختصار کے باوجود بنیا دی موضوعات کا احاطہ کئے ہوئے ہے۔ بیام بھی قابل ذکر ہے کہ علامہ سیوطی نے اس کتاب کی قدرو قیمت کاحق اداکیا ہے۔ انہوں نے اپنی کتاب ' المرز ہر'' کے مقدمہ کے لئے ابن فارس کی اس کتاب سے بہتر مقدمہ نہیں پایا۔ البذا انہوں نے اسے ہی من وعن نقل کر دیا ، اسی طرح انہوں نے اپنی کتاب کے بعض ابواب میں اس کتاب کی بعض ابحاث کو قتل کیا ہے ، بیہ کتاب مصطفی اسی طرح انہوں نے اپنی کتاب کے بعض ابواب میں اس کتاب کی بعض ابحاث کو قتل کیا ہے ، بیہ کتاب مصطفی شور کے مطبعہ المؤید سے 1328 ھیں شائع ہوئی تھی ، پھر محتب الدین خطیب نے اسے ڈا کر مصطفی شو کی گئیتیق و نقد یم کے ساتھ 1328 ھیں میں ہیروت سے شائع کیا۔

7. فقه اللغة وسرالعربية:

ابومنصورعبدالملک بن محد بن اساعیل شعالبی (م 429 هـ) نے امیر ابوالفضل عبیدالله

بن احمرمیکالی کے کہنے پراسے تالیف کیا۔ مولف نے اپنی کتاب کے مقدمہ میں قدیم علاء لغت کا

تذکرہ بھی کیا ہے جن کی کتابوں کو انہوں نے ماخذ بنایا ہے۔ مولف نے اپنی کتاب کو ہمیں ابواب

میں تقسیم کیا ہے، بیابواب معافی عامہ پر شمتل ہیں۔ انہوں نے اپنی کتاب کے ہر باب کوئی چھوٹی

فصول میں تقسیم کیا ہے، ان فصول میں الفاظ لغت کو ان کی شرح کے ساتھ ذکر کیا ہے، امام شعالبی

نے ان فصول میں متر ادفات کے درمیان فرق کو بھی بیان کیا ہے، اس طرح متقارب ومشترک

الفاظ کے با ہمی فرق کو بھی نظر انداز نہیں کیا، امام شعالبی نے معافی کے شوام کو کشر سے ساتھ بیان

نہیں کیا، البتہ بعض مقامات پر قرآن وحدیث اور اشعار سے استدلال کیا ہے۔ بیہ کتاب بیروت

اور قاہرہ سے کئی مرتبہ شاکع ہو چکی ہے، اس کی سب سے قدیم اور عدہ طباعت قاہرہ کے المصطبعة

الا دبیۃ سے 1312 ھیں ہوئی۔

المزهر في علوم اللغة وأنواعها:

امام جلال الدين عبدالرحمٰن بن ابى بكرالسيوطى (م 911ه) كى بير كتاب فقد اللغة پرتاليف كى على امام جلال الدين عبدالرحمٰن بن ابى بكرالسيوطى (م 911ه) كى بير كتاب ناور مجد الحدام المولى، على مجد البجاوى اور مجد ابوالفضل ابراتيم كى تحقيق كے ساتھ دارا حياء الكتب العربية سے 1378هـ بمطابق 1985ء بيس شائع موئى تھى۔

9. كتاب الاشتقاق و التعريب:

مشہورادیب اور ماہر لغت شخ عبدالقادر بن مصطفیٰ مغربی (م1375ھ) کی بیا کتاب 1366ھ بسطابق 1937ھ) کی بیا کتاب 1366ھ بسطابق 1937ھ میں قاہرہ سے شائع ہوئی۔

10. فقه اللغة:

ڈاکٹر علی عبدالواحدوافی کی بیہ کتاب دورجدیدیلی فقداللغة پر لکھی گئی کتابوں میں سب سے جامع کتاب ہے۔ بیہ کتاب 1950ء میں مصر کے مطبعہ الاعتماد سے طبع ہوئی تھی ، پھر دوبارہ 1950ء میں بھی شائع ہوئی تھی۔

11. الأصوات اللغوية:

پیڈاکٹر ابراہیم انیس کی کتاب ہے،اس کےعلاوہ ان کی کتابیں''دلالۃ الالف الظامیہ'' ''امسر اد العربیۃ'' اور''لھ جات عربیۃ'' بھی مصرے شائع ہو چکی ہیں، بیر کتابیں اپنے موضوع کی فیمتی ابحاث پر مشتمل ہیں۔

12. فقه اللغة و خصائص العربية:

پروفیسر محرمبارک نے اس کتاب میں کلمات عربیہ کا تخلیلی و نقابلی مطالعہ کیا ہے، اور تجدید و تولید کے بارے میں عربی زبان کے بنیادی منج کو پیش کیا ہے۔ یہ کتاب لبنان کے وار الفکر سے 1964ء میں شاکع ہوئی تھی۔

13. دراسات في فقه اللغة:

ڈاکٹرصب۔۔ صالح کی بیکتاب موجودہ دور میں فقہ للغۃ پرکھی گئی کتابوں میں جامع ترین کتاب ہے۔ بیبیروت کے السم سکتبة الأهسلية سے 1962ء میں پہلی مرتبداور پھر دارالعلم للملامین سے 1968ء میں شائع ہوئی تھی۔

نحووصرف کےمصادر

1. الكتاب:

میر کتاب ابوبشر عمرو بن عثان بن قنمر مولی بنی الحارث بن کعب ملقب به سیبویی تالیف ہے۔ سیبویہ فاری میں چھوٹے سیب یاسیب کی خوشبو کو کہا جاتا ہے ۔ہمیں سیبوییہ کے مفصل تعارف کی ضرورت نیاں ہے، ان کی شہرت او مغرب و شرق اور عرب و بھی ہیں پھیلی ہوئی ہے۔ ان کی تاریخ پیدائش ووفات کے بارے میں شدیداختلاف ہے۔ مشہور قول ہیہ ہے کہ امام سیبویہ شیراز کی ایک ہتی بیضا ، میں پیدا ہو ہے اور تقریباً 180 ہے میں شیراز ہی ہیں آپ کا انتقال ہوا۔ آپ کی عرتبیں سے چالیس سال کے درمیان تھی۔ پیچن میں بصرہ کا سفر کیا اور بلاد عرب میں نشو و نما پائی یونلف شیوخ مثلاً خلیل بن اجم ، پولس بن حبیب ہیسی بن عمر اور ابو الخطاب اخفش الا کمرو غیرہ سے حربی زبان کا علم حاصل کیا۔ سیبویہ کی ہی کتاب عربی گرام کی اولین کتاب ہے ، اور اس وقت نحو کی سب سے قدیم کتاب بہی ہے۔ اس کی شہرت نے آسان کی بلندیوں کو چھوا ، علماء نحو نے اسے قدرو منزلت کی نگاہ سے دیکھا ، اس کی شروحات آلمیس اور مشرق و مغرب میں مختاز نام مغرب میں مختاز نام مغرب میں مختاز نام مغرب میں مختاز نام ابوسید السیر افی (م 368 ھے) اور ان کے ہم عصر ابوعلی فاری کا ہے۔ سیبویہ کی ہے۔ اور سی کا مطلب ابوسید السیر افی (م 368 ھے) اور ان کے ہم عصر ابوعلی فاری کا ہے۔ سیبویہ کی ہی گئی ہے۔ درمیان ''الکتاب'' تو اس کا مطلب درمیان ''الکتاب'' کے عنوان سے معروف ہے۔ جب کوئی عالم کے '' قال فی الکتاب'' تو اس کا مطلب یہ ہوتا ہے کہ یہ بات امام سیبویہ نے اپنی کتاب میں کی ہیں ہے۔

امام مازنی کا قول ہے کہ جو شخص سیبویہ کے بعد نحوییں کوئی بڑی کتاب کلصنا چاہے تو اے شرم وحیاء میں رہنا چاہیے ۔علماء نے اس کتاب کو سمندر سے تشبید دی اور اس کی تعریف میں اس حد تک مبالغہ کیا کہ اسے '' خوکا قرآن'' تک قرار دیا اور اس تشبید سے مقصد محض اس کی اہمیت کو بیان کرنا ہے۔ وُیرِن بورج (Derenbourg) نے 1881ء میں پیرس سے اسے شائع کیا تھا، پھر 1316 ھیں بولاق سے شائع کی گئی ،اس کے حاشیہ میں ابوسعید الحسن بن عبداللہ سیرانی (م 368 ھ) کی تعلیقات بول قل سے شائع کی گئی ،اس کے حاشیہ میں ابوسعید الحسن بن عبداللہ سیرانی (م 476 ھ) کی الکتاب کے بیس ،علاوہ ازیں اس کے ساتھ ابوالحجاج یوسف بن سلیمان اعلم شنتر کی (م 476 ھ) کی الکتاب کے شواہد پر مشمثل کتاب ''خصیل عین الذہب من معدن جو ہرالا دب فی علم مجازات العرب' نشائع ہوئی۔ شواہد پر مشمثل کتاب بیروت سے 1966ء میں شائع ہوئی ، دوسری مرتبہ عبدالسلام ہارون کی تحقیق کے علاوہ ازیں بیہ کتاب بیروت سے 1966ء میں شائع ہوئی ، دوسری مرتبہ عبدالسلام ہارون کی تحقیق کے ساتھ 1968ء سے 1973ء تک شائع ہوئی رہی۔ ونیا کی مختلف دوسری زبانوں جیسے جرمن اور سیانوی زبان میں اس کے ترجہ بھی کئے گئے ہیں۔

. شرح ابن عقيل على ألفية ابن مالك:

ابوعبداللہ محد جمال الدین ابن مالک الطائی الاندلی (م672 مد) نے نحوییں اپنی مشہور کتاب " السفید " تحریری - بہت ے علماء نے اس کی شروحات لکھیں، لیکن ان میں سب سے زیادہ

مشہورامام عبداللہ بہاءالدین مصری (م 769 ھ) گی شرح ہے، یابی ملیل کی کنیٹ ہے مشہور ہیں۔
شرح ابن عقیل اوراس کے ساتھ محرکی الدین عبدالحمید کی 'منح الحلیل بتحقیق شرح
ابس عقیل ''شائع ہوئی تھی۔اس کا چودھواں ایڈیشن 1965ء میں دوبردی جلدوں میں شائع ہوا تھا۔
صاحب المغنی ابن ہشام نے بھی ''المفید '' کی شرح لکھی ہے جس کانام ''او صبح السسالك الی صاحب المفید بن ہے ،ای طرح مصر کی وزارت تربیت وتعلیم کے نگران پروفیسر مجمع عبدالعزیر النجار نے بھی ''التوضیح والت کھیل لشرح ابن عقیل '' کے نام سے اس کی شرح لکھی ہے جو 1966ء میں دو جلدوں میں شائع ہوئی تھی۔

 الانصاف في مسائل الخلاف بين النحويين البصريين والكوفيين:

ابوالبركات ،كمال الدين ،عبدالرحن بن مجدالا نبارى (م577ه) نے اس كتاب ميں كوفه اور بھر ہ کے نحو يوں كتاب ميں كوفه اور بھر ہ کے نول کے مابين پائے جانے والے ایک سوبیں اختلافی مسائل جمع کے ہیں ۔اس میں انہوں نے دلکش اسلوب اور منظم باب بندى كو مدنظر ركھا ہے، يہ كتاب 1913ء ميں لائيڈن سے اور 1945ء ميں مصر کے مطبعہ الاستقامہ سے شائع ہوئی ، پھر 1955ء ميں محرم کی الدین عبدالحميد کی حقیق کے ساتھ مطبعہ السعادة سے شائع ہوئی ہی کھر 1955ء میں محرم کی الدین عبدالحميد کی حقیق کے ساتھ مطبعہ السعادة سے شائع ہوئی تھی ۔

مغنى اللبيب عن كتب الأعاريب:

جمال الدین ،عبداللہ بن یوسف بن احمد (ابن ہشام انصاری) (م 761ھ) نے اس کتاب کو دوحصول میں تقلیم کیا ہے ، پہلا حصہ عربی زبان کے حروف اوران کے عامل وغیر عامل ہونے کی بحث پر مشتمل ہے ۔اس سلسلہ میں انہوں نے آیات قرآنیہ ،احادیث نبویہ اوراشعار وامثال کوان کی بحث پر مشتمل ہے ۔اس سلسلہ میں انہوں نے آیات قرآنیہ ،احادیث نبویہ اوراحکام کے بارے میں بطور استشہاد پیش کیا ہے ۔دوسری قتم مفردات (افعال ،اسماء) جملہ ،اقسام جملہ ،احکام جملہ ،احکام شبہ جملہ اور اعراب کی کیفیت پر مشتمل ہے ۔ یہ کتاب جملہ ،اقسام جملہ ،احکام جملہ ،احکام شبہ جملہ اور اعراب کی کیفیت پر مشتمل ہے ۔ یہ کتاب بات ہوئی تھی ،اس پر محمد امیر از بری کا حاشیہ بھی تھا ،ای طرح استاذ سعید افغانی اور ڈاکٹر مازن مبارک کی تحقیق کے ساتھ 1965ء میں دمشق کے دارالفکر سے بھی شاکع ہوئی تھی۔

شرح شاور الدهب في معرفة كلام العرب:

سے کتاب ہی مولف فدگوری ہے۔ اس کتاب کے ذریعہ انہوں نے اپنی ہی کتاب 'شلور الذهب فی معرفة کلام العرب' کی شرح کی۔ اس کے شوام کو کمل کیا اور اس کی عبارت کو واضح کیا۔ ہر مسلد کے اختیام پر اس سے متعلق آیت کو ذکر کرتے ہیں اور اس کے بعد ضروری اعراب ہنسیر اور ناویل کو بھی ذکر کرتے ہیں۔ یہ کتاب 'مستھی الار ب بتحقیق شرح شدور الذهب '' کے ساتھ مصرے مطبعہ السعاوة سے محی الدین عبد الحمید کی تحقیق کے ساتھ 1953ء میں شاکع ہوئی تھی۔

6. المفصل في صناعة الإعراب:

محمود بن عمر زخشری ، جاراللہ (م 538ھ) کی بیر کتاب اسکندر سے 1291ھ میں اور قاہرہ سے 1313ھ میں شائع ہوئی تھی۔

7. شرح المفصل للزمخشرى:

ابن یعیش موفق الدین (م 643ھ) کی میشر ت 1882ء میں گیرنگ سے اور گرمسر کے المکتبة النوبیة سے دس اجزاء میں طبع ہوئی تھی۔

جامع الدروس العربية:

شیخ مصطفیٰ بن محمد غلایینی (م 1364 ھ)جولبنان کے اکابر علاء میں سے تھے،ان کی سے کتاب اللاء بنحواور صرف میں عربی زبان کے بنیادی قوانین کا مجموعہ ہے۔ یہ کتاب تین حصول میں ہے اور کئی مرتبہ چھپ چکی ہے۔اس کا دسواں ایڈیشن 1385 ھ بمطابق 1966ء میں شائع ہوا۔

9. النحو الوافي:

جامعہ قاہرہ کے کلیۃ دارالعلوم ہیں شعبہ نحو ہمرف اور عروض کے چیئر بین پروفیسرعہاں مسن نے اس کتاب میں نحو کی جملہ ابحاث کا استیعاب کیا اور اس کی تقسیم اور باب بندی کو اعلی معیار تک پہنچایا۔انہوں نے اپنی کتاب کے ہر جزء کو دوحصوں میں تقسیم کیا ، پہلے حصہ ہیں مختصر انداز میں طلب کے لئے علمی مواد کو پیش کیا ، پھر اس قسم کو مستقل عنوان '' زیادہ و تفصیل' کے ساتھ اس انداز میں پیش کیا جواسا تذہ اور ماہرین عربی زبان کے لئے مناسب ہے۔اس طرح اس کتاب میں عربی زبان میں وہی کیا رکھنے والا ہر شخص اپنا مطلوب و مقصود حاصل کرسکتا ہے۔یہ کتاب کئی مرتبہ شائع ہوئی ،اس کا دوسر الیہ یشن چار حصوں میں قاہرہ کے دار المعارف سے 1968ء میں شائع ہوا تھا۔ الموجز في قواعد اللغة العربية وشواهدها:

ومثن اورلبنان کی جامعات میں عربی زبان کے پروفیسر سعیدافعانی کی رہ کتا ہو بی زبان کے قواعد ،ان کی گرام اور املاء کی جامع ہے۔ یہ کلام عرب کے شواہد سے لبریز ہے، انہوں نے اس میں رائ اور تو کی ندا ہب کو ذکر کیا ہے۔ یہ کتا ہ عرب یونیورسٹیز کے طرز تعلیم کی عکاسی کرتی ہے اور اس میں عرب و نیا کی تمام جامعات کے نصابات و مناجع کا اعاطہ کرنے کی کوشش کی گئی ہے۔ یہ 1390ھ/ 1970ء میں بیروت کے دار الفکر سے شائع ہوئی۔

عربی شاعری کے مجموعے

1. المعلقات:

عرب کے نامورسات شعراء کے کلام کا بیانتخاب''المعلقات''کے نام سے موسوم ہے۔ان شعراء کو اصحاب المعلقات کہا جاتا ہے۔ ہر معلقہ ان شعراء کے کلام کا بہترین انتخاب ہے۔ ان سات معلقات کو فدھبات، السبع الطّوال اور السمو طبحی کہا جاتا ہے۔ ہمارے پاس موجود شعری مجموعوں میں عرب شعراء کا سب سے قدیم مجموعہ یہی ہے۔ان قصا کدکو جمع کرنے والے اور عربوں سے نقل کرنے والے جماد الراویہ ہیں۔اصحاب معلقات کے نام یہ ہیں:

١ ـ امرؤ القيس ٢ ـ طرفة بن العبد ٣ ـ زهير بن أبي سلمي

٤ عنترة بن شداد العبسى ٥ عمروبن كلثوم التغلبي ٦ حارث بن حازه اليشكري

۷۔لبید بن رہیعہ العامری ابو بکرابن الانباری نے اپنی کتاب''شرح القصائد السیع الطّوال'' میں ای تر تنب سے

ابو بکرابن الا نباری نے اپنی کتاب 'شرح القصا کداسیع الطّوال' میں ای ترتیب سے ان معلقات کو ذکر کیا ہے۔ پانچویں صدی میں خطیب تیرین کے خماداور ابوعبیدہ کی روایتوں کو جمع کیا، اس طرح بیمعلقات نو (9) ہوگئے اور پھر دس پورے کرنے کے لئے لبید بن ابرص کے قصیدہ کو ملایا، پھران دس قصیدول کا نام خطیب تیرین کے ''الفصائد الطوال ''رکھا۔ معلقات کے اشعار کو لغت بخواور بلاغت وغیرہ کی کتابوں میں استشہاد بمونہ اور مثالوں کے طور پر پیش کیا جاتا ہے، اور اس سے مشہور لغت کی شیخ اور قواعد عربیہ کا اثبات ہوتا ہے۔ معلقات کی سب سے مشہور شرح ابو بکر بن انباری (م 328ھ) کی ہے جو کہ ''شرح القصا کد اسبع الطّوال الجالمیات' کے نام سے مشہور ہے، اور 1963 میں عبد السلام

بارون کی تحقیق کے ساتھ دارالمعارف ، قاہرہ سے چھپی تھی۔اس طرح قاضی ابوعبداللہ حسین بن احمہ الزوزنی (م486ھ) کی شرح ' دشرح المعلقات السبع' ، بھی کئی مرتبہ شائع ہو چکی ہے۔اس کا ایک ایڈیشن محمداللہ کی تحقیق کے ساتھ دمشق کے المکتبۃ الامویۃ سے 1963ء میں شائع ہوا تھا۔ 2. المفضلیات:

پیشعری مجموعہ عرب کے قدیم جابلی اور اسلامی شعراء کے قصائد کے ابتخاب پرمشتل ہے۔اس کا بینام مشہور راوی عالم مفضل بن محد الفسی الکوفی (م 168 ھ) کی طرف نسبت کی وجہ سے ہے۔عباسی خلیفہ منصور نے انہیں اینے بیٹے ولی عبد محد المهیدی کی تعلیم وتربیت کے لئے مقرر کیا تھا،اور ان سے خواہش کی تھی کہ وہ اس لڑ کے کوعر بوں کے اشعار کا بہترین انتخاب سکھائیں اور اسے بااوب بنائیں۔ چنانچیمفضل نے قصائد کا امتخاب کیا جواس کتاب میں موجود ہیں اور مفصلیات کے نام سے موسوم ہیں۔اس کتاب میں 67 شاعروں کے ایک سوتیس (130) قصیدے ہیں ،ان میں ہے 47 شاعر جا ہلی ہیں، چودہ مخضر مین میں سے ہیں اور چھ شاعر اسلامی ہیں۔قصا کد مفصلیات قدیم شعراء کےعمدہ ترین اور بہترین کلام کا مجموعہ ہیں ،اسی وجہ سے پیلغت کے شیوخ ہٹو کےعلاءاورا دب کے ماہرین کا اساسی مصدر ہے۔وہ اپنی کتابول میں اس کے شواہد کو بکثرت پیش کرتے ہیں۔ مفصلیات کی سب سے مشہور شرح ابو محمد الانباری (م 5 0 8ھ) کی ہے اور ایک منتشرق لایل (Lyall) کی تحقیق کے ساتھ 1920ء میں بیروت کے کیتھولک پریس سے شائع ہوئی تھی۔ مفصلیات مصراور بورپ سے کئی مرتبہ شائع ہو بچکی ہے۔اس کاسب سے بہترین طبعہ احمد محد شاکراور عبدالسلام محمد ہارون کی تحقیق کے ساتھ 1943ء میں قاہرہ کے دارالمعارف سے شائع ہوا تھا۔

3. الأصمعيات:

القصائد المفصليات كى طرح يہ بھى قديم اشعار كامجموعہ ہے جے ابوسعيد عبد الملك بن قريب الاصمعى (م 216 ھ) نے جمع كيا ہے۔ انہى كى طرف نسبت كرتے ہوئے اس مجموعہ كو اصمعيات ' كہا جا تا ہے۔ اسمعى نے اس مجموعہ بيس جاہليت اور اسلام كے بہترين ليكن كم گوشعراء كے كلام كو جمع كيا ہے۔ اس ميں اكہتر (71) شعراء كے بانو (92) قصائد ہيں۔ مفصليات كى طرح اصمعيات بھى قد يم شعراء كے كلام كابہترين امتخاب ہے۔ اس ميں لغت ، امثال اور جاہليت كے عربی اخلاق واقد اركا ہے بہا خز انہ موجود ہے۔ اصمعیات بہلى مرتبہ ایک مستشرق آلورد كی تحقیق كے ساتھ 1902ء ميں جرمنی

سے شائع ہوئی ۔ پھر احد محد شاکر اور عبد السلام کی تحقیق کے ساتھ 1955ء میں قاہرہ کے دار المعارف سے طبع ہوئی تھی۔

جمهرة أشعار العرب:

زمانہ جاہلیت اور زمانہ اسلام کے نامور شعراء کے منتخب قصائد کا کیے مجموعہ چوتھی صدی ہجری کے ایک راوی عالم ابوزید محمد بن الب الخطاب القرش نے تیار کیا تھا۔ اس کتاب کوسات اقسام میں تقسیم کیا گیاہے:

۱ ـ المعلقات، ۲ ـ المجمهرات، ۳ ـ المنتقيات، ٤ ـ المذهبات، ٥ ـ المراثى، ٦ ـ المشوبات، ٧ ـ الملحمات

معلقات، مجمبر ات اورمنتقیات کے شعراء سارے کے سارے جابلی شعراء ہیں۔ مشوبات کے تمام شعراء مین میں بعض اشعار کے تمام شعراء خضر مین میں سے ہیں اور ملحمات کے سب شعراء اسلامی ہیں۔ جمہر ہ میں بعض اشعار ایسے بھی ہیں جو ہمیں اس کے علاوہ کہیں نہیں ملتے۔ بیاس کتاب کی ایسی خصوصیت ہے جواسے دوسری کتابوں سے ممتاز کر دیتی ہے۔ جمہر ہ بہلی مرتبہ قاہرہ کے مطبعہ بولا تی سے 1308 ہے میں شائع ہوئی اور پھر 1967ء میں قاہرہ سے ملی محمد بجاوی کی تحقیق کے ساتھ دوجلدوں میں شائع ہوئی تھی۔ اور پھر 1967ء میں قاہرہ سے علی محمد بجاوی کی تحقیق کے ساتھ دوجلدوں میں شائع ہوئی تھی۔

5. ديوان الحماسة:

ابوتمام حبیب بن اول الطائی (م 231ھ) کی بید کتاب عربی اشعار کامشہور ترین مصدر ہے اور جابلی واسلامی شاعری کا اہم ترین مجموعہ ہے۔ بیہ ہر حقیق کرنے والے اور پڑھنے والے کے لئے بہترین اوئی غذا ہے۔ جماسہ بیس کل دس ابواب بیں: ۱۔السحہ است ۲۔السمرائسی ۳۔الادب النشبیب ۱۰۔السمائی میں کا دس ابواب بیل باب کی نسبت سے مشہور ہے۔علماء نے دیوان جماسہ کا ۔السماء النسساء۔ ابوتمام کی بید کتاب پہلے باب کی نسبت سے مشہور ہے۔علماء نے دیوان جماسہ کا اہمیت کے بیش نظراس کی شروحات کھیں اوراس کی تلخیص بھی کی ۔اس کی مشہور ترین شرح علی بن احمد اہمیت کے بیش نظراس کی شروحات کھیں اوراس کی تلخیص بھی کی ۔اس کی مشہور ترین شرح علی بن احمد مرز وقی کی شرح ہے جو احمد امین اور عبد السلام ہارون کی تحقیق کے ساتھ 1371ء میں مصر سے شائع موز وقی کی شرح ایک شرح ایام تبریز ی کی بھی ہے۔ ڈاکٹر محمد عبد المنامی اختصار کیا ہوئی ۔اس طرح ایک شرح ایم میں مصر سے شائع ہوا تھا۔ برصغیر پاک و ہند کے علماء میں ہے مولانا اعز از علی دیو بندی اور شعبہ عربی پنجاب یو نیورٹی کے بانی صدر شعبہ علامہ فیض الحن سے مولانا اعز از علی دیو بندی اور شعبہ عربی پنجاب یو نیورٹی کے بانی صدر شعبہ علامہ فیض الحن

سہار نپوری نے بھی دیوان حاسہ کی شروع ^{کامع}ی ہیں۔

). كتاب الحماسة للبحترى:

ابوتمام کے جماسہ نے اہل علم حضرات اوراد ہاء کو بہت متاثر کیا ، لہذا انہوں نے ابوتمام کے طرز پر اس فتم کے شعری مجموعے تیار کیئے اورائے ایسے انتخابات کوائی کے نام سے موسوم کیا۔ ان ہیں سب سے زیادہ مشہور ابوعبادہ ولید بن عبید بحتری (م 284ھ) کا حماسہ ہے۔ اہل عرب کے بہترین اشعار کواس میں جمع کیا۔ یہ کتاب کمال مصطفیٰ کی تحقیق کے ساتھ 1929ء میں مصرے شاکع ہوئی۔

7. Ibralus:

شریف ضیاء الدین ابو السعادات مبة الله بن علی البغدادی المعروف بابن الثمری (م542ه) نے اس کتاب میں ابوتمام کے طرز کی پیروی کی ہے۔انہوں نے اپنی کتاب کونو (9) ابواب میں تقسیم کیا ہے۔ بیرکتاب حیدرآ بادوکن سے 1345 صیں شائع ہوئی تھی۔

8. الحماسة البصرية:

ابوالحسن علی بن افی الفرج البصری (م659 ھ) بھی اپنے تھاسہ میں ابوتمام کے طرز پر چلتے میں ،البتۃ انہوں نے اپنے تھاسہ میں ابوتمام کی بہنسبت چارابواب کا اضافہ کیا ہے۔ بیتھاسہ انتہا کی عمدہ اشعار پرمشتمل ہے اور ڈاکٹر مختار الدین کی تحقیق کے ساتھ 1964ء میں حیدر آباد دکن کے دائر ہ المعارف العثمانیہ سے شائع ہوا تھا۔

اد بی انسائیکلو پیڈیاز

1. البيان والتبيين:

بیابوعثمان عمر و بن بحرالجاحظ (م 255ھ) کی تالیف ہے، جوعر بی زبان وادب کے امام شار
کئے جاتے ہیں۔انہوں نے اپنی اس کتاب میں'' بیان'' کی انواع کو پیش کیا ہے اوراس سے مراد کلام
عربی کی مختلف انواع مثلا خطابت ،شاعری اور کتابت کو پیش کیا۔اس طرح'' تبیین'' کو بھی پیش کیا
ہے، تبیین سے مراد بیہ ہے کہ مافی الضمیر کوخوبصورت اسلوب اور عمدہ وضاحت وتفصیل کے ساتھ بیان
کرنا ،اور خطیب ،کا تب اور شعراء کے لئے رہنمائی فراہم کرنا کہ وہ کس طرح اعلی او بی معیار اپنا سے
ہیں۔جاحظ نے اس کتاب میں فصاحت و بلاغت اور الفاظ کی خوبصورتی کا فیضان عام کیا ہے اور ہر

حرف کواس کاحق دینے کے ساتھ حروف کے خارج کا بھی خیال رکھا ہے۔ نیزنطق و تکلم کے مختلف عیوب

پر بحث کی اور آیات قرآنیہ اور اشعار کثیرہ کے ذریعے فصاحت کی فضیلت کو بھی سراہا۔ انہوں نے

ادائیگی کے طریقہ سے بھی بحث کی ہے اور ادائیگی میں کچن اور خلطی کرنے والے بعض بلغاء کا بھی ذکر کیا

ہے۔ بیشتر مقامات پر جاحظ نے عربوں کی فصاحت و بلاغت کی بلندیوں کا تذکرہ کیا اور بعض عادات
خطابت و کتابت میں ان پر تنقید کرنے والوں کا رد کیا۔ جاحظ کی یہ کتاب عربی ثقافت کے ایسے اصول و
مصادر میں شار کی جاتی ہے کہ کوئی بھی محقق اس کی طرف رجوع کرنے سے بے نیاز نہیں ہوسکتا۔ اس وجہ
سے این خلدون نے اس کتاب کی بنیادی حیثیت کو بیان کرتے ہوئے کہا تھا ''ہم نے تعلیم کی مجلس میں

سے این خلدون نے اس کتاب کی بنیادی حیثیت کو بیان کرتے ہوئے کہا تھا ''ہم نے تعلیم کی مجلس میں

اینے شیوخ سے سنا ہے کہ فن ادب کے بنیادی ارکان جار ہیں:

ا۔ ابن قتیبہ کی ادب الکا تب۲۔ مبر دکی کتاب الکامل ۲۔ جاحظ کی البیان والنبیین ۲۰ ۔ ابوعلی القالی البغد ادمی کی کتاب الخاص النجد ادمی کی کتاب النوادر۔ ان چار کے علاوہ ہاقی سب انہی کے تابع ہیں ۔ البیسان و التبیین مصر سے کئی مرتبہ شائع ہو چکی ہے، اس کا سب ہے بہترین نسخہ عبدالسلام ہارون کی تحقیق کے ساتھ 1948ء میں مصر سے چار حصول میں شائع ہوا تھا۔

2. أدب الكاتب:

ابو مجمد عبداللہ بن مسلم بن قتبیہ الدینوری (م 276ھ) نے اس کتاب کو نئے لکھاریوں کی رہنمائی اور مبتد کین کی تعبیر کو پختہ کرنے اور ان کے لسانی ملکہ کو مضبوط کرنے کے لئے تالیف کیا۔اس میں انہوں نے قرآن کریم بلغت اور اشعار کے اہتمام کے ساتھ ساتھ الفاظ کے امتخاب میں ان کے اسلوب کو عمدہ بنانے کا بھی خیال رکھا ہے۔اس سلسلہ میں انہوں نے خطا اور کچن سے حتی الا مکان دور رہنے کے طریقے سکھائے اور بعض عوام میں زبان زدعام اغلاط پر متنبہ کیا۔انہوں نے اپنی اس کتاب رہنے کے طریقے سکھائے اور بعض عوام میں زبان زدعام اغلاط پر متنبہ کیا۔انہوں نے اپنی اس کتاب میں فقہ، لغت ،نحو،اس کے شواہد اور املاء کے اصول بھی جمع کئے۔ایک مستشرق جروز نے اس کی میں فقہ، لغت ،نحو،اس کے شواہد اور املاء کے اصول بھی جمع کئے۔ایک مستشرق جروز نے اس کی منازعت کا پیڑا اٹھایا اور بیر قاہرہ سے 1300 ھیں شائع ہوئی تھی اور پھر مجد کئی الدین عبدالحمید کی تحقیق کے ساتھ مصر مصاحد القدی سے 1350 ھیں شائع ہوئی تھی اور پھر مجد محمد کے میں شائع ہوئی تھی۔

الكامل في اللغة والأدب:

ابوالعباس محربن يزيدالازدى المبرد (م 285ھ)نے اس كتاب كوتاليف كيا،مبر دلغت اور

نحومیں اہل بھرہ کے امام تھے اور ان کی کتاب'' الکامل'' اوب کی بنیا دی کتابوں میں سے ایک ہے۔ ہید کتاب عربوں کے اشعار وامثال ،ان کے خطبات اور اقوال فصیحہ کا بہترین مجموعہ ہے۔اس کے ساتھ ساتھ آیات قر آنیے کے اضافے اورا حادیث کے جملوں نے اس کے حسن کو حیار جیاندلگا دیتے ہیں۔ یہ کتاب لغت وخو کے بہت ہے مسائل پرمشتمل ہے ،اس کی وجہ بیہ ہے کہ مولف لغت اور نحو کے بہت بڑے عالم ہیں ۔لہذاان کی کتاب ان کے علم اور میلان کی عکاسی کرتی ہے۔اس کتاب میں مبر و کا منج و اسلوب انتہائی واضح اورسادہ ہے۔ پہلے وہ ایک ادبی شاہ کارکو پیش کرتے ہیں ، پھراس کی نص میں وارو ہونے والےالفاظ وعبارات کی الیمی تشریح کرتے ہیں جس ہے معنی واضح اورآ سان ہوجا تا ہے ، یا پھر اس پتعلیق وتبصرہ کرتے ہیں یابعض ایسے عمدہ واقعات واد بی اقوال پیش کرتے ہیں جواس نص کے ارد گر دگھومتے ہیں اوراس کے فہم اور مقصود کے ادراک میں مدد دیتے ہیں۔مبر د کی کتاب الکامل خالص عربی ثقافت کے ان رموز واسرار ہے آگاہ کرتی ہے جو تیسری صدی ججری میں پڑھے لکھے لوگوں کے درمیان رائج تھے، وجداس کی بیہ ہے کہ اس نے کتاب میں صرف عربوں کے آ داب ہی کو بیان کیا ہے۔ ان خصوصیات کی وجہ ہے اس طویل عرصہ میں مبر د کی رہے کتاب اہل علم کا مرجع اور عربی ادب کے طلبہ کے لئے نصابی و درسی کتاب رہی ہے۔اس کی اہمیت کی بناپر ابن خلدون نے اسے عربی زبان وادب کی حیار بنیادی کتب میں شارکیا ہے۔ کتاب الکامل یورپ اور عربی مما لک سے کئی مرتبہ شائع ہو چکی ہے۔اس کا ایک ایڈیشن ایک مستشرق'' رائٹ'' نے جرمنی سے 1864ء،1881ء میں شائع کیا تھا۔ یہ کتاب مصر ہے زکی مبارک کی تحقیق کے ساتھ 1307 ھا میں اور محمد ابوالفضل ابراہیم کی تحقیق کے ساتھ 1936ء

4. العقدالفريد:

ابوعمراحد بن عبدربہ اندلی (م 327ھ) کی بیرکتاب ایک ادبی مجموعہ ہے۔اس میں انہوں نے سابق ماہرین اوب جیسے جاحظ ،مبرد، ابن قتیبہ اور ابن قفع وغیرہ سے استفادہ کیا ہے۔اور ابن قتیبہ کی عیون الا خبار کے طرز کو اپنایا ہے اور ابواب بندی اور مواد کے جمع کرنے میں انہی کے طریقہ کو اختیار کیا ہے۔العقد الفرید میں ابن عبدر بہ کی اپنی کوئی چیز نہیں جیسا کہ عیون الا خبار میں ابن قتیبہ کی اپنی کوئی چیز نہیں جیسا کہ عیون الا خبار میں ابن قتیبہ کی اپنی کوئی چیز نہیں ۔ بلکہ بیتو ادبی اخبار و تھم ، نوا درات ،اشعار اور عربی ادب کی امثال کا مجموعہ ہے ، جنہیں مولف نے جمع کیا ،اور اپنی کتاب میں نقل کر دیا ،اور اپنی طرف سے بچھ بھی اضافہ نہ کیا ،اور اس طرح اس میں

اندلی اوب کابھی بہت کم ذکر کیا، بلکہ بیتو مشرقی عربوں کا اوب تھا ہے ہو بہونقل کر دیا گیا۔ اسی وجہ مشہور وزیرا ورادیب صاحب بن عباد نے العقد الغرید کا مطالعہ کیا تو تیمر وکرتے ہوئے کہا: ''ھلہ مشہور وزیرا ورادیب صاحب بن عباد نے العقد الغرید کا مطالعہ کیا تو تیمر وکرتے ہوئے کہا: ''ھلہ مضاعتنا رُدَّتُ البنا ''۔۔۔۔۔' بیہ ہماری پوٹی ہے جو ہماری طرف اوٹائی گئی ہے، میرا خیال تھا کہ بیر کتاب ان کے ملک کے والات پر مشمل ہوگی لیکن بیتو ہمارے ملک کے والات پر مشمل ہو ، اس کی ہمیں کوئی ضرورت نہیں ۔''ابن عبد رب نے اس کتاب کو پچیس بڑے ابواب میں تقیم کیا ہے اور ہر باب کا نام ہار کے موتوں میں ہے ایک موتی کے نام پر رکھا ہے، اورا پئی کتاب کو جو اہرات سے بنے ہار کے ساتھ تشبید دی اور اس کا نام العقد الغرید رکھا۔ بیہ کتاب قاہرہ کے مطبعہ لجند تالیف وتر جمہ ونشر سے 1940ء سے 1940ء تک سات جلدوں میں شائع ہوئی ۔ اس کی تحقیق کی و مہدواری احمد ونشر سے 1940ء سے 1940ء تک سات جلدوں میں شائع ہوئی ۔ اس کی تحقیق کی و مہدواری احمد الغین، احمد زین اور ابراہیم ابیاری نے سرانجام دی۔

5. كتاب الآمالي:

ابوعلی اساعیل بن قاسم القالی البغدادی (م356 ھ) کی نسبت ارمیہ کے شہر'' قالی قائی' کی طرف ہے۔ ان کی میہ کتاب عوبی اخبار و اشعار ، امثال ، آیات قرآنیہ اور احادیث نبویہ کا بہترین استخاب ہے۔ اس میں عربی زبان کے غرائی وخصائص کا وافر ذخیر ہموجود ہے۔ نیز متنداور قیمتی لغوی تعلیقات اور شروحات کی کثرت ہے۔ یہ کتاب اپنے موضوع میں مبردگ'' کامل فی اللغة'' کے مشابہ ہے۔ البتہ قالی نے لغت اور خصائص لغت کا خصوصی اہتمام کیا ہے جبکہ مبردگازیادہ میلان نجو اور اس کے مسائل کی طرف ہے۔ امام قالی نے اس کتاب کو اپنی یا دواشت سے دروس کی شکل میں املا کر وایا۔ یہ ان دروس کا مجموعہ ہے جو وہ اندلس کے شہر قرطبہ کی جامع مسجد میں ہر جمعرات کو دیا کرنے تھے۔ اسی وجہ سے دروس کا مجموعہ ہے جو وہ اندلس کے شہر قرطبہ کی جامع مسجد میں ہر جمعرات کو دیا کرنے تھے۔ اسی وجہ سے اسے کتاب الآمالی کہا جاتا ہے۔ قالی نے یہ کتاب ایک موضوع سے دوسر سے موضوع کی طرف بغیر کسی ربط کے متعقل ہوتے ہوئے''کہف میا اتفی ''املاء کر وائی ہے۔ قالی نے اپنی کتاب کو ابواب میں تشیم ربط کے متعقل ہوتے ہوئے''کہف میا اتفی ''املاء کر وائی ہے۔ قالی نے اپنی کتاب کو ابواب میں تشیم کیا بلکہ کتاب کو ابواب میں تشیم کیا بلکہ کتاب کو ابواب میں تشیم کیا بلکہ کتاب کے مواد کو بے در بے امالی کی شکل میں ترتیب دیا ہے۔

خلاصہ کلام ہیہ کہ کتاب الا مالی کوعربی ذخیرہ ادب میں طلبہ اور علماء کے لئے بنیا دی مرجع اور اساسی مصدر ہونے کی حیثیت حاصل ہے۔ ابن خلدوں نے اسے عربی ادب کی چار بنیا دی کتابوں اور اساسی مصدر ہونے کی حیثیت حاصل ہے۔ ابوعبید بکری اندلسی (م 487ھ) نے اس کی ایک شرح لکھی اور اسے اور ارکان ادب میں شار کیا ہے۔ ابوعبید بکری اندلسی (م 487ھ) نے اس کی ایک شرح لکھی اور اسے ''اللاّلسی فی شرح اُمالی القائی ''کے نام سے موسوم کیا۔ بیعلامہ عبدالعزیز میمنی ، سابق صدر شعبہ

عربی پنجاب یو نیورٹی لا ہور، کی تحقیق کے ساتھ 1936ء میں قاہرہ سے شائع ہوئی تھی۔ کتاب الا مالی پہلی مرتبہ قاہرہ کے مطبع بولاق امیر بیہ سے 1322 ہے میں اور پھر دار کتب مصربیہ سے 1926ء میں دوجلدوں میں شائع ہوئی تھی، پھراس کا دوسراا ٹیریشن 1953ء میں قاہرہ کے مطبعہ سعادۃ سے شائع ہوا تھا۔

غرر الفوائد و درر القلائد:

شریف الرتضی ابوالقاسم علی بن انحسین (م 436 ه) کی بیر کتاب امالی الرتضی کے نام سے معروف ہے۔ لغت وادب کی بیر کتاب الکامل اور کتاب الا مالی کے مشاہ ہے۔ اس میں منتخب اشعار، نا درا خبار، ایا م العرب کے واقعات، قرآن کی مشکل آیات اورا حادیث کے جملے شرح وقفیر کے اشعار، نا درا خبار، ایا م العرب کے واقعات، قرآن کی مشکل آیات اورا حادیث کے جملے شرح وقفیر کے ساتھ 1273 ھیں طہران ہے، پھر 1325 ھیں قاہرہ ہے، پھر گھ ابوالفضل ابراہیم کی تحقیق کے ساتھ 1954ء میں قاہرہ سے شائع ہوئی تھی۔ ابوالفضل ابراہیم کی تحقیق کے ساتھ 1954ء میں قاہرہ سے شائع ہوئی تھی۔

7. زهر الاداب و ثمر الألباب:

ر ، روسوں ابراہیم بن علی حصری قیروانی (م453ھ) کی یہ کتاب زمانہ قدیم سے لے کر ابواسحاق ابراہیم بن علی حصری قیروانی (م453ھ) کی یہ کتاب زمانہ قدیم سے لیے گئے ہوادگ مولف کے زمانہ تک بڑے شعراء وفصحاء کے اشعار ونشر کے امتخاب کا مجموعہ ہے۔ یہ کتاب علی مجمد ہجادگ کی تحقیق کے ساتھ 1953ء میں دوحصوں میں شائع ہو چکی ہے۔

انهاية الأرب في فنون الأدب:

شہاب الدین ابوالعباس احمد بن عبدالوہاب مصری نویری (م732ھ) کی یہ کتاب عام نقافت عرب کا ضخیم مجموعہ ہے ۔اس میں ہرفن کاعلمی سرما بیموجود ہے۔ جس کی وجہ سے یہ کتاب ادب ،تاریخ،طب ،علم الحوان ،جغرافیہ ،طبیعات، اور نباتات کےعلم کا بہت بڑا مصدر و مرقع ہے۔1923ء میں قاہرہ کے دارالکتب مصریہ سے شائع ہو پچک ہے۔

9. صبح الأعشى في صناعة الإنشاء:

یے کتاب شخ ابوالعباس احمد بن علی مصری المعروف بقلقشندی (م821ھ) کی ہے جوادب کا بہت بڑا دیوان ہے ۔ان کی میہ کتاب اسلام اور قبل از اسلام عربی زبان کی حالت اور سلطنت اسلامیہ سے عروج میں عربی زبان کے مقام کی عکاسی کرتی ہے،اور اس میں اس زبان کی اس زبوں حالی کا بھی ذکر ہے جو اسلامی سلطنت کے زوال کے بعد حاصل ہوئی ۔سلطنت اسلامیہ کے اس اتار پڑھاؤ پر بحث کرتے ہوئے فاضل مصنف نے مشرق ومغرب کی مختلف جھوٹی چھوٹی ریاستوں اور ان کے والیوں اور حکمرانوں کا ذکر کیا، اور وہاں کے نادر واقعات کو قلمبند کیا۔ مختلف علاقوں اور دریاؤں کا تعارف بھی درج کیا ہے۔ اس اعتبارے ان کی بیر کتاب ایک ایسااد بی علمی انسائیکلو پیڈیا بن گئی ہے، جس علی تاریخ وسیر ، لغت وادب ، فقہ تغییر ،حدیث ،عربی زبان کی ضرب الامثال اور حکمت بھری باتیں ، منام حکومت کے متعلق جمع کر دہ معلومات کا بیش قیمت مجموعہ سے ۔ اس کتاب میں بعض ایس چیزیں بھی ہیں جو ہمیں اس کے علاوہ کی اور کتاب میں نہیں مالتیں ۔ یہ کتاب وارالکتب مصربیہ ہے جودہ جلدوں میں 1913ء میں شاکع ہو چی ہے۔

سيرت نبوى عليه كى الهم كتب

1. مغازى رسول الله مالياله:

ابوعبداللہ محمد بن عمر واقدی (م 207ھ) نے اس کتاب میں نبی کریم علیقی کے غزوات کی تاریخ بیان کی اور آپ علیقیہ کی وفات تک کے واقعات کوقلم بند کیا ، یہ کتاب 1367ھ/ 1948ء میں مصرے شائع ہوچکی ہے۔

2. سيرة النبي عُلَيْهُ:

ابو محمد عبدالملک بن ہشام (م218ھ) کی میسیرت، ابن اسحاق (م151ھ) کی سیرت کا خلاصہ ہے۔ ابن ہشام کی سیرت کو جامع ترین اور قدیم ترین سیرت شار کیا جاتا ہے۔ یہ کتاب محمر محی الدین عبدالحمید کی تحقیق کے ساتھ 1937ء میں مصر سے شائع ہو چکی ہے۔

3. الطبقات الكبرى:

محمہ بن سعد (م230ھ) نے اس کتاب کو تالیف فر مایا۔ طبقات کا جزءاول اور جزء ثانی کا اکثر حصہ نبی کریم میلیقی کی سیرت پر مشتمل ہے۔ مولف نے نبی کریم میلیقی کے نسب نامہ اور آپ کی زندگی کے تمام مراحل کو آپ کی ولا دت سے وفات تک مکمل طور پر متندروایات کے ساتھ بیان کیا ہے۔ اس سیرت کو اس علم میں کھی گئی کتابوں میں سب سے زیادہ بااعتماد شار کیا جا تا ہے۔ یہ کتاب لا ئیڈن سے شائع ہوئی تھی۔ لا ئیڈن سے شائع ہوئی تھی۔

ابوسی محمر بن میسی تر ذی (م 279 هـ) کی بیر کتاب نبی کریم الیلید کی صفات وعادات اور شاکل و خصائل پر کاسی گئی۔ کتابوں میں سب ہے جامع کتاب ہے۔ اس کی ایک خوبصورت، جامع بخیم اور مستند شرح ابن جمر بیتی کی (م 975 هـ) نے (انشوف الموسائل إلی فهم الشمائل) کے نام ہے تحریر کی جے ڈاکٹر خالق داد ملک نے تنقیدی مطالعہ بخفیق اور تخ تنج ہے آ راستہ کیا ہے۔ شخ علی بن سلطان قاری (م 1074 هـ) (جمع الوسائل فی فہم الشمائل) کے نام ہے اس کی شرح کاسی ہے۔ بین سلطان قاری (م 1074 هـ) (جمع الوسائل فی فہم الشمائل) کے نام ہے اس کی شرح کاسی ہے۔ بین سلطان قاری کی شرح کاسی ہوئی تھی۔

سيرة الرسول عليه:

امام ابوجعفر محد بن جریر طبری (م 310 ھ) نے اس سیرت کواپٹی مشہور کتاب'' تاریخ الامم والملوک'' میں جمع کیا ہے۔ بیسیرت نبویہ کامضبوط ترین ماخذ ہے اوراس کی وجہ بیہ ہے کہ ابن جریر طبری اس فن کی باریکیوں اور تحقیق ہے آگاہ تھے۔ان کی تاریخ کی دوسری جلد سیرت نبوی پرمشتمل ہے۔ حداللہ

أخلاق النبي عَلَيْكُ و آدابه:

حافظ عبدالله بن محمد بن جعفر بن حیان اصفهانی المعروف بابی الشیخ (م369 هـ) نے اس کتاب میں نبی کریم اللیمی کی تمام صفات و عادات ،اخلاق و شائل اور طرز زندگی کوجمع فرمایا ہے۔ یہ کتاب 1959ء میں محمد میں بیشاری کی تحقیق کے ساتھ قاہرہ سے شاکع ہوگی تھی۔

7. دلائل النبوة:

حافظ ابوقیم احمد بن عبدالله اصفهانی (م430 هـ) کی بیرکتاب حیدرآ باددکن سے مطبعہ مجلس وائزہ معارف عثمانیہ سے 1950 میں شائع ہو چکی ہے۔

الشفاء بتعريف حقوق المصطفى:

قاضی عیاض بن موسی (م544ھ) کی بیر کتاب انتہائی جامع اور قیمتی سیرت ہے اور 1290ھ میں مطبعہ خلیل افندی سے خلافت عثانیہ میں شائع ہوئی تھی۔امام سیوطی نے اپنے ایک رسالہ"مناهل الصفاء فی مطبعہ خلیل افندی سے خلافت عثانیہ میں اصادیث کی تخریج کی ہے۔شیخ علی بن سلطان قاری (م1014ھ) نے اس کی شرح کا تھی جو 1316ھ میں دوحصوں میں شائع ہوئی ۔اس کی ایک شرح شہاب الدین احمد بن محمد کی شرح کا تھی جو 1316ھ میں دوحصوں میں شائع ہوئی ۔اس کی ایک شرح شہاب الدین احمد بن محمد

خفاجی (1069ھ)نے 'نسیم الویاض فی شرح شفاء القاضی عیاض ''کنام ہے بھی کی ہے جوکہ 1267ھ میں مصر کے دارطباعہ عامرہ سے چارحصوں میں شاکع ہوئی تھی۔

9. جوامع السيرة:

امام ابومحم علی بن احمد المعروف بدا بن حزم اندلی (م456ه) کی بید کتاب ڈاکٹر احسان عباس اور ڈاکٹر ناصرالدین الاسد کی تحقیق کے ساتھ مصرکے دار معارف سے شائع ہو کی تھی۔

10. الروض الأنف:

امام عبدالرحمٰن بن عبداللہ ہیلی (م 581ھ) نے اس میں ابن ہشام کی سیرت کی شرح کی ، اس کا خاشیہ ککھااوراس کی تحقیق کی ۔ بیر کتاب 1914ء میں مصر سے بڑے سائز کی دوجلدوں میں شائع ہو چکی ہے۔

11. زاد المعاد في هدى خير العباد:

امام ابوعبداللہ محربن ابی بکر المعروف بہابن قیم الجوزید (م 752ھ) کی بید کتاب فقدالسیر قد میم ترین کتاب ہے ، کیونکہ مصنف نے محض سیرت کے تمام مراحل بیان کرنے پراکتفانہیں کیا ، بلکہ اس سے احکام کا استنباط کیا۔ فقہی مسائل بیس علاء کے اقوال ذکر کئے اور بعض احکامات کے اثبات کے لئے انتہائی قیمتی اور جدیدا ، بحاث کوذکر کیا اور بعض آراء کی تر دید بھی کی ۔ بیا لمی تحقیقات اور نادر فوا کہ علمی بابن القیم کی وسعت علمی اور قوت حفظ کی نشاند بی کرتی ہیں کیونکہ ابن القیم نے بیہ کتاب نادر فوا کہ حافظہ کے بل بوتے پر ج کے راستہ ہیں کھی تھی ۔ بیہ کتاب 1399ھ 1979ء میں شخ شعیب ارنو وط اور شخ عبد القادر ارنو وط کی تحقیق کے ساتھ ہیروت کے موسستہ رسالہ سے شائع ہو چکی ہے۔

12. السيرة النبوية:

امام عمادالدین ابوالفد اءاساعیل بن عمر بن کثیر (م774 ھ) کی بیرکتاب جپارحصوں میں 1965ء میںمصر سے شائع ہوئی تھی ۔

13. السيرة الحلبية:

اس کااصل نام''انسان العیون فی سیر ۃ الامین المامون'' ہے۔ شیخ علی بن ابراہیم طبی ۃاہری شافعی (م 1044 ھ) نے اس میں اسانید سے قطع نظر کرتے ہوئے سیرت کو ذکر کیا ہے اورصرف خبر کے راوی کا نام ذکر کیا، بعض مقامات پر انتہائی لطیف اسلوب میں تنجر ہ کیا اور ان کی بیہ کتاب عام وخاص کی توجه کا مرکز ہے۔ 1349 ھیں مصرے دوجلدوں میں شائع ہو چکی ہے۔

14. فقه السيرة:

ڈاکٹر محرسعیدرمضان بوطی کی بیکتاب فقدالسیر ۃ میں لکھی گئی جدیدترین کتاب ہے۔مولف نے لطیف عبارت اور عمدہ اسلوب کے ساتھ شریعت کے اہم احکام واسرار کا استنباط کیا ہے۔ بیہ کتاب پہلے 1967ء میں دوجلدوں میں اور پھر لبنان سے 1969 میں ایک بڑی جلد میں شائع ہوئی تھی۔

15. سيرة خاتم النبيين عُلَيْهُ:

شیخ ابوالسن علی الجسنی ندوی (م 2007ء) نے دوررس نگاہ اور گہرے غورخوش کے بعد حیات پنیمبر الفیڈ کوعلمی و تحقیقی انداز میں پیش کیا ہے۔ یہ کتاب وشق کے موسسة رسالة سے ایک جلد میں شائع ہوئی ہے۔

تاریخ اسلام کے اہم مصاور

1. تاريخ خليفة بن خياط:

محدث ومورخ خلیفہ بن خیاط عصفری (م 240 ھ) نے اس تاریخ کو نبی کریم اللے کی ہے۔ اللہ تاریخ کو نبی کریم اللے کی پیدائش سے شروع کیا ،آپ کی سیرت کا تذکرہ کیا اور مختلف سالوں میں چش آمدہ واقعات اور بعض شخصیات کا مختصر تعارف 232 ھ تک ذکر کیا ہے۔ یہ تاریخ سمبیل زکاری تحقیق کے ساتھ دوجلدوں میں 1967 میں دمشق سے شائع ہوئی تھی۔ پھر ڈاکٹر اکرم ضیاء عمری کی تحقیق کے ساتھ 1968ء میں نجف میں شائع ہوئی تھی۔ یہ رڈاکٹر اکرم ضیاء عمری کی تحقیق کے ساتھ 1968ء میں نجف میں شائع ہوئی تھی۔ یہ سرڈاکٹر اکرم ضیاء عمری کی تحقیق کے ساتھ 1968ء میں نبیف میں شائع ہوئی تھی۔ یہ سرڈاکٹر اکرم ضیاء عمری کی تحقیق کے ساتھ 1968ء میں نبیف میں شائع ہوئی تھی۔ یہ سرڈاکٹر اسان کی کافذ بھی ترین مسودہ ہے۔

2. تاريخ الأمم والملوك:

امام ابوجعفر محد بن جریر طبری (310 ہے) نے اس کتاب کوسالوں کے اعتبار سے ترتیب ویا ہے۔ ہرسال کے واقعات و شخصیات کو ذکر کیا اور تخلیق ارض تخلیق آ دم اور بعد میں آنے والے انبیاء و رسل کے احوال کا مختصر تذکر ہ کرنے کے بعد نبی کریم الله بھی سیرت کو ذکر کیا ، پھر اسلام کے زماند ابتداء کے حالات ، سلطنت امویہ وعباسیہ کے احوال کو 302 ہے تک ذکر کیا۔ یہ کتاب مصر سے آٹھ جلدوں میں میں شاکع ہوئی ، پھر محمد ابوالفضل ابراہیم کی شخصیت کے ساتھ مصر کے دار المعارف سے 1966ء میں شاکع ہوئی تھی۔

3. كتاب البدء والتاريخ:

مطہر بن طاہر مقدی (م355ھ)نے اس کتاب میں تو حید سے بحث کا آغاز کیا، پھر بدہ خلق کا ذکر کیا اور دولت امویہ اور سلطنت عباسیہ کا اختصار سے جائز ہ لیا۔ یہ تاریخ بغداد کے مکتبہ مثنی سے 1916ء میں چھ حصول اور دوجلدوں میں شائع ہوئی تھی۔

4. المقتبس في أخبار بلدالاندلس:

حیان بن خلف قرطبی معروف بدا بن حبان (م 469 ھ) نے اس میں اندلس کی تاریخ کوجمع کیا ہے۔ بید کتاب ڈاکٹر عبدالرحمٰن علی جمی کی تحقیق کے ساتھ بیروت کے دارالثقافہ سے 1965 ھ میں شائع ہوئی تھی۔

المنتظم في تاريخ الملوك والامم:

ابوالفرج عبدالرحمٰن بن علی المعروف بابن جوزی نے اس تاریخ کوسالوں کے حساب سے تر تیب دیا ہے اور یہ 1359 ھیں ہندوستان میں طبع ہوئی تھی۔

6. المعجب في تلخيص أخبار العرب:

مورخ عبدالواحد مراکشی (م 621ھ)نے اس کتاب میں انتہائی باریک بینی کے ساتھ اندلس کی تاریخ کوفتے سے کرموحدین کے زمانہ کے اختتام تک بیان کیا ہے اور یہ کتاب ایک جلد میں مجرسعیدالعریان اورمجمدالعربی کی تحقیق کے ساتھ 1949ء میں مصر سے شائع ہوئی تھی۔

7. الكامل في التاريخ:

امام عزالدین علی بن محدالمعروف ابن الاثیر (م 630 ھ) نے اس کتاب کوسالوں کے اعتبار سے ترتیب دیا اور تمام اسلامی ممالک کی 628ھ تک کی تاریخ کوجع کیا۔ کامل کو اسلامی تاریخ کا اہم مرجع ہونے کی حیثیت حاصل ہے۔ یہ کتاب 1374 ھیں مصرے 12 اجزاء میں شائع ہوئی تھی۔

الإسلام وطبقات المشاهير والأعلام:

حافظ محمد بن احمد بن عثان ذہبی (م748ھ)نے اس تاریخ کوسالوں کے اعتبار ہے ترتیب دیا اورا کا برعلاء کے حالات حروت تبجی کے اعتبار ہے ذکر کئے ، بیاکتاب مصر ہے شاکع ہوئی تھی۔

البداية والنهاية:

امام ابوالفد اء، عما دالدین ، اساعیل بن کثیر (م774 ھ) نے اس کتاب کوسالوں کے اعتبار

ے مرتب کیا اور ا کا برعلماء کے حالات کو ذکر کیا۔ بیر کتاب 1966ء میں بیروت سے چودہ اجزاء میں شائع ہوئی تقی۔

10. كتاب العبر وديوان المبتدأ والخبر:

ابوزید ولی الدین ،عبدالرحمٰن بن خلدون (م808 هه) کی بید کتاب ان کے تاریخی مقدمه کے ساتھ شائع ہوئی اور اہل علم کے درمیان ''مقدمة ابن خلدون' کے نام سے معروف ہے۔ ابن خلدون نے اپنی اس تاریخ کو نین کتابوں میں تقسیم کیا قتیم اول میں عمرانیات ، ملک ، سلطان ،کسب معاش ، صنائع اور علوم کا بیان ہے اور قتم ثانی و ثالث میں تاریخی روایات جمع کی گئی ہیں۔ یہ کتاب مصر کے شہر بولا تی میں 1284 هیں سات اجزاء میں شائع ہوئی تھی۔

11. نفح الطيب من غصن الأندلس الرطيب:

احدین محد مقری تلمائی (م 1041ھ) کی بید کتاب اندلس کی فتح ہے لے کر مسلمانوں کے خروج کی تاریخ تک کی بنیادی اور مستند کتاب ہے۔ مولف نے اپنی کتاب کو دو حصول بین تقسیم کیا ہے، پہلے حصہ بیں اندلس کے جغرافیہ اور مسلمانوں کی فتح کے ساتھ ساتھ یہاں کے طرز بود و باش، خلفاء، والیوں اور اندلس ادبیات کا ذکر ہے ، اور دو سرے حصہ بیں لسان الدین ابن الخطیب کے خانوادے اور اس کے علمی آٹار کا تذکرہ ہے۔ یہ کتاب 1279 ھیں مصرے شہر بولاق سے چارا جزاء بیں شائع ہوئی تھی ۔ اور پھر مصر بی کے مطبعہ سعادۃ سے محد محی الدین عبدالحمید کی تحقیق کے ساتھ بیں شائع ہوئی تھی۔ اور پھر مصر بی کے مطبعہ سعادۃ سے محد محی الدین عبدالحمید کی تحقیق کے ساتھ بیں شائع ہوئی تھی۔

12. سمط النجوم العوالي في أنباء الاوائل والتوالي:

شخ عبدالملک بن حسین بن عبدالملک عصامی کی (م 1111ه) نے اس کتاب میں گیار ہویں صدی ہجری کے آخر تک کی تاریخ اسلامی کو ذکر کیا ہے ،اس کتاب کی امتیازی خصوصیت یہ ہے کہ اس میں ججازی تاریخ کا خاص اہتمام کیا گیا ہے۔ کتاب کا آخری حصہ مولف کے مشاہدات یاان باتوں پر مشتل ہے جومولف نے اپنے آباؤ اجداد یا شیوخ سے ساعت کی ہیں۔اس میں بعض الیم گراں قد رتفصیلات ہیں جو کسی اور کتاب میں نہیں ملتی ۔ یہ قاہرہ کے مطبعہ سلفیہ سے 1379 ہمیں چار اجزاء میں شائع ہوئی تھی۔

13. محاضرات تاريخ الأمم الأسلامية:

شخ محمد بن عقیمی خطری (م 1345 ھ) نے اختصار اور باریک بینی کے ساتھ دولت امویہ اورسلطنت عباسیہ کی تاریخ لکھی ہے جو 1382 ھیں دوجلدوں میں شائع ہوئی تھی۔

14. تاريخ المسلمين و آثارهم في الأندلس من الفتح العربي حتى سقوط الخلافة بقرطبة:

ڈاکٹرعبدالعزیزسالم کی بیا کتاب قاہرہ کے دارالمعارف سے 1962ء میں طبع ہو کی تھی۔

15. تاريخ الإسلام السياسي والديني والثقافي والاجتماعي:

ڈاکٹر حسن ابرائیم حسن کی میں کتاب نبی کریم الطاقیہ کی بعثت سے لے کر دولت عباسیہ کے تا تاریوں کے ہاتھوں سقوط تک کی مختصر ترین تاریخ ہے جو قاہرہ کے مکتبہ نصصہ مصربیہ سے 1967 میں 4 اجزامیں شائع ہوئی۔

16. تاريخ التمدن الإسلامي:

جربی زیدان کی میہ کتاب اسلامی سلطنت کی تاریخ ،اس کے تدن وثقافت ،اجتماعی طرز زندگی،معاشرتی نظام ،اجتماعی ادبیات اور دولت عباسیہ کے دور کے آخرتک کے حالات کی مختصرا نداز میں عکاسی کرتی ہے۔ میہ کتاب 1967ء میں دوجلدوں اور پانچ حصوں میں شائع ہوئی تھی۔

17. تاريخ الشعوب الإسلاميه:

مشہور مستشرق کارل بروکلمان نے بعثت نبوی سے لے کر 1939ء تک اسلامی اقوام کے حالات کو اختصار کے ساتھ قالمبند کیا ہے۔ بروکلمان نے اس تاریخ کی تدوین میں استشر اتی نقط نظر کا مظاہرہ کرتے ہوئے بعض ایسے خیالات کا اظہار کیا ہے جو مسلمان موز خیین کے نقط نظر ہے میل نہیں رکھتے۔ اس لئے تحقیق کرنے والے کے لئے اس میں ذکر کردہ ہر بات بچے مان لینا ضروری نہیں کیونکہ ایک تو بیٹے تھے ہوئے تھے ہوئے تھے ہوئے تھے ہوئے تھے ہوئے تھے ہوئے تھی ، اس کا چوتھا ایڈیشن قارس اور منیر بعلبکی کی تحقیق کے ساتھ ایک بڑی جلد میں شائع ہوئی تھی ، اس کا چوتھا ایڈیشن 1965ء میں بیروت سے کے تھیا تھا۔

كتب انساب وسوانح

كتبانساب:

1. جمهرة أنساب العرب:

ابو محمد علی بن احمد المعروف بابن حزم اندلی (م456ھ) کی بیہ کتاب پروفیسر عبدالسلام ہارون کی تحقیق کے ساتھ مصرے 1962ء میں ایک جلد میں شائع ہوئی تھی۔

2. كتاب الأنساب:

امام ابوسعد عبدالکریم بن محمد بن منصور تنیمی سمعانی (م 562 ه) کی میر کتاب انساب میں جامع ترین کتاب ہے۔ اس میں ہرنسبت کو قبیلہ، بطن بشہر، گاؤں، اجدادیا پیشہ کی طرف ثابت کیا گیا ہے۔ اس میں قبائل وبطون کی نسبت کے ساتھ آباؤا جداداور فروع واصول میں ندا ہب کی نسبت کا تذکرہ بھی ملتا ہے۔ جیسے کسی کا شافعی جنی شیعی اور معتزلی ہونا۔ میر کتاب حروف مجم کے اعتبار سے ترتیب دی گئی اور ہندوستان میں 1382 ھے 1386 ھے تک شائع ہوتی رہی۔

نهاية الأرب في معرفة أنساب العرب:

ابوالعباس احمد بن علی قلقشندی (م 821ھ کے اس کتاب میں علم انساب اور اس کے فوائد کو جمع کیا۔ اس میں انہوں نے ان لوگوں کی بھی وضاحت کی جن پر لفظ عرب کا اطلاق ہوتا ہے، انہوں نے انساب کے طبقات کا تعارف کرایا اور عربوں کے قدیم مسکن کی وضاحت بھی کی۔ انہوں نے نبی کریم ایس کے طبقات کا تعارف کرایا اور عربوں کے قدیم مسکن کی وضاحت بھی کی۔ انہوں نے نبی کریم ایس کے انہوں نے نبی کریم ایس کا ب کوحروف جبی کی بنیاو کریم کا بیان کیا اور اس کتاب کوحروف جبی کی بنیاو پر ترتیب دیا گیا ہے۔ یہ کتاب قاہرہ سے 1959ء میں ابراہیم ابیاری کی تحقیق کے ساتھ شائع ہوئی تھی۔

4. سبائك الذهب في معرفة قبائل العرب:

ابوالفوزمجر امین سویدی (م 1246 ھ)جوعراتی عالم ہیں۔انہوں نے اس کتاب میں قلقصندی کی ترتیب کی مخالفت کی ہے اور وہ اس طرح کہ انہوں نے قبائل کے اواخر کو اوائل سے ملایا ایسے خطوط کے ساتھ جو آباء سے اولا دکی طرف تھنچے گئے ،انہوں نے انساب حضرت آ دم علیہ السلام سے شروع کئے۔ یہ کتاب مصرکے مکتبہ تجاریہ سے ایک جلد میں شائع ہوئی تھی۔

معجم قبائل العرب القديمة والحديثة:

اس کتاب کو پروفیسرعمررضا کالہ نے حروف حجی پرتر تیب دیا ہے اور یہ کتاب تین جلدوں میں شائع ہو چکی ہے۔اس کا دوسراایڈیشن بیروت سے 1388 ھیں شائع ہواتھا۔

كتب سوائح:

(أ) صحابه كرام رضوان الله يهم كيسواني:

الاستيعاب في معرفة الأصحاب:

ابوعمریوسف بن عبداللہ المعروف بابن عبدالبر قرطبی (م 463ه) نے اس کتاب کوحروف علی پر ترتیب دیا ہے اور آخری مرتبہ علی محمد بجاوی کی تحقیق کے ساتھ مصر سے جار اجزاء میں شائع موئی تھی۔

2. الاستبصار في نسب الصحابة من الأنصار:

شیخ موفق الدین عبداللہ بن قدامہ مقدی (م620 ھ) کی بیے کتاب استاذ علی نویبه ض کی تحقیق کے ساتھ 1971ء میں بیروت کے دارالفکر سے شائع ہوئی تھی۔

3. أسد الغابة في معرفة الصحابة:

ابن الاثیرعز الدین ابوالحسن علی بن محمد (م 630 ھ) نے اس کتاب میں 7 ہزار پانچ سوچون صحابہ کرام کے حالات کوذکر کیااور پیمصرے پانچ جلدوں میں شائع ہوئی تھی۔

تجريد أسماء الصحابة:

حافظ منس الدین ابوعبداللہ محمد بن احمد ذھبی (م748ھ) کی بیہ کتاب 1310ھ میں ہندوستان سے دواجزاء میں شائع ہوئی تھی۔

5. الإصابة في تمييز الصحابة:

شیخ الاسلام ابن حجرعسقلانی احمد بن علی (م852ه) کی بیرکتاب صحابہ کرام کے حالات میں تصنیف کر دہ سب سے جامع کتاب ہے۔اس میں (9477)اساء ، (1268)صحابہ کی کنیتیں اور (1552)صحابیات کے سوائح کو جمع کیا گیا ہے۔ بیرکتاب ہندوستان اور مصر سے پانچ جلدوں میں کئی مرتبہ شائع ہو چکی ہے۔

6. حياة الصحابة:

شیخ محمد ایوسف کاندهلوی (م 1384 ه) کی بید کتاب سیر صحابه میں ایک اہم اور مستند دستاویز ہے۔ بید کتاب شیخ نابف عباس اور محمد علی دولیة کی شخصیق کے ساتھ جپار جلدوں میں دمشق سے 1390 ھ/ 1970ء میں شاکع ہوچکی ہے۔

(ب)راويوں كے حالات برمشمل كتب:

1. تذكرة الحفاظ:

امام حافظ میں الدین، ابوعبداللہ، محمد بن احمد بن عثمان ذھی (م748 ھ)نے اس کتاب کو راویوں کے طبقات کے اعتبار سے ترتیب دیا۔ لہذا پہلے سحابہ کرام پھر تا بعین اور پھر بعد کے حضرات کے اکیس طبقے بنائے اورا یک ہزارا یک سوچھ ہتر (1176) راویوں کے حالات جمع کئے۔ یہ کتاب 1975ء میں ہندوستان سے چار جلدوں میں شاکع ہوئی۔

2. تهذيب التهذيب:

شیخ الاسلام ابن حجرعسقلانی احمد بن علی (م852 ھ) نے اس کتاب کوحروف مجم کے اعتبار سے ترتیب دیا ہے اور بیرکتاب 1327 ھیں ہندوستان ہے 12 جلدوں میں شائع ہو کی تھی۔

(ج) مشاہیرواعلام کےحالات پرمشمل کتب:

1. الطبقات الكبرى:

محمد بن سعد (م230 ھ)نے اس کتاب میں نبی کریم النینے ،صحابہ کرام، تابعین اور اپنے زمانہ تک کے بڑے علماء کے احوال کوقلم بند کیا ہے۔آخری جلد میں معروف خواتین کے حالات کوجگہہ دی، یہ کتاب 1958ء میں بیروت ہے آٹھ جلدوں میں شائع ہوئی تھی۔

2. كتاب الطبقات:

امام ابوعمر و،خلیفہ بن خیاط عصفری (م 240ھ)نے اس کتاب کونٹین بنیادوں پرتر تیب دیا۔1۔نسب2۔طبقات3۔مدن وہلدان۔ بیکتاب اکرم ضیاء عمری کی تحقیق کے ساتھ 1967ء میں بغداد سے شائع ہوئی تھی۔

كتاب المعرفة والتاريخ:

ابو یوسف، یعقوب بن سفیان بسوی (م 277ھ) نے مختصر انداز میں رجال کے تراجم کو ڈکر کیا اور تاریخ کوسالوں کے اعتبار سے بیان کیا، گویا کہ معرفت سے مرادر جال کی معرفت اور تاریخ سے مراد سالوں کے اعتبار سے تاریخ ہے۔ یہ کتاب ڈاکٹر اکرم ضیاء عمری کی تحقیق کے ساتھ 1974ء میں بغداد کے مطبعہ ارشاد سے شائع ہوئی تھی۔

4. تاريخ بغداد:

حافظ ابوبکر،احد بن علی بن ثابت بغدادی المعروف به خطیب بغدادی (م 463 ھ) نے اس کتاب میں بغداد کے علاء، قضاق ،امراء،ار باب اختیار،اد باءادر شعراء کا ذکر کیا ہے۔ بیر کتاب قاہرہ سے 1931ء میں شائع ہوئی تھی جو (7831) شخصیات کے حالات پر شتمل ہے۔

5. سير أعلام النبلاء:

حافظ منس الدین محمد بن احمد بن عثمان ذهبی (م 748ه) کی بید کتاب علاء، امراء، حفاظ، قراء، اور مرفن کے اہل مہارت حضرات کی سوائے حیات میں سب سے برٹ نے فیرہ سے عبارت ہے۔ علامہ ذهبی نے اس کتاب کو طبقات کے اعتبار سے ترتیب دیا ہے اور کل پینیٹس طبقات بنائے ہیں۔ اس کتاب کے کل چودہ حصے ہیں۔ پہلے دونوں حصے سیرت النبی ایک اور سیرت الخلفاء الراشدین پر مشمل ہیں۔ اور تیسرے حصے کوعشرہ مبشرہ سے شروع کیا اور پھر کبار صحابہ کا تذکرہ کیا اور پھر تدریجا آگے برٹ سے ہوئے تا بعین تک کے حالات کو جمع کیا۔ یہ کتاب بہت سے محققین کی شحقیق کے ساتھ جامعہ الدول العربیہ کے ادارہ معبد مخطوطات عربیہ اور مصر کے دارالمعارف کے تعاون سے 1957ء علی شائع ہوتی ربی

6. الوافي بالوفيات:

صلاح الدین جلیل بن ایب صفری (م 64 م) کی بیضیم کتاب بہت سے علماء، وزراء، حفاظ، قراء، قضاۃ، اصحاب فتو کی، ادباء، شعراء اور اہل فضل حضرات کے ایک کثیر مجموعہ کے حالات پر مشتمل ہے۔ مصنف نے اسے حروف مجبی کے اعتبار سے ترتیب دیا ہے اور یہ کتاب دشق کے مطبعہ باشمیہ سے 1959ء میں شائع ہوئی تھی۔

الدرر الكامنة في أعيان المئة الثامنة:

شخ الاسلام احمد بن علی ، این حجرعسقلانی نے اس کتاب میں آٹھویں صدی ججری کے علماء ، اد باء ، صنفین ، وزراء ، بادشاہوں اور شعراء کا تذکرہ کیا ہے۔اور یہ کتاب 14 اجزاء میں حیدر آباد دکن کے مطبعہ دائر ہ معارف عثانیہ سے 1348 ھیں شاکع ہوئی تھی۔

8. الضوء اللامع لأهل القرن التاسع:

حافظ مشس الدین بحمہ بن عبدالرحمٰن خاوی (م 902ه) کی بیر کتاب انتہائی شاندار تصنیف ہے۔انہوں نے اسے حروف تبجی کے مطابق ترتیب دیا ہے،اور بیر کتاب حسام الدین قدی کی تگرانی میں 1355 ھیں مصرسے بارہ حصوں میں شائع ہوئی تھی۔

9. البدر الطالع بمحاسن من بعد القرن السابع:

یمن کے چیف جسٹس محمد بن علی شوکانی (م 1250 ھ) نے اس کتاب میں آٹھویں صدی ہجری سے لے کراپنے زمانہ تک کے ائمہ، بڑے علاء اور مشہور شخصیات کا تذکرہ کیا ہے۔ یہ کتاب حروف ہجی کے اعتبار ہے تر تیب دی گئی ہے اور 1348 ھیں مصر سے دوجلدوں میں شاکع ہو کی تھی۔

10. الأعلام:

خیرالدین ذرکلی نے اس کتاب میں مشہور عرب مستعرب اور مستشرق رجال وخواتین کا تذکرہ کرتے ہوئے ہرتر جمہ کے مصادر کا بھی ذکر کیا ہے۔ان مصادر میں سے مخطوط اور مطبوع کی وضاحت کی اور اپنی کتاب کو مختلف خطوط اور رسوم سے آراستہ کیا ہے۔اس کا دوسرا ایڈیشن 1954 تا 1959ء مصر سے دیں جلدول میں شائع ہوا۔

11. معجم المؤلفين:

پروفیسر عمر رضا کالد نے اس عظیم الشان کتاب میں تدوین کتب کی ابتداء سے لے کر دور حاضر تک عربی و مجمی مصنفین کے حالات کو حروف تبھی کے اعتبار سے ترتیب دیا ہے، اور کثیر الثالیف علاء کی محض پانچے کتابوں کے تذکرہ پراکتفاء کیا۔مصنف نے اس کتاب میں اپنے ماخذ ومصدر کے ذکر کو بھی اہمیت دی اوران کی ہے کتاب پندرہ حصوں میں 1957ء تا 1961 دشق سے شائع ہوئی۔

(د) علماءلغت ونحواورا دباء کے سوائح حیات:

طبقات النحويين واللغويين:

ابو بکر محمد بن الحن زبیدی اندلی (م 379 ھ) نے اس کتاب میں صدراسلام ہے لے کر اپنے زمانہ تک کے لغوی اور نحوی علاء کا تذکرہ کیا ،اور اس کتاب کوعلاقوں کے اعتبار سے ترتیب دیا، جیسے کوفہ ،بھرہ ،مھر،افریقہ اور اندلس وغیرہ ۔ پھر ہر علاقہ کے علاء کو ان کے طبقات کے اعتبار سے ترتیب دیا ہے ،ان کی یہ کتاب محمد ابوالفضل ابراہیم کی تحقیق کے ساتھ 1954ء میں قاہرہ سے شاکع ہوئی تھی۔

إنباه الرواة على أنباء النحاة:

جمال الدین علی بن یوسف تفطی (م 646 ھ) نے اس کتاب میں قرن اول ہجری ہے لے کرا ہے نہ اس کتاب میں قرن اول ہجری ہے لے کرا ہے نہ نہ نہ کہ کا تذکرہ کیا ہے، یہ اس موضوع پرسب سے جامع تصنیف ہے۔ مولف نے علماء کے تراجم کوحروف ہجی کے اعتبار سے ترتیب دیا ہے اور یہ کتاب محمد ابوالفضل کی تحقیق کے ساتھ مطربیہ سے 1950ء تا 1955ء تین اجزاء میں شائع ہوئی۔

بغية الوعاة في طبقات اللغويين و النحاة:

حافظ جلال الدین عبدالرحل بن الی بکرسیوطی (م 911ه) کی بید کتاب اسلام کے ابتدائی دور سے لے کرنویں صدی ہجری تک کے اہل لغت اور ہل خوعلاء کے تذکرہ پر مشتمل ہے۔ بید کتاب حروف ہجی کے اعتبار سے ترتیب دی گئی ہے اور بید کتاب قاہرہ سے 1966ء میں مجمدا بوالفضل ابراہیم کی حقیق کے ساتھ شاکع ہوئی تھی۔

إرشاد الاريب إلى معرفة الأديب (معجم الأدباء):

شباب الدین یا قوت بن عبداللہ حموی (م 626 ھ) نے اس کتاب میں نحوی، نغوی، علاء، ماہرین علماء، ماہرین علماء، مشہور قراء، اخبار مین ، مورفیین ، وراقین ، مشہور مصنفین ، مدونین رسائل ، مرفیین اور ہر اس مخص کا تذکرہ کیا ہے، جس نے ادب میں کوئی نہ کوئی تالیف جھوڑی ہے، اور پھراسے حروف بجی کے اعتبار سے ترتیب دیا ہے۔ اور پھر مترجم اور اس کے باپ کے نام میں بھی اس ترتیب کی رعایت کی گئ ہے۔ یہ کتاب مصر کے دارالمامون سے 20 اجز امیں 1936ء تا 1938ء مثا کتا ہوئی۔

5. معجم الشعراء:

بیر کتاب ابوعبداللہ محمد بن عمران مرز بانی (م 384ھ) کی ہے جوادب اور شعر کے ممتاز علاء میں سے متھے، انہوں نے اس کتاب میں تقریباً (5000) مشہور شعراء کا تذکرہ کیا ہے، ان میں ایک ہزار کا تذکرہ عبدالتاراحد فراج کی تحقیق کے ساتھ قاہرہ سے 1960ء میں جھپ چکا ہے۔

6. يتيمة الدهر في محاسن أهل العصر:

ابومنصور ثعالبی (م 429ھ) نے اس کتاب میں اپنے زمانہ کے شعراء کا تذکرہ کیا ہے اور سیہ ایک نتہائی قیمتی اور جامع کتاب ہے۔علامہ ثعالبی نے اس کتاب میں بہت سے اشعار و حکایات اور دلچ سپ او بی نکات کو بھی ذکر کیا ہے۔ یہ کتاب محمد محی الدین عبدالحمید کی تحقیق کے ساتھ 1947ء میں قاہرہ سے شائع ہوئی تھی۔

فهارس كتب

1. الفهرست:

محمر بن اسحاق النديم المعروف بابن النديم (385 هـ) نے مختلف علوم پرمشتل عربی زبان کی جملہ تصانبی کو کرکیا اور ہر عالم کے مختصر حالات زندگی اوران کی تالیفات کا مختصر تعارف درج کیا۔ انہوں نے ہرعلم کے آغاز سے لے کر 377 ھ تک کھی گئی تمام کتابوں کے تذکرہ کی کوشش کی ہے، اور ان کی کتاب مصراور ہیروت ہے گئی مرتبہ شائع ہو چکی ہے۔

2. الفهرست:

محر بن خیر اشپیلی جو چھٹی صدی ہجری کے عالم ہیں، ان کی بیفہرست اندلس کے مکتبہ عربیہ کی الاجواب کتاب شار کی جاتی ہے۔ یہ کتاب ایسی ہجری کے عالم ہیں، ان کی بیفہرست اندلس کے مکتبہ عربیہ کی الاجواب کتاب میں نہیں پاسکتے مصنف نے اس کتاب کوموضوعات میں تقسیم کیا ہے اور ہرموضوع کے لئے ایک باب خاص کیا ہے، اور انہوں نے کتاب کی آخری متم میں ان علماء کا تذکرہ کیا جن سے ان کی ملاقات ہوئی اور جن سے شرف کلمذ حاصل کیا، اور ان شیوخ کا ذکر بھی کیا جنہوں نے مصنف کوروایت کی اجازت دی۔ ابن خیر کی بیفہرست 1893ء میں اچین سے شاکع ہوئی چھردوسری مرتبہ 1963ء میں بغداد سے شاکع ہوئی۔

كشف الظنون عن أسامى الكتب و الفنون:

مصطفیٰ بن عبداللہ (م 1067 ھ)جو جاجی خلیفہ اور کا تب چکہی کے نام سے مشہور ہیں ،آپ

نے زمانہ تدوین کی ابتداء سے لے کراپنے زمانہ تک کی تمام کتابوں کوحروف بھم کے اعتبار سے ترقیب دیا ہے۔ وہ کتاب کا نام ،مولف کا نام اور کتاب کی مختفر خصوصیات ذکر کرتے ہیں ۔ نیز کتاب کے مقدمہ میں آنے والے مضامین کا تذکرہ بھی کرتے ہیں۔ اساعیل پاشا بغدادی نے ''ایصاح المگون فی مقدمہ میں آنے والے مضامین کا تذکرہ بھی کرتے ہیں۔ اساعیل پاشا بغدادی نے ''ایصاح المگون فی الذیل علی کشف الظنون کا ضمیمہ لکھا ہے جو الذیل علی کشف الظنون کا ضمیمہ لکھا ہے جو 1945ء میں ایک خضیم جلد میں شائع ہوا تھا۔ اساعیل پاشا کی ایک اور ٹالیف'' ہدیتہ العارفین: اساء المؤلفین وآٹار المصنفین '' 1951ء میں استنبول سے شائع ہوئی تھی۔

4. تاريخ الأدب العربي:

کارل بروکلمان کی بیر کتاب مختلف علوم اسلامیہ کے بارے میں تصنیف کی گئی کتابوں میں جامع ترین کتاب ہے۔ پہلے مصنف علم کو ذکر کرتے ہیں پھراس علم کے مشہور علاء اور ان کے علمی نقوش کا تذکرہ کرتے ہیں ،اور مخطوطات کے تذکرے کوفر اموش نہیں کرتے ،اور اس کے ساتھ ساتھ کتاب کی تاریخ ومکان ،طبعات کا بھی ذکر کرتے ہیں۔ (بید کتاب انگاش میں تھی اس لئے) ڈاکٹر عبد الحلیم نجار نے اس کا عربی میں ترجمہ کیا اور بیر کتاب 1961ء میں مصر سے شائع ہوئی تھی۔

معجم المطبوعات العربية والمعربة:

یوسف الیان سرکیس (م1351ھ)نے اس کتاب میں پوری دنیا میں طبع کی گئی تمام کتابوں کا ذکر کرنے کے ساتھ ان کے موفقین کا مختفر تذکرہ کیا، اور یہ پرلیس کے ظہور پذیر ہونے سے کے کر 1919ء تک کے زمانے پر مشتمل ہے۔مصنف نے موفقین کے اساء کو حروف جبی کے اعتبار سے متنب دیا ہے۔ طرز میر ہے کہ وہ مصنف کا ذکر کرتے ہیں، ان کی طبع شدہ کتاب کا ذکر کرتے ہیں اور اس کے صفحات اور تاریخ اشاعت کا ذکر بھی کرتے ہیں۔ان کی میہ کتاب 1928ء میں مصر کے مطبعہ سرکیس سے دوجلدوں میں شائع ہوئی تھی۔

كتب جغرافيه

معجم ما استعجم من أسماء البلاد والمواضع:

.1

مشہور عالم اور وزیر ابوعبیدہ عبداللہ بن عبدالعزیز بکری اندلی (م 478ھ)نے اس کتاب کو حرف ججی کے اعتبارے ترتیب دیا ہے اور اس میں کلمہ کے پہلے اور دوسرے حرف کی رعایت کی ہے۔

يەكتاب پروفيسر مصطفی السقا کی تحقیق کے ساتھ 1945ء میں چاراجز اء میں شائع ہو کی تھی۔

2. معجم البلدان:

شہاب الدین یا قوت بن عبداللہ حموی بغدادی (م626ھ) نے اس کتاب کوحروف جمجی کے اعتبار سے ترتیب دیا ہے نیز کلمہ میں اس کے حروف کی ترتیب کا بھی خیال رکھا ہے ۔ چنا نچہ وہ علاقوں، شہروں، پانیوں، وغیرہ کا ذکر کرتے ہیں اوران کی طرف منسوب مشہور شخصیات کا ذکر کھی کرتے ہیں۔ یہ کتاب 1373ھ ہیں آٹھ اجزاء اور پانچ جلدوں میں 1376ھ/1957ء میں بیروت سے شائع ہوئی تھی۔

3. بلاد العرب:

حسن بن عبداللہ اصفہانی نے جزیرہ عرب کے ہر قبیلہ کے منازل ذکر کرنے کے ساتھ ساتھ اماکن کی تحدید تعیین بھی کی ہے۔ بید کتاب حمد الجاسراور ڈاکٹر صالح العلی کی تحقیق کے ساتھ 1968ء میں ریاض سے شائع ہوئی تھی محققین نے اس کتاب کی بہت سی عمدہ فہارس تیار کی ہیں۔

صحيح الأخبار عما في بلاد العرب من الآثار:

شخ محر بن عبداللہ نجری (م 1958ء) نے اس کتاب میں ان مقامات ،شہروں اور علاقوں کا ذکر کیا ہے جن میں زمانہ جاہلیت اور صدراسلام کے شعراء نے زندگی گزاری یا ان کے اشعار میں ان مقامات کا ذکر آیا۔علاوہ از میں موجودہ دور کے حوالہ ہے بھی ان علاقوں کی نشاندہی اور تعیین کی ہے ،اور اس میں انہوں نے اپنے مشاہرہ اور معتمدروایات کو بنیاد بنایا ہے۔ بیا یک الدی کتاب ہے کہ جزیرہ عرب پرخفیق کرنے والے اس سے بے نیاز نہیں ہو سکتے۔ بیا کتاب مجمد می الدین عبدالحمید کی نگرانی میں مصر سے بیا نائع ہوئی تھی۔

الفاظ قرآنيكي معاجم

1. المعجم المفهرس الألفاظ القرآن الكريم:

محد فوادعبدالباقی (م 1388 ھ) نے اس مجم میں قرآن مجید کے تمام الفاظ کی فہرست تیار کی ہے۔ ہے۔ طریقہ کاریہ ہے کہ ہرکلمہ کے تحت وہ تمام آیات ذکر کرتے ہیں جن میں پیکلمہ استعال ہوا ہے۔ اور آیت کانمبر اور اس طرح سورت کا نام اور نمبر بھی ذکر کرتے ہیں۔ بیٹھم انتہائی مفید ہے، علوم شرعیہ یا اد ہید میں مشغول محقق اس ہے مستغنی نہیں ہوسکتا۔ یہ کتاب بڑے سائز کی ایک جلد میں 1364 ہے میں مصرے شائع ہوئی ، بعداز ال لبنان ،ایران اور پاکستان ہے بھی شائع ہوئی تھی۔

2. المرشد إلى آيات القرآن الكريم وكلماته:

پروفیسر محمد فارس برکات دشقی کی بیکتاب دمشق کے مطبعہ ہاشمیہ سے بڑے سائز کی ایک جلد میں شائع ہوئی تھی۔

3. الجامع لمواضيع آيات القرآن الكريم:

مصنف ندکور نے اس کتاب میں ان لوگوں کے لئے بہت آسانی پیدا کی ہے جوقر آئی موضوعات کے متعلق آیات کوجمع کرنا چاہیں۔انہوں نے اپنی کتاب کومباحث اور مقاصد کے اعتبار سے تر تیب دیا ہے اور ان تمام آیات کوجمع کیا جو کسی موضوع کی مختلف جوانب میں سے کسی ایک پہلو کے متعلق ہیں مثلاً:ایمان کے باب میں ایمان باللہ، ایمان بالملائکة ،ایمان بالکتب ،ایمان بالرسل ،ایمان بالیو م الآخو و غیرہ کی آیات کو ذکر کیا ہے۔تکرار سے اجتناب کیااور محض آیت نمبر، سورت اوران کلمات کو ذکر کیا جواس پردلالت کرتے ہیں اوراسے مشابدالفاظ سے ممتاز کردیتے ہیں۔ یہ کتاب بھی ومشق کے مطبعہ ہاشمیہ سے 1959ء میں بڑے سائز کی ایک جلد شائع ہوئی ہے۔

4. تفصيل آيات القرآن الحكيم:

بیالیک فرانسیسی مستشرق جول الابوم کی تالیف ہے،اس کے ساتھ مستدرک بھی ہے، یہ قرآنی معلومات کی فہرست ہے، جے گر فواد عبدالباقی نے عربی میں ترجمہ کیا ۔مرتب نے قرآن مجید کے موضوعات کواٹھارہ ابواب میں ترتیب دیا اور ہر باب کے تحت اس مے متعلق قرآنی آیات کوذکر کیا اور ہر آئی نمبراور سورت نمبرکانام بھی بتادیا۔

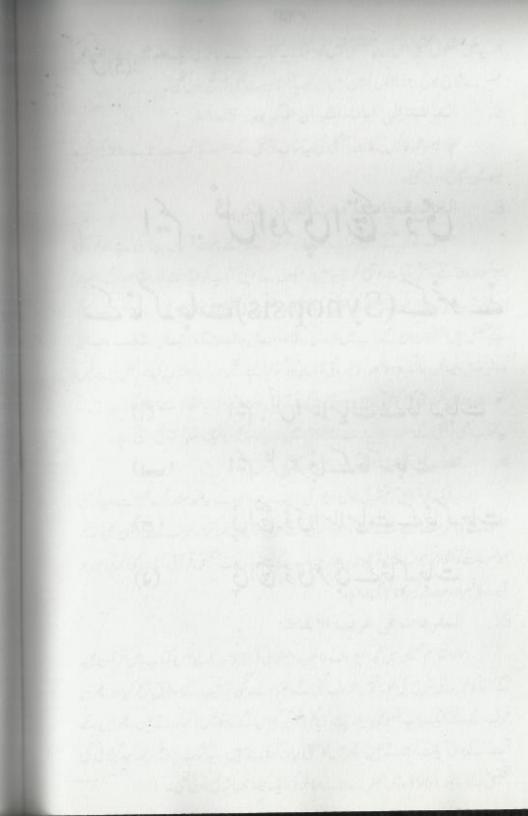
المفردات في غريب الألفاظ:

ابوالقاسم حسین بن محد المعروف را غب اصفهانی (502 هـ) نے اس کتاب میں قرآن مجید کے الفاظ غریبہ کی شرح کی اور انہیں حروف ججی کے اعتبار ہے تجمی کر تیب کے مطابق جمع کیا اور پھر ہر حرف کے لئے ایک باب مخصوص کیا۔ پہلے کسی کلمہ غریبہ کواس کے مادہ میں ذکر کرتے ہیں، پھراس کے حت آنے والی آیات کو بتاتے ہیں، پھراس کا معنی بیان کردیتے ہیں۔ یہ کتاب پروفیسر محمد سید گیلانی کی مخت آنے والی آیات کو بتاتے ہیں، پھراس کا معنی بیان کردیتے ہیں۔ یہ کتاب پروفیسر محمد سید گیلانی کی مخت آنے والی آیات کو بتاتے ہیں، پھراس کا معنی بیان کردیتے ہیں۔ یہ کتاب پروفیسر محمد سید گیلانی کی مخت کے ساتھ 1961ء میں مصر سے بڑے سائز کی ایک جلد میں شائع ہوئی تھی۔

:(5)

ایم . فل اور پی اینچ . ڈی کے خاکہ جات(Synopsis) کے نمونے

- (i) ایم . فل اسلامیات کے خاکہ جات
 - (ب) ایم. فل عربی کے خاکہ جات
- (ج) پی ایج. ڈی اسلامیات کے خاکہ جات
 - (a) پی ایج. ڈی عربی کے خاکہ جات



(أ) ايم . فل اسلاميات كے خاكہ جات

خاكه برائ تحقيقي مقاله ايم فل علوم اسلاميه

قرآن مجيد ميں رجوليت كاتصور

مونوگرام

گران ڈاکٹر خالق دادملک چیئر مین شعبہ عربی پنجاب یو نیورش لا ہور مقاله نگار سعد بیسم رول نمبر.....

شعبه علوم اسلامیه، کالج آف شریعه ایندُ اسلامک سائنسز منههاج بونیورسٹی لا هور سیش: 2012-2010ء

مقدمه

(Preface)

تعارف موضوع: (Topic Introduction)

قرآن نے ''رجل' ان افراد کو قرار دیا جو ہمہ جہت صلاحیتوں کے حامل ہوں ، جن کی فکر عمیق ، قلب ونظروسی اورامت کے دردہ پر ہوتے ہیں۔ جو'الدیس نصیحہ '' پرسرتا پائمل ہیرا ہول اور جو' نحید الناس من ینفع الناس '' کی عملی تصویر ہوں ، جن کی زندگی کا مقصد ذاتی مفادات کا حصول نہیں بلکہ امت مسلمہ اور تمام انسانیت کی فلاح و بہود ہو۔ خواہ وہ مرد ہوں یا عورت قرآن انہیں ''رجال' سے تعبیر کرتا ہے۔ اللہ تبارک وتعالی نے امت مسلمہ کو تمام وسائل و ذرائع اور افرادی قوت سے نواز ا ہے گراس کے پاس کی صرف صاحب عقل سلیم ، بڑے دل ، مضبوط عزائم ، پخته ارادوں کی حامل قیادت کی ہے۔ قرآن مجید میں ایس صفات والے رجل کا یوں تذکرہ ہوتا ہے۔

ارشادبارى تعالى ب:

''مومنوں میں سے (بہت سے) مردوں نے وہ بات سے کردکھائی جس پرانہوں نے اللہ سے عہد کیا تھا، پس ان میں سے کوئی (تو شہادت پاکر) اپنی نذر پوری کر چکا ہے اور ان میں سے کوئی (اپنی باری کا) انتظار کررہا ہے، مگر اُنہوں نے (اپنے عہد میں) ذرابھی تبدیلی نہیں گئ'۔

جوصاحب مذہب وعقیدہ قرآن کریم کے دسترخوان پر پلا بڑھاوہ سچاسپاہی ہے تا کہ اپنے بل بوتے پرعزت واکرام اوراپنے ملکول کی آزادی کے ساتھ ترقی کی منازل طے کر سکے۔ گویا موجودہ دورِ زوال کوعروج میں بدلنے کے لئے کسی ایسے''رجل'' کی ضرورت ہے جس کے اثرات دین کے کسی ایک پہلوتک محدود نہ ہوں بلکہ وہ دین کے تمام پہلوؤں پر بیک وقت محت بھی کر سکے اوراثرات ونتا گئے بھی پیدا کر سکے۔ جس کی شخصیت ایک ہمہ جہت شخصیت ہو، جو بیک وقت سکالر بھی ہو، معیشت دان بھی پیدا کر سکے۔ جس کی شخصیت ایک ہمہ جہت شخصیت ہو، جو بیک وقت سکالر بھی ہو، معیشت دان بھی پیدا کر سکے۔ جس کی شخصیت ایک ہمہ جہت شخصیت ہو، جو بیک وقت سکالر بھی ہو، معیشت دان

جباری و قبراری و قبروت بیرچارعناصر ہوں تو بنتا ہے مسلمان ابیبار جل جوقوم وملت کاستون ، ترقی کی روح ، انقلاب کا مرکز ہو جبکہ معاشر ہ مشکلات سے

كمرابواب_

یے ختین اس لئے ہے کہ حقیقت واضح ہو کہ تو م کواس وقت کس'' رجل'' کی ضرورت ہے جو اس کی ڈوبتی ناؤ کو پھرسے کنارے لگادے۔

میرے ذہن میں ایک Insisting سوال انجراجو جامع جواب کامختاج ہے کہ قر آن جنہیں رجال کہتا ہے اس ہے آخراس کی مراد کیا ہے؟ اس جواب کی تلاش میں میں نے ندکورہ بالاموضوع کا انتخاب کیا۔

ابميت موضوع: (Importance of the Subject)

رجولیت کی ضرورت واہمیت میں کوئی اختلاف نہیں۔رجال امت کے کندھوں پر ہی اقوام کی ترتی اور تہذیبی عروج کا انحصار ہے۔کسی بھی قوم کی ترتی اور آزادی کی باگ ڈور سچے رجال پر مخصر ہوتی ہے،وہ جنہوں نے تغییروترتی کے لئے سخت مختیں اور جدوجہد کی ہو۔

اس کی سب سے اعلی واقرب مثال ہمارے سامنے حضور نبی اکرم بھی کے اسوہ مبارک سے

اس کی سب سے اعلی واقرب مثال ہمارے سامنے حضور نبی اکرم بھی کے اسوہ مبارک سے

از مائش ، نکلیف اورمشکلات میں گزارے اورعلم اسلام کو چار دانگ عالم میں بلند کرنے کی خاطر بھوک
اورخوف پر صبر کیا جتی کہ آنہیں اپنا ملک ، شہر ، گھر بار اور بیوی بچے تک کو خبر باد کہنا پڑا، کیکن اس کے
باوجود انسانی بزرگی اور احترام انسانیت کواس کڑے وقت میں بھی برقر اررکھنے کی تک و دوکرتے رہے
اور حق کی راہ پراستقامت اختیار کیے کھی۔

مسائل سے دو چارمعاشرے کوا ہے ہی رجال کی ضرورت ہے جبکہ ہم بار بارمغلوب اور شکست خوردہ ہیں اور تمام اقوام عالم میں پستی کی طرف جارہے ہیں۔

دورحاضر کی زبوں حالی کود کی کرافسوس ہوتا ہے جب ہم ان لوگوں کود کیھتے ہیں جنہوں نے اپنے ذاتی مفادات کی خاطر عروج کوزوال میں بدل دیا اور ان اقوام کوضا کئے کیا جن کے بارے میں اللہ کے حضور اور تاریخ ملت کے سامنے جواب دہ ہونا پڑے گا۔ بیسب اس وجہ سے کہ انہوں نے اللہ کے حضور اور تاریخ ملت کے سامنے جواب دہ ہونا پڑے گا۔ بیسب اس وجہ سے کہ انہوں نے اللہ عظم میرکومغربی تجارت میں فروخت کردیا وہ کبھی بیمزت بزرگی حاصل نہیں کر سکتے ہیں۔

جب صالح رجولیت کی وضاحت کا ارادہ رکھتے ہیں تو ہم پرمنج ربانی اور دین حنیف لازم ہے۔ کتاب اللہ اورسنت رسول علیقے ہے ہی ایسی صفات حمیدہ کی طرف رہنمائی ملتی ہے جو کہ معین اور واضح ہیں۔ان مآخذہ ہم اصول کا نیہ اور منابع صافیہ کو حاصل کر کے اپ مقصود تک پہنچ کتے ہیں۔ سیمیری تحقیق رجولیت کی حقیقت کی معرفت پر بنی ہے تا کہ بیاس کے پر دوں میں چھپے مضامین جو کتاب اللہ، اس کی سور توں اس کی آیات اور جو اس کے حروف بتاتے ہیں ان کو منکشف کرے۔

القدكام كاجائزه: (Literature Review)

سابقہ کام کا جائزہ لینے سے یہ بات واضح ہوتی ہے کہ قر آن مجید کے مختلف فنون پر با قاعدہ طور پر کتب موجود ہیں لیکن''رجولیت' پرایم فل سطح کا کوئی کام کسی یو نیور سٹی میں پیش نہیں ہوا۔

عصر حاضر میں اس موضوع پر لکھنا انتہائی ضروری ہے تا کدر جولیت کا معنی اس کا اطلاق اور اس کے احکام سے آگاہی ہو سکے۔ بیہ مقالداہل علم کی شکل بجھانے کے لئے اہم قدم ثابت ہوگا۔ اسلوب شخصیق: (Research Methodology)

ا - مقاله بیانیة خلیلی واشنباطی تحقیق پرمشمل موگا -

۲۔ مقالہ کومتند بنانے کے لئے تمام بنیادی مآخذ سے استفادہ کیا جائے گا۔

٣- بوقت ضرورت بنيادي مآخذ اقتباسات كااندراج كياجائ گار

سم- تحقیقی کام میں انٹرنیٹ اور مختلف علمی سافٹ وئیرز کا استعال کیا جائے گا۔

۵۔ مقالہ کی پیمیل کے دوران اساتذہ کرام اوراہل علم حضرات ہے خصوصی استفادہ کیاجائے گا۔

۲- تحقیقی کام کے لئے پاکستان کی مختلف لائبر ریوں سے استفادہ کیا جائے گا۔

۱- مرکزی لائبر ری ۔۔۔۔ پنجاب یو نیور سٹی لاہور۔

۲- قائد اعظم لائبر ری ۔۔۔۔ باغ جنا آلا ہور۔

۳- مرکزی لائبر ری ۔۔۔۔ منہا ج القرآن یو نیور سٹی۔

۷۲- لائبر ری ۔۔۔۔ دیال سنگھ ٹرسٹ لاہور۔

۳- لائبرى --- ديال تگھ شرست لا مور۔ ۵- مين لائبرىرى --- كنيئر ۋكالج لا مور۔

فهرست ابواب وفصول

(List of Chapters & Sections)

رجوليت اوراس كى صفات باب اول: رجولیت کے لغوی واصطلاحی معنی فصل اول: لفظارجل کے قرآن پاک میں متعدد صیغے فصل دوم: رجولیت کی صفات فصل سوم: رجولیت کے مقومات اوراس کے ضیاع کے عوامل باب دوم: فصل اول: رجولت كےمقومات فصل دوم: ضياع رجوليت عوامل انبياءاوررسل عليهم السلام كى رجوليت بابسوم: رسولول كى اكمليت فصل اول: اصطفاء الرسل عليهم السلام فصل دوم: رجوليت انبياء يبهم السلام يركفار كااقرار فصل سوم: خلاصه ونتائج بحث تحاويز وسفارشات ا۔ آیات بینات فهارس: ب۔ احادیث 5- اعلام

مَّا خذومراجع:

- ا الخضرى مجمد بك السيام الوفاء في سيرة المتحلفاء و ٢٥ القابرة مطبعة الاستقامة ١٩٨٦ء ١٩٨١ء -
 - ٢ سعيدوى الأساس في التفسير ط٢ الرياض: دارالسلام، ١٩٨٩ -
 - ٣ الشعراوي مجمد متولى _ تفسير القرآن _ القاهرة: قطاع الثقافة (بدون طبعه وتاريخ)
 - ٣- ابن عاشور محمد طاهر التحوير والتنويو بيروت: دارالكتب (بدون طبعه وتاريخ)

Synopsis For M. Phil. (Islamic Studies)

Status of Recreational Activities in Islam

Presented By:

Muhammad Ijaz Nasim

Roll no...

Supervised By:

Dr.Khaliq Dad Malik

Chairman Arabic Department

Punjab University, Lahore

Faculty of Arabic And Islamic Studies Minhaj
University Lahore

Session:2009-2012

Introduction And Importance of The Topic:

Islam is complete and comprehensive, addressing all aspects of our lives and all of our needs, including our need for diversions and for recreation. It provides for us lawful means to fulfil this need.

People require rest and recreation. This is something completely natural. Without it, a person conanot be productive in life.

Recreation is sometimes used synonymously with leisure. However, recreation is usually used to describe active leisure. Sometimes its use implies that activities have postive value in terms of mental and physical therapy.

Recreation is the expenditure of time with intent to gain some refreshment. It is a break from monotony and a diversion from the daily routine. It is a positive change from the stereotypical lifestyle and involves active participation in some entertaining activity. Recreation activities involve an element of enjoyment and happiness obtained from engaging into something one likes.

We read in the Holy Qur'an how the brothers of Joseph (A.S.) appealed to their father, the Prophet Jacob (A.S.) on the basis of this fundamental human need. They said:

"They said: O our father! Why wilt thou not trust us with Joseph, when lo! we are good friends to him? Send him with us tomorrow that he may enjoy himself and play. And lo! we shall take good care of him". (Yusuf 12: 11-10)

Then they fabricated a lame excuse and said to thier father:

قالوا ياأبانا إنا ذهبنا نستبق وتركنا يوسف عند متاعنا (يوسف ٢ ١ ٨.١)

"Saying: O our father! We went racing one with another, and left Joseph by our things".(Yusuf 12: 12-17)

In the Sunnah, we see the Companions participating in many different forms of lawful entertainment and play. They engaged in sports like footraces, horseracing, wrestling, and archery. They spent time in telling jokes and in lightearted conversation.

It is authentically related that the Prophet (Peace be upon him) said to Jabir when he married a matron: "Why did you not marry a virging whom you could play with and who would play with you?" (Sahih al-Bukhari and Sahih Muslim)

The following narration strengthens and clarifies this:
عن علقمة، قال: كنت أمشي مع عبدالله بمنى. فلقيه عثمان. فقام معه عن علقمة فقال يا أبا عبدالرحمن! ألا نزوجك جارية شابة. لعلها تذكرك بعض ما مضى من زمانك. قال فقال عبدالله: لئن قلت ذاك لقد قال لنا رسول الله المنابقة.
"يا معشر الشباب! من استطاع منكم الباء ة فليتزوج. فإنه اغض للمصروأحصن للفرج. ومن لم يستطع فعليه بالصوم. فإنه له وجاء". (Sahih Muslim)

"Alqama reported: While I was walking with 'Abdullah at Mina, 'Uthman happened to meet him. He stopped there and began to talk with him. Uthman said to him: Abu 'Abd al-Rahman, should we not marry you to a young girl who may recall to you some of the pass of your bygone days, thereupon he said: If you say so, Allah's Messenger (may peace be upon him) said: O young men, those among you who can support a wife should marry, for it restrains eyes for casting (evil glances). and preserves one from immorality; but those

who cannot should devote themselves to fasting for it is a means o

controlling sexual desire.

وما خلقت الجن والإنس إلا ليعبدون (الذاربات 56:51)

I created the jinn and humankind only that might worship Me:

According to the "Islamic Philosphy of Recreational Activities" permissible games are those that help to strengthen the body and energize the mind, increase understanding and knowledge, and are free of haraam (forbidden) things. The Prophet (peace and blessings of Allah be upon him) approved of the Abyssinians playing with their spears in the mosque, because that was training for them in carrying weapons and the like.

قالت عائشة رضى الله عنها:

والله! لقد رأيت رسول الله المنطقة يقوم على باب حجرتي. والحبشة يلعبون بحرابهم. في مسجد رسول الله المنطقة السترني بردائه. لكى أنظر إلى لعبهم. ثم يقوم من أجلى. حتى أكون أنا التي أنصرف. فاقدر الجارية الحديثة السن، حريصة على اللهو".

"A'ishah relates the following about her husband, the Prophet (peace be upon him):

I swear by Allah that I saw Allah's Messenger (peace be upon him) standing at the door of my room while the Abyssinians were engagd in spear play in the mosque of Allah's Messenger (peace be upon him). He screened me with his cloak so I could watch them performing.

He stood there for my sake until I decided that I had enough.

Now just imagine how much time a young girl eager for entertainment would stand there watching." (Sahih al-Bukhari and Sahih Muslim)

Recreational activities give us an opportunity to spend time with our near ones and ourselves. They give us an opportunity to meet new people, make new friends and socialize. Someof the recreational activities help us in developing leadership qualities and interpersonal skills. Although excessive amount of recreation is not advisable, a little amount of recreation on a daily basis is the need of our busy life of today. While being a part of the rat race of today, while we struggle to stay in the competition, it is also necessary to give some time to ourselves. Recreational activities serve this very need of humans.

Islam stresses the importance of striving to benefit for both this world and the next. The life of this world is the harvasting ground for the hereafter. It is but a passing phase and the life to come is the eternal abode. A Muslim, therefore, should expend his efforts for the sake of the should excel in cultivating and developing the Earth while gearing his Allah says:

"And He has made of service unto you whatsoever is heavens and whatsoever is in the Earht; it is all fom Him. Lo! Here in are signs for a people who reflect." (Surah al-Jathiya:13)

Our work and our efforts are important in Islam, and as Muslims, we are encouraged to be industrious. Allah says:

And say (unto them): Act! Allah will behold your actions, and (so will) His messenger and the believers, and ye will be brought back to the knower of the Invisible and the Visible, and He will tell you what ye used to do. (Al-Tawba 9:105)

Allah makes clear to use the effect that our works have on our recompense in the Hereafter. He says:

Is the reward of goodness aught save goodness? (Ar-Rahman 55:60)

Research Objectives:

The Muslim world today is behind everyone else in knowledge, enterprise, and productivity. One of the reasons for this is that Muslims are not making productive use of their time and generally do not have a positive work ethic. We must resolve to stop wasting time, to stop falling short in our work, and to put an end to our unproductive habits.

It is the need of the hour that the Muslims should rise and enforce Islam in every walk of their life. Viewing this topic so that the masses should be intimated about the permissible and not permissible recreational activities. Today, numerous computer and electronic games are spoiling the pure minds of the young ones with their impurities. Hence, it is obligatory to propagate the perils of these games.

Literature Review:

The comprehensive, compate and terse print material on this topic is very rare and is not easily available. The books on recreational activities are countless but they have not been written with an Islamic approach. If any book of this kind is available, that is anonymous. Further, it has been attempted with research motive. In this way, the current research work would be definitely beneficial and useful.

Methodology:

- Literature review, analytical, logical, critical and deductive method will be adopted.
- Original sources, i.e., the Holy Quran and the hadith will be resorted.
- 3- Anyhow, secondary sources like the quotations of the Companions of the Holy Prophet (PBUH), other relevant research books, journals, periodicals, magazines, manuscripts, newspapers, libraries, and websites will be fullyutilized.

Contents

Chapter 1 Introduction:

- Section (i) Definition, scope and synonyms of recreation:
 - a. Entertainment
 - b. Leisure
 - c. Diversion
- Section (ii) Permissible and prohibited recreational activities
- Section (iii) Recreational activity..... A sure remedy to all these ailments and agonies
 - a. Diabets
 - b. Blood-pressure
 - c. Nervous Breakdown
 - d. Frustration
 - e. Drug addiction
 - f. Stomach upset
 - g. Paralysis
 - h. Human health deterioration

Section (iv) Causes of fall of nations

a. Fall of Great Roman Empire

b. Lethargy

c. Deserted playgrounds

d. Over-crowded hospitals

Chapter 2 Recreational Activities In Quranic Scenario

Section (i) Hazrat Taloot's physical supermacy.

Section (ii) Recreational activities of Hazrat Yousaf's Brothers.

Section(iii) Fundamentals of Physiology.

Chapter 3 Recreational Activities In Hadith Perspective

Section (i) Recreational activities of the Holy Prophet (peace be upon him)

a. Walking

b. Wrestling

c. Archery

d. Foot-racing

e. Horse-riding

f. Swimming

Section (ii) A glimpse of recreational activities of the People of
Madina

a. Wedding ceremonies

b. Hunting

c. Spear Play

d. Lightearted conversation

e. Horseracing

f. Miscellaneous

- Section (iii) Views of other projecting Islamic Scholars
 - a. Hazrat Ali (R.A.)
 - b. Hazrat Abu Darda (R.A.)
 - c. Imam Ghazali
 - d. Ibn Miskawayh
 - e. Ibn Jama'ah

Chapter 4 Status of Recreational Activities

- Section (i) Islamic philosophy of recreation
- Section (ii) Purpose of creation
- Section (iii) Status of recreation in Islam
 - ☆- Summary, Findings, Recommendations
 - ☆ Technical Indexes

References:

- 1- Ibn Asir, Ali bin Muhammad . Usad-ul-Ghaba fi Marift
 Al-Sahaba. Beirut: Darul-Kutub Al-ilmia, 1985.
- Ibn Hisham, Abdul Malik. <u>Al-Seerat Al-Nabwia.</u> Beirut: Dar Ibn Kasir, 1988.
- 3. Albarusi, Ismail Haqqi. <u>Tafseer Rooh-ul-Bayan.</u> Beirut: Dar-ul-Fikr(N.D.)

(ب) ایم . فلعربی کاخا که

نموذج مشروع رسالة ايم . فل

خطة البحث لمرحلة ايم فل في اللغة العربية

عنوان الرسالة: النفاق والقرآن الكريم

إشراف (اسم الأستاذ المشرف) إعداد (اسم الطالب)

قسم اللغة العربية، جامعة بنجاب بلاهور العام الدراسي: ____

المقدمة:

تتضمن الخطة ما يلي:

١ ـ أسباب احتيار الموضوع

٢_ أهمية الموضوع

٣_ الكتابات السابقة في الموضوع

٤ _ خطة الموضوع

٥_ منهج البحث

٦_ المصادر الأولية للموضوع

ا. أسباب اختيار الموضوع:

النفاق هو إظهار الإيمان ومحبة الإسلام والمسلمين أمام الناس وإبطال الكفر، والـعــــداوة للإسلام وأهله، وهو سلوك منحرف في الحياة، ومظهر من مظاهر الإنسان لقاسد، له دوافع نفسية عديدة تدفع صاحبه لاتحاذ هذا السلوك السيء في حياته.

والنفاق يحتلف من عصر لآخر باختلاف دوافعه، وقد نشأ منذ العهد الأول للدع و الإسلامية ولايزال مستمراً في كل عصر حتى أيامنا هذه، وله دورخطير في عزعة كيان المجتمع الإسلامي من داخله، فأهله هم أعداء الداخل، ويختلف باختلاف لناس والزمان، وله دوافعه وأسبابه.... ولكنه أصبح منظماً في العصر الحديث تديره

حهات معادية للإسلام والمسلمين.

وإذا استطلعنا النفاق في حياتنا المعاصرة وجدنا من أسبابه: الثقافات والعلوم لمدسوسة بافكار الإلحاد والمنظمات والجمعيات والأحزاب التي تستدرج الشباب لمسلم إليها من خلال مصالح دنيوية، فنشأ وسط المجتمع الإسلامي جيل بعيد عن لإسلام، يقلد ويعجب بالغرب، مع انتسابه للإسلام ولقومه وأهله المسلمين، وهو من

كبر معاول الهدم للمحتمع الإسلامي.

أضف إلى ذلك انتشار الانحرافات الحلقية الواسعة التي أرادها أعداء الإسلام ســورة كاملة للنفاق بألوانه وأشكاله في عصرنا، مع الدعوة القوية لتبني الافكار العلمانية

والمادية ودسّها في أحكام الإسلام.

ومن آثار النفاق أنه لم يعد هناك اليوم المحتمع الإسلامي السليم، ولا الفرد المسلم الصادق بإيمانه وبمبادئه الإسلامية _ إلا رحم ربّنا _ قلة بين بحر من أناس ينتسبون فقط انتساباً للإسلام ولا يتمثلونه ولا يطبقونه لا من بعيد ولا من قريب.

من هنا جاءت الحاجة إلى ترشيد الصحوة الإسلامية وإلى تنقيتها من شوائب النفاق، بتوعية وتربية إسلامية صحيحة خالية من أي أخلاط غريبة عن الإسلام، وهذا كان من أهم أسباب اختياري للموضوع.

٢. أهمية الموضوع:

- ١ موضوع النفاق قدتناول القرآن الكريم بالتفصيل والإيجاز في معظم سوره، لعلاقته الوثيقة بصحة عقيدة المسلم وانعكاسها على سلوكه وصفاته وأعماله، ومن هنا جاءت أهمية الموضوع بالدرجة الأولى.
- ٢_ يبيّن هذا الموضوع مكايد المنافقين ليحذر المسلمين منهم ولا يتخدعوا
 بهوياتهم الإسلامية الكاذبة.
- ٣_ التفطن إلى صفاتهم بعرض نماذج من المنافقين عبر التاريخ وطريقة سلوكهم
 و تعاملهم مع المسلمين، و تحذير المسلمين من اتحاذ بطانة منهم.
- عـ توضيح للإسلام على أنه انتماء إرادي عقدي و تطبيق علمي صادق، وليس أمراً
 نتوارثه عن الأهل.
 - الوعي والصحوة والتنبيه من الغفلة مما يكيده أعداء الإسلام للمسلمين.

٣. الكتابات السابقة في الموضوع:

يعتبر الإمام جعفر بن محمد (ت ٣٠١ ه) أول من أفرد الكلام عن النفاق في تاليف مستقل في كتابه: "النفاق والمنافقون" وقد جمع فيه الآيات الواردة في شأن المنافقين كما حشد فيه أحاديث كثيرة رواها بأسانيده على طريقة المحدثين. وممن أفرد النفاق أيضاً إبراهيم على سالم من القاهرة في كتابه: "النفاق والمنافقون في عهد رسول الله عَلَيْن" ومنهم الأستاذ عبدالرحمن حسن حبنكه في كتابه: "ظاهرة النفاق

و حبالث المنافقين في التاريخ".

٣. منهج البحث:

سوف أتبع إن شاء الله في هذا البحث المنهج الاستقرائي الوصفي التحليلي فسأرجع إلى القرآن الكريم آية آية لاستخلاص آيات النفاق، ثم ارتبها حسب نزولها لما فيه من بيان عامل الرمن في بيان نشأة النفاق وتطوره عند العرب وأسبابه وأنواعه ،وكيف تعامل القرآن مع المنافقين ، فكشف نفاقهم وبين صفاتهم وأفعالهم وحذر النبي تعلق والمسلمين من شرورهم.

وبعد تتبع آيات النفاق في القرآن سوف أرجع إلى أقوال المفسرين لبيان معانيها ولكتب الأحاديث النبوية الشريفة وشروحها وذكر أقوال العلماء فيها كما سأرجع إلى كتب التوحيد والعقيدة الإسلامية لبيان معنى النفاق الاصطلاحي وإلى كتب اللغة لبيان معناه اللغوي. كما سوف أحلل كل قول وأستنبط منه النتائج لأناقشها إن شاء الله.

٥. المصادر الأولية للموضوع:

١ ـ القرآن الكريم

٢_ تفسير الرازي

٣_ تفسير الطبري

٤ _ تفسير القرطبي

٥_ تفسير ابن كثير

٦ ـ روح المعاني للآلوسي

٧_ تفسير أبي سعود

٨_ عقائد النسفي

٩ ـ شروح عقائد النسفي

١٠ ـ شرح الطحاوي

١١_ الكتب الستة وشروحها

٢. خطة الموضوع: (تفاصيل خطة البحث)

يتضمن هذا الموضوع مقدمة وتمهيد وسبعة فصول وخاتمة.

أما المقدمة : فسوف أبين فيها إن شاء الله أسباب اختيار الموضوع، وأهميته وخطته ومنهجه، والمصادر السابقة فيه وعلاقتها ببحثي.

وأما التمهيد فيشتمل على تعريف النفاق وتعريف القرآن، وهل عرف العرب النفاق قبل الإسلام، أبين فيه أولاً: معنى النفاق لغة واصطلاحاً ثم أبين صلته بالإيمان وأركانه، وهل عرف أهل مكة النفاق، ومتى ظهر النفاق وأين ولماذا، ومن هو زعيمهم ولماذا؟

القصل الأول: من هو المنافق: آيات من سورة البقرة.

الفصل الثاني: النفاق لماذا: حقيقة المرض وأسبابه.

الفصل الثالث: صفات المنافقين: حسد، حبن، ضعف الشخصية، آيات من سورة المنافقين، التوبة، الحشر وغيرها.

الفصل الرابع: المنافقون والكفار: علاقتهم بأهل الكتاب، وبالمشركين.

الفصل الحامس: المنافقون والنبي مُثَلَّة: ما آذوا به النبي مُثَلِّة، مما ورد في سورة النساء، والتوبة، والمنافقون.

الفصل السادس: المنافقون والمؤمنون: موقفهم في غزوة أحد، والخندق مما سجله الوحي في سورة آل عمران والأحزاب.

الفصل السابع: أثر النفاق على الفرد و المحتمع.

الخاتمة: وفيها أهم نتائج البحث

الفهارس العلمية للموضوع: ومنها فهرس للآيات، والأحاديث، والأعلام، وثبت المصادر والمراجع، وفهرس محتويات الكتاب.

اقتراح: وأقترح على مجلس قسم اللغة العربية الموقر أن يكون المشرف على بحشي فضيلة الأستاذ الدكتور لتخصصه في تفسير القرآن الكريم، أو من ترونه مناسباً. وكذلك أحيطكم علما بأنّ هذه الخطة قابلة للتغيير والتبديل حسب ارشادات المشرف و توجيهات لجنة الجامعة.

MAY

(ج) پياني. ڙي اسلاميات کاخا که خقيق

خاکتحقیق برائے پی ایکے۔ ڈی علوم اسلامیہ

ابن عربی تھے نظریہ وحدۃ الوجود کی اشاعت میں مشائخ چشت کا کردار

گلران: پروفیسرڈا کٹر خالق دادملک چیئر مین شعبہ عربی پنجاب یو نیورشی، لا ہور

مقاله نگار:

شبيراحدجامي

رول نمبر:....

شعبه علوم اسلامیه، کالج آف شریعه ایندٔ اسلامک سائنسز منههاج بو نیورسٹی لا هور سیشن:2012-2009ء

تغارف موضوع:

الہیات اسلامیہ علم الکلام، فلسفہ کا وہ ارمغان رنگ ہے جس کی خوشبوہ متنانِ تو حید کو کشال کشاں اپنی جانب رواں دواں رکھے ہوئے ہے۔ یہاں ایک طرف اگر عقلی موشگا فیوں کے دلدادگان کے لئے رخت اطمینان کی فراوانی ہے تو دوسری طرف مشاہدات باطنی کے زائرین کے لئے مظاہر وتجابیات کی دل گداز و نیا کمیں بھی آباد ہیں ۔لیکن کچھ مسافران تحقیق ایسے بھی ہوتے ہیں جن کا کاسے عرفان فقط فلسفیا نہ دقائق یا فقط صوفیا نہ لطائف ہی سے پڑئیں ہوتا بلکہ وہ اس سے آگے کسی جہان دیگر کے جواکی طرف ان کی خواہش دیدار کی تسکیس کر نے تو دوسری کے متلاثی رہتے ہیں ۔ایسے جہانِ دیگر کے جواکی طرف ان کی خواہش دیدار کی تسکیس کر نے تو دوسری طرف ان کی خواہش دیدار کی تسکیس کر نے تو دوسری طرف ان کی خواہش دیدار کی تسکیس کر نے تو دوسری طرف ان کے ذہن رسا کو بھی عقلی طما فیت سے مالا مال کرد ہے۔ یہی مقام ہے جہاں علم اور معرفت یوں باہدگر آ میز ہوجا تے ہیں کہ ان میں بظاہر تفریق کی صورت ممکن نہیں رہتی ۔اسلامی نظر یہ وحدت الوجود ،الہیاتی یعتی تو حیری مباحث کا نقط عرون ہے۔

ملحوظ خاطرر ہے کہ تو حید اسلامی کے بنیادی مباحث میں مسئلہ وجود کو اساسی حیثیت حاصل ہے گوفلاسفہ متکامین اور صوفیا میں اس مسئلہ وجود پر اختلاف کی صورتیں موجود ہیں مگر بیہ طے ہے کہ اس دائر ہے میں وجود کی نوعیت ،خلق کے وجود اور ان کے باہمی تعلقات پر بحث کی جاتی ہے ۔ یا در ہے کہ اسلامی وحدۃ الوجود کو سب سے زیادہ مؤثر اور مفصل طریق پر ، ساتویں صدی ہجری کے مؤثر ترین بررگ ابن عربی نے بیان کیا ہے ۔

بزرگ ابن عربی نے بیان کیا ہے ۔
وحدۃ الوجود کامعتی :

وحدة الوجود سے کیا مراد ہے؟ اس سے مرادیہ ہے کہ ایک ایباو جود جوفقط اپنی ہی ذات سے
زندہ وقائم ہے اور دوسروں کو قائم رکھے ہوئے ہے وہ صرف ذات حق ہے جو حقائق کا سُنات کے آئینوں
سے ظاہر ہور ہاہے۔
وحدۃ الوجود کی مثال:

اس کی مثال ایک ایسے آئینے سے دی جاتی ہے جس کوسورج کے سامنے کیا جائے تو اس میں سورج کی مکنی مثال حقائق ممکنات کی بھی ہے جو آئینہ سورج کی مکنیت کے ساتھ ساتھ اس کی شعاعیں بھی نظر آئیں، یہی مثال حقائق ممکنات کے انہی آئینوں سے نمایاں ہے، گویا ہے ذات حق بمعدا پنی صفات کے حقائق ممکنات کے انہی آئینوں سے نمایاں ہے، گویا

بیآ کینے مخلوق میں ، ان میں وجودحق ہی کا جلوہ موجز ن ہے، گویا مخلوق کی حیثیت تعین اور تقید کی ہے جبکہ حقیقی وجود صرف ذات حق کا ہے۔

وحدت الوجود کی بحث کے دوران میمکن نہیں کہ شیخ سر ہند کے نظریہ وحدت الشہو د کی وضاحت نہ کی جائے جوشاہ ولی اللہ کے مطابق وحدۃ الوجود ہی کا دوسرا اظہبار ہے مگر لفظی نزاع کی

وحدة الشهو دكيا ٢٠:

وجوداصلاً دو ہیں،ایک وجود ذات حق اور دوسرا وجودممکنات جوحادث ہے کیکن وجود حادث کے اندرالیمی صلاحیت واستعدا در کھی گئی ہے جس کی وجہ سے وہ ہر سووجود ذات حق کا مشاہدہ کرتا ہے اور ای کووحدة الشہو د کہتے ہیں۔

وحدة الشهو د كى مثال:

جس طرح دن کے وقت سورج کی ضوفشانی میں اپنا وجودر کھنے کے باوجودستار نظر نہیں آتے اس طرح غلبہ حال میں سالکان یا اہل وجدۃ الوجود کوصرف ایک وجود ہی نظر آتا ہے اور بقیہ تمام موجودات اس کی نظرے اوجھل ہوجاتے ہیں حالانکہ دونوں کا وجود مشقلاً قائم ہے۔ وحدة الوجود كيا ہے؟:

ا۔ وجودایک ہے۔

۲۔ کا نئات کی حیثیت صرف تعین اور تقید کی ہے لیکن اس سے وجود حق ہی ظاہر ہور ہاہے، اس لئے عقل کوالتہاں ہوا ہے کہ بیاشیاء کا وجود، اشیاء ہی کی صفت ہے حالانکہ ایسانہیں جبیبا کہ کشف صحیح

وحدة الشهو د:

ا۔ وجوددو ہیں کیکن بوجہ غلبہ حال بصوفی کوایک لگتا ہے۔

۲۔ کا ننات کا خار جی وجود تحقق ہے جو وجود حق کے علاوہ ہے۔

وحدة الوجود ميںالتباس اورفتنوں كا آغاز:

نظر بیوحدۃ الوجودتین بنیادی مقد مات پرمشمل ہے۔

ا۔ وجود ذات حق ہی اصل ہے۔

۲ کا ئنات اور مخلوقات کی حیثیت مظہری ہے۔
 ۳ وجودی ہی مختق ہے۔

صوفیدوجودیہ کے نزدیک بیتین مقد مات ثابت ہیں۔اس حوالے سے صوفید نے کا تنات کا اور مخلوقات کی حیثیت تعین میں بہت باریک کلام کیا ہے۔ان کے مطابق علم البی میں حقائق کا تنات کا علم مخقق ہے جبکہ ان کو خارج میں ظاہر کرنے کے لیے ان پرحق کی توجہ با ایں طور ہوئی کہ اس نے ان حقائق علمیہ کو آئینہ ہائے وجود بنا کر ان پر اپنے وجود کی جلی فرمائی تو یہ کا تنات معرض وجود میں آگئی۔ بول خارج کا تنات میں دواشیاء ظاہر ہوئیں ایک تعین و شخص اور دوسری جلی وجود نظر غائر سے اگر دیکھا جائے تو چونکہ جلی وجود اور وجود حق فرق اعتباری کے باوجود ایک ہیں لہذا قائلین وحد ۃ الوجود اس حیثیت سے عالم کو عین وجود حق کہتے ہیں۔ اب آتے ہیں عالم کی پہلی حیثیت تعین وقتید کی طرف جو صرف اندکاس صلاحیت رکھتی ہے جو کہ غیر حق ہوا در رہ بھی ثابت ہے، چنانچہ اس اعتبار سے وجود حق اور عالم میں غیر بت ہے اور دونوں کے احکام جداجد ایں۔لیکن ایک طرف تو معترضین وحد ۃ الوجود، عالم کی اس حیثیت کو پیش نظر نہیں رکھتے اور اس رائے کا اظہار کرتے ہیں کہ مخلوقات اور وجود حق ہر اعتبار سے عین کیک دیگر ہیں جو کہ خلوقات اور وجود حق ہر اعتبار سے عین کیک دیگر ہیں جو کہ خلوقات اور وجود حق ہر اعتبار سے عین کیک دیگر ہیں جو کہ خلوقات اور وجود حق ہر اعتبار سے عین کیک دیگر ہیں جو کہ خلا ہے۔

جبکہ دوسری طرف مخلوق اور ذات حق میں اس فرق کو پیش نظر نہ رکھنے کی وجہ سے مخلوق اور خالق کی عینیت کا نظر میہ پروان چڑھا۔حلال وحرام کی قیود کواٹھا دیا گیا۔ میہ کہا گیا کہ جب سب پجھوہ خود ہے تو حلال وحرام کیا؟ اور خیر وشر میں امتیاز کیسا؟ یبی بات وحدت ادیان اور دین اللی کے روپ میں سامنے آتی رہی۔

ضرورت موضوع:

عصر حاضر میں چونکہ محققین ابن عربی کے نظریہ وحدۃ الوجود کو وحدت ادیان کے جواز کے لیے بنیا دبناتے ہیں اور کہتے ہیں کہا گرسب پچھ ذات حق ہی ہے تو ندا ہب کی بیت سیم کیسی؟ احکامات میں کیسا فرق؟ نیزیہ کہا گرتمام قتم کی آزادیاں جائز اور تمام پابندیاں غلط قرار دیدی جائیں تو پچھ حرج نہیں ۔

چونکہ ان لوگوں کی صدائیں برصغیر کے اندر بھی پہنچ رہی ہیں اور جدید تعلیم یافتہ طبقہ ان سے متاکثر ہور ہاہے۔لہٰداضر ورت ہے کہ ابن عربی کے نظر بیہ وحدۃ الوجود کوصحت کے ساتھ سمجھا جائے۔اس سلسلے میں سب سے زیادہ متنداور وقع کام برصغیر کے صوفیہ نے بالعوم اور مشاکخ چشت نے بالحضوص کیا ہے۔ بیدموادان کی اس موضوع پر مستقل تصانیف اور اس نظریہ پر ہونے والے اعتراضات کے جوابات پر مشتمل رسائل وملفوظات میں موجود ہے۔

ابن عربی نے وجود کے متعلق جو پھے کہا ہے انہوں نے ان مباحث کی تفصیل بیان کی ہے اور ن کے معانی کو کھول کھول کر بیان کیا۔ اتنائی نہیں بلکہ ابن عربی کی مختلف عبارتوں پر جواعتر اضات کے جاتے تھے ان کا جواب بھی دیا۔ مثلاً ابن عربی نے کہا ''او حد الاشیاء و هو عینها ''(اللہ تعالی شیاء کا موجد ہے اور اس کا عین ہے)۔ ظاہر اُس سے خالق اور مخلوق کا اتحاد ثابت ہوتا ہے اور ناقدین میں علول اور اتحاد ثابت کرتے ہیں حالانکہ نقطہ کی وضاحت سے کا سہارا لے کرخالق اور مخلوق کے تعلق میں حلول اور اتحاد ثابت کرتے ہیں حالانکہ نقطہ کی وضاحت

کرتے ہوئے چشتی بزرگ سیدمبرعلی شاہ نے اس کا جواب دیا کہ عین کے دومعانی ہیں: ا۔ جیسے کہا جاتا ہے کہ میہ چیز اپنی عین ہے۔مثلاً انسان ،انسان کا عین ہے۔ ۲۔ دوسرامعنی ہے کہ ماہ القوام (یعنی وہ چیز جس کے ذریعے کسی شے کی ہستی اور بقاء ہو) یہال بید دوسرامعنی مراد ہے۔

ميت موضوع:

آج کل مختلف نذاہب ونظریات کا تصادم اپنے عروج پر ہے۔ مغربی افکار کے مویدین اس تصادم کو بھی اپنے حق میں اس طرح استعال کرنے کے در پے بیس کہ مختلف تہذیبوں اور مذاہب کی بنیادوں کو یوں مسار کر دیا جائے کہ ان کی اصلی شکلیں ہی موجود ندر ہیں۔ اس سلسلے میں وہ بے در بغ نظریہ وحدۃ الوجود کی آڑ میں وحدت ادیان کو پروان چڑ ھانے میں مصروف میں۔ لہذا اس نظریہ کا تفصیلی مطالعہ اور اس امکان کا جائزہ لیا جانا ضروری ہے کہ کیا وحدۃ الوجود سے وحدت ادیان کا نتیجہ اخذ کیا جاسکتا ہے یا نہیں ؟

یبی وجہ ہے کہ اس موضوع پر کام کرنا نہ صرف عصری نظریات کے اسقام کو دور کرنے کے لئے ضروری ہے بلکہ اصلی صوفیانہ موقف کی وضاحت کے لئے بھی ضروری ہے۔ چنانچہ اس مقالے میں اس اہم فکری مغالطے کورد کیا جائے گا۔

''وحدة الوجود'' کے معنی کو واضح کیا جائے گا جس کی بنا پر گمراہی اور زندقہ پھیل رہا ہے اور بیہ واضح کیا جائے گا کہ صوفیہ کے ہاں اس اصطلاح کے کیا معنی ہیں؟ اور جب اکثر صوفیہ کشفی

اور وجدانی بھیرت کے زور پراس کی تائید کرتے ہیں اور اپنی کتب میں اس اصطلاح کو استعال کرتے ہیں تووہ اس کے کیامعنی مراد کیتے ہیں؟ عالم اور خدا کوعین یک دیگر کهه کرتمام شرعی حدود و قیو د کے کلی انکار پر بننی افکار کی تر دید کی اورابن عربی کی عبارتوں کومشائخ کی شرح کی روشنی میں حل کیا جائے گا تا کہ ان کے متعلق سيح رائے قائم ہوسکے۔ منهج بحث وتحقيق: استحقیق میں استقرائی، وضفی اورخلیلی منج اختیار کیا جائے گا۔ ابن عربی کی وحدۃ الوجود ہے متعلق عبارات کی تخ تابح کی جائے گی۔ ابن عربی کے افکار کی مشا کخ چشت کی کتب کی روشنی میں شرح ووضاحت _1" آیات واحادیث کی تخریج -14 وحدة الوجود ہے متعلق اصطلاحات کی وضاحت۔ _0 وحدة الوجود كتفهيم مين كارفر ما فلسفيانه اصولول كي وضاحت _ _4 فهرست ابواب وفصول: ابنء كإلى اورمشائخ چشت كالتعارف باب اول: ابنء في كانتعارف فصل اول: سلسله چشتیه کا تعارف فصل دوم: متازمشائخ چشت كاتعارف فصل سوم: ابن عربي كانظريه وحدة الوجوداوراس كيعمومي اثرات باب دوم: ماحث وجوداوراس كى تاريخ فصل اول: ابنء بي كانظر بيدوحدة الوجود فصل دوم: تصوف يروحدة الوجود كےاثرات فصل سوم: مثائخ چثت پرنظریه وحدة الوجود کے اثرات بابسوم: مشائخ چشت کے طریقہ بلیغ پروحدۃ الوجود کے اثرات فصل اول:

فصل دوم: مشائخ چشت کے کر دار ونفسیات پروحدۃ الوجود کے اثر ات فصل سوم: مشائخ چشت کے اوراد ووظا ئف پر وحدۃ الوجود کے اثر ات فصل جهارم: مشائخ چشت کے شاعرانہا فکار پروحدۃ الوجود کے اثرات وحدة الوجود كفنم واشاعت ميں مشائخ چشت كا كر دار باب چهارم: فصل اول: مشائخ چشت کی ستقل تصانیف فصل دوم: مشائخ چشت کی کھی ہوئی شروحات فصل سوم: مشائخ چشت کے ملفوظات باب پنجم: وحدة الوجود مين افراط وتفريط كامحا كمه (شروحات مشائخ چشت کی روشنی میں) فصل اول: معترضين كےاشكالات اوران كاحل فصل دوم: اصحاب غلو کے اشکالات اوران کاحل فصل سوم: خلاصهمباحث ىتائج بحث تنجاويز وسفارشات

فهارس: i- آیات قرآنیہ

ii۔ احادیث نبوبیہ

iii۔ اما کن وبلاد

iv_ اعلام

مآخذ ومراجع:

N

ابن الابار التكملة لكتاب الصلة. مصر، ٣٧٥ اه.

ابن حزم. جمهرة الانساب. بيروت: دار الكتب العلميه، ٢١ ٣٠ هـ.

ابن عربي. فصوص الحكم، (مترجم)، لاهور: نذير سنز پبلشرز. (س ن). ٢. فتوحات مكيه، دار احياء التراث العربي، بيروت، ٩٩٧ م.

كتاب الاحدية، حيدرآباد دكن، ١٣٦١ه.

(١) پيان ڙي ڙي عربي ڪ خا که جات

نموذج مشروع رسالة الدكتوراة

خطة البحث لمرحلة الدكتوراة في اللغة العربية

الترادف اللغوي في القرآن الكريم ومظاهره في الترجمات الأردية الباكستانية

إشراف الأستاذ الدكتور خالق داد ملك رئيس قسم العربية وآدابها جامعة بنجاب، لاهور

إعداد تاشفين اكرم طالبة الدكتوراه رقم الحلوس:.....

قسم اللغة العربية، جامعة بنجاب بلاهور العام الدراسي: 2010-2013ء

خطة البحث

- _ المقدمة
- _ التعريف بالموضوع
- _ الدراسات السابقة حول الموضوع
 - _ أسباب اختيار الموضوع
 - _ أهمية البحث وأهدافه
 - _ منهج البحث
- ميدان البحث والإمكانيات المتوفرة
- _ تفاصيل خطة البحث (الأبواب والفصول)
 - _ المصادر والمراجع

Preface: المقدمة

الحمد لله رب العالمين، والصلاة والسلام على أشرف الأنبياء والمرسلين، نبينا محمد، صلى الله عليه وعلى آله وأصحابه وسلم تسليماً كثيرا.

أما بعد!

فإن إختيار الموضوع وإعداد الخطة يعتبران من أصعب مراحل البحث وأهمها. فكلاهما يتطلبان الجهد والمثابرة من الباحث حتى يكون موضوعه ذا أهمية ومميزاً عن غيره. ويظهر من خلاله شخصية الباحث ومدى قدرته على الإستمرار في هذا المحال.

وكان اختيار الموضوع لمقالتي من أهم ما انشغل به تفكيري خلال السنة الأولى من مرحلة الدكتوراة. وبعد تفكير عميق في هذا المحال، وبعد مناقشة أساتذتي الكرام، وخاصة بتوجيه من المشرف على البحث: أ.د. خالق داد ملك (رئيس قسم اللغة العربية بحامعة بنجاب) _ حفظه الله _، تمكنت _ بحمد الله _ من إختيار الموضوع لمقالة الدكتوراة في محال اللغة العربية و آدابها.

وعنوان الموضوع الذي الحترته هو:

"الترادف اللغوي في القرآن الكريم ومظاهره في الترجمات الأردية الباكستانية"

وفي الصفحات القادمة سأقدم خطة بحث لهذا الموضوع، والذي أتمنى أن ينال رضى اللحنة المشرفة على الأبحاث، كما أتمنى وأرجوا من الأساتذة الأفاضل توجيهي إلى الصواب في حال وقوع أي خطأ أو زلة في خطة البحث.

إن تحد عيباً فسدد الخللا حل من لا عيب فيه وعلا

و العيراً اتمنى أن يكون هذا الموضوع موضوعاً لآلقاً ببحث مرحلة الدكتوراة، كما اتمنى من الله سبحانه أن يكون فيه المنفعة والفائدة، وأسأل الله التوفيق والسداد.

التعريف بالموضوع:Introduction

القرآن الكريم... الوحي من الله ... كتاب (لا يأتيه الباطل من بين يديه ولا من خلفه).... كتاب لا يمكن أن يماثله كلام في الفاظه وعباراته وموضوعاته... كيف لا وهو الوحي الخالد الباقي إلى قيام الساعة، فقد ضمن الله سبحانه حفظه كما قال عزوجل: (إنا تحن نزلنا الذكر وإنا له لحافظون).

وقد نزل القرآن الكريم باللغة العربية الفصحى (بلسان عربي مبين)، اللغة التي تفاخر العرب بفصاحتها، اللغة التي خلدت للعرب تراثهم بين الأمم، ولكن هؤلاء العرب وحدوا أنفسهم عاجزين أمام الفصاحة القرآنية وبما احتوت عليه من الأساليب البلاغية اللغوية، فكل لفظة من ألفاظه مليئة بالبيان والايضاح... فالقرآن الكريم احتوى على العديد من الأساليب والتراكيب اللغوية التي لا يزال علماء اللغة في الإحاطة بأسراراها ودراستها واكتشاف الحديد عنها.

ولقد تميزت الألفاظ القرآنية بوضوحها ومناسبة كل لفظة منها للموضوع الذي وردت فيه، ومنها استخدام المترادفات في مواقعها المناسبة. ولكن قد خفي على الكثير من المترجمين والمفسرين لمعاني ألفاظ القرآن الكريم في نقل المعنى الحقيقي للكلمات القرآنية إلى اللغات الأخرى، فلم يفرقوا بين مفهوم الكلمة الواحدة وبين

مترادفاتها. فمثلاً كلمة "الخوف" من مترادفاتها: الخشية، والرهبة، والوجل، والاشفاق، وغيرها.

(إن الذين هم من حشية ربهم مشفقون) جولوگ اپندرب كنوف عدر رج بين (الذين إذا ذكر الله و حلت قلوبهم) جب خدا كاذكركياجا تا محقوان كول دُرجات بين (للذين هم لربهم يرهبون) ان لوگول كے لئے جوابي رب عدرت بين

فالكلمات بظاهرها مترادفة ولكنها حقيقة مختلفة، فلكل واحدة منها أصل ومعنى مختلف عن الآخر، فهي متقاربة في المعنى وليست مترادفة. وإذا نظرنا في الترحمات الاردية سنجد بأنها استخدمت كلمة واحدة لجميع هذه الكلمات وهي كلمة "دُر"، وكذلك الحال مع بقية الكلمات المترادفة حيث لم يفرق بينها المترجمون واستخدموا مصطلحاً واحدا في جميع المواضع، فلم يهتموا بهذه الناحية وذلك يشكل خطورة كبيرة في نقبل المعانى الصحيحة لآيات القرآن الكريم إلى قارئها. فكلمات القرآن الكريم وعباراته لا يستطيع على أداء المعنى الصحيح لها أي شخص، فهو وحي من الله تعالى الذي يفوق الطاقة البشرية (قل لئن اجتمعت الإنس والجن على أن يأتوا بمثل هذا القرآن لا يأتون بمثله ولو كان بعضهم لبعض ظهيراً)، ولكن جهد الإنسان إنما هو نقل بعض ما يستطيع به من فهم القرآن الكريم على الوجه الصحيح، وموضوع بحثي يقع في هذا الإطار وعنوانه هو: "الترادف اللغوي في القرآن الكريم ومظاهره في

تحديد الموضوع: (Topic Limitation)

الترجمات الأردية الباكستانية".

نظراً لوجود العديد من الترحمات القرآنية للقرآن الكريم باللغة الأردية في باكستان فانني سأقتصر البحث على عدد من هذه الترجمات والتي هي الأكثر تداولا والمعترف بها وتمثل الأفكار الإسلامية المعروفة في باكستان وهي:

- ضياء القرآن لكرم شاه الازهري
 - تدبر القرآن للاصلاحي
 - معارف القرآن لمحمد شفيع

- ترجمة القرآن لفتح محمد حالندهري
- _ تفسير القرآن بكلام الرحمن لامرتسري
 - _ لغات القرآن لبرويز
 - تفهيم القرآن للمودودي
 - _ تفسير نمونه للشيرازي والباباني
 - _ بيان القرآن لمحمد على لاهوري

الدراسات السابقة حول الموضوع: (Literature Review)

قد صدرت أبحاث كثيرة ومتنوعة حول موضوعات مختلفة عن قسم اللغة العربية بجامعة بنجاب، ولكن هذا الموضوع المتعلق حول ظاهرة المترادفات القرآنية لم يسبق وأن تناوله أحد في بحثة، ولم اتمكن أيضاً من الحصول على أي كتاب يتناول هذا الموضوع في مكتبة جامعة بنجاب وغيرها، والجدير بالذكر هنا أنه قد تطرق لهذا المموضوع عدد من العلماء من دون تفصيل فيه، وإنني فقط وحدت بعضا من المقالات حول المموضوع حدل شبكة الإنترنت، وانه لربما وحدت بعض المؤلفات الخاصة بالمترادفات القرآنية في الدول العربية ولكن لم احد شيئاً فيما يتعلق به بين أبحاث الدكتوراة، وكذلك لم احد فيما يتعلق حول المقارة بين ترجمات معاني القرآن الكريم وخاصة في محال المترادفات، ولذلك سيكون هذا البحث مميزاً عن غيره، ولم يسبقني أحد إليه، وسيفتح آفاقاً جديدة لطلاب اللغة العربية للاهتمام بهذا الموضوع في أبحاثهم مستقبلاً.

أسباب اختيار الموضوع: Justification & Likely Benefits

لقد شغفت بقراءة ودراسة القرآن الكريم منذ أن كنت طالبة في إحدى مدارس تحفيظ القرآن الكريم في المملكة العربية السعودية، و بعد التحاقي بقسم اللغة العربية بحامعة بنحاب، وأثناء دراستي في مرحلة ايم فل (ماحستير الفلسفة)، اتيحت لي الفرصة بدراسة ترجمة تفسير معاني لبعض من سور القرآن الكريم باللغة الإنحليزية، والكتاب الدي اختاره أستاذ اللغة الإنحليزية لذلك كان الكتاب المختص بترجمة"

عبدالله يوسف عملي" للقرآن الكريم، والذي يعتبر من أهم الترجمات وتفاسير معاني القرآن الكريم باللغة الإنجليزية. وفي أثناء الدراسة وجدنا بأن هذه الترجمة على اخطاء كثيرة في محتوياتها اللغوية، والتي لا يمكن المعرفة بمجرد النظر فيها بل بعد تدقيق النظر فيها، ومما يتطلب الدارس لها بالنظر في المعاجم اللغوية المختصة باللغة العربية ـ الإنجليزية.

لقد كمان الأستاذ دائماً يشير إلى تلك الأحطاء ويقوم بتصحيحها على الوحه المصطلوب. مع أن الآيات الكريمة التي كانت مقررة هي حزء بسيط من القرآن الكريم، إلا أنه بدراستها كانت المنفعة والفائدة العظيمة وذلك بمعرفة بعض الأخطاء الواردة في الترجمات الغير العربية.

وفي السنة الشانية من مرحلة الدكتوراة، وعندما كنت منهمكة في احتيار موضوع مناسب لرسالة الدكتوراة، لفت الدكتور خالق داد ملك ـ المشرف على بحثي نظري إلى ظاهرة الترادف اللغوي في القرآن الكريم، وأن أغلب الأخطاء الواردة في الترجمات وتفاسير معاني القرآن الكريم هي بسبب الإشكالية في التفريق بين المترادفات بعضها عن بعض. لقد كان الموضوع شيقاً، وبعد تفكير عميق، وتوجيه سديد من الدكتور خالق داد ملك ـ حفظه الله ـ تمكنت من اختيار الموضوع.

وأخيراً.... وبعد التوكل على الله، هذا الموضوع والذي عنوانه: "الترادف اللغوي في القرآن الكريم ومظاهره في الترجمات الأردية الباكستانية"

ولا أقـصـد بذلك بقدرتي على نقل معاني ترجمات وتفاسير القرآن الكريم إلى اللغة الأردية طبقاً كما هي وإنما هو جهد متواضع فقط في هذا المحال، حيث أن القرآن الكريم ولغته الفصحي تفوق كل وصف، وتفوق كل معنى.....

أهمية البحث وأهدافه: Objectives

نـزل القرآن الكريم باللغة العربية الفصحى، (بلسان عربي مبين)، وهو كلام الله ووحيـه، لـذا اختـص بـالبـلاغة التـي عجز أمامها العرب، فكل كلمة من كلماته مختصه بمعنى مناسب استخدمت لتأديته، ولقد وحدت في القرآن الكريم عدة كلمات متقاربة المعنى، والتي استخدمت كل واحدة منها في مواضعها المناسبة، والتي تبدو وكأنها مترادفة لبعضها البعض ولكنها في الحقيقة ليست كذلك.

فلو نظرنا إلى التفاسير والترجمات الغير العربية للقرآن الكريم لوحلنا الاختلاف الوارد لمعاني الكلمة بالعربية وتفسيرها بلغة أخرى... ولعل السبب في ذلك يرجع إلى عدم الإهتمام ببلاغة القرآن ومعرفة المفهوم المراد لكل كلمة منه مما نتج عنه استحدام المفسريين المعنى الواحد للكلمات المترادفة والمتقاربة في المعنى دون توضيح الإختلاف بينها.... ومن هنا يظهر الاختلاف بين الكلمات القرآنية والكلمات المفسرة لها والمترجمة إلى اللغات الأخرى والذي يختلف أيضاً حسب فهم ومقدرة المفسر في نقل المعنى من اللغة العربية إلى الغير العربية.

فالقرآن الكريم وحي الله، ومهما بلغ الانسان من البلاغة والفصاحة منزلة عالبة فإنه لن يتمكن من أداء معاني القرآن الكريم ونقلها إلى اللغات الأحرى. وإنما ما يستطيعه هو فقط نقل تفسير المعاني إلى الغير دون تحديد كلمات بعينها المترادفة لكلمات القرآن الكريم.

فالغرض الأساسي من هذا البحث هو توضيح الفرق بين الكلمات المترادفة والمتقاربة المعنى في القرآن الكريم وذلك بتوضيح المعنى المراد لكل واحدة منها وتوضيح انعطاء التي قد يقع فيها المفسرون أثناء ترجمتها إلى اللغة الأردية دون الإهتمام للمعنى الذي تؤدي كل واحدة منها، ويكون ذلك بذكر حميع المترادفات الواردة في القرآن الكريم، وأماكن ورودها، ثم المقارنة بين بعض من الترجمات الباكستانية باللغة الأردية وذلك لتوضيح المعنى، ولترجيح المعنى المناسب على غيره من المعانى والمترادفات لها.

ف البحث سيكون إضافة حديدة في المؤلفات الخاصة بالموضوعات القرآنية، والخاصة بالمترادفات الواردة في القرآن الكريم، والتي أتمنى أن تكون مساندة لطلاب ودراسي العلوم القرآنية.

مصقف كاديكركتب

- و اضواءعلى تعليم اللغة العربية في باكستان
- الزادالمطلوب بتخريج احاديث كشف المحجوب
 - دراسة وتحقيق شرح قصيدة البردة للجنابتي
 - 👢 منهج البحث والتحقيق
 - 🧶 تطبيق القواعدالعربية صرفاً ونحواً
 - مباحث في الإنشاء والمحادثة
 - شذرات من الشعر العربي القديم والحديث
 - منزاتمن النثرالعربي القديم والحديث
 - م علوم اللسان العربي
- 🌏 الأسلة الموضوعية والمختصرة عن اللغة والأدب
- 🥏 أسئلةالاختيارمنالمتعددعناللغة والأدبالعربي
 - بإكستان كيعلاقائي زبانون كااسلامي ادب
- 🕘 An Introduction to Arabic Language & Literature
 - Selections From Arabic Poetry & Prose

الوين الأكان المور